

КАРМАННЫЙ
АРАБСКО-
РУССКИЙ
СЛОВАРЬ

قاموس
الجب
عربي-روسي

В. М. БЕЛКИН

КАРМАННЫЙ АРАБСКО- РУССКИЙ СЛОВАРЬ

Около 9400 слов

Издание 2-е,
исправленное
и дополненное

Tyulemissov Madi مدي ابواصل

tmadi1@gmail.com



МОСКВА
«РУССКИЙ ЯЗЫК»
1986

vk.com/arabictutor

Рецензенты:

канд. филол. наук Д. А. Баширов

канд. филол. наук Э. Н. Мишкур

Белкин В. М.

Б 43 Карманный арабско-русский словарь:
Ок. 9400 слов — 2-е изд., испр. и доп. —
М.: Рус. яз., 1986. — 528 с.

Словарь содержит около 9400 наиболее употребительных слов арабского языка. Он может служить пособием для перевода современных арабских текстов средней трудности как общественно-политических, так и художественных. Словарь построен по алфавитной системе.

Предназначается для советских читателей, изучающих арабский язык, в частности для студентов первых курсов востоковедных вузов, а также для арабов, изучающих русский язык.

Б $\frac{4602020000-287}{015(01)-86}$ 164—86

**ББК 81.2 Араб
4 И (03)**

© Издательство «Русский язык», 1986,
с изменениями.

Настоящий Арабско-русский словарь является одним из серии карманных иностранно-русских словарей, выпускаемых Издательством для советских читателей, изучающих иностранные языки, а также для иностранцев, изучающих русский язык.

Второе, исправленное и дополненное издание словаря (первое издание вышло в 1970 г.) содержит около 9400 наиболее употребительных слов современного литературного арабского языка, в том числе некоторое количество научных и технических терминов, широко используемых в современной арабской прессе. Словарь включает также слова и значения региональной и устно-диалектной лексики, используемые в письменно-литературной речи. В корпусе словаря приводятся географические названия.

При подготовке второго издания словаря проверены на употребительность состав словника и значения арабских слов, включено дополнительно около 400 актуальных слов, в том числе неологизмов и новых значений, уточнена лексикографическая интерпретация отдельных словарных статей.

Словарь предназначен для чтения и перевода современных арабских публицистических и художественных текстов средней трудности.

Словарь носит сугубо практический характер, и поэто-

му слова в нём расположены не по этимологическому принципу (гнездо по алфавиту согласных корней), как обычно принято в арабских словарях, а по алфавиту букв слова, что упрощает поиск нужных слов.

При обработке собранного из современных литературных источников лексического и фразеологического материала, вошедшего в словарь, были использованы следующие пособия:

Баранов Х. К. Арабско-русский словарь: Около 42 000 слов — 5-е изд., перераб. и доп.—М., „Рус. яз.“, 1976.

الرائد، معجم لغوى عصرى، تأليف جبران مسعود،
الطبعة الثانية، بيروت ١٩٦٧.

المعجم الوسيط، مجمع اللغة العربية، جزآن،
القاهرة، ١٩٦٠—١٩٦١.

المنجد فى اللغة والادب والعلوم، بيروت.

Wehr H. A. Dictionary of Modern Written Arabic (Arabic—English). Wiesbaden, 1979.

J. M. Landau. A Word Count of Modern Arabic Prose, N. Y., 1959.

Fromm W. -D. Häufigkeitswörterbuch des modernen arabischen Zeitungssprache. Leipzig, 1982.

Все предложения и замечания по улучшению словаря просим направлять по адресу: 103012 Москва, Старопанский пер., 1/5, издательство „Русский язык“.

О ПОЛЬЗОВАНИИ СЛОВАРЁМ

I 1. Все арабские слова в словаре расположены в алфавитном порядке. Артикль **ل**, сопутствующий имени, при этом не учитывается.

Буква **ة** в окончаниях имён считается идущей за **ت**.

Буква **ى** в окончаниях слов считается последней буквой алфавита, независимо от чтения. При этом варианты **ـى** и **ـي** предшествуют варианту **ـيـ**, за которым следует окончание **ـ** (танвин каср), развёртывающееся в определённом состоянии в **ـيـ**, и далее окончание **ـيـ**.

Хамза, независимо от подставки, приравнивается к букве алиф.

2. Все арабские слова (как заглавные, так и фразеология) огласовываются.

Слова, имеющие одинаковое строчное написание, размещены по алфавиту с учётом следующей последовательности огласовок: **ـ** фатха, **ـ** касра, **ـ** дамма, **ـ** сукун, **ـ** шадда, например:

ضَيْقٌ 1) дéлать úзким...

ضَيْقٌ 1) úзкий...

ضَيْقٌ 1) úзость...

Слова с начальной хамзой, опускаемой в потоке речи (протетической хамзой), имеют при алифе лишь соответствующий гласный, например: **أَثَرُهُ**, **إِشْتَعَلَ**, **إِذْمَانٍ**, **إِذْنٌ** и т. п. Разумеется, эта хамза в начальной позиции восстанавливается как в письменной, так и в устной речи.

3. В заимствованных словах, имеющих, как правило, двусогласное начало, сукун при первом согласном не ставится, например: **بِرُوفَةٍ** проба...

4. О м о н и м ы даются самостоятельными словарными статьями и обозначаются арабскими цифрами над словом, например:

رَاحَةٌ¹ 1) отдых, покой...

رَاحَةٌ² ладóнь...

5. Каждое слово со всем относящимся к нему материалом образует словарную статью.

Материал в словарной статье располагается в следующем порядке: арабское слово, его грамматические формы (гласная среднего коренного, масдар, формы неправильного множественного числа и др.), перевод на русский язык и фразеологический материал.

В многозначных словах порядок значений обусловлен частотой их употребления.

6. Грамматические категории слова в переводе отделяются арабскими полужирными цифрами с точкой, отдельные

значения—арабскими светлыми цифрами за скобкой, например:

جَبَّارٌ 1. гигáнтский, колоссáльный 2. *мн.* جَبَائِرٌ
1) великáн, гигáнт 2) тирáн

Близкие по смыслу переводы отделяются запятыми, а более отдалённые—точкой с запятой, например:

طَلَعٌ 1) нару́жность, вnéшность; óблик...

7. Фразеологический материал даётся при соответствующем значении слова.

Разные значения слов фразеологического материала отделяются светлыми буквами за скобкой.

Идиоматика и сочетания, не подходящие ни к одному из значений слова, помещаются в конце словарной статьи за знаком ромба (◊).

8. Заглавное арабское слово при повторении его во фразеологии без каких-л. изменений заменяется знаком тильда (~), например:

رَجَعَ (u) رُجُوعٌ вернётся, возвратиться; ~ بِخُفَى
حَنَيْنٌ вернётся не sóloно хлебáвши...

9. На всех русских словах, за исключением курсива, стоит ударение.

II 1. Арабские имена существительные даются в форме единственного числа именительного падежа неопределённого состояния. При именах даётся форма неправильного числа, например:

... أَفْلَامٌ *мн.* قَلَمٌ

Формы двойственного и правильного множественного числа даются лишь в случаях: 1) если при этом происходят изменения в основе слова, например:

... أَبَوَانِ *дв.* أَبٌ

.. سَمَوَاتٌ *м, ж мн.* سَمَاءٌ

2) а также, когда эти формы имеют самостоятельное употребление, например:

1) وَالِدٌ *отец...* 2) وَالِدَانِ *дв.* *родители*

Существительные, употребляемые лишь во множественном числе, выделяются в отдельную статью, например:

... مُعَدَّاتٌ *мн.*

Существительные женского рода по употреблению имеют соответствующую помету, например:

... دَارٌ *ж*

Имена, употребляемые как в женском, так и в мужском роде, имеют обе пометы, например:

... سَوْقٌ *ж, м*

2. Арабские прилагательные даны в форме мужского рода именительного падежа единственного числа неопределённого состояния. Формы женского рода и множественного числа приводятся, если они образованы путём внутренней флексии, например:

... كَيْمَاءٌ *мн.* كَيْمِيرٌ

... حُمْرٌ МН. حُمْرَاءُ Ж. أَحْمَرُ
... غَضَابٌ МН. غَضَبِي Ж. غَضَبَانُ

3. Числительные количественные от 1 до 20 даются в форме мужского рода (т. е. как если бы они относились к исчисляемым мужского рода). При них приводится форма женского рода, например:

... دَعْبٌ Ж. دَعْبَةٌ девять...

Числительные порядковые даются лишь в форме мужского рода, например:

... عَاشِرٌ десятый...

4. Арабские глаголы даются в форме 3-го лица мужского рода единственного числа прошедшего времени действительного залога, а их перевод—в форме инфинитива несовершенного вида.

При трёхсогласных глаголах с простой основой даётся гласный среднего коренного настояще-будущего времени и масдар, например:

... دَعَبٌ (a) دَعِبَ

Для неправильных глаголов (удвоенных и пустых), образующих основу первого лица единственного числа прошедшего времени с отклонением от нормы, приводится и эта основа, например:

... (a, شِئْتُ) شَاءَ
... (a, مَلَيْتُ) مَلَّ

При четырёхсогласных глаголах с простой основой даётся масдар, например:

... تَرْجَمُهُ مَسَد. تَرْجَمَ

Управление при глаголах даётся там, где оно связано со значением слова, например:

يُحْتَجَّ عَلَى 1) протестовать *против* чего 2) يَ مотивировать *чем*

5. Предлоги даются в виде самостоятельных статей с соответствующей пометой, например:

1) فِي предлог...

Понятие предлог в словаре понимается расширенно, и данной пометой снабжены некоторые имена, используемые часто в качестве предлога, как خَارِجَ , نَحْوَ , قُرْبَ и т. п.

**ТАБЛИЦА СООТВЕТСТВИЙ ФОРМ РАЗБИТОГО
МНОЖЕСТВЕННОГО ЧИСЛА ИМЕН ФОРМАМ
ЕДИНСТВЕННОГО ЧИСЛА**

Единств. ч.	Множ. ч.
فَعَلٌ ، فُعِلٌ ، فِعِلٌ ، فَعَلٌ	أَفْعَالٌ
فَعَلٌ ، فَعِلٌ ، فُعِلٌ ، فُعِلٌ	أَفْعُلٌ
فَعَالٌ ، فُعَالٌ ، فِيعَالٌ ، فَعِيعِلٌ	أَفْعِلَةٌ
تَفْعِلَةٌ	تَفْعَالٌ
تَفْعِيعِلٌ	تَفْعَائِلٌ
فَاعِلٌ	فُعَالٌ
فَعَلٌ ، فُعِلٌ ، فِعِلٌ ، فَعَلٌ ، فُعِلَةٌ ، فَعِيعِلٌ	فِيعَالٌ
فُعَلَلٌ ، فِيعَلَلٌ ، فُعَلَلَةٌ	فَعَالِلٌ
فِيعَالٌ ، فَعِيعِلٌ ، فَعِيعِلَةٌ	فُعُلٌ
فَعِيعِلٌ	فُعَلَاءٌ
فَاعِلٌ	فَعَلَةٌ
فَعَلٌ ، فُعِلٌ ، فِعِلٌ	فُعُولٌ
فَاعِلٌ ، فَاعِلَةٌ	فَوَاعِلٌ
مَفْعَلٌ ، مَفْعِلٌ ، مِيعَلٌ ، مَفْعِلَةٌ	مَفْعَالٌ
مَفْعُولٌ ، مِيعَالٌ	مَفْعَائِلٌ

УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

مصطلحات مختصرة

биол.—биология مصطلح

احيائي

вин.—винительный падеж

حالة المفعول به

воен.—военное дело

مصطلح عسكري

в разн. знач.—в разных

значениях في مختلف

المعاني

г.—город مدينة

гл.—глагол الفعل

гос-во — государство دولة

дат.—дательный падеж

حالة المقصود

дв.—двойственное число

المثنى

ег.—египетское слово

كلمة مصرية

ж — женский род المؤنث

и. ед.—имя единичности

اسم الوحدة

ирк.—иракское слово

كلمة عراقية

ист.—история مصطلح

تاريخي

м — мужской род المذكر

магр.—магрибинское слово

كلمة مغربية

мат.—математика مصطلح

رياضي

мед.—медицина مصطلح

طبي

межд.—междометие

اسم الصوت

мест.—местоимение

الضمير

мн.—множественное число

الجمع

мсд.—масдар المصدر

напр.—например مثلا

наст.-буд.—настояще-буду-

щее время صيغة المضارع

обл.—область منطقة

оз.—озеро بحيرة

перен.—переносное значе-

ние المعنى المجازي

пов. — повелительное наклонение الامر
 полит. — политика مصطلح سياسى
 прил. — прилагательное الصفة , النعت
 прич. — причастие اسم الفاعل او اسم المفعول
 прош. — прошедшее время صيغة الماضى
 р. — река نهر
 разг. — разговорное слово, выражение كلمة او عبارة عامية (دارجة)
 род. — родительный падеж حالة الاضافة
 сир. — сирийское слово كلمة سورية
 см. — смотри(те) راجع , انظر
 собир. — собирательное существительное اسم الجمع
 сослаг. накл. — сослагательное наклонение الفـعل المنصوب

сравн. — сравнительная степень اسم التفضيل
 страд. — страдательный залог صيغة المجهول
 сущ. — существительное الاسم الموصوف
 твор. — творительный падеж حالة الأداة
 тех. — техника مصطلح فنى
 тж. — также كذلك
 усеч. накл. — усеченное наклонение الفعل المجزوم
 физ. — физика مصطلح فيزيائى
 хим. — химия مصطلح كيميائى
 числ. — числительное اسم العدد
 эк. — экономика مصطلح اقتصادى
 эл. — электротехника
 м. — инженерия مصطلح هندسة كهربائية
 юр. — юридический термин مصطلح قضائى

АРАБСКИЙ АЛФАВИТ

ا алиф	ض дād
ب бā	ط тā
ت тā	ظ зā
ث сā	ع ‘айн
ج джйм	غ ғайн
ح ҳа	ف фā
خ хā	ق қāф
د дāль	ك кāф
ذ зāль	ل лāм
ر ра	م мйм
ز зейн	ن нўн
س сйн	ه хā
ش шйн	و вāв
ص сāд	ي йā

أَلَا ^{частица а; ли; (لَمْ)} ... (مَا ^{разве не...})

إِتِّلَافٌ коалиция, союз;
حُكُومِيٌّ ~ правительственная коалиция

إِئْتِمَانٌ кредитование;
кредит

إِمَامٌ ^{мн. от} آئِمَّةٌ
آبَاءٌ ^{мн. от} أَبَوَانِ ^{дв.} أَبٌ

1) отец; ^{дв.} родители; ^{мн.} отцы, предки 2) обладатель, владелец; أَبُو طَرْبُوشٍ человек в феске
أَبُو الْهَوَلِ ^{сфинкс}

أَبْغُуст август
أَبَاحٌ 1) позволять, разрешать 2) выдавать, разглашать (тайну)

أَبَادَ истреблять, уничтожать

يُمَرُّ ^{мн. от} آبَارٌ
إِمْبَرَاطُورٌ ^{мн. от} آبَاطِرَةٌ
أَبَاطِيلٌ ^{мн.} вздор, небылицы

أَبَانَ разъяснять, показывать

إِبَّانٌ ^{предлог} в течение, в продолжение; во время

إِبْتَاعَ покупать
إِبْتَدَأَ 1) начинать 2) начинаться

إِبْتِدَاءٌ начало; إِبْتِدَاءٌ ... начиная с ...

إِبْتِدَائِيٌّ начальный; элементарный

إِبْتَدَرَ 1) опережать, предупреждать 2) спешить

إِبْتَدَعَ выдумывать, изобретать

اِبْتَزَّ вымогать, вымани-
нивать

اِبْتِسَامَةٌ улыбка

اِبْتَسَمَ улыбаться

اِبْتَعَدَ отходить, уда-
ляться

اِبْتَغَى желать, хотеть; до-
биваться

اِبْتَكَّرَ выдумывать, изо-
бретать

اِبْتَلَعَ проглатывать; по-
глощать; رِيْقَهُ ~ передох-
нуть, перевести дыхание

اِبْتَلَى 1) искушать, испы-
тывать 2) постигать, пора-
жать

اِبْتِهَاجٌ ликование, ра-
дость; восторг

اِبْتَهَجَ ликовать, радоваться;
приходить в восторг

اَبْجَدِيَّةٌ алфавит, азбука

اَبَدٌ мн. اَبَادٌ вѣчность;

اَبَدًا а) вѣчно, всегда б) с
отрицанием никогда в) (при

ответе) ни за что!, ни в
каком случае; اِلَى اَلْاَبَدِ на-
вѣчно, навсегда

اِبْدَاعٌ 1) создáние, (со)-
творение 2) творчество;
اِلْاِبْدَاعُ الْفَنِّيُّ художест-
венное творчество

اَبْدَعَ 1) творить, созда-
вать 2) достигать совер-
шенства

اَبْدَى выявлять, обнару-
живать; выражать; ~
رَأْيًا высказать мнѣние; ~
اَسْتِعْدَادًا выразить готов-
ность; قِصْرَ اَلنَّظَرِ ~ про-
являть близорукость

اَبَدِيٌّ (из)вѣчный, беско-
нечный

اَبَدِيَّةٌ вѣчность, бесконѣ-
чность

اِبْتِرَازٌ десантирование; де-
сáнт

اِبْتِرَامٌ утверждение; рати-
фикация

إِبْرَةٌ *мн.* إِبْرٌ 1) игла, игóлка; مَغْطِيسِيَّةٌ ~ маг- нитная стрéлка 2) жáло

أَبْرَزَ показывать, демон- стрировать

أَبْرَقَ 1) сверкáть 2) теле- графировать

أَبْرَمَ 1) крути́ть, вить 2) утвержда́ть; ратифициро- вать

أَبْرِيَاءُ *мн. от* أَبْرِيءٌ кув- шин (с ручкой и узким гор- лышком); إِبْرِيْقُ شَايٍ чай- ник; إِبْرِيْقُ قَهْوَةٍ кофéйник

أَبْصَرَ 1) (у)ви́деть 2) по- нимáть

إِبْطٌ *мн.* أَبْطَاءٌ подмышка; تَحْتَ إِبْطِهِ под мы́шкой

أَبْطَأَ 1) замедля́ть, задер- живать 2) ме́длить, не спе- шить

أَبْطَلَ отменя́ть, аннули- ровать; расторга́ть

أَبْعَدَ 1) удаля́ть; высы- ла́ть; شَيْئًا عَنِ الطَّرِيقِ ~ убирать что-л. с доро́ги 2) отстраня́ть, смещáть

أَبْقَى 1) оставля́ть 2) со- храня́ть, подде́рживать; ~ الْاَوْضَاعَ عَلَى مَا هِيَ сохра- нять ста́тус-кво

بُكْمٌ *мн.* بَكْمَاءُ *ж* أَبْكَمَ немóй

أَبْكَى заставля́ть пла́кать, доводи́ть до слéз

إِبْلٌ собир. верблю́ды

أَبْلَغَ сообщáть, уведо- мля́ть, извещáть

إِبْلِيسُ дья́вол

بَنُوْنٌ , أَبْنَاءُ *мн.* إِبْنٌ сын; إِبْنُ آدَمَ челове́к; إِبْنُ

مَدِيْنَةٍ горожа́нин; إِبْنُ

قَرْيَةٍ дереве́нский, се́льский жи́тель; إِبْنُ الْوَطَنِ соотé-

чественник; إِبْنُ آوَى ша-

ка́л; هُوَ آبْنُ عِشْرِيْنَ سَنَةً ему́ два́дцать лет

ابْنَتُهُ *мн.* بَنَاتٌ дочь
 ابْنِيَّةُ *мн.* مِنْ ابْنَاءٍ
 ابْنُهُ (а) придавать значение; لَا يُؤْبَهُ لَهُ (به) страд. нестоящий
 ابْتِهَامٌ неопределённость, неясность; двусмысленность
 أَبْوَابُ *мн.* بَابٌ
 أَبَوَةٌ отцовство
 أَبُونَيْهِ абонемент
 أَبَوِيٌّ отцовский; отеческий
 أَبَى (а) أَبَى не желать, не хотеть; отвергать
 أَبَى гордый; надменный
 بَيْضٌ *мн.* بَيْضَاءُ ж. БЕЛЫЙ ♦ ثَوْرَةٌ بَيْضَاءُ бескровная революция; ~ سِلَاحٌ холодное оружие; أَكْذَوْبَةٌ ложь во спасение; ~ مَوْتُ естественная или скоропостижная смерть; يَدٌ بَيْضَاءُ щедрая рука
 أَتَاهُ давать, предоставлять

лять; فُرْصَةٌ ~ предоставлять удобный случай, давать шанс
 أَتْبَاعُ *мн.* مِنْ تَابِعٍ
 أَتْبَعَ 1) идти следом 2) следовать, придерживаться
 أَتَّجَاهُ 1) направление, курс 2) течение; тенденция
 أَتَّجَهَ направляться, отправляться
 إِتِّحَادٌ 1) единство; إِتِّحَادُ الْعِرَاقِ единодушие 2) объединение, союз; федерация
 الْإِتِّحَادُ الشُّوْفِيَّةُ (الشُّوْفِيَّاتُ) Советский Союз; الْجُمْهُورِيَّاتِ الشُّوْفِيَّةِ (الشُّوْفِيَّاتِ) Союз Советских Социалистических Республик, СССР
 إِتِّحَادِيٌّ 1) союзный 2) федеративный, федеральный
 إِتَّحَدَ 1) объединяться, соединяться 2) совпадать

اِتَّخَذَ 1) принимать, пред-
принимать; اِجْرَاءَاتٍ ~
принимать меры; قَرَارًا ~
принимать решение, резо-
люцию 2) избирать или ис-
пользовать в качестве кого-
чего-л.; هُوَ صَدِيقًا ~ подру-
житься с кем-л.; اَلْعَادِيَّةَ ~
... ذَرِيْعَةً لِّ اِ... использовать
инцидент в качестве пред-
лога для...; مَوْقِعًا ~ зани-
мать позицию

اِثْرَانِ ~ уравни́шенность;
равновесие

اِثْسَاعٌ 1) расширение 2)
обши́рность; простран́ность
3) разма́х 4) вместим́ость,
объём

اِثْسَعُ 1) быть простóрным,
широ́ким; لَا يَتَسَعُ لَهُ ~
у него́ нет вре́мени
2) расши́риться 3) لِي ~ вме-
щать кого-что; يَتَسَعُ

اَلْمُسْتَشْفَى لِجَائَةِ سَرِيرٍ
в больни́це сто мест
اِتَّسَمَ ~ характеризова́ться,
отлича́ться

اِثْصَالَ ~ связь, конта́кт;
(تِلْمُوزِي) ~ теле-
фо́нная связь; اِثْصَالَاتٍ ~
дипломати́чес-
кие конта́кты

اِتَّصَفَ ~ характеризова́ть-
ся, отлича́ться

اِثْصَلَ ~ имéть или устанав-
ливать связа́и, конта́кты

اِتَّجَعَ ~ выявля́ться, обна-
ру́живаться

اِثْعَابٌ мн. гонора́р; دَفَعَ
اِثْعَابًا ~ выпла́чивать гонора́р

اِثْعَبَ 1) утомля́ть 2)
утружда́ть, затрудня́ть

اِثْتَفَاقٌ ~ совпаде́ние, сход-
ство; اِثْتَفَاقُ اَلْآرَاءِ ~ совпаде́-
ние взгля́дов, единоду́шие;
اِثْتَفَاقًا ~ или بِاِلْتِفَاقٍ ~ слу-
ча́йно, по во́ле слу́чая 2) до-

اتفاقية

говорённость; соглаш́ение, догово́р

اتِّفَاقِيَّةٌ соглаш́ение, догово́р; جَمَاعِيَّةٌ ~ коллективный догово́р; اتِّفَاقِيَّةٌ اتِّفَاقِيَّةٌ соглаш́ение о торго́вле и платежа́х

اتَّفَقَ соглаша́ться; догова́риваться, усла́вливаясь

2) لِي случáться, приключáться с кем

أَتَقَنَ владе́ть в совершенстве; де́лать отл́ично; أَلَسَّ بِحَاةٍ ~ хоро́шо пла́вать

اتَّقَى 1) остерега́ться, бере́чься 2) избега́ть, боя́ться

اتَّكَأَ опира́ться; сиде́ть развали́вшись, полулежа́ть

اتَّكَلَ полага́ться, наде́яться; дове́рять

أَذْلَفَ пор́тить, губи́ть; уни́чтожа́ть

أَتَمَّ заверша́ть, заканчи́вать

إِتْمَامٌ заверше́ние, оконча́ние

أَتَمَّةٌ автоматиза́ция

إِتِّهَامٌ подозре́ние; обвине́ние; قَرَارُ إِتِّهَامٍ обвине́ние;

жа́лоба, по́данная в суд; وَرَقَةُ إِتِّهَامٍ обвини́тельное заклю́чение

أَتَمَّ обвиня́ть

إِتَّهَمَ подозрева́ть; обвиня́ть

أُتُوبِيسُ авто́бус; أُتُوبِيسُ نَهْرٍ речной трамва́й

أُتُومَاتِيكِي, أُتُومَاتِيكِي автоматический; маши́нальный

1) إِئْتِيَانٌ, أَتَى (u) приходить, прибыва́ть, явля́ться;

он сказа́л مَا يَأْتِي сле́дующее 2) بِ прино́сить

что; приводи́ть кого; ~ بِبَيِّنَاتٍ приводи́ть да́нные

3) عَلَى доканчи́вать, приканчи́вать что; عَلَى الْأَمْرِ

сделать дело; عَلَى الْخُبْزِ ~
доестъ, съестъ хлеб; عَلَى ~
الْأَخْضَرِ وَالْيَاسِ погубить
всё, что было

2. أَتَى 1. прич. от آتٍ
будущий, наступающий;
следующий; كَاتِلَاتِي сле́дую-
щее

أثاثٌ ме́бель, обстано́вка
أثارَ 1) волно́вать, возбу́ж-
да́ть; ثَائِرَتُهُ ~ приводи́ть
в бе́шенство 2) поднимáть,
вызывáть; مَسْأَلَةٌ ~ подни-
ма́ть вопро́с; حَدِيثًا ~
حوَّلَ заводи́ть разгово́р о
чем-л.; صَدَى وَاسِعًا ~ вы-
зывáть широ́кий о́тклик

أَثَرٌ мн. от آثَارٌ
1. археологический
2. архео́лог

إِثْبَاتٌ подтвержде́ние,
доказа́тельство; устано́вле-
ние; شَاهِدٌ إِثْبَاتٍ свиде́тель
обвинения

1) أَثْبَتَ подтвер́ждать,
дока́зывать; устано́вливать
2) أَثَرُ записывать, заноси́ть
أَثَرَ влия́ть, воздейство-
вать

أَثَرٌ наст.-буд. يُؤَثَّرُ пред-
почита́ть, выбира́ть

عَلَى 1) آثَارٌ мн. след; عَلَى
أَثَرِهِ (فِي) вслед за чем-л.
2) пáмятник (древности);
آثَارُ الْمَاضِي́ музéй дре́вно-
стей; عِلْمُ الْآثَارِ археоло́-
гия 3) труд, творение 4)
влия́ние; впечатле́ние ◇
عَلَى الْأَثَرِ неме́дленно, то́т-
час

فِي (عَلَى) إِثْرِهِ : إِثْرٌ
вслед за чем-л.

إِثْرَاءٌ обогаще́ние
1) أَثَرَى богате́ть, обога-
ща́ться 2) обогаща́ть, де́лать
бога́тым

1. أَثَرٌ археологический
2. архео́лог

أَنْقَلَ обременять, отяго-
щать

إِثْمٌ *мн.* آثَامٌ грех; вина
أَنْقَلَ плодоносить, при-
носить плоды

أَنْقَلَ *или* أَنْقَلَ *пред-*
лог во время; в течение

إِثْنَا عَشَرَ *ж* إِثْنَا عَشَرَ
двенадцать

إِثْنَانِ *ж* إِثْنَانِ два
أَنْقَلَ хвалить, восхва-
лять

يَوْمٌ *тж.* الْيَوْمِ
أَنْقَلَ понедельник

أَثِينَا *г.* Афины

أَثْيُوبِيَا Эфиопия

أَجَابَ 1) отвечать (*на во-*
прос) 2) исполнять, удовле-
творять

إِجَابَةٌ 1) ответ; إِجَابَةٌ
(عَلَى) отвечая на ..., в
ответ на ... 2) исполнение,
удовлетворение

أَجَادَ делать хорошо; быть

искусным, умелым; أَلْفَعَةٌ ~
أَلْفَعَةٌ хорошо владеть
арабским языком

أَجَازَ 1) позволять, разре-
шать 2) выдавать (*напр. ли-*
цензию) 3) награждать; да-
вать премию

إِجَازَةٌ 1) разрешение, по-
зволёние 2) лицензия 3) ат-
тестат; диплом (*об оконча-*
нии университета) 4) от-
пуск; каникулы

إِجَاضٌ *собр.* груши
أَجَالَ ~ أَلْظَرَ: أَجَالَ
взором

إِجْبَارِيٌّ обязательный,
принудительный; подневоль-
ный

أَجَبَرَ обязывать, при-
нуждать

إِجْتَاَحَ сметать, сокру-
шать; опустошать; إِجْتَاَحَتِ
أَلْيَلَادَ مَوْجَةً مِنْ
أَلْمُظَاهِرَاتِ по стране про-

катілась волна́ демонстра́-
цій

اجْتَازَ 1) пересекать; ми-
новать; عَقَبَاتٍ ~ преодоле-
вать препятствия; ~

أَمْتَحَانًا сдать, выдержать
экзамен; أَلْكَشَفَ الطَّيِّبِ ~
пройти медицинский осмотр

2) переживать, испытывать
что-л.

اجْتَذَبَ притягивать; тя-
нуть к себе

اجْتَرَأَ осмеливаться, от-
важиваться

اجْتِمَاعٌ 1) митинг, собра-
ние; заседание, совещание;

عَامٌ ~ общее собрание; пле-
нарное заседание; пленум;

مُغْلَقٌ ~ закрытое заседа-
ние 2) встреча ◇ وَلِمَ

الاجْتِمَاعِ социология

اجْتِمَاعِي 1. обществен-
ный; социальный 2. социолог

اجْتَمَعَ 1) собираться,

сходиться 2) بٍ встречаться
с кем

اجْتَنَبَ сторониться;
уклоняться

اجْتَهَادٌ 1) старание, усер-
дие 2) усилие, напряжение
اجْتَهَدَ стараться; тру-
диться неутомимо

اجْتِيَاحٌ 1. мсд. от اجْتَاَحَ
2. нашествие

أَجَحَفَ 1) причинять вред,
наносить ущерб 2) оскорб-
лять, обижать

أَجَدَّ проявлять старание,
усердие

أَجْدَادٌ мн. от جَدُّ
أَجْدَى приносить пользу,
выгоду; كُنْغَا ~ быть полез-
ным

أَجَرَ сдавать или брать
внаём, в аренду

يُؤْجَرُ наст.-буд. أَجَرَ
сдавать внаём, в аренду

أَجُورٌ мн. أَجْرٌ 1) плата;

إجراء

заработная плата, зарплата;
قَلِيلٌ آلاَجِرٌ низкооплачи-
ваемый 2) *мн.* расходы, из-
держки

إِجْرَاءٌ 1) совершение, вы-
полнение 2) мера, меропри-
ятие; رَادِعٌ ~ санкция; ~
مُضَادٌ контрмера 3) фор-
мальность; процедура;
إِجْرَاءَاتُ جُمْرُوكِيَّةٌ тамо-
женные формальности

إِجْرَامِيٌّ преступный
أُجْرَةٌ 1) плата; зарабо-
тная плата, зарплата;
بِأَلَاَجْرَةٍ за плату 2) стои-
мость; плата (за услуги и
т. п.); أُجْرَةُ الْبَرِيدِ почто-
вые расходы

أَجْرَمَ совершать преступ-
ление

أَجَرَى совершать, выпол-
нять; проводить; حَدِيثًا ~
(مُقَابَلَةً، لِقَاءً) مَعَ الْوَزِيرِ
взять интервью у министра;

~ مَبَاهِدَاتٍ (مُعَادَاثَاتٍ) ве-
сти переговоры

جُزْءٌ *мн.* от أَجْزَاءٍ
أَجَلَ оказывать почёт,
уважение

أَجَلَ откладывать, отсро-
чивать

أَجَلَ *мн.* آجَالٌ срок;
предел; فَيْرٌ مُسَمًّى ~ нео-
пределённый срок; قَصِيرٌ
الْأَجَلِ краткосрочный

أَجَلَ частица да
مِنْ أَوْ لِأَجْلِهِ : أَجَلَ
أَجْلِهِ ради него, из-за него
إِجْمَاعٌ единогласие, еди-
нодушие; بِأَلَاَجْمَاعٍ едино-
гласно, единодушно

إِجْمَالٌ 1) подведение ито-
гов; суммирование 2) резю-
мирование, резюме; إِجْمَالًا
или بِأَلَاَجْمَالٍ в целом

إِجْمَالِيٌّ 1) общий, сово-
купный; إِجْمَالِيٌّ أَلْتَاَذِعِ
الْقَوْمِيَّ валовой националь-

ный продукт 2) исчерпывающий, всесторонний

أَجْمَعُ чаша, заросли; джунгли

أَجْمَعُ единодушно решать; сходиться (напр. во мнениях)

أَجْمَعُونَ мн. ж; أَجْمَعُونَ весь; ~ الْعَالَمُ весь мир; النَّاسُ أَجْمَعُهُمْ или النَّاسُ بِأَجْمَعِهِمْ все люди 1) подводить итоги, суммировать 2) излагать кратко; резюмировать

أَجْنَبِي 1. иностранный, зарубежный 2. мн. أَجَانِبُ иностранец

إِجْتِهَادُ (пере)напряжение 1) إِبْهَاطُ аборт 2) выход, лавина

أَجْهَدُ напрягать силы, стараться изо всех сил

أَجْهَرُ добивать, приканчивать

أَجْهَرُ мн. от جَهَارٍ ~ بِالْبُكَاءِ тж. أَجْهَشُ всхлипывать

جَوَابُ мн. от أَجْوَبَةُ أَجْرُ мн. от أَجْرَاءُ мн. А́ЖИР наёмный работник, батрак

أَحَادِيثُ мн. от حَدِيثٍ أَخْذُوكُمُ и

أَحَاسِيْسُ мн. от إِحْسَاسٍ أَحَاطَ окружать; ~

بِالْعِنَايَةِ окружать кого-л. заботой ~ بِالْأَمْرِ وَلَمَّا ~ знать всё о чём-л.; ~ بِالْأَمْرِ وَلَمَّا представлять кому-либо сведения о чём-л.

أَحَالَ 1) передавать; ~ قَضِيَّةً عَلَى الْمَحْكَمَةِ передавать дело в суд 2) переводить; ~ عَلَى (إِلَى) ~ الْمَعَاشِ (الْتَقَاعِدِ) переводить на пенсию

أَحَايِن

حَيِّنُ *мн. от* أَحَايِنُ
أَحَبُّ 1) любить 2) же-
лать, хотеть; ... أَحِبُّ أَن...
мне хотелось бы...

أَحْبَابُ срыв, расстройство
(*напр. планов*)

أَحْبَطُ срывать, расстраи-
вать, разрушать (*напр. пла-
ны*)

أَحْتَاجُ нуждаться, испы-
тывать потребность в чём
إِلَى

أَحْتَالُ 1) плутовать, мо-
шенничать 2) عَلَى обманы-
вать, одурачивать кого

أَحْتَجُّ عَلَى протесто-
вать против чего 2) بِ мо-
тивировать чем

أَحْتِجَاجُ протест;
أَحْتِجَاجًا عَلَى в знак про-
теста, протестуя против че-
го-л.

أَحْتَجِبُ 1) прятаться,
скрываться 2) прикрываться

أَحْتَجِزُ удерживать, за-
держивать

أَحْتَدِمُ гореть, пылать
أَحْتَذِي подражать, слé-
довать примеру

أَحْتِرَامُ уважение, почтё-
ние

أَحْتَرَمُ остерегаться,
беречься

أَحْتَرَفُ заниматься (про-
фессионально), работать

أَحْتَرَقُ 1) гореть; сго-
рять 2) гибнуть (о расте-
ниях)

أَحْتَرَمُ уважать, почитать
أَحْتَسِبُ учитывать, при-
нимать во внимание

أَحْتَسِي прихлёбывать,
потягивать

أَحْتَشِدُ скопляться; кон-
центрироваться (о войсках)

أَحْتَضِنُ 1) обнимать, за-
ключать в объятия 2) усваи-
вать, воспринимать

إِحْتِفَالٌ 1) празднование;
празднество, торжество 2)
церемония

إِحْتِفَالِيٌّ торжественный,
праздничный

إِحْتَفَظَ хранить, беречь;
сохранять

إِحْتَفَلَ праздновать, тор-
жественно отмечать что بِ

إِحْتَفَى радушно прини-
мать, торжественно отме-
чать; чувствовать

إِحْتَقَرَّ презирать, смо-
треть свысока

إِحْتِكَارٌ 1) монополия 2)
скúpка

إِحْتِكَارِيٌّ 1. монопо́льный,
монополистический 2. моно-
поли́ст

إِحْتِكَاءٌ 1. трение 2.
إِحْتِكَاءَاتٌ мн. трения;
стычки

إِحْتَكَمَ судиться

إِحْتَلَّ 1) занимать; ~

أَلَمَكَانَ الْأَوَّلَ занимать пер-
вое место 2) оккупировать,
захватывать

إِحْتِلَالٌ 1) занятие 2) ок-
купация, захват

إِحْتَمَلَ 1) быть возмож-
ным, вероятным 2) терпеть,
выносить; يَحْتَمِلُ или
يُحْتَمَلُ страд. сносно, тер-
пимо

إِحْتَوَى содержать, за-
ключать (в себе)

إِحْتِيَاظٌ 1) предосторож-
ность; мера предосторожно-
сти 2) запас, резерв

إِحْتِيَاظِيٌّ 1. 1) запасной,
резервный 2) предупреди-
тельный, предохранитель-
ный 2. 1) запас, резерв;

إِحْتِيَاظَاتُ الْبَيْتْرِوْلِ запá-
сы нефти 2) предосторож-
ность

إِحْتِيَالٌ плутовство, мо-
шенничество

أحجم

أَحْجَمَ откáзываться от
чего عَنْ

أَحَادٌ ж. إِيْحَدَى мн.

1. в сложн. числ. один; أَحَدٌ

إِيْحَدَى عَشْرَةٌ ж. ЕШЕР

один-надцать 2. нéкто, ктó-то;

один из, ктó-либо

يَوْمُ الْآحَدِ тж. الْآحَدُ

воскресенье

حَدَثٌ мн. أَحْدَاتٌ

حَدَبَاءُ ж. أَحْدَبُ

горбáтый, сгóрблен-

ный

أَحْدَثَ 1) вызывáть, по-

рождáть 2) создавáть, про-

изводíть; مُؤَسَّسَةٌ ~ соз-

дáть учреждéние; ضَعَّةٌ ~

вызвать сенсáцию

أَحْدَقَ окружáть

أَحَادِيثُ мн. أَحْدُوْثٌ 1)

предмёт разговóра 2) бáсня,

побасёнка

حَدَاءٌ мн. أَحْدِيَّةٌ

أَحْرَجَ стáвить в тупíк, в

затруднítельное положéние

أَحْرَزَ достига́ть, доби-

вáться; получа́ть; قَصَبَ ~

завоевáть пáльму

пéрвенства; نَضْرًا ~

одержáть побéду;

أَلَا سَتَقْلَالُ ~ доби́ться не-

зави́симости

أَحْرَقَ жечь, сжига́ть

أَحْرَى бóлее достóйный;

предпочтíтельный;

بِالْأَحْرَى п ráвильнее, точ-

нее

أَحْزَنَ опечáливать, огор-

чáть

أَحَسَّ чувствовáть, ощу-

щáть

أَحَامِيْسِي мн. إِحْسَامِي

чувство, ошущéние

إِحْسَانٌ 2) благоде́яние

мíлостыня

أَحْسَنَ 1) совершáть бла-

годе́яние; дéлать добрó 2) дé-

лать отлíчно; уме́ть хорошó

дѣлать; *أَمْسَتِ غَدَامٌ* ~
 1) *أَلَيْ مَكَانَاتٍ* хорошо использо-
 вовать возможности

1) *إِخْصَاءٌ* счёт, исчислѣ-
 ние 2) перепись (населения)
 3) *إِخْصَاءَاتٌ* *мн.* статисти-
 ка, статистические данные

1) *إِخْصَائِيَّةٌ* статистика
 2) *إِخْصَائِيَّاتٌ* *мн.* статисти-
 ческие данные

أُخْصِيَ считать, исчис-
 лять; *لَا يُخْصَى* *страд.* не-
 исчислимый, бесчисленный

أَخْضَرَ доставлять; при-
 водить

أَخْضَاءٌ *мн. от* *أَخْضٍ*

أَخْضِيَّةٌ законность, спра-
 ведливость (*напр. требова-*
ний)

أَخْصَمَ дѣлать прочно,
 крепко; *قَفَلَ الْبَابَ* ~ хо-
 рошенько запереть дверь

1) *أَحَلَّ* допускать, разре-

шать 2) помещать; устанав-
 ливать

حُمْرٌ *мн. حُمْرَاءُ* ж. крас-
 ный; *قَانٍ* ~ ярко-крас-
 ный \diamond *أَحْمَرُ الشِّفَاهِ* по-
 мада; ~ *مَوْتٌ* насильствен-
 ная смерть

إِحْمَرَّ краснѣть
حُمُقٌ *мн. حُمَقَاءُ* ж. *أَحْمَقُ*
 глупый

أَخْنَى сгибать; накло-
 нять, склонять; *رَأَسَهُ* ~
 поклониться

أَخْوَالَ *мн. от* *حَالٍ*
أَحْوَلٌ *мн. حَوْلَاءُ* ж. *حَوْلٌ*
 косоглазый

أَحْيَا оживлять; возрож-
 дать \diamond *حَفْلَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ* ~
 давать концерт; *ذِكْرَى* ~
 отмѣчать годовщину чего-л.

أَحْيَاءٌ *мн. от* *حَيٌّ*
أَحْيَاءٌ *мсд. от* *أَحْيَا* ;
إِحْيَاءٌ لِّذِكْرَى... в ознаме-
 нование годовщины...

أحيان

أَخِيَانٌ *мн. от* حِينٌ

إِخْوَانٌ *мн.* إِخْوَةٌ أَخٌ

1) брат; شَعِيقٌ ~ родной

брат 2) друг, товарищ

إِخَاءٌ братство; дружба

أَخَذٌ захватывающий,

увлекательный, заниматель-
ный

أَخَافٌ пугать, устрашать

أَخْبَرَ сообщать, изве-
щать, информировать

أَخَوَاتٌ *мн.* أَخْتُ сестра

إِخْتَارَ выбирать, изби-
рать

إِخْتِبَارٌ 1) опыт, экспери-
мент; проба 2) опыт, прак-
тические знания 3) испытá-
ние, экзамен

إِخْتَبَأَ исчезать; скры-
ваться, прятаться

إِخْتَبَرَ 1) испытывать,
экспериментировать 2) экза-
меновать

إِخْتَمَ 1) завершать, за-

канчивать 2) завершаться,
заканчиваться

إِخْتِرَاعٌ изобретение;

شَهَادَةُ إِخْتِرَاعٍ патент

إِخْتَرَعَ изобретать, при-
думывать

إِخْتَرَقَ прорываться, про-
ходить, проникать *сквозь*

что-л.; جَبْهَةً ~ прорывать

фронт; مَوَارِعَ الْمَدِينَةِ ~

проходить по улицам горо-
да (*напр. о демонстрации*);

أَلَمْجَالَ الْجَوِّ ~ вторгаться

в воздушное пространство

إِخْتِزَالٌ 1) сокращение

2) стенография; كَاتِبَةٌ

إِخْتِزَالٍ стенографистка

إِخْتَزَنَ запасать; копить

إِخْتَصَى 1) быть связан-

ным с чем 2) بِ специализи-

зироваться в чём

إِخْتِصَارٌ сокращение;

краткость; بِإِخْتِصَارٍ

кратко

إِخْتِصَاصٌ 1) специализация; специальность 2) компетенция

إِخْتِصَاصِيٌّ специалист

إِخْتَصَرَ сокращать

إِخْتَطَفَ 1) схватывать; вырывать 2) похищать

إِخْتَفَى скрываться, исчезать

إِخْتَلَّ нарушаться, приходить в расстройство

إِخْتِلَافٌ расхождение, различие; أَلَا مَزْجَةً ~ различие характеров; عَلَى عَلَى آخِثِلَافٍ أَنْوَاعِهَا при всём их разнообразии

إِخْتَلَجَ 1) дрожать 2) дёргаться, подёргиваться

إِخْتَلَسَ красть; растрачивать; присваивать ◇ ~ أَلْتَطَّرَ взглянуть украдкой

إِخْتَلَطَ 1) смешиваться; أَلْحَابِلٌ بِأَلْنَابِلِ ~ всё пе-

репуталось; всё пошло кувырком 2) общаться

إِخْتَلَفَ 1) расходиться во мнениях; لَا يَخْتَلِفُ لَا إِلَا ذَيْنِ عَلَى أَنْ... не может быть двух мнений в том, что... 2) отличаться, различаться 3) إِلَى ходить, навёдываться куда

إِخْتَلَقَ выдумывать, придумывать; сочинять

إِخْتَمَرَ 1) бродить (о вине); подниматься (о тесте) 2) созреть (о плане)

إِخْتِمَاقٌ 1. мсд. от إِخْتِمَاقَاتُ 2. мн. затёр, пробка; перен. узкое место; إِخْتِمَاقَاتُ الْمُرُورِ уличные пробки, уличные затёры

إِخْتَنَقَ задыхаться, умирать от удущья

إِخْتِيَارٌ выбор; отбор; وَقَعَ آخِثِيَارُهُ عَلَى... его

اختيارى

выбор пал на...; اِخْتِيَارًا добровольно

اِخْتِيَارِي добровольный; факультативный

اُخْجَلَ стыдить; конфузить

اُخْذُوْهُ мн. اُخْذِيْهُ борозда

اُخَذَ (y) 1) брать; принимать, получать; ~

اَلْعَمَامَ принимать ванну; ~ رَأَى ~ узнавать чье-л.

мнение; (مَقْعَدَهُ) ~ садиться 2) начинать; ~

فِي اَلْعَمَلِ или يَعْْمَلُ ~ начать работать ~ عَلَى

حِينَ فَعَلَةٍ (فَرَّة) заставить врасплох

يُؤَاخِذُ наст.-буд. اُخَذَ порицать, осуждать; لَا

تُؤَاخِذُنِي извини меня; ~ بِذَنْبِهِ ~ наказать кого-л.

за проступок

اُخَّرَ откладывать, отсрочивать; задерживать

اُخَّرَ, اُخْرَوْنَ мн. اُخْرِيَّاتٌ мн. اُخْرَى другой; второй; هُوَ اَلْآخِرُ (и) он тоже

1. اَوَاخِرُ мн. اُخِرَ اَلْأَمْرِ в конце лёдний; ахир аламр

2. ахир; فِي اَوَاخِرِ اَلشَّهْرِ в конце месяца, в последних числах

месяца; إِلَى اُخِرِهِ и так далее; فَتَحَ اَلْبَابَ عَلَى

اُخِرِهِ открыть дверь настежь

اَلْآخِرَةُ потусторонний мир, загробная жизнь

اُخْرِجَ 1. мсд. от اِخْرَاجَ 2. постановка чего-л.; режиссура

1) ахридж; 2) ахридж; 3) ахридж; 4) ахридж

1) вынимать, вытаскивать 2) выводить, удалять 3) ставить (фильм) 4) выпускать (книгу)

خَرَسَاءُ ж أَخْرَسُ мн.

немой

عَلَى الْأَخْصِ: أَخْصُ или

بِالْأَخْصِ особенно, в особенностях

إِخْصَائِي специалист

خَضْرَاءُ ж أَخْضَرُ мн.

зелёный

أَخْضَعَ подчинять, покорять

أَخْطَأَ ошибаться; ~

الْهَدَفَ промахнуться, не попасть в цель

أَخْطَاءُ мн. от خَطَأَ

إِخْطَارُ извещение; предупреждение

أَخْطُبُوطُ спрут, осьминог

إِخْفَاقٌ неудача, провал, фиаско

أَخْفَقَ терпеть неудачу, не иметь успеха; فُي ~

الْأَمْتِعَانِ провалиться на экзамене; إِخْفَاقًا ذَرِيعًا ~

потерпеть полный провал

أَخْفَى скрывать, прятать;

حَلِيلَةً ~ скрывать истину, правду

أَخْلَلَّ нарушать, не исполнять; بِالْعَهْدِ ~ нарушать обещание

إِخْلَاصٌ искренность; преданность

أَخْلَاقِي нравственный, моральный

أَخْلَصَ быть искренним, преданным

أَخْلَى освобождать, очищать (дорогу); سَمِيْلَةً ~ освобождать, отпускать (задержанного)

أَخْمَدَ 1) тушить, гасить 2) подавлять (напр. восстание)

أَخَّ мн. от إِخْوَةٍ и إِخْوَانٍ

أُخُوَّةٌ братство

أَخَوِي братский

أَخِيرٌ последний, недавний; مَا قَبْلَ الْأَخِيرِ пред-

последний; أَخِيرًا наконец;
недавно; (لَا) وَلَيْسَ
أَخِيرًا последнее, но не менее
важное *last but not least*

أَدَاءٌ 1) выполнение, ис-
полнение; أَدَاءٌ وَاجِبٌ ис-
полнение долга 2) упла-
та

أَدَبٌ *мн. от* آدَابٌ
أَدَوَاتٌ *мн.* ору́дие,
инструмент; приспособле-
ние; أَدَوَاتُ الْإِنْتَاِجِ ору́дия
производства; أَدَوَاتُ يَتَابَةِ
письменные принадлежнос-
ти; أَدَوَاتُ مَذْرِئَةٍ домаш-
няя утварь

أَدَارَ 1) вращать, крутить;
رَأَسَهُ ~ поворачивать голо-
ву; ظَهَرَهُ لِي ~ повер-
нуться спиной к... 2) за-
водить, пускать (*напр. дви-
гатель*) 3) управлять, руко-
водить

إِدَارَةٌ 1. *мсд. от* أَدَارَ 2.

управление, администрация;
правление, дирекция; ~
ذَاتِيَّةٌ самоуправление (*на
предприятии*)

إِدَارِيٌّ 1. административ-
ный 2 администратор

أَدَامَ делать постоянным,
вечным; سَبَّطَرْتُهُ عَلَى... ~
увековечить своё господство
над...

أَدَانَ 1) осуждать; приго-
варивать; أَلْعَدَّوَانُ ~ осуж-
дать агрессию 2) ссужать,
давать в долг

أَدَّبَ 1) воспитывать 2)
наказать, проучить

أَدَبٌ *мн.* آدَابٌ 1) лите-
ратура; عِلْمُ الْآدَبِ литера-
туроведение 2) *мн.* литера-
тура, письменность; الْآدَابُ
الْجَمِيلَةُ беллетристика;
كُلِّيَّةُ الْآدَابِ историко-фи-
лологический факультет,
факультет гуманитарных на-

у́к 3) воспитанность, веж-
ливость 4) *мн.* этикет

أَذْبَرَ 1) поворачиваться
спиной 2) отходить, отсту-
пать

أَدَبِي 1) литературный 2)
моральный

إِذْخَرَ сберегать; накоп-
лять, запасать; لَمْ يَدْخِرْ
не жалеть усилий

أَدْخَلَ вводить; вносить;
أَمْدَرَسَهُ ~ отдавать ко-
го-л. в школу; أَمْ ~

класть кого-л. в
больницу; تَعْدِيلَاتٍ ~ вно-
сить поправки

أَذْرَكَ 1. *мсд. от* إِذْرَكَ
2. разум, сознание

أَذْرَجَ включать, вносить
أَذْرَكَ 1) настигать, дости-
гать 2) понимать, познавать

أَذْرَى давать знать
إِذْعَامٌ 1) утверждение 2)
претензия

إِذْقَى 1) утверждать 2)
претендовать на что

دَعَاءٌ *мн. от* أَذْعَمَ
أَذْلَى выражать (словами);

بِالْبَيَانِ (بِالتَّصْرِيحِ) ~
делать заявление; بِحُجَّةٍ ~

приводить довод; بِحَدِيثٍ ~
давать интервью; بِرَأْيٍ ~

высказывать мнение; ◇ ~
سَكَزَ أَوْ فِي ~ сказать своё слово

в чём-л.

إِذْمَانٌ склонность; прист-
растие; إِيْذْمَانُ الْمُسْكِرَاتِ

алкоголизм

أَذْمَجَ 1) включать, вносить
2) сливать, интегрировать

أَدَمِي 1. человеческий 2.
человек

أَذْنَى¹ приближать
أَدَانٍ *мн. дُنيَا* ж АЗНЫ

1) ближайший, близлежа-
щий 2) минимальный; أَلْعَدُّ

أَلْدَرْجَةُ أَلْدُنْيَا или أَلْأَذْنَى
минимум; بِلا ~ مُبْتَرِد

малѣйшего повода ◇

بَلِيَّاتٍ أَقْرَبُ الْأَقْرَبِينَ ближай-
шие родственники; الْمُؤَقَّعُ

أَذْنَاهُ нижеподписавшийся
أَذْهَشَ изумлять, пора-
жать

أَذْوَاتٌ мн. от أَذْوَاتٍ
أَذْوَاءٌ мн. от أَذْوَاءٍ

أَذَى 1) выполнять, испол-
нять; совершать; آمِتْعَانًا ~
сдавать экзамен; خِدْمَةً ~
оказывать услугу; وَاجِبَةً ~
выполнить свой долг; ~
يَمِينًا قَانُونِيَّةً (دُسْتُورِيَّةً)
приносить присягу 2) إِلَى
вести куда, к чему 3) опла-
чивать, выплачивать

أَدِيبٌ мн. أَدْبَاءٌ 1. воспи-
танный; просвещённый, об-
разованный 2. литератор,
писатель

أَدِيسُ أَبَابَا г. Аддис-Абе-
ба

إِذْ 1) когда; إِذْ ذَاكَ тогда,

в то время 2) так как, пото-
му что; إِذْ أَنْ так как,
поскольку

إِذَا 1) тж. مَا ~ если,
когда; всякий раз, когда

2) вдруг, как вдруг 3) ли
إِذَا слéдовательно

أَذَابَ 1) растворять, раз-
водить 2) растапливать, рас-
плавлять

آذَارَ март
أَذَاعَ 1) распространять;
объявлять, обнародовать 2)
передавать (по радио)

أَذَاعَ 1. мсд. от إِذَاعَةٍ
вещание; مَسْمُوعَةٌ ~ ра-
диовещание, радио; ~
مَرْئِيَّةٌ телевидение

أَذَانٌ мн. от أَذُنٍ и
أَذُنٌ

إِذْخَرَ см. إِذْخَرَ
أَذْعَنَ подчиняться, пови-
новаться, слéшаться

أَذْيَاءٌ мн. от ذِيٍّ

أَذَلَّ 1) унижать 2) покорять

أَذِنَ (a) إِذْنٌ позволять, разрешать

إِذْنٌ итак, следовательно
إِذْنٌ 1) позволение, разрешение; كِتَابِيّ ~ письменное разрешение; إِذْنٌ مُرَوَّرٌ

(إِجْتِيَاظٌ) пропуск 2) *мн.*

أُذُونٌ почтовый перевод; إِذْنٌ بَرِيدٌ почтовый денежный перевод

آذَانٌ ж *мн.* أُذُنٌ, أُذُنٌ

1) ухо 2) ручка (*напр. чашки*)

أَذْهَبَ удалять; уносить

أَذْهَلَ удивлять, поражать

أَذَى наст.-буд. يُؤْذِي мучить

أَذَى 1) обида; неприятность 2) вред, ущерб

رَأَى *мн. от* آراء

آرَاحَ давать покой, отдых

آرَادَ 1) хотеть, желать;

يَهْ خَيْرًا ~ желать кому-л. добра 2) иметь в виду, подразумевать

إِرَادَةٌ желание, воля;
الْإِرَادَةُ الطَّيِّبَةُ (الْحَسَنَةُ) добрая воля; قُوَّةُ الْإِرَادَةِ сила воли

إِرَادِي произвольный; умышленный, намеренный

أَرَأَقُ проливать

أَرَبٌ *мн.* آرَابٌ желание; цель

مَرَّقَهُ إِرْبًا إِرْبًا разорвать что-л. на мелкие кусочки, в клочья

رَبٌّ *мн. от* أَرْبَابٍ يَوْمٌ *тж.* أَلْأَرْبَعَاءُ

السَّابِعَاءُ среда (день недели)

أَرْبَعَةٌ ж *ж* أَرْبَعَةٌ

أَرْبَعَةٌ عَشْرَةٌ ж *ж* أَرْبَعَةٌ عَشْرَةٌ четырнадцать

أَرْبَعُونَ сорок; сороковой

أَرْبَكَ ставить в тупик

أَرْبَى превышать

ارتاب

اِرْتَابٌ сомневаться
 اِلَى 1) отдыхать 2) быть довольным чем
 اِرْتَادَ 1) ходить; посещать
 2) исследовать, изучать
 اِرْتَأَى 1) обдумывать; размышлять; رَأْيًا ~ иметь мнение; رَأَى ~ разделять чье-л. мнение 2) находить целесообразным
 اِرْتَبَا 1. мсд. от اِرْتَبَا 2. обяза́тельство
 اِرْتَبَا быть связанным, соединённым
 اِرْتَبَكَ смущаться, робеть
 اِرْتَجَّ дрожать, трестись
 اِرْتَجَّالٌ импровизация;
 اِرْتَجَّالًا экспромтом, без подготовки
 اِرْتَجَفَ трестись, содрогаться
 اِرْتَجَلَ импровизировать
 اِرْتَجَّى рассчитывать, надеяться

اِرْتَحَلَ отбывать, отправляться
 اِرْتَدَّ 1) отскакивать 2) возвращаться; عَلَى عَقْبَيْهِ ~ ретироваться 3) отступаться, отказываться
 اِرْتَدَّى надевать; носить
 اِرْتَسَمَ изображаться, отображаться
 اِرْتَشَفَ потягивать, прихлебывать
 اِرْتَعَدَ дрожать, трестись
 اِرْتَعَشَ дрожать, трестись; трепетать
 اِرْتِفَاعٌ 1) рост; повышение 2) высота; عَنْ سَطْحٍ ~ высота над уровнем моря
 اِرْتَفَعَ 1) подниматься; расти, повышаться 2) پ ~ вышать что
 اِرْتَقَبَ ждать, ожидать
 اِرْتَقَى 1) восходить, подниматься; влезать 2) прод-

вигаться, повышаться (по службе) 3) постепенно развиваться, эволюционировать
أَزْتَكَبَ совершать (напр. проступок)

أَزْتَكَزَ опираться
أَزْتَمَى быть брошенным; бросаться

أَزْتَوَى 1) пропитываться (водой) 2) напиваться (водой)

أَزْتِيَاحَ удовлетворение; удовольствие

أَزْتُ наследство
أَزْجَأَ откладывать, отсрочивать

فِي أَزْجَاءِ مн.: أَزْجَاءُ по всей стране

أَزْجَعَ возвращать
أَزْجَفَ 1) трясти 2) распространять ложные слухи

أَزْجُلُ Мн. от رَجُلٌ
أَلَا زَجْنَتَيْنِ Аргентина

أَزْجُوْحَةٌ Мн. أَزْجِيْجٌ качели

أَزَخَ датировать
أَزْخَى ослаблять; отпускать

أَزْدَبُ Мн. أَزْدَبٌ ардеб (мера сыпучих тел ёмкостью 197,75 л)

أَزْدَفَ добавлять, прибавлять

أَلْأَزْدُنْ Иордания; نَهْرُ
أَلْأَزْدُنْ р. Иордан

أَزْدَنْئِي 1. иорданский 2. иорданец

أَزْدِيَّةُ Мн. от رَدَاءُ
أَرْزُ рис

أَرْزُ собир. кедр
أَزْسَالِيَّةُ 1) миссия 2) экспедиция 3) партия (товара)

أَرْسَتْغَرَاطِي 1. аристократический 2. аристократ

أَرْسَتْغَرَاطِيَّةُ 1) аристократия 2) аристократизм

أَرْسَلَ отправлять, посы-

лать; ... فِى طَلَبٍ ~ посы-
лать за кѣм-л.

становиться или
ставить на якорь 2) уста-
навливать, дѣлать прочно;

~ حَجَرَ الْأَسَاسِ لِ
закладывать основу чего-л.; ~

قَوَاعِدَ التَّعَاوُنِ заклады-
вать основы сотрудничества

أَوْشَدَ 1. мсд. от إِوْشَدَ

2. инструкція, наставлѣние

أَوْشَدَ давать указанія,
инструктировать; настав-
лять

أَرْصَادٌ мн. наблюдѣнія;

~ جَوِّيَّةٌ ~ метеорологическіе

наблюдѣнія; تَغْرِيرُ أَرْصَادٍ

метеосвѣдка; مَحَطَّةٌ

метеостанція أَرْصَادٍ جَوِّيَّةٍ

1) أَرَايٍ ж мн. أَرْضٍ

2) Земля 2) земля, поч-
ва; أَرَايٍ بِكْرٌ

целинные зѣмли; أَرَايٍ بُورٌ

залежные зѣмли; قَفْرٌ ~ бесплодная

земля; أَرَايٍ زَرَاعِيَّةٌ обра-
батываемые (воздѣлывае-
мые) земли; أَرْضٌ مَلْعَبٍ

полѣ стадиона; أَرْضٌ مَعْرَكَةٍ

полѣ битвы 3) пол, настѣл

وَكَفَّ عَلَى أَرْضٍ صُلْبَةٍ

◇ стоять на твѣрдой почвѣ

أَرْضَى 1) удовлетворять,

выполнять 2) отвечать, со-

отвѣтствовать

أَرْضِيَّй земной; назѣмный;

~ نِجْزٍ нижний (цѣкольный)

этáж; هَزَّةٌ أَرْضِيَّةٌ

подзѣм-
ный толчок

أَرْضِيَّةٌ 1) пол; земля 2)

образн. почва, основа

أَرْغَمَ принуждать к чему

عَلَى ~ وَأَرْبَدَ

пѣниться; бушевать, буйствовать

أَرْقَى прилагать, прикла-

дывать

أَرْقَى (a) Аَرْقَى страдать бес-

сонницей

أَزَكَتْ *мн. от* زُنْتُ
 أَزَكَبْتُ *сажать на что-л.*
 أَزَمَلْتُ *мн. АРАМِلُ* вдовец
 أَزَمَلَتْ *мн. АРАِمِلُ* вдова
 أَزَمَيْتُ 1. армянский 2.
мн. АЗМَيْنُ армянин
 أَزَانِبْتُ *м, ж мн. АЗَانِبُ*:
 أَهْلِي (أَلَيْفُ) ~ кролик; ~
 أَزَيْتُ заяц
 أَزَهَابْتُ запугивание; тер-
 рор

أَزْهَابِي 1. террористичес-
 кий 2. террорист

أَزْهَبْتُ запугивать; терро-
 ризировать

أَزْهَقْتُ 1) обременять, отя-
 гощать 2) притеснять, угне-
 тать

أَرْوَبَا Европа
 أَرْوَيْتُ 1. европейский 2.
 европеец

أَرْوَقْتُ *мн. от* رَوَيْتُ
 أَرْوَيْتُ 1) давать пить 2)
 поливать, орошать

أَرَى *наст.-буд. يُرَى* *мсд.*
 إِرَاءَةٌ, إِرَاءَةٌ показывать
 أَرَائِكُ *мн. أَرَائِكُ* 1) ку-
 шетка; софа; диван 2) крес-
 ло

أَزِيْرُ (y, u) гудеть;
 свистеть; греметь

إِرَاءَةٌ *предлог* перед, нап-
 ротив

أَزَاَحَ 1) передвигать, пе-
 реставлять 2) убирать; уда-
 лять; ~ أَلَسَّتَارَ عَنْ ~
 تَجَمُّعًا... торжественно от-
 крывать памятник кому-л.

أَزُرُّ *м, ж мн. إِرَارٌ* 1) на-
 бедренная повязка; перед-
 ник 2) покрывало

أَزَالَ 1) уничтожать, лик-
 видировать 2) устранять,
 удалять; وَصْمَةٌ عَائِرُ ~ смы-
 вать пятно позора

إِرَالَةٌ *мсд. от* إِرَالَتُ
 مُلَوَّحَةٌ مِيَاهِ الْبَحْرِ
 опрес-
 нение морской воды; إِرَالَةٌ

آلْعَوَاجِزُ الْجُمُرُكِيَّةِ отмёна
тамбуженных барьеров

أَزَبَدَ пénиться

أَزْدَادٌ увеличиваться, воз-
растать; خُطُورَةٌ ~ всё более
осложняться

أَزْدَانٌ быть украшенным;
украшаться

أَزْدِحَامٌ толкотня, давка;
أَزْدِحَامَاتُ آوِيَّاتٍ часы пик

أَزْتَحَمَ 1) быть перепол-
ненным 2) толкаться, тес-
ниться

أَزْدَرَى презирать, пренеб-
регать

أَزْدَهَرَ 1) цвести; процве-
тать 2) сиять

أَزْوَجَ 1) составлять пару,
чету 2) быть двойным

أَزْدِيَاءٌ увеличение, рост;
повышение

أَزْوِازُ наст.-буд. يُؤَاوِزُ по-
могать, содействовать

زُرُقٌ ж. زُرُقَاءُ мн. أزرق
сiний; голубой

أَزَعَجَ беспокоить; надое-
дать

أَزَقَاءُ мн. от زَقَائٍ
أَزَلِيٌّ (из)вечный
أَزْمَانٌ мн. от زَمَنٌ
أَزْمَةٌ мн. أَزْمَاتٌ кризис;

критическое положение; ~
أَزْمِيَّةٌ сердечный приступ;
أَزْوَارِيَّةٌ ~ правительствен-
ный кризис

أَزَمَعَ решаться, прини-
мать решение

أَزْمَةٌ мн. от زَمَانٌ
أَزْمِيلٌ мн. أَزَامِيْلٌ резец;
стамэска

زُهْرٌ ж. زَهْرَاءُ мн. أزهر
блестящий, яркий

أَلَا زَهْرٌ аль-Азхár (мечеть
и мусульманский универси-
тет в Каире)

أَزْيَاءُ мн. от زَيٌّْ

أَزِيرُ гудение; свист; гро-
мыхание

أَسَاءَ пло́хо обра́щаться,
обижа́ть; بِهِ الظَّنُّ ~ нехо-
рошо́ думатъ о ком-л.; ~
الْفَهْمُ неправильно пони-
ма́ть

أَسَابِيحُ *мн. от* أَسْبُوعُ
أَسْتَاذُ *мн. от* أَسَاتِيذُهُ
~ أَلْوَجْهِ *мн.:* أَسَارِيرُ
черты лица́

أَسَاسُ *мн. أسَاسٌ* основа,
основа́ние, фунда́мент

أَسَاسِيٌّ основно́й, гла́в-
ный; фундаме́нтальный

أَسْطَوْرَةٌ *мн. от* أَسْطَاطِيرُ
أَسَالُ 1) заставля́ть течь,
пролива́ть 2) де́лать жид-
ким, сжижа́ть

أَسْئَلُ *мн. от* سُؤَالٍ
أَسْأَلِيْبُ *мн. от* أَسْلُوْبٍ
إِسْبَانِيّ 1. испа́нский 2.
мн. إسبانيّ испа́нец
إِسْبَانِيَا Испания́

أَسْبَعِيَّةُ 1) пёрвенство;
приоритёт 2) первостепен-
ность

أَسَابِيْعُ *мн. أَسْبُوعُ* неде-
ля

أَسْبُوعِيٌّ недельный, еже-
недельный

أَسْپِيرِيْنُ аспири́н
إِسْتَاءَ возмуща́ться, не-
годава́ть

إِسْتَأْثَرُ 1) владе́ть; овла-
дева́ть 2) занима́ть (*внима-
ние*)

إِسْتَأْجَرَ нанима́ть; сни-
ма́ть, арендава́ть

إِسْتَأْجَلَ проси́ть отсро́ч-
ки

أَسَاتِيذُهُ *мн. أَسْتَاذُ* 1) гос-
поди́н (*в обращении*) 2) учи́-
тель; наста́вник 3) профес-
сор; مُسَاعِدُ ~ доце́нт; ~
كَمِيْسَرُ гроссмейстер

إِسْتَأْذَنْ проси́ть разре-
ше́ния, позволе́ния

استأصل

إِسْتَأْصَلَ 1) искоренять

2) мед. удалять

إِسْتِمَارَةٌ см. اِسْتِمَارَةٌ

إِسْتِمْدَافٌ 1) возобновление 2) апелляция

إِسْتَأْنَفَ возобновлять; начинать (после перерыва);

أَلْحَمَ ~ обжаловать приговор

إِسْتَبَانَ 1) выяснять 2) выясняться

إِسْتَبَدَّ 1) одолевать, переполнять 2) поступать, действовать своевольно 3) править самовластно, деспотично

إِسْتَبْدَادٌ 1. мед. от 2. 1) произвол, деспотизм 2) абсолютизм

إِسْتَبَدَلَ менять, заменять

إِسْتَبْعَدَ 1) считать невозможным 2) исключать, вычёркивать

إِسْتَبَقَى опережать, обгонять

إِسْتَتَبَّ устанавливаясь, водворяется

إِسْتَذَارَ пробуждать, вызывать (какие-л. чувства)

إِسْتِثْمَارٌ 1) использование; эксплуатация 2)

إِسْتِثْمَارَاتٌ мн. (капитало)-вложения, инвестиции

إِسْتِثْمَرَ 1) использовать; эксплуатировать 2) эк. инвестировать, вкладывать

إِسْتِثْنَاءٌ исключение; ... بِإِسْتِثْنَاءِ за исключением...; بِغَيْرِ إِسْتِثْنَاءٍ без исключения

إِسْتِثْنَائِيٌّ 1) исключительный; чрезвычайный 2) внеочередной

إِسْتِثْنَى исключать; делать исключение

إِسْتَجَابَ 1) откликаться, отзываться; реагировать 2)

соглашаться; исполнять
(*просьбу*)

إِسْتَجَدَّ 1) обновлять, вос-
станавливать 2) быть новым,
совершаться впервые

إِسْتَجَلَبَ 1) привозить 2)
вывозить

إِسْتِجْمَاءٌ отдых, восста-
новление сил

إِسْتِجْمَعَ 1) собирать 2)
собираться; أَفْكَارُهُ ~ соб-
раться с мыслями

إِسْتِجْوَابٌ 1) запрос; ин-
терпелляция 2) допрос

إِسْتِجْوَبَ 1) делать зап-
рос, запрашивать 2) допра-
шивать

إِسْتِعَالَ 1) превращаться
во что-л. 2) быть невозмож-
ным, абсурдным

إِسْتَحَثَّ побуждать, по-
нуждать

إِسْتَحْسَنَ одобрять, вы-
соко ценить

إِسْتَحْفَلَ становиться
серьёзным, чрезмерным; ос-
ложняться

إِسْتَحَقَّ 1) быть достой-
ным, заслуживать чего-л. 2)
подлежать уплате 3) насту-
пать (*например о сроке*
платежа)

إِسْتَحْلَى находить слад-
ким, приятным

إِسْتَحَمَّ купаться; прини-
мать ванну

إِسْتَحْوَذَ 1) овладевать,
захватывать 2) преодоле-
вать, подавлять

إِسْتَحْيَا, إِسْتَحَى стес-
няться

إِسْتِغْبَارٌ мсд. от
دَائِرَةٌ (وَكَالَتْ); إِسْتِغْبَرَ
إِلَّا إِسْتِغْبَارَاتٍ разведыва-
тельное управление

إِسْتِغْبَرَ осведомляться,
справляться

إِسْتِغْدَامٌ 1) использова-

استخدم

ние, употребление 2) наём;
набór

إِسْتَعْدَمَ 1) использовать,
употреблять 2) нанимать,
принимать на службу

إِسْتِخْرَاجٌ извлечение; до-
быча, производство

إِسْتِخْفَافٌ пренебрегать,
относиться с пренебрежени-
ем

إِسْتِغْلَاضٌ извлечение, вы-
деление

إِسْتَدَارَ 1) быть круглым
2) ходить вокруг, кружить
3) поворачиваться, оборачи-
ваться

إِسْتَدَامَ длиться, продол-
жаться

إِسْتِذْرَاكٌ исправление,
поправка

إِسْتِذْقَى вызывать; отзы-
вать; طَيِّبًا ~ вызывать
врача

إِسْتَدَلَّ делать вывод, зак-
лючение

إِسْتَذَكَرَ запоминать;
учить

إِسْتِرَاقِيَّةٌ 1. стратегий-
ческий 2. стратег

إِسْتِرَاقِيَّةٌ стратегия

إِسْتِرَاحَ отдыхать
إِسْتِرَاحَةٌ 1) отдых 2)
перемена; антракт 3) поме-
щение, зал для отдыха

أُسْتُرَ إِلَيَا Австралия
إِسْتَرْجَعَ отбирать, брать
обратно; возвращать

إِسْتَرَدَّ отбирать, брать
обратно; возвращать; يَدُهُ ~
отдёргивать руку; أَنْفَاسَهُ ~
перевести дух

إِسْتَرْسَلَ 1) просить
прислать 2) быть неумерен-
ным в чём-л.; فِي مَذَاقِشَةٍ ~
пускаться в рассуждения

إِسْتَرْهَدَ 1) просить ука-

зѧнія 2) بِ руководствоваться *чем*

إِسْتَرْضَى добиваться благосклонности; угождать

إِسْتَرْعَى привлекать; ~
...أَنْتَبَهَاءَ... привлекать *что-л.*
внимание

إِسْتَرْقَى дѣлать незаметно, украдкой; أَلَسَّمَعَ ~ подслушивать

إِسْتَرْقَى 1) смягчаться, отходить 2) порабощать

إِسْتَرْزَاد просить, добиваться увеличения

إِسْتِشْلَامٌ 1. *мсд. от*
إِسْتِشْلَمَ 2. сдача, капитуляция; دُونَ قَيْدٍ أَوْ شَرْطٍ ~ безоговорочная капитуляция

إِسْتِشْلَمَ 1) сдаваться, капитулировать 2) предаваться, отдаваться; لِلْيَأْمِي ~ предаваться отчаянию

إِسْتَشَارَ советовать, консультироваться

إِسْتِشَارَةٌ совет, консультация

إِسْتِشَارِي консультативный, совещательный

إِسْتَشْفَى лечиться

إِسْتَشْهَدَ 1) призывать в свидетели 2) بِ цитировать, ссылаться на что 3) أَسْتُشْهِدَ *страд.* пасть, погибнуть в бою; فِي سَاحَةِ ~
إِلْمَعْرَكَةِ пасть на поле боя

إِسْتَضَاعَ захватывать, брать с собой

إِسْتَضَرَحَ взывать о помощи

إِسْتَضْغَرَ преуменьшать, умалять

إِسْتِضْلَاحٌ 1) исправление 2) подъѣм, освоение (*новых* земель)

إِسْتِضَاءٌ освещаться

إِسْتِضَافٌ принимать в качестве гостя

استطاع

إِسْتَطَاعَ мочь, быть в состоянии

إِسْتِطَاعَةٌ возможность, способность сделать что-л.

إِسْتَطَرَدَ продолжать

إِسْتِطْلَاعٌ 1) разузнавание;

изучение; اِسْتِطْلَاعُ الرَّأْيِ

опрос общественного

мнения; حُبُّ اِلِاسْتِطْلَاعِ

любопытность; любопытство

2) разведка; طَائِرَةٌ

разведывательный

самолёт 3) репортаж

إِسْتِطْلَاعِي 1) ознакомительный

2) разведывательный

إِسْتِطْلَعَ 1) выведывать,

разведывать; حَبَّرَهُ ~ домо-

гаться сведений о чём-л.;

رَأَيْتُهُ ~ запрашивать чье-л.

мнение 2) изучать, исследовать

إِسْتَظْهَرَ 1) учить или

знать наизусть 2) بَ يскать

помощи, поддержки у кого

3) عَلَى побеждать кого; преодолевать что

إِسْتَعَادَ 1) возвращать,

получать обратно 2) восста-

навливать (напр. силы)

إِسْتَعَارَ занимать, займ-

ствовать; كُنْتُ بِمَا مِنْ ~

брать книги в библиотеке

إِسْتَعَاضَ заменять

إِسْتَعَانَ 1) просить о по-

мощи 2) بَ пользоваться чем

إِسْتَعَبَدَ поработать

إِسْتَعْجَلَ торопить(ся)

إِسْتَعَدَّ готовиться; быть

готовым

إِسْتِعْدَادٌ 1) подготовка;

готовность; كَانَ عَلَى

إِسْتِعْدَادٍ ... быть готовым

к... 2) предрасположение,

склонность

إِسْتِعْرَاضٌ 1) обзор, обоз-

рение 2) парад, смотр

إِسْتَعْرَضَ 1) излагать; делать обзор, обозрение 2) производить смотр; ~
إِسْتَعْرَفَ حَرَسَى الْشَّـرَفِ обойти
строй почётного караула

إِسْتَعْصَى 1) бунтовать, не подчиняться 2) быть трудным

إِسْتَعْطَفَ добиваться благосклонности, дружбы

إِسْتِـعْلَامٌ 1. мсд. от
إِسْتِـعْلَامَاتٍ 2. мн. справки (вывеска); مَكْتَبُ
إِسْتِـعْلَامَاتٍ справочное бюро

إِسْتَعْلَمَ осведомляться, наводить справки

إِسْتِعْمَارٌ 1) колониализм;
إِلَا سْتِعْمَارُ الْجَدِيدِ неоколониализм 2) империализм
3) колонизация

إِسْتِعْمَارِيٌّ 1. 1) колониальный; колониалистский;
شِبْهُ اسْتِعْمَارِيٍّ полуколо-

ниальный 2) империалистический 2. 1) колониалист;
إِسْتِعْمَارِيُّونَ جَدُّوْهُ неоколониалисты 2) империалист

إِسْتِعْمَالٌ употребление, применение, использование
إِسْتَعْمَلَ употреблять, применять, использовать

إِسْتَعَاثَ взывать о помощи

إِسْتَعْجَبَ считать удивительным, необыкновенным; удивляться ~ فِي الْضَّحِكِ
много смеяться

إِسْتَعْرَقَ занимать, отнимать (время); продолжаться
~ فِي الْضَّحِكِ заливаться смехом; ~ فِي النَّوْمِ крепко засыпать, погружаться в сон

إِسْتَعْفَرَ просить прощения; ~ اللَّهُ ~ бóже упаси!, упаси бог!

إِسْتَغْلَ 1) извлекать до-

استغلال

хód 2) испóльзовать; экс-
плуатíровать

إِستِغْلَالُ испóльзование;
эксплуатáция

إِستِغْنَى 1) богатётъ 2)
обходíться без кого-чего;
لَا يُستِغْنَى عَنْهُ *страд.*
необходíмый

إِستِغْدَادُ 1) испóльзовать;
извлекáть пóльзу, вы́году
2) узнавáть

إِستِغْضَى 1) переливáться
чéрез край 2) разносíться
(о новóсти)

إِستِغْفَاقُ 1) выздорáвли-
вать, поправлáться 2) про-
сыпáться

إِستِغْفَتَاهُ опрós, референ-
дум; плебисцíт

إِستِغْفَلَ быть угрожáю-
щим, опáсным; осложнáться

إِستِغْفَرَ опорожнáть; ~
مَجْمُودَةً напрягáть все сíлы,
дéлать всё возмóжное

إِستِغْزَاؤُ подстрекáтель-
ство, провокáция

إِستِغْسَارُ наведéние спра-
вок, запрós

إِستِغْفَمَ спрашивать, уз-
навáть, наводíть справки

إِستِغْثَالَ 1) просíть об от-
стáвке 2) уходить в отстáвку

إِستِغْثَالَةٌ 1) прóсьба об
отстáвке 2) отстáвка

إِستِغْثَامُ 1) быть прямым,
чéстным 2) быть прáвиль-
ным, вёрным

إِستِغْثَامَةٌ 1) прямотá,
правдíвость 2) прáвиль-
ность, вёрность

إِستِغْبَالُ встрéча; приём;
مُزَفَّةُ آستِغْبَالٍ гостиная,
приёмная

إِستِغْبَجَ считáть отвратí-
тельным

إِستِغْبَلَ встрéчать; при-
нимáть

إِستِغْدَمَ вызывáть, приг-

лаша́ть; الْخُبْرَاءُ ~ пригла-
ша́ть экспе́ртов

إِسْتَقَرَّ 1) обосно́вывать-
ся, поселя́ться 2) упрочи-
ваться, стабилизи́роваться;
... الرَّأْيُ ~ было
решено́..., принято́ реше́-
ние...

إِسْتَفْرَأَ изуче́ние, иссле́-
дование

إِسْتَفْرَأَ 1) неподви́ж-
ность; усто́йчивость 2) ста-
билиза́ция; стабильность

إِسْتَفْصَى́ глубо́о изу-
ча́ть; вникáть

إِسْتَفْطَبَ привлека́ть,
притя́гивать

إِسْتَقَلَّ 1) находíть ма́-
лым, незначи́тельным 2)
быть незави́сным, самосто-
я́тельным 3) садíться (напр.
в самолёт); уезжа́ть

إِسْتِغْلَالٌ незави́симость,
самосто́ятельность;

الْإِسْتِغْلَالُ الْوَطَنِيّ нацио-
на́льная незави́симость

إِسْتَكَانَ подчиня́ться, по-
коря́ться, смиря́ться

إِسْتَكْمَلَ заверша́ть, за-
ка́нчивать

إِسْتُخْذِلَ 2. Стокго́льм
إِسْتَلْزَمَ 1) счита́ть необ-
ходи́мым 2) неизбе́жно влечь
за собо́й

إِسْتَلْفَتَ привлека́ть,
притя́гивать; النَّظَرُ ~ при-
влека́ть внима́ние

إِسْتَلْقَى́ вали́ться, ло-
жи́ться (на спину); лежа́ть

إِسْتَلَمَ получа́ть, прини-
ма́ть

إِسْتَمَاتَ не щади́ть своёй
жи́зни, стоя́ть на́смерть

إِسْتِمَارَةٌ бланк; фо́рма
إِسْتِمَالَ склоня́ть, прив-
лекáть на свою́ сто́рону

إِسْتَمْتَعَ наслажда́ться,
смакова́ть

إِسْتَمَدَّ 1) просить о помощи, подкреплении 2) черпать, приобретать

إِسْتَمَرَّ 1) продолжаться, длиться 2) продолжать, не переставать; فِي ذِيَالِهِ ~ продолжать борьбу

إِسْتِمْرَارٌ непрерывность; продолжительность; продолжение; بِإِسْتِمْرَارٍ непрерывно; قُوَّةُ الْإِسْتِمْرَارِ сила инерции

إِسْتَمَعَ слушать, заслушивать, выслушивать

إِسْتَمَلَكَ 1) овладевать; владеть, обладать 5) сдерживать (чувства)

إِسْتَنَارَ 1) освещаться 2) просвещаться

إِسْتَنْبَطَ 1) находить, обнаруживать 2) изобретать, открывать 3) извлекать

إِسْتِنْتَجَ вывод, заключение

إِسْتَنْتَجَ делать вывод, заключение

إِسْتَنْدَ опираться, прислоняться

إِسْتِنْزَأَ мсд. от إِسْتِنْزَأَ; إِسْتَنْزَأَ; إِسْتِنْزَأَ إِحْدِيَّاتِ النَّفْطِ истощение запасов нефти; حَرْبُ إِسْتِنْزَائِي война на истощение

إِسْتَنْزَفَ исчерпывать, истощать, использовать до конца

إِسْتَنْسَخَ переписывать, копировать

إِسْتَنْفَدَ исчерпывать, истощать; поглощать

إِسْتِنْكَرَ 1) неодобрение, осуждение 2) антипатия

إِسْتَنْكَرَ не одобрять, осуждать, порицать

إِسْتَنْكَفَ 1) быть гордым, надменным 2) питать отвращение, антипатию

إِسْتَهْضَ побуждать, по-
нуждать

إِسْتَهَانَ пренебрегать;
إِسْتَهَانَ لَا يُسْتَهَانَ بِهِ страд. зна-
чительный, немалый

إِسْتَهْتَمَ 1) быть безрас-
судным 2) ب пренебрегать
чем, не считаться с чем

إِسْتَهَدَفَ стремиться;
иметь целью

إِسْتَهْزَأَ осмевать, выс-
меивать

إِسْتَهَلَّ начинать
إِسْتَهْلَكَ 1. мсд. от
مَوَادِّ الْإِسْتِهْلَاكِ; إِسْتَهْلَكَ
потребительские товары 2.
износ; амортизация

إِسْتَهْلَكَ потреблять; рас-
ходовать

إِسْتَهْوَى увлекать, зах-
ватывать; прельщать

إِسْتَوَى мсд. от
إِسْتَوَاءٍ экватор

إِسْتَوْجَبَ 1) заслужи-

вать, быть достойным 2)
считать необходимым, обя-
зательным

إِسْتَوْحَشَ 1) испытывать
чувство одиночества, ску-
чать 2) опустеть (напр. о
доме)

إِسْتَوْحَى 1) вдохновлять-
ся 2) заимствовать

إِسْتَوْدَعَ 1) отдавать на
хранение, вкладывать 2)
увольнять в запас

إِسْتَوْدِعْ مَن.
إِسْتَوْدِیُوْهَاتُ студия; ате-
лье

إِسْتَوْرَدَ ввозить, импор-
тировать

إِسْتَوْضَعَ просить разъяс-
нения, выяснять

إِسْتَوْطَنَ 1) обосновы-
ваться, поселяться; ~
مَدِیْنَةً поселиться в городе
2) натурализоваться

إِسْتَوْقَبَ 1) содержать,

вмещать 2) понимать, усваивать

إِسْتَوْفَى 1) получать сполна 2) выполнять полностью, заканчивать

إِسْتَوْقَفَ просить остановиться, останавливать ◇ ~ إِلَا نَبَاهَ приковывать внимание; النَّظَرَ ~ поймать взгляд

إِسْتَوْلَى овладевать, захватывать; занимать, брать

إِسْتَوَى 1) быть прямым, ровным; выравниваться 2) усаживаться 3) быть готовым (о пище)

إِسْتِيَاءٌ 1) недовольство, неудовольствие 2) негодование, возмущение

إِسْتِيرادٌ ввоз, импорт
إِسْتِعْمَارٌ ~ :إِسْتِيطَارِي поселенческий колониализм

إِسْتَيْقَظَ 1) просыпаться 2) будить

إِسْتِيلَاءٌ овладение, захват, занятие, взятие

أَسَدٌ, أَسْوَدٌ мн. أَسَدٌ лев
أَسَدَلَ спускать, опускать
أَسَرَ (u) Аَسَرُ брать в плен; пленить

إِلَى 1) радовать 2) сообщать по секрету кому; فِي أذِيهِ ~ шептать на ухо
بِأَسْرِهِ полностью, целиком; جَاؤُوا بِأَسْرِهِمْ они пришли все

أُسْرَةٌ мн. أَسَرٌ от Аَسَرَ
إِسْرَائِيلُ Израиль
إِسْرَافٌ неумеренность, чрезмёрность; расточительность

أُسْرَةٌ мн. أَسَرٌ 1) семья, семейство 2) династия 3) содружество; сообщество;
الْأُسْرَةُ الْإِسْتِغْرَائِيَّةُ социалистическое содружество;
الْأُسْرَةُ الدَّوْلِيَّةُ международное сообщество

مَسِيرَةٌ *мн. от* مَسِيرٌ
 1) спешить 2) ус-
 корять

أَمْرَفٌ быть неумеренным
 в чём-л.; расточать; *فِي* ~

أَلْضَحِكُ много смеяться

أَسَّسَ основывать, учреж-
 дать; закладывать

إِسْطَنْبُولُ *г. Стамбул*

أَسْطُورَةٌ 1) колонна 2)

цилиндр; *أَسْطُورَةٌ غَازٍ* га-

зовый баллон 3) пластинка

(граммофонная)

أَسْطُورَةٌ *мн. أساطير*

легенда, миф 2) басня

أَسْطُورِيٌّ 1) легендарный,

мифический 2) баснослов-

ный, невероятный

أَسْطُولٌ *мн. أساطيل*

флот 2) парк (совокупность

машин)

أَشْطَى разг. мастер, хозя-

ин (при обращении, напр. к

шоферу)

إِسْعَافٌ оказание помощи;

помощь; *سَيَّارَةٌ إِسْعَافِيَّةٌ* ско-

рая помощь (автомобиль);

أَوَّلِيَّةٌ оказыв-

ать первую помощь

أَسْعَدَ сделать счастли-

вым, осчастливить

أَسِيفٌ (а) *أسِفٌ* сожалеть,

горевать

يُؤَسِّفُ наст.-буд. *أسِفٌ*

огорчать, печалить

أَسْفٌ сожаление; скорбь,

печаль; *مَعَ الْأَسْفِ*

к великому сожа-

лению; *وَأَسْفَاهُ* как жалы;

يَا لِلْأَسْفِ к сожалению

أَسِيفٌ сожалеющий, го-

рюющий

أَسْفَرَ عَنْ 1) открывать

(лицо — о женщине) 2) *عَنِ*

кончаться, заканчиваться

чем

أَسْفَلَ предлог ниже, вни-

зү

سُفْلَى ж سُفْلَى мн.

1. н́зший, н́жний

2. низ, н́жняя часть

أَسْفَلَتْ асфáльт

إِسْفَنْجٌ собир. губки

كَلْبٌ مُسْفِئٌ мн. клин

1) роня́ть; сбива́ть;

сбра́сывать 2) сверга́ть 3)

вычита́ть, де́лать ски́дку 4)

опуска́ть ◇ الْجَنْسِيَّةُ ~

лиша́ть кого-л. гражда́нства

أَسْقَفَ мн. أساقفة епископ;

رَئِيسُ الْأَسَاقِفَةِ архиепископ

хиeпископ

1) поить 2) поли-

ва́ть, ороша́ть

1. мсд. от إِسْكَنْ

2. жили́щное строите́льство;

إِسْكَنْ وَآلَمَرَأَتِي жи-

ли́щное и коммуна́льное хо-

зя́йство; أَزْمَةُ الْإِسْكَانِ жи-

ли́щный кри́зис

1) заста́вить за-

молча́ть 2) подави́ть (напр.,
огонь противника)

أَشْكُرُ опьяня́ть

أَسْكِنُ предоста́влять жи-
льё, поселя́ть

2. أَلِإِسْكَندَرُونَ Алексан-
дретта

2. أَلِإِسْكَندَرِيَّة Алексан-
дрия

إِسْلَامٌ смире́ние, повино-
ве́ние; إِيْلَامٌ исла́м, му-
сульма́нство

إِسْلَامِيٌّ исла́мский, му-
сульма́нский

أَسْلَفَ дава́ть ссúду,
авáнс ◇ أَسْلَفْنَا как
мы уже́ говори́ли

1) передава́ть, вы-
дава́ть; (نَفْسَهُ) ~
отда́ть бо́гу ду́шу, сконча́ть-
ся 2) принима́ть исла́м

1) أَسَالِيْبٌ мн. أسلوبٌ
спо́соб, ме́тод 2) стиль

أَسْمَاءٌ, أَسْمَاءٌ мн. إسمٌ

имя, назв́ание; سِرِّي ~ кли́чка; مُسْتَعَار ~ псевдо-
ним; بِاسْمِ الْحُكُومَةِ от име-
ни правите́льства; بِسْمِ اللَّهِ
во имя А́ллаха ми́лостивого, ми́ло-
сёрдного

إِسْمَاءِ بِلَدِهِ 2. Исман-
лия

سُمْرٌ ж. سَمْرَاءُ ж. سُمْرٌ
смуглый, коричне́вый

أَسْمَعَ заста́вить вы́слу-
шать; сообщ́ить, расска́зать

مُسَلَّحٌ це́мент; أَسْمَنْتٌ ~
железобетон

إِسْمِي 1) именно́й 2) но-
мина́льный, нарица́тельный

آسِنٌ стоя́чий, гнило́й (о
воде)

أَسْنَدَ 1) подпира́ть, под-
де́рживать 2) прислоня́ться
(напр. спиной)

إِسْهَالٌ понос

إِسْهَامٌ вклад; ле́пта

أَمْسَبَ говори́ть обстоя-
тельно, распростра́няться о
чём-л.

أَسْهَمٌ ж. مَسْهَمٌ

أَسْوَانٌ 2. Асу́ан

أَنْوَةٌ так же, как; подоби́-
но

أَسْوَجٌ Шве́ция

سُودٌ ж. سَوْدَاءُ ж. أَسْوَدٌ
чёрный; فَاحِجٌ ~ чёрный как
смо́ль

يُؤَاسِي наст.-буд. آمَى

1) соболе́зновать 2) помога́ть

أَسَى скорбь, го́ре, печа́ль

أَسِيَا ~ А́зия; أَلْصَغْرَى ~

Ма́лая А́зия; أَلْوُسْطَى ~

Сре́дняя А́зия

أَسْرَى, أَسْرَاءٌ ж. أَمِيرٌ

плённы́й, плённик

أَسْيُوطٌ 2. Асью́т

أَسِيَوِي 1. азиа́тский 2.

азиа́т

أَشَادَ 1) соору́жать, возд-
вигать 2) отзы́ваться с пох-

أشار

валой о ком-чем-л.; отдавать
должное кому-чему-л.

أشار إلى 1) указывать на
кого-что; отмечать что 2)

советовать кому

إشارة 1) указание, совет
2) знак, сигнал; إشارة

الدوراني знак

إشاعة 1) распространять;
разносить (слухи)

إشاعة 1. мсд. от
2. слух

أشبع 1) насыщать; ~
أشبع حاجات المجتمع удовлет-
ворять потребности общест-
ва; أشبعه ~ сильно поко-
лотить кого-л.

أشبه 1) походить, быть по-
хожим

أشعثا 1) по частям, в от-
дельности

أشتاق 1) жаждать, же-
лать 2) إلى тосковать, ску-
чать по кому

اشتباك 1. мсд. от
اشتباك 2. стычка, схватка;
драка

اشتبك 1) перепутывать-
ся, переплетаться 2) ввязы-
ваться, впутываться; зате-
вать; في الحديث ~ зате-
вать разговор

اشتد 1) усиливаться,
крепнуть 2) быть мучитель-
ным, невыносимым

اشتداد 1) усиление, возрас-
тание; интенсификация

اشتراك 1) участие 2)
общность; ... الاشتراك مع...
совместно с... 3) подписка
4) подписная цена, абоне-
ментная плата

اشتراكي 1. социалисти-
ческий 2. социалист

اشتراكية 1) социализм;
الاشتراكية العلمية науч-
ный социализм

إِشْتَرَطَا стáвить услóбием,
обуслóвливать

إِشْتَرَكَ 1) уча́ствовать 2)
подпи́сываться; приобре́тать
абоне́мент

إِشْتَرَى покупа́ть
إِشْتَعَلَ загора́ться, вос-
пламеня́ться

إِشْتَعَلَ занима́ться; ра-
бо́тать

إِشْتَكَى жа́ловаться
إِشْتَمَلَ 1) заве́ртываться
2) соде́ржать, вклю-
ча́ть, охва́тывать что

إِشْتَهَرَ 1) просла́вляться
2) распро́страняться

إِشْتَهَى си́льно хоте́ть,
стра́стно желе́ть

أَشَرَ 1) визи́ровать 2) от-
меча́ть

أَشْرَافٌ мн. от أَشْرَفَ
إِشْرَاقُهُ 1) (пе́рвый) луч,
про́блеск 2) наступле́ние,
нача́ло

شَرَابٌ мн. أَشْرِبَةٌ
أَشْرَفَ عَلَى 1) вы́ситься,
возвыша́ться над чем 2) عَلَى
выходи́ть, быть обращённым
куда 3) عَلَى контроли́ровать
кого-что; руководи́ть кем-
-чем 4) عَلَى быть бли́зким
к чему

أَشْرَقَ 1) всходи́ть, вос-
ходи́ть (напр. о свети́ле)

2) сверка́ть, сия́ть
أَشْرَكَ привлека́ть к учás-
тию

أَشْعَعَ излуча́ть
إِشْعَاعٌ излуче́ние, радиа́-
ция; ذَرَرَتِي ~ радиоактíвное
излуче́ние

أَشْعَعَةٌ мн. от شُعَاعٌ
أَشْعَرَ извеща́ть, уведо-
мля́ть

أَشْعَلَ зажига́ть, разжи-
га́ть; حَرِيقًا فِي... ~ под-
жига́ть что-л.; سَيْجَارَةٌ ~
заку́ривать

أَشْغَلَ заниматься работой,
давать работу

أَشْفَقَ испытывать жалость, сострадание; жалеть

أَشْيَاءُ мн. от شَيْءٍ

أَشْيَبَاءُ ж. Шَيْبَاءُ мн.

شَيْبٌ седой

أَصَابَ 1) попадать; поражать; Аَصَابَتُهُ خَيْبَةٌ الْأَمَلِ его постигло разочарование

2) ранить; наносить травму

3) правильно говорить, поступать 4) достигать, добиваться 5) приобретать (напр.

знания)

أَصَابَ 1. мсд. от إِصَابَةٍ

2. 1) ранение; травма; إِصَابَةٌ

إِصَابَةُ производственная

травма 2) заболевание, случай

заболевания 3) попадание; спорт. гол

إِصْبَعٌ мн. от أَصْبَعٍ

1) основательность; непоколебимость; أَصَالَةٌ

2) самобытность, оригинальность 3) знатность, родовитость

1) стать, начать; ~ أَصْبَحَ

он стал, начал писать; مَرِيضًا ~ он заболел

2) быть или происходить утром; вставать утром; ~

تُصْبِحُ настало утро; تَصْبِيحُ

добрый ночи! أَصْبَحَ ж, м мн. أَصْبِغُ

палец; الْأَخْمَرُ ~ тюбик губной помады

أَصْغَى عَلَى вернее, точнее говоря

أَصْحَاءُ мн. от صَاحِبٍ

أَصْحَابٌ мн. от صَدَى

1) выпускать, издавать; ~ أَمْرًا (от)давать приказ; ~ حُكْمًا ~ выносить приговор; ~ قَانُونًا ~ принимать закон; ~ جَوَازَ سَفِيرٍ ~

здоровость суждения

2) самобытность, оригинальность

3) знатность, родовитость

1) стать, начать; ~ أَصْبَحَ

он стал, начал писать; مَرِيضًا ~ он заболел

2) быть или происходить утром; вставать утром; ~

تُصْبِحُ настало утро; تَصْبِيحُ

добрый ночи! أَصْبَحَ ж, м мн. أَصْبِغُ

палец; الْأَخْمَرُ ~ тюбик губной помады

أَصْغَى عَلَى вернее, точнее говоря

أَصْحَاءُ мн. от صَاحِبٍ

أَصْحَابٌ мн. от صَدَى

1) выпускать, издавать; ~ أَمْرًا (от)давать приказ; ~

حُكْمًا ~ выносить приговор; ~ قَانُونًا ~

принимать закон; ~ جَوَازَ سَفِيرٍ ~

здоровость суждения

2) самобытность, оригинальность

3) знатность, родовитость

1) стать, начать; ~ أَصْبَحَ

он стал, начал писать; مَرِيضًا ~ он заболел

2) быть или происходить утром; вставать утром; ~

تُصْبِحُ настало утро; تَصْبِيحُ

добрый ночи! أَصْبَحَ ж, м мн. أَصْبِغُ

палец; الْأَخْمَرُ ~ тюбик губной помады

أَصْغَى عَلَى вернее, точнее говоря

أَصْحَاءُ мн. от صَاحِبٍ

Аَصْحَابٌ мн. от صَدَى

1) выпускать, издавать; ~ Аَمْرًا (от)давать приказ; ~

А_Х_К_М_А ~ выносить приговор; ~ А_К_А_Н_У_Н_А ~

принимать закон; ~ А_Ж_А_З_А_ С_А_Ф_И_Р ~

выдавать заграничный паспорт 2) (вы)пускать в обращение (напр. деньги)

أَصْرَرَّ 1) настаивать, настойчиво требовать 2) твердо решить *сделать что-л.*

إِصْرَارٌ настойчивость; настоятельное требование

أَصِيضٌ *мн. от* أَصْصَى 1) охотиться; до-
бывать (на охоте) 2) ловить (рыбу)

إِصْطَافَى проводить лето, отдыхать летом

إِصْطَفَبَ 1) сопровождать 2) захватывать, брать с собой

إِصْطِدَامٌ столкновение
إِصْطَدَمَ сталкиваться, на-
летать; ударяться

إِصْطَفَى стробиться, выст-
раиваться (в ряд)

إِصْطِلَاحٌ 1) условность; до-
говорённость; установлен-

ный порядок 2) термин

إِصْطِلَاحِيٌّ 1) условный 2)
идиоматический 3) термино-
логический

إِصْطَلَعَ 1) мириться 2) ус-
ловливаться, договаривать-
ся

إِصْطِنَاعِيٌّ искусственный;
синтетический

إِصْطَنَعَ 1) изготовлять,
вырабатывать 2) измыш-
лять, фабриковать

أَصْغَى слушать внима-
тельно

أَصْلٌ *мн. أَصُولٌ* 1) корень
2) основа, основание 3) на-
чалó, (перво)истóчник; أَصْلًا
или فِي الْأَوَّلِ первоначаль-
но, сначала 4) происхожде-
ние 5) подлинник, оригинал

إِصْلَاحٌ 1) улучшение; ис-
правление 2) ремонт;

إِصْلَاحَاتٌ صَغِيرَةٌ
(بَسِيطَةٌ) мелкий ремонт;

إِصْلَاحُ الْأَرْضِ мелиорация земель 3) реформа; زِرَاعِي ~ аграрная или земельная реформа

إِصْلَاحِي 1) исправительный 2) реформистский

أَصْلَحَ 1) улучшать; исправлять 2) ремонтировать 3) реформировать 4) بَيْنَ примирять кого с кем

أَصْلِي 1) основной, коренной; ~ مَسَاكِينُ коренной житель; туземец; لُغَةُ أَصْلِيَّةُ родной язык 2) подлинный, настоящий, оригинальный; ~ إِسْمٌ подлинное имя

أَصْلٌ мн. أَصُولُ горшок мн. أَصْفَى (цветочный)

أَصْلَاءُ 1) А. В. мн. А. В. 1) городской 2) породистый 3) подлинный 4) правильный, здравый

أَضَاءَ светить, освещать

إِضَاءَةٌ освещение أَضَاعَ губить; терять; ~ صَوَابَهُ терять самообладание; أَلَوْفَتْ ~ тратить время зря

أَضَافَ добавлять, дополнять; إِلَى ذِيكَ кроме того

إِضَافَةٌ добавление, дополнение; بِإِلِضَافَةٍ إِلَى ذِيكَ в дополнение к этому, кроме того

إِضَافِي добавочный, дополнительный

إِضْبَارَةٌ мн. أَضَابِيرُ папка, дело; подшивка

أَضَجَرَ 1) сердить, раздражать 2) досаждать, надоедать

أَضْحَكَ смешить 1) أَضْحَاكِكَ мн. А. В. 1) озорная шутка, проказа 2) посмешище

أَضَعَى начинать, прини-

мáться; يَفْرَأُ ~ начать чи-
тáть

أَضَرَ вредить, наносить
ущерб

~ قَيْنٌ *тиж.* إضرابٌ
 ~ قَامٌ забастовка; الْعَمَلُ
 (شَامِلٌ) всеобщая забастов-
 ка; قَيْنُ الطَّعَامِ ~ голодовка

1) **أَضْرَبَ** прекращать, оставлять; **قَيْنَ الْعَمَلِ** ~ объявлять забастовку, бастовать 2) **أَكْذَبَ** откáзываться; ~ **صَمَعًا عَنِ** воздérживаться от чего-л.

أَضْرَمَ за́жигать
اِضْطَجَعَ ло́житься; ле-
жа́ть

إِلَى 1) заставля́ть, принужда́ть сделать что 2) أَضْطَرُّ إِلَى страд. быть вынужденным сделать что

разберѣха 3) اضطرّ اِجَاتٌ мн.
волнѣния, беспорядки

разберѣха 3) اضْطَرَّ اِبَاتٌ мн.
волнѣнія, беспорядки

اضطراري вынужденный,
неизбежный

1) **اِضْطَرَبَ** подниматься, вздыматься (о волнах) 2) волноваться, сильно тревожиться 3) колебаться, сомневаться 4) быть запутанным, неясным

اِضْطَرَمَّ загораться, воспламеняться

اِضْطَلَعَ брать на себя,
выполнять (обязанности и
т. п.)

إِضْطِهَادٌ преследование,
гонение; репрессии; قَوْمِي ~
национальный гнёт

اِخْطَمَ преслѣдовать;
подвергать гонѣніям, ре-
прѣссіям

أَضْعَفُ ослаблять
أَضْفَى добавлять, прибав-
лять, дополнять

أَضَلَّ

أَضَلَّ вводить в заблуж-
дѣние; сбивать с пути; об-
манывать

إِضْمَحَلَّ исчезать, вырож-
даться

إِضْمِحَالٌ исчезновение;
вырождение

أَضَمَرَ 1) скрывать, тайть
2) замышлять; питать (напр.
вражду)

أَضَوَاءُ *мн. от ضَوْءٍ*
АТАА сносить, уничтожать,
губить

أَطَارَ 1) заставлять летѣть;
сдвѣать 2) спугивать

إِطَارٌ *мн. أَطْرُ* 1) рам(к)а;
оправа 2) шина, покрѣшка
3) إِطَارَاتٌ *мн.* кадры

أَطَاعَ слѣшаться, повино-
ваться

أَطَاقَ мочь, быть в состоя-
нии; لَمْ يُطِاقْ صَبْرًا не вы-
терпеть; لَا يُطَاقِي *страд.*
невыносимый, нестерпимый

أَطَالَ удлиннять; затяги-
вать; ... أَلْتَنَزَرَ إِلَى ~ долго
смотреть на...

أُطْبِقَ закрывать, прикрыв-
вать

أَطْرَبَ веселить, радо-
вать; приводить в восторг

أُطْرِقَ опустить, поту-
пить; بَصَرُهُ ~ потушить
взор

أُطْرُوْحَةٌ 1) тезис 2) дис-
сертация

أُطْعِمَ кормить
طَعَامٌ *мн. от أَطْعِمَةٍ*
أُطْفَأَ 1) гасить, тушить

2) утолять (жажду)

رَجُلٌ أَطْفَأَ *мзд. от أَطْفَأَ*
إِطْفَاءٌ пожарный, пожарник
إِطْفَائِيٌّ пожарный, по-
жарник

أُطْلَ عَلَى 1) выходить,
быть обращенным куда 2)
выглядывать 3) наступать,
приближаться (о времени)

إِطْلَاعٌ 1) ознакомление 2) знакомство, осведомлённость; эрудиция; حَسَنٌ хорошо осведомлённый

أُطْلِقَ *мод. от* أَطْلَقَ совершенно, абсолютно

إِطْلَالٌ момент прихода, наступления; إِطْلَالٌ с наступлением нового года; عَلَى ~ взгляд в будущее

أُطْلِعَ знакомить, осведомлять

إِطْلَعَ знакомиться, осведомляться; عَلَى سَيْرٍ ~ знакомиться с ходом работы

أُطْلِقَ 1) освобождать; отпускать; سَرَاحَ ~ освобождать заключённых 2) (за)пускать,

выпускать; سَفِينَةٌ فَضَاءٌ ~ запускать космический корабль; ... النَّارَ عَلَى ~ открывать огонь по...; ~ ... الرَّصَاصَ عَلَى ~ стрелять в...; ~ ... الشِّعَارَاتِ ~ провозглашать лозунги ◇ ~ ... مُبَادَرَةَ الْجَمَاهِيرِ развязывать инициативу масс; ~ رَجُلَيْهِ عَلَى الرَّجْعِ ~ броситься, пуститься бежать; ~ ... عَلَيْهِ أَسْمَ... дать кому-л. имя...

الْأُطْلُنْطِيَّ или الْأُطْلُنْطِيَّ Атлантический океан

إِطْمَآنٌ 1) чувствовать уверенность 2) إِلَى успокаиваться на чём 3) إِلَى доверять кому

إِطْمِئْنَانٌ 1) уверенность; спокойствие, безмятежность 2) доверие أَطْنَبَ проявлять неумё-

ренность, заходить слишком далеко в чем-л.

أَظْلَمَ быть тёмным, темнеть

أَظْهَرَ 1) показывать, демонстрировать 2) обнаруживать, проявлять

أَفَادَ 1) возвращать 2) возводить, относить 3) восстанавливать; أَلْيَدَاءَ ~ перестраивать; أَلْتَنْظِيمَ ~ реорганизовывать 4) повторять

إِعَادَةً 1) возвращение 2) восстановление; إِعْـآدَةً восстановление мира; إِعَادَةُ الْبَيْعِ перепродажа; إِعَادَةُ الْبِنَاءِ перестройка, реконструкция; إِعْـآدَةً реорганизация 3) повторение

أَفَارَ ссужать, давать в долг ◊ أَهْتِمَامًا ~ проявлять интерес, внимание; ~ أَهَمِّيَّةً придавать значение

أَفَاقَ мешать, препятствовать

أَعَالَ 1) иметь большую семью 2) содержать (семью)

أَفَالٍ мн. от أَفَالَى

أَعَانَ 1) помогать, содействовать 2) выдавать пособие, субсидию

إِعَاذَةً 1) помощь, содействие 2) пособие; субсидия

أَفْبَاءُ мн. от وَبَّءٌ

إِفْتَادَ привыкать; иметь привычку

إِفْتِبَارًا 1) уважение, почтительное отношение; إِعَادَةً

إِلْإِفْتِبَارَ (رَدُّ) реабилитация 2) соображение, расчёт;

...إِفْتِبَارًا принимая во внимание...; ...إِفْتِبَارًا مِنْ... считая, начиная с...;

...إِفْتِبَارًا بِأَفْتِبَارِ أَنْ... на том основании, что... 3) отношение;

عَلَى هَذَا (بِهَذَا) إِلْإِفْتِبَارَ в этом отношении

اعتَبَرَ 1) считаться с кем-л.; уважать 2) учитывать, принимать во внимание 3) считать, рассматривать; عَالِمًا كَبِيرًا считать когó-л. крупным учёным 4) بَ извлекать урок из чего

اعتَدَ 1) считать, полагать 2) считаться, приниматься в расчёт

اعتداءً нападение, агрессия; عَلَى الْحَيَاةِ ~ покушение на жизнь

اعتدالٌ 1) стройность; пропорциональность 2) умеренность; أَلْفٌ تَعْدَالٌ весёнее (осённое) равноденствие

اعتَدَلَ 1) быть стройным, пропорциональным 1) быть умеренным

اعتدى набрасываться, нападать; совершать агрессию

إِذْ لِي 1) извиняться перед кем 2) عَنْ уклоняться, отказываться от чего

إِفْتِرَاضٌ 1) возражение, протест; أَلْفٌ تَفَرِاضٍ право вето 2) противодействие

إِفْتِرَافٌ признание; قَدَمٌ أَلْفٌ تَفَرِافٍ непризнание; أَلْفٌ تَفَرِافٍ بِأَلْفٍ تَجْمِيلٍ признательность

إِفْتَرَضَى 1) возражать, протестовать против чего 2) противодействовать, препятствовать чему-л. 3) преграждать (путь)

إِفْتَرَفَ 1) признаваться, сознаваться 2) بَ признавать кого-что

إِعْتَرَى охватывать, поражать

إِفْتَرَّ гордиться, дорожить

اِفْتَرَلَ оставлять, бросать
(какое-л. занятие)

اِفْتَرَمَ решать(ся), принимать
решение

اِفْتِصَامٌ 1. мсд. от اِفْتَصَمَ
2. сидячая забастовка

اِفْتَصَرَ выжимать, выдавливать

اِفْتَصَمَ 1) найти убежище;
укрыться; забаррикадироваться
2) держаться, придерживаться;
بِالصَّبْرِ ~ вооружиться терпением; ~
بِالصَّمْتِ безмолвствовать,
хранить молчание

اِفْتِئَادٌ 1) убеждение, вера,
2) принцип; догма; доктрина

اِفْتِئَالَ мсд. от اِفْتِئَالَ
اِفْتِئَالَ مُعَسَّكِرٌ концентрационный лагерь

اِفْتِئَدَ быть убеждённым,
твёрдо верить

اِفْتَقَلَ 1) задерживать,

арестовывать 2) содержать
под арестом; интернировать
بِ 1) (за)болеть 2) мотивировать чем,
ссылаться на что

اِفْتَلَعَ 1 бороться (о чувствах)
2) вздыматься и падать (о волнах)

اِفْتَلَى всходить, подниматься;
مِدَصَّةٌ ~ подниматься на трибуну

اِفْتِمَادٌ 1. мсд. от اِفْتِمَادَ
2. 1) вера, доверие; اِلَا اِفْتِمَادَ
уверенность в своих силах;
اَوْرَاقِ اِلَا اِفْتِمَادَ верительные грамоты
2) опора 3) санкция, разрешение,
аккредитация 4) اِفْتِمَادَاتُ
мн. кредиты, ассигнования;
اِفْتِمَادَاتُ اَلدَّفْعِ субсидии

اِفْتِمَدَ 1) опираться; полагаться
2) اِفْتِمَدَ عَلَى санкционировать,
визировать что 3) ассигновать

إِفْتَنَقَ принимать (веру)
إِفْتَنَبَ проявлять заботу,
заботиться; ухаживать

إِفْتَوَرَ 1) происходить,
случаться; постигать 2) соз-
давать, формировать

إِفْجَابٌ восхищение, вос-
торг; الْإِفْجَابُ بِاللِّفْسِ са-
модовольство

أَفْجَبَ 1) восхищать,
удивлять; أَفْجَبَهُ هَذَا
ему понравилась
эта книга 2) أَفْجَبَ بِ
страд. быть в восхищении,
в восторге от...

أَفْجَزَ 1) делать способ-
ным, бессильным 2) прояв-
лять красноречие

أَفْجَجِي 1. неарáбский,
инозёмный 2. أَفْجَجُمُ мн.
неарáб, иноземец; перс

أَفْجُوبَةُ мн. أَفْجَابٌ чý-
до, дýво

أَقَدَ готовить, подготав-

ливать; مُدَّتُهُ ~ быть в пол-
ной готовности, во всеорý-
жии

إِفْدَادٌ подготовка, приго-
товление; الْكَوَادِرُ
подготовка кадров

إِفْدَادِيّ подготовитель-
ный; مَدْرَسَةُ إِفْدَادِيَّةٌ не-
полная средняя школа

إِفْدَامٌ 1) уничтожение 2)
казнь; بِالْإِفْدَامِ смерт-
ный приговор; رَمِيَا ~
расстрёл 3) بِالرَّصَاحِ бед-
ность, сильная нужда

أَفْدَمَ 1) уничтожать 2) каз-
нить 3) бедствовать, сильно
нуждаться

أَفْرَابٌ мн. أَفْرَابِيّ бедуин
أَفْرَبَ 1) أَفْرَبَ قَنِ выражать
что 2) правильно говорить
или читать или писать по-
арáбски

أَفْرَجٌ мн. قَرْجَاءٌ ж
أَفْرَجَانُ хромо́й

أعرض

أَفْرَحَى 1) отворачиваться, отводить взгляд 2) уклоняться, отстраняться

أَعَزَّ 1) делать сильным, могущественным 2) почтять, любить

عَزَبَ *ж. قَزَاءٌ* *мн.* عَزَبٌ холостой, неженатый

عَزَلَ *ж. قَزْلَاءٌ* *мн.* عَزَلٌ безоружный

أَفْصَارٌ *мн.* أَفْصِيرٌ вихрь, смерч; тайфун

أَفْطَى 1) давать, предлагать; أَفْوَالَهُ ~ давать показания (в суде); كَلِمَةً ~ ..._ предоставлять, давать слово кому-л.; ..._ صَوْتَهُ ~ отдать голос за кого 2) дарить ◇ أَهْمِيَّةٌ ~ придавать значение

أَفْقَى 1) освобождать; снимать с кого-л. что-л.; ~ مِنْ الرُّسُومِ الْجُمْرُكِيَّةِ освобожда́ть от таможенных

пошлин 2) отменять или смягчать приговор

عَقَبَ *мн.* أَفْعَابٌ *عُقْبٌ* и *عُقْبٌ*

أَفَقَبَ слéдовать, идти по пятам

وَزَارَةٌ; أَغْلَمَ *мод.* أَغْلَامٌ министерство информации; وَسَائِلُ الْإِغْلَامِ средства массовой информации

إِغْلَانٌ 1) оглашение, обнародование 2) объявление, провозглашение 3) объявление; рекла́ма

أَفْلَمَ извещать, уведомлять, информировать

أَفْلَنَ 1) оглашать, обнародовать 2) объявлять, провозглашать 3) помещать объявление (в газете), де́лать публика́цию

أَفْلَى¹ поднимать, возвы-

шаты; ... شَان ~ придавать
особое значёние чему-л.

أَعَالٍ *ж* عَلِيَا *мн.*
عَلَى 1. 1) сáмый высóкий,
вы́сший; مَلَكُورٌ вы́ше;
عَلَاٌ вы́шеупомяну́тый;
بِأَعْلَى صَوْتِهِ о́чень грóмко
(говори́ть) 2) вы́сший, вер-
хо́вный 2. верх; верши́на
(гору́); маку́шка (дерева);
أَعَالِي النَّهْرِ верхо́вья ре-
ки

عَمُودٌ *мн. от* عَمُودٌ
عَمِيَّاءُ *ж* عَمِيَّاءُ *мн.*
عَمِيَّانٌ слепой
إِعْوَجَ бы́ть кривы́м, иск-
ривля́ться

عَوَجٌ *ж* عَوَجَاءُ *мн.*
криво́й, со́гнутый
عَوْرٌ *ж* عَوْرَاءُ *мн.*
криво́й, одногла́зый

أَفْيَا 1) устава́ть, утом-
ля́ться 2) изну́рять, утом-
ля́ть

إِفْيَاءٌ уста́лость, утомле-
ние, изнеможе́ние

أَفْيَانٌ *мн.* зная́, аристо-
кра́тия

أَفِيْنٌ *мн. от* فَيْنٌ
أَفَاتٌ помога́ть
أَفَارٌ соверша́ть нападе́-
ние, набёг, налёт

أَفَاطٌ серди́ть, злить
أَفَانٌ *мн. от* أَفْنِيَّةٌ
إِفْطَاطٌ серди́ться, гнэва́ть-
ся

إِفْتَبَطَ 1) испы́тывать удо-
вольствие 2) ликовать, ра-
доваться

إِفْتَرَبَ эмигри́ровать;
жить вдали́ от ро́дины

إِفْتَسَلَ мы́ться, умыва́ть-
ся

إِفْتِصَابٌ *мсд. от*
إِفْتِصَابُ الْأَرْضِ; إِفْتِصَبَ
захва́т земле́й; إِفْتِصَابٌ
إِلْحَاقُوقٌ узурпи́рование
прав

اغْتَصَبَ

1) отторгáть, отнимáть 2) узурпировать

لَا يُغْتَفَرُ прощáть; *страд.* непрóстительный

اغْتَنَمَ захвáтывать (*в качестве трофея*); فُرْصَةً ~ (вос)пóльзоваться слúчаем

اغْتِيَالٌ убийство (как террористический акт)

1) غُرٌّ *ж. мн.* уважа́емый, почтённый 2) прекра́сный, великолéпный

1. اِفْتَرَقَ *мсд. от* 2. дёмпинг; *سياسة الإفتراق* дёмпинговая полíтика

1) اِفْتَرَقَ топíть, затопля́ть 2) наводня́ть 3) проявля́ть чрезме́рное усёрдие, старáние

اِفْتَرَمَ штрафова́ть
اِفْتَرَوْرَقَ наполня́ться слезáми (*о глазах*)

1) اِفْتَرَى побужда́ть, подстрекáть; اَلْعَدَاوَةُ ~ воз-

бужда́ть, се́ять вражду́ 2) искуша́ть, соблазнять

اِغْطُطْسُ áвгуст
اِغْضَبَ сердíть, злить

1) اِفْقَلَّ пренебрега́ть, игнорíровать 2) опуска́ть, пропуска́ть

فِي (عَلَى) اَلْأَكْثَلِ: а́кхлб в больши́нстве слúчаев

اَكْثَلِيَّةٌ больши́нство; ~
سَاحِقَةٌ подавля́ющее больши́нство; مُطْلَقَةٌ ~ абсолю́тное больши́нство

1) اَخْلَقَ закрывáть, запира́ть; اَلرَّادِيُو ~ выключа́ть ра́дио 2) اَخْلَقَ *страд.* быть неясным, непоня́тым

اِفْهَامٌ óбморок, поте́ря созна́ния

1) اَفْمَضَ закрывáть (*глаза*) 2) اَفْمَضَ закрывáть глаза́ на что

страд. اَفْمَيْتَ عَلَيْهِ: а́фмй (по)тере́ть созна́ние

أَفْتَى 1) дѣлать богатым

2) избавлять *от* чего

أَفْتَى مِنْهُ *мн. от*

أَفْتَى *мн. от* أَفْتَى пѣсня

أَفْتَى *межд. тьфу!*

أَفْتَى 1) приносить пользу,

выгоду 2) извлекать пользу

3) извещать, уведомлять;

... تُفِيدُ أَنْبَاءَ بَغْدَادَ أَنْ...

в сообщениях из Багдада
говорится, что... 4) давать

показанія (*в суде*)

إِفَادَةٌ 1) польза, выгода

2) извещеніе, уведомленіе

3) показаніе (*в суде*)

فَوَادٌ *мн. от*

أَفَارِقُهُ *мн. от*

أَفَارِقُهُ 1) выздоравливать

2) просыпаться, приходять
в себя

أَفَقَى *мн. от*

إِفْتِتَاحٌ открытие (*напр.*

выставки); كَلِمَةُ أَفْتِتَاحٍ

вступительное слово

إِفْتِتَاحِيٌّ вступительный;

مَقَالَةٌ أَفْتِتَاحِيَّةٌ передовая
статья

إِفْتِتَاحِيَّةٌ передовица,
передовая статья

إِفْتِتَاحٌ открывать (*напр.*
выставку)

إِفْتِتَاحٌ прельщать(ся),
очаровывать(ся)

إِفْتِتَاحٌ гордиться, испыты-
вать гордость

إِفْتِدَى 1) выкупать, вно-
сить выкуп 2) откупать-
ся

إِفْتِرَاءٌ ложь, клевета;
инсинуация

إِفْتَرَمَى терзать, пожи-
рать (*добычу*)

إِفْتَرَمَى 1) стлать, сте-
лать 2) спать на чем-л.; ~

أَلَا زَحَى спать на землѣ

إِفْتَرَحَى 1) предполагать,
допускать 2) عَلَى предпн-
сывать кому

اِفْتَرَقَ расходиться, расставаться

اِفْتَعَلَ 1) выдумывать, придумывать 2) подделывать, фальсифицировать

اِفْتَقَدَ 1) искать, разыскивать 2) навещать

اِفْتَقَرَ 1) становиться бедным, беднеть 2) إلى нуждаться, испытывать недостаток в чём

اِفْءَاةٌ 1) бедá; бедствие, бич 2) اِفْءَاةٌ мн. болéзни (рас-
тений)

اِفْءَادَةٌ мн. от فَدَانٌ освобождать, выпускать на волю кого عَنْ

اِفْرَحَ (об)радовать
اِفْرَدَ выделять; отделять, изолировать

اِفْرَا проявлять неумеренность, невоздержанность в чём-л.

اِفْرَغَ опорожнять; разгру-

жать; разряжать (оружие);
جَهْدَهُ (مَجْهُودَةٌ) ~ прилагать все старания, усилия

اِفْرَنْجِي 1. европейский
2. мн. اِفْرَنْجِي европéец

اِفْرِيْزٌ мн. اِفْرِيْزٌ карни́з;
اِفْرِيْزُ الْمَحَطَّةِ перрón

اِفْرِيْقِي 1. африка́нский
2. мн. اِفْرِيْقِيُونٌ африка́нец

اِفْرِيْقِيَا Африка
اِفْرَعَ пугать
اِفْسَحَ делать широ́ким, простóрным; لَهُ الطَّرِيْقُ ~ да́вать, уступáть доро́гу кому-л.

اِفْسَدَ 1) порти́ть, развраща́ть, разлага́ть 2) се́ять раздо́р

اِفْشَى распространя́ть, разно́сить (слухи); سِرَّهُ ~ пове́дать свою́ та́йну; ~ سِرًّا عَسْكَرِيًّا разглаша́ть воéнную та́йну

أَفْصَحَ выражать, высказывать *что* قَنَ

أَفْضَلُ *мн.* أَفْاضِلُ лучший, предпочтительный

أَفْصَى 1) сообщать 2) вести, приводить

أَفْطَرَ завтракать
أَفْعَمَ наполнять; переполнять

أَفْعَى *мн.* أَفَاعٍ змея, гадюка

أَفْغَانِسْتَانُ Афганистан
أَفُقٌ *мн.* آفَاقٌ 1) горизонт
2) *мн.* перспективы

أَفْقَرَ доводить до бедности, разорять

أَفْقِيّ горизонтальный
إِفْلَامٌ банкротство, несостоятельность; إِفْلَامِيّ

أَلْبَنَكُ крах банка
أَفَلَّتْ ускользать, выскальзывать

أَفْلَحَ преуспевать, иметь успех; لَمْ يُفْلِحْ فِي

أَلْسَيْطَرَةً عَلَى... он не сумел справиться с...

أَفْلَسَ обанкротиться, потерпеть крах

أَفَنْدِيّ *мн.* أَفَنْدِيّ эфенди, господин (*обычно при обращении*)

أَفْنَى уничтожать, губить
أَفْهَمَ дать понять, объяснить

أَفْيُونُ опиум

أَقَارِبُ *мн.* أَقَارِبُ родня, родственники

أَقَالَ увольнять в отставку

أَقَالِيْمٌ *мн.* أَقَالِيْمٌ от
أَقَامَ 1) пребывать, находиться; проживать 2) сооружать, воздвигать; создавать 3) устраивать, организовывать; проводить 4) устанавливать, поддерживать (*отношения*) 5) выпрямлять; исправлять

حُجَّةٌ ~ выс-

إقامة

тавлять довод; دَفَوَى ~
(قَضِيَّةً) юр. учинять иск;
دَلِيلًا ~ представлять дока-
зательство; مُدَّ مَقَامَهُ ~ ста-
вить когó-л. на чьё-л. мес-
то, заменять когó-л. кём-л.;
... وَزَدْنَا ~ придавать зна-
чение чему-л.; وَأَفْعَدَهُ ~
взбудоражить когó-л.

إِقَامَةٌ мсд. от أَقَامَ ~
جَبْرِئَةً домашний арест;
مَعْلً إِقَامَةً постоянное мес-
тожителство; إِقَامَةٌ
دَبْلُومَاتِيَّةً установ-
ление или поддержа́ние дип-
ломатических отношений

أَقَاوِيلُ мн. то́лки, разгово́ры

أَقْبَلَ 1) عَلَى дв́игаться
вперёд; подходить, прибли-
жаться к чему 2) приходить,
наступать (о времени) 3) при-
нимать участие, проявлять

интерес 4) приступать 5)
предъявлять спрос

إِفْتَاتٍ питаться, кормить-
ся

إِفْتَبَسَ 1) приобретать
(знания) 2) заимствовать;
цитировать

إِفْتَتَلَ сражаться, дра́ть-
ся

إِفْتَحَمَ 1) вл́амываться,
врываться 2) брать штурмом

إِفْتَدَى подражать, слéдо-
вать примéру

إِفْتِرَابٌ приближение,
близость

إِفْتِرَاحٌ предложéние,
план

إِفْتِرَاعٌ голосовáние; бал-
лотирование; عَامٌّ وَمُبَاشِرٌ ~
всеобщее и прямое голосо-
вáние

إِفْتَرَبَ приближаться,
подходить к кому-чему مِنْ

اِفْتَرَحَ предлагать, вносить предложение

اِفْتَرَضَ занимать, брать
взаймы

اِفْتَرَعَ голосовать; баллотировать

اِفْتَرَفَ совершать (прос-
тупок)

اِفْتَرَنَ 1) соединяться,
связываться 2) сочетаться
браком

اِفْتَسَمَ делить между со-
бой

اِفْتِصَادُ 1) бережливость,
расчётливость; экономия 2)
экономика, хозяйство;

اِلَاِفْتِصَادُ اَلْوِطَنِى
(اَلْقَوْمِى) национальная
экономика; народное хозяй-
ство; وَلِمُ اِلَاِفْتِصَادِ
экономика (наука); وَلِمُ اِلَاِفْتِصَادِ
политическая
экономика

اِفْتِصَادِى 1. 1) экономич-

еский, хозяйственный 2)
экономичный; рентабельный

2. экономист

اِفْتِصَادِيَّةُ 1) экономич-
ность; рентабельность 2)

اِفْتِصَادِيَّاتُ мн. экономика

اِفْتَصَدَ быть экономным,
бережливым; экономить

اِفْتَصَرَ ограничиваться,
удовлетворяться

اِفْتَضَبَ 1) импровизиро-
вать 2) урезать, ограничи-
вать

اِفْتَضَى требовать; ~ اِذَا
اِفْتَضَرُ если потребуют об-
стоятельства

اِفْتَطَعَ 1) отрезать, отде-
лять; вырывать 2) выделять

اِفْتَطَفَ 1) рвать, соби-
рать 2) заимствовать, из-
влекать

اِفْتَقَى тж. ... اَفْتَر ~ 1)
следовать примеру, идти по
стопам кого-л. 2) преследо-

вать, идти вслед за кем-л.

اقتلع вырывать, выдёргивать; удалять (зуб)

اقتنع 1) довольствоваться 2) убеждаться

اقتنى приобретать; обзаводиться

اقتحم насильно вовлекать, втягивать

اقتحم осмеливаться, отваживаться; дерзать

اقتَر 1) помещать, поселять, водворять; آسَلَام ~ устанавливать мир 2) основывать, учреждать, 3) утверждать, одобрять (напр. договор) 4) ب признаваться в чём ◈ عَيْنُهُ ~ радовать глаз

اقتَرَّ мсд. от اقترأ ~ таможенная декларация

اقترض давать взаймы, кредитовать

أَفْسَسَم клясться; ~ أَفْسَمُ приносить присягу; بِاللهِ أَفْسَمُ клянусь Аллахом!

أَلَا تُقْصِرُ г. Луксёр
أَقْصَى 1) удалять, высматывать 2) смещать, отстранять

أَقْصَى مَن. قُصَوَى ж أَقْصَى 1) дальний, самый далёкий; مِنْ أَقْصَى الْبِلَادِ إِلَى أَقْصَاهَا из края в край, повсюду 2) крайний, предельный, максимальный; أَلْغَايَةُ الْقُصَوَى высшая стéпень; максимум; أَلْغَايَةُ الْقُصَوَى крайняя необходимость; إِلَى ~ حَدِّ до предела

إِقْطَاعٌ феодальное поместье, владение; лен
إِقْطَاعِي 1. феодальный 2. феодал

إِقْطَاعِيَّة феодализм
أَفْعَد 1) сажать, усаживать

вать 2) **فَنِ** мешать, препятствовать *сделать что*

أَقْفَلَ 1) запира́ть, закрыва́ть 2) выключа́ть

أَقَلَّ 1) уменьша́ть, де́лать ме́ньше 2) отвози́ть; доставля́ть

أَقْلَعَ 1) отпра́вляться; отча́ливать (*о корабле*); вылетáть (*о самолёте*) 2) **فَنِ** броса́ть (*привычку*); перестава́ть *делать что*

أَقْلَقَ трево́жить, беспоко́ить

أَقْلِيَّةٌ меньшинство; ~ **قَوْمِيَّةٌ** национа́льное меньшинство

أَقْصَالِيْمٌ *мн.* 1) по́яс, зо́на; райо́н, регио́н 2) *мн.* прови́нция, перифе́рия

إِقْلِيْمِيّ 1) региона́льный; **مِيَاهُ إِقْلِيْمِيَّةٌ** территориáльные во́ды 2) климáтиче-ский

أَقْنَعَ 1) убежда́ть 2) удов-летворя́ть

أَقْنِيَّةٌ *мн. от* **قَنَاةٌ** **أكاديمية** акаде́мия; ~ **عسكرية** военная акаде́мия

أَكَبَّ 1) поверга́ть ниц 2) гну́ться 3) **عَلَى** отдава́ться, предава́ться *чему*

أَكْبَرُ 1) счита́ть большо́м, вели́ким 2) прославля́ть, возвели́чивать

اِئْتَتَبَ 1) переписыва́ть; снима́ть ко́пию 2) **بِ** под-писыва́ться *на что*

اِئْتِرَاتٌ 1) забо́та, вни-ма́ние; **أَلَاِئْتِرَاتٍ** безу-ча́стность 2) внимáтель-ность; **فَلَّةٌ أَلَاِئْتِرَاتٍ** нев-нимáтельность

اِئْتَرَتْ 1) заботи́ться 2) придава́ть значе́ние

اِئْتَرَى 1) снима́ть, нани-ма́ть 2) брать напрока́т

اِئْتَسَبَ 1) зараба́тывать

اكتسح

2) добыва́ть, приобрета́ть;

حَبْرَةً ~ приобрета́ть о́пыт;

ثِقَّةً ~ завоёвывать до́верие

اِكتَسَحَ 1) смета́ть, уничи-

тожа́ть 2) сно́сить, смыва́ть

(волной) 3) гра́бить, маро-

дёрствовать

اِكتِشَفَ 1) откры́тие, об-

нару́жение 2) откры́тие (на-

учное)

اِكتَشَفَ открыва́ть, обна-

ру́живать; مُوَامَرَةً ~ раск-

ры́ть за́говор

اِكتَظَّ быть переполнен-

ным, наб́ытым до отка́за

اِكتَفَى мсд. от اِكتَفَى;

ذَاتِي ~ самообеспече́ние

اِكتَفَى дово́льствоваться,

удовлетворя́ться

اِكتَمَلَ 1) достига́ть пол-

ноты́, соверше́нства 2) за-

верша́ть, конча́ть

اِكتَفَ окружа́ть

اِكتُوبِرُ октя́брь

اِكْتَفَرَ 1) де́лать что-л. мно́-

го, ча́сто 2) увели́чивать,

умножа́ть

اِكْتَفَرَ сравн. от كَثِيرٌ;

عَلَى الْأَكْثَرِ по бо́льшей ча́с-

ти; اِكْتَفَرَ فَأَكْثَرَ все́ бо́льше

и бо́льше

اِكْتَفَرِيَّةٌ бо́льшинство

اِكْتَدَّ 1) подтве́ржда́ть; под-

чёркивать 2) уверя́ть, заве-

ря́ть

اِكْتَدُوْبَةً мн. أَكْذِيْبٌ ложь,

небы́лица

اِكْتَرَمَ оказыва́ть почёт,

чти́ть

اِكْتَرَةً прину́ждать

اِكْتَسَبَ 1) дать возмо́ж-

ность зарабо́тать, приобре-

сти 2) придава́ть (форму, вид)

اِكْتَفَهَرَ хму́риться

1) مَاكَلٌ, اِنْكَلٌ (y) а́къл

е́сть, ку́шать 2) клева́ть (о

рыбе) 3) разведа́ть ◇ ~

اَللَّهْرُ عَلَيْهِ وَشَرِبَ го́ды

состарили его; يَعْلَمُ مِنْ ... он знает
как подступиться к делу

1) еда, трапеза 2)

еда, пища

1) أَكَلَاتُ مн. еда,

пища 2) приём пищи

أَكَلْتُ, أَكَلَيْتُ مн. *إِنْجِلِيلُ*

венók; венéц

أَكْمَلُ заканчивать, завер-

шать

إِكْوَادُР Эквадóр

أَكِيدُ вёрный, надёжный;

أَكِيدًا наверняка

يَوُولُ наст.-буд. *آل*

1) возвращаться

2) вести, приводить

1) семья, семейство

2) династия

أَنْ لَا (от لَا) чтóбы не

1) крóме, исключая

2) после отрицания тóлько,

лишь; ... إِذَا ~ рáзве тóль-

ко, когдá...; أَنْ ~ о́днако;

لَيْسَ ~ а и́наче...; ...
не и́наче...; وَهُوَ ~ е́сли
не...

أَلْفُ Мн. от آلاف

إِلَى مَا (от مَا) как до́л-
го?, до ка́ких пор?

أَلْبَانِيَا Алба́ния;

جَمْعُهُ وَرِيَّةُ أَلْبَانِيَا

الْأَشْتِرَاكِيَّةُ الشَّعْبِيَّةُ

Нарóдная Социалисти́ческая

Респу́блика Алба́ния

أَلْبَسَ одевáть

إِلْتَبَسَ быть неясным, не-
определённым

1) прибега́ть к че-

му-л. 2) укрыва́ться, нахо-

дить убе́жище

1) соединё́ние,

сцепле́ние, стыко́вка 2) бой,

рукопа́шная схва́тка

إِلْتَحَفَ уку́тываться, за-

ку́тываться

1) догоня́ть, нас-

тига́ть 2) بِ поступáть куда;

بِعَمَلٍ ~ поступать на ра-
боту

التَّذَّ наслаждаться

التَّزَامُ 1) необходимость
2) обязанность, долг 3) обя-
зательство; التَّزَامَاتُ
مُتَبَادِلَةٌ взаимные обяза-
тельства

التَّزَمَ 1) придерживаться,
соблюдать; آَلَصَمْتُ ~ хра-
нить молчание; مَكَانُهُ ~ ос-
таваться на своём месте 2)
брать обязательство

التَّصَقَّى 1) приклеиваться,
прилипать 2) прижиматься,
прислоняться

التَّغَّى 1) завёртываться 2)
переплетаться 3) толпиться,
собираться 4) حَوْلَ сплаци-
ваться *вокруг кого*

التَّغَتَّ 1) поворачивать-
ся; оборачиваться 2) قَبَضَ
отворачиваться

التَّخَطَّ 1) подбирать, со-

бирать; صُورَةً ~ сфотогра-
фировать, сделать фотогра-
фию 2) принимать *(по радио)*

التَّقَى сходиться, встре-
чаться

التَّمَسَّى просить, ходатай-
ствовать

التَّمَعَّ блесстеть, сверкать
التَّهَابُ 1) воспламенение
2) воспаление; التَّهَابُ
الشَّعْبِ бронхит

التَّهَمَّ заглатьывать; пог-
лощать, пожирать

التَّوَى 1) извиваться, из-
гибаться 2) быть запутан-
ным, неясным

التَّيَّ мест. ко́торая; ко-
то́рые

آَلَةٌ 1) ору́дие, инстру-
мент; مُوسِيقِيَّةٌ ~ музы-
кальный инстру́мент 2) ме-
ханизм, устро́йство; маши-
на; الْخُنْرُوذِيَّةُ حَاسِبَةٌ ~
электронно-вычислительная

машіна; آلة تصوير фото-
аппарат; آلة نسيجية пи-
шущая машинка; آلة خياطة
швейная машина

ألحج 2) настойчиво требо-
вать, добиваться, настаи-
вать 2) выпрашивать

الْحَادُ безбожие, атеизм;
ересь

ألحق 1) присоединять, до-
бавлять; аннексировать 2)
причинять, наносить; ~
هزيمة наносить пораже-
ние кому-л.

إلى آخره сокр. от آخره
и так далее

الذي мест. который
إلزامي обязательный,
принудительный

ألزم обязывать, вменять
в обязанность; ألم الفراش
приковать кого-л. к постели
(о болезни)

السنة, السن من. от
لسان

ألصق приклеивать
1) ألأعيب من. от

игрушка 2) трюк, хитрость
إلغاء отмена, аннулиро-
вание; ликвидация

ألغى отменять, аннули-
ровать; ликвидировать

ألف 1) дружить
2) привыкать

يؤالف наст.-буд. ألف
дружить

ألف 1) соединять 2) со-
чинять 3) формировать 4)
примирять кого с кем

1) ألوف, آلاف mn. ألف

тысяча 2) тысячелетие; في
الآلاف الثاني قبل الميلاد
во втором тысячелетии до
нашей эры

ألفة 1) дружба; привя-
занность; любовь; في
الفة

дружелюбно 2) согласие, единодушие

أَلْفَى находить

أَلْفَى 1) бросать, кидать;
جَاذِبًا ~ отбрасывать в сторону;
سُؤَالًا ~ задавать вопрос 2) произносить (речь); декламировать;
مُعَاضَرَةً ~ читать лекцию
بِأَلِهِ ~ уделять внимание чему, обращать внимание на что;
رُغْبًا ~ вселять страх, наводить ужас;
مَسْؤُولِيَّةً ~ возлагать ответственность на кого-л.;
أَلْفَضَ عَلَى арестовать, взять под арест кого-л.

إِلِكْتُرُونِيَّй электронный

إِلِكْتُرُونِيَّاتٌ электрони-
ка

أَلِمَ (a) АЛМ страдать, испытывать боль

أَلِمَ наст.-буд. يُؤْلِمُ причинять боль, страдания

أَلَمَ причинять боль, мучения

أَلَمَ 1) хорошо знать, уметь; владеть (языком); ~ بِالْعَرَبِيَّةِ владеть арабским языком 2) بِيَّ забегать, заходить к кому 3) بِيَّ постигать кого (о горе)
بِالطَّعَامِ перекусить
أَلَمَ мн. آلامٌ страдание, мука

أَلَمَاسٌ собир. алмазы
أَلَمَانِيَّ 1. немецкий 2. мн.
أَلَمَانٌ немец

أَلَمَانِيَا Германия;
جُمْهُورِيَّةُ أَلَمَانِيَا
أَلَمَانِيَا
أَلَمَانِيَا Германская Демократическая Республика, ГДР;
جُمْهُورِيَّةُ أَلَمَانِيَا
أَلَمَانِيَا Федеративная Республика Германии, ФРГ

أَلَمَحَ тж. أَلَمَحَ прон-
цательный; сообразитель-
ный, умный

آلِهَ обожествлять; богот-
ворить

إِلَهٌ мн. آلِهَةٌ бог, божест-
во

اللَّهُ Аллах; وَاللَّهِ кля-
нусь Аллахом!; ей-бóгу!;
وَاللَّهُ أَفْلَمُ а там — бог
знает!; دَعَا إِلَى ~ Аллах все-
вы́шний; أَكْبَرُ ~ Аллах ве-
ли́к!; لِلَّهِ أَنْتَ как ты хо-
рош!

أَلْهَبَ зажигать, воспа-
менять; بِالسَّوْطِ ~ стегать
кнутом

أَلْهَمَ внушать; воодушев-
лять

اللَّهُمَّ бóже!, о, гóсподи;
إِلَّا ~ разве то́лько...; ~
إِذَا ~ если то́лько...

أَلْهَى отвлекать
إِلَهِي 1) бóжий, гóсподний
2) божéственный

الْأَلْمِنيومُ алюми́ний
أَلْفٌ мн. ты́сячи;

عَشْرَاتُ أَلْفٍ десятки
ты́сяч

إِلَى предлог обознач. 1)
направление к; в; на; за; إِلَى
أَلَمُرِّ إِلَيْكَ вперёд; إِلَى
это твоё де́ло 2) предел до;
...أَنْ ~ до тех пор, пока...;
...غَيْرِ ذَلِكَ ~ и прóчее, и тому́
подóбное; إِلَى اللَّقَاءِ ~ до сви-
да́ния!; مَتَى? ~ до каких
пор?; إِلَيْكَ عَنِّي убирайся
прочь!

آلِي 1) маши́нный; меха-
низи́рованный 2) автоматí-
ческий, машина́льный

آلِيَّةٌ механизм
أَلِيْفٌ домашний, ручно́й
أَلِيْمٌ мучи́тельный, болéз-
ненный

أَمَّ (y) АМ прийти; побыва́ть
أُمٌ мн. أُمَمَاتٌ мать; يَا
أُمُ أَلْغَرَى ма́ма!; أُمُّ
селений (эпитет г. Мекки)
بِأَمِّ عَيْنِهِ АМ трáмис;

собственными глазами; أَمَّ

النَّجْوَمِ Млечный путь

أَمَّ 2. Омдур-
ман

أَمَّ частица или; ...أ...

أَمَّ ли... или...?

أَمَّا с последующим ...فَ

что касается..., то...; а...,

же...; بَعْدُ ~ теперь же...,

а затем...

أَمَّا союз или, либо; ...أ...

أَمَّا... или... или...; либо...

либо...

أَمَّ умерщвлять

أَمَّ 3. АМА́Т знак,

признак; симптом

أَمَّ эмират, княжество;

أَلْأَمَارَاتُ الْعَرَبِيَّةُ

أَلْمُتَّحِدَةُ Объединённые

Арабские Эмираты, ОАЭ

أَمَّ 3. АМА́Л

أَمَّ 1) перед, на-

против 2) при, в присут-

ствии

1) إِمَامٌ 3. ИМА́М

2) знаток

أَمَامِيَّ передний; передо-

вой; مَقَامِدُ أَمَامِيَّةٌ перед-

ние места; مَوَاقِعُ أَمَامِيَّةٌ

передовые позиции

أَمَانٌ спокойствие, безо-

пасность

1) أَمَانَةٌ надёжность, вер-

ность 2) تَج. أَمَانَةٌ се-

кретариат 3) муниципали-

тет; мэрия

أَمَانِيَّ 3. АМА́Н

أَبَاطِيْرَ 3. АБА́Т

император

أَبَاطِيْرِيَّ империя

1. إِمْبَرِيَالِيَّ империали-

стический 2. империалист

إِمْبَرِيَالِيَّ империализм

1) إِمْتَاَزٌ отличаться, вы-

деляться 2) فَتَى превосхо-

дить кого-что; иметь преи-

мущество над кем-чем

إِمْتَدَلَّ повиноваться

إِمْتِحَانُ испытание, экзамен; إِمْتِحَانُ مُسَابَقَةٍ кон-курсный экзамен

إِمْتَحَنَ испытывать, экза-меновать

إِمْتَدَّ тянуться, прости-раться

إِمْتِدَادٌ 1) протяжение, простира́ние 2) продолжение

إِمْتَرَجَ смешиваться

إِمْتَصَّ поглощать, впиты-вать, всасывать

إِمْتَطَى садиться (верхом)

إِمْتِعَاضٌ возмущение, не-довольство, досада

مَتَاعٌ мн. أَمْتِعَةٌ

أَمْتِعَةٌ страд. изменяться в лице, бледнеть

إِمْتَلَأَ наполняться; быть полным

إِمْتَلَكَ владеть, овладе-вать

إِمْتِنَانٌ призна́тельность, благодарность

إِمْتَنَعَ 1) воздérжи-ваться, откáзываться от че-го; не уча́ствовать в чём 2) عَلَى быть невозможным для кого

إِمْتَهَنَ 1) занима́ться чем-л.; избира́ть профе́ссию

2) не уважа́ть; третиро́вать

إِمْتِيَّازٌ 1) отл́ичие, разли́-чие 2) превосхо́дство 3) при-виле́гия; концессия

أُمَّةٌ мн. أُمَمٌ на́ция; на-ро́д; مَنَظَمَةٌ (هَيْئَةٌ) الْأُمَمِ Организация Объединённых На́ций, ООН

إِنْمَحَى см. اِمْحَى

أَمَدٌ 1) подде́рживать, по-мога́ть 2) снабжа́ть чем, пос-тавля́ть что

أَمَدٌ мн. آمَادٌ срок, пре-де́л; طَوِيلٌ الْأَمَدِ долго-срочный; مُنْذُ أَمَدٍ بَعِيدٍ давно́

أَمَدٌ 1. мсд. от 2.

إِمْدَادَاتٌ *мн.* 1) подкреплёния 2) поставки

أَمَرَ (у) приказывать
 1) *мн.* أَوَامِرُ приказ, распоряжение; تَحْتَ أَمْرِهِ в его распоряжении, к его услугам; الْأَمْرُ وَالنَّهْيُ полнота власти; суверенность
 2) *мн.* أُمُورُ дело, обстоятельство; الْأَمْرُ الْوَاقِعُ совершившийся факт; فِي أَوَّلِ هُوَ сначала, вначале; بَيْنَ أَمْرَيْنِ он стоит перед дилеммой

الْمَرْءُ (с артиклем) امرؤ человек; мужчина; يَظُنُّ
 1) *к-кто* الْمَرْءُ предполагает, думает

إِمْرَأَةٌ (с артиклем) المرأة женщина; жена

أَمْرِيكَا Америка
 1. америкáнский
 2. *мн.* أَمْرِيكَانُ америкáнец
 بِالْأَمْسِ вчера; بِالْأَمْسِ вче-

ра; неда́вно; أَلْأَوَّلُ ~ позавчера

أَمْسَكَ 1. *мсд.* от إمساك 2. *мед.* запор

أَمْسَكَ 1) хватáть; держáть 2) عَنِ воздérживаться, откáзываться от чего; عَنِ ~ أَلْكَلَامُ замолчáть

أَمْسَى 1) вечерéть, наступáть (о вечере) 2) с глаг. в наст.-буд. начинáть, принимáться

أَمْسِيَّةٌ вéчер; شِعْرِيَّةٌ ~ вéчер поэзии

أَمْضَاءُ 1. *мсд.* от امضى 2. пóдпись

أَمْضَى 1) проводíть (вре-мя) 2) исполнáть, совершáть 3) стáвить пóдпись, подпíсывать

أَمْطَرَتِ السَّمَاءُ: أَمْطَرَ идёт дождь; بِوَايِلٍ مِنْ засыпать, забро- сать когó-л. вопро́сами; هُوَ

أَمْرٌ بِوَايِلٍ مِنَ النَّيِّرَانِ обрý-
шить на когó-л. шквал огня

أَمْعَنَ внимáтельно дé-
лать; أَلَنْظَرَ ~ внимá-
тельно рассмáтривать что-л.

إِمْكَانٌ возмо́жность, спо-
со́бность; عِنْدَ الْإِمْكَانِ при
слúчае; عَلَى قَدْرِ الْإِمْكَانِ
по мéре возмо́жности

إِمْكَانِيَّةٌ возмо́жность, ве-
роя́тность

أَمْكَنَ 1) быть возмо́жным,
осу́ществíмым; يُمَكِّنُ (воз)-
мо́жно; لَا يُمَكِّنُ нельзjá;
أَنْ يُمَكِّنَهُ он мо́жет, ему́
мо́жно 2) مِنْ дава́ть воз-
мо́жность сде́лать что

أَمَلَّ (y) надéяться
أَمَلَّ мн. آمَالٌ надéжда,
ожида́ние

إِمْلَاءٌ 1) дикта́нт 2) пра-
вописа́ние, орфогра́фия

أَمْلَى диктовáть; ~

أَلْشَّرُوطَا عَلَى диктовáть
усло́вия кому-л.

أَمَّمْ национализировать
أَمَمِيٌّ междунаро́дный,
интернациона́льный

أُمَمِيَّةٌ 1) интернациона-
ли́зм 2) интернациона́л;
الْأُمَمِيَّةُ الْبُرُولِيَّتَارِيَّةُ
пролета́рский интернациона-
ли́зм

أَمِنَ (a) АМАНٌ, АМِنْ быть
безопа́сным; чу́вствовать се-
бя в безопа́сности

يُؤَمِّنُ наст.-буд. АМَنْ vé-
рить во что ب

أَمَّنَ 1) обеспéчивать бе-
зопа́сность 2) عَلَى страхо-
ва́ть что

أَمْنٌ споко́йствие, безо-
па́сность; عَامٌ ~ обществен-
ная безопа́сность; غِذَائِيٌّ ~
обеспéченность продо́воль-
ствием; رَجَالُ الْأَمْنِ сот-

рудники органов безопас-
ности

آمِنٌ мирный; безопасный
آمِنٌ обеспечивающий бе-
зопасность

أُمْنِيَّةٌ мн. أَمَانٌ жела-
ние, чаяние

أُمٌّ мн. أُمَّهَاتٌ
مَالٌ мн. أَمْوَالٌ
أُمُومَةٌ материнство;
إِجَازَةٌ أَلْأُمُومَةِ декрётный
отпуск

أُمِّي неграмотный; неве-
жественный; شَبَهُ أُمِّي мало-
грамотный

أُمِّيَّةٌ неграмотность; не-
вежество

أَمِيرٌ мн. أَمْرَاءُ 1) пра-
витель, повелитель 2) эмир,
князь, принц; أَمِيرٌ
أَلْمُؤْمِنِينَ повелитель пра-
вовёрных (титулование ха-
лифов)

أَمِيرَكَا Америка; ~

أَلْجَنُوبِيَّةُ Южная Америка;
أَلشِّمَالِيَّةُ ~ Сёверная Амё-
рика; أَللَّاتِينِيَّةُ ~ Латин-
ская Америка

أَمِيرَكِي 1. американский
2. мн. أَمِيرَكَانٌ американец

أَمِينٌ мн. أَمَنَاءُ 1. 1) вёр-
ный, надёжный 2) доверен-
ный 3) безопасный 2. 1) тж.

أَمِينُ السِّرِّ секретарь; ~
أَمِينُ عَامٍ генеральный секретарь
2) смотритель; заведующий;

أَمِينُ الْمَخْزَنِ заведующий
складом; кладовщик; أَمِينُ
أَلْمَدِينَةِ мэр города (в Ира-
ке, Сирии)

أَذِينُ (и) أَنْ стонать
أَنَ время; أَلآن сейчас,
теперь; حَتَّى أَلآن до сих
пёр; بَعْدَ أَلآن отныне; مِنْ
أَلآن отныне и
впредь; أَتَذِيذٌ или أَتَذَاكَ в
то время

أَنْ союз 1) что 2) чтобы

إِنْ союз ёсли; ... وَ ~ хотя и ..., ёсли и ...; ... ~
... (أَمْ) ~ ли ... йли; ~
... هُوَ لَا ... не что инёе,
как ...; всего лишь ...

أَنَّ союз что

إِنَّ частица йстинно, дей-
ствительно (чаще не перево-
дится)

أَنَا мест. я

أَنَا, أَنَا, أَنَا со-
суд

أَذَابَ уполномóчивать,
давать полномóчия

أَذَابُوبُ мн. от أَذَابِيبُ и
أَذَابُوبُهُ

أَذَاتُ мн. от أَذَاتُ
أَذَارَ 1) освещать 2) про-

свещать

أَذَامُ мн. люди

أَذَافَةُ элeгáнтность, изыс-
канность, утончённость

أَذَانِي 1. эгоистичный 2.
эгоист

أَذَانِيЭ эгоизм, эгоистич-
ность

أَنْتَبَ 1) упрекать 2) по-
рицать, осуждать

أَنْبَأَ сообщать, извещать,
информировать

أَنْبَاءُ мн. от أَنْبَأَ

أَنْبَتَ прорáщивать; вы-
рáщивать

إَنْبَثَ рассеиваться; рас-
пространяться

إَنْبَغَى исходить, вытекать

إَنْبَرَى 1) намереваться
сделать что 2) لِي выступать
против

إَنْبَسَطَ 1) расстилаться,
простираться 2) быть до-
довóльным, рáдоваться

إَنْبَطَعَ ложиться; лежать
ничкóм

إَنْبَعَثَ 1) появляться,
возникать 2) возрождаться,
воскресать 3) исходить, рас-
пространяться (о запахе)

انْبَغَى: обычно в наст.-буд. يَنْبَغِي слéдует

انْبُـوْبُهُ، اُنْبُـوْبٌ мн. 1) труба; трубка; 2) нефтепровод; водопровод 3) про-бирка

اَنْتَ мест. м ты

اَنْتِ мест. ж ты

اِنْتَاجٌ 1) производство; из-готовлénие; اِلْاِنْتَاجُ то-варное производство; اِنْتَاجٌ производ-ство средств производства 2) продúкция; اِعْمَالٌ ~ валовая продúкция

اِنْتَاجِيٌّ производствен-ный; производительный

اِنْتَاجِيَّةٌ 1) производи-тельность; продуктивность 2) урожайность

اِنْتَبَاهٌ внимáтельность;

внимáние; осмотри́тель-ность; اِنْتَبَاهٌ внимáтельно 1) быть внимáтель-ным, осмотри́тельным 2) про-сыпáться; бóдрствовать 3) рассыпáться, раз-летáться

اَنْتَجَ 1) производить; из-готовлять 2) дава́ть при-плод, приносить потóмство

اِنْتِحَالَ плагиáт 3) конча́ть жизнь са-моубийством

اِنْتَحَى сторониться, от-ходить в сто́рону; اِنْتَاحِيَّةٌ ~ отстраняться

اِنْتِخَابٌ 1) вы́бор, избра-ние; اِعَادَةُ اِلْاِنْتِخَابِ пере-избра́ние; اِنْتِخَافٌ ~ из-бра́ние путём голосова́ния 2) اِنْتِخَابَاتٌ мн. вы́боры; اِلْاِنْتِخَابَاتُ اِلْعَامَةِ всеоб-щие вы́боры 3) отбо́р, селе́к-ция

إِنْتِخَابِيّ избирательный;
предвыборный

إِنْتَخَبَ 1) выбирать, из-
бирать 2) отбирать

إِنْتَدَبَ 1. мсд. от إِنْتَدَبَ
2. полномочие, мандат

إِنْتَدَبَ 1) делегировать
2) уполномочивать

إِنْتَزَعَ 1) вырывать; вы-
дёргивать 2) отнимать; ~
إِلَامْتِقَالًا завоёвывать не-
зависимость

إِنْتِسابٌ принадлеж-
ность; членство

إِنْتَسَبَ принадлежать,
состоять; إِلَى الْإِنْتِصَابَةِ ~
состоять в профсоюзе

إِنْتَشَرَ 1) распростра-
няться, расходиться 2) рас-
стилаться, развёртываться

إِنْتَشَلَ вытаскивать, дос-
тавать

إِنْتِصَارٌ победа; триумф,
торжество

إِنْتَصَرَ 1) побеждать 2)
لِ поддерживать, защищать
кого

إِنْتَصَفَ 1) достигать по-
ловины чего-л.; اللَّيْلُ ~
настал полночь 2) доби-
ваться справедливости

إِنْتِظَارٌ ожидание; عَلَى
غَيْرِ أَنْتِظَارٍ неожиданно

إِنْتِظَامٌ 1) порядок, после-
довательность 2) регуляр-
ность, систематичность

إِنْتَظَرَ ждать, поджидать

إِنْتِظَمَ 1) быть правиль-
ным, регулярным 2) посту-
пать, вступать

إِنْتَعَشَ 1) восстанавли-
ваться, возрождаться 2) выз-
доравливать, поправляться

إِنْتِغَاظٌ выступление;
восстание

إِنْتَفَخَ 1) раздуваться, на-
дуваться 2) распухать

إِنْتَفَضَ 1) трястись; вздра-

гивать 2) подниматься, вы-
тупать; وَاقِفًا ~ вскакивать

إِنْتَفَعَ 1) пользоваться,
использовать 2) извлекать,
получать пользу

إِنْتِقَاءٌ 1) отбор, выбор
2) селекция

إِنْتِقَادٌ критика; ذَاتِي ~
самокритика

إِنْتِقَالٌ 1) перемещение;
переезд 2) переход; رُؤُوسِ الْأَمْوَالِ перемеще-
ние капиталов

إِنْتِقَالِيٌّ переходный;
إِمْتِحَانَاتٌ آتِيَةٌ إِلَى فَئْرَةٍ переводные экзамены;
إِنْتِقَالِيَّةٌ (مَرْحَلَةٌ) пере-
ходный период

إِنْتِقَامٌ месть, реванш
إِنْتِقَامِيٌّ 1. реваншист-
ский 2. реваншист

إِنْتَقَدَ критиковать
إِنْتَقَلَ 1) перемещаться;

переезжать 2) совершать пе-
реход

إِنْتَقَمَ мстить
إِنْتَقَى отбирать, выбирать
أَنْتُمْ мест. м вы
إِنْتَمَى мсд. от
حزبِيٌّ ~ партийная принад-
лежность

إِنْتِمَائِيٌّ тенденциозный,
пристрастный

إِنْتَمَى входить в состав,
являться членом чего-л.

أَنْتَنَ мест. ж вы
إِنْتِهَاءٌ конец, окончание
إِنْتِهَازِيٌّ 1. оппортунис-
тический 2. оппортунист

إِنْتِهَازِيَّةٌ оппортунизм
إِنْتَهَجَ 1) следовать, идти

по пути; ذَهَبَ ~ идти по
своему пути; идти своим пу-
тём 2) держаться, придер-
живаться; سَيْ-سَاسَةً ~

إِلَصْدَاقَةٍ تَجَاةٍ... проводить

політику дру́жбы в отно-
ше́нии...

اِنْتَهَرَ обруга́ть; накри-
ча́ть

فُرْصَةً ~ поль-
зоваться слúчаем; اِلْشَيْءَ ~
... فُرْصَةً использовать
что-л. как удо́бный слúчай
для...

اِنْتَهَكَ 1) наруша́ть 2) ос-
корбля́ть, порóчить 3) из-
нуря́ть, истоща́ть

اِنْتَهَى 1) конча́ться, за-
канчива́ться; اِنْتَهَى لَا
بِشَيْءٍ бесконéчная дискус-
сия 2) مِنْ конча́ть, закан-
чивать что 3) اِلَى дости-
га́ть чего; اِلَى طَرِيقٍ ~
اِنْتَهَى зайти́ в тупи́к

اِنْثَنَى 1) перегиба́ться,
изгиба́ться 2) عَنْ откáзы-
ваться, отворáчиваться от
чего

اِنْثَى ж мн. اِنْثَاتٌ сáмка,

особь же́нского по́ла; же́н-
щина

اِنْجَازٌ 1) выполне́ние, за-
верше́ние 2) дости́жение, за-
воева́ние

اَنْجَبَ (по)рожда́ть

اَنْجَدَ помога́ть

اِنْجَذَبَ притя́гиваться

اِنْجَرَّ втя́гиваться, вовле-
ка́ться

اَنْجَزَ 1) выполня́ть, за-
верша́ть 2) дости́гать, доби-
ва́ться

اِنْجِلْتَرَا Англия

اِنْجَلَى выявля́ться, про-
ясня́ться

اِنْجِلِيْزِي 1. англи́йский
2. мн. اِنْجِلِيْزِي англича́-
нин

اِنْجِيلٌ ева́нгелие

اِنْجَاءٌ мн. от نَجَوْ

اِنْجَدَارٌ 1. мсд. от اِنْجَدَرَ
2. скат, склон

اِنْحَدَرَ 1) спуска́ться; ска́-

انحراف

тываться 2) مِنْ происходить
откуда

انْحِرَافٌ 1) отклонение,
отступлѣние 2) полит. уклѣн
3) тж. انْحِرَافُ الْجَزَاجِ не-
домогание, недуг

انْحَرَفَ сводиться к че-
му-л., заключаться в чём-л.

انْحَطَّ 1) спускаться, па-
дать, понижаться 2) прихо-
дить в упадок

انْحِطَّاطٌ 1) падение 2) упá-
док

انْحَلَّ 1) развязываться
(об узле) 2) решаться (о проб-
леме) 3) быть распущенным
(об организации)

انْحِلَالٌ 1. мсд от انْحَلَّ
2. распад, разложѣние

انْحَدَى наклоняться, на-
гибаться

انْحِيَاظٌ присоединѣние;
سياسة عدم الانحياز поли-
тика неприсоединѣния

انْخَدَعَ быть обманутым;
обмануться

انْخَرَمَ вступать, посту-
пать; فِي الْجُنْدِيَّةِ ~ пос-
тупать на военную служ-
бу

انْخَفَضَ снижаться, пони-
жаться

انْخَلَعَ 1) быть вывихну-
тым 2) быть снятым (с долж-
ности)

انْدِحَارٌ поражение, раз-
гром

انْدَسَّ 1) проникать, про-
скальзывать 2) входить, вти-
раться (в доверие)

انْدِفَاعٌ 1) стремитель-
ность, порывистость 2) пыл-
кость, страстность 3) опро-
метчивость, безрассудство
4) взрыв, вспышка

انْدَفَعَ 1) дѣйствовать
стремительно 2) устремлять-
ся, бросаться, нестись 3)

إلى отдаваться, предаваться
чем

إندلج раздражаться, вспыхивать (напр. о пожаре)

إندماج слияние, объединение, интеграция

إندمج сливаться, объединяться

إندونيسيا Индонезия
من. от

إندذار предупреждение,
предостережение; نهائي ~
ультиматум

أندّر предупреждать, предостерегать

إنزاح 1) сдвигаться 2)
быть устранимым

إنزال 1) спускание,
спуск; إلى البحر ~ спуск
на воду (корабля) 2) высадка,
десантирование 3) десант

إنزعج тревожиться

أنزل 1) спускать, опускать
2) понижать, снижать

3) помещать (гостя) 4) высаживать
خسائر ~ на-
носить потёри; هزيمة ~ на-
носить поражение

إنزلق скользнуть

إنزوى уединяться

1) أُنسى (a) быть
общительным, добродушным

2) чувствовать влечение,
симпатию

يؤنس наст.-буд. радовать,
приводить в хорошее
расположение духа

أُنس общительность; дру-
желюбие

أُنس, دأس, إنسان mn. человек
إنسان عَيْن зра-
чок

1) إنساني человеческий;
человечный, гуманный;

لا إنساني бесчеловечный,
негуманный 2) гуманитар-
ный

1) إنسانية человечество

2) человечность, гуманность

آنسةٌ *мн.* أواني *девушка*

ка; мадемуазель

إنسيج *плавность, гармоничность*

آنسيج *мн. от* نسيج

إنسحب *уходить, отходить; удаляться*

إنسلح 1) проходить (о времени) 2) лупиться, шелушиться

أنسى *заставить (по)забыть*

أنشأ 1) создавать, основывать, учреждать 2) строить, сооружать, воздвигать 3) сочинять; писать 4) начинать

إنشاء 1. *мсд. от* أنشأ; *перестройка, реконструкция* 2. 1) сооружение, здание; *إنشاءت* гражданские соору-

жения 2) сочинение, изложение

أنشد *декламировать; говорить нараспев*

أنشده *тж. صدره ~ чувствовать радость; удовлетворение*

إنشغل *заниматься, быть занятым*

إنشقق 1) раскалываться 2) *откалываться от чего*

إنشقاق *раскол*
أنشودة *мн.* أناشيد *песня, песнь; гимн*

أنشوى (под)жариться
أنصار *мн. от* ناصر
إنصاع *подчиняться, повиноваться, слушаться*

إنصاف *справедливость; правосудие*

إنصب 1) литься, выливаться 2) *إلى* впадать (о реке)

أَنْصَتَ слухать, выслушивать

إِلَى 1) уходить 2) أَنْصَرَكَ приступать к чему; предаваться чему 3) عَنْ бросать что, отказываться от чего

إِنْصَرَمَ проходить, миновать (о времени)

أَنْصَفَ быть справедливым, поступать справедливо

إِنْصَلَحَ 1) улучшаться, исправляться 2) быть в порядке

إِنْصِياعٌ повиновение, подчинение

إِنْصِبَاطٌ дисциплина; ~ حَزْبِيٌّ партийная дисциплина

إِنْضَمَّ 1) إِلَى присоединяться к чему, вступать куда 2) عَلَى содержать в себе что

إِنْضَوَى 1) إِلَى следовать по стопам кого; присоеди-

няться к кому 2) объединяться, спланиваться

أَنْضَى истощать, изнурять

إِنْطِبَاعٌ впечатление

إِنْطَبَقَ 1) закрываться, смыкаться (о веках) 2) عَلَى соответствовать чему

إِنْطَرَحَ 1) падать 2) عَلَى бросаться на что; лежать

إِنْطَفَأَ гаснуть

إِنْطَلَقَ 1. мсд. от أَنْطَلَقَ; نُقْطَةُ أَنْطِلَاقٍ исходный пункт; спорт. старт; إِنْطِلَاقًا

إِنْطَلَقَ مِنْهَا исходя из вышесказанного

إِنْطَلَقَ 1) стать свободным; إِنْطَلَقَ ~ говорить свободно; وَجْهَهُ ~ его лицо оживилось 2) пускаться в путь, уходить; يَجْرِي ~ броситься бежать 3) начинать

إِنْطَوَى 1) свертываться

2) عَلَى содержать, таить в

أنظمة

себе *что*; عَلَى نَفْسِهِ ~ зам-
кнуться в себе

أَنْظَمْتُ *мн. от* نَظَامٌ

إِنْعَاشٌ 1) восстановление,
возрождение 2) подкреплё-
ние, восстановление сил

إِنْعَتَقَ освобожда́ться

إِنْعَدَمَ отсутствовать, не
име́ться; не существова́ть

إِنْعِزَالٌ изоли́рованность,
изоляция

أَنْعَشَ 1) восстанавли-
вать, возрожда́ть 2) под-
крепля́ть, восстанавливать
си́лы

إِنْعِطَافٌ *мсд. от* إِنْعَطَفَ;

نُقْطَةُ اِنْعِطَافِي поворотный
пункт

إِنْعَطَفَ 1) гну́ться, изги-
ба́ться 2) إِلَى поворачи́вать,
сворáчивать *куда* 3) إِلَى
быть благоскло́нным *к кому*

إِنْعِجَادٌ созыв; заседа́ние;
دَوْرُ اِنْعِجَادٍ сессия

إِنْعَقَدَ быть со́званным,
состоя́ться, собира́ться; за-
седа́ть ◇ لِسَانُهُ ~ он по-
терял дар ре́чи, у него́ от-
ня́лся язы́к

إِنْعِكَاسٌ 1) отраже́ние 2)
рефле́кс

إِنْعَكَسَ отража́ться

أَنْعَمَ 1) оказыва́ть благо-
дея́ние 2) بِ дарова́ть, жа-
лова́ть *что*; اَللَّظَرُ فِي ~
تَحْكُمُ اَلْمُشْكِلَةَ тща́тельно изу-
ча́ть пробле́му

إِنْعَرَسَ 1) быть поса́жен-
ным (*о растениях*) 2) погру-
жа́ться 3) вонза́ться

إِنْعَسَلَ быть вы́мытым

إِنْعَمَسَ 1) погружа́ться,
окуна́ться 2) погряза́ть

أَنْغُولَا Анго́ла

أَنْوُفٌ, آذَانٌ *мн.* أَنْفٌ
нос; أَرْكَبَةُ الْآذِنِ ко́нчик
но́са; رَفَمَ أَنْفِهِ вопреки́ ему́,
про́тив его́ во́ли

آيْفُ неда́вный; آيْفُ

آلْدِيْنِرُ вышеупомяну́тый;

آِنْفَا́ ранее, неда́вно

اِنْفَتَحَ мсд. от اِنْفَتَاحٍ

سيَاسَةُ اَلْاِنْفَتَاحِ поли́тика
откры́тых дверей

اِنْفَتَحَ открыва́ться

اِنْفِجَارُ взрыв; سَكَايَتِي ~
демографи́ческий взрыв

اِنْفَجَرَ 1) взрыва́ться;
разрыва́ться 2) изверга́ться

(о вулкане) 3) бить ключо́м
(о воде) ◇ يَبْكِي ~ разра-

заться пла́чем

اِنْفِرَاجُ разря́дка, умень-
ше́ние напряже́нности;

اَلْاِنْفِرَاجُ اَلْدَوْلِيّ ослабле́-
ние междунаро́дной напря-
же́нности

اِنْفِرَادِيّ 1) одино́чный;
индивидуа́льный 2) сепара́т-
ный

اِنْفَرَدَ де́лать единоли́чно

اِنْفَصَمَ · сокруша́ть,
разруша́ть

اِنْفِصَالِيّ 1. сепарати́ст-
ский 2. сепарати́ст

اِنْفَصَلَ отделя́ться; вы-
ходи́ть из соста́ва чего-л.

اِنْفَضَّ 1) быть вскры́тым,
распеча́танным 2) оканчи-
ваться (о собра́нии)

اِنْفِعَالُ 1) волне́ние, воз-
бужде́ние 2) раздра́жение,
гнев

اِنْفَعَلَ 1) волнова́ться,
пережива́ть 2) испыты́вать
возде́йствие

اِنْفَقَ трати́ть, расходо-
вать

اِنْفَكَ 1) развя́зываться,
(об узле) 2) демонти́ровать-
ся, разбира́ться 3) отде́лы-
ваться, освобожда́ться; مَا

يَذْرُسِي ~ он не перестаёт
учи́ться, он все́ учи́тся

اِنْفَلُوْذَرَا грипп

اِنْقَادَ быть на поводу́ у

إنقاذ

кого-л.; повиноваться кому-л.

إِنْقَادٌ спасение, избавление; فِرْقَةٌ إِنْقَادِي спасательная команда

إِنْقَبَضَ 1) сокращаться, сжиматься 2) *тж.* صَدُرُهُ ~ быть подавленным, угнетённым

أَنْقَذَ спасать, избавлять

أَنْقَرَةُ Анкара

إِنْقَرَضَى вымирать; утрачиваться

إِنْقِسَامٌ разделение; раскол

إِنْقِسَامِي 1. раскольнический 2. раскольник

إِنْقَسَمَ делиться, раскалываться (*на части*); قَلَى ~ распадаться, разваливаться

إِنْقَشَعَ рассеиваться, разбегаться

أَنْقَضَ сокращать, уменьшать

إِنْقَضَى 1) накидываться, набрасываться 2) внезапно нападать, атаковать

إِنْقَضَى проходить, миновать

إِنْقِطَاعٌ 1) отделение; обрыв 2) прекращение; отсутствие; إِنْقِطَاعُ أَخْبَارٍ отсутствие вестей 3) выключение (*напр. тока*) 4) перерыв; интервал; перемена بِدُونِ (مِنْ غَيْرِ) непрерывно

إِنْقِطَعَ 1) быть отделённым; обрываться 2) прекращаться, прерываться; отсутствовать 3) быть выключенным 4) عَنْ прекращать что إِنْعِلَابٌ переворот; ~ عَسْكَرِي военный переворот

إِنْعَلَبَ 1) перевёртываться, опрокидываться 2) пре-

вращаться *во что-л.* 3) عَلَى выступать *против кого*; ~ إِلَى переходить в наступление

إِنْكَارٌ 1) непризнание; отрицание; إِنْكَارُ الدَّاتِ самоотверженность 2) порицание, неодобрение; إِنْكَارُ الْجَمِيلِ неблагоприятность

عَلَى ~ عَلَى 1) *тж.* упасть ничком; ~ عَلَى قَدَمَيْ... упасть в ноги кому-л. 2) отдаваться, предаваться *чему*; عَلَى ~ عَلَى الْعِرَاعَةِ засесть за чтение 1) не признавать 2) порицать, не одобрять

إِنْكِسَارٌ 1) поражение 2) преломление (*лучей*)

إِنْكَسَرَ 1) ломаться; разбиваться 2) терпеть поражение 3) преломляться (*о лучах*)

إِنْكِيلَتِرَا Англия

إِنْكِيلِيزِي 1. английский 2. *мн.* إِنْكِيلِيزُ англичанин إِنْكَمَشَ сжиматься, сокращаться; садиться (*о материи*)

إِنَّمَا частица только, лишь

إِنْمَاءٌ 1) выращивание 2) развитие

خُطَّةٌ إِنْمَائِيَّةٌ: إِنْمَائِيٌّ план развития

إِنْمَحَى стираться, исчезать

نَمُودَجٌ *см.* أَنْمُودَجٌ 1) окончание, завершение

إِنْهَارٌ 1) обваливаться, обрушиваться; عَلَيْهِ ضَرْبًا ~ обрушиться с побоями *на кого-л.* 2) разваливаться, разрушаться; إِنْهَارَتْ أَفْصَاؤُهُ у него сдали нервы إِنْهَالَ обрушиться, обвалиться; عَلَيْهِ بِالسَّمْتِ ~

(بِالسَّيِّئَاتِ) обрушиться с
бранью на кого-л.

إِنْهَزَامٌ поражение, раз-
гром

إِنْهَزَمَ обращаться в бег-
ство; терпеть поражение

أَنهَضَ 1) поднимать (напр.
с места) 2) побуждать

إِنْهَمَرَ лить, хлестать (о
дожде)

إِنْهَمَكَ погружаться во
что-л.

أَنهَى 1) кончать, закан-
чивать 2) إِيْلَى сообщать ко-
му; доводить до сведения
кого

إِنْهِيَارٌ 1) обвал 2) развал,
разруха; قَصِيئٌ ~ резкий
упадок сил 3) крушение,

крах

أُنْثَوْنَةٌ женственность; из-
неженность

أَنَّى где; откуда; как; ~

لَهُ أَن... где ему..., куда
ему...

آذِي текущий; своевремен-
ный; злободневный; مُشْكِلَةٌ
злободневная (акту-
альная) проблема

أَذِيْقٌ изысканный, эле-
гантный, утонченный

آو межд. ох!

أَهْلٌ мн. от أَهْلٍ
أَهَانَ 1) унижать, оскорб-
лять 2) презирать, прене-
брегать

إِهَانَةٌ 1) унижение, ос-
корбление 2) презрение,
пренебрежение

أَهْبَةٌ готовность; كَانَ قَلَى
أَهْبَةً... быть готовым к
чему-л.

إِهْتَدَى 1) искать или на-
ходить верный путь 2) بِ
руководствоваться чем, сле-
довать чему

اِهْتَزَّ качаться; колебаться;
сся; вибрировать

اِهْتَمَّ 1) быть озабоченным
2) ب интересоваться чем,
уделять внимание чему 3)
ب намереваться сделать что
اِهْتِمَامٌ 1) озабоченность
2) забота, внимание 3) ин-
терес, заинтересованность

آهَةٌ вздох

أَهْدَأَ успокаивать

أَهْدَى дарить, преподно-
сить в дар

أَهْلٌ страд. быть насе-
лённым

أَهَّلَ 1) подготавливать 2)
аттестовать

أَهْلُونَ, أَهَالٍ мн. أَهْلٌ
1. 1) родня, родственники;
семья 2) население, жители;
(الْبَيْتِ) أَهْلُ الدَّارِ жиль-
цы дома 3) приверженцы;
последователи; أَهْلُ الْأَدَبِ
литераторы; أَهْلُ الْقَيْنِ ра-

ботники искусства; أَهْلٌ
الْخَيْرِ добрые люди 2. 1)
ل заслуживающий, достой-
ный чего 2) ل пригодный к
чему ◇ أَهْلًا وَسَهْلًا добро
пожаловаты!; أَهْلًا بِكَ мн-
лости прошу!

أَهْلَكَ губить, уничтожать
أَهْلِي 1) домашний; се-
мейный 2) гражданский 3)
национальный

أَهَمَّ заботить; интерeso-
вать

إِهْمَالٌ 1) пренебрежение;
забвение 2) небрежность, ха-
латность 3) запущенность,
заброшенность

أَهْمَلَ 1) пренебрегать, за-
бывать 2) запускать, забра-
сывать

أَهَمِّيَّةٌ важность, значе-
ние

أَوْ союз или

أَوَّلٌ мн. от

أَخِرٌ *мн. от* أَوَاخِرُ
 أَوْسَطُ *мн. от* أَوَاسِطُ
 أَوَاصِرٌ *мн.:* أَوَاصِرُ
 أَوْسَطُ *мн. от* أَوَاصِرُ
 أَوَانٌ *мн.* آوَانَةٌ время;
 آوَانٌ преждевремен-
 но; بَيْنَ آوَانَةٍ وَأُخْرَى вре-
 мя от времени; آَنَ الْآوَانُ
 настало время

إِنَاءٌ *мн. от* آَوَانٍ
 آَوَانَةٌ возвращение
 دَارُ الْآَوِيَرَا опера; أَوِيَرَا
 оперный театр

أَوِيَرَالِي оперный
 أَوِيَرِيТ оперетта
 أَوْتَاوَا г. Оттава
 أَوْجُ вершина, апогей
 أَوْجَبَ обязывать, пред-
 писывать

أَوْجَدَ 1) создавать 2)
 отыскивать (*напр. решение*)
 3) عَلَى принуждать к чему
 أَوْجَرَ 1) сокращать 2)

конспектировать 3) быть
 кратким, лаконичным

أَوْجَعَ причинять боль; أَوْجَعُ
 رَأْسُهُ у него болит голова
 أَوْحَى внушать

أَوْدَعَ давать на сохране-
 ние; вкладывать (*деньги*);
 أَوْدَعْتُكَ доверить кому-л.
 свою тайну; أَوْسَجَنَ
 сажать кого-л. в тюрьму

أَوْزُودُونِСИ православ-
 ный

أَوْزَدَ 1) доставлять; при-
 носить 2) цитировать

أَوْزِيْشْتَرَا оркестр; ~
 سِيْمْفُونِي симфонический
 оркестр

أَوْزُوبَا Европа
 أَوْزُوبِي 1. европейский 2.
 европеец

أَوْزُوفَوَاЙ Уругвай
 أَوْزُ гусь; гуси
 أَوْسَطُ *мн.* أَوَاسِطُ ж
 أَوْسَطُ *мн.* وَسَطُ средний,

чи; مِنْ أَوَّلِهِ с самого начала; مِنْ أَوَّلِهِ إِلَى آخِرِهِ от начала до конца; فِي أَوَّائِلٍ в первых числах месяца, в начале месяца

أَوَّلًا сначала, сперва; ~ مِنْ بَأْوَلٍ или ~ فَ~ один за другим, по порядку; ~ وَأَخِيرًا в общем и целом

أَوَّلَايِكَ мест. мн. те
أَوَّلِمِيَّ олимпийский
أَوَّلِمِيَّاد олимпиада
أَوَّلُو мн. обладатели, владельцы; أَلْأَمْرُ ~ или ~
أَلْعَقْدِ أَلْعَلِّ правители;
власти

أَوَّلِيَّةٌ приоритет, первенство

أَوَّلَى¹ 1) вверять, поручать; облакать (властью, доверием) 2) оказывать (услугу); أَوَّلَاهُ مَعْرُوفًا сделать кому-л. одолжение; ~

أَهْتِمَامًا уделять внимание чему-л.

أَوْلى² самый достойный, наиболее подходящий; بِكَ ~... لُحْثَةً أَنْ...
مِنْ بَابٍ ~ или بِأَوَّلَى
лучше всего

أَوَّلُ ж от أَوَّلَى
1) первичный, начальный, элементарный 2) основной, первейший

أَوَّلِيَاءُ мн. от أَوَّلَى
أَوَّمَا указывать; делать знак; بِرَأْسِهِ ~ кивнуть головой

أَوَانٌ мн. от أَوْدَةٍ
أَوَّهَ óхать
أَوَّهَمَ вводить в заблуждение

أَوَى¹ (u) 1) искать, находить приют или убежище 2) Аَوَى إِلَى прибегать к чему
أَوَى наст.-буд. يُؤْوِي да-
вать приют, убежище

أَنى 1. частица эй!; о! 2. союз то́ есть

وَآللهِ частица да; конечно, да!; نَعَمْ ~ да, да!

أَيَّهْ ج أَي 1) какой?, ко-
торый? 2) какой!; هُوَ صَدِيقٌ
وَأَيُّ صَدِيقٍ какой он заме-
чательный друг! 3) любóй,
всякий, какой бы ни; أَيَّا كَانَ
кто́ бы то ни́ был; каков
бы ни́ был; أَيُّ وَاحِدٍ любóй,
всякий

إِيَّا частица, служащая
для выделения слитных
мест., напр.: أَعْطَيْتُهُ إِيَّاهَا
я дал ему́ её (напр. газету)

◇ ~كَ أَنْ... смотри не...

إِيَابٌ возвращение

يَدٌ مн. от أَيَادٍ

أَيَّارٌ май

أَيَّاسٌ приводить в отчая-
ние

يَوْمٌ مн. от أَيَّامٍ

آيَةٌ 1) знак 2) чúdo 3)
стих (Корана)

إِيْجَابٌ 1) вменение в обя-
занность 2) признáние, под-
тверждение 3) согласи́е

إِيْجَابِيٌّ положительный,
позитивный

إِيْجَادٌ 1) создáние; отыс-
кáние; إِيْجَادُ حُلُولٍ بَدِيلَةٍ
по́иск альтернативных решé-
ний 2) вычислénие; расчё́т

إِيْجَارٌ 1) сда́ча внаём, в
арéнду; لِلْإِيْجَارِ сдаётся в
арéнду 2) арéндная пла́та

إِيْجَازٌ крáткость, лаконич-
ность

أَيَّدَ 1) подде́рживать, со-
действовать 2) подтвер-
ждать

يَدٌ مн. от أَيِّدٍ

إِيْدِيُولُوْجِيٌّ идеологичес-
кий

إِيْدِيُولُوْجِيَّةٌ идеоло́гия

إِيْرَادٌ 1) поступи́ение; до-

ایران

ход; دَخَابَتْ ~ твёрдый доход

2) цитирование

اِیْرَانْ Иран

اِیْرَانِی 1. иранский 2. иранец

یُسْرُ مн. یُسْرَی ж айсер
лёвый

اِیْصَال 1) доставка 2)
(под)соединение; подклю-
чение 3) квитанция; расписка

اَیْضًا также, тоже

اِیْصَاحْ разъяснение

اِیْطَالِی 1. итальянский 2.
итальянец

اِیْطَالِیَا Италия

اِیْطَاعْ 1. мсд. от اَوْقَع 2.
ритм, такт

اِیْطَافْ останóвка, прекра-
щение; اِیْطَافِ اِلْناار
прекращение огня

اَیْظُ будить

اَیْظَنْ убеждаться

اَیْلُولْ сентябрь

اِیْمَانْ вера, уверенность

یُحْنُ مн. یُحْنِی ж اَیْمَنْ

правый

مِنْ ~ اَیْنُ где?; куда?

откуда?; ~ اِلَی куда?

اَیْتَهَا ж اَیْتَهَا частица о!

اِیْ—وَاءْ предоставление
убежища

ب

ب предлог 1) в; на;

بِاللیل ночью; بِمَا فیهِ в том

числе, включая 2) посредст-

вом, при помощи; اِشْتَرَى

купить за два

динара; بِدُونِ, بِغَیْرِ, بِلا без;

بِمَا أَن так как, поскольку;

передается тж. твор. п.:

بِالْعَصَا ударить пал-

кой 3) придаёт непереход-

ным гл. переходность; اِزْتَفَعَ

повысить произ-

водство 4) с; اَذْهَبْتُ بِهِ а)

я пошёл с ним б) я отвёл его

~ بِآلِفٍ شَلِيلٍ (y) : بِآءٍ
(بِالْخَيْبَةِ) терпѣть неудачу,
оканчиваться провалом

بَاضِدٌ былoй, минувший;
~ نِظَامٌ прѣжний или павший
режим

بُؤْسَاءُ, بُؤْسٌ мн. БѢАИСС
несчастный, жалкий, бедный

بَاعٌ 1. прич. от بِاعٍ 2.
мн. بَاعَاءُ продавец; ~

بَازٍ бродячий торговец

بَابٌ мн. أَبْوَابٌ 1) дверь;
ворота; ... عَلَى أَبْوَابِ آلِ ...

в преддверии... 2) глава,
раздел 3) категория, разряд,

группа ◇ فِي هَذَا الْبَابِ

а) в этой области б) в этом
отношении; لَيْسَ مِنْ بَابٍ
... الصَّدَقَةِ أَنَّ ...
что...

مَضِيقِي بَابِ الْمَنْدَبِ или
بَابِ الْمَنْدَبِ Баб-эль-Ман-
дѣбский пролив

بَابَا мн. 1) папа

(в обращении) 2) папа (рим-
ский) ◇ كُوْدِيْلٌ ~ дед-мороз

بَابِلٌ г. Вавилон

1) مَبِيتٌ, مَبِيتٌ (u) БѢАТ
ночевать, проводить ночь 2)

с гл. в наст.-буд. стать,
начать

بَوَّحٌ (y) БѢАХ становиться
явным, известным; بِالْبَيْتِ ~
разглашать тайну

1) بَاحَةٌ открытое место,
площадь 2) двор (дóма)

بَاحَثٌ обсуждать, рас-
сматривать

بَاحِثٌ исследователь; ~
بَاحِثٌ наудный работник

بَاحِرَةٌ мн. БѢАХИР пар-
ход

بَاحِدٌ (u) БѢАД погибать, ис-
чезать

1) بَادِرٌ спешить; опере-
жать 2) إِلْبَى быстро прини-
маться за что, приступать
к чему

بَادِرَةٌ *мн.* بَوَادِرُ 1) при-
нак; примета 2) необдуман-
ное слово; необдуманный
поступок

بَادَلٌ ~ *التَّحِيَّةُ* меняться;
обмениваться приветствиями
بَادِيَّةٌ *мн.* بَوَادٍ (полу)-
пустыня

بَادِجَاتٌ *собир.* баклажаны
بَيْتْرٌ *ж мн.* آبَارٌ колодец;
بَيْتْرٌ ~ *أَرْتَوَازِيَّةٌ* артезианский
колодец; *بَيْتْرٌ بَيْتْرُولٍ* неф-
тяная скважина

بُورَةٌ *мн.* بُؤُرٌ 1) центр,
очаг; *بُورَةٌ تَوَثِّرُ* очаг на-
пряжённости 2) *физ.* фокус
بَوَارِجَةٌ *мн.* بَوَارِجٌ военный
корабль

بَارِحَةٌ *вчера;*
بَارِحَةٌ *позавчера*
بَارِدٌ 1) холодный; прох-
ладный 2) скучный, неинте-
ресный

بَارِزٌ 1) выступающий,

торчащий 2) выдающийся,
видный

بَارِعٌ 1) искусный, умелый
2) превосходный

بَارِقَانٌ ширма
بَارَكٌ благословлять
بَارَكِيه паркет
بَارُودٌ порох
بَارَى состязаться, сорев-
новаться

بَارِيسُ 2. Париж
بَأْسٌ 1) сила, могущество
2) неустрашимость *لا*
بَأْسٌ ничего!, не беда!; *لا*
رَجُلٌ ... *بَأْسٌ* неплохо...; *بِ*
بَأْسٍ неплохой, хоро-
ший человек; *عَلَيْكَ*
не бойся!

بِئْسَ ~ *الْكِدْبُ* лгать
бехорошо!; *الرَّجُلُ* ~ какой
плохой человек!

بُؤْسٌ 1. *мн.* *от* بَائِسٌ 2.
1) нужда, бедность 2) бед-
ствие, несчастье

بَسْلَاءُ *мн.* БАСЛА́, смелый, храбрый, доблестный

بَاشَرَ приступать к *чем-л.*; заниматься *чем-л.*

بَاصٍ автобус

بَاطِلٌ 1. необоснованный, несостоятельный; *بَاطِلًا* или *بِالْبَاطِلِ* а) ложно, б) тщетно 2. *мн.* أَبَاطِيلُ, بَوَاطِلُ вздор, небылица

بَاطِنٌ 1. внутренний; скрытый; *بَاطِنًا* в душе, про себя 2. *мн.* بَوَاطِنُ внутренняя часть; *بَاطِنُ الْقَدَمِ* подошва, ступня; *بَوَاطِنُ* *الْأَرْضِ* недра земли

بَاعَ (и) مَبِيعٌ, بَيْعٌ продать; реализовать

بَاعَةٌ *мн. от* بَائِعٌ

بَعَثَ 1. *прич. от* بَاعِثٌ 2. *мн.* بَوَاعِثُ мотив, побуждение

بَاقَةٌ букет

بَاقُونَ 1. остающийся; оставшийся, остальные 2. остаток

بَاكِرٌ ранний; *بَاكِرًا* рано; *فِي الصَّبَاحِ الْبَاكِرِ* рано утром

بَاكِسْتَانُ Пакистан
بَوَاكِيرُ *мн.* БАКЮ́РЕ пер-
венец

وَمَا بَالُكَ а ты что думаешь?
وَمَا بَالُهُ لَا...? почему же он не...?
ذُو الْبَالِ *важный, значительный*

بَالِغٌ преувеличивать, утрировать

بَالِغٌ 1. *прич. от* 2. *بَلِغٌ* 1) взрослый, совершеннолетний 2) большой, значительный; *بَالِغُ الشَّعْوَبَةِ* чрезвычайно трудный

بَالُونٌ воздушный шар
بَالَى обращать внимание;
проявлять интерес

بَالٍ вѣтхий, поношенный,
вытертый

بَالَيْهِ балёт

بَامَاكُو 2. Бамакó

بَيَانٌ (u) быть ясным,
очевидным

بَانْغُكُوكُ 2. Бан(г)кóк

بَايَ 1. прич. от بَنَى 2.
мн. بُنَاةٌ строитель

بَاهِرٌ великолéпный, осле-
пительный

بَاهِظٌ чрезмёрный, огром-
ный

بَتًّا определённо; раз и
навсегда

بَتَاتٌ, بَتَاتَا категоричес-
ки

بَتَّةً, أَلْبَتَّةً решительно,
категорически

بَتَرٌ (y) отрезáть,
ампути́ровать

بِتْرُولٌ нефть; حَامٌ ~ сы-
рая нефть

بَتُّ 1) разбрасы-
(y) 2) бросать

вать, рассѣивать 2) рас-
пространять; بَتُّ رُغْبًا сѣять
страх 3) передавать, вещать
بَجَلٌ восхвалять, превоз-
носить

بَجَّ (a) بَحَّ, بَحَّاحٌ быть хрип-
лым; хрипѣть

بَحْرٌ мн. от بَحَارٍ
Бَحَارٌ мн. Бَحَّارَةٌ моряк;
Бَحَّارَةٌ, سَفِينَةٌ команда ко-
рабля

فِي بُحْبُوحَةٍ: بُحْبُوحَةٌ...
... посреди чего-л.

بَحْتُ чистый, неподдѣль-
ный; عَلُومٌ, بَحْتَةٌ чистые (не
прикладные) нау́ки

بَحْتُ (a) عَنْ 1) бَحْتُ ис-
кáть кого-что 2) فِي исслé-
довать, изучáть что 3) فِي
обсуждáть что

أَبْحَاتٌ, بُحُوثٌ мн. Бَحْتُ
1) по́иск(и) 2) исслéдование,
изучéние 3) обсуждéние

أَبْحَرٌ, بُحُورٌ, بَحَارٌ мн. Бَحْرٌ

море; **الْبَحْرُ** *eg. p.* Нил ◇
فِي بَحْرِ السَّنَةِ в течение
 года

الْبَحْرُ الْأَبْيَضُ الْمُتَوَسِّطُ
Средиземное море

كِرْسِيَّة كِرْسِيَّة
Красное море

الْبَحْرُ الْأَسْوَدُ Чёрное море

كاريب-
السّكّريّ

مَیْرْتَوِیَّةُ Mёртвое
мо́ре

1. морскóй; примóр-
ский 2. *мн.* **بَحْرِيَّةٌ** моряк

1. **بَحْرِيَّةٌ** *mn.* от **بَحْرِيٌّ**
2. морской флот; **تِجَارِيَّةٌ** ~
торговый флот

جَزُرُ الْبَحْرَيْنِ Бахрейн; جزر البحرين Бахрейнские острова

بَحِيرَةٌ óзеро; водохрани-
лище

أُبْخِرَةٌ *мн.* بُخَارٌ пар; ис-
парение

سَوْءٌ счастье, удача; الْبَعْثُ невезение, неудача;
قَلِيلُ الْبَعْثِ неудачливый
بَخَسَ (a) 1) обманывать 2) поступать несправедливо

دَشَوِيّ дешёвый, бросовой
بَخِلَ (y) بُخِلَ или بَخَلَ
(a) بَخِلَ 1) быть скупым 2)
بُخِلَ скупиться на что; жа-
леть что

1. скупой **بُخْلَاءُ** *мн.* **بَخِيلٌ**
2. скупец

مِنْ كُلِّ بُدٍّ *или* لَا بُدَّ: **обязательно, непременно;**
 حَاضِرَةٌ لَا بُدَّ مِنْهَا **неиз-**
бежная необходимость

بُدُوْ (y) казаться;
 ...يَبْدُو لِيْ أَنَّ... мне кажет-
 ся, что...; أَصْغَرَ مِنْ عُمْرِهِ ~
 выглядеть моложе своих лет

بَدَأَ (a) 1) начинать
2) начинаться

مِنْذُ الْبَدْءِ начало; с самого начала

بِدَائِي примитивный; первобытный; ~ مُجْتَمَعٌ первобытное общество

بُداپِشت 2. Будапешт

بَدَّالٌ бакалейщик

بَدَاوَةٌ кочевая жизнь

فِي بَدْءِهَا начало; فِي الْبَدْءِ вначале

بَدَدَ разбрасывать; рассеивать; растрчивать

بَدْرٌ мн. بُدُورٌ луна (полная)

بَدْرُونٌ, بَدْرُومٌ цокольный, (полу)подвальный этаж

بَدْعٌ мн. بَدَعٌ новшество; новость, новинка

بَدَّلَ изменять; заменять

بَدَلٌ мн. أَبْدَالٌ 1) замена; заменитель, суррогат; بَدَلًا ...مِنْ вместо чего-л. 2) де-

нежное возмещение, компенсация; بَدَلُ السَّفَرِيَّةِ командировочные; بَدَلٌ — بَدَلٌ подписная цена; بَدَلَاتٌ мн. بَدَلَةٌ костюм; رَسْمِيَّةٌ ~ форменная одежда

أَبْدَانٌ мн. بَدَنٌ 1) тело, туловище 2) кузов; фюзеляж

بَدَنِي телесный; физический; قُوَّةٌ بَدَنِيَّةٌ физическая сила

بَدُوٌ 1) пустыня 2) бедуины; رُحَلٌ ~ кочевые бедуины

بَدَوِي 1. бедуинский 2. бедуин

بَدِيعٌ изумительный, великолепный

بَدِيلٌ 1. альтернативный 2. мн. بَدَائِلٌ замена; заменитель; альтернатива; أَبْدَائِلُ заменители

нефти; بَدَائِلُ الْخُلُولِ альтернативные решения

بَدِينُ *мн.* б́дн полный, т́чный

بَدَائِهِ *мн.* б́дائه 1) интуиция; عَلَى الْبَدِيهِ *а)*

непринуждённо *б)* интуитивно 2) находчивость; حَاضِرُ

الْبَدِيهِ находчивый

بَدِيهِ *1)* интуитивный *2)* очевидный

بَدِيهِ *истина, аксиома*

بَدَارُ *мн. от* بَدَرُ

بَدَرُ *(у)* с́ять, высе-
в́ть

بَدَرُ разбаз́ривать, тра-
тить без м́ры

بَدَرُ 1. *мсд. от* بَدَرُ 2. *соби́р. мн.* بَدَارُ, بُدُورُ семенá; بُدُورُ مُنْتَخَاةٌ отб́рные семенá

بَدَلُ *(у, и)* не жал́ть *(сил);* جَهْدًا (مَجْهُودًا) ~ прилаѓть все с́лы; كُلُّ ~

ничего не жа-
л́ть; اَلْمَسَاعِي ~ прила-
ѓть ус́лия; وَسَعَهُ ~ де-
лать вс́ возможное

بَدَلَةٌ *см.* بَدَلَةٌ

بَدَرُ *мн. от* بَدَرُ

بَرُ *(а, и)* 1) быть пос-
л́шным, сл́шаться 2) сд́р-
живать (обещание) 3) быть
д́брым

بَرُ *мн.* بُرُورُ с́ша; б́рег
بَرَاءَةٌ 1) невин́ность;

неприча́тность 2) оправда́-
ние 3) лицен́зия; пат́нт;

بَرَاءَةُ اخْتِرَاعٍ пат́нт на
изобрет́ние

بَرَّادَةٌ холоди́льник

بَرَّازِافِيلُ *г.* Браззавиль

اَلْبَرَّازِيلُ Брази́лия

بَرَاءَةٌ иску́ство, масте-
ств́о

بَرَّاغُ *г.* Пра́га

بَرَّاقٌ блестя́щий, свер-
ка́ющий

بَرْقَامَجْ *мн. от* بَرْقَامَجْ

بَرْهَانْ *мн. от* بَرْهَانْ

بَرْبَرْ 1. бербёрский 2)

варварский 2. 1) *мн.* بَرْبَرْ

бербёр 2) *мн.* بَرْبَرْ варвар

بَرْتَغَالْ Португáлия

بَرْتَغَالْ *собир.* апельсины

بَرْتَغَالِي 1) апельсинный, апельсиновый 2) оранжевый

1) أَبْرَاجْ, بُرُوجْ *мн.* بُرُجْ

бáшня; بُرُجْ مِيَاوْ водонапор-

ная бáшня; بُرُجْ حَمَامْ голу-

бáдня 2) созвёздие

بَرْحْ (а) بُرَاحْ покидáть;

~ مَا не переставáть делáть

что-л.

بَرْدْ (у) بُرُودْ или بَرْدْ (у)

1) становíться холóд-

ным 2) зя́бнуть

بَرْدْ *собир.* град

بَرْدْ 1) хóлод; прохлáда

2) простúда

بَرْدَانْ озя́бший; ~ أَنَا я

озя́б, мне хóлодно

بَرْ—رَرْ оправды́вать; ~

وَجْهَهُ оправды́ваться

чем-л.

1) بُرُوزْ (у) بَرْزْ появля́ть-

ся, показывáться 2) высту-

пáть, выдава́ться вперёд

بَرْضْ прокáза

بَرْطَلْ *мсд.* подку-

пáть, дава́ть взятку

بَرْاعْ (у) Бَرْعْ (а) или

быть искúсным, умéлым

بَرْعَوْمْ *мн.* Бَرْاعْمْ или

мн. Бَرْاعِمْ 1) бутóн; пóчка

2) пёрвенец; зарóдыш

بَرْغَشْ *собир.* мошкара́

بَرْغُوثْ *мн.* بَرْاغِيثْ бло-

ха́

بَرْغِشْ *мн.* بَرْاغِشْ винт

بَرْقْ *мн.* بُرُوقْ 1) мóлния

2) телеграф

الْبَرْقَة Кирена́ика (*пров.*

в Ливии)

بَرْقُوقْ *собир.* сли́вы

بَرْقِيَّةْ телегра́мма

بُرْكَانُ *мн.* بُرَاكِيْنُ вул-
кán

قِلَّةٌ *بُرْكَةٌ* благословение; *قِلَّةٌ*
الْبِرْكَةِ невезенье, неудача
بُرْكَةٌ *мн.* بِرْكٌ 1) лужа
2) пруд; водоём

بُرْلَمَانُ парла́мент
بُرْلَمَانِي 1. парла́мент-
ский; парламе́нтáрный 2.
парламе́нтáрий

بُرْلِيْنُ г. Берли́н; ~
الْغَرْبِيَّةُ За́падный Берли́н
بُرْمَا Би́рма
بُرْمَاجَةٌ программи́рова-
ние, плани́рование

بُرْمِيْلُ *мн.* بُرَامِيْلُ 1)
бо́чка; بُرْمِيْلُ الْبُرُوْدِ поро-
ховáя бо́чка 2) баррель

بُرْدَامَجُ *мн.* بُرَامِجُ прог-
ра́мма, план; زَمْنِي ~ рас-
писа́ние, гра́фик; بُرْدَامَجُ

حِزْبُ програ́мма па́ртии
بُرْدَانِيْطُ *мн.* بُرْكِيْطَةُ шля-
па; шля́пка

بُرْهَانُ *мн.* بُرَاهِيْنُ дока-
за́тельство

بُرْهَةٌ *мн.* بُرُهُ промежу́ток
вре́мени (*небольшой*); момен́т
بُرْهَنَةٌ *мсд.* بُرْهَنَ дока-
зывать

بُرُوْدُوْلُ протоко́л;
بُرُوْدُوْلُ اَلتَّعَاوُنِ اَلْفَنِيّ
протоко́л о техни́ческом сот-
ру́дничестве

بُرُوْدِيْنُ протеи́н; бело́к
بُرُوجُ *мн.* от بُرْجُ
1) хо́лод; بُرُوْدَةٌ, بُرُوْدُ
прохла́да 2) хо́лодность;
بُرُوْدَةُ اَلدَّمِ невозмутимос́ть
1) про́ба; приме́рка
2) корректу́ра 3) репети́ция;
أَخِيْرَةٌ ~ генера́льная репе-
ти́ция

بُرُوْسِيْلُ г. Брюссель
بُرُوْلِيَّتَارِيّ 1. пролетáр-
ский 2. пролетáрий

بُرُوْلِيَّتَارِيَا пролетариáт
1) сухопу́тный 2) ды-

кий (напр. о растении)

برىء *мн.* أَبْرِيَاءُ 1) не-
винóвный 2) выздоровевший
برىء *мн.* بَرَارِيءُ пусты-
ня

بِالْبَرِيدِ почта; بِالْجَوِّ
авиапóчтой
برىء *сир.* или بَرِيْزَةٌ *ег.*
штéпсельная розётка

بِرِيطَانِيءٍ 1. бритáнский,
английский 2. бритáнец, анг-
личáнин

بِرِيطَانِيءٍ Бритáния; ~
أَلْعُظْمَى Великобритáния
برىء 1) штóпор; бурáв
2) буровáя устанóвка

بَزْلٌ *ирак.* дрена́ж
برىء *мн.* بَسَاتِيْنُ от بُسْتَانُ
أَبْسَطَةٌ, بُسْطٌ *мн.* بَسَاطٌ

ковёр
بَسَاطَةٌ простотá; наив-
ность

بَسَالَةٌ смéлость, отва́га,
храбрость

بُسْتَانٌ *мн.* بَسَاتِيْنُ сад;
огоро́д

بُسْتَانِيءٍ 1. садо́вый; ого-
ро́дный 2. садо́вник; огоро́д-
ник

بَسْتَرَةٌ пастериза́ция
بَسْتَنَةٌ садо́дство
بَسَطَ (y) Бَسَطَ расстила́ть;
разве́ртывать; كَفَّهُ ~ раз-
жима́ть ру́ку; مَائِدَةً ~ нак-
рыва́ть на стол; يَدَهُ لِ ~
протя́гивать ру́ку кому; ~
حَوَادِثَ излага́ть собы́тия
بَسَطَ (y) بَسَاطَةً быть
просто́ым
Бَسَطَ упроща́ть; адапти-
ровать

بَسَكْوِيْتٌ *сбир.* печéнье;
бискви́ты

بَسَلَةٌ зелёный горо́шек
بَسَمَةٌ улыбка

بَسَمَلٌ *мсд.* Бَسَمَلٌ про-
изнести́ слова: بِسْمِ اللّٰهِ во
и́мя Алла́ха

بَسِيطٌ *мн.* بُسْطَاءٌ 1) простой, наивный 2) незначительный, небольшой

بَشَارَةٌ *мн.* بَشَائِرٌ 1) добрая весть 2) *мн.* хорошие признаки

بَشَّاشَةٌ привётливость, радушие

بَشَاءٌ отвратительность, уродливость

بَشَّرَ 1) радовать (*приятным известием*); بِالنَّجَاحِ ~ предвещать успех 2) проповедовать

بَشَرٌ 1) человек 2) люди

بِشْرٌ радость

بَشْرَةٌ кожа

بُشْرَى радостная весть

بَشَرِيٌّ человеческий

بَشَرِيَّةٌ человечество, род человеческий

بَشِيعٌ отвратительный, уродливый

بَشَاكِيْرٌ *мн.* بَشَاكِيْرٌ полётёнце

بَصَرَ (у) بَصَارَةٌ или بَصَرٌ (а) 1) видеть 2) понимать, разуме́ть

بَصَّرَ 1) объяснять; врачумлять 2) просвещать

بَصَرٌ *мн.* أَبْصَارٌ 1) зрение; أَقْصِيْرُ الْبَصَرِ близору́кий; طَوِيْلُ الْبَصَرِ дальнóзóркий 2) понимáние; восприя́тие

الْبَصْرَةُ г. Басра

بَصْرِيٌّ зрительный; оптический

بَضَقَ (у) بَضْقٌ плевать

بَضَلٌ *соби́р.* лук

بَضْمَةٌ *мн.* بَضَمَاتٌ отпечаток; أَلْأَصَابِعِ Бَضَمَاتُ отпечатки пальцев

1) بِصَائِرٌ *мн.* بِصِيْرَةٌ прони́цательность 2) разум

بَصِيصٌ сверка́ние, мерца́ние

بَضَائِعِيٌّ товарный

بِضَاعَةٌ *мн.* بِضَائِعُ товар

بِضْعَةٌ *ж* بِضْعٌ несколько,

нѣкоторое количество;

بِضْعَةُ أَيَّامٍ несколько дней

بِطٌّ *собр.* ўтки

بُطْءٌ медленность, медли-

тельность; بِبُطٍّ медленно

بَطَّارِيَّةٌ батарея; аккумуля-

лятор

بَطَّاطَةٌ, بَطَّاطَا батат

بَطَّاطِسٌ *собр.* карто-

фель

بَطَائِقُ, بَطَائِقَاتٌ *мн.* بَطَاقَةٌ

1) карточка; بَطَاقَةُ بَرِيدٍ

почтовая открытка; بَطَاقَةٌ

بِطَّةٌ пригласительный би-

лѣт; بَطَاقَةُ آمْتِحَانٍ экзаме-

национный билет; بَطَّانَةٌ

بِطَّانَةٌ визитная карточка;

بَطَاقَةُ شَخْصِيَّةٍ (هُوِيَّة) удостоверение

личности;

بَطَّانَةٌ карточная сис-

тема 2) ярлык; этикетка

بَطَالٌ 1) праздный, лени-

вый 2) безработный 3) *разг.*

плохой, скверный

بَطَالَةٌ, بَطَالَةٌ 1) бездея-

тельность, праздность 2)

безработица; مُقْتَضَاةٌ ~

скрытая безработица

بَطَائِنُ *мн.* بَطَانَةٌ под-

кладка

بَطَانِيَّةٌ одеяло

بَطَشٌ (y, u) напа-

дать, налетать; сваливать

بَطَشٌ 1) сила, мощь 2)

удаль, отвага 3) насилie,

тиранія

أَبْطَالٌ *мн.* أَبْطَالٌ 1) храб-

рѣц; герой; ~ شَعْبٌ героич-

еский народ; مَدِينَةُ بَطَالَةٍ

город-герой 2) чемпион

بُطُونٌ *мн.* بَطْنٌ 1) живот

2) внутренность, внутренняя

часть; فِي بُطُونِ الْأَرْضِ

в недрах земли; بَطْنُ الْقَدَمِ

ступня ◇ بَطْنًا لِّظَهْرِ

вверх

بَطْلٌ - быть героем, чемпионом

بُطُولَةٌ 1) геро́йство, ге-
ро́йзм 2) чемпионáт, пёрвен-
ство; فَزْدِيَّةٌ ~ личное пёр-
венство; بُطُولَةٌ فَرَقِيَّ ко-
мáндное пёрвенство 3) ис-
полнение глáвной ро́ли (в
спектакле, фильме и т. п.)

بُطُولِيَّ геро́йский, ге-
ро́йский; ~ كِفَاحٌ геро́йчес-
кая борьба́

بَطْنٌ мн. от بَطُونٌ
بَطِيءٌ мн. بَطَآءٌ ме́длен-
ный, ме́длительный

أَحْمَرُ بَطِيخٌ собир. тж. ~
арбу́зы; أَصْفَرُ ~ ды́ни

بَعَثَ (а) 1) посы-
ла́ть, отпра́влять 2) عَلَى
побужда́ть к чему́ 3) воз-
рожда́ть; воскреша́ть; ~
أَمَلًا пробужда́ть, вселя́ть
наде́жду

بَعَثَاتٌ мн. БЭЦАТ миссия;
делега́ция; экспеди́ция; ~
أَثَرِيَّةٌ археологическая эк-

спеди́ция; دِرَامِيَّةٌ ~
(طَلَابِيَّةٌ) гру́ппа студéнтов
(обучающихся за границей);
جِيُولُوجِيَّةٌ ~ геологичес-
кая па́ртия

بُعْدٌ (y) БУЭД быть далё-
ким, отстоя́ть далеко́ لَا
... يَبْعُدُ أَنْ... не исклю́чено,
что...; вполне́ вероятно,
что...

بَعْدٌ предлог че́рез; по́сле;
... مَا ~ или ... أَنْ ~ по́сле
того́, как...; ذَلِكَ ~ по́сле
этого́, зате́м; ثُمَّ ~ пото́м,
впосле́дствии

بَعْدٌ пото́м; ещё; ~
فِيْمَا ~ впоследствии; ~
لَمْ يَأْتِ он
ещё не пришёл

أَبْعَادٌ мн. БУЭДА́ 1) отдалён-
ность, да́льность; عَنْ (مِنْ)
عَلَى الْبُعْدِ изда́ли; الْبُعْدِ
а) даль-
нозбо́ркость б) дальновид-
ность 2) расстоя́ние; дистáн-

ция 3) *мн.* масштабы, размах

بَعْضُ 1) часть чего-л.;
بَعْضُ الْوَقْتِ некоторое время
2) один из; некоторые из;
بَعْضُ الْعُلَمَاءِ один или не-
которые из учёных; بَعْضُهُمْ
друг друга; لِبَعْضٍ ~
друг другу; بَعْضُ الشَّيْءِ
до некоторой степени

بَعْلَبَكْ г. Баальбэк
بَعُوضٌ собир. комары;
мошкара
بَعِيدٌ далёкий, дальний;
отдалённый; مِنْ بَعِيدٍ изда-
ли; بَعِيدُ الْمَدَى дальний,
дальнего действия

بُعْرَانٌ, أَبْعَرَةٌ *мн.*
верблюд

بَغَالٌ *мн. от* بَغْلٌ
بَغَتْ (а) Бَغَتْ при-
ходить, являться неожидан-
но

بَغْتَةٌ или بَغْتَةٌ нео-
жиданно, врасплэх

بَغْدَادٌ г. Багдад

بُغْضٌ ненависть, отвраще-
ние

بُغْضَاءُ *см.* بُغْضٌ
بِغَالٌ *мн.* мул ◇
بِغَالُ الْقَنْطَرَةِ быки моста
بُغَاءٌ 1) желать;
домогаться 2) عَلَى притес-
нять кого

بُغْيَةٌ *мн.* Бَغَايَا желание;
...بُغْيَةٌ с целью..., желая...

بَغِيضٌ ненавидный; от-
вратительный, неприятный
بَقِيٌّ собир. клопы

بَقَاءٌ 1) пребывание 2)
длительность 3) существо-
вание; жизнь

بَقْعَةٌ *мн. от* بَقَاعٌ
بَقَّالٌ зеленщик, торговец
зеленью

بَقِيَّةٌ *мн. от* بَقَايَا
بَقْدُونِسٌ собир. петрушка
أَبْقَارٌ собир. *мн.* Бَقَرٌ
крупный рогатый скот

بَعْرَةٌ и. ед. корова; ~
حَلُوبٌ до́йная корова

بُقْشَة б́у́кша ($1/40$ йемен-
ского реала)

بَقْشِيشٌ бакши́ш, чаевые
1) بَقَاعٌ, بُقْعٌ мн. б́у́еа
уча́сток (земли) 2) ме́сто,
ме́стность 3) пятно́

بَقُولٌ собир. мн. зé-
лень

1) بَقَاءٌ (а) остава́ться;
пребыва́ть 2) длиться;
~ يَكْتَسِبُ не перестава́ть,
продолжа́ть писа́ть; لَمْ يَبْقَ он уже́ не у́чится

بَقِيَّةٌ мн. б́е́йеа оста́ток;
оста́льное; اَلْبَقِيَّةُ اَلْباقِيَّةُ
жа́лкие оста́тки; بَقَايَا

пережи́тки про́шло-
го

بُكَاءٌ плач; опла́кивание

بَكَالُورِيَا стéпень бакалáv-
ра

بَكَالُورِيُوْمٌ бакалávр
(учёная стéпень)

بَكْتِريُولُوْجِيٌ бактерио-
логи́ческий

1) بَكْرٌ или بُكُورٌ (у) б́кэр
отправля́ться, выходи́ть ра́-
но у́тром 2) приходи́ть у́тром
3) فِى де́лать ра́ньше вре́ме-
ни, выполня́ть досрочно́
что; ~ فِى اَلْمَجِيءِ ~ прийт́и
ра́но; ~ فِى ذَخْرِيقٍ ~
اَلْمَشْرُوعِ досрочно́ вы́пол-
нить план

1. أَبْكَارٌ мн. б́кэр
де́вствен-
ный, непоро́чный 2. 1) пёр-
венец 2) де́вушка, де́вствен-
ница

1) بَكْرٌ мн. б́кэр
кату́шка;
шпу́лька 2) блок

عَلَى (عَنْ) بَكْرَةٍ: بَكْرَةٌ
عَنْ بَكْرَتِهِمْ или أَبْيِهِمْ
до одно́го, все без исклю́че-

ния

بَكَى (u) بُكَاءٌ плакать; оп-
лакивать

بَيْكِيْنٌ g. Пекин

بَل 1. но, однако 2. нап-
ротив, наоборот

بَلَّ (y) بَلَّ смачивать

بَلَاءٌ 1) испытание; пере-
живание 2) горе, беда

بَلَدٌ 1) мн. от بَلَدٌ u بِلْدَةٌ
2) страна

بَلَادَةٌ тупость, неразви-
тость

بَلَاسْتِيْكٌ пластик, пласт-
масса

أَبْلَاطٌ собир. мн. بَلَاطٌ
плиты, камни (для мощения)

بَلَاغٌ 1) уведомление, изве-
щение 2) сообщение, комму-
никé

بَلَاغَةٌ красноречие

بَلَائِيَّةٌ мн. от بَلَايَا

بُلْبُلٌ мн. بَلَابِلٌ соловей

بَلْبَلَةٌ мн. بَلَابِلٌ 1) смя-

тение, волнение 2) суматоха,
сумятица

بِلْجِيْكَ, أَلْبَلْجِيْكَ Бель-
гия

بَلَجٌ собир. финики (несоз-
ревшие)

بُلْدَانٌ, بِلَادٌ мн. بَلَدٌ 1)
страна 2) местность, район
بِلْدَةٌ мн. بِلَادٌ город, горо-
док; посёлок, селение

بَلَدِيٌّ 1) разг. местный,
отечественный (о товарах)
2) городской 3) муниципаль-
ный

بَلَدِيَّةٌ муниципалитет;
сельская община; رَيْـسِي رَيْـسِي
بَلَدِيَّةٌ мэр

بَلَشْفِيٌّ 1. большевист-
ский 2. мн. بَلَاشِفَةٌ боль-
шевик

بَلَّطٌ мостить, замащивать
بَلْطٌ мн. بُلْطٌ топор

بَلْعٌ (u) بَلَعَ глотать ◇ ~

رِيَقَهُ дать передышку кому-л.

بَلَغَ (y) 1) достигать, доходить; أَشَدَّهُ (مُنْتَهَاهُ) ~ достигать кульминации; هُ ~ ... أَنُ ему стало известно, что... 2) достигать зрелости, совершеннолетия

بَلَغَ 1) доставлять; доводить 2) сообщать, извещать; بَلِّغْهُ سَلَامِي передай ему (мой) привёт

بُلْغَارِيَا Болгария; جُمْهُورِيَّةُ بُلْغَارِيَا Народная Республика Болгария, НРБ

بِلْغَرَاد г. Белград
بَلْكُونَةُ, بَلْكُونُ балкон
بَلَّل мочить, смачивать

بُلْهَارِيسِيَا бильгарциоз (болезнь)

بَلَّوْر, بَلَّوْر собир. 1) хрусталь; разг. стекло 2) кристаллы

بَلَّوْرَةُ 1) кристаллизация
2) формулирование, выражение

بَلَّوْط собир. дуб
بُلُوغُ 1) достижение 2) совершеннолетие

بَلَى частица да, конечно
بَلَى (a) 1) изнашиваться 2) истлевать

بِلْيَارْدُو, بِلْيَارْدُ, بِلْيَارْ бильярд

بَلِيَّةٌ мн. بَلَايَا бедá; испытание

بَلِيْدٌ мн. بُلْدَاءُ глупый, тупой

بُلْيَغٌ мн. بُلْغَاءُ 1) красноречивый 2) огромный (о впечатлении) 3) серьёзный (о ране)

بُنْ кофе (в зёрнах)
بِنَاءٌ 1) строительство, сооружение; بِنَائِيَّ строительные работы; بِنَائِيَّ... عَلَى основываясь на... 2)

мн. **أَبْنِيَّةٌ** здание, постройка

3) структура; **تَنْظِيمِيٌّ** ~
организационная структура

بَنَاءٌ 1. 1) конструктивный

2) созидательный 2. строитель

بَنَاتٌ мн. от. **بِنْتٌ**

بُنْدُوقِيَّةٌ мн. от. **بَنَادِقٌ**

بَنَدُورِيٌّ помидор-
р(ы)

بَنَامَا Панама (гос-во и г.)

بِنَايَةٌ здание, строение

بِنْتٌ мн. **بَنَاتٌ** дочь; **هِيَ**

بِنْتٌ ей двад-
цать лет; **بِنْتٌ عَجٌّ** а) двою-

родная сестра б) жена ◇

بِنْتُ شَفَةِ слово

بَنْدٌ мн. **بُنُودٌ** пункт, па-
раграф

بَنْدَرٌ мн. **بَنَادِرٌ** 1) примор-
ский город; порт 2) ег. ок-

ружной центр

بُنْدُوقِيَّةٌ мн. **بَنَادِقٌ** вин-
товка; ружьё

مَحْطَةٌ бензін; **بَنْزِيْنٌ**

بَنْزِيْنٌ бензозаправочная
станция

بَنْطَلُونٌ брюки

بَنْغَازِيٌّ г. Бенгази

بَنْفَسَجٌ собир. фиалки

بَنْفَسَجِيٌّ фиолетовый

بَنْكٌ мн. **بُنُوكٌ** банк; ~

وَطَنِيٌّ (أَهْلِيٌّ) национальный

банк; **بَنْكٌ قَضَائِيٌّ**

وَأَسْتِيسِرَادٍ экспортно-им-

портный банк; **الْبَنْكُ**

الدُّوْلِيٌّ لِلْإِنْشَاءِ وَالْتَّعْمِيرِ

Международный банк рекон-

струкции и развития

بَنْوَنٌ мн. от. **بَنْوَنٌ**

1) **بُنْيَانٌ**, **بِنَاءٌ** (и) **بَنَى**

строить, сооружать; ~

بَنْوَنٌ فِي الْهَوَاءِ строить

воздушные замки 2) **عَلَى** ос-

новываться на чём

بَنْيٌّ кофейный; коричне-

вый

1) **بُنْيَانٌ** сооружение, воз-

ведение 2) строение, постро́йка 3) структура ◇
كَالْبُنْيَانِ الْمَرْصُوصِ спло-
чно́нно

1) بُنْيٌ *мн.* بُنْيَةٌ, بُنْيَةٌ
структу́ра 2) телосложéние
بَهَاءٌ великолéпие, блеск
1) پَهر 2) спéции
1) بَهَتْ (y) 2) изум-
лять 2) захвáтывать врасп-
ло́х
1) بَهَجَةٌ 1) рáдость, отра́да
2) красотá, великолéпие
بَهَرٌ (a) сия́ть; ослеп-
ля́ть; затмевáть
بَهْلَوَانٌ акробáт; канато-
хо́дец

بَهْوٌ *мн.* أَبْهَاءٌ зал, холл
بَهِيٌّ *мн.* أَبْهِيَاءٌ велико-
лéпный, блестящий
1) بَهِيْجٌ 1) рáдостный, счаст-
ли́вый 2) краси́вый, чудес-
ный

بَهَائِمٌ *мн.* بَهِيمَةٌ живóт-
ное; скоти́на

بَوَّأٌ поста́вить, назна́чить
بَوَّابٌ привра́тник; швей-
ца́р

1) بَوَّابَةٌ 2) ворóта 2) шлюз;
затво́р

بَوَادٍ *мн.* بَادِيَةٌ от
بُوْدَاجَاز *eg.* газ бутáн;
بُوْدَاجَاز فَزْنٌ га́зовая плитá
بُوْدَقَّةٌ, بُوْدَقَّةٌ тигель

بُوْتِيْكٌ кио́ск
بُوْخَارِسْتٌ *g.* Бухаре́ст
بُوْدِيَّةٌ буддизм

1. بُوزْجَوَازِيٌّ буржуа́з-
ный; меща́нский 2. буржуа́;
мещани́н

بُوْزْجَوَازِيَّةٌ буржуа́зия
بُوْزْ سَعِيْدٌ *g.* Порт-Са́йд
بُوْزْ صَةٌ биржа; اُسْعَارُ

البُوْزْ صَةُ биржево́й курс
البُوسْفُورُ Босфо́р (*про-
лив*)

1) *сир.* морóженое

2) *ег.* піво

1) *про-* *буоагиз* *мн.* *буоагиз* 2) гáвань

буфét

1) *трубá,* *гoрн;* *сигнáл (автомобилия)*

2) *перен.* рúпор, глашáтай

булоуниá *см.* *булоундe*

1. *пóльский* 2. *поляк*

Пóльша; *булоуниá*

булоуниá *булоуниá*

Пóльская Нарóд-
ная Респúблика, ПНР

буолиси *полиция;* ~

буолиси *уголóвная полиция;*

буолиси *дорóжная по-*
лиция

буолиси *полицéйский*
сущ. и. прил.; ~ *буолиси* *со-*
бака-ищéйка

Буливиá

буолиси *соби́р. мн.* *буолиси* *со́вы*

буомбаи *г.* Бомбéй

1) *рассто́яние* 2) *ра́з-*
ница; *буомбаи* ~ *грома́дное*
разли́чие

буон *г.* Бонн

буиат *мн.* *буиат* *буиат*

1) *положе́ние, состоя́ние* 2)

среда́, окруже́ние; *буиат*

буиат *эколо́гия*

1) *белизна́* 2) *побел-*

ка 3) *соби́р. бельё* 4) *белóк*

◇ *буиат* *буиат* *буиат*

бела́ дня; *буиат* *буиат*

безупре́чность репутáции

буиат *продаве́ц, торговец*

1) *я́сность, очеви́д-*

ность 2) *извещéние;* ~

буиат *буиат* *буиат*

буиат *буиат* *буиат*

3) *заявлéние, дек-*

ларáция, манифéст 4)

буиат *буиат* *буиат*

буиат

буиат *буиат* *буиат*

очаг; семья \diamond بَيْتُ خَبَرَةٍ
проектное бюро; بَيْتُ آدَبٍ
(خَلَاءٍ، رَاحَةٍ، مَاءٍ) уборная;
بَيْتُ الْقَصِيدِ (الْقَصِيدَةِ)
сущность, суть

بَيْتٌ ² *мн.* أَبْيَاتٌ бейт,
стихотворная строка

بَيْدَ ~ *однако, но*
بَيْدَاوَاتٌ *мн.* БИДАУА
пустыня

بَيْدَرُ *мн.* БИДАДР ток, гум-
но

بَيْدَقِي *мн.* БИДАЦИ пешка
بَيْرَ وَبَيْرَا пиво
بَيْرَقِي *мн.* БИЯРЦИ флаг,
стяг

بَيْرُو Перу
بَيْرُوتُ *г.* Бейрут
بَيْرُوقَرَاتِي 1. бюрокра-
тический 2. бюрократ

بَيْرُوقَرَاتِيَّةٌ бюрокра-
тия; бюрократизм

بَيَّهَ 1) делать белым;
белишь 2) переписывать на-

бело \diamond وَجْهَهُ ~ обелить
себя, оправдаться

بُيُوتِي *собир. мн.* БИУТИ
яйца; بَيْضُ الْمَائِدَةِ столб-
ное яйцо; بَرِهَتْ ~ *разг.*
яйца всмятку; مَسْلُوقٌ ~
варёные яйца

أَبْيَهُ *мн. от* بَيْضُ
بَيْضُهُ *и. ед.* 1) яйцо 2)

كَاسَا، شَلَم \diamond فِي بَيْضَةٍ
ка́ска, шлем среди бела дня

بَيَّاطِرَةٌ *мн.* БИПАТАР
ветерина́р

بَيَّاطِرِي ветерина́рный;
~ بَيَّاطِرِي طَبِيبٌ ветерина́рный врач

بَيَّعَ продажа; لِبَيْعٍ про-
даётся; بِأَلْجُمْلَةِ ~

оптом и в розницу
بَيَّنَ разъяснить, показы-
вать

بَيِّنَ ясный, очеви́дный

بَيْنَ *предлог* между, сре-
дй; ذِرَاعَيْهِ ~ в его́ руках;

~ فَتْرَةٍ ~ *или* وَقْتٍ وَآخَرَ

وَأُخْرَى время от времени;

بَيْنَ بَيْنَ ~ перед ним; يَدِيهِ

а) всякая всячина б) так се-

бе; ни то ни сё

بَيْنَ بَيْنَ в то время,

как; между тем, как

كَانَ عَلَى بَيِّنَةٍ: Б-й-н-э

иметь ясное представление

بِيُونُغٍ 2. Пхеньян

ت

تَابَعَ 1) слéдовать кому-

-чему-л. 2) следить, наблю-

дать 3) продолжáть

تَبَاعٍ 1. мн. تَبَاعٌ

зависимый; зависящий; دُولٌ

зависимые госудáрст-

ва 2. мн. أَتْبَاعٌ 1) последо-

ватель 2) сателлит; спúтник;

مَدِينَةُ تَابِعَةٍ гóрод-спúт-

ник; صِنَاعِيٌّ ~ искусствен-

ный спúтник ◇ ~ لَهُ про-

должéние слéдует

تَوَاطُوتٌ мн. تَوَاطُوتٌ гроб;

саркофаг

تَأْتِي 1) происходить, про-

истекáть 2) удавáться

تَأْذَرُ 1) подвергáться воз-

дéйствию; испытывать влия-

ние; مِنَ الرُّطُوبَةِ ~ бояться

сырости 2) расстрáиваться,

волновáться

مَسْرِيحٌ تَأْذَرُ мсд. от

التَّائِرِ впечатлительный

تَأْثِيرٌ влияние, воздéйстви-

е

تَجَانٌ мн. تَجَانٌ корбна,

венéц

تَجَارَ торговáть

تَجَارٌ мн. تَجَارٌ торговец,

коммерсáнт; купéц

تَأْجَلٌ быть отлóбженным,

отсрóченным

تَأْجِيلٌ отсрóчка

تَأْخَرُ 1) отставáть 2)

опáздывать

تَأَخَّرَ 1) отставание, от-
ста́лость 2) опозда́ние

تَآخَمَ грани́чить

تَآخَى тж. бра-
та́ться

تَأَخِيرٌ заде́ржка, про-
медле́ние

تَوَدُّة медлительность, не-
торопли́вость

تَأْدِيبِي 1) дисциплина́р-
ный 2) кара́тельный

تَأْدِيَةٌ 1) исполне́ние, вы-
полне́ние, соверше́ние 2) уп-
ла́та

تَآرَةً ...~ ...~ то..., то...

تَآرِيخٌ тж. 1) ис-
то́рия 2) да́та 3) хро́ника;
ле́топись; تَآرِيخُ الْحَيَاةِ би-
огра́фия

تَآرِيخِي исторический
تَآزَمٌ обостря́ться, стано-
ви́ться крити́ческим

تَآَسَسَ быть осно́ванным,
учрежде́нным; осно́вываться

تَآَمِعَ де́вятый; تَآَمِعَ
девятна́дцатый

تَآَسِيسٌ осно́вание, уч-
режде́ние

تَآَشِيرَةٌ ви́за; تَآَشِيرَةٌ
вье́здная ви́за

تَآَوِهُ 1) никуда́шный;
дрянно́й 2) по́шлый, избитый

تَوَافُهُ тж. безде-
лу́шка; пустя́к

تَآَيَّدَ 1) подтвержде́ться
2) убежде́ться

تَآَنَسَى такси́

تَآَكِيدٌ увере́ние; подтвер-
жде́ние; تَآَكِيدٌ наве́рняка,
наве́рное

تَآَلَّبَ ополча́ться, высту-
па́ть *против кого*

تَآَلَّفَ испорченны́й, пов-
режде́нный

تَآَلَّفَ быть образо́ванным,
сформиро́ванным; состоя́ть
из кого-чего-л.

تَآَلَّقَ сверка́ть, блиста́ть

تَأَلَّمَ мучиться, страдать
بِالتَّالِيِ слéдующий; слéдовательно

слéдовательно

تَأْلِيْفٌ 1) составлénие,
формировáние 2) *мн.* تأْلِيْفٌ
сочинénие, кнйга

تَمَّأَ пóлный; совершénный
تَأْمَرُ 1) совеща́ться 2)
устраивать за́говор; всту-
па́ть в сго́вор

تَأْمُرُ сго́вор, за́говор
تَأْمَلُ 1) рассма́тривать;
созерца́ть 2) обду́мывать

تَأْمِيْمٌ национализа́ция
تَأْمِيْنٌ 1) обеспе́чение, га-
ранти́рование 2) страхова́-
ние; التَّأْمِيْنُ اَلْاِجْتِمَاعِيّ
социа́льное страхова́ние

تَأَنَّقَ 1) быть привере́д-
ливым, разбо́рчивым 2) فِي
проявля́ть утонче́нность,
изошре́нность в чём

تَأَنَّى де́йствовать обду́-
манно, не спеша́

تَوَّهَ (y) заблуди́ться,
сбйться с доро́ги

تَأَهَّبَ гото́виться, подго-
та́вливаться

تَأْهِـيْلٌ 1) подгото́вка,
обучéние 2) аттеста́ция

تَأَوَّهَ óхать, áхать
تَأَيَّدَ подтвер́ждаться
تَأَيَّلَانْدُو, تَأَيَّلَانْدُ Таи-
ла́нд

تَأْيِيْدٌ подде́рка; تَأْيِيْدًا
... в подде́рку, в подтве́р-
жде́ние чего-л.

تَبَّأَ ~ لَهُ: تَبَّأَ что́б ему́ пу́сто
бы́ло!

تَبَّأَحَثَ обсу́ждать сов-
ме́стно

تَبَّأَدَلَ обме́ниваться; ~
اَلْاِجْتِمَاعِيّ обме́ниваться
о́пытом

تَبَّأَدُلُ (взаимо)обме́н;
تَبَّأَدُلُ اِطْلَاقِ اَلنَّارِ перест-
ре́лка

تَبَارَى соревноваться, состязаться

تَبَاعَدَ удаляться друг от друга

تَبَاهَى хвалиться, хвастаться

تَبَايُنٌ 1) различие 2) противоречие

تَبَعَّرَ углубляться, погружаться

تَبَخَّرَ испаряться
تَبَدَّدَ рассеиваться; разлетаться

تَبَدَّلَ 1) изменяться 2) быть заменённым

تَبَدِيلٌ замена; изменение; **قَطْعُ (أَجْزَاءِ) التَّبْدِيلِ** запасные части

تَبَرَّجَ наряжаться (о женщине)

تَبَرَّعَ жертвовать, приносить в дар; **بِالدَّمِ** ~ сдавать кровь (о доноре)

تَبَرُّعٌ пожертвование, добровольный взнос

تَبَرَّمَ быть недовольным; жаловаться; ворчать

تَبَصَّرَ рассматривать; обдумывать

تَبْطِينٌ бетонирование
تَبَعٌ (a) **تَبَاعَدُ** следовать, идти по чьим-л. стопам

تَبَعِيَّةٌ зависимость, подчинённость

تَبُوْعٌ **تَبُوْعٌ** табак **мн.**

تَبَلُّورٌ 1) кристаллизоваться 2) принимать определённую форму, определяться

تَبْلِيْغٌ извещение, уведомление; сообщение

تَبِيْنٌ **собр.** солома

تَبَنَّى 1) усыновлять 2) принимать; руководствоваться

تَبْيَانٌ показ, разъяснение

تَبَيَّنَ выяснять(ся)

تَتَابَعَ следовать, идти

один за другим

تَتَابَعَ 1) последовательность; بِالتَّتَابُعِ последовательно, поочерёдно 2) спорт.

эстафёта

تَتَبَعَ 1) следить, проследживать 2) изучать

تَتَلَمَذَ учиться (у кого-л. عَلَى يَدِ...)

تَتِمَّةٌ окончание, заключение

تَتَوَّجَ короноваться ◇ ~ بِالنَّجَارِ увенчаться успехом

تَتَاءَبَ зевать

تَتَأَقَّلَ 1) быть медлительным; мёдлить 2) تَتَأَنَّى лениться сделать что

تَتُومِنُ оценка

تَتُودِرُ революционизирование

تَجَادَلَ спёрить, препираться

ся

تَجَادَبَ тянуть каждый к себе ◇ أَطْرَافُ تَجَادَبُوا они вели беседу, разговаривали

تَجَارِبُ мн. от تَجْرِبَةٍ

تَجَارَةٌ торговля, коммерция; تَجَارَةُ الْبَتْرُولِ торговля нефтью; تَجَارَةٌ رُزْنِيَّةٌ розничная торговля; تَجَارَةُ الْجُمْلَةِ оптовая торговля

تَجَارِي 1. торговый, коммерческий 2. коммерсánt

تَجَامَسَرَ осмеливаться, отваживаться

تَجَاعِيْدُ мн. морщины, складки

تَجَاةٌ предлог перед, напротив

تَجَاهَلَ игнорировать

تَجَاوَبَ 1) перекликаться, отвечать друг другу 2) от-

ража́ться (о звуке) 3) гармониро́вать, соотве́тствовать

تَجَاوَزَ 1) оставлять позади, миновать 2) превышать; سُرْعَةً مُّقَرَّرَةً ~ превы́сить установленную ско́рость

تَجَدَّدَ (воз)обновля́ться; восста́навливать

تَجَرَّأَ проявля́ть сме́лость, отва́живаться

تَجَارِبُ мн. تَجْرِبَةٌ 1) опы́т, экспериме́нт; испытáние 2) на́вык 3) репети́ция

تَجَرَّدَ 1) раздева́ться, снима́ть с себя́ 2) عَنِ лишáться чего

تَجَرَّعَ пить глотка́ми
تَجْرِبِيٌّ опы́тный, экспериме́нтальный

تَجَزَّأَ делиться, дробиться на ча́сти

تَجَسَّسَ разузнава́ть; шпио́нить

تَجَسُّسٌ шпиона́ж

تَجَعَّدَ 1) виться (о волосах) 2) морщи́ть(ся); морщи́нить(ся) (напр. о ткани)

تَجَلَّدَ переноси́ть; проявля́ть выно́сливость, терпе́ние

تَجَلَّى 1) станови́ться ясным, очеви́дным 2) показыва́ться, появля́ться

تَجَمَّدَ 1) замерза́ть 2) застыва́ть, затвердева́ть 3) свёртыва́ться (о крови)

تَجَمَّعَ 1) собира́ться, стека́ться 2) накопля́ться, скопля́ться

تَجَمُّعٌ 1. 1) мсд. от تَجَمَّعَ 2) объе́дине́ние в коопера́тив, коопера́рование 2. 1) собра́ние; мити́нг 2) скопле́ние, сосре́доточе́ние 3) группи́ровка, блок

تَجْمَعَرٌ собира́ться, сходиться

تَجْمِيعٌ 1) собира́ние;

تجنب

сбор; с́борка 2) коопериро-
вание; обобществл́ение

تَجَنَّبَ избегáть, сторо-
ни́ться

تَجْنِيْدُ мобилиза́ция; при-
зы́в (в арми́ю); التَّجْنِيْدُ
الْإِجْبَارِيّ обяза́тельная во-
инская повин́ность

تَجَهَّمْ хму́риться, смот-
ре́ть мра́чно

تَجْهِيْزُ 1. мсд. от جَهَّزَ
2. تَجْهِيْزَاتُ мн. оборо́удо-
вание, оснаще́ние

تَجَوَّالُ 1) стра́нствия, ски-
та́ния 2) хожд́ение

تَجَوَّلَ 1) стра́нствовать,
скита́ться 2) ходи́ть, бро-
ди́ть

تَعَادَثَ бесе́довать; вести́
переговóры

تَعَالَفَ сою́з, объедине́-
ние; алья́нс

تَعَامَى остерега́ться
تَحْتَ предлог под; ни́же,

внизу́; أَلَا زُحِيّ ~ а) под
земле́й б) подзе́мный; ~
أَلْتَجْرِ بَةً под руко́й; ~
в ста́дии экспери́мента; ~
أَلَطَّبِعَ в печа́ти, печа́тается;
~ تَصَرَّفِهِ ~ в его́ распоря́же-
нии

تَحْتُ нареч. 1) внизú 2)
тж. مِنْ تَحْتُ сн́изу

تَحْتَاذِيّ ни́жний
تَحَجَّرَ камене́ть
تَحَدَّثَ говори́ть, разгова́-
ривать, бесе́довать

تَحَدَّرَ 1) спуска́ться; ска́-
тыва́ться 2) происходи́ть ро́-
дом

تَحَدَّى вызы́вать на
что-л., броса́ть вы́зов; вести́
себя́ вызы́вающе

تَحَدِّيَّاتُ мн. 1) вы́-
зов; вызы́вающее поведе́ние
2) провока́ция

تَحْدِيْثُ модерниза́ция;
обновле́ние

تَحْدِيدٌ 1) определение 2) ограничѣние; تَحْدِيدٌ تَحْدِيدٌ تَحْدِيدٌ ограничѣние частной собственности

تَحْذِيرٌ предупреждение, предостережѣние

تَحَرَّجٌ становиться напряжѣнным, осложняться

تَحَرَّرَ освобождаться, избавляться

تَحَرُّشَاتٌ мн. вылазки; стычки

تَحَرَّكَ 1) двигаться, шевѣлиться 2) трогаться, отправляться

تَحَرُّكٌ 1. мсд. от تَحَرَّكَ 2. мн. تَحَرُّكَاتٌ дѣйствие, акция

تَحَرَّى 1) изучать, исследовать 2) расслѣдовать, выяснять

تَحَرَّى мн. تَحَرِّيَّاتٌ 1) расслѣдование, слѣдствие;

شُرْطَةٌ (مَصْلَحَةٌ) التَّحَرَّى

тайная полиция 2) по́иск, исследование; تَحَرِّيَّاتٌ جِيُولُوجِيَّةٌ геологические изыскания

تَخْرِيرٌ 1) освобождение, избавление 2) редактирование; реда́кция; هَيْئَةُ (إِدَارَةٌ) редколлегия 3) мн. تَخَارِيرٌ письмо; записка

تَحْسَنَ улучшаться

تَحْسِينٌ улучшение; تَحْسِينُ الْأَرْضِ мелиорация земель

تَحَصَّنَ укрепляться; защищаться чем-л.

تَحْصِيلٌ 1) приобретение, овладѣние 2) сбор, взимание 3) учеба, учѣние

تَحَضُّرٌ урбанизация

تَحْضِيرٌ 1) приготовление; подготовка 2) урбанизация

تَحْضِيرِيٌّ подготовительный

تَحْطَمَ 1) разбиваться вдре-

безги 2) терпѣть аварию, разбиваться (о самолѣте)

تَحَفُّ مн. 1) произведение искусства 2) антикварная вещь

تَحَفُّظٌ 1) осторожность, осмотрительность 2) تَحَفُّظَاتٌ Мн. оговѣрки

تَحَقَّقَ 1) осуществляться, сбываться 2) убеждаться, удостоверяться

تَحْقِيقٌ 1) выполнение, осуществление; реализация 2) слѣдствие, расслѣдование

◇ صُغْفَى ~ репортаж

تَحَكَّمَ единолично распоряжаться, властвовать, хозяйничать

تَحَكَّمَ 1) господство, диктат, власть 2) управление; تَحَكُّمٌ приборный щит, пульт; مَرْكَزُ تَحَكُّمٍ диспетчерская, аппаратная

تَحْكِيمٌ арбитраж; судей-

ство; هَيْئَةُ (لِجَنَّةٍ) تَحْكِيمٍ арбитражная комиссия; спорт. судейская коллегия; жюри (конкурса и т. п.); خَارِجَ التَّحْكِيمِ вне конкурса

تَحْلِيَّةٌ мсд. от حَلَّى; تَحْلِيَّةٌ مِيَاهِ الْبَحْرِ опреснение морской воды

تَحْلِيلٌ анализирование; анализ

تَحَمَّسَ воодушевляться, вдохновляться

تَحَمَّلَ 1) брать на себя (напр. ответственность) 2) терпѣть, переносить

تَحَوَّلَ 1) перемещаться, передвигаться 2) превращаться, переходить (в другое состояние)

تَحَوُّلٌ превращение, переход (в другое состояние); تَحَوُّلَاتٌ преобразование; أَجْتِمَاعِيَّةٌ социальные пре-

образованія; نُقْطَةُ تَحَوُّلٍ
поворотный пункт

تَحِيَّةٌ привётствие, при-
вёт

تَحَيَّرَ недоумевать; сму-
щаться

تَحَيَّرَ 1) عَنْ держаться в
сторонё от чего 2) إِلَى
присоединяться, примыкать
к кому

تَحَيَّنَ выжидать, поджи-
дать

تَحْيِيدٌ нейтрализація

تَخَادَّلَ слабѣть, ослабе-
вать

تَخَاصَمَ собраться; спó-
рить; вести тяжбу

تَخَبَّطَ брести, пробираться
ощупью

تَخَوْتُ 1) تَخَوْتُ mn. тахта,
софа 2) возвышеніе, эстрада
(для оркестра) 3) ансамбль

تَخْدِيرٌ усыплѣніе; обез-
боливаніе, анестезія

تَخَرَّجَ оканчивать (учебное
введение)

تَخْرِيْمِيّ диверсионный,
подрывной; تَخْرِيْبِيَّةٌ
подрывные дѣйствія

تَخَصُّصٌ специализиро-
ваться

تَخَصُّصٌ специализація;
специальность

تَخْصِيصٌ выделѣніе; ас-
сигнованіе

تَخَطَّى 1) перешагивать;
переходить; преодолевать 2)
преступать, нарушать (за-
кон)

تَخْطِيطٌ 1) проектирование,
планирование; планировка
2) чертѣж, план

تَخَفَّفَ 1) مِنْ отдѣлывать-
ся, избавляться (от бремени
чего-л.) 2) поспѣшно остав-
лять, покидать

تَخْفِيفٌ сниженіе, пони-
женіе; تَخْفِيفٌ وَفِيمَةٍ

الْإِسْتِزْلَامُ (سِعْر) де-
вальвация фўнта стёрлингов

تَخَلَّصَ избавляться, отде-
лываться

تَخَلَّفَ 1) отставать 2) от-
существовать 3) оставаться
после кого-чего-л.

تَخَلَّفَ 1) отсталость 2)
неявка; прогўл

تَخَلَّلَ 1) находиться, ле-
жать между чем-л. 2) про-
низывать

تَخَلَّى 1) оставлять, поки-
дать 2) عَنْ откáзываться;
воздёрживаться от чего

تَخَوَّمَ мн. تَخَوُّمٌ граница
تَخَوَّفَ бояться, опасать-
ся

تَخَيَّلَ воображать, фанта-
зировать

تَدَارَكَ 1) поправлять, ис-
правлять 2) оберегать; при-
нимать меры предосторож-
ности

تَدَاعَى быть вётхим, раз-
вãливаться (о строении)

تَدَافَعَ 1) толкать друг
друга 2) быть стремитель-
ным (о потоке)

تَدَاوَلَ 1) дèлать поочерёд-
но 2) передавать друг другу,
обмèниваться; آلَاءٌ ~ об-
мèниваться мнèниями 3) об-
ращаться; функционировать

تَدْبِيرٌ 1) управление, за-
вèдование; مَنَزِلٌ
или مَنَزِلِيٌّ ~ домашнее хо-
зяйство; домовòдство 2) мн.

تَدَابِيرٌ мèра, мероприятие
تَدَثَّرَ кутаться, укуты-
ваться

تَدَخَّرَجَ скáтываться

تَدَخَّلَ вмèшиваться

تَدَخُّلٌ вмешáтельство, ин-
тервèнция; التَّدَخُّلُ не-
вмешáтельство

تَذَخِيرٌ 1) курèние;
مَمْنُوعٌ التَّذَخِيرُ курить

запрещается 2) копчение;
окуривание

تَدْرَبُّ обучаться; практи-
коваться; тренироваться

تَدَرَّجَ 1) постепенно прод-
вигаться 2) развиваться

تَدْرِيبٌ 1) обучение; тре-
нировка; практика; مِهْنَتِي ~
профессиональное обучение;
مَرْكَزُ تَدْرِيبٍ учебный
центр 2) تَدْرِيبَاتٌ мн. уче-
ния

تَدْرِيجٌ постепенное повы-
шение; постепенность;

بِالتَّدرِيجِ постепенно

تَدْرِيجِيٌّ постепенный;
تَدْرِيجِيًّا постепенно

تَدْرِيسٌ преподавание;
هَيْئَةُ تَدْرِيسٍ преподава-
тельский состав

تَدْفِئَةٌ согревание; ~
مَرْكَزِيَّةٌ центральное отоп-
ление

تَدَقَّقَ 1) хлестать, лить

2) устремляться потоком
تَدَلَّى свисать, свешивать-
ся

تَدْمُرُ г. Тадмор (ист.
Пальмира)

تَدَنَّى 1) постепенно при-
ближаться 2) постепенно по-
нижаться, падать

تَدَهَوَزَ 1) падать, валить-
ся 2) резко ухудшаться, па-
дать

تَدَهْوُزٌ падение; ухудше-
ние; упадок, спад; ~
اِقْتِصَادِيٌّ экономический
спад

تَدَيَّنَ 1) исповедовать (ве-
ру) 2) быть должником

تَذَاكَّرَ 1) вспоминать со-
обща 2) обсуждать вместе

تَذَكَّرُوا мн. от تذكر
تَذَنَّبَ качаться, коле-
баться; дрожать

تَدَرَّعَ использовать в ка-
честве предлога, средства

تذكارى

تَذَكَّرُ посвящённый па-
мяти, мемориальный; па́мят-
ный; ~ مَمْنَحَفٌ мемориаль-
ный музей; هَدِيَّةٌ تَذَكَرِيَّةٌ
па́мятный подаро́к

تَذَكَّرَ вспоминать
تَذَاكِرُ мн. تَذِكْرَةٌ, تَذَكَّرَةٌ

1) извеще́ние 2) биле́т; ка́р-
точка; تَذَكَّرَةٌ إِيَّابٍ или
биле́т تَذَكَّرَةٌ ذَهَابٍ وَإِيَّابٍ
туда и о́братно; تَذَكَّرَةٌ

أَشْتَرَاكَ абоне́мент

تَذَمَّرَ ропта́ть; ворча́ть
تَذَوَّقَ 1) про́бовать, отве-
ды́вать 2) наслажда́ться

تَرَاعَى 1) смотре́ть друг
на дру́га 2) смотре́ться (в
зеркало) 3) видне́ться, пока́-
зыва́ться 4) предста́вляться,
каза́ться

تَرَبَّاتٌ, أَثَرَبَةٌ мн. تُرَابٌ

1) пы́ль 2) землё́я, гру́нт 3)
магр. террито́рия

تَرَابُطٌ 1) взаимосвя́зь 2)
сплоче́нность

تَرَابِيٌّ 1) пы́льный 2) зем-
ляно́й, грунтово́й; ~
грунтово́я доро́га 3) магр.
террито́риальный

تَرَابِيْمَزَةٌ eg. стол
تُرَاثٌ насле́дство, насле-
дие

تَرَاَجَعَ отступáть, отхо-
ди́ть, пýтиться

تَرَجَمَةٌ мн. от تَرَجَمَةٌ
تَرَجُمَانٌ мн. от تَرَاَجِمَةٌ
1) сла́бость; упа́док
сил 2) рыхло́сть

تَرَأَسَى возглавля́ть; пред-
седате́льствовать

تَرَأَسَلَ перепи́сываться

تَرَأَفَعَ 1) обраща́ться (в
суд) 2) защища́ть (в суде)

تَرَاكَمَ ска́пливаться, на-
ка́пливаться

تَرَاكُمٌ мсд. от تَرَاكَمَ

تَرَائِمُ رَأْسِ الْإِمَالِ накоплé-
ние капитáла

تَرَامَوَى трамва́й
1) перебра́сывать-
ся, броса́ть друг в дру́га 2)
доходи́ть, доно́ситься (о зву-
ке)

تَرَاهَنَ биться об закла́д
1) чередова́ться,
сменя́ть друг дру́га 2) ко-
леба́ться

أَثْرَابٌ *м, ж, мн.* تَرِبٌ
свёрстник; свёрстница

تُرْبَةٌ *мн.* تَرَبٌ по́чва,
грунт

تَرَبَّعَ сиде́ть, поджа́в но́ги
1. воспита́тельный;
педаго́гический 2. пе-
даго́г

تَرْبِيَّةٌ 1) воспита́ние; عِلْمُ
التَّربِيَةِ педаго́гика; سَيِّئُ
التَّربِيَةِ (قَلِيلٌ) ду́рно вос-
пита́нный; بَدَنِيَّةٌ ~ физ-
культу́ра 2) разведе́ние; вы-

ра́щивание; تَرْبِيَةُ الْخَيْوَانِ
животновóдство; تَرْبِيَةُ
الْأَسْمَاكِ рыбновóдство
تُرْبِيَّةٌ, تَرْبِيَّةٌ турби́-
на

1) تَرْتَبٌ быть распо́-
женным в ка́ком-л. поря́дке
2) عَلَى вытека́ть, происте-
ка́ть из чего

1) تَرْتِيبٌ пригото́вление,
устро́йство 2) располо́же-
ние; поря́док; بِالتَّرتِيبِ
по поря́дку; مِنْ غَيْرِ
تَرْتِيبٍ беспоря́дочно

تَرَجَّلَ спéшиваться; сле-
за́ть, сходíть

1) تَرْجَمَهُ *мсд.* تَرْجَمَ пе-
реводи́ть 2) толкова́ть,
объя́снять; воплоща́ть

تَرْجَمَانٌ *мн.* تَرْجَمَةٌ пе-
реводи́чик; интерпрета́тор

1. تَرْجَمَهُ *мсд. от* تَرْجَمَ
2. *мн.* 1) تَرْجَمَةٌ *тж.*
2) تَرْجَمَةُ حَيَاةٍ биогра́фия

ترحاب

вступлѣние, введеніе (к кни-
ге)

رَادُوشٍ радúшие;
يَتَرَحَّبُ радúшно, госте-
пріймно

خِـأَة ذَرْحَالٍ отъезд;
حَيَاةُ الْتَرَحَالِ кочевáя жизнь

تَرْحِيلٌ 1) отпράвка, от-
правлѣние 2) в́ысылка, де-
портáция

تَرَاحِيضُ мн. ذَرْخِيضُ
разрешѣние, сáнкция, лицен-
зия

تَرَدَّدَ فِي 1) колебáться,
сомневáться в чём 2) إِلَى
навѣдываться, заходить куда
3) ходить, циркули́ровать
(напр. о слухах)

تَرَدَّى ухудшѣние;
تَرَدَّى الْاَوْضَاعُ ухудшѣние обста-
нóвки

تَرْزِيٌّ мн. تَرْزِيَّةٌ ег. порт-
нóй

تُرُومِيٌّ мн. شِشْرُومِيٌّ шестер-
ня, зубчáтое колесó

تَرْسَادَةٌ 1) арсенáл 2)
верфь

تَرْشَحَ 1) баллотировать-
ся, выставлѣть свою канди-
датúру 2) لِي готóвиться к
чему 3) разг. простужáться

تَرْشِيحٌ 1) выдвигѣние
кандидатúры 2) кандидатúра
3) фильтровáние

تَرْصَدَ подстерегáть, под-
карауливать

تَرْعٌ мн. تَرْعَةٌ канáл
(обычно оросительный)

تَرْغَرَعُ 1) расти, подрас-
тáть 2) процветáть

تَرْفٌ 1) рóскошь 2) изне-
женность

تَرْفَعُ смотрѣть свысока́

تَرْفِيهِ-يٌّ развлекáтель-
ный; رَحْلَةٌ تَرْفِيهِ-يَّةٌ раз-
влекáтельная поѣздка

تَرْقُبْ ждать, поджидать;
выжидать

تَرْفَرَقْ 1) наполняться
слезами (о глазах) 2) блес-
теть

تَرْقُوهْ мн. تَرَاقِ ключи-
ца

تَرْقُبْ 1) подниматься 2)
развиваться 3) продвигаться
(по службе)

تَرْقِيَّةٌ 1) продвижение;
развитие 2) повышение (по
службе)

تَرَكَ (y) تَرَكَ оставлять,
покидать; أَتْرَكُهُ وَشَأْنُهُ ос-
тавь его в покое!; أَتْرَكُهُ
أَتْرُكُ пусть он делает
это

أَتْرَاكَ собир. мн. تَرَكَ
турки

تَرَكَبْ состоять, быть сос-
тавленным

تَرَكَهٌ наследство, насле-
дие

تَرْكَزْ сосредотачиваться,
концентрироваться

تُرْكِي 1. турецкий 2. со-
бир. мн. أَتْرَاكَ, تُرْكُ турок
تُرْكِيَا Турция

تَرْكِيْبٌ 1) монтаж, сбор-
ка, установка 2) структура,
строение 3) конструкция

تَرْمِيْمٌ ремонт; восстано-
вление

تُرْهَةٌ пустяк, мелочь
يَا ~ ...:تُرَى интересно
бы знать...; спрашивается...

تَرَيَّبْ медлить, выжидать
تَرَاحَمَ тесниться; тол-
каться

تَرَاجَعَ пожениться
تَرَائِدَ возрастать, увели-
чиваться; повышаться

تَرَاحَرَ сдвигаться, сме-
щаться

تَرَخَلَقَ скользить; ка-
таться (по льду, снегу)

تَرْعَزَ трястись; качать-

ся, колебаться; لَا إِيمَانُ لَا

يَتَزَعَزَعُ непоколебимая вера

تَزَعَمَ 1) быть лидером,

возглавлять 2) претендовать

(на руководство)

تَزَلَّجَ скользить; кататься

ся; عَلَى الْجَلِيدِ ~ кататься

на коньках

تَزَوَّجَ вступать в брак;

жениться; выходить замуж

تَزَوَّدَ 1) брать с собой

провизию 2) بِ запастись

чем; بِالْوُقُودِ ~ заправлять-

ся топливом

تَزَيَّنَ украшаться

تَسَاءَلَ 1) спрашивать

друг у друга 2) задаваться

вопросом

تَسَابَقَ состязаться, со-

ревноваться

تَساقطَ 1) падать, выпа-

дать 2) обваливаться; осы-

паться عَلَى نَفْسِهِ ~

распадаться на части

تَسَامَحَ быть снисходи-

тельным, либеральничать;

потворствовать

تَسَامُحٌ снисходитель-

ность; терпимость; потвор-

ство

تَسَاهَلَ 1) проявлять

снисходительность; попус-

тительствовать 2) быть пок-

ладистым, уступчивым 3)

быть беспечным, неради-

вым

تَسَاوَى равняться; быть

равными, одинаковыми

تَسَاوَى равенство; تَسَاوَى

الرَّحْمَةُ الرвенство прав,

равноправие

تَسَبَّبَ являться следст-

вием, результатом

تَسَتَّرَ 1) прикрываться;

маскироваться 2) عَلَى быть

неизвестным для кого 3) عَلَى

укрывать, прятать кого

تَسْجِيلٌ 1) регистра́ция,
за́пись 2) звукоза́пись

تَسَرَّبٌ 1) проса́чиваться
2) прони́кать *куда* 3)
незаме́тно, укра́дкой ус-
кольза́ть *откуда*

تَسْرُبٌ утёчка, инфиль-
тра́ция

تَسْرِيحٌ увольне́ние; демо-
билиза́ция تَعَشِيفِي ~ лока-
ут

تَسْرِيحَةٌ причёска
تِسْعٌ ж тِسْعَةٌ де́вять;
تِسْعَ عَشْرَةَ ж تِسْعَةَ عَشَرَ
девятна́дцать

تِسْعُونَ девяно́сто; девя-
но́стый

تَشْعِيرَةٌ расце́нка; та́кса
تَسَلَّحٌ слоня́ться, шата́ть-
ся

تَسَلَّحٌ воору́жаться
تَسْلَلٌ 1) струи́ться,
течь 2) сле́довать друг за
дру́гом

تَسَلَّطٌ 1) преодолева́ть,
превозмога́ть 2) импе́ть
власть, господа́ствовать
تَسَلَّقٌ влезáть, забирáть-
ся

تَسَلَّلٌ 1) пробира́ть-
ся, прони́кать *куда* 2) *مِنْ*
ускольза́ть *откуда*

تَسَلَّمَ получа́ть, прини-
ма́ть

تَسْلِيَةٌ развлече́ние
تَسْلِيْفٌ аванси́рование;
кредитова́ние

تَسَمَّرٌ 1) быть приби́тым,
заби́тым гвоздя́ми 2) зами-
ра́ть на ме́сте

تَسَمَّمَ отравля́ться
تَسْمِيْنٌ откорм
تَسَنَّى удава́ться

تَسْهِيْلٌ 1) обле́гчение 2)
تَسْهِيْلَاتٌ *мн.* льго́ты;
تَسْهِيْلَاتٌ اٰثِمَاتٌ кре-
ди́ты на льго́тных усло́ви-
ях

تَشْرِيعٌ вскрытие, анато-
мирование

تَشْرِيعٌ 1) законодатель-
ство; تَشْرِيعُ الْعَمَلِ тру-
довое законодательство 2)
мн. تَشْرِيعَاتٌ законода-
тельный акт

تَشْرِيفَاتٌ мн. церемони-
ал; دِيْوَانُ تَشْرِيفَاتٍ про-
токольный отдел; مِجْلُ
تَشْرِيفَاتٍ книга почётных
посетителей

الْأَوَّلُ :تَشْرِينُ ок-
тябрь; الثَّانِي ~ ноябрь

تَشَعَّبَ разветвляться
تَشْغِيلٌ 1) пуск, введение
в строй; открытие 2) исполь-
зование, эксплуатация

تَشَكَّلَ формироваться
تَشَكُّيلٌ 1) формирова́ние,
созда́ние; образова́ние 2) во-
ен. строй, порядок 3)
мн. تَشَكِّيَلَاتٌ формирова́-
ния, организа́ции

تَشَكُّيلَةٌ 1) ассортимент,
выбор 2) воен. соедине́ние
تَشَدُّجٌ судорога, конвуль-
сия

تَشِيكُوسْلُوفَاكِيَا Чехо-
слова́кия; جُمْهُورِيَّةُ
تَشِيكُوسْلُوفَاكِيَا
الْإِسْتِرَاكِيَّةُ Чехослова́цкая
Социалисти́ческая Респу́б-
лика, ЧССР

تَصَادُمٌ столкнове́ние
تَصَاعَدٌ подниматься, по-
вышаться (постепенно)

تَصَاعُدٌ подъём, повыше́-
ние; تَصَاعُدُ الْتَوَثُّرِ возрас-
та́ние, эскала́ция напряжён-
ности

تَصَبَّبَ стекать; قَرَقَا ~
облива́ться пото́м

تَضَحِيْعٌ 1) оздоро́вление
2) исправле́ние, корректи́ро-
вание

تَصَدَّرَ 1) находя́ться в

تصدع

в центре, впереди 2) стоять
во главе, возглавлять

تَصَدَّعَ раскалываться; да-
вать трещины

تَصَدَّى 1) приниматься за
что-л. 2) ввязываться, вме-
шиваться 3) противостоять

تَصْدِيرُ 1) экспорт, вывоз
2) предисловие

تَصَرَّفَ распоряжаться;
поступать, действовать по
своему усмотрению

تَصَرَّفِي 1) полнота, неог-
раниченность власти 2) рас-
поряжение 3) мероприятие
◇ تَصَرُّفَاتُ الزَّمَنِ прев-
ратности судьбы

تَصَارِيحُ мн. تَصْرِيحُ 1)
заявление 2) пропуск, раз-
решение

تَصْرِيْفُ 1) сбыт 2) отвод
(воды); дренаж (почвы)

تَصْعِيدُ эскалация;

تَصْعِيدُ الْعُدْوَانِ эскала-
ция агрессии

تَصَفَّحَ 1) листать, перелис-
тывать 2) рассматривать,
изучать

تَضْفِيَّةٌ 1) ликвида́ция;
уничтоже́ние 2) распро́дажа
3) очи́стка, очище́ние;
مُبَارَايَاتُ التَّضْفِيَّةِ отбо-
рочные соревно́вания

تَضْفِيْقٌ аплодисме́нты
تَضَمِيْمٌ 1) решимо́сть 2)

проекти́рование; مَكْتَبُ
تَضْوِيْعٍ констру́кторское
(прое́ктное) бюро́ 3) мн.

تَصَامِيْمُ прое́кт, план, чер-
тёж

تَضَمِيْمِيٌّ прое́ктный
تَضَنَّعٌ притворяться, си-
мули́ровать

تَضْنِيْعٌ 1) индустриализа́-
ция 2) перерабо́тка (сырья)
3) изгото́вление

تَصَوَّرَ 1) вообража́ть,

представлять 2) представ-
ляться, рисоваться

تَضَوُّیْتُ голосованіе

تَضَوُّیْتُ 1) показ, изобра-
жение 2) рисованіе 3) фото-
графированіе

تَضَاعَلَ 1) быть слабым,
хилым 2) быть незначи-
тельным 3) ослабевать, умень-
шаться

تَضَارُبٌ 1) разнообра-
зие 2) противоречіе

تَضَاعَفَ возрастать, уве-
личиваться

تَضَافُرٌ сплоченіе, консо-
лидация

تَضَامَنَ объединяться; со-
лидаризироваться

تَضَامُنٌ солидарность

تَضَحٍّ-يَّةٌ принесеніе в
жертву; жертва

تَضَخُّمٌ 1) расширение; раз-
буханіе; سُغَاذِيٌّ ~ перена-

селенность 2) *тж.* مَالِي ~
инфляция

تَضَرَّجَ 1) пачкаться, пок-
рываться кровью 2) крас-
неть, багроветь

تَضَرَّعَ умолять; унижать-
ся

تَضَمَّنَ содержать, вклю-
чать

تَطَاطَبَقَ совпадать, схо-
диться

تَطَاَحَنَ враждовать

تَطَاوَلَ 1) тянуться; вытя-
гивать (*шею*) 2) عَلَى пося-
гать, покушаться *на что*

تَطَايَرَ разлетаться, рас-
сеиваться

تَطْيِيعٌ нормализация;

تَطْيِيعُ الْعِلَاقَاتِ нормали-
зация отношеній

تَطْيِيعٌ 1) примененіе 2)
практика

تَطْيِيعِيٌّ практический;

تطرف

прикладной; **عُلُومٌ تَطْبِيعِيَّةٌ**

прикладные науки

تَطَرُّفٌ 1) неумеренность;

крайность 2) экстремизм

تَطَرَّقَ касаться, затрагивать

تَطْرِيْزٌ вышивание, вышивка

تَطْعِيْمٌ 1) прививка 2) инкрустация

تَطَلَّبَ требовать, делать необходимым

تَطَلَّعَ смотреть; рассматривать

تَطَلُّعَاتٌ *мн.* стремление, устремление; вожеление

تِطْوَانٌ *г.* Тетуан

تَطَوَّرَ развиваться, эволюционировать

تَطَوُّرٌ 1) развитие, эволюция; **تَطَوُّرٌ أَلَاخْدَاثٍ** развитие событий 2) **تَطَوُّرَاتٌ** *мн.* сдвиги

تَطَوَّعَ вызываться добро-

вольно сделать что **لِ** **بِ**

تَطْوِيْرٌ развитие, совершенствование

تَطَاهَرٌ 1) устранять демонстрацию; демонстрировать

2) притворяться, делать вид; **بِأَنْدِهَاشِهِ** ~ притворно изумиться

تَطَاهَرَةٌ демонстрация, манифестация

تَطَلَّمَ жаловаться, подавать жалобу

تَعَادَلٌ находиться в состоянии равновесия; быть уравновешенным; ~

الْفَرِيقَانِ فِي الْمُبَارَاةِ встреча команд закончилась вничью

تَعَارُضٌ 1) противоречие; антагонизм 2) столкновение

تَعَارَفَ знакомиться друг с другом

تَعَاسَةٌ несчастье, невзгоды

تَعَاوُذُ 1) взаимопомощь;
сотрудничество 2) кооперирование

تَعَاطَى 1) употреблять;
принимать (лекарство); пить
(вино) 2) заниматься чем-л.
تَعَاظَمَ увеличиваться,
возрастать

تَعَاَقَبَ следовать друг за
другом; сменять друг друга

تَعَاَقَدَ договариваться;
заключать контракт

تَعَالَى 1) подниматься,
возвышаться 2) раздаваться
(напр. о восклицаниях) ◇

تَعَالَ пов. м давай!, ну-ка!

تَعَامَلَ иметь деловые от-
ношения, сотрудничать

تَعَانَقَ обниматься

تَعَاهَدَ заключать догово-
р, союз

تَعَاوَنَ сотрудничать, по-
могать друг другу

تَعَاوُنٌ 1) сотрудничество,

взаимопомощь 2) коопери-
рование; кооперация

تَعَاوُنِي 1) кооперативный
2) кооператор

تَعَاوُنِيَّةٌ кооператив; ~
زَرَاعِيَّةٌ сельскохозяйствен-
ный кооператив

تَعَايُشُ сосуществование;
مِلْحِي ~ мирное сосущест-
вование

تَعَبٌ (a) уставать,
утомляться

تَعْبِيَّةٌ 1) мобилизация 2)
наполнение; разлив 3) упа-
ковка; расфасовка

تَعْبِيرٌ 1) толкование,
объяснение 2) мн. تَعَابِيرُ
выражение; حُرِّيَّةُ التَّعْبِيرِ
свобода слова; وَبِتَعْبِيرٍ
иначе говоря

تَعَثَّرَ спотыкаться
تَعَجَّبَ удивляться, пора-
жаться

تَعْدَادٌ 1) счёт, исчисление;

عَامٌّ لِلْمُسْكِنِ ~ всеобщая перепись населения 2) численность

تَعَدَّدَ быть многочисленным

تَعَدَّى 1) переходить, преступать (предел чего-л.)

2) нападать; покушаться

تَعْدِيلٌ 1) исправление, поправка 2) изменение; ~

وِزَارَتِي изменения в составе правительства

تَعْدِينٌ разработка; добыча (полезных ископаемых);

صِنَاعَةُ التَّعْدِينِ (горно)добывающая промышленность

تَعَدَّرَ быть трудным, невыполнимым

تَعَرَّضَ подвергаться (напр. опасности)

تَعَرَّفَ знакомиться

تَعْرِيفُهُ см. تَعْرِيفٌ

تَعْرِيفٌ 1) ознакомление 2) определение, характерис-

тика 3) извещение, уведомление 4) указание, наставление

تَعْرِيفَةٌ тариф, расценки

تَعِزُّ 2. Тайз

تَعْزِيَةٌ мн. تَعَايزُ соболезование

تَعْزِيزٌ 1) укрепление;

усиление 2) تَعْزِيزَاتٌ мн. подкрепления

تَعَسَّاءُ мн. تَعَسُّسٌ несчастный, жалкий

تَعَسَّفَ 1) притеснять, чинить насилие 2) действовать необдуманно

تَعَصُّبٌ фанатизм, слепая приверженность; قَوْمِي ~ шовинизм

تَعَطَّشٌ 1) хотеть пить 2) жаждать, стремиться

تَعَطَّفَ проявлять сочувствие, симпатизировать

تَعَطَّلَ 1) оставаться без работы 2) выходить из

стро́я; не рабо́тать, безде́й-
ствовать

تَعَقَّبَ преслѣдовать, слѣ-
довать неотстѣпно

تَعَقَّدَ быть трудо́вым, за-
пу́танным, сло́жным

تَعَلَّقَ 1) висѣть; виснуть
2) ب завѣсить *от* чего;
касаться *чего*

تَعَلَّلَ отговáриваться;
мотивировать

تَعَلَّمَ учѣться; изу-
чать

تَعَلَّقَ 1. *мсд. от* عَلَّقَ;
... تَعَلِّيقُ قُضُوءَةٍ... приоста-
новка членства *кого-л. в*
чем-л. 2. *мн.* تَعَالِيْقُ ком-
ментарий

تَعْلِيْمٌ 1) обучѣние; пре-
подава́ние 2) образова́ние;
وَزَارَةُ التَّعْلِيْمِ министр-
ство просвѣщѣнія; عَالٍ ~
вы́сшее образова́ние 3) *мн.*
تَعْلِيْمَاتُ учѣние 4)

мн. инструќция, указа́ния

تَعْلِيْمِيّ учебный; обра-
зовáтельный

تَعَمَّدَ замышля́ть; де́лать
с у́мыслом

تَعَمَّقَ углубля́ться, пог-
ружа́ться

تَعْمِيْرٌ 1) освоѣние, обжи-
ва́ние; مَنَاطِقُ التَّعْمِيْرِ ос-
ваиваемые райо́ны 2) восста-
новле́ние; возрожде́ние; пе-
рестро́йка

تَعَهَّدَ обяза́ываться, при-
нимáть обяза́тельство

تَعَهُّدٌ 1) обяза́тельство 2)
ухо́д; попече́ние; надзо́р

تَعَوَّدَ привыка́ть

تَعْوِيْضٌ 1) компенсáция,
возмещѣние 2) تَعْوِيْضَاتُ
мн. репара́ции

تَعَيَّنَ быть обяза́тель-
ным, непреме́нным

تَغَاضَى не замеча́ть, игно-
ри́ровать

تَغَاوُلٌ притворяться невнимательным, беспечным

تَغَايَرٌ различаться, разниться между собой

تَغَدَّى обедать; завтракать

تَغَدَّى питаться, кормиться

تَغْذِيَّةٌ питание

تَغَطَّرَ быть надменным, кичливым

تَغَطَّى укрываться, покрываться

تَغَلَّبَ 1) одолевать, побеждать; عَلَى الصُّعُوبَاتِ ~ преодолевать трудности 2) овладевать, захватывать

تَغْلُغَلَّ проникать

تَغَنَّى 1) богатеть 2) петь, распевать 3) بٍِ воспевать кого

تَغَيَّبَ отсутствовать

تَغَيَّرَ (из)меняться

تَغَامَلٌ 1) считать хорошим

знаком, предзнаменованием

2) быть оптимистом

تَغَاوُلٌ оптимизм

تُغَاغٍ собир. 1) яблони 2)

яблоки

تَغَادَى избегать, беречься

تَغَاوُلٌ (воз)действовать друг на друга

تَغَاوُلٌ 1) взаимодействие

2) хим. реакция

تَغَامَمَ осложниться, обостриться

تَغَانَى 1) истреблять друг друга 2) проявлять усердие, самоотверженность

تَغَاهَمَ 1) понимать друг друга 2) مَعَ договариваться с кем

تَغَاهُمٌ взаимопонимание; التَّغَاهُمُ недоразумение

تَغَاوُتٌ различие, отличие

تَغَاوَضَ вести переговоры

تَغَاتَّجَ раскрываться; распускаться (о почках)

تَفْتِيشٌ 1) рóзыск, пóиск
2) осмóтр; óбыск; جُمْرِيَّةٌ ~
тамóженный досмóтр 3) ин-
спéкция; контро́ль

تَفَجَّرَ 1) фонтани́ровать
2) взрыва́ться; изверга́ться
(о вулкане) 3) вспыхивать,
разража́ться

تَفَجَّعَ горевáть, скор-
беть

تَفَحَّصَ 1) осмáтривать,
разгляды́вать 2) изучáть, ис-
сле́довать

تَفَرَّجَ любовáться; осмáт-
ривать

تَفَرَّسَ всмáтриваться;
разгляды́вать

تَفَرَّعَ разветвля́ться; от-
ветвля́ться

تَفَرَّغَ 1) имéть досу́г, быть
неза́нятым 2) لِ посвяща́ть
себя́ то́лько одному́ де́лу,
занима́ться исклю́чительно
одни́м де́лом

تَفَرَّقَ 1) расходи́ться, рас-
сеива́ться 2) разделя́ться

تَفْرِقَةٌ разделéние, разоб-
щёние; عُنْصُرِيَّةٌ ~ расо́вая
сегрегация

تَفْرِيعٌ насíживание (яиц);
выведéние (цыплят); инку-
бация

تَفْرِيعٌ разгру́зка; вы́груз-
ка

تَفَشَّى распростра́няться

تَفْصِيلٌ 1) обстоя́тельное
изложéние; تَفْصِيْلًا или

بِالتَّفْصِيلِ подро́бно, де-
та́льно 2) تَفْصَائِلٌ мн. по-
дрóбности, дета́ли 3) кро́йка,

выкра́ивание; ثِيَابٌ تَفْصِيلٌ
плáтье, сшитое у портно́го

تَفْصِيلِيٌّ подро́бный, де-
та́льный

تَفَضَّلَ де́лать одолже́-
ние; оказыва́ть любéзность;

تَفَضَّلَ пожа́луйста!

تَفَقَّدَ 1) посещáть 2) ин-

спектировать, осматривать

3) искать

تَفَكَّرَ размышлять, раздумывать

تَفَكُّكُ распад, развал

تَفَنَّنَ 1) быть разнообразным 2) изощряться

تَفَهُ (a) تَفَاهُهُ 1) быть незначительным, пустяковым 2) быть безвкусным (o пище)

تَفَهَّمْ понимать, постигать

تَفَوَّقْ превосходить

تَفَاوَلْ встречаться

تَفَادَلْ сражаться, биться

تَفَادُّمٌ устаревание, устарелость

تَفَارَبْ сближаться

تَفَاسَمَ 1) делить, между собой 2) мучить, тревожить (o мыслях)

تَفَاضَى 1) получать; ~ رَشَاوُ брать взятки 2) судиться

تَقَاطُعٌ 1) пересечение; перекрёсток 2) взаимный разрыв

تَقَاطِيعُ мн.: آلَوْجُهُ ~ черты лица

تَقَاعَدَ 1) воздерживаться 2) уходить на пенсию

تَقَاعُدٌ 1. мсд. от تَقَاعَدَ 2. тж. مَعَاشٌ تَقَاعُدٍ пенсия

تَقَاوَى мн. ег. семенá; ~ مُنْتَقَاةٌ отборные семенá

تَقَبَّلْ принимать; получать

تَقَدَّمَ 1) идти, двигаться вперёд 2) двигаться вперёд; развиваться 3) опережать; предшествовать 4) подходить, приближаться ◇ بِأَقْتِرَاحٍ ~ выступить с предложением

تَقَدُّمٌ (про)движение вперёд; развитие, прогресс

تَقَدُّمِي 1. прогрессивный,

передовой 2. прогрессивный
дѣатель

تَقْدِيرٌ 1) оцѣнка, опреде-
лѣние размѣра; عَلَى أَقَلِّ
по меньшей мѣре 2)
предположеніе; تَقْدِيرًا
предположительно 3) - при-
знательность 4) уваженіе

تَقَرَّبَ приближаться,
подходить

تَقَرَّرَ быть решѣнным;
быть принятым (о решении);
...أَنْ ~ решено...

تَقْرِيْبًا приближительно,
примерно

تَقْرِيرٌ 1) решѣние, уре-
гулирование 2) определѣ-
ние, установлѣние; تَقْرِيرٌ
Аَلْمَصِيرُ самоопредѣленіе,
3) мн. تَقَارِيرٌ докладъ, отчѣт
تَقَرُّزٌ отвращеніе, брезг-
ливость

تَقَسَّمَ дробиться, дѣлится
на части

تَقْسِيمٌ (раз)делѣние; рас-
предѣленіе; تَقْسِيمُ الْعَمَلِ
международное раз-
делѣние труда; إِعْـآدَةٌ
Аَلتَّقْسِيمِ передѣл

تَقَشُّفٌ 1) аскетизм 2)
жѣсткая экономія

تَقَضَّى углубленно изу-
чать, исследовать

تَقَطَّعَ рваться, разрываться

ся

تَقَلَّبَ ворочаться 2) ко-
лебаться, быть непостоян-
ным (напр. о ценах)

تَقَلُّبٌ 1) измѣнчивость,
непостоянство; سَرِيعٌ
Аَلتَّقَلُّبِ измѣнчивый, кап-
ризный 2) колебаніе, неус-
тойчивость

تَقَلَّدَ 1) надевать на себя,
носить 2) занимать пост

تَقَلَّصَ сокращаться; сжи-
маться

تَقَالِيدٌ мн. 1) под-

تقليدى

ража́ние 2) тради́ция 3) ими-
та́ция, подде́лка

تَقْلِيدِيّ традици́онный;
обще́приня́тый

تَقْلِيدَةٌ 1) нови́нка 2)
капри́з, при́хоть

تَقْنِيّى́ техни́ческий; тех-
нологи́ческий

تَقْنِيَّةٌ тэ́хника; техноло́-
гия

تَقَرَّرَ 1) отходи́ть,
отстupáть 2) регресси́ро-
вать

تَقْوُوعٌ замыка́ние в себе́;
ухо́д в себя́

تَقْوِيْمٌ 1) выпрямле́ние;
исправле́ние 2) мн. تَقَاوِيْمٌ
календа́рь

تَقَيَّدَ 1) ограни́чиваться 2)
зарегистриро́ваться 3) быть
запи́санным

تَقْيِيْمٌ оцёнка
تَكَائِفٌ сплочё́ние, спло-
че́нность

تَكَاثَّرَ умножа́ться; раз-
множа́ться

تَكَافُؤٌ ра́венство;
تَكَافُؤُ الْفُرْصِ ра́венство возмо́ж-
ностей

تَكَالَبَ 1) беси́ться, неис-
товствова́ть 2) عَالَى гоня́ть-
ся за кем-чем 3) عَلَى вести́
грызню́ из-за чего́

تَكَالِيْفٌ мн. сто́имость;
изде́ржки, расхо́ды

تَكَامُلٌ взаимодо́полнение;
интегра́ция; أَقْتِصَادِيّ ~
эконо́мическая интегра́ция

تَكَبَّدَ нести́ (потери), тер-
пе́ть (убытки)

تَكَبَّرَ быть надме́нным,
высокоме́рным

تَكَثَّلَ 1) ска́пливаться 2)
обье́диняться в блок; спла-
чива́ться

تَكَثَّلَ 1. мсд. от تَكَثَّلَ
2. группиро́вка, блок
تَكْتِيْكٌ та́ктика

تَكْثِيفٌ интенсификация
تَكَدَّرَ 1) делаться мутным

2) огорчаться, печалиться

تَكَرَّرَ повторение; تَكَرَّرًا
неоднократно, часто

تَكَرَّرَ повторяться

تَكْرِيرٌ 1) повторение 2)
очистка, рафинирование;

تَكْرِيرُ النَّفْطِ очистка нефти

تَكْرِيْمٌ 1) почёт, уважение

2) чествование; تَكْرِيمًا لَهُ
в его честь

تَكَشَّفَ 1) раскрываться,
выявляться 2) عَنْ раскры-
вать, выявлять что

تَكَلَّفَ 1) браться за труд-
ное дело 2) испытывать за-
труднения, трудности 3) не-
естественно делать что-л.;
تَكَلَّفَكَ ~ деланно смеяться
4) стоить

تَكْلِفَةٌ стоимость

تَكَلَّلَ увенчаться (напр.
успехом)

تَكَلَّمَ говорить, разговари-
вать

تَكْمِلَةٌ дополнение

تَكْنُولُوجِيَا технология

تَكْنِيكٌ техника

تَكْتَرِبُ наэлектризовы-
ваться

تَكْتَهِنُ предвещать, пред-
сказывать

تَكْوَنُ 1) образовываться
2) состоять из чего

تَكْوِينٌ 1) создание, фор-
мирование 2) телосложение
3) структура, образование

تَكْوِيْفٌ 1) формирование
2) приспособление; адапта-
ция; تَكْوِيْفُ الْهَوَاءِ конди-
ционирование воздуха

تَلَّوْا, تِلَالٌ, تَلَّوْا мн. холм
تَلَّوْا 1) (y) следо-
вать, идти 2) تَلَّوْهُ читать,
зачитывать

أَخَذَهُ بِتَلَابِيْهِ: تَلَابِيْبٌ
брать кого-л. за шиворот

تَلَّحَقَ 2. Тель-Авив
تَلَّحَقَ слéдовать друг за
дру́гом, примыка́ть

تَلَّاحَمَ 1) консолиди́ро-
ваться, сплáчиваться 2)
б́иться, сража́ться

تَلَّاشَى 1) отмира́ть, исче-
за́ть 2) замира́ть (о голосо́е)

تَلَّاطَمَ 1) обмéниваться
удáрами 2) ста́лкиваться;
б́иться (о волна́х)

تَلَّاعَبَ 1) игра́ть 2) зани-
ма́ться махина́циями, совер-
ша́ть злоупотре́бления

تَلَّاعَبَ мсд. от تَلَّاعَبَ;
بِالْأَلْفَاظِ ~ жонгли́рование
сло́вами; ... بِنَتَائِجٍ ~ под-
тасóвка резу́льтатов чего-л.

تَلَّافَى 1) исправля́ть; ула-
жива́ть 2) избега́ть, укло-
ня́ться

تَلَّاقَى встреча́ться

تَلَّالَ мн. от تَلَّالَ

تَلَّالَ блестя́ть, сверка́ть

تَلَّامِيذُ, تَلَّامِيذَةٌ мн. от
تَلَّامِيذُ

تَلَّاهَى развлека́ться

تَلَّأَوَ чтéние; зачитыва́ние

تَلَّبَّدَ сбива́ться, слéжи-
ваться; تَلَّبَّدَتِ السَّمَاءُ
не́бо заволокло́ ту-
чами

تَلَّيِيَّةٌ соблюде́ние; соот-
вётствие; ... تَلَّيِيَّةٌ в соот-
вётствии с чем-л.; تَلَّيِيَّةٌ
لِدَفْعَوْتِهِ по его́ приглаше́-
нию

تَلَّخَصَ 1) быть изло́жен-
ным вкратце 2) своди́ться
к чему-л.

تَلَّخِيصُ 1) резюме́ 2) кон-
спéкт

تَلَّذَّذَ наслажда́ться, упи-
ва́ться

تَلَّغَرَأَفَ 1) телегра́ф 2)
разг. телегра́мма

تَلَّغَفَ (а) тлётис́я,
ги́бнуть

تَلْفَازُ телевизор
تَلَفَّتْ оглядываться, ос-
мáтриваться

تَلْفَزُهُ телевидение; теле-
вещáние

تَلْفِزِيُونٌ 1) телевидение
2) телевизор

تَلْفَنُ мсд. звонить,
говорить по телефону

تَلْقَاءُ встреча ◇ مِنْ
(ذَاتِهِ) сам по
себе; машинáльно

تَلْقَائِي произвольный,
мáшинáльный

تَلَقَّفْ ловить, подхвáты-
вать

تَلَقَّى 1) получáть; ~
تَلَقَّى الْعِلْمُ получáть образовáние
2) встречáть

تَلْقِيحٌ 1) осеменение;
опыление 2) прививка

تِلْكَ мест. ж та

تَلَمَّسَ 1) ощúпывать; на-
щúпывать 2) идти ощúпью

تَلَامِيذُهُ мн. ученик; подмáстерье
تَلَهَّى забавляться, раз-
влекáться

تَلَوُ предлог за, вслед за
تَلَوُثٌ загрязнение; тлóу
تَلَوُثُ الْبَيْئَةِ загрязнение окру-
жающей среды

تَلَوَّنَ 1) окрáшиваться 2)
быть разноцвётным 3) быть
измёнчивым

تَلَوَّى 1) извивáться; пет-
лять 2) кóрчиться

تَلْيِزِيُونٌ 1) телевидение
2) телевизор

تَلْيُفُونُ телефон

تَمَّ (u) 1) быть
пóльным, совершénным; за-
вершáться 2) совершáться,
состояться; تَشَكُّلٌ
وَزَارَةٌ сформировано правí-
тельство

تَمَاطَلٌ 1) походить друг
на друга 2) тж. لِشِّغَامٍ ~

تمائيل

выздора́вливать, поправ-
ля́ться

تَمَاطِيلُ *мн. от* تَمَاطَالُ

تَمَاطَايُ 1) упóрствовать 2)
длится; заты́гиваться

تَمَاشُ *ссприкоснове́ние;*
كَهْرَبَايُ ~ ко́роткое замы-
ка́ние

تَمَاسَكَ 1) держа́ться друг
друга, спла́чиваться 2) عَنِ
сде́рживаться, возде́ржи-
ваться *от чего*

تَمَالِكَ *сде́рживать, уде́р-*
живать; أَغْصَابُهُ ~ совла-
да́ть с собо́й

تَمَامٌ *полно́та; соверше́н-*
ство; تَمَامًا *по́лностью,*
вполне́; فِي تَمَامِ السَّاعَةِ
ро́вно в шесть ча-
со́в; فِي تَمَامِ عَقْلِهِ *в здра-*
вом уме́; كُلُّ شَيْءٍ ~ *все́*
хорошо́, все́ в по́лном по-
рядке

تَمَايَلُ 1) шата́ться, ка-

ча́ться 2) скло́няться; гну́ть-
ся

تَمَتَّعَ *наслажда́ться; поль-*
зоваться; بِصَعَةٍ جَيِّدَةٍ ~
име́ть хоро́шее здоро́вье; ~
بِالشَّعْبِيَّةِ *по́льзоваться по-*
пуля́рностью

تَمَتَّمَهُ *мсд. гово-*
ри́ть невня́тно

تَمَاطِيلُ *мн. ста-*
туя, па́мятник; نَصْفِيَّ ~
бюст

تَمَتَّلَ 1) стара́ться подра-
жа́ть, быть похо́жим 2) пред-
ставля́ться, рисо́ваться ◇
بَيْنَ يَدَيْهِ ~ предста́ть пе-
ред кем-л.

تَمَثِيلُ 1) представле́ние,
игра́; التَّمَثِيلُ *сцени́-*
ческое иску́ство 2) предста-
ви́тельство; تَجَارِيَّ ~ тор-
го́вое предста́тельство,
торгпредство

تَمْثِيلِيَّةٌ пьеса; спектакль

تَمَدَّدَ вытягиваться, растягиваться; потягиваться

تَمَرٌ *мн.* تُمُورٌ *собир.* финики (*обычно сухие*)

تَمَرَجِيَّةٌ *мн.* تَمَرَجِيَّةٌ *ег.* санитар, брат милосердия

تَمَرَّدَ поднимать мятеж, бунтовать

تَمَرُّدٌ мятеж, бунт

تَمَرَّكَ 1) централизоваться 2) концентрироваться, сосредоточиваться

تَمَرَّنَ упражняться, тренироваться; практиковаться

تَمَرِيضٌ уход за больными
تَمْرِينٌ 1) тренировка; практика 2) *мн.* تَمَارِيْنُ упражнение

تَمَرَّقَ рваться, раздираться

تَمَسَّاحٌ *мн.* تَمَاسِيْجٌ крокодиль

تَمَسَّكَ 1) хвататься; держаться 2) بِ придерживаться *чего*

تَمَشَّى 1) прогуливаться, прохаживаться 2) соответствовать

تَمْضِيَّةٌ проведение (*времени*)

تَمَطَّى потягиваться

تَمَكَّنَ 1) مِنْ мочь, быть в состоянии *сделать что* 2) укрепляться, утверждаться

تَمَلُّعٌ засоление

تَمَلَّكَ овладевать, охватывать

تَمَلَّمَلَ 1) ворчать, брюзжать 2) ворочаться; ёрзать

تَمَّمَ 1) завершать, заканчивать 2) дополнять

تَمَنَّى желать, высказывать пожелание; لَمْ ~

أَلِصَّاعَةً وَآلِسَّاعَةً он пожелал ему здоровья и счастья

تَمَنِّيَاتٌ *мн.* пожелание

تَمَهَّدَ быть ровным, лёгким (*о дороге*)

تَمَهَّلَ не торопиться, не спешить

تَمْهِيدِيّ подготовительный; предварительный

تَمَوَّجَ волноваться (*напр. о море*)

تَمَزُّ *мн. от* تَمَزُّوْ

تَمَزُّوْ июль

تَمْوِيْنٌ снабжение

تَمَيَّزَ отличаться, выделяться ◇ تَمَيَّزًا ~ рассвирепеть

تَمْيِيْزٌ различение, выделение; تَمْيِيْزِيّ ~ расовая дискриминация

تَمَاطَرَ рассыпаться, разлетаться; осыпаться (*о листьях*)

تَمَاحُزٌ 1) борьба 2) антагонистичность; антагонизм

تَنَازَعَ 1) спорить, препираться; оспаривать 2) бороться

تَنَازَلَ откazyваться *от чего-л.*; уступать *в чём-л.*

تَنَاسَبَ 1) соответствовать друг другу 2) быть симметричным, пропорциональным

تَنَاسَى игнорировать, пренебрегать

تَنَافَرَ не любить, избегать друг друга

تَنَافَسَ конкурировать между собой

تَنَافَى быть несовместимым, противоречить

تَنَاقَصَ уменьшаться, идти на убыль

تَنَاقُضٌ противоречие; разногласие; تَنَاقُضَاتٌ антагонистические противоречия

تَنَاقَلَ передавать друг

другу; تَنَاقَلَتِ الْجَرَائِدُ новость подхвачена [всеми] газетами

1) достигать пре-
дела 2) доходить 3) عَنْ бро-
сать, кончать *делать что*

1) брать; прини-
мать; ~ الطَّعَامَ есть; ~
2) затрагивать, касаться

تَنَبَّأَ предсказывать, прог-
нозировать

1) очнуться; прос-
нуться 2) понимать, осозна-
вать

1) пробуждение 2)
предупреждение 3) Примеча-
ние

تَنَحَّدَ откашливаться,
покашливать

1) сторониться, от-
ходить в сторону 2) устра-
няться; отказываться

تَنْزَانِيَا Танзания

تَنْزَرَةً прогуливаться

تَنْنِسُ тэннис

تَنْسِيقٌ координа-
ция, координация

1) приведение в
порядок, упорядочение;

تَنْظِيمُ الْأُسْرَةِ планирова-
ние семьи 2) организа́ция;

~ سِرِّي тайная, подпольная
организа́ция; ~ نِقَابِي проф-
союзы

تَنْفَّسَ дышать; ~
تَنْفَعْدَاءَ перевести дух *или*
дыхание

تَنْفِيْذٌ выполнение, ис-
полнение

تَنْفِيْذِي исполнитель-
ный; لَجَنَةُ تَنْفِيْذِيَّةٌ испол-
ком

تَنْقَلَ передвигаться,
разъезжать

تَنْقِيبٌ по́иски, изыска-
ния

تَنَكَّةُ жестяная банка;
бидон

تَنَكَّرَ 1) маскироваться;
переодеваться кем-л. 2) чуж-
даться

تَنَكَّرِي 1) маскиро́вочный;
маскара́дный; تَنَكَّرَ
маскарад

تَنَمِيَّةُ развитие, расши-
рение

تَنَويطٌ стандартиза-
ция

تَنَهَّدَ тяжело вздыхать
تَنَازِيرُ мн. печь

(для выпечки хлеба)

تَنُورَةٌ юбка

تَنَوَّعَ быть разнообра-
ным

تَنَهَّاتٌ 1) сбегаться 2)
обва́ливаться постепенно
(напр. о стене)

تَنَهَّالَكَ 1) гнаться; устрем-
ляться 2) عَلَى без у́стали
делать что

تِيحَامَةُ Тиха́ма (обл. в Зап.
Аравии)

تَهْنِئَةٌ мн. от تَهْنِئُ
تَهْوَونَ быть невниматель-
ным, небре́жным; пренебре-
гать

تَهْجِيْنٌ скре́щивание, ги-
бридиза́ция

تَهَدَّدَ грозить(ся)

تَهَدَّمَ разруша́ться, раз-
ва́ливаться

تَهَرَّبَ уклоня́ться, избе-
гать

تَهْرِيْبٌ контраба́нда, кон-
траба́ндный провоз

تَهَشَّمَ ломаться; дробить-
ся

تَهَكَّمَ издева́ться

تَهَلَّلَ сиять (о лице); ли-
ковать

تُهْمَةٌ мн. تُهُمٌ обвине́ние;
تُهْمَةٌ قَتْلٍ обвине́ние в
убийстве

تَهْنِئَةٌ мн. تَهْنِئُ позд-

равлѣніе; **بَرْقِيَّةٌ تَهْنِئَةٌ** поздравительная телеграмма

تَهَوَّرَ быть безрассудным, опромѣтчивым

تَهَيَّأَ готовиться; быть готовым

تَهْيِئَةٌ подготовка

تَوَّأَ немедленно, тотчас

تَوَّأْتُ *мн. от*

تَوَّأْتُ идти, слѣдовать друг за другом

تَوَّارَدَ прибывать вместе или один за другим

تَوَّارَى скрываться, исчезать; **عَنِ الْأَنْظَارِ** ~ скрываться из виду

تَوَّارِيغٌ *мн. от*

تَوَّازُنٌ равновѣсие, сбалансированность; **تَوَّازُنٌ**

تَوَّازِي равновѣсие сил

تَوَّاصَلَ 1) быть непрерывным 2) соединяться

تَوَّاضَعٌ скромность

تَوَّاطُؤٌ сговор

تَوَّافَدَ съезжаться; сходиться; прибывать друг за другом

تَوَّافَرَ имѣться, быть в налиции; изобилловать

تَوَّاقٍ стремящийся, рвущийся к чему-л.; **لِلْخُرِّيَّةِ** ~ свободолюбивый

تَوَّالَى слѣдовать друг за другом; сменять друг друга

تَوَّالٍ послѣдовательность, непрерывность; **عَلَى التَّوَّالِي** непрерывно, подряд

تَوَّأْتُ *мн. от* близнец **تَوَّأْتُ** *собир.* 1) тутовые деревья 2) тутовые ягоды

تَوَّذَّرَ напряжѣнность; натянутость; напряжѣние;

تَخْفِيفُ التَّوْذِيرِ الدَّوْلِي смягчѣние международной напряжѣнности

تَوَّذَّبَ 1) вскакивать 2) набрасываться

تَوَّجَ увенчивать

تَوَجَّبَ быть обязатель-

ным

تَوَجَّعَ мучиться, страдать

تَوَجَّهَ 1) اِلَى обращаться

к кому 2) اِلَى направлять-
ся куда

تَوْحِيدٌ 1) объединение;

إِعَادَةُ التَّوْحِيدِ воссоедине-
ние 2) унификация

تَوَخَّى 1) стремиться, на-

стойчиво добиваться 2) при-
держиваться чего-л.; следо-
вать чему-л.; طَرِيقَةً ~ сле-
довать какому-л. методу

تَوَدَّدَ проявлять любовь,

дружбу

تَوَرَّدَ краснеть, покры-

ваться румянцем

تَوَرَّطَ попадаться; впуты-

ваться (в неприятное дело)

تَوَرَّعَ стыдиться; гну-

шаться, брезгать

تَوْرِيْدٌ 1) поставка; дос-

тавка 2) تَوْرِيْدَاتٌ мн. по-

ставки

تَوَزَّعَ распределяться

تَوَزِيْعٌ распределение;

размещение; تَوَزِيْعُ الْأَفْلَامِ

прокат фильмов

تَوَسَّطَ 1) быть, находиться

в середине 2) быть посред-
ником, посредничать

تَوَسَّعَ 1) расширяться 2)

تَوَسَّعَ فِي расширять что; فِي ~

تَوَسَّعَ فِي الْكَلَامِ разглагольствовать

تَوَسَّعَ 1) расширение; ~

تَوَسَّعَ فِي الرُّفْعَةِ الزَّرَائِمِيَّةِ рас-
ширение обрабатываемых зе-

мель 2) экспансия; سِيَّاسَةُ

التَّوَسُّعِ политика экспан-
сии, экспансионистская по-
литика

تَوَسَّلَ умолять, упраши-

вать

تَوَسَّمَ 1) разглядывать,

рассматривать 2) ждать,
ожидать

دَوَصَّلَ 1) доходить, достигать 2) добиваться

تَوْصِيَّةٌ рекомендация, совет; خِطَابٌ تَوْصِيَّةٌ рекомендательное письмо

تَوْصِيْلٌ 1) соединёние; подключение 2) доставка 3) квитанция, расписка

تَوَضَّأَ совершать омовение (перед молитвой)

تَوْطِئَةٌ 1) введение, предисловие 2) подготовка 3) понижение

تَوَطَّدَ упрочиваться, укрепляться

تَوَطَّنَ поселяться, обосновываться ◇ تَوَطَّنَتْ نَفْسُهُ

он привык к мысли, что تَوَطَّنَتْ - укрепление (чего-л.)

تَوْطِيفٌ 1) назначение на должность 2) эк. инвестиция, вложение (капитала)

تَوَعَّدَ грозить(ся)

تَوْعِيَةٌ просвещение;

تَوْعِيَةُ الْجَمَاهِيرِ культурно-просветительская работа; идеологическое воспитание масс; سِيَاسِيَّةٌ ~ политическое просвещение; ~ صِحِّيَّةٌ санитарное просвещение

تَوَغَّلَ углубляться, заходить далеко

تَوْفُو تого

تَوَفَّرَ 1) иметься, быть в достатке 2) عَلَى отдаваться целиком и полностью чему

تَوَفَّقَ иметь успех, преуспевать

تَوَفَّى страд. скончаться, умереть

تَوْفِيقٌ 1) урегулирование; примирение 2) успех, удача

تَوَلَّعَ ожидать, предвидеть

تَوَنُّعٌ ожидание, предположение

توقف

1) останáвливаясь
2) прекращáть что 3)
عَنْ оснóвыватьсЯ, базíро-
ваться на чём

تَوَقُّفٌ исчислénие,
определénие времени;
بِالتَّوَقُّفِ بِالمَحَلِّ по мéст-
ному врémени

1) подписáние 2)
подпись

تَوَكَّلَ опирáться
تَوَكَّلَ полага́ться, надé-
яться

تَوَلَّدَ (за)рождáться, воз-
ника́ть

1) брать на себя,
выполня́ть (напр. обяза́нно-
сти); вступа́ть (на пост),
занима́ть (должност); ~
زَمَامَ الْحُكْمِ (السُّلْطَةِ) взять
власть в свои рúки 2) уxo-
ди́ть, удаля́ться

1) по́мощь при ро-
дах, акуше́рство; دَارُ

رَدِيْلِيّ (مَصْعَه) роди́льный
дом 2) вы́работка, произ-
водство (энергии)

تُونِسْ Тунис (гос-во и г.)
1. тунисский 2.
тунисец تَوَانِسَةُ

تَوَهَّجَ пыла́ть; сверка́ть
تَوَهَّمَ полага́ть; предпо-
лага́ть, вообража́ть

1) пото́к; течéние
(тж. перен.) 2) ток (элек-
трический)

2. Тира́на تِيْرَانَا
мн. تِيْمُوْسُ, تِيْمَاْسُ
козе́л

1) быть возмо́ж-
ным, осуществи́мым 2) لِ
удава́ться кому-л.

تَيَقَّظَ быть бди́тель-
ным

تِيْلَةُ волокно́; أَقْطَانُ
дли́нново-
локни́стые сорта́ хлоп́ка

1) смоко́вницы تِيْنُ собир.

(деревья) 2) винные ягоды,
инжир

مَنِيَّةٌ *мн.* أَثْيَاهُ 1) пустыня
2) лабиринт

ث

ثَوَارٌ *мн.* ثَوَارٌ повстанец
ثَابِتٌ 1) твёрдый; стой-
кий 2) достоверный; надёж-
ный 3) недвижимый

ثَابِتٌ проявлять настаи-
вость, упорство

ثَوْرَانٌ, ثَوْرٌ (y) ثَارَ
волноваться, приходить в воз-
буждение; ثَائِرُهُ ~ впадать
в ярость 2) восставать, под-
ниматься

أَخَذَ ثَارَهُ месть; ثَارَ
(بِثَارِهِ) отомстить

ثَالِثٌ третий; ثَالِثًا в-
-третьих; ثَالِثَ عَشَرَ три-
надцатый

ثَامِنٌ восьмой; ثَامِنَ
восемнадцатый

ثَانَوِيٌّ второстепенный;
вторичный

مَدْرَسَةٌ *тж.* ثَانَوِيَّةٌ
средняя школа

ثَانٍ второй; ثَانِيًا во-вто-
рых; ثَانِي عَشَرَ двенадца-
тый

ثَانِيَةٌ *мн.* ثَوَانٍ секунда
ثَبَاتٌ 1) твёрдость; стой-
кость 2) устойчивость, ста-
бильность 3) неподвижность

ثُبُوتٌ, ثَبَاتٌ (y) ثَبَّتَ
1) быть твёрдым, неизмён-
ным 2) быть стойким, непо-
колебимым 3) быть установ-
ленным; подтверждаться

ثَبَّتَ 1) укреплять, упрó-
чивать 2) удостоверять, под-
тверждать 3) устанавливать
(факт)

ثَبَاتٌ *см.* ثُبُوتٌ
أَثَدَاءٌ *м, ж мн.* ثَدِيٌّ

грудь, бюст

ثَرَاءٌ богатство; изобилие

ثَرْدَارٌ 1. болтливый, говорливый 2. болтун, говорун

ثَرْدَرٌ *мсд.* болтать, пустословить

ثَرَوَاتٌ *мн.* богатство; ثَرَوَاتٌ طَبِيعِيَّةٌ природные богатства

أَثَرِيَاءٌ *мн.* 1. богатый, состоятельный 2. богач

ثُرَيَّا люстра

ثُعَابِيْنٌ *мн.* змея

ثُعَالِبٌ *мн.* лиса

ثُغُورٌ *мн.* 1) уста 2) передние зубы 3) порт, гавань

ثُغَرَاتٌ *мн.* 1) отверстие, брешь 2) про-
бел, лакуна

ثُغَابٌ *тж.* спичка; спички

ثُقَابٌ культура

ثُقَاوِيٌّ культурный; просветительский; مَجَلَّةٌ

ثُقَاوِيَّةٌ научно-популярный журнал

ثُقِبَ (y) 1) протыкать, прокалывать 2) сверлить

ثُقُوبٌ *мн.* 1) отверстие; пробойна; ثُقِبَ

ثُقِبَ 2) ушко иглы; ثُقِبَ

ثُقِبَ 3) замочная скважина

ثِقَّةٌ 1) вера, доверие; عَدَمُ

ثِقَّةٍ 2) неверие во что-л.;

ثِقَّةٌ 3) он вполне

уверен 2) авторитет (о

человеке)

ثِقَلٌ (y) 1) быть тяжёлым, увесистым

2) ثِقَلٌ 3) быть трудным, обременительным для кого

ثِقَلٌ *мн.* 1) тяжесть, груз 2) бремя

ثِقَلٌ 3) от ثِقَلٍ

ثِقَلٌ *мн.* 1) тяжёлый; увесистый; ثِقِيلٌ

2) неприятный (о человеке)

ثِقَلٌ 3) от ثِقَلٍ

ثِقَلٌ 4) от ثِقَلٍ

ثِقَلٌ 5) от ثِقَلٍ

ثِقَلٌ 6) от ثِقَلٍ

ке); ثَقِيلُ الرُّوحِ скучный;
ثَقِيلُ السَّمْعِ тугой на
ухо; ثَقِيلُ الفَهْمِ тупой, не-
понятливый; ~ شاي креп-
кий чай

ثُمَّ ثَمَنٌ *мн.* казарма

يَوْمُ الثَّلَاثِ *тж.* АЛТЛАТ

вторник

ثَلَاثَةٌ *ж* ثَلَاثٌ три; ثَلَاثَةٌ
ثَلَاثٌ *ж* عَشْرَةٌ три-
надцать

ثَلَاثُونَ тридцать; тридцá-
тый

ثُلَاثِي 1. трёхсторонний;
трёхсторонний 2. трио

ثُلَاثِيَّةٌ 1) трилогия 2) трио

ثَلَاجَةٌ холодильник

أَثْلَاثٌ *мн.* [одна]

треть

ثَلَجٌ *мн.* ثُلُوجٌ снег; лёд

مِنْ ثَمَّ есть, имеется; ~

отсюда, поэтому

مِنْ ثَمَّ затём, потом; ...

вследствие этого...

ثَمَرٌ *мн. от*

ثَمَادُونَ восемьдесят;

восемидесятый

ثَمَانِ ثَمَانِيَّةٌ *ж* восемь;

ثَمَانِي ثَمَانِيَّةٌ *ж* عَشْرَةٌ

восемнадцать

لَيْسَ ثَمَّةٌ есть, имеется;

~ нет, не имеется

أَثْمَارٌ, ثَمَارٌ *собр.* ثَمَرٌ

плоды

ثَمَرَةٌ *и. ед.* 1) плод 2) ре-

зультат, итог

ثَمِلٌ (а) ثَمِلٌ пьянеть

ثَمِنَ ценить, оценивать

ثَمَنٌ *мн.* أَثْمَانٌ цена, сто-

имость

ثَمِنٌ *мн.* أَثْمَانٌ одна вось-

мая

ثَمِينٌ ценный, дорогой

أَثْنِيَّةٌ *мн.* ثَنَاءٌ похвала

ثَنَائِي 1. двойственный;

двусторонний; اِثْنَالَاتٌ

двусторонние кон-

такты 2. дуэт

склады-
вать; сгибать 2) **عَنْ** удёр-
живать *от чего*

1) **قَدَايَا** *мн.* склад-
ка 2) **قَدَايَا** узкий проход, перевал

◇ **فِي قَدَايَا...** в чём-л.

قَدَائِرُ *мн.* от **قَدَا**

قَدَائِرُ *мн.* от **قَدَا**

أَدْوَابٌ, **ثِيَابٌ** *мн.* **ثَوْبٌ**

платье, одежда

ثَوْرٌ *мн.* **ثِيَرَانٌ** бык

1) **ثَوْرٌ** восстание; рево-
люция; **مُخَادَّةٌ** ~ контрре-
волюция; **الثَّوْرَةُ الْعِلْمِيَّةُ**

الثَّوْرَةُ الْعِلْمِيَّةُ науч-
но-техническая революция;

الثَّوْرَةُ الْإِزْرَاعِيَّةُ аграрная

революция 2) вспышка (*гне-*

ва)

1. **ثَوْرِيٌّ** революционный

2. революционер

ثَوْمٌ *собир.* чеснок

ثَوْبٌ *мн.* от **ثَوْبٌ**

ثَوْرٌ *мн.* от **ثَوْرٌ**

ج

1) **مَجِيءٌ** (*у*) **جَاءَ** прихо-
дить; прибывать; **إِلَى** ~

إِلَى **أَلْحَمَ** приходить к власти

2) **بِ** приводить кого; при-
носить что ◇ **فِي** ~

فِي в статье гово-
рится...; **نَتِيجَةً** ~ явить-

ся результатом чего

1. **جَارَةٌ**, **جَوْرَةٌ** *мн.* **جَائِرٌ**

несправедливый; тираничес-
кий 2. **جَائِرٌ** тиран, деспот

جَوَائِزُ *мн.* **جَائِزَةٌ** пре-
мия

جَائِعٌ *мн.* **جِيَاعٌ** голодный

جَابٌ (*у*) **جَوْبٌ** бродить;

странствовать

جَبَابَةٌ *мн.* **جَبَابٌ** сборщик

налогов

جَادٌ (*у*) **جَوْدٌ** быть щед-

рым; **بِرُوحِهِ** ~ жертвовать

жизнью

جَادٌ серьёзный

جَادَّةُ проспéкт; ширóкая
улица

جَادَلْ спóрить

جَارٌ *мн.* جِيرَانٌ сосед

جَارِي 1) идт́и в нóгу 2)
соревновáться; сопéрничать

جَارٍ 1. *прич. от* جَرَى 2.
теку́щий, настоя́щий

جَازٌ 1) быть поз-
во́ленным, разреше́нным; لَا
جُوزَ нельз́я 2) проходить,
миновáть

جَازٌ джаз

جَازَفَ 1) риско́вать 2)
действовáть наобу́м

جَوَاسِيسٌ *мн.* جَاسُوسٌ
шпиóн

جَأَشٌ 1) волнéние; смятé-
ние 2) сéрдце; душá; رَاحَةً
جَأَشٌ невозмут́имый, вы-
держанный

جَاعَ (y) جَوْعٌ быть голо́д-
ным; голодáть

جَافٌ сухой, вы́сохший

جَاكَزْتَا *г.* Джакáрта

جَايِيَّةٌ пиджа́к; кúртка;

жакéт

جَوَلَانٌ, جَوْلٌ (y) جَالٌ

جَوَالٌ 1) ходи́ть, броди́ть
2) éздить; путешéствовать

جَالِسٌ сидéть вмéсте

جَالِيَّةٌ земл́ячество, ко-
лóния

جَوَامِدٌ *мн.* جَامِدٌ 1) твё́р-
дый; засты́вший; замёрзший
2) неподви́жный; ко́сный

جَمَعَ 1. *прич. от* جَمْعٌ
2. всеобъёмлющий; خِطَابٌ
~ содер́жательная речь 3.
мн. جَوَامِعُ собóрная ме-
чéть

جَامِعَةٌ 1) универси́тет 2)
ли́га, ассоциа́ция; جَامِعَةٌ
لِلدُّوَلِ الْعَرَبِيَّةِ Л́ига
ара́бских госуда́рств 3) общ-
ность; связь

جَامِلٌ быть ве́жливым,
учти́вым

جَامُوسٌ *соби́р. мн.*

جَوَامِيسُ *буйво́лы*

جَامُوسَةٌ *буйво́лица*

جَوَانِبُ *мн. бок,*

сторонá; جَانِبًا *в сто́рону;*

в сторонé; إِلَى جَانِبِهِ ря-

дом с ним; مِنْ ~ не́кото-

рое коли́чество, часть че-

го-л.; عَلَى جَانِبِ كَيْمِيرٍ مِنْ

جَوَانِبِ *весьма́ опа́сный*

1) боковóй; побóч-

ный 2) второстепенный

جَانٍ *1. престу́пный 2. мн.*

جُنْدَاءُ *престу́пник*

جَاهَدَ *1) прилага́ть уси́-*

лия, напряга́ться 2) борóть-

ся (за правое дело)

جَاهَرَ *объявля́ть во все-*

услы́шание

جَاهِزٌ *гото́вый (об изде-*

лиш)

جَاهِلٌ *мн. неве́дый, неве́жа*

جَاهِلَةٌ *1. 1) неве́дущий в*

чем, не зна́ющий чего 2) не-

гра́мотный; неве́жественный

2. нéуч, неве́жда

جَاهِلِيٌّ *доисла́мский, язы́-*

ческий

الْجَاهِلِيَّةُ *Джахили́йя*

(доисламское язычество)

جَاوَرَ *жить по сосéдству*

1) проходíть, мино-

ва́ть 2) превыша́ть

جَبَابٌ *мн. от جَبَّةٌ*

جَبَابِرَةٌ *мн. от جَبَّارٌ*

جَبَّاءٌ *мн. от جَابٌ*

جَبَّارٌ *1. гигáнтский, ко-*

лоссáльный 2. мн. جَبَابِرَةٌ

1) великáн, гигáнт 2) тира́н

جَبَالٌ *мн. от جَبَلٌ*

جَبَّانٌ *мн. جَبْدَاءُ* *трус*

جَبَّاهٌ *мн. от جَبَّهَةٌ*

جَبَّايَةٌ *взнима́ние, взыска́-*

ние, сбор

جَبَابٌ, جَبَبٌ *мн. جَبَّةٌ*

джубба (длинное платье с

широкими рукавами)

جَبْرٌ *áлгебра*

جَبَرُوتُ мощь, могúщес-

тво

جَبَرِيّ обяза́тельный,

принуди́тельный

جَبْسُ гипс

أَجْبَالُ, جِبَالُ мн. جبَلُ

горá; جبَلُ ذَاوِرُ вулкán

جَبَلُ الدُرُوزُ Джéбель-

-Друз (горная обл. в Сирии)

جَبَلُ طَارِقُ Гибралта́р

جَبَلِيّ 1. го́рный, горí-

стый 2. го́рец

جُبْنٌ¹ тру́сость

جُبْنٌ² или جُبْنَةٌ сыр

جَبَاهُ, جَبَهَاتُ мн. جَبْهَةٌ

1) лоб 2) фронт

أَجْبِنَةٌ, جُبْنٌ мн. جَبِينٌ

лоб

جَنُوءُ (y) جَنُوءُ опуска́ться,

станови́ться на колéни

جَنْتُ мн. جَنْتُ тéло,

труп

جُذُومٌ, جَثْمٌ (y, u) جَثْمٌ

нава́ливатьсá, налега́ть

جُثْمَانٌ тéло

جَعَاوِلُ мн. по́лчища, о́рды

1) جُعُودٌ, جَعَدٌ (a) جَعَدَ

отрица́ть, не признава́ть 2)

быть неблагода́рным

جَعَاشٌ мн. جَعَشٌ

جَعَشَانٌ молодóй осёл

1) отрица́ние, не-

призна́ние 2) отка́з 3) небла-

года́рность 4) неве́рие

جَعِيمٌ м, ж ад

1) جَدٌ (u) جَدٌ проявля́ть

старáние, старáться 2) быть

серьёзным

جُدُودٌ, أَجْدَادٌ мн. جَدٌ

1) дед, дéдушка 2) мн. прéd-

ки

1) جَدٌ усéрдие, старáние

2) серьёзность; بِجَدٍ серьёз-

но جَدٌ بَاهِظٌ очень вы́со-

кий (о цене)

جَدًّا очень

جُدْرَانٌ, جُدُرٌ мн. جِدَارٌ

стена́

جدارية

لَوْحَةٌ *тж.* جِدَارِيَّةٌ

فِرْسْكَА جِدَارِيَّةٌ

جِدَالٌ спор, полѐмика;
дискуссия; أَمْرٌ لَا جِدَالَ

бесспорное обстоятельство

جَذَبٌ засуха; неурожай

جَدَّةٌ бабушка

جُدَّةٌ г. Джидда

جَدَّدَ обновлять; модерни-
зировать; реставрировать

جُدَّدٌ *мн. от* جَدِيدٌ

جَدَرٌ (у) 1) соответ-
ствовать, подходить 2) быть
достойным, заслуживать

جِدَارٌ *мн. от* جُدْرَانٌ

جُدْرِيٌّ, جَدْرِيٌّ óспа

جَدَلٌ спор, полѐмика

جَدَلِيٌّ диалектический

جَدَلِيَّةٌ диалектичность;
диалектика

جَدْوَلٌ *мн.* 1) ру-
чѐй 2) список, перечень;

таблица; جَدْوَلُ الْأَعْمَالِ

повѣстка дня, распорядок
работы; جَدْوَلُ الضَّرَبِ та-
блица умножения

جَدْوَى польза, выгода;
~ عَلَى غَيْرِ (يَلَا) ~
без всякой пользы

جِدِّيٌّ серьёзный

جُدْدٌ, جُدَّدٌ *мн.* но-
вый; недавний; свежий (о
газете); مِنْ جَدِيدٍ снова,
опять

~ بِالدِّكْرِ: جَدِيرٌ за-
служивает упоминания...

جَذَابٌ привлека́тельный;
притяга́тельный

جَلَبَ (у) 1) та-
щить, тянуть 2) привлека́ть;
притя́гивать

جَذْوَرٌ *мн.* корень

جَذْرِيٌّ коренной; ради-
кальный; кардинальный

أَجْدَاعٌ, جُدُوْعٌ *мн.* جَذْعٌ
1) ствол; пень 2) туловище,
торс

جَرَّ (y) 1) тяну́ть, та-
щить 2) إَلَى вовлекáть, втя-
гивать во что 3) مِنْ вы́тас-
кивать, извлекáть откуда
جَرَاعَةٌ, جُرْأَةٌ (y) جَرَوْ
отва́живаться, осмеливаться
مِنْ جَرَّاءٍ: جَرَّاءٌ, جَرَّاءٌ
вслéдствие éтого, по
этой причине

جَرَابٌ чуло́к; носо́к
جُرْأَةٌ сме́лость, отва́га
جَرَّاجٌ eg. гара́ж
جَرَّاحٌ хиру́рг
جِرَاحَةٌ хирургия
جَرَادٌ собир. саранча; ~
رَحَّالٌ перелётная саранча
جَرَّارٌ¹ о́громный, много-
численный (о войске)
جَرَّارَةٌ, جَرَّارٌ² тяга́ч;
тра́ктор 2) локомоти́в
جَرَّافَةٌ земснаря́д, земле-
со́с

جَرَّبَ испытывать; экспе-
риментировать

جَرَّائِيْمٌ. جُرْدُوْمَةٌ
ро́б, бакте́рия

جَرَحَ (a) 1) ра́нить;
порéзать 2) задева́ть; оби-
жа́ть

جِرَاحٌ, جُرُوحٌ. جُرْحٌ
ра́на; порéз

جَرِيحٌ. جَرِيحٌ. جَرِيحٌ
1) обнажа́ть, оголя́ть
2) مِنْ лишáть чего

أَجْرَاشٌ. جَرْمٌ. جَرْمٌ
1) ко́-
локол 2) звоно́к

جُرْعَةٌ. جُرْعَةٌ. جُرْعَةٌ
глото́к

جَرَفَ (y) 1) сме-
та́ть, сноси́ть 2) уноси́ть,
смыва́ть (о пото́ке)

أَجْرَامٌ. جَرْمٌ, جُرْمٌ
вина́; просту́пок

جَرْمٌ. جَرْمٌ. جَرْمٌ
фив. те́-
ло; سَمَاقٌ (فَلَكِي) ~ не-
бе́сное те́ло

جَرَاءٌ. جَرَوْ, جَرَوْ
щено́к; дете́ныш (зверя)

جُرُوحٌ *мн. от جَرْحٌ*

جَرَيَانٌ, جَرْيٌ (*и*) جَرَى

1) течь 2) бежать 3) дуть

4) происходить ◇ مَجْرَاهُ ~

идти своим путём

أَجْرِيَاءُ *мн. جَرِيءٌ*

смелый, отважный

جَرِيحٌ *мн. جَرْحَى*

раненый

جَرِيدَةٌ *мн. جَرَائِدٌ*

газета; شِبْهُ رَسْمِيَّةٍ ~ официоз

جَرِيمَةٌ *мн. جَرَائِمٌ*

преступление

جَزَأٌ делить, дробить

أَجْزَاءُ *мн. جُزْءٌ*

часть, دَوْلَا; لَا يَتَجَزَّأُ (لَا) ~

неотделимая часть

جَزَاءٌ возмездие, кара ◇

جَزَاءٌ штрафной удар

الْجَزَائِرُ Алжир (*гос-во*

и г.)

جَزَارٌ мясник

جُزْئِيٌّ 1. 1) частичный;

جُزْئِيًّا частично 2) мелкий,

пустяковый 2. جُزْئِيَّاتٌ *мн.*

детали, частности

جَزَرٌ *собр.* морковь

جَزْرٌ отлив

جُزْرٌ *мн. от جَزِيرَةٌ*

1) беспокойство,

волнение 2) печаль, уныние

جَزَمٌ *мн. جَزَمَةٌ*

сапоги; ботинки

جُزْرٌ, جَزَائِرٌ *мн. جَزِيرَةٌ*

остров; شِبْهُ جَزِيرَةٍ полу-

остров

1) Эль-Джезирэ

(северная часть Месопота-

мис) 2) Гезира (междуречье

Белого и Голубого Нила)

جَزِيرَةُ الْعَرَبِ Аравий-

ский полуостров, Аравия

جَزَالٌ *мн. جَزَائِلٌ*

большой, обильный

جَسَسَ (*и*) جَسَسَ щупать;

جَسَسَ ~ щупать пульс

جَسِيمٌ *мн. جَسَامٌ*

جَسَدٌ *мн. أَجْسَادٌ* тело

جَسَدِيّ телесный, физический; ~ عَمَلٌ физический труд

جَسَرَ (y) جَسْرٌ сметь, отваживаться

جَسْرٌ мн. جُسُورٌ 1) мост 2) ег. дамба, плотина

جِسْمٌ мн. أَجْسَامٌ тело; корпус; ~ غَرِيبٌ ~ инородное тело

جِسْمِيّ, جِسْمَانِيّ телесный, физический

جِسْرٌ мн. جُسُورٌ от جَسَرَ
جِسَامٌ мн. جَسِيمٌ большой, громадный, тучный

جَشَعَ (a) جَشَعٌ быть алчным, жадным

جِصٌّ гипс; алебастр

جَعْدٌ пиво

جَعَدَ 1) завивать 2) образовать морщины, складки

جَعَلَ (a) جَعْلٌ 1) делать, изготовлять 2) класть, ста-

вить 3) заставлять *делать что-л.* 4) начинать, приниматься

جُغَرَاوِيّ 1. географический 2. географ

جُغَرَاوِيَّةٌ, جُغَرَاوِيَا география; الْجُغَرَاوِيَا الْطَبِيعِيَّةُ физическая география

جَفَّ (u) جَفَافٌ высыхать, пересыхать

جَفَافٌ 1) сухость 2) засуха

جَفَّفَ 1) сушить, засушивать 2) вытирать (полотенцем)

جُفُونٌ, أَجْفَانٌ мн. جَفْنٌ веко

جُلٌ большая часть, большинство

جَلَاءٌ (y) جَلَا 1) быть ясным, очевидным 2) عَنْ, مِنْ уходить, эвакуироваться *откуда*

جَلَاءٌ 1) ясность, очевидность 2) уход, эвакуация

جَلَابِيَّةٌ ег. галабёя (мужское платье в виде длинной рубахи)

جَلَادٌ палач

جَلَالَةٌ 1) величие 2) величество (титулование монархов)

جَلَاوِزَةٌ мн. головорёзы, громилы

جَلَبَ (y, u) 1) до-
ставлять; приносить 2) при-
влекать 3) навлекать

جَلَابِيْبٌ мн. جَلَابِيْبٌ
джильбаб (широкое платье)

جُلْجُلٌ мн. جَلَاِجُلٌ коло-
кольчик, бубённый

جَلَدَ (u) 1) стегать, по-
роть

جَلْدٌ стойкость, выносли-
вость

أَجْلَادٌ мн. جُلُودٌ
кожа

جُلُوسٌ (u) 1) садить-
ся; сидеть

جَلَسَتْ мн. جَلَسَاتُ за-
седание; جَلَسَتْ أَفْتَتَاخُ
вступительное заседание; ~
جَلَسَتْ пленарное заседание

جُلُودٌ мн. от جَلَدَ

جُلُوسٌ сидение

جَلِيْلٌ ясный, очевидный

جَلِيْدٌ лёд

أَجَلَّةٌ, أَجَلَاءُ мн. جَلِيْلٌ

1) величественный; славный

2) знатный

أَلْجَلِيْلُ Галилэя

جَمَامٌ мн. جَمَامٌ 1. много-
численный, бесчисленный 2.
обилие, множество

جَمَاعَاتٌ группа; جَمَاعَةٌ
группами и в оди-
ночку

جَمَاعِيٌّ коллективный,
коллегиальный; массовый;
إِغْتِمَاعِيَّاتٌ массовые
аресты

جَمَاعِيَّةٌ коллективность;
коллегияльность

وَلَمْ كРАСОТА; جَمَالِ
الْجَمَالِ эстетика

جَمَالٌ мн. от جَمَلٌ

جَمَامٌ мн. от جَمٌ

جَمَاهِيرٌ мн. от جَمَاهِيرٌ

جَمَاهِيرِيٌّ МАССОВЫЙ

جَمَاهِيرِيَّةٌ МАССОВОСТЬ;

الْجَمَاهِيرِيَّةُ الْعَرَبِيَّةُ

الْإِلِيْمِيَّةُ الشَّعْبِيَّةُ

الْإِسْتِرَاكِيَّةُ Социалисти-

ческая Нарóдная Ливий-

ская Ара́бская Джамахирия,

СНЛАД

جَمَدٌ (y) замёрзать;

затвердевать, застывать

جَمْرٌ, جَمَرَاتٌ мн. جَمْرَةٌ

горящий уголь

جَمْرُكُ мн. جَمَارُكُ та-

можня

جَمَعَ (a) 1) соби-

рять; коллекционировать 2)

складывать, суммировать 3)

جَمَعَ объединять, совмещать
что с чем

جَمَعَ 1. мсд. от جَمَعَ 2.
мн. جُمُوعٌ собрание; сбори-
ще

أَجْمَعَ ж от جَمَعَاءُ
يَوْمَ الْجُمُعَةِ тж. الْجُمُعَةُ

пятница

جَمْعِيَّةٌ 1) общество; со-

юз, ассоциация; دَعَاوُنِيَّةٌ ~

кооператив 2) собрание, ас-

самблея; الْجَمْعِيَّةُ الْعَامَّةُ

الْإِلَامُ الْمُتَّحِدَةُ Генеральная

Ассамблея ООН

جَمَالٌ (y) 1) быть

красивым 2) بَ быть под-

ходящим, удобным для кого

جَمَلٌ украшать

أَجْمَالٌ, جَمَالٌ мн. جَمَلٌ

верблюды

جَمَلٌ 1) сово-

купность, сумма; некоторое

количество; جُمْلَةً в целом,

в общем; جُمْلَةُ الْقَوْلِ или

بِالْجُمْلَةِ одним словом;
سُوقِ الْجُمْلَةِ оптовый рынок 2) предложение, фраза

جَمَاهِيرُ *мн.* *جُمهُورٌ* толпа; масса; публика;
الْجَمَاهِيرُ الْكَادِحَةُ трудящиеся массы;
الْجُمهُورُ *болельщики*

جُمهُورِي 1. республиканский 2. республиканец

جُمهُورِيَّةٌ республика

جُمهُورِيَّةٌ إِفْرِيقِيَا Центральнаяафриканская Республика

الْجُمهُورِيَّةُ الْجَزَائِرِيَّةُ
الدِّيمُوقْرَاطِيَّةُ وَالشَّعْبِيَّةُ
Алжирская Народная Демократическая Республика, АНДР

جُمهُورِيَّةُ جَنُوبِ إِفْرِيقِيَا Южно-Африканская Республика, ЮАР

جُمهُورِيَّةُ الْيَمَنِ
الدِّيمُوقْرَاطِيَّةُ الشَّعْبِيَّةُ

Народная Демократическая Республика Йемен, НДРЙ

الْجُمهُورِيَّةُ الْعِرَاقِيَّةُ
Иракская Республика

الْجُمهُورِيَّةُ الْعَرَبِيَّةُ
السُّورِيَّةُ Сирийская Арабская Республика, САР

الْجُمهُورِيَّةُ الْعَرَبِيَّةُ
الْيَمَنِيَّةُ Йеменская Арабская Республика, ЙАР

جُمُودٌ 1) твёрдость 2) неподвижность; косность

جُمُوعٌ *мн. от* جَمَعَ

جُمُوزٌ *собр.* сикоморы

جَمِيعٌ весь, вся, всё; все;

الْكَتُبُ جَمِيعَهَا все книги;

الْجَمِيعُ все (о людях)

جَمِيلٌ красивый, прекрасный

جُنَّ *страд.* сходить с ума, лишаться рассудка; ~

جُنُودُهُ прийти в ярость

جَنَائِي уголовный; преступный

أَجْنَعُ, أَجْنَعَةٌ *мн.* جَنَاحٌ

1) крыло; عَلَى جَنَاحٍ как на крыльях 2) флигель; корпус; павильон

جَنَائِزُ *мн.* جَنَازَةٌ, جَنَازَةٌ

1) похороны 2) похоронные носилки

جَنَايَةٌ преступление;

جَنَايَاتٍ مَّحْكَمَةٌ уголовный суд

أَجْدَابُ *мн.* جَنْبٌ

бок; сторона; جَنْبًا рядом с...; ...

جَنْبٍ إِلَى (إِلَى) бок о бок

لَاعِبُ جُنْبَازُ гимнастика;

جُنْبَازُ гимнаст

جَنَانُ *мн.* جَنَّةٌ сад;

الْجَنَّةُ рай

إِلَى (1) جُنُوحٌ (a) جَنَحَ

иметь склонность, тенденцию к чему 2) садиться на мель

جُنْعَةٌ правонарушение

جَدَدٌ приывать или вер-

бовать на военную службу

أَجْدَادُ, جُنُودُ *мн.* جُنْدٌ

солдаты; войско, армия

جُنُودُ *мн.* جُنْدِيٌّ солдат,

рядовой

جِنْرَالُ генерал

1) جَنَازِيرُ *мн.* جَنْزِيرٌ

цепь 2) *тех.* гусеница

1) أَجْدَامُ *мн.* جِنْسٌ

сорт; разновидность 2)

класс; разряд 3) пол; род;

الْجِنْسُ الْبَشَرِيُّ род человеческого

1) جَنَسِيَّةٌ националь-

ность 2) гражданство; подданство

جَنُوبًا юг; جَنُوبٌ к югу,

южнее

جُنُودُ *мн.* جُنْدٌ от

جُنْدِيٌّ

جُنُونٌ помешательство,

безумие

1) جَنْيٌ (u) 1) جَنْيٌ

ра́ть, снима́ть (*урожай*) 2)
получа́ть, пожина́ть

جَنَیْ (u) 2 совер-
ша́ть преступле́ние

جَنْی сбор, убо́рка (*уро-
жая*)

جِنّ мн. джинн; де-
мон

جَنِیف 2. Же́нёва
جَنَائِن мн. сад,
са́дик; сквер

جُنیة тж. مِصْرِي ~ егй-
петский фунт; اِسْتِرْلِيْنِي ~
англи́йский фунт стёрлингов

جِهَاد 1) борьба́ 2) джиха́д
(священна́я война́)

جِهَارًا громогла́сно; от-
кры́то

جِهَاز мн. أَجْهَزَة 1) аппа-
ра́т; прибо́р; устанóвка 2)
аппара́т (*органы управле-
ния*); систе́ма; إِدَارِي ~ ад-
министративный аппара́т; ~

فَصِيْئِي́ нёрвная систе́ма 3)
прида́ное (*невесты*)

جِهَة 1) сторона́, направ-
ле́ние; اَلْجِهَاتُ اَلْاَرْْبَعُ че-
ты́ре страны́ све́та 2) ме́ст-
ность, райо́н جِهَة
مُخْتَصَصَة или اَخْتِصَاصِي ~
компете́нтный о́рган

جَهْد (a) 1) напря-
га́ться; прилага́ть уси́лия
2) утомля́ть, изну́рять

جُهُود мн. 1) ста-
ра́ние, уси́лие; بَعْدَ جَهْدٍ
пóсле о́гро́мных уси́-
лий 2) вл. напряже́ние

جِهَارٌ, جَهْرٌ (a) 1) объявля́ть, заявля́ть во все-
услы́шание

جَهَّز 1) подготóвливать
2) снаряжа́ть; оборо́довать
جَهْلٌ (a) 1) быть несве́дущим в чём-л.;

не знать чего-л.; не уме́ть

делать что-л. 2) быть не-
вѣжественным, тѣмным

جَهْلٌ 1) невѣдение, незна-
ние; عَنْ جَهْلٍ по невѣдению
2) невѣжество, темнотá; ~
مُطَبَّقٌ полное невѣжест-
во

جَهَنَّمُ ж ад
جَهْدٌ мн. от جَهْدٌ
جَهْوَرِيٌّ громкий, силь-
ный (о голосе)

جَهْوَئِيٌّ мѣстный; ~
جَهْوَئِيٌّ мѣстный поѣзд

1) جَوَاءٌ, أَجْوَاءٌ мн. جَوٌ
вѣздух; атмосфера (тж. пе-
рен.) 2) пого́да; ~
مُمْطِرٌ дождливая пого́да

جَائِزَةٌ мн. от جَوَائِزُ
1) أَجْوَدَةٌ мн. جَوَابٌ от-
вѣт 2) ег. письмó

جَوْدٌ, أَجْوَادٌ мн. جَوَادٌ¹
щедрый; великодúшный
جَوَادٌ мн. جِيَادٌ конь (по-
родистый)

حُسْنُ جَوَارٍ сосѣдство;
أَلْجَوَارِ добрососѣдство

جَوْرَبٌ мн. от جَوْرَبٌ
1) допустимóсть;
позволительность 2) разре-
шѣние; جَوَازٌ سَفِيرٍ загра-
ничный пáспорт

جَوَاسِمِسِي мн. от
جَاسُومٍ

جَوَالٌ мн. أَجْوَالَةٌ мешóк
جَوَالَةٌ туризм (мѣстный)

جَوَانَتِي ег. перчат́ки
جَوَاهِرٌ мн. от جَوَاهِرُ
جَوَاحٌ мн. أَجْوَاخُ сукно́;

шерсть (ткань)
جَوْدَةٌ доброкáчествен-
ность; кáчество

جَوْرٌ притеснѣние; неспра-
ведливóсть

جَوْرَبٌ мн. جَوَارِبٌ чу-
лók; носók

جَوْرٌ собир. орѣхи; جَوْرُ
الْهِنْدِ кокóсовые орѣхи
جَوْعٌ гóлод, голодáние

جَوْعَانٌ ж жѹмѹ мн.

جِيعَاءٌ голодный

1) أَجْوَأٌ мн. جَوْفٌ

внутренность; внутренняя

часть, полость; جَوْفٌ

2) أَالْأَرْضِ недра земли 2) жи-

вот

جَوْقَةٌ ансамбль; ~

مُوسِيقِيَّةٌ инструменталь-

ный ансамбль

الْجَوْلَانُ Голан, Голан-

ские высоты

1) جَوْلَةٌ путешествие, по-

ездка, экскурсия 2) спорт.

раунд

1) جَوَاهِرٌ мн. جَوْهَرٌ су-

щество, сущность 2) мн.

драгоценности

جَوْهَرِيٌّ существенный,

существенно важный, на-

сущный

1) جَوِّيٌّ атмосферный;

воздушный 2) метеорологи-

ческий, погодный

جَيِّدٌ мн. جَوَادٌ 2) приход, прибытие;

جَيِّدَةٌ

مَشَى ходить

туда-сюда

1) جُيُوبٌ мн. جَيْبٌ кар-

ман 2) вырез (у платья) 3)

перен. очаг, гнездо

سَيَّارَةٌ ~ جَيْبٌ тж.

джип, вездеход

جَيِّدٌ мн. جَيِّدٌ хороший,

отличный; جَيِّدًا хорошó,

отлично; جَيِّدًا جدًا óчень

хорошó, отлично

جَمَارٌ мн. جَمَرَانٌ

2. Гиза

جَيْوشٌ мн. جَيْشٌ армия;

войско; مُعَارِبٌ ~ действующая

армия; نِظَامِيٌّ ~ регу-

лярная армия

1) أَجْيَالٌ мн. جِيلٌ род,

поколóние 2) век, эпоха

1. геологический

2. геóлог

جِيُولُوجِيَا геолóгия

ح

1. *прич. от* حَازَ 2. обладатель; лауреат

حَوَائِدُ, حَيْطَانُ *мн.* стена́

1) *препятствие, помеха* 2) *перегородка; барьер*

حَجَّاجٌ *мн.* حُجَّاجٌ паломник

حَوَاجِبُ *мн.* حَاجِبٌ бровь

1) *нужда, потребность; وَنَدَ الْحَاجَةِ при необходимости; كَانَ فِي حَاجَةٍ к испытывать нужду в чем-л.* 2) *мн.* حَوَائِجُ то, что необходимо; предмет первой необходимости

1) *препятствие* 2) *барьер, ограждение* 3) *перегородка* 4) *кордон*

حَوْدُ (y) *сворачивать, поворачивать*

1) *острый* 2) *резкий; вспыльчивый*

1) *беседовать, разговаривать* 2) *вести переговоры*

мн. حَادِثَةٌ, حَادِثٌ 1) *событие, происшествие* 2) *несчастный случай;*

حَوَادِثُ الطَّرِيقِ *дорожные происшествия*

حَادِيَّةٌ *ж* حَادِي عَشَرَ *одиннадцатый*
мн. حَادِقٌ *умелый, искусный*

1) *находиться напротив* 2) *быть параллельным, проходить параллельно*

حَايَرَانٌ, حَايِرَةٌ (a) *недоумевать; حَايَرٌ فِي أَمْرِهِ не зная, что делать*

حَارٌّ 1) горячий, жаркий
2) пламенный, пылкий 3)
острый (о пище)

حَارَبَ воевать, сражаться
ся

حَارَظٌ 1) квартал (города)
2) переулок

حَارَمٌ 1. прич. от حَرَمَ
2. мн. حَرَامٌ, حُرَامٌ сто-
рож; часовый; حَارِمْ
حَارِمْ الْبَرَمِ вратарь

حَازَ 1) حِيَازَةٌ, حَوْزٌ (у)
владеть, обладать 2) полу-
чать, приобретать

حَازِمٌ мн. حَزَمَةٌ 1) реши-
тельный; непоколебимый 2)
благоразумный, осмотри-
тельный

حَاسِبٌ 1) рассчитывать
2) отчитываться 3) требо-
вать отчёта

حَاسِبَةٌ вычислительная
машина; حَاسِبَةٌ ~

электронно-вычислительная
машина

حَاسَّةٌ мн. حَوَاشٍ чувство
حَسَدَةٌ, حُسَادٌ мн. حَاسِدٌ
завистник

حَاسِمٌ решительный; ре-
шающий

حَوَاشٍ мн. حَاشِيَةٌ 1)
край; кромка; кайма; бор-
дюр 2) комментарий; при-
мечание 3) свита

حَاصِرٌ осаждать; блоки-
ровать

حَاصِلٌ мн. حَوَاصِلٌ 1)
результат, итог 2) при-
быль; выручка 3) тж. мн.
حَاصِلَاتٌ урожай; продук-
ция

حَاضِرٌ читать лекцию,
доклад

حَاضِرٌ 1. прич. от حَضَرَ
2. 1) настоящий (о времени);
فِي الْوَقْتِ الْحَاضِرِ в
настоящее время 2) мн.

حُضُورٌ присутствующий ◇

حَاضِرٌ находчивый

حَافِئٌ край; борт;

... عَلَى حَافِيَةٍ на грани...

حَوَافِرُ мн. копы-
то

حَوَافِرُ мн. стимул,

побуждение; حَوَافِرُ مَا دِيَّةٌ

материальные стимулы

حَافِظٌ 1) сохранять, сбе-
регать 2) охранять, защи-
щать

حَافِظَةٌ 1) память 2) мн.

حَوَافِظُ бума́жник

حَافِلٌ 1) полный, напóл-
ненный 2) многолюдный;
торжественный

حَافِلَةٌ мн. вагóн
(напр. трамвая); трамва́й;
авто́бус

حَافِي мн. босой

حِيَاكُ, حَوْكُ (y) حَاكٌ
ткать; вяза́ть ◇ ~

الِدِّسَائِسِي плести интриги

حَاكَمَ 1) отдава́ть под суд,
судить 2) суди́ться

حَاكِمٌ 1. прич. от حَاكَمَ;
~ حِزْبٌ правящая па́ртия

2. мн. حُكَّامٌ правите́ль; гу-
берна́тор; قَسَكِرِّي ~ воен-
ный коменда́нт

حَاكَى 1) подража́ть; пе-
редра́знивать 2) быть похо-
жим

دُونَ 1) حَيْلُولُهُ (y) حَالٍ
меша́ть, препя́тствовать че-
му 2) بَيْنَ вмешива́ться во
что 3) بَيْنَ разъединя́ть ко-
го с кем

حَالٌ мн. أَحْوَالٌ состоя́-
ние, положéние; فِي حَالٍ
مِّنَ الْأَحْوَالِ в том или
ином слúчае; так или и́наче;
لَا فِي حَالٍ مِّنَ الْأَحْوَالِ
ни в ко́ем слúчае; قَلْبِي
حَالٍ (أَيِّ) во вся́ком
слúчае; كَيْفَ حَالُكَ? как
пожива́ешь?, как дела́? 2

настоящее время; **حَالًا** или **حَالًا** немедленно, сейчас же, тотчас

حَالَةً положение, ситуация; **حَالَةً** **الطَّوَارِي** чрезвычайное положение; **حَالَةً** **هَذِهِ** при такой ситуации; в этих условиях; **حَالَةً** в случае...

حَالَةً вступать в союз, стать союзником; **حَالَةً** ему сопутствовала удача

حَالَةً как только

حَالَةً нынешний, сегодняшний; настоящий

حَالَةً **(y)** парить; летать

حَامِضٌ 1. кислый 2. *мн.* **حَوَامِضٌ** *хим.* кислоты

حَامِلٌ 1. *прич. от* **حَمَلَ**; почтальон; **حَامِلٌ** знаменосец 2. *мн.* **حَمَلَةٌ** 1) предъявитель 2) обладатель, владелец;

حَمَلَةُ **الْأَقْلَامِ** писатели, литераторы; **حَمَلَةُ** **أَسْهُمٍ** держатели акций

حَوَامِلٌ *ж мн.* **حَامِلٌ**ременная

حَامِلَةٌ **طَائِرَاتٍ**: **حَامِلَةٌ** авианосец; **حَامِلَةٌ** **صَوَارِيخَ** ракетнос

حَامِي защищать, поддерживать

حَامٍ 1. *прич. от* **حَمَى** 2. 1) жаркий, горячий 2) острый; крепкий 3. *мн.* **حُمَاهُ** защитник, покровитель

حَامٍ 1) жаркий, горячий 2) нейстовый, яростный

حَامِيَةٌ гарнизон **حَامِيَةٌ** **حَامِيَةٌ** наступать, наставлять

حَامِيَةٌ *м, ж мн.* **حَامِيَةٌ** лавка; винная лавка

حَامِيَةٌ 1) беседовать, разговаривать 2) спорить

حَاوَلَ 1) пытаться, пробовать; جَاهِدًا ~ пытаться изо всех сил 2) стараться обойти, обмануть

حَاوِيَةٌ контейнер

حُبٌّ любовь; привязанность; حُبًّا فِي чего-л.; ... حُبًّا из любви к...; حُبًّا وَكَرَامَةً охотно, с удовольствием

حَبَا (y) 1) ползать 2) давать, дарить что

حِبَالٌ мн. от حَبْلٌ

حَبَّبَ внушать, вызывать любовь

حَبَّةٌ и. ед. 1) зерно, зёрнышко 2) пилюля, таблетка 3) штука (при счёте)

حَبَّدَ одобрять, хвалить

حَبْدًا с именем в им. отлично!; как хорошо!; ~ ... أَلْعَالُ لَوْ как было бы хорошо, если бы...!

حَبْرٌ чернила

مَغْبَسٌ, حَبْسٌ (u) 1) сажать в тюрьму 2) عَنْ

удерживать от чего ◇ ~ أَذْفَاسَةً затаить дыхание

حَبْسٌ 1) заключение в тюрьму; أَحْتِيَاطِي ~ предварительное заключение; ~ أَنْفِرَادِي одиночное тюремное заключение 2) мн.

حُبُومٌ тюрьма

أَلْعَبَشَةُ Абиссиния

حَبَشِي 1. абиссинский 2. мн. أَحْبَاشِي, حَبَشٌ абиссинец

حَبَطَ (u) или حَبَا (a) حُبُوطٌ (по)терпеть неудачу أَحْبَالٌ, حِبَالٌ мн.

1) верёвка; канат; трос 2) сухожилие

حُبُوبٌ мн. 1) зерновые; хлебные злаки 2) собир.

зерно 3) пилюли, таблетки حُبُوطٌ неудача; провал, крах

أَحِبَّاءُ *мн.* حَبِيبٌ 1) любимый, дорогой 2) حَبِيبَانِ *дв.* влюблённые

حُبَسَاءُ *мн.* حَبِيسٌ заключённый, арестант

فَلَى 1) حَتْمٌ *(у)* حَتَمَ обязывать *кого*; требовать *от кого* 2) بٍ окончательно решать *что*

حَتْمًا окончательно, бесповоротно; категорически

حَتْمِي 1) обязательный, категорический 2) окончательный, бесповоротный

حَتْمِيَّةٌ 1) обязательность; категоричность 2) окончательность, бесповоротность

حَتَّى 1. *предлог* до; ~ до сих пор 2. *союз* 1) с *гл. в сослаг. накл.* чтобы

2) пока не 3) и; даже; ~ ... *لو* если бы даже...

حَثَّ *(у)* حَثَّ побуждать; подгонять

حُذَالَةٌ осадок; подонки (*тж. перен.*)

حِثَّاتٌ *мн.* حِثٌّ быстрый, скорый

حَجَّ *(у)* حَجَّ совершать паломничество, хадж

حَجٌّ паломничество, хадж

حُجَبٌ *мн.* حِجَابٌ 1) вуаль; чадра 2) занавес; ширма

حَجَرٌ *мн.* حِجَارَةٌ от حَجَرٌ

حِجَازُ Хиджаз

حَجَبٌ *(у)* حَجَبَ 1) закрывать, покрывать 2) укрывать, прятать

حُجَّةٌ *мн.* حُجَجٌ 1) довод, аргумент 2) предлог; отговорка; ... *بِحُجَّةٍ أَنْ* под предлогом, что... 3) непрекрасимый авторитет

حِجَارَةٌ, أَخْجَارٌ *мн.* حَجَرٌ
камень ◇ أَلْحَجَرُ الْأَسَاسِيّ
или حَجَرُ الزَّائِيَةِ крае-
угольный камень; حَجَرٌ
الْعَنْثَرَةِ камень преткнове-
ния

حَجَرٌ *тж.* صِجِّي ~ каран-
тин

حُجْرَةٌ, حُجَرَاتٌ *мн.* حُجْرَةٌ
1) комната; камёрка 2) каю-
та; купе

حَجَزٌ (у, и) 1) за-
дёрживать; удёрживать 2)
загорáживать, преграждать
3) разделять, разлучать
кого с кем 4) заказывать,
бронировать

حُجُومٌ, أَخْجَامٌ *мн.* حَجْمٌ
объём, размер

حَدٌّ (у) 1) точить,
заострять 2) مِنْ ограни-
чивать что

حَدٌّ *мн.* 1) حَدُودٌ
ограничение чего 2) край,

предел; أَلْحَدُّ الْأَذْنَى мини-
мум; أَلْحَدُّ الْأَقْصَى (АЛ'АГЛЫ)
ма́ксимум; إِلَى حَدِّ آلَاйн
до сих пор; عَلَى حَدِّ سَوَاءٍ
в одинаковой стéпени
عَلَى حَدِّ قَوْلٍ (تَغْيِيرٍ) ...
по словам кого-л.; فِي حَدُودٍ ...
в пределах; в ра́мках... 3)
граница, рубеж 4) лезвие;
остриё; دُو حَدَّيْنِ обоюдо-
острый

حُدَاءٌ, حَدُوءٌ (у) حَدَا
буждáть, понуждáть

حَدَاثَةٌ 1) новизна 2) *тж.*
حَدَاثَةُ السِّنِّ юность; мо-
лодость

حَدَّادٌ кузнéц

حِذَاذٌ траур

أَخْجَدَابٌ *мн.* حَجْدَابٌ
مِنْ كُلِّ *склон* ◇ حِذَاذٌ
со всех сто-
ро́н, отовсюду

حَدَّةٌ отдельность; عَلَى
حِدَّةٍ отдельно, в отдельнос-

ти; كُلٌّ عَلَى حِدَةٍ каждый сам по себе

حِدَةٌ 1) *прям., перен.* острота; حِدَةُ التَّنَافُضَاتِ острота противоречий 2) несдержанность; резкость 3) пыл
حَدُوثٌ (y) случаться, происходить

حَدَّثَ рассказывать
أَحْدَاثٌ *мн.* 1) новость; событие 2) подросток
حَدَّدَ 1) определять, устанавливать 2) разграничивать; ограничивать 3) точить, заострять

حَدْسٌ догадка, предположение

حَدَقُ (u) 1) окружать 2) *тж.* بَعَيْنِهِ ~ смотреть

حَدَقَ пристально смотреть, глядеть; أَلْظَرَ ~ ... устремлять взгляд на...

حُدُودٌ склон; косогор
حِدَاثٌ *мн.* 1) حُدُودٌ нóвый, современнóй 2) недáвний, последнóй;
حَدِيثٌ недáвно; حَدِيثٌ юнóй, молодóй;
حَدِيثُ الْعَهْدِ новичóк в чем-л.

أَحَادِيثٌ *мн.* 1) разговор, беседа 2) *тж.* ~
صُفْحِي интервью 3) предание, хадис

الْحَدِيدُ железо; خَامُ الْحَدِيدِ или الْخَامُ железная руда; حديدُ الظَّهْرِ (الزُّهْر) чугу́н; صِنَاعَةُ الْحَدِيدِ металлургическая промышленность

حَدَائِدُ *мн.* حديدٌ железный предмет, железка

الْحَدَيْدَةُ 2. Ходéйда
حَدَائِقُ *мн.* حديقةٌ сад; حديقةُ الْحَيَوَانَاتِ зоопáрк

ح حرّак - حرّاج

حَدَوُه (у) тж. ~ слéдовать примéру кого-л.

حِذَاءُ мн. أَحْدِيَّةٌ обувь
~ берёгись...! : حَذَارِ

حَذَرٌ (а) остерегáть-ся

حَذَّرَ предостерегáть, предупредáть

حِذْرٌ, حَذَرٌ осторо́жность, осмотри́тельность; كَانَ عَلَى ~ бы́ть начеку

حَذَفَ (у) опуска́ть, вычёркивать

حَذَاقَةٌ, حَذَقٌ (а) бы́ть иску́сным, уме́лым

حَرٌّ жарá

حُرٌّ мн. أَحْرَارٌ 1. свобод-
ный, незави́смый 2. 1) сво-
бо́дный челове́к 2) либе́рал

حِرَابٌ мн. от حَرْبَةٍ

1) па́хота, вспáшка
2) земледéлие

حَرَارَةٌ 1) жарá; тепло́ 2)

жар; температу́ра 3) рве́ние, пы́л

حِرَاسَةٌ 1) охра́на 2) сек-
ве́стр

1. حُرْمٌ мн. حَرَامٌ за́прещённый, за́прётный; ~

а) незаконнорождённый сын

б) нехоро́ший челове́к 2. грех; ~ قَلْبِكَ сты́дно те-
бе!

вор; граби́тель мн. حَرَامِيَّةٌ

война́; حُرُوبٌ ж мн. حَرْبٌ гра́жданская война́; ~ أَهْلِيَّةٌ

~ خَاطِفَةٌ (صَاعِقَةٌ) молниеносная война́; ~ بَارِدَةٌ холо́дная война́

1) ко-
пё; пи́ка 2) шты́к мн. حِرَابٌ

1) воённый 2) во-
и́нственный حَرْبِيٌّ

па-
ха́ть, вспáхивать (землю) حَزْتُ (у, и) حَرَتْ

1) узкий, тесный 2) حَرَجٌ

حَرْذُون

затруднительный; критический

حَرَازِيْنٌ *мн.* حَرْذُونٌ
ящерица

حَرَّرَ 1) освобождать 2)
редактировать 3) писать; ~
حَرَّاسَةٌ, حَرَمٌ (у) حَرَسَ
стеречь, охранять

حَرَمٌ 1) охрана, стража,
караул; حَرَسُ الشَّهْرِ по-
чётный караул 2) гвардия;
الحَرَسُ الوطني́ националь-
ная гвардия

حِرْصٌ (у) حَرَصَ 1) сильно
желать, жаждать 2) стре-
миться, добиваться 3) عَلَى
скупиться на что, жалеть
что

حَرَّضَ побуждать, под-
стрекать

حَرَّفَ исказить
أَحْرَفٌ, حُرُوفٌ *мн.* حَرْفٌ
буква; літера; حُرُوفٌ

أَلِفْجَاوُ бұквы алфавита, ал-
фавит; بِأَلْحَرْفِ الْوَاحِدِ
буква́льно

حِرْفٌ *мн.* حِرَفٌ профес-
сия; ремесло

حِرْفِيٌّ 1. ремёсленный 2.
ремёсленник

حَرَقٌ (у) حَرَقَ жечь, сжи-
гать

حَرَكٌ 1) двігать, шеве-
лѣть; لَمْ يُحَرِّكْ سَائِدًا он
пальцем о палец не ударил
2) качать; трясти 3) мешать,
размешивать 4) عَلَى побуж-
дать, понуждать к чему

حَرَكَةٌ 1) движение; ~
وطنيَّةٌ, تحرُّرِيَّةٌ националь-
но-освободительное движе-
ние 2) де́ятельность; ~
أدبيَّةٌ литературная де́я-
тельность; حَرَكَاتِهِ во всех своих де́я-
ниях 3) течѣние, ход 4) жест
حَرَمَانٌ (у) حَرَمَ лишать

حَرَّمَ запрещать

حَرْمَانٌ лишение; مِنْ ~

الْحَقُوقِ السِّيَاسِيَّةِ лишение политических прав

حُرْمَةً 1) святость, неприкосновенность 2) *мн.* حُرْمٌ женá

حَرْبٌ *мн.* حُرُوبٌ

حَرْفٌ *мн.* حُرُوفٌ

1) أَخْرِيَاءُ *мн.* حَرِيٌّ ответствующий, подходящий; أَوْ بِالْحَرِيِّ или точнее 2) достойный; بِالذِّكْرِ ~ стоит упомянуть

حُرِّيَّةٌ свобода

صِنَائِيَّ шёлк; حَرِيرٌ искусственный шёлк, вискоза

حَرَّاسٌ *мн.* حَرَّاسٌ 1) сильно желающий, жаждущий 2) жадный, алчный

حَرِيقَةٌ *мн.* حَرِيقَاتٌ пожар

حُرْمٌ 1) святыня 2) гарём

حَزْرٌ (у) حَزْرٌ делать зарубку, надрезать

حُزْمٌ, أَحْزِمَةٌ *мн.* حِزَامٌ пояс; ремён

أَحْزَابٌ *мн.* حِزْبٌ партия; الْحِزْبُ الشَّيْوَعِيُّ коммунистическая партия; الْحِزْبُ الشَّيْوَعِيُّ فِي الْإِتِّحَادِ السُّوفِيَّيْتِي Коммунистическая партия Советского Союза, КПСС

حَزَمٌ 1) связывать, упаковывать 2) подпоясывать

حَزَمٌ 1) *мсд. от* حَزَمَ 2) решительность, твёрдость 3) благоразумие, осторожность

حُزْمَةٌ *мн.* حُزَمٌ связка; вязанка; пучок

حُزْنٌ, حَزَنٌ (а) حَزَنٌ печалиться, горевать

حُزْنٌ *мн.* أَحْزَانٌ скорбь,
печаль

حَزِيرَانٌ июнь
حِزَانٌ, حُزْرَاءُ *мн.* حَزِينٌ
грустный, печальный

حِسٌّ 1) ощущение, вос-
приятие 2) звук, шорох
حَسَاءٌ бульон; суп

حِسَابٌ 1) счёт, исчисле-
ние; حِسَابُ الْعِلْمِ арифме-
тика 2) счёт; накладная;
حِجَارٌ ~ текущий счёт ◇
... عَلَى حِسَابِ ... за счёт ко-
го-л.

حَسَامٌ 1) чувствитель-
ный; восприимчивый 2) ще-
котливый, деликатный
حَسَامِيَّةٌ чувствитель-
ность

حِسَابٌ (y) 1) ХИСАБ
حِسْبَانٌ считать, подсчиты-
вать; حِسَابُهُ ~ принимать
во внимание, в расчёт

حَسَبٌ предлог *тж.*

عَلَى حَسَبٍ или بِحَسَبٍ
согласно, в соответствии

حِسْبَانٌ (a, u) حَسِبَ
считать, полагать

حَسِبْتُ 1) (под)счёт 2)
достаточность; حَسِبْتُكَ
... فَحَسِبْتُ ... достаточно...;
и только!

حِسْبَانٌ расчёт; предпо-
ложение; فِي الْحِسْبَانِ
приниматься в расчёт;
... حِسْبَانِي أَنْ ... я предвижу,
что...

حَسَدٌ (y) حَسَدٌ завидо-
вать

حَسْرَاتٌ *мн.* حَسْرَةٌ не-
счастье, беда; огорчение; يَا
وَاحْسِرَتَاهُ! увы!; كَأَنَّهُ
как жалы; какое горе!

حَسَكٌ *собир.* 1) шипы,
колючки 2) рыбы кости
(мелкие)

حَسَمٌ (u) 1) резать,
отрезать 2) улаживать; ре-

шáть 3) вычитáть, удérжи-
вать

حَسَنَ (у) حُسْنُ быть
хорóшим, прекрáсным;
...يَحْسُنُ بِكَ أَنْ... неплóхо,
ёсли бы ты...

حَسَّنَ 1) улучшáть 2)
украшáть

حَسَنَ мн. حَسَانٌ 1) хо-
рóший 2) красíвый, прекрáс-
ный

حُسْنٌ 1) красотá, прé-
лесть 2) высóкое кáчество;
совершénство; حُسْنٌ
الْتَّصَرُّفِ благоразúмие;
حُسْنُ الشُّلُوكِ хорóшее по-
ведénие; хорóшие манéры;
حُسْنُ النِّيَّةِ (الْقَصْدِ) дóб-
рое намéрение ◇ لِحُسْنِ
الْحَظِّ к счáстью

حَسَنَاءُ мн. حَسَانٌ кра-
сáвица

حَسَنَةٌ 1) дóброе дéло 2)
мíлостыня

حَسُودٌ мн. حُسُودٌ завíст-
ливый

حَشَدَ (у, и) حَشْدٌ соби-
рáть; сосредото́чивать, кон-
центри́ровать

حَشَدَ 1. мсд. от حَشَدَ
2. мн. حَشُودٌ толпá, мáс-
са

حَشَرَ втíскивать, встав-
лять

حَشَرَةٌ насекомое; وَلَمْ
الْعَشَرَاتِ энтомо́логия

حِشْمَةٌ 1) застénчивость;
рóбость 2) благопристо́й-
ность, прил́ичие

حَشُوٌ то, чем заполня́ет-
ся, набивáется, начиня́ется
что́-либо: фарш; плóмба; на-
бивочный материáл

حَشِيَّةٌ мн. حَشَائِيَا 1)
поду́шка 2) матра́ц, тюфя́к

حَشِيشٌ собир. мн.
حَشَائِشُ 1) травá (сухая);
сéно 2) гаши́ш

حصاة

حَصَاةٌ и. ед. гáлька, го-
лыш

حَصَادٌ 1) убо́рка, вре́-
мя убо́рки урожа́я 2) уро-
жа́й

حَصَادَةٌ жне́йка; коси́лка;
حَصَاةٌ ~ комба́йн

حِصَاةٌ оса́да; блока́да
وَأَخَذَ مِنْهُ حِصَانٌ мн.

حُصْنٌ 1) ко́нь; жеребе́ц;
حِصَانٌ Бَغِيرٌ гипшопота́м 2)
тех. ло-
шадина́я си́ла

حَصَانَةٌ 1) мед. невоспри-
имчиво́сть, иммуните́т 2) юр.
неприкоснове́нность, иммуни-
тёт

حِصَّةٌ мн. حَصَصُ до́ля;
кво́та; حِصَّةٌ أَلَّاسِدٍ льви́ная
до́ля

حَصَادٌ, حَصَدٌ (у, и) حَصَدَ
жать; коси́ть

حَصَرَ (у, и) 1) ок-
ружа́ть 2) ограни́чивать 3)

заключа́ть (напр. в скобки)

4) осаждáть

حَصَرَ мсд. от حَصَرَ;
عَلَى بِأَلْحَضِرِ стро́го говоря́;
عَلَى سَبِيلِ الْمَيْتَالِ لَا исчерпы́ваю-
ще; عَلَى سَبِيلِ الْمَيْتَالِ لَا ограни́читься в ви́де
приме́ра

حِصَّةٌ мн. от حِصَصُ
حُصُولٌ (у) 1) слу-
ча́ться, происходи́ть 2) عَلَى
получа́ть, приобрета́ть что;
добива́ться чего

حَصَلَ 1) собира́ть, взи-
ма́ть 2) подве́дять ито́г, сум-
ми́ровать 3) учи́ться

حِصْنٌ мн. حُصُونٌ кре-
пость, цитаде́ль

حُصُولٌ получе́ние, приоб-
рете́ние

حَصَى собир. гáлька, го-
лыши́

حَصَائِرُ мн. حَصِيرَةٌ ци-
но́вка

1) حَصَائِلُ *мн.* доход, выручка 2) итог

1) حَضَارَةٌ цивилизация, культура 2) осёдлая, городская жизнь

1) حُضُورٌ (*у*) حضر присутствовать 2) إِلَى приходить, являться куда

حَضَّرَ (при)готовить, (под)готовить

1) حَضْرَةٌ присутствие 2) господин, госпожа (*при обращении*)

حَضْرَمَوْتُ Хадрамаут (обл. в Аравии)

حَضِرِيّ осёдлый; городской

1) حَضَانَةٌ, حَضْنٌ (*у*) حَضَنَ заключать в объятия, обнимать 2) воспитывать (ребёнка) 3) высиживать (птенцов)

1) أَخْضَانٌ *мн.* حِضْنٌ грудь 2) охапка; (فِي) بَيْنَ

أَخْضَانٍ... в объятиях кого-л.

1) حَاضِرٌ *мн. от* حَاضِرٌ присутствие; حُضُورٌ присутствие духа 3) приход, появление

1) حَطٌّ (*у*) حَطَّ класть, ставить 2) قَنَ снимать, сбрасывать (*груз*) 3) приземляться; садиться

حُطَامٌ обломки, остатки
أَخْطَابٌ *мн.* حَطَبٌ дрова
1) حَطَمٌ (*и*) حَطَمَ разбивать 2) ломать

1) حَطَمَ разбивать вдребезги 2) разрушать ◇ ~ رَفَعْنَا رِجَالَنَا побить рекорд

1) حُطُوفٌ *мн.* حَطٌّ доля, удел 2) удача, везение

حَظَرٌ (*у*) حَظَرَ запрещать
1. *мсд. от* حَظَرٌ; حَظْرٌ комендантский час 2. эмбарго

حِظْوَةٌ, حُظْوَةٌ благосклон-

ность; نَالَ حُظْوَةً وَعِنْدَ (لَدَى) сниска́ть чье-л. расположение

حُظْوَةٌ (a) حَظِي 1) пользоваться благосклонностью, расположением 2) بَ получать что

حَظَائِرُ мн. حَظِيرَةٌ 1) загоро́дка; заго́н 2) анга́р; парк; депо ◇ جَرَّه (جَدَّبَه) брать кого-л. под своё покрови́тельство

حَفَّ (y) حَفَّ 1 окру́жать حَفَّ (u) حَفِيفٌ шурша́ть, шелесте́ть

حَقَائِرُ мн. раско́пки حَقَاوَةٌ раду́шие, приве́тливость; رَحَّبَ بِحَقَاوَةٍ раду́шно приве́тствовать

حَفَرُ (u) حَفَرَ 1) копа́ть, рыть 2) бури́ть; آَلَا بَار ~ бури́ть сква́жины 3) гравиро́вать; выреза́ть

حَفَرُ (u) حَفَرَ 1) проты-
210 حَفْرَةٌ яма

ка́ть 2) إِلَى, عَلَى побужда́ть (к чему)

حِفْظٌ (a) حَفِظَ 1) сохра-
нять, бере́чь 2) огражда́ть, защища́ть 3) заучива́ть; ~ عَنْ (عَلَى) ظَهَرَ قَلْبِي по́мнить наизу́сть

حَفْلٌ (u) حَفَلَ 1) соби-
ра́ться; скопля́ться 2) на-
полня́ться

حَفْلَةٌ см. حَفْلَةٌ 1) собра́ние, сбор;
حَافِلَةٌ ~ многолю́дное собра́ние; خِطَابِيَّةٌ ~ ми́тинг;
حَفْلَةٌ أَسْتِغْبَالٍ официа́ль-
ный прие́м; حَفْلَةٌ تَأْيِيْنٍ трау́рное собра́ние или засе-
да́ние 2) представле́ние; кон-
це́рт; أَوْلَى ~ премье́ра 3)
сеа́нс 4) церемо́ния; торже́ст-
во; حَفْلَةٌ عُزْمِي سвдьба; ~
رَاوِصَةٌ танцева́льный ве́чер,
бал; مَسَاهِرَةٌ ~ ве́черний кон-
це́рт

حَفَنَاتٌ *мн.* 1) горсть, пригóршня 2) *перен.* горстка

حَفِيدٌ *мн.* внук

حَفِيدَةٌ внúчка
حَفِيفٌ шéлест, шуршá-
ние

حَقٌّ (*u, y*) 1) быть вёрным, истинным 2) *тж. страд.* حَقٌّ быть обязáтельным; يَحِقُّ لَهُ ... имéть право на...; ~ заслúживать чéго-л.

حَقٌّ 1. 1) п ráвильный, вёр-
ный 2) настоящий, истин-
ный; пóдлинный 2. 1) п ráвда,
исти́на; بِالْحَقِّ *или* حَقًّا дей-
ствительно, на са́мом де-
ле; أَلْحَقْ مَعَكَ ты прав;
أَلْحَقْ عَلَيْكَ ты не прав;
هُوَ عَلَى حَقِّ он прав 2) долг,
обязанность; هَذَا حَقِّي عَلَيْكَ
это твой долг; فِي حَقِّهِ
в отноше́нии его́; в его́ áдрес

حُقُوقٌ *мн.* 3) право; спра-
ведливое трéбование; حَقٌّ
حَقٌّ *патéнт*; حَقٌّ
أَلْمُؤَلِّفِ *áвторское право* 4)
حُقُوقٌ *мн.* юриспрудéнция

حَقَارَةٌ 1) невзрáчность,
убóгость 2) незначи́тель-
ность, мизéрность

حِقْبَةٌ *мн.* حِقَبٌ *период*
вре́мени

أَحْقَادٌ *мн.* حِقْدٌ злóба;
нéнависть

حَقَّقَ 1) осу́ществлять,
выполнять, реализова́ть 2)
изучáть, исслéдовать 3) *فِي*
расслéдовать *что* 4) *مَعَ*
допра́шивать *кого*

حُقُولٌ *мн.* 1) пóле;
حَقْلٌ بَثْرُولٍ месторожде́ние
нефти 2) о́бласть, сфéра

حَقْنٌ (*y, u*) 1)
впры́скивать, де́лать инъéк-
цию 2) спаса́ть, щади́ть; ~
دَمَهُ пощади́ть *кого́-л.*

حَقْنَةٌ *мн. حَقْنٌ* 1) инъекция 2) клизма

حَقُودٌ злобный; злопамятный

حَقُوقٌ *мн. от حَقٍّ*

حَقُولٌ *мн. от حَقْلٌ*

حَقِيْبَةٌ *мн. حَقَائِبٌ* сумка; чемодан; حَقِيْبَةُ سَفَرٍ саквойж; حَقِيْبَةُ نَقُودٍ портмоне; кошелёк; حَقِيْبَةٌ дамская сумочка

حَقِيْرٌ *мн. حَقَرَاءٌ* 1) презренный, жалкий 2) невзрачный, убогий

حَقِيْقَةٌ *мн. حَقَائِقُ* 1) истина, правда 2) реальность, действительность; ~ واقعة реальная действительность; حَقِيْقَةٌ *или فى* حَقِيْقَةً в действительности, действительно; *فى* حَقِيْقَةً в сущности, на деле

حَقِيْقِي 1) истинный, нас-

тоящий 2) подлинный, действительный

حِكَايَةٌ рассказ; история; сказка

حَكَمَ (*у*) حُكْمٌ 1) управлять, править 2) выносить приговор, приговаривать

حَكَمٌ *мн. حَكَمَةٌ* судья; арбитр

حَكَمٌ *мн. от حُكْمَةٍ*

حُكْمٌ 1) власть, правление; форма правления; ذَاتِي ~

самоуправление, автономия;

مُطْلَقٌ ~ авторитарный ре-

жим; دِيْمَايِي ~ парламентар-

ный строй 2) *мн. أَحْكَامٌ*

приговор; постановление, ре-

шение (*суда*) 3) предписание;

положение; بِحُكْمِ الْقَانُونِ

в силу закона, в соответ-

ствии с законом; أَصْبَحَ فِي

حُكْمٍ الْمُقَرَّرِ быть почти

решённым ◇ أَحْكَامٌ مُرَفِئَةٌ

военное (осадное) положение

حِكْمَةٌ *мн.* حِكَمٌ мўдрость;
афоризм; сентэнция

حُكُومَةٌ правительство; ~
مُؤَقَّتَةٌ временное правитель-
ство

حُكُومِيٌّ 1) правитель-
ственный 2) госудáрствен-
ный (*о собственности*)

حَكَى (у) حِكَايَةً рас-
сказывать; *сир.* разговари-
вать

حَكِيمٌ *мн.* حُكَمَاءُ 1. мўд-
рый 2. 1) мудре́ц 2) *разг.*
врач, до́ктор

حَلَّ (у) حَلًّا 1) разв́язы-
вать 2) (раз)решáть 3) раз-
бирáть; расшифр́овывать 4)
распускáть, разгоня́ть 5) от-
пускáть, освобожда́ть 6)
растворя́ть

حَلَّ (у, и) حُلُولٌ 1) ос-
танáвливаться, сел́иться 2)
наступáть (*о времени*) 3)
случáться, приключáться

حَلَّ *мсд. от* حَلَّ¹; حَلَّ компромисс

حَلَاوَةٌ, حُلُوٌّ (у) حَلَا
1) быть слáдким,
приятным 2) нрáвиться

حَلَّاقٌ парикмáхер
حَلَالٌ разрешённый, доз-
во́ленный; закóнный; ~ ابنٌ

а) законнорождённый б) по-
рядочный человек

حَلَاوَةٌ 1) слáдость, прият-
ность 2) حَلَاوِيٌّ *мн.* слáоти,
слáдости 3) чаевы́е

حَلَبَ (у, и) حَلَبٌ доить
حَلَبٌ г. Алéппо, Хáлеб
حَلَبَةٌ *мн.* حَلَبَاتٌ арéна;
ринг

حَلَّةٌ *мн.* حُلَلٌ костю́м,
оде́жда; رَشْمِيَّةٌ ~ фóрмен-
ная оде́жда; حَلَّةٌ مَسْهَرَةٌ
вечёрнее плáтье, вечерний
туалéт

حَلَجَ (у, и) حَلَجٌ очищáть
(хло́пок)

حَلَزُونِي spirальный;
винтовой

حَلَفَ (u) حِلْفٌ клясться; يَمِينًا ~ прино-
сить присягу

حِلْفٌ мн. أَخْلَافٌ 1) союз,
объединение 2) договор,
пакт; حِلْفٌ شَمَالٍ Североатланти-
ческий пакт; حِلْفٌ فَارَسُو Варшавский Договор

حَلَقَ (u) حَلَقٌ (по)брить
حَلَقٌ парить, кружить;
летать

حَلَقٌ мн. حُلُوقٌ горло;
глотка

حَلَقٌ мн. حَلَقَةٌ, حَلَقَةٌ
1) кольцо; звено; حَلَقَةٌ
(اتِّصَالٍ) связующее
звено 2) круг; кружок;
حَلَقَةٌ спасательный
круг ◇ مُغْرَغَةٌ ~ заколдо-
ванный круг

حَلَّلَ 1) разбирать, ана-

лизировать 2) растворять;
разлагать (на составные час-
ти)

حَلَمَ (y) حُلْمٌ 1) мечтать,
грёзить 2) видеть во сне,
(при)сниться

حُلْمٌ мн. أَخْلَامٌ 1) мечта,
грёза 2) сон, сновидение

حُلُوٌ 1) сладкий 2) прес-
ный (о воде) 3) красивый;
приятный

حُلُوانٌ g. Хелуан
حُلُولٌ 1) наступление,
приход 2) пребывание; оста-
новка

حَلَاوِي мн. حَلَاوِي сла-
сти, сладости

حَلَاوِيَّاتٌ мн. сладости
حَلَى 1) подслащивать 2)
наводить красоту, украшать

حَلَى мн. حَلَى, حَلَى
حَلِيَّةٌ молоко; ~
مُبَسْتَرٌ пастеризованное мо-
локо

حَلَى, حَلَى *мн.* حَلِيَّةٌ

украшение; драгоценность

حَلِيفٌ 1. союзный 2. *мн.*

حُلَافَاءُ союзник

حُلَمَاءُ *мн.* حَلِيمٌ

мягкий; короткий

حَمَوٌ *см.* حَمٌ

حَمَوَاتٌ *мн.* حَمَاهُ

свекровь

حَمَاهُ *г.* Хáма

حَمَاهُ *мн.* от حَامٍ

حُمُرٌ, حَمِيرٌ *мн.* حِمَارٌ

حِمَارٌ осёл; وَحْشٍ

или وَحْشِيٌّ ~ дикий осёл,

онáгр

حَمَاسَةٌ 1) воодушевление,

энтузиáзм 2) востóрг, восхи-

щение

حَمَاقَةٌ глúпость, глúпый

постúпок

حَمَالَةٌ *мн.* حَمَالٌ

носи́ль-

щик; гру́зчик

حَمَامٌ *собир.* гóлуби; حَمَامٌ

الزَّاجِلِ почтóвые гóлуби

حَمَامٌ бáня; вáнная; حَمَامٌ

شَّمْسِيٌّ со́лнечная вáнна

حِمَايَةٌ 1) зашúта; покрó-

вительство; حِمَايَةُ الْعَمَلِ

охрана трудá 2) протекторáт

حَمِدَ (а) حَمْدٌ хвалíть;

восхвалять

حَمْدٌ хвалá; восхвалéние;

الْعَمْدُ لِلّهِ сла́ва Аллáху!

сла́ва бóгу!

حُمْرَةٌ 1) краснотá 2) ру-

мянец 2) румя́на; пома́да

حَمَصَ жарíть, поджáри-

вать (зёрна)

حُمُصٌ, حَمِصٌ *собир. разг.*

горóх (*турецкий*); горо́шек

حِمْصٌ *г.* Хомс

حَمِصِيَّاتٌ *собир.* цíтру-

совые

حُمُقٌ глúпость

حَمَلَ (и) حَمْلٌ 1) нести́;

везти́; переправлять 2)

братъ, поднимáть (*чтобы*

нести́) 3) عَلَى побуждáть

к чему 4) عَلَى нападать на
кого; вести кампанию про-
тив кого 5) имѣть при себѣ;
обладать; شَهَادَةُ الْجَامِعَةِ ~
имѣть университетский дип-
лом

حَمَلَ 1) нагружать, за-
гружать 2) возлагать (обязан-
ности)

حُمْلٌ мн. أَحْمَالٌ груз,
ноша

حَمَلَةٌ мн. от حَامِلٌ 1

حَمَلَاتٌ мн. 1) на-
падение 2) мн. нападки 3)
кампания; آتِيَتْ خَابِرَةً ~
предвыборная кампания

حَمَلَقَ мсд. حَمَلَقَةً гла-
зѣть, пѣлить глаза

حَمُوٌ мн. أَحْمَاءٌ тесть;
свѣкор

حُمُولَةٌ грузоподъем-
ность; водоизмѣщение (суд-
на)

حَمَايَةٌ, حَمِيٌّ (u) ЧМЫ

защищать, оборонять; ог-
раждать

حُمَى ж мн. حُمَيَّاتٌ ли-
хорадка; жар

حَمِيرٌ мн. от حَمَارٌ

حَمِيمٌ мн. أَحْمَاءٌ близ-
кий, задушевный друг

حَنِينٌ (u) 1 ЧНЪ тоско-
вать, томиться

حَنَنٌ, حَنَانٌ (u) 2 ЧНЪ
сочувствовать

حَنُوٌ (y) ЧНЪ сочувство-
вать; симпатизировать

حَنَاءٌ хна

حَنَانٌ 1) сочувствие 2)
нѣжность

حَنْجَرَةٌ мн. حَنَاجِرٌ гор-
тань; глотка

حَنْطَةٌ пшеница

حَنْفِيَّةٌ кран; умывальник

حَنْقٌ (a) ЧНЪ быть вне
себя

حَنُونٌ 1) отзывчивый 2)
жалобный (о голосе)

حَنِينٌ 1) страстное желá-
ние 2) тоска, томлѣние

حَائِلٌ мн. от حَوَائِلُ

حوارٌ диалог, разговор

حَاسَّةٌ мн. от حَوَاسٍ

حوالة 1) передача (напр.

прав) 2) получѣние (по чеку);

حَرِيدَةٌ или حَوَالَةٌ بِرِيدٍ ~
почтовый перевод

حَوْلِيَّ предлог около,
приблизительно

حَاوِثٌ мн. от حَوَاثِثُ

حِيتَانٌ мн. حَوَاتٍ

حوات 1) кит 2) рыба

حُورِيَّةٌ гүрия

حُوزَةٌ 1) обладáние, вла-
дѣние 2) собственность

أَخْوَاضٌ мн. حَوْضٌ

حياض 1) бассейн; водоём

2) резервуár; цистерна 3)
док; جافٌ ~ сухой док; ~

(عَوَامٌ) плавучий док

حوَّلَ 1) превращать; пре-
образовывать; трансформировать

2) перерабатывать,
обрабатывать 3) переводить,
посылать (деньги) 4) переносить,
перемещать; بَصَرَهُ ~
посмотрѣть на кого-
что-л.; نَظَرَهُ عَنْ ~ отвести
взгляд от кого-чего-л.

حَوْلٌ предлог 1) вокруг,
около; حَوْلِهِ или حَوْلَهُ
вокруг чего-л. 2) около,
приблизительно 3) о(б), от-
носительно, по поводу

حَوَايَةُ (u) حَوَى содер-
жать в себѣ

أَحْيَاءٌ мн. حَيٌّ 1. живóй,
одушевлѣнный 2. 1) живóй
организм; أَلْأَحْيَاءُ био-
лógия 2) кварта́л; مَسْكِنِيَّ ~
жилóй кварта́л

حَيَّاَ приветствовать

حَيَاءٌ стыдливость, зас-
тѣнчивость

حَيَاةٌ мн. حَيَوَاتٌ жизнь
حِيَادٌ нейтралитѣт; ~

حیازة

إِيجَابِيّ позитивный нейтралитет

حِيزَة владение; собственность

حِيَاكَة тканьё; вязание

حِيَال *предлог* по отношению к; в отношении, относительно

حَيْهٌ змея

حَيْثُ 1) где; где бы то ни
2) когда; в то время, как
3) поскольку; ввиду того, что; أَنَّ ~ поскольку; принимая во внимание; بِعَيْنِثُ так что; مِنْ حَيْثُ а) откуда б) поскольку; مِنْ حَيْثُ بِالْأَهَمِّيَّةِ по важности

حَيْثُمَا где бы то ни; куда бы ни

حَيَّرَ смущать, приводить в замешательство

حَيْرَى *ж* حَيْرَانٌ смущённый, растерянный

حَيْرَةٌ смущение, замешательство

حَيْزُ сфера; предел; فِي حَيْزِ الْإِمْكَانِ в пределах возможного

حَايَاطٌ *мн. от* حَيْطَانٌ предосторожность

حَيْلٌ 1) хитрость, уловка; продёлка 2) исход; مَا آلَ حَيْلُهُ? что же делать?; لَا لَهُ ~ Лَيْسَ لَهُ у него нет никакого выбора, кроме...

أَخِيَانٌ *мн. от* حِيْنٌ, حَيْنًا время; فِي حَيْنِهِ в своё время; أَدِيَانًا или بَعْضَ (فِي بَعْضٍ) أَلَا حِيَانٍ иногда, временами; حَيْثُمُذٌ или حَيْثُمَاكَ в то время; тогда

حَيْنٌ когда

حِينَئِذَا в то время, как;
когда

حَيَوَانٌ 1) живóтное; وَلِمٌ
حَيَوَانِ зоолóгия 2) *соби́р.*
живы́е существа́

حَيَوَانِي 1) живóтный;
животновóдческий 2) зооло-
гический

حَيَوَوِي 1) жи́зненный 2)
биологический

يَحْيَى наст.-буд. حَيَاةٌ
мсд. حَيَاةٌ жить, существо-
вать,

خ

خَوَانٌ, خَوَذَةٌ мн. خَائِنٌ
измéнник, предáтель

خَابَ (u) 1) не сбы-
ваться 2) فِي разочарóвы-
ваться в чём

خَوَاتِمٌ мн. خَاتَمٌ, خَاتِمٌ
1) пéрстень 2) печáть; пе-
чáтка

1) خَوَاتِمٌ мн. خَوَاتِمٌ
окончáние, завершéние 2)
эпилóг

خُدَامٌ мн. خُدَامٌ, خُدَامٌ
гá; служáнка

1) خَوَزٌ (y) خَاَزٌ
ослабе-
вать, уменьшáться 2) исся-
кáть (о силах)

1. خَارِجٌ прич. от خَرَجَ
2. внéшний, нару́жный 3.

1) нару́жная часть или сто-
ронá чего-л.; внéшняя по-
вёрхность чего-л. 2) у́лица
(место вне помещения) 3)
заграница; فِي الْخَارِجِ а)
на у́лице, снару́жи б) за
границей

خَارِجٌ предлог вне, за пре-
дéлами чего-л.

1) خَارِجِيٌ внéшний, на-
ру́жный 2) инострáнный, за-
рубéжный

وَزَارَةٌ: خَارِجِيَّةٌ

الْخَارِجِيَّةُ министерство иностранных дел

خَارِقٌ 1. прич. от حَرَقَ 2. тж. لِلْعَادَةِ ~ необычный, необыкновенный 3. мн. خَوَارِقُ необычное, сверхъестественное явление

خَاصٌّ 1) специальный, особенный; специфический 2) личный, частный; собственный 3) بِ касáющийся ко-го-чего, имеющий отношение к кому-чему

خَوَاصُّ мн. خَاصَّةٌ характерная черта, особенность; خَاصَّةٌ или بِخَاصَّةٍ в частности, особенно

خَوَاصِرُ мн. خَاصِرَةٌ бок; талия

خَصَائِصُ мн. خَاصِيَّةٌ особенность

خَيَاضٌ, خَوْضٌ (y) خَاض 1) входить (в воду) 2) всту-

пать (напр. в бой), вести (бой)

خُضِعَ мн. خَاضِعٌ 1) покорный, смиренный 2) подчинённый, зави́симый

خِيَاطَةٌ, خَيْطٌ (u) خَاطَ шить

خَاطَبَ 1) разговáривать; ~ بِأَلْكَافِ ~ быть с кем-л. «на ты» 2) обращáться с речью

خَاطَرَ рисковáть, подвергáть опáсности; بِرُوحِهِ ~ рисковáть жизнью

خَوَاطِرُ мн. خَاطِرَةٌ, خَاطِرٌ 1) мысль; дýма; желáние 2) ум, рáзум; السَّرِيعُ الْخَاطِرُ находчивый 3) душá; сёрдце; لِأَجْلِ خَاطِرِكَ рáди тебя; عَلَى خَاطِرِكَ как тебе угод-но; مِنْ كُلِّ خَاطِرٍ от всей души

1. خَوَاطِفُ мн. خَاطِفٌ

прич. от خَطَفَ 2. бы́стрый; молниеносный; кр́аткий 3. похити́тель

خَوْفٌ (a, خِفْتُ) خَافَ, مَخَافَةٌ боя́ться, пуга́ться

خَافِتٌ 1) ти́хий, приглушённый 2) сла́бый, ту́склый 3) блёклый, неяркий

أَخَوَالٌ мн. خَالَ дядя (со стороны матери)

خَالَةٌ тётка, тётя (со стороны матери)

خَالِدٌ ве́чный; бессме́ртный

خُلَصٌ мн. خَالِصٌ 1) чи́стый 2) и́скренний, чистосердечный 3) свобо́дный от чего

خَالَطَ 1) приме́шиваться; сме́шиваться 2) обща́ться, подде́рживать отноше́ния ◇

خَوِلَا فِي عَقْلِهِ сойти́ с ума́

خَالَفَ 1) противоре́чить кому-л.; расходи́ться с кем-

-либо во взгля́дах 2) разли́чаться, отлича́ться 3) наруша́ть

خَالٍ 1) пу́стой, порож́ний 2) свобо́дный, неза́нятый; вака́нтный 3) лише́нный чего; مِنَ الْغَائِدَةِ ~ бесполе́зный

خَامٌ 1. сыро́й, необрабо́танный 2. خَامَاتٌ мн, сырьё خَامِسٌ пя́тый; خَامِسَةَ عَشْرَةَ ж пятна́дцатый

خَامِلٌ 1) вя́лый; ине́ртный 2) неради́вый 3) безве́стный 1) خِيَانَةٌ, خَوْنٌ (y) خَانَ изменя́ть; предава́ть 2) обма́нывать

خَانَ гостини́ца; карава́н-сарай; خَانَ الْغُلَيْلِي Хан аль-Хали́ли (база́р в Каире)

خَانِقٌ 1. прич. от خَنَقَ 2. ду́шный; уду́шливый; أَزْمَةٌ خَانِقَةٌ о́стрый кри́зис

شَطْرٌ *мн. خَبَاءٌ* шатёр;
тент

خَبَّازٌ пекарь

خُبْتُ 1) порочность, без-
нравственность 2) недобро-
желательность 3) *мед.* зло-
качественность

خَبَّرَ сообщать, извещать

خَبْرٌ *мн. أَخْبَارٌ* известие,
сообщение; новость; مَا
أَلْغَبَرُ? что нового?

خَبْرَةٌ жизненный опыт;
знания; ذُو الْخَبْرَةِ а) опы-
тный б) практик

خَبَزَ (и) خَبْزٌ печь (хлеб)

خُبْزٌ хлеб

خَبَطَ (и) 1) ударять,
бить 2) стучать(ся) ◇ ~

خَبَطَ الْعَشَوَاءُ действовать
наобум, вслепую

خَبَثَاءُ *мн. خَبِيثَاتٌ*,
أَخْبَاتٌ 1) скверный, мерз-
кий 2) вредный, пагубный
3) *мед.* злокачественный

ب 1. خَبِيرٌ свéдуший
в чём 2. *мн. خَبَرَاءُ* эксперт;
специалист

خِتَامٌ оконча́ние; заключе́-
ние; فِي الْخِتَامِ в заключе́-
ние

خِتَامِيٌّ заключи́тельный;
фина́льный

1) خِتَامٌ, خَتْمٌ (и) خَتَمَ
ста́вить печа́ть, скрепля́ть
печа́тью 2) запеча́тывать 3)
закáнчивать

1. خَتَمَ *мед. от* 2.
мн. أَخْتَمَاءُ штамп, ште́мпель;
печа́ть; خَتْمُ الْبَرِيدِ почто́-
вый ште́мпель

خِتَانٌ, خَتْنٌ (и) خَتَنَ
соверша́ть обре́зание

خَجَلٌ (а) خَجَلٌ стыди́ть-
ся, конфу́зиться

1) خَدٌّ *мн. خُدُودٌ* щека́
2) *мн. خِدَادٌ, أَخْدَةٌ* борозда́
خِدَاعٌ обман, надува́тель-
ство

خَدَّرَ 1) одурманивать 2) анестезировать

خَدَشَ (u) 1) царапать 2) оскорблять

خَدَعَ (a) 1) обманывать, надувать

خُدْعَةٌ мн. обман; трюк

خَدَمَ (u, y) 1) служить, прислуживать; обслуживать; 2) ٱلْأَرْضُ ~ обрабатывать, возделывать землю

خَدَمٌ 3) собир. прислуга

خِدْمَةٌ 1) служба; работа 2) услуга; 3) هَلْ مِنْ خِدْمَةٍ؟ чем могу служить? 4) заслуга

خِدْمَاتٌ мн. обслуживание, услуги, сервис;

خِدْمَاتٌ صِحِّيَّةٌ медицинское обслуживание

خَدِيعَةٌ мн. обман, надувательство

خَدَلَانِ (y) 1) хитрость

оставлять, бросать на произвол судьбы

خَرَّ (y) 1) падать ниц

خَرَابٌ мн. 1) гибель 2) разорение; опустошение 3) мн. развалины, руины

خُرَافَةٌ 1) суеверие; предвзвездок 2) басня; небылица

خُرَافِيٌّ 1) суеверный 2) невероятный, неправдоподобный

خَرَّبَ 1) разрушать, разорять

خُرُوجٌ (u) 1) выходить 2) ٱ) выводить, выносить кого-что 3) عَنْ отходить, отклоняться от чего;

عَنِ السَّيْرِ ~ сходить с рельсов 4) عَلَى выступать, идти

против кого, чего

خَزَنَاتٌ мн. 1) мелкие

خَزَجَ - 223 выпускать (упреки)

вѣщи, товары 2) скобяные
товары

خَزَزُ (и, у) проты-
кать, прокалывать

خَزَزُ собир. бусы; чет-
ки

خَرَمَ (а) 1) быть
немым 2) замолкать

خَرَسَانُ бетон;
خَرَسَانَةٌ железобе-
тон

خَرَّاشِيْفُ мн. خُرْشُوفُ
собир. артишоки

خَرْطُومُ г. Хартум
1) خَرَّاطِيْمُ мн. خُرْطُومُ
хобот 2) шланг

1) خَرَقُ (у, и) рвать;
прорывать 2) преступать, на-
рушать

1) خِرْقُ мн. خِرْقَةٌ
2) мн. тряпье, лохмотья

1) خَرَمُ (и) прокалы-
вать; пробивать отверстие
1) خُرُوجُ выход; уход;

выступление 2) отход, от-
клонение от чего-л.

خَرَافُ мн. خَرُوفُ
барашек; баран

1) خَرِيْجُ выпускник; пито-
мец

1) خَرِيرُ журчание 2) храп
мн. خَرَايْطُ карта

осень خَرِيْفُ
и خَزَاذَةٌ мн. خَزَائِنُ
خَزِيْنَةٌ

1) خَزَازِيْنُ мн. خَزَّانُ
водохранилище 2) резервуар;
бак; топливный خَزَّانُ وَقُوْدُ
бак

1) خَزَائِنُ мн. خِزَاذَةٌ
казна; казначейство 2) хра-
нилище; а) خَزَاذَةٌ كُتُبِ
книжный шкаф б) книгохра-
нилище; خَزَاذَةٌ مَلَايِسَ
(ثِيَاب) гардероб

1) خُرْفَالَةٌ выдумка, вы-
мысел 2) шутка; острога
خَرْفُ фаянс

خَزَنَ (y) 1) запа-
сать; отклады́вать 2) хра-
нить

خَزَنَ 1) запасать; копíть
2) хранíть

خِزْيُ позор, бесче́стье
خَزَائِنُ мн. خَزِينَةٌ 1)

казна́; казначе́йство 2) ка́сса
خَسَارَةٌ мн. خَسَائِرُ 1)

потеря; утра́та 2) убы́ток,
ущерб

خَسِرَ (a) خُسْرٌ, خَسَارٌ,
خَسَارَةٌ терпéть убы́тки; нес-

ти́ поте́ри 2) прои́грывать
خُشَافٌ компо́т

خَشَبٌ собир. мн.
أَخْشَابٌ лес, лесоматери́а-

лы; صَلْدَاءُ الْأَخْشَابِ дере-
вообраба́тывающая промыш-
ленность

خَشَبَةٌ и. ед. кусо́к дере-
ва, древе́шка; бру́с, доска́;

خَشَبَةُ الْمَسْرَحِ сцена, те-
атра́льные подмо́стки

خَشِيبٌ древе́янный
خَشَعَاشُ собир. мак

خُشُونَةٌ (y) خَشِنَ бы́ть
гру́бым, шерша́вым; загру-
бе́ть

خَشِنَ мн. خَشَانٌ гру́бый,
шерша́вый

خُشُوعٌ покóрность, сми-
ре́ние

خُشُونَةٌ гру́бость, шерша́-
вость

خَشِيَّةٌ, خَشْيٌ (a) خَشِيَ
бо́яться, опа́саться

خَشِيَّةٌ, خَشِيَّةٌ бо́язнь,
опа́сение; ... خَشِيَّةٌ مِنْ... из
бо́язни перед...; خَشِيَّةٌ
... опа́саясь, что...

خُصُوصٌ, خَصٌّ (y) خَصَّ
касáться, импе́ть отноше́ние

خَصَائِضُ мн. от خَاصِيَّةٌ 1) спор, тя́жба 2)

ссора́; вражда́

خَصَبٌ (a) خَصِبَ бы́ть
плодо́родным

خَصْب

خَصْبٌ плодородный

خَصْرٌ *мн.* خُصُورٌ бок; талия

خَصَصَ выделять; ассигновать

خَصْلَةٌ *мн.* خِصَالٌ качество; свойство, черта

خُصْلَةٌ *мн.* خُصْلٌ 1) холёк 2) прясть, локон 3) кисть

أَخْصَامٌ, خُصُومٌ ¹ *мн.* خَصْمٌ враг; соперник

خَضَمٌ ² вы́чет; ски́дка

خُصُوبَةٌ плодородие; плодородность

خُصُوصٌ особенность; عَلَى الْخُصُوصِ или خُصُوصًا особенно, в особенности;

بِخُصُوصٍ относительно...

خُصُوصِيٌّ 1) собственный, личный, частный 2) специальный

خَصْمٌ ¹ *мн.* خُصُومٌ от خَصْمٌ см. خُصُومَةٌ

خَصِيبٌ плодородный

خَصِيبًا нарочно, специально

خَضَارٌ *собр.* зелёнь, овощи

خَضَرَآوَاتٌ *мн.* *собр.* овощи

خُضْرَةٌ 1) зелёный цвет 2) *мн.* خَضَرٌ а) зелёнь, овощи б) растительность

خَضَعٌ (а) خَضُوعٌ подчиняться, покоряться ◇ ~ لِلْمُفَحِّصِ подвергаться осмотру; لِلْمُضْرِبَةِ ~ облагаться налогом

خُضُوعٌ подчинение, покорность

خَطٌّ (у) 1) проводить, чертить (линию) 2) писать 3) намечать (план)

خَطٌّ *мн.* خُطُوطٌ 1) линия, черта; (الزَّوَالِ) خَطُّ الطُّولِ меридиан; (الْعَرْضِ) خَطُّ параллель; مُتَقَطِّعٌ ~ прерыв-

вистая линия; مُمْتَدُّ ~
сплошная линия 2) линия,
трасса; جَوِّي ~ авиацион-
ная линия; خَطُّ نَقْلِ линия электропе-
редачи 3) почерк 4) тж.
عِلْمُ الْخَطِّ каллиграфия

шагать, сту-
пать; خُطْوَةٌ جَرِيئةٌ ~ сде-
лать смелый шаг

оши-
баться 2) грешить

أَخْطَاءٌ мн. خَطَاءٌ, خَطَأٌ
1) ошибка 2) проступок

خطابٌ 1) речь; التَّرحيبُ
приветственная
речь 2) письмо; خِطَابٌ
рекомендательное
письмо

каллиграф
خَطَّاطِيَّةٌ мн. خُطَافٌ
крюк; крючок

خطابةٌ, خُطبةٌ (y) خطبةٌ 1

произносить речь или пропо-
ведь

خطبةٌ, خُطْبٌ (y) خطبةٌ 2

1) сватать 2) свататься
خطبةٌ мн. خُطَبٌ речь;

проповедь

خطبةٌ мн. خُطَبٌ 1) план;
проект; خَمْسِيَّةٌ ~ пяти-
лётний план 2) линия пове-
дения; тактика; خُطَّةٌ عَمَلٍ
план действий

خطورٌ (y, u) خطرٌ тж.
~ или ~ عَلَى (فِي) بَالِهِ
приходить на ум; ~
لَهُ خَاطِرٌ ему пришла в го-
лову мысль

خطرٌ 1) важность, значи-
тельность 2) опасность;
خطرٌ, دُوْ خَطِرٍ опасный, рис-
кованный

خططٌ 1) планировать; про-
ектировать 2) линовать, гра-
фить

خطف (a), خطف (u)

1) облегч́ать, ослаб-
лять, смягч́ать; خَفَّفَ عَنْكَ
не уныва́й! 2) уменьша́ть,
сбавля́ть (скорость)

خَفَّفَانِ (u, y) 1) си́льно б́иться,
колот́иться 2) развев́аться
3) маха́ть, бить (крыльями)
1) сердцеби́ение
2) трéпет, волн́ение

خَفِيفٌ скры́тый, неvíди-
мый

خَفِيفَةٌ мн. خَفَايَا та́йна
خَفِيرٌ мн. خُفَرَاءُ сто-
рож; часовóй

خَفِيفٌ низкий; т́ихий,
приглуш́енный

خَفِيفٌ мн. خَفَافٌ 1) лёгкий;
أَخَفَاءُ, أَخَفَافٌ подви́ж-
ный; провóрный; خَفِيفٌ
легкомысленный 2)
рёдкий, негустóй; ~ شَائٍ
слабый чай; ~ مَطَرٌ неболь-

шой дождь 3) незначи́тель-
ный, ме́лкий

خَلْ úкус

1) خَلَاءٌ, خُلُوٌ (y) 2)
быть пустым, неза́нятым
3) خَلْوَةٌ ~ لِمَا مَدَاوَلَةٍ не имéть, быть ли-
ш́енным чего 3) мсд. удал́яться на совеща́ние 4)
проходи́ть, миновáть (о вре-
мени)

خَلَاءٌ пустóе мéсто, откры-
тое простран́ство; فِي الْخَلَاءِ
под откры́тым не́бом

خَلَابٌ захва́тывающий;
очарова́тельный

خَلَاَصٌ избавле́ние, спасé-
ние

1) خُلَاَصَةٌ 2) существó, суть
2) конспéкт; резюме́

1) خِلَافٌ противорéчие;
конфли́кт; ... خِلَافًا в про-
тивополо́жность чему-л. 2)
расхожде́ние; несогла́сие

خلاق

خَلَّاقٌ созидательный, творческий

خِلَالٌ предлог 1) во время, в течение 2) сквозь, через

خَلَايَا мн. от خَلِيَّةٌ

خَلَبٌ (y) 1) схватывать когтями 2) тж. ~ очаровывать, обольщать кого-л.

خُلُودٌ (y) 1) быть вечным, бессмертным 2) إِلَى, فِي оставаться, пребывать где; إِلَى الرَّاحَةِ ~ отдыхать; إِلَى النَّوْمِ ~ ложиться спать

خَلَدٌ делать вечным, бессмертным; увековечивать

خُلْسَةً украдкой, тайком

خَلَّاصٌ (y) 1) быть свободным от кого-чего-л. 2) разг. кончаться, завершаться

خَلَّصَ 1) избавлять; осво-

бождать 2) очищать, отделять 3) разг. кончать

خَلَطٌ (u) 1) мешать, смешивать 2) بَيْنَ путать, перепутывать что с чем

خَلَعَ (a) 1) снимать; ثِيَابَهُ ~ раздеваться; ~ جِدَاءَهُ разуваться 2) свергать, низлагать 3) вывихнуть

خَلَفٌ (y) 1) следовать за кем-л. 2) быть преемником 3) عَنْ отставать от кого

خَلَّفَ оставлять (после себя); оставлять в наследство

أَخْلَافٌ мн. خَلَفٌ преемник; наследник

خَلْفٌ предлог за; сзади

خَلْفِيٌّ задний, тыльный

خَلَقٌ (y) 1) создавать, творить

خُلُقَانٌ, أَخْلَاقٌ *мн.* خَلْقٌ
изно́шенный, потре́панный

2. خَلَقَ 1. *мсд. от* خَلَقَ

1) творéние, тварь 2) люди

أَخْلَاقٌ *мн.* خُلُقٌ, خُلُقٌ

1) харáктер, нрав 2) *мн.*

нрáвы; нрáвственность, мо-

рáль; عِلْمُ الْأَخْلَاقِ морáль,

этика خِلْقَةُ - наружность

مُورَالِيّ, خُلُقِيّ морáльный,

нрáвственный

1) повреж-
дéние, неисправность 2) трé-

щина, расщéлина

1. خَلَلٌ *мн.* خَلَلٌ

خُلُوءٌ пустотá

1) خَلَوَاتٌ *мн.* خَلْوَةٌ

уединéние 2) укромное мес-

тéчко 3) каб́ина; кóмната

1) خُلُودٌ вéчность, бессмёр-

тие

1) خَلَوِيّ уединённый,

пусты́нный 2) сéльский, де-

ревéнский

1) سَمِيْلَةٌ *тж.* خَلِيّ

освобождáть, отпуска́ть 2)

оставля́ть (*одного*) 3) عَنْ

воздérживаться *от* чего

1) خَلَايَا *мн.* خَلِيَّةٌ

2) *полит.* яче́йка 3) *биол.*

клéтка

1) خُلُجٌ *мн.* خَلِيْجٌ

зали́в; б́ухта

Персид-

ский зали́в

1) خَلِيْجِيّ: الْأَقْطَارُ

стрáны Персид-

ского зали́ва

2. 1. خَلِيْطٌ

смéшный

1) خَلَعَاءُ *мн.* خَلِيْعٌ

рас-

пущенный, беспу́тный 2) сме-

1) خُلَافَاءُ *мн.* خَلِيْفَةٌ

преéмник 2) хали́ф

1) خَلِيقٌ *мн.* خُلَاقَاءُ

под-

ходящий, соотвéтствующий

2) достóйный

1) خِلَآنٌ, أَخِلَاءُ *мн.* خَلِيْلٌ

закадычный друг, приятель

خماسى пятикратный; состоящий из пяти частей

خمود (у) 1) гас-
нуть, потухать 2) утихать,
ослабевать

خمرة м, ж тж. خمرة
мн. خمور вино

خمسة ж خمس пять;
خمسة ж خمس
خمسة عشرة пятнадцать

خمسون пятьдесят; пя-
тидесятый

خمش (и, у) خمس (по)-
царапать

خمّن 1) угадывать, до-
гадываться 2) оценивать

خمول 1) вялость; апатия
2) неизвестность, безвест-
ность

خميرة дрожжи, заквас-
ка

يوم الخميس тж. الخميس
четверг

خنزير мн. от خنزير
خنق 1) шея; горло 2)

тж. خنقة сбора

خنجر мн. خنجر кин-
жал

خنق мн. خنق 1) ка-
нава; ров 2) окоп; траншея

خنزير мн. خنزير сви-
нья; ببرقي ~ кабан

خنق (у) خنق (за)ду-
шить, (у)давить

خواجه разг. ег. господин
(чаще при обращении к евро-
пейцу)

خواش мн. от خاصّة
أخواته мн. أخوان, أخوات
стол

خوخ собир. 1) ег. перси-
ки 2) сир. сливы

خود мн. خود шлем;
каска

خوض вступление (напр.
в сражение); ведение (боя и
т. п.)

خَوْفٌ устрашать, запугивать

خَوْفٌ страх, боязнь;
... **خَوْفًا مِنْ** из страха пё-
ред...

خِيَارٌ ¹ 1) выбор; альтернатива 2) нечто отборное, лучшее; лучшая часть

خيارٌ собир. огурцы

خياط портной

خِيَاطَةٌ шитьё, портняж-
ное дело; (مَآيِنَةُ)
خِيَاطَةٌ швейная машина

1) **اَخْيَلَة** *мн. خَيَال* воображение, фантазия 2) иллюзия; привидение, призрак

1. фантастический خَيَالِي
2. фантазёр فانتازير

خِيَانَةٌ измена, предательство; قُطْمَى ~ государственная измена

خَيْبَ расстраи́вать, разруша́ть (планы); обма́нывать (надежды)

كَيْبَةٌ крушение (надежд);
расстройство (планов); كَيْبَةٌ
الْأَمَلِ разочарование

1) отличный, превосходный;

لُحْشَى خِيَارُ (أَخْيَارُ) النَّامِي
 шие, выдающиеся люди 2)
 лүчше; (наи)лүчший; أَفْئَتِ

خَيْرٌ مِنْهُ ты лучше его;

لُحْشِيّ مِنْ أَهْلِ الدِّمَاسِ 1) доб-
дэй 2. мн. خَيْرَاتٌ

рб, блáго; أَذًا بِخَيْرٍ у меня
всё хорошб, всё в порядке
2) *мн.* блáга, богáтства

Хайрӣ благотворитель-
ный

خَيْرَانٌ *собир.* тростник;
бамбук

اَخْيَا، خِيَوُاْ مн. خِيَطٌ
1) нить, нйтка 2)
бечёвка, шпагат

خُـيِّلَ: страд. ему представилось,
показалось...

خيل

خَيُْولُ собир. мн. ХИОУЛ
лошади

خَيَْلَاءُ самодовольство,
надмённость

خَيَْمَ 1) стáвить палáтку
2) устанáвливаясь (о ти-
шине); нависáть (напр. о
туче)

خَيْمَةٌ мн. وَخِيَامٌ
палáтка; шатёр

خَيْوطٌ мн. от خَيْْطٌ

د

دَاءٌ мн. أَدْوَاءٌ болéзнь

دَائِرَةٌ мн. دَوَائِرُ 1) круг;
окрúжность 2) сфéра, óб-
ласть; دَائِرَةُ أَخْتِصَاصٍ

полномóчий, компетénция;
دَائِرَةُ مَعَارِفٍ энциклопéдия;

دَوَائِرُ رَسْمِيَّةٌ официа́льные
круги 3) учреждéние; управ-
лénие ◇ أَنْتِغَايَةُ ~ изби-
ра́тельный о́круг

دُوُوْبٌ, دَابُّ (a) ДАБ не-
устанно рабóтать, трудить-
ся

دَائِمٌ постоянный, вéчный;

دَائِمًا постоянно, всегдá

دَائِيٌّ кредитóр

دَوَابٌّ мн. دَوَابٌ верховое
живóтное

دَاجِنٌ 1. приручénный, до-
мáшний 2. دَوَاجِنٌ мн. жив-

ность; домáшняя птíца;
دَرْبِيَّةُ الدَّوَاجِنِ птицевóд-

ство

دَاجٍ тёмный, мра́чный

دَاخَلَ 1) охвáтывать, ов-
ладева́ть (напр. о страхе)

2) вмéшиваться

دَخَلَ 1. 1) прич. от دَاخَلَ

2) внúтренний 2. мн. دَوَاحِلُ

внúтренняя сторона́, часть;
внúтренность; مِنَ الدَّاحِلِ

изну́три

دَاخِلٌ предлог в, внут́ри

دَاخِلِيٌّ внúтренний;

مَدْرَسَةُ دَاخِلِيَّةٌ шко́ла-ин-
терна́т

وَزَارَةُ الدَّاخِلِيَّةِ: دَاخِلِيَّةٌ
министе́рство вну́тренних
дел

دَاوِدَةٌ ня́ня; гуверна́нтка

دَوْرَانٌ, دَوْرٌ (y) вра-
ща́ться, верте́ться, дви́гаться
вокруг 2) рабо́тать, дей-
ствовать (о машине) 3) عَلَى
огига́ть, обходи́ть что

دَارٌ ж мн. دُورٌ 1) дом,
зда́ние; دَارُ التَّوْلِيدِ ро-
ди́льный дом; دَارُ الْحَضَانَةِ
ясли; دَارُ السَّفَارَةِ зда́ние
посо́льства; دَارُ الطِّبَاعَةِ
изда́тельство; دَارُ
الْكُتُبِ публ́ичная библио-
те́ка 2) мн. دِيَارٌ страна́;
دَارُ الدِّيَارِ الْعِصْرِيَّةِ Египет
دَارُ الدِّيَارِ الْعِصْرِيَّةِ г. Каса-
блан́ка

دَارُ السَّلَامِ г. Дар-эс-Са-
ля́м

دَارِجٌ разгово́рный, диа-
ле́ктный (о языке)

دَرَسَ 1. прич. от دَرَسَ
2. уча́щийся

دَارَى 1) льсти́ть; угож-
да́ть 2) скрыва́ть, ута́ивать

دَامَسَ, دَوْمَسَ (y) دَامَسَ
топта́ть, наступа́ть 2) попи-
ра́ть, подавля́ть; ... كَرَامَةٍ ~
попира́ть досто́инство ко-
го-л. 3) задави́ть (о тран-
спорте)

دَاعَبَ 1) шути́ть, подшу́-
чива́ть 2) флиртова́ть

دَاعٍ 1. прич. от دَاعَى
мн. دُعَاةٌ 1) хозя́ин (по от-
ношению к гостю) 2) про-
паганди́ст; агита́тор 3) мн.
دَوَاعٍ по́вод; мотив, сообра-
же́ние; لَا دَاعِيَ нет основа́-
ния, причи́ны

دَاعِيَةٌ мн. دَوَاعٍ 1) по́вод;
моти́в 2) пропове́дник; по-
бо́рник

دَافَعَ 1) сопротивляться, протѣивиться 2) دَفَعْتُ защищать кого-что, отстаивать что

دَفْعٌ 1. прич. от دَفَعْتُ 2. мн. دَوَافِعُ побуждение, стимул

دَاكَرُ г. Дакáр

دَاكِنٌ тёмный (о цвете); ~ أَخْضَرُ тёмно-зелёный

دَيْمُومَةٌ, دَوَامٌ, دَوَمٌ (у) 1) длѣться, продолжаться; ~ مَا пока; в то время, как 2) с гл. в наст.-буд. продолжать

دَامَا шáшки

دَامِغٌ неоспоримый, неопровержимый

دَامٍ 1) кровоточащий; окровавленный 2) кровавый, кровопролитный

دَانٍ (и) دَانِيٌّ 1) занимать, брать взаймы (деньги) 2) ссу-

жать, давать в долг 3) мсд.

دِيْنٌ, دِيَاذَةٌ исповѣдовать

دَانِيْلًا кружева

الدَّانِمَازُк Дáния

دَانِيٌّ быть близким, приближаться; приблизительно равняться

دَانٍ 1) близкий, недалёкий 2) низкий

دَاهٍ мн. دُهَاهٌ хитрый; проныцательный; находчивый

دَاهِمٌ заставлять, застигать врасплóх

دَاهُومِي Дагомéя

دَاهِيَّةٌ мн. دَوَاهٍ 1) хитрый, изворотливый или находчивый человек 2) беда, бедствие, несчастье

دَوُوْبٌ неутомимый; неустанный; упóрный

دَاوَلَ 1) обсуждать; совещаться 2) чередовать, сменять

دَاوَمٌ 1) продолжаться,

длиться 2) **دَلَّيْ** упорно про-
должать делать что

دَاوَى лечить

1) **دَبَّيْبٌ**, **دَبٌّ** (u) **دَبَّ**
ползать 2) закрадываться
(напр. о сомнении)

أَدْبَابٌ, **دِبَّيَّةٌ** **دُبٌّ** **دُبٌّ** **دُبٌّ** **دُبٌّ**
медведь

دَبَّابَةٌ танк

دِبَّافَةٌ дублирование, обработка
(кожи)

1) **دَبَّرَ** устраивать; под-
готавливать 2) задумывать,
затевать 3) заведовать; вес-
ти (хозяйство)

أَدْبَارٌ **دُبَّرٌ** **دُبَّرٌ** **دُبَّرٌ** **دُبَّرٌ**
задняя часть; **مِنْ دُبَّرٍ** сзади;
وَلَّى دُبَّرَهُ обращаться в бег-
ство

1) **دِبْسٌ** патока 2) мёд
دِبَّافَةٌ, **دَبَّعٌ** (a, u, y) **دَبَّعَ**
дубить (кожу)

دِبْلٌ **دِبْلٌ** **دِبْلٌ** **دِبْلٌ** **دِبْلٌ**
кольцо
دِبْلُومٌ диплом

1. **دِبْلُومَاسِيَّ** дипломати-
ческий 2. **دِبْلُومَات**

دِبْلُومَاسِيَّةٌ дипломатия
دَبَّابِيْسٌ **دَبَّابِيْسٌ** **دَبَّابِيْسٌ** **دَبَّابِيْسٌ**
бу-
лавка; шпилька; кнопка

1) **دُبُّرٌ** **دُبُّرٌ** **دُبُّرٌ** **دُبُّرٌ**
верхнее
платье 2) одеяло; покрыва-
ло

دَبَّرَ закручивать, укуты-
вать

دَبَّاجٌ **دَبَّاجٌ** **دَبَّاجٌ** **دَبَّاجٌ**
собир. куры; домаш-
няя птица; **دَبَّاجٌ** **دَبَّاجٌ** **دَبَّاجٌ**
ин-
дейки

دَبَّاجَةٌ **دَبَّاجَةٌ** **دَبَّاجَةٌ** **دَبَّاجَةٌ**
и. ед. курица
دَبَّالٌ **دَبَّالٌ** **دَبَّالٌ** **دَبَّالٌ**
обманыва-
ть, одурачивать

دَبَّالَةٌ **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ**
р. Тигр
دَبَّالَةٌ **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ**
(a) **دَبَّالَةٌ** разбивать,
наносить поражение

دَبَّالَةٌ **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ**
поражение, разгром
دَبَّالَةٌ **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ**
ка-
тить; скатывать

دَبَّالَةٌ **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ** **دَبَّالَةٌ**
(a) **دَبَّالَةٌ** опровер-
гать; отвергать

1) *دُخَانَ* *мн.* *أَذْخَعَةً* дым

2) табák

مَدْخَلٌ (у) *دُخُولٌ* *دَخَلَ*

1) входить, вступать 2) поступать, вступать 3) *بِ* вводить *кого*; вносить *кого-что*

4) *عَلَى* заходить, приходить к *кому*

دَخَلَ *мн.* *دُخُولٌ* 1) доход; национальный доход 2) вмешательство; ... *لَهُ* *دَخَلٌ* *فِي* ему нет дела до...; ему не следует вмешиваться в ...

1) *دَخَنَ* курить 2) окуривать; коптить

1) *دَخُولٌ* *мн.* *دَخَلٌ* 2) вход 3) поступление, вступление 4) проникновение

1) *دَرٌّ* (у, и) обильно течь, литься 2) доставлять, давать в изобилии

دُرٌّ *собр.* жемчуг

دَرَأَ (а) *دَرْءٌ* отталкивать

с силой; отражать; *حَظَرَ* ~ *أَلْحَزَبِ* предотвращать опасность войны

دَرَابِزِينَ перила; парапёт; балюстрада

دَرَّاجَةٌ велосипед; ~ *نَارِيَّةٌ* (بُخَارِيَّةٌ) мотоцикл; *دَرَّاجَةٌ* *هَوَائِيَّةٌ* велосипед

1) *دِرَاسَةٌ* изучение, исследование 2) *دِرَاسَاتٌ* *мн.* очерки, исследования; *دِرَاسَاتٌ* аспирантура

دِرَاسِيٌّ учебный; *سَنَةٌ* учебный год

دُرَّاقِيٌّ *собр.* *сир.* персики

دِرَامَةٌ, *دَرَامَا* драма

دِرَايَةٌ знание; знакомство

1) *دَرَّبَ* упражнять, тренировать 2) обучать; приучать

1) *دُرُوبٌ* *мн.* тропá; дорога 2) *دُرٌّ* улица

دُرَّةٌ *мн.* *دُرٌّ* жемчужина

دَرَج (y) دَرْج свёртывать;
скáтывать

دَرَج 1) продвигáть, про-
тáлкивать 2) вводить в обра-
щение

دَرَج мн. أَذْرَاج 1) лéстни-
ца 2) доро́га; عَادَ (رَجَجَ)
أَذْرَاجَهُ вернۇться, повер-
нۇть наза́д; ذَهَبَ أَذْرَاجَ
الْبَرِّيَا ح исчезнۇть, не оста́-
вив следа́; ко́нчиться ни-
че́м

دَرْج мн. أَذْرَاج 1) ящик
(выдвижной) 2) па́рта

دَرْجَة 1) стéпень; عِلْمِيَّةٌ ~
учёная стéпень 2) гра́дус;
دَرْجَة أَلْعَرَاة́ температу́ра
3) класс, разря́д; بِالدَّرَجَةِ
أَوَّلَى в пёрвую о́чередь;
مِنَ الدَّرَجَةِ أَوَّلَى перво-
кля́ссный; пёрвосóртный
◇ مَجْمُوعُ الدَّرَجَاتِ сۇмма
ба́ллов

الدَّرْدِزِيلُ Дарданéллы

دِرَاسَةُ، دَرْسٌ (y) دَرْسٌ
учи́ть, изуча́ть

دَرْسٌ 1) изучéние 2) мн.
دُرُوسٌ уро́к; лéкция

دَرْسٌ обуча́ть; препода-
ва́ть

أَذْرَعٌ، دُرُوعٌ ж, м мн. دِرْعٌ
1) кольчۇ́га 2) образн. щит
دَرْفَلَةٌ прокáт, прокáтка
(металла)

دَرْكٌ жандармэрия

دَرْكِي́ жандáрм
دَرْنٌ мн. أَذْرَانٌ туберку-
лёз; رَدِّيوى ~ туберкулёз
лёгких

دِرْهِمٌ мн. دِرَاهِمٌ 1) дирхэм
(монета) 2) мн. дéньги (на-
личные)

دِرَايَةُ (u) دَرَى знать, ве-
дать

دَرْزِينَةُ дёржина

دَمْسٌ (y) دَمَسٌ 1) дава́ть не-
замéтно; сова́ть 2) عَلَيَّ ин-
тригова́ть против кого-чего;

دَسَّ الدَّسَائِسَ плести ин-
триги

دَسْتَه дюжина

دَسْتُوْرُ мн. دَسَايِرُ 1)
конституция 2) разг. позво-
ление, разрешение

دَسِمُ жирный

دَسَائِسُ мн. دَسِيْسَه 1)
интрига; махинация 2) мн.
происки, козни

دَسَّنَ торжественно откры-
вать

دَعَا (y) 1) звать, при-
зывать 2) называть; страд.

رَجُلٌ يُدْعَى... человек по
имени... 3) لِي благословлять
кого; молиться за кого; ~

لَهُ بِطُولِ الْعُمُرِ пожелать
кому-л. долгих лет жизни

4) عَلَى проклинать кого 5)
مَدَّ دَعْوَةً приглашать

1. мсд. دَعَا 2. мн.
أَدْعِيَةً зов, призыв; мольба;
просьба

دَعَائِمُ мн. от دَعَامَةٌ
пропагандистский;

агитационный; рекламный

دُعَابَةٌ шутка; острота

دُعَاةٌ мн. от دَاعٍ

دَعَامَةٌ мн. دَعَائِمُ столб;
стойка; опора

دَعَاوَى мн. от دَعَوَى

دَعَاوٍ мн. от دَعَوَى

دَعَايَةٌ пропаганда; агита-
ция; реклама

دَعَمَ (a) دَعَمٌ или دَعَمٌ 1)

подпира́ть, поддержа́ивать 2)

укрепля́ть, крепить 3) суб-

сидировать

1) دَعَوَاتٌ мн. دَعْوَةٌ при-

глаше́ние; вы́зов (напр. в

суд) 2) призыв; мольба 3)

пропаганда

دَعَاوٍ ж мн. دَعَاوَى

1) иск; مَدَدِيَّةٌ ~ гражда́н-

ский иск 2) притязание, пре-

тёнзия ◇ ... بِدَعْوَى أَنْ...

под предло́гом, что...

دُفِرَى *eg., сир.* прямо, напрямік

دَغَلٌ *мн.* دَغَالٌ, أَذْغَالٌ zá- росли; чаща

دَفِئَ (а) دَفَاءَةٌ согреться, нагреваться

دَفَّأٌ греть, нагревать, согревать

دِفْءٌ тепло, теплотá

دِفَاعٌ защита; оборóна; ~

جَوِّى противовоздушная

оборóна; مَدَنِى ~ граждан-

ская оборóна; وَزَارَةُ الدِّفَاعِ

министёрство оборóны

دِفَائِي оборонительный

دَفْتَرٌ *мн.* دَفَاتِرٌ 1) тетрадь

2) дневник, журнал, книга

(для записей)

دَفَّةٌ 1) руль 2) створка

(двери)

دَفَعَ (а) دَفْعٌ 1) толкать,

пихать 2) платить; دَفْعًا ~

платить наличными 3) عَنَى

отодвигать, отталкивать от

кого-чего 4) اِلْبَى побуждать, принуждать к чему

دَفْعَاتٌ *мн.* دَفْعَةٌ 1) толчок; импульс 2) платёж

دَفْعٌ, دَفْعَاتٌ *мн.* دَفْعَةٌ

1) *см.* دَفْعَةٌ 2) партия (то-

вара) 3) выпуск (учебного

введения) 4) очередь (пуле-

мётная) 5) раз; دَفْعَةٌ

وَاحِدَةً сразу, за раз

دَفَنَ (у) دَفْنٌ 1) хоронить;

зарывать 2) прятать

دَقَّى (у) دَقٌّ 1) толочь 2) сту-

чать, бить, колотить; دَقَّى

التِّلِيْفُونِ звонить по теле-

фóну; دَقَّى الْجَرَسِ звонить

в колокол 3) колотиться,

стучать; دَقَّى الْجَرَسِ про-

звенёл звонок; دَقَّتِ السَّاعَةُ

часы пробили 4) вбивать,

вколачивать

دِقَّةٌ 1) точность, аккурат-

ность; тщательность 2) тóн-

кость, изысканность 3) хруп-
кость, слабость

دَقَّقَ 1) быть точным, ак-
кура́тным 2) فى выполнять
точно, с предельной тща-
тельностью что; اَلْبَحَثَ ~
тщательно исследовать; ~
اَلنَّظَرَ внимáтельно рассмат-
ривать

1) اَدِقَّةٌ, دِقَائِي мн. اَدَقِيْقٌ
то́нкий, изящный 2) ма́лень-
кий, кро́шечный 3) то́чный,
аккура́тный 4) хрупкий, сла-
бый 5) щекотли́вый, дели-
ка́тный; دَقِيْقُ الشَّعْوَرِ
чувствительный

دَقِيْقٌ² мука
دَقِيْقَةٌ мн. دَقَائِقُ мину́та
◇ دَقَائِقُ اَلْأُمُوْر дета́ли де-
ла

دَكَّتُوْرٌ мн. دَكَاةٌ
دَكَارٌ г. Дака́р
دَكَاةٌ мн. دَكَاةِيْنُ ла́вка;
мастерская

دِكْتَاوْرٌ дикта́тор
دِكْتَاوْرِيَّةٌ диктату́ра;
دِكْتَاوْرِيَّةُ اَلْبُرُوْلِيَتَاْرِيَا
диктату́ра пролетариáта

دَكْتَرَةٌ мн. دَكْتُوْرٌ
тор (учёная степень) 2) разг.
до́ктор, врач

دَكْتَرَةٌ стéпень до́ктора
دَكَّةٌ мн. دَكَّةٌ скамья́, ла́в-
ка

دَلَّ (y) 1) ука́зы-
вать, показывать 2) свиде-
тельствовать, служить до-
каза́тельством

دَلَالٌ коке́тство
دَلَّ 1) мсд. от دَلَّ 2)
знак, призна́к 3) смысл;
значéние

دَلْبٌ собир. платáны, чи-
на́ры

اَلدَّلَتَا Дельта (Нижний
Египет)

دَلَّسَ 1) обмáнывать; мо-
ше́нничать 2) подде́лывать

دَلْفِيْنُ *мн.* дель-
фйн

دَلَكْ растира́ть, масси́ро-
вать

دَلَلْ 1) дока́зывать; под-
твержда́ть 2) балова́ть; лас-
ка́ть

دَلِيْىِى *г.* Дёли
أَذِلْ *ж, м мн.* دِلَاْىِى
ведро́

دَلَائِلُ *мн.* أَدِلَّةٌ
1) при́знак, показате́ль; до-
каза́тельство; دَلِيْلُ عَمَلٍ
руководство к де́йствию 2)
путево́дитель, справочник;
указа́тель 3) *мн.* أَدِلَّاءُ про-
водни́к, гид; экскурсово́д

دَم *мн.* دِمَاءٌ кровь
دَمَارٌ 1) разруше́ние, унич-
тоже́ние 2) гибель

أَذِمَغَةٌ *мн.* دِمَاغٌ мозг
دَمِيْمٌ *мн.* от دِمَامٌ
دَمِيْثٌ *тж.* آلاَءِ خَلَاَقٍ
с мя́гким ха́рактером

دَمْدَمَةٌ *мсд.* 1) вор-
ча́ть 2) громы́хать

دَمَّرَ уничтожа́ть, разру-
ша́ть

دِمَشْقُ *г.* Дамаск
دَمْعٌ *собир. мн.* دُمُوْعٌ слё-
зы

دَمْعَةٌ *и. ед.* слеза́
دَمْعَةٌ 1) ге́рбовая ма́рка
2) про́ба, проби́рное клеймо́
دَمَلٌ *мн.* دَمَائِلُ фуру́н-
кул; нары́в

دَمْنَهُوْرٌ *г.* Даманху́р
دَمَوِيٌّ 1) кроваво́й 2) кро-
ва́вый; кровопрони́тый

دَمِيٌّ (а) دَمِيٌّ кровото́чить
دَمِيَّاطٌ *г.* Дамие́тта
دُمِيَّةٌ *мн.* 1) ста́туя;
извая́ние 2) ку́кла; ма́рио-
не́тка

دَمِيْمٌ *мн.* دِمَامٌ безобра́з-
ный, уро́дливый; دَمِيْمٌ
أَلْغِلْقَةٌ с отта́лкивающей
вне́шностью

دَاوُ (y) دَاوُۋُ, دَاوُۋُۋُ быть
близким; приближаться,
подходить

دِينَاۋُۋُ мн. от دِينَاۋُۋُ
دَنَسَ 1) пачкать, загряз-
нять 2) осквернять 3) бес-
честить
دُوۋُ приближение; бли-
зость

دَاۋَاۋُۋُ, دَاۋَاۋُۋُ (a) دَاۋَاۋُۋُ
низким, подлым

أَدْنِيَاۋُۋُ мн. دَنِيۋُۋُ, دَنِيۋُۋُ
1) близкий 2) низкий, низ-
менный

دُنْيَاۋُ 1) мир, свет 2) зем-
ная жизнь 3) мирская, свет-
ская жизнь \diamond أَلْدُنْيَاۋُ بَرْدُ
разг. холодно (о погоде)

دُنْيَاۋُۋُ 1) земной 2) мир-
ской, светский

دَهَاۋُ 1) хитрость; прони-
цательность 2) находчи-
вость, сообразительность

دَاهَاۋُ мн. от دَاهَاۋُ

دِهَانُ мн. أَذْهِنَةُ 1) крас-
ка 2) мазь 3) крем (косме-
тический)

أَذْهَرُ, دُھَوُۋُ мн. تَهَرُۋُ
период; эпоха; إِلَى آخِرِ
навсегда, навеки;
آلْتَهَرُ كَلَّہُ... لَا никогда в
жизни не...

دَهَسَ (a) دَهَسَ 1) топтать,
наступать 2) задавить (о
транспорте)

دَهَشَ (a) دَهَشَ тж.
страд. دُھَشَ изумляться,
поражаться

تَهَشُّۋُ изумление, удивле-
ние

دَهَالِيۋُۋُ мн. دِهَالِيۋُۋُ вести-
бюль; передняя; коридор

دَهَمَ (a) دَهَمَ нагреть,
засть врасплох

دَهَنُ (y) دَهَنُ 1) мазать,
смазывать 2) красить

دُهُونُ, أَذْهَانُ мн. دُهْنُ
масло; жир; сало

دَوَاءٌ *мн.* أَدْوِيَةٌ лекар-
ство, медикамент

دَائِرَةٌ *мн.* دَوَائِرُ

دَابَّةٌ *мн.* دَوَابٌ

دَوَاةٌ *мн.* دَوِيَّاتٌ черниль-
ница

دَاجِنٌ *мн.* دَوَاجِنُ

دَوَارٌ 1) головокружение
2) *тж.* دَوَارُ الْبَحْرِ морская
болéзнь

دَاعِيَةٌ *и* دَاعٍ *мн.* دَوَاعٍ

دَوَالِيْبٌ *мн.* دَوَالِيْبُ

دَوَالِيْكُ по очереди, один
за другим; ~ وَهَكَذَا и так
дáleе

دَوَامٌ 1) продолжитель-
ность 2) постоянство; دَوَامًا
или عَلَى الدَّوَامِ постоянно 3)
служебное, рабочее время;
рабочий день

دَوْبَارَةٌ шпагат, бечёв-
ка

دَوْدٌ *собир. мн.* دَوْدَانٌ чер-
ви

دَوْدَةٌ *и. ед.* червь; دَوْدَةٌ

الشَّعِيرِ (الشَّعِيرِ) шелкович-

ный червь; دَوْدَةُ الْغُطْنِ
хлопковый червь

دَوْرٌ *мн.* أَدْوَارٌ 1) оборот;

круг 2) очередь; بِالدَّوْرِ поо-

черёдно, по очереди 3) пе-

риод, стадия; قَبْلَ ذِهَائِكُ ~

полуфинал; ذِهَائِكُ ~ финал

4) *тж.* دَوْرُ الْإِنْعَادِ сессия

5) роль 6) *ег.* этаж

دَارٌ *мн.* دَوَارٌ

دَوَارٌ вращение, круговое

движение

دَوْرَاتٌ *мн.* دَوْرَةٌ 1) кру-

говорот; циркуляция; ~

دَوْرَاتُ زَرَاعِيَّةٍ севооборот 2) обо-

рот; поворот 3) сессия; тур;

~ دَوْرَاتُ دِيَارِيَّةٍ парламентарная

сессия; ~ دَوْرَاتُ تَعْلِيمِيَّةٍ учебные

курсы; دَوْرَةُ مَحْوِ الْأُمِّيَّةِ курсы

ликвидации неграмот-

ности; ~ خَاصَّةٌ لِلْأَمَمِ специальная сес-

دورى

сия ООН ◇ دَوْرَةُ الْمِيَاهِ
уборная, туалет

دَوْرِي 1) периодический;
циклический; регулярный
2) очередной

دَوْرِيَّةٌ 1) патруль; дозор
2) периодичность

دَوْلٌ *мн. от* دَوْلَةٌ
1) колесó 2) шкаф; гардероб
دَوْلَابٌ *мн. от* دَوَالِيْبٌ

دَوْلَارٌ доллар
دَوْلَةٌ *мн. от* دَوْلَاتٌ
держáва; развивáющиеся стрáны;
الدَّوْلُ الْمُتَقَدِّمَةُ развитые
стрáны; الدَّوْلُ الْكَبْرَى великие держáвы

دَوَالِيْ دَوَالِيْ международный

دَوَّمَ 1) кружить(ся); парить (о птице) 2) крутить, вертеть

دَوَّنَ записывать; регист-

рировать, вносить в список

دَوْنٌ *предлог* 1) под; ниже; меньше; ~ الْأَشْجَعُ
الْحَمْرَاءُ инфракрасные
лучи; ~ الْقَصِيرَةِ ультракороткие
волны; ~ أَلْسِنِ الْعَسْكَرِيَّةِ не
достигший призывного
возраста 2) *тж.* مِنْ دُونٍ или بِدُونٍ
без; ... أَنْ ~ без того, что-
бы... 3) кроме, исключая 4)
пéред; دُونَكَ الْكِتَابُ вот
тебé кнйга

دُونُمُ дунам, донум (мера
площади, равная в Ираке
ок. 2500 м², в Сирии ок.
900 м²)

دَوَّى (u) 1) звучать;
гудеть, шуметь 2) отдавать-
ся эхом

دَوَّى 1) шум; грохот; гул
2) звучание; эхо

دَارٌ *мн. от* دِيَارٌ

دِيَاذَةٌ véра, рели́гия; ве-
роисповѣдание

دِيْبَاجَةٌ введение, преам-
була

دَيْرٌ мн. أَذْيَارٌ, أَذْيَرَةٌ
дѣйръ монастырь

دَيْرُ الزُّورِ 2. Дейр эз-Зор

دِيْسَمْبَرُ декабрь

دِيكٌ мн. دُيُوكٌ пе-
тух

دِيكُورٌ декорации; худо-
жественное оформлѣние

دِيْمُوقَرَاطِيٌّ 1. демократи-
ческий 2. демократ

دِيْمُوقَرَاطِيَّةٌ демократія;
демократизм; демократич-
ность

دَيْنٌ мн. دُيُونٌ 1) долг 2)

кредит, заём; صَاحِبٌ

الدَّيْنِ кредиторъ

دِيْنٌ мн. أَذْيَانٌ véра, ре-
ли́гия

دِيْنَارٌ мн. دَنَانِيْرٌ динар
(денежная единица)

دِيْنِيّ религиозный

دِيْوَانٌ мн. دَوَاوِيْنٌ 1) кан-
целя́рия 2) дива́н (сборник
стихов)

دَيْنٌ мн. от دُيُونٌ

ذ

ذَا мест. 1) этот; بِذَا или

لِذَا по́тому 2) кото́рый;

مَاذَا قَرَأْتَ? что ты чита́л?

مَنْ ذَا سَمِعَكَ? кто тебѣ

помо́г?; لِمَاذَا? почему?

ذَوْبَانٌ, ذَوْبٌ (у) ذَابَ

та́ять; раста́пливаться; пла́-
виться

ذِيْئَبٌ мн. ذِيْئَابٌ волк

ذُبُلٌ мн. ذَابِلٌ 1) вя́лый,

завя́дший 2) вы́горевший, ли-
ня́лый

ذَوَاتٌ мн. ذَوَاتٌ 1. с име-

нем в род. име́ющая, обла-

да́ющая; ذَاتُ الْبِرَّةِ пнев-

монія 2. 1) сам; هُوَ ذَاكُ

ذاتی

(بِدَاتِهِ) он сам 2) самый;

тот же самый; فِي ذَاتِ

اَلْمَدِينَةِ а) в самом городе

б) в том же самом городе;

ذَاتِ раз, как-то; ذَاتِ مَرَّةٍ

однажды

ذَاتِي 1) собственный; ав-

томомный; ذَاتِي اَلْحَرَكَةِ са-

моходный 2) субъективный

ذَا 1) прогонять,

отгонять 2) عَنْ оборонять,

защищать кого-что

ذَاعَ 1) распрост-

раняться, разноситься 2)

обнаруживаться. становить-

ся известным

ذَوَّقِي 1) попробовать,

отведывать 2) испытывать

ذَاكَ мест. тот

ذَاكَرَ 1) совещаться, до-

говариваться 2) учить (уро-

ки)

ذَاكِرَةٌ па́мять

ذَاهِلٌ 1) забывчивый, рас-

сеянный 2) растерявшийся,

оцепенелый

ذَبَّ 1) отгонять

2) عَنْ защищать кого-что

ذَبَابٌ собир. му́хи; ~

قَارِضِي о́воды, слепни́

ذُبَالَةٌ фити́ль

ذَبَعَ 1) резать;

убивать 2) совершать закла-

ние; приносить в жертву

ذَبَذَبَ мсд. 1) сооб-

щать колебательное движе-

ние 2) качаться, колебаться

ذُبُولٌ, ذَبُلَ 1) вя-

нуть, чахнуть, сохнуть

ذَبِيحَةٌ мн. 1) убой-

ное животное 2) жертвенное

животное

ذَخَرَ 1) запасать;

отклады́вать, копи́ть

ذَخَائِرُ мн. 1) сокровище

2) запасы, припа-

сы 3) боеприпасы; снаряже-

ние

كَرَّ (y) 1) брызгать, разбрызгивать 2) сыпать, по-сыпать

كَرَّارِي *мн. от كَرَّيَّة*
كَرَّارِي *ж, м мн.* أَذْرُعُ 1) предплечье; рука
2) локоть (мера длины)

كَرَّة *и. ед.* 1) атом; كَرَّالِمُ
كَرَّة *учёный-атомщик* 2) пы-
линка, частичка

كَرَّة *дурра; شامِيَّة ~ или*
كَرَّة *~ сир. майс, куку-*
رُزَا; كَرَّة *~ просо*

كَرَّع (a) 1) измерять,
отмерять (в локтях) 2) хо-
дить

كَرَّيْف, كَرَّيْف (u) 1) течь, литься 2)
проливать (слёзы); كَرَّيْف ~
كَرَّيْف *лить крокодило-*
вы слёзы

كَرَّة *мн. كَرِّي* 1) вершина;
كَرَّة *اجْتِمَاعُ الكَرَّة* встреча в
верхах 2) высшая точка,

кульминация; كَرَّة *час пик*

كَرَّيْف *атомный; كَرَّة*
كَرَّيْف *атомная энергия*
كَرَّيْف *мн. كَرَّارِي* потом-
ство, дети

كَرَّيْف 1. быстрый, стре-
мительный 2. неизбежный,
неминуемый 3. ходатай, зас-
тупник

كَرَّيْف *мн. كَرَّائِع* 1) сред-
ство 2) предлог, отговорка
كَرَّ (a) 1) пугать, ужа-
сать

كَرَّ *панический страх,*
ужас

كَرَّ *мн. كَرَّان* подбородок

كَرَّ *ж мн. كَرَّان* борода
كَرَّ *понятливость, сооб-*
разительность; كَرَّ *~*
природный ум

كَرَّ (y) 1) помнить, вспоми-
нать 2) упоми-

ذکر

нать; لَا تَغْيِرْ يُذَكِّرْ فِي нет
замётных изменёний в...

ب 1) напоминать 2) *указывать на что*

ذَكَرٌ *мн.* ذُكُورٌ *самец,*
 особь мужского пола

1) ذِكْرٌ пámять; воспомина-
ние 2) اِسْمٌ упоминáние; سَالِفٌ
(مُتَقَدِّمٌ) вышеупомя-
нутый

1) ذِكْرِيَّاتٌ ж мн. пámьть; воспоми́нание 2) тж. سَنَوِيَّةٌ ~ годовщи́на 3) мн. воспоми́нания, мемуа́ры

1) **اَذْيِيَاءُ** *мн. ذِيّ* сообра-
зительный, смыслёный 2)
ароматный, благоухающий
3) **وَكُؤْسِي** вкúсный

ذَلِكَ мест. тот; ~ بِ тем самым; ~ لِ поэтому; ~ بَعْد после этого; ~ مَعَ вместе с тем; тем не менее, несмотря на это; ... أَنَّ ~ وَ а именно... но...

ذَلَّلَ 1) унижать 2) подчинять 3) преодолевать (трудности)

1) أَذِلَّةٌ, أَذِلَّاءٌ мн. ذَلِيلٌ
униженный, презренный 2)
покорный, смиренный

ذِمَّةٌ мн. ذِمَمٌ 1) защита,
попечение 2) задолженность,
долг 3) совесть

1) **ذِمَامٌ** *мн. ذِمَمٌ* предосудительный, заслуживающий порицания 2) неприятный

1) **خُذْبَابٌ** *мн.* **ذَنَبٌ** хвост
2) **مُتَخَذِبٌ** приспёшник, прихвостень
ذَنْبٌ *мн.* **ذُنُوبٌ** вина,
проступок; грех

ذَهَابٌ отправление, уход;
ذَهَابًا وَإِيَابًا туда и обратно;
туда-сюда

مَذْهَبٌ, ذَهَابٌ (a) ذَهَبٌ
1) отправляться; уходить;
идти; إِلَى الْقَوْلِ ~ утвер-
ждать 2) ب уводить кого;

уносить кого-что 3) пропа-
дать, погибать; مُبْدَى ~
пропадать зря; ضَحِيَّة ~
стать или пасть жертвой
4) بِ губить, уничтожать
что

ذَهَبٌ золото

ذَهَبِيٌّ 1) золотой 2) золо-
тистый

ذَهَلٌ (а) 1) ДУХОЛ быть в
замешательстве, теряться 2)
عَن упускать из виду, забы-
вать что

ذِهْنٌ мн. أَذْهَانٌ ум, ра-
зум; интеллект

ذِهْنِيٌّ умственный, интел-
лектуальный

ذِهْنِيَّةٌ склад ума; образ
мыслей; умонастроение

ذُحُولٌ 1) замешательство,
растерянность 2) оцепене-
ние, остолбенение

ذُو (род. ذِي; вин. ذَا) мн.
ذَوُو (род. и вин. ذَوَى) с

именем в род. имеющий, об-
ладающий; ذُو شَأْنٍ значи-
тельный, важный; ذُو صِحَّةٍ
здоровый; ذُو مَالٍ богатый;
ذَوُو его родственники, род-
ня; свой; ذَوُو الشَّائِنِ а)
влиятельные лица б) заин-
тересованные лица مِنْ
ذِي раньше, ранее

ذَوَاتٌ мн. знать, аристо-
кратия

ذَوْبَانٌ таяние; ذَوْبَانٌ
الثلُوج оттепель, таяние
снега

ذَوْدٌ защита
1) ذَوَائِقُ мн. вкус;

الذَّوْقُ хороший
вкус 2) обходительность,
тактичность

ذَى (и) ذَوَى вянуть, сох-
нуть

ذَيَّلٌ снабжать приложе-
нием (напр. книгу)

1) ذُيُولٌ, أَذْيَالٌ мн. ذَيْلٌ

хвост 2) полá; подбóл 3) до-
полнѣние, добавлѣние

ذُيُوعٌ распространѣнность,
распространѣние

ر

رَائِبٌ прокíсший, кíслый
(о молоке)

رَائِعٌ 1) (обще)распростра-
нѣнный; ходячий 2) ходо-
во́й, хóдкий (о товаре) 3)
бóйкий (о торговле)

رَائِحَةٌ мн. رَوَائِحُ 1) за́пах
2) аромáт, благоухáние 3)
мн., тж. رَوَائِحُ عَطِرِيَّةٌ духи
رَائِدٌ мн. رُؤَادٌ 1) иссле́до-
ватель 2) пионѣр, первоот-
крывáтель 3) посетíтель;
зрíтель

رَائِعٌ 1) замечáтельный,
изумíтельный 2) внушíтель-
ный, впечатлѣяющий

رَآئِعَةٌ мн. رَوَائِعُ шедевр,
выдающе́еся творѣние

رَابًا размещáться, дисло-
цироваться (о войсках)

رَابًا прич. от رَبَّأَ

رَوَابُ 1) связь,
соединѣние; الرِّصْدَاقَةُ
узы дру́жбы 2) сою́з, ли́га;
корпора́ция, консóрциум

رَابِعٌ четвёртый; رَابِعٌ
رَبْعَاشَرٌ четы́рнадцатый

رَثَاتٌ мн. رِثَوْنٌ
анат. лёгкое

رِثَاسَةٌ обяза́нности пред-
седáтеля или президѣнта;
председáтельствова́ние; пре-
зидѣнство; رِثَاسَاتُ
الرِّثَاسَةِ президѣнтские вы-
боры; رِثَاسَةُ هَيْئَةِ пре-
зидиум; رِثَاسَةُ الْجَامِعَةِ
ректорáт университе́та; وَفْدٌ
رِثَاسَةٍ делегáция во
главѣ с...

رَاقِبٌ *мн.* رَوَاقِبٌ оклад,
жалованье

رَاجَ (y) رَوَاجٌ 1) распрост-
раняться 2) обращаться (о
деньгах) 3) находить спрос
(о товаре)

رَاجِعٌ 1) преобладающий;
предпочтительный 2) вероят-
ный, возможный

رَاجَعَ 1) повторять, де-
лать снова 2) обращаться
к кому-чему-л.; справлять-
ся, консультироваться 3)
проверять, просматривать

رَاحَ (y) رَوَاحٌ 1) уходить
2) с гл. в наст.-буд. начи-
нать; намереваться

رَاحَةٌ 1) отдых, покой;
перерыв; ан-
тракт; перемена; بِالرَّاحَةِ
или مَعَ الرَّاحَةِ спокойно,
непринуждённо 2) удобство,
комфорт

رَاحَةٌ ладонь

رَاحِلٌ 1) *мн.* رُحُلٌ коче-
вой 2) *мн.* رَاحِلُونَ покой-
ный, умерший

رَادِيُو 1) радио 2) *мн.*
رَادِيُوَهَاتٌ радиоприёмник

رَأَسَ (a) رَأْسٌ возглав-
лять; председательствовать

رَأْسٌ, رُؤُوسٌ, رَأْسٌ *м, ж*
1) голова; ... عَلَى رَأْسٍ во
главе чего-л.; رَأْسًا عَلَى
вверх дном, шиворот-

-навыворот 2) вершина; ма-
кушка ◇ رَأْسًا прямо, непо-
средственно; رَأْسُ السَّنَةِ
Новый год; رَأْسُ الْمَالِ ка-
питал; عَلَى الرَّأْسِ وَالْعَيْنِ
к вашим услугам; с боль-
шим удовольствием

رَأْسُ الرَّجَاءِ الْمَصَالِحِ мыс
Доброй Надежды

رَاسِبٌ 1. *прич. от* رَسَبَ
2. *мн.* رَوَاسِبٌ осадок, от-
стой ◇ رَوَاسِبُ الْمَاضِي
пережитки прошлого

رَاسِخٌ 1) устоячивый; непоколебимый 2) крепкий, прочный

رَاسَلَ писать кому-л., переписываться с кем-л.

رَسَامِيْلٌ мн. رَأْسَمَالٌ капитал; الرَّأْسَمَالُ الْخَاصُّ частный капитал

رَأْسَمَالِيٌّ 1. капиталистический 2. капиталист

رَأْسَمَالِيَّةٌ капитализм; رَأْسَمَالِيَّةُ الدَّوْلَةِ государственный капитализм

رَاشِدٌ 1) (благо)разумный, рассудительный 2) совершеннолётный

رَوَّعَ (y) 1) пугать, устрашать 2) поражать, потрясать 3) восхищать, вызывать восхищение

رَاقَى 1) соблюдать, блюсти 2) учитывать, принимать во внимание

رَاعَى 1. прич. от رَعَى 2.

رُعَاةٌ 1) пастух 2) попечитель, опекун

رَأْفَةٌ жалость, сострадание

رَوَّافِدٌ мн. رَوَّافِدٌ приток (реки); الرِّوَّافِدَيْنِ дв. р. Тигр и р. Евфрат; بِلَادُ الرِّوَّافِدَيْنِ Месопотамия

رَافَعَ защищать (в суде) رَافَعَةٌ мн. رَوَّافِعٌ подъёмник; подъёмный кран

رَافَقَ 1) сопровождать 2) дружить

رَوَّقَ (y) 1) быть прозрачным, чистым 2) нравиться, восхищать

رَاقَبَ наблюдать; надзирать; контролировать

رَاقِصٌ 1. прич. от رَقَصَ 2. танцевальный 3. танцор; رَاقِصٌ بِالْيَدِ артист балета, танцовщик

رَاقِصَةٌ танцовщица; тж. رَاقِصَةٌ بِالْيَدِ балерина

راق 1) возвышенный, высóкий 2) развитóй, культурный

راكِب 1. прич. от رَكَب 2. *мн.* رُكَّابٌ пассажир; седóк; رَاكِبُ الدَّرَاجَةِ велосипедист

رامَ (y) хотеть, желать; *страд.* مَا يُرَامُ надлежащим образом

رامٍ 1. прич. от رَمَى 2. *мн.* رُمَاهُ стрелóк

رانِغُونُ 2. Рангун

راهِب 1. прич. от رَهَب 2. *мн.* رُهَبَانٌ монах

راهِنٌ текущий, настоящий; اَلْعَالَةُ الرَّاهِنَةُ существующее положение, статус-кво

راوَعٌ хитрить, лукавить

رؤوفٌ 1) сострадательный, жалостливый 2) снисходительный, благосклонный

رَدَوِيٌّ лёгочный

رَأَى *наст.-буд.* يَرَى, *мод.* 1) видеть 2) полагать, считать

رَأْيٌ *мн.* آراءٌ 1) мненье, взгляд, суждение; فِي رَأْيِي по-моёму, по моему мнению; اَلرَّأْيُ اَلْعَامُّ общественное мненье; общественность 2) понятие, представление

رُؤْيَا *мн.* رؤى сновидение, сон

رَايَةٌ, رَايَةٌ знамя, стяг
رُؤْيَةٌ видение, видимость
رُؤَسَاءُ *мн.* رؤساء главы;

председатель; начальник;
رَئِيسُ جُمهُورِيَّةٍ президент
республики; رَئِيسُ جَامِعَةٍ
ректор университета; رَئِيسُ
(اَلْوَزارَةِ) премьер-
министр; رَئِيسُ بَلَدِيَّةٍ
мэр; رَئِيسُ وُفْدٍ глава, ру-
ководитель делегации

رَئِيسِيٌّ 1) главный, ос-

новной 2) ведущий, руководящий

رَبُّ *мн.* أَزْبَابُ 1) повелитель, владыка; الرَّبُّ гос-подь 2) хозяин, собственник; رَبُّ الْعَائِلَةِ глава семьи; رَبُّ الْعَمَلِ работодатель

رُبَّ с именем в род. много; رُبَّ مَرَّةٍ много раз

رَبَّاءُ 1) воз-растать, увеличиваться 2)

превышать что

رَبَاطُ 1) подвязка; бандаж 2) бинт; перевязка; رِبَاطُ الشَّوْطِ шнурок для ботинок; رِبَاطُ الرَّقَبَةِ галстук رِبَاطُ الْعَمَلِ г. Рабат

رُبَاعِيٌّ 1. четырёхсторонний 2. квартет

رَبَّانِيٌّ *мн.* رَبَّانِيَّةٌ капитан (судна)

رَبَّتْ *тж.* رَبَّتْ (у) похлопывать, пошлёпывать

رَبَّةٌ 1) повелительница,

владычица 2) хозяйка, обладательница; رَبَّةُ الْمَنْزِلِ хозяйка дома

رَبَعَ 1) зара-батывать 2) извлекать вы-году, прибыль 3) выигры-вать

رَبْعٌ *мн.* أَزْبَاعُ 1) доход, выгода 2) чаще *мн.* прибыли

رَبَطَ (у, и) 1) вязать, связывать 2) перевязывать, бинтовать 3) привязывать, прикреплять к чему 4) соединять, скреп-лять что с чем

رُبْعٌ *мн.* أَزْبَاعُ 1) четверть, четвертая часть 2) квартал (года)

رُبَّمَا 1) может быть, воз-можно 2) иногда

رُبُوعٌ *мн.* районы; край

رَبَّى 1) воспитывать, вскармливать 2) разводить, выращивать (скот)

رَبِيبٌ *мн.* 1) воспитанник, питомец 2) пасынок 3) отчим

رَبِيبَةٌ *мн.* 1) воспитанница 2) падчерица 3) мачеха

رَبِيعٌ весна

رَضَّيْتُ 1) располагать, располагать, размещать (*в определенном порядке*) 2) подготавливать, устраивать 3) определять, назначать

رُتَبَةٌ *мн.* 1) звание; ранг; чин 2) качество, сорт 3) класс, разряд

رَضِيْبٌ монотонный, размеренный

رَثٌّ *мн.* 1) рваный, потрепанный

رَثَى (у) оплакивать; скорбеть, сожалеть

رَجَاءٌ (у) 1) надеяться; желать 2) просить

رَجَاءٌ 1) надежда, ожидание; ... 2) просьба

رَجَالِيٌّ мужской (о одежде)

رَجَعْتُ 1) предполагать 2) предпочитать чему

رَجَعْتُ (у) 1) вернуться, возвратиться; رَجَعْتُ -

رَجَعْتُ вернуться не солон хлебавши; رَجَعْتُ ~ по

вернуть вспять; رَجَعْتُ ~

пяться 2) رَجَعْتُ вернуть что 3) رَجَعْتُ отк

зываться, отступать(ся) от чего 4) رَجَعْتُ восходить к чему, брать начало от чего

رَجْعَةٌ возвращение, возврат; رَجْعَةٌ إِلَى

رَجْعَةٍ безвозвратно, навсегда; رَجْعَةٌ

رَجْعَةٌ لَا رَجْعَةَ عَنْهَا необратимый процесс

رَجْعِي 1. реакционный 2. реакционер

رَجْعِيَّةٌ реакция
реакция

رَجُلٌ *мн.* رَجَالٌ 1) муж-
чина; человек 2) *мн.* тж.
رَجُلٌ деятель; رَجُلٌ
أَعْمَالٌ делец, бизнесмен;
رَجُلٌ تَوَلَّى государственный
деятель

رَجُلٌ *ж* *мн.* رَجُلٌ ногá
رُجُوعٌ возвращение, воз-
врат

رُجُولَةٌ мужественность;
возмужалость

رَجِيمٌ диета
رَحَابٌ *мн.* от رَحَبَةٍ
رُحَالٌ *мн.* رَحَالَةٌ пере-
кочующий, кочевой; пере-
лётный (о птицах)

رَحَالٌ 1) *мн.* от رَحَالَةٍ
2) выдающийся путешест-
венник

رَحَّبَ привётствовать, ра-
дужно встречать

رَحْبٌ просторный, обшир-

ный ◇ رَحْبُ الصَّدْرِ ра-
дужный

رَحَبَةٌ 1) *мн.* رَحَبَاتٌ пло-
щадь; двор (мечети) 2) *мн.*
رَحَابٌ обширное простран-
ство

رَحِيلٌ (а) рَحِيلٌ отпра-
вляться, трогаться в путь

رَحَالٌ *мн.* 1) верб-
люжье седло 2) седельный
вьюк; رَحَالٌ شَدَّ отправ-
ляться в путь; رَحَالٌ (أَلْقَى)
сделать привал

رَحْلَةٌ поездка, путеше-
ствие; рейс

رَحِمٌ (а) رَحِمَةٌ шадить,
прощать

رَحْمَةٌ 1) милосердие; ми-
лость 2) пощада; رَحْمَةٌ
беспощадно

رَحَى *ж* *мн.* رَحَامٌ,
رَحِيَّةٌ ручная мельница;
رَحَى حَجَرٌ жёрнов

رَحِيلٌ 1) отъезд, отбы-

тие, отправлѣние 2) смерть, кончіна

رَحِمَاءُ *мн.* милос-
тивный, милосѣрдный

رَخَاءُ 1) благополучіе 2)
изобиліе, богатство

رُخَامٌ мрамор

رَخَصَ разрешать, позво-
лять; выдавать лицензію
2) удешевлять

رُخْصٌ дешёвізна

رُخْصَةٌ *мн.* разре-
шеніе; лицензія; رُخْصَةٌ
وَقِيَادَةٌ (لِلْمَسِيرَاتِ) воді-
тельскіе права

رَخُوٌ 1) слабый;
вялый, апатичный 2) мяг-
кий, рыхлый

رَخِيصٌ 1) дешёвый, не-
дорогой 2) плохой, дрянной
رَخِيمٌ нежный, приятный
(о голосе)

رَدٌّ 1) возвращать;
رَدَّ الْبَرْكَاتِ нанести ответ-

ный визит; رَدَّ السَّلَامَ отве-
чать на привѣтствіе; لَا دَعْمَ لَا
безвозвратная ссуда 2)
отбрасывать; отталкивать;
رَدَّهُ عَلَى عَقْبِهِ отогнать
кого-л. 3) отбивать, отра-
жать 4) отвергать, откло-
нить 5) عَلَى отвечать, воз-
ражать кому 6) عَنْ удѣржи-
вать, отговаривать от чего

رَدٌّ 1. *мсд.* от 2. *мн.*
رَدًّا ответ; возраженіе; رَدًّا
رَدٌّ в ответ на...; عَلَى...
رَدِّ الْفِعْلِ реакция на что-л.
رَدَاءٌ *мн.* АЗДИЯ длинная
свободная одежда; плащ;
мантия

رَدَاءَةٌ плохое состояніе
или качество

رَدَّةٌ отступничество; изме-
на

رَدَّدَ повторять
رَدَعُ (a) рДЕЖИВЪ, сдѣрживать

رَدَمَ (u) رَدَمٌ за́капывать, зава́ливать

رَهْهٌ гості́ная; вести-
бюль

رُدُوْدٌ *мн. от رُدٌ*
رَدِيٌّ *мн. اَرْدِيَاءُ* плохой,
дурно́й

رَدَّتِ السَّمَاءُ (y) : رَدَّ мо-
ро́сит

رُزٌ рис
رَزَانَةٌ споко́йствие, невоз-
муті́мость; степе́нность

رَزَوْحٌ (a) رَزَحَ изныва́ть,
томі́ться

رَزَقَ (y) رَزَقٌ дава́ть, да-
рова́ть

رَزَقٌ *мн. اَرْزَاقٌ* 1) сре́д-
ства к существова́нию; про-
пита́ние 2) содержа́ние, жа́-
лованье

رَزْمَةٌ *мн. رَزْمٌ* свёрток;
узел; стопа́ (*бумаги*)

رَزَانٌ *мн. رَزِيْنٌ* споко́й-

ный, невозмуті́мый; степе́н-
ный

رُسُوٌّ, رَسُوٌّ (y) رَسَا 1)
быть усто́йчивым, кре́пким,
твёрдым 2) броса́ть якорь;
прича́ливать; сто́ять на я́ко-
ре

رَسَائِلٌ *мн. رِسَالَةٌ* 1) пос-
ла́ние, письмо́; رِسْرِيَّةٌ ~ те-
легра́мма; مُسَجَّلَةٌ ~ заказ-
но́е письмо́ 2) тракта́т; дис-
сертация́ 3) *мн. رِسَالَاتٌ*
ми́ссия, призва́ние

رَسَّامٌ 1) худо́жник 2) чер-
те́жник

رُسُوْبٌ (y) رَسَبَ оседа́ть,
осажда́ться \diamond فِى ~
اِلَا مُتَعَانٍ провалі́ться на
экза́мене

رُسُوْحٌ (y) رَسَخَ 1) быть
про́чным, кре́пким; кре́пнуть
2) فِى хорошо́ знать *какое-л.*
дело

رَسَخَ делать устойчивым,
укреплять

رَسُولٌ *мн. от* رُسُلٌ

رَسَمَ (y) رَسْمٌ 1) чертить;
рисовать; писать (красками)

2) изображать, описывать

3) разрабатывать, намечать

4) رَسَى предписывать что

رَسَمٌ 1. *мсд. от* رَسَمَ 2.

мн. رُسُومَاتٌ, رُسُومٌ чертёж;

рисунок; رَسْمٌ بِبَيَاضٍ ~ диаграм-

ма, чертёж; رَسْمٌ تَخَطِيْطِيٌّ ~ схе-

ма; رَسْمٌ قَلْبِيٌّ ~ кардиограмма;

رَسْمٌ هَزْلِيٌّ ~ карикатура 3) *мн.*

رُسُومٌ сбор, пошлина; رُسُومٌ

جُمْرُكِيَّةٌ таможенные пош-

лины ◇ رَسْمٌ طَلَبٌ بِرَسْمٍ ... за-

явление на имя...

رَسْمِيٌّ 1. официальный,
формальный; форменный (об

одежде); رَسْمِيَّةٌ официально

2. должностное лицо

رَسُولٌ *мн. رُسُلٌ* 1) вест-

ник, посольный 2) послан-
ник; эмиссар

رَسْمٌ *мн. от* رُسُومٌ

رَشَى (y) رَشًى 1) брызгать,
опрыскивать 2) насыпать

رَشَّاشَةٌ пульверизатор;
распылитель; лейка

رَشَاقَةٌ 1) элегантность 2)
живость, лёгкость 3) строй-
ность, грациозность

رَشَّجَ 1) выставлять, вы-
двигать кандидатом 2) филь-
тровать

رُشْدٌ 1) благоразумие 2)
сознательность, зрелость
сознания

رَشَقٌ (y) رَشَقٌ бросать,
кидать

رَشَا *мн. رَشَاوَةٌ, رَشَاوَةٌ*
решау (y) رَشَاوَى взятка; под-
куп

رَشِيدٌ *мн. رَشَدَاءٌ* 1) пра-
вильный 2) (благо)разумный

созна́тельный 3) совершен-
ноле́тний

الرَّشِيدُ г. Розётта

رَشِيقٌ 1) элeгáнтный 2)
живо́й, бы́стрый 3) стро́й-
ный, грациóзный

رَصَاصٌ 1) свинéц 2) *собр.*
пу́ля

رَصَاصَةٌ и. ед. пу́ля

رَصَدَ (y) 1) наблю-
да́ть, следíть 2) подстере-
га́ть

رَصْدٌ мн. أَرْصَادٌ наблю-
дeние; أَرْصَادٌ جَوِّيَّةٌ метео-
рологические наблюдeния

رَصَفَ (y) 1) мостíть;
выстилáть

رَصِيدٌ мн. أَرْصَدَةٌ резeрв,
фонд; أَرْصَدَةٌ تَقْدِيرِيَّةٌ валют-
ные резeрвы

رَصِيفٌ мн. أَرْصِيفَةٌ 1)
тротуáр 2) причáл, пристань
3) платфо́рма; перрoн

رَصِينٌ 1) споко́йный, не-

возмутíмый 2) уравни́шен-
ный, сдeржаннýй

رِضَاءٌ 1) удовлетвориeние,
дово́льство 2) принýтие; со-
гласíе

رَضَخَ (a, u) رُضُوخٌ усту-
па́ть; смиря́ться

رِضْوَانٌ, رِضَى. (a) رَضِيَ
1) быть дово́льным; дово́ль-
ствоваться, удовлетвориáть-
ся 2) соглаша́ться

رَضِىَ см. رِضَاءٌ
رَضَائِعُ, رُضَعَاءٌ мн. رَضِيعٌ
1) грудно́й ребeнок 2) мо-
ло́чный брат

رَطَبٌ сыро́й, мо́крый,
вла́жный

رُطَبٌ *собр.* фíники (*спе-
лы*)

رَطْلٌ мн. أَزْطَالٌ ратль
(мера веса, равная: в Егип-
те 449,28 г; в Сирии 3,202
кг; в Бейруте и Алеппо
2,566 кг)

رُطُوبَةٌ вла́жность, сы-
рость

رَطْبٌ *с.м.* رَطِيبٌ

رُعَاةٌ *мн. от* رَاعٍ

رَعَايَا *мн. от* رَعِيَّةٌ

رَعَايَةٌ 1) забота, уход;
р здравоохране-
ние 2) покровительство; по-
печительство; патрона́ж

رُفْبٌ испуг, страх

رُعْدٌ *мн.* رُعُودٌ гром

1) رَعَايَةٌ, رَعِيٌّ (а) رَعَى
пасти́ 2) пасти́сь; щипа́ть
(траву) 3) покрови́тельство-
вать

رَعِيَّةٌ *мн.* رَعَايَا поддан-
ные, гражда́не

رَعَالٌ *мн.* رَعِيلٌ группа;
коло́нна

1) رَغْبَةٌ (а) رَغِبَ же-
ла́ть, хоте́ть чего 2) عَنْ не
жела́ть чего; чу́вствовать от-
враще́ние к чему

رَغَابٌ, رَغَبَاتٌ *мн.* رَغْبَةٌ

си́льное жела́ние, стремле-
ние

رُحْدٌ благополúчие; богат-
ство, избы́тие

رُحْمٌ *предлог* несмотря, во-
преки; رُحْمًا عَنْ или بِالرَّحْمِ
несмотря на, во-
преки

رُفْفَانٌ, أَرْغِفَةٌ *мн.* رَغِيفٌ
лепёшка; *сир.* бу́лочка

1) رَفٌّ (у, и) رَفَّ дрожа́ть;
2) битъ или
маха́ть кры́льями

رُفَافٌ, رُفُوفٌ *мн.* رَفٌّ по́л-
ка, стелла́ж

رَفِيقٌ *мн. от* رِفَاقٍ
товари́щеский
1) р_а_х_и_й_я, р_а_х_и_й_я благо-
полúчие, преуспева́ние 2)
ро́скошь

1) رَفَرَفَةٌ *мсд.* رَفَرَفَ битъ
или маха́ть кры́льями 2) пор-
ха́ть 3) развева́ться, ре́ять

رَفَضَ (и, у) رَفُضَ отвер

гáть, отклоня́ть; откáзы-
вать(ся)

رَفَعَ (а) 1) поднимáть;
повышáть; شَعَارًا ~ выдви-
гáть лбзунг; عَلَيمِرَّتُهُ ~ по-
вышáть гóлос 2) عَن снй-
мáть, убйрáть откудá;
!...! رُكُوعًا أَيَدِيَكُمْ عَن...! 3) отменя́ть,
снймáть (запрет) 4) إِلَى по-
давáть, предствáлять кудá
5) прерывáть (напр. заседа-
ние)

رُفُقٌ дружелюбие; добрo-
тá, мýгкость

رُفُقَةٌ компáния, грóппá;
... بِرُفُقَةٍ в сопровoждёнии...

رَفَعَهُ облегчáть, улóчшáть;
عَنِ نَفْسِهِ ~ делáть пере-
дышку

رَفِيعٌ 1) высóкий 2) тóн-
кий

1) رُفَاقٌ رُفَقَاءُ мн. رَفِيقٌ
товáрищ (тж. при обраще-

нии); друг 2) спýтник, по-
пýтчик

1) رَفَائِقِي мн. رَفِيقَةٌ товá-
рищ (тж. при обращении);
подрýга 2) спýтница, попýт-
чица

1) رَقِيقٌ (и) رَقَقٌ 1) быть тóн-
ким 2) быть нёжным 3) смяг-
чйться, растрóгаться

رَقَابٌ мн. от رَقَبَةٍ
рáдзёр; контроль;
цензýра

1) رَقَاصٌ 2) танцóр 2) мáят-
ник

رُفَعَةٌ мн. от رَفَعَ
1) رُقَابَةٌ, رُقُوبٌ (и) رُقَبٌ
наблюдáть; контролйровать
2) ждáть

رَقَبَةٌ мн. رَقَابٌ шёя ◇
عَلِيمِطٌ (رَقَبَةٌ) упрý-
мый, несговóрчивый

1) رَقَقٌ 1) тóнкость, деликáт-
ность 2) мýгкость; нёжность
رُقَادٌ, رُقُودٌ, رُقْدٌ (и) رَقَدَ

1) спать 2) ложиться; ле-
жать 3) стихать (о ветре)

رَقَصَ (у) танцевать;
плясать

رَقَصَ танцы; пляски

رَقْصَةٌ танец; пляска

رُقَاعٌ мн. رُقْعٌ 1)
заплата 2) лоскут; клочок,
обрывок 3) участок (земли);
زَرَاعِيَّةٌ ~ сельскохозяйст-
венные угодья 4) мн. мест-
ность

رَقَمَ (у) 1) маркиро-
вать, метить 2) нумеровать

رَقَمَ мн. أَرْقَامٌ 1) цифра;
رَقْمٌ ~ рекордная цифра;
рекорд 2) номер

رَقَى (у) 1) заклинать,
заговаривать

رَقَى (а) 1) под-
ниматься, взбираться 2) про-
двигаться (по службе)

رَقَى продвигать, повы-
шать (по службе)

رَقِيَ, رَقِيَّ развитие, про-
гресс

رُقَبَاءُ мн. رُقَيْبٌ 1) наб-
людатель; надсмотрщик 2)
контролёр; цензор

رَقِيقٌ 1. 1) тонкий, утон-
ченный 2) мягкий, нежный
3) хрупкий, слабый 4) так-
тичный, любезный 2. мн.
رِقَاقٌ, أَرْقَاءُ раб; рабы ◇
رَقِيقُ الْهَالِ бедный

رَكَابٌ мн. رُكُوبٌ 1)
стрёма 2) шествие; кортёж

رُكَامٌ 1) куча, груда; шта-
бель 2) кучевые облака

رُكِبَ (а) رُكُوبٌ садиться
на что-л. или ехать на чём-л.

رَأَسَهُ ~ действовать нао-
бум; هَوَاهُ ~ действовать по
своей прихоти

رَكَّبَ 1) сажать, усажи-
вать 2) устанавливать, мон-
тировать; вставлять

رَكْبٌ кавалькада; кортёж

رَكَّزَ 1) концентри́ровать, сосредоточи́вать 2) обога- щать (*руду*)

رَكَضَ (*у*) 1) бежа́ть, нести́сь 2) скака́ть гало́пом

رَكَعَ (*а*) رُكُوعٌ опуска́ться на коле́ни

رَكَّمَ (*у*) رَكْمٌ скла́дывать, сва́ливать в кучу; нагромож- да́ть

رُكْنٌ *мн.* أَزْكَانٌ 1) столб; опора 2) уго́л 3) ба́зис, ос- но́ва 4) *мн.* أَزْكَانٌ *тж.* أَزْكَانٌ

رَحْبٌ генера́льный штаб

رُكُوبٌ езда́

رُكُودٌ засто́й, депре́ссия

رَكِيْزَةٌ *мн.* رَكَائِزُ опора, усто́й

رَكِيْكٌ *мн.* رَكَكٌ 1) сла́бый, жа́лкий 2) неправи́льный, ло́манный (*о языке*)

رَمَادٌ *мн.* أَرْمَدَةٌ зола́, пе- пел

رَمَادِيٌّ пепельного цве́та, те́мно-се́рый

رَمَالٌ *мн.* от رَمْلٌ

رُمَّانٌ *собир.* гранаты

رِمَايَةٌ стрельба́

بِرْمَتِهِ: رَمَّةٌ целико́м, по́лностью; весь

رَمَزٌ (*у, и*) رَمَزٌ симболи- зиро́вать

رَمُوزٌ *мн.* رُمُوزٌ знак; сим- вол

رَمَضَانٌ рамада́н (*месяц поста у мусульман*)

رَمَقَ (*у*) رَمَقَ посмотре́ть, взгляну́ть

رَمْلٌ *мн.* رَمَالٌ песо́к

رَمَّمَ ремо́нтировать (*напр. дом*)

رَمُوزٌ *мн.* от رَمَزٌ

رِمَايَةٌ, رَمَى (*и*) 1) броса́ть, кида́ть, швыря́ть;

أَلْفُزَصٌ ~ *спорт.* мета́ть диск 2) стреля́ть 3) стре-

мѣться к чему-л. 4) обвинять; упрекать

رَنَ (u) زَيْنٌ звучать, звенѣть

رَدَا (y) زُوْ пристально глядѣть, смотрѣть

رَدَّانٌ 1) звонкий 2) громкий, трескучий

رَيْنٌ звучаніе, звон

رَهَانٌ парі; заклад, залог; ставка (в карточной игре)

رَهَبٌ, رَهَبٌ (a) رَهَبٌ страши́ться, боя́ться

رَهْبَةٌ страх, боязнь

رَهَنٌ (a) رَهَنٌ заклады-вать, отдавать в залог

رَهْنٌ 1. мод. от رَهَنٌ 2. мн. رَهُونٌ заклад, залог; مَحَلُّ رَهُونَاتٍ ломбард

رَهِيْبٌ стра́шный, грóз-ный

رَهِيْنَةٌ мн. رَهَائِيْنٌ 1) залог, заклад 2) заложник

رَايَعَةٌ мн. от رَوَّاجٌ

رَوَّاجٌ 1) распространѣніе; обращеніе 2) налічие спро-са (на товар); لَا قَبِي رَوَّاجًا имѣть хоро́шій спрос

رَايَدٌ мн. от رَوَّادٌ

رَوَّاقٌ мн. أَزْوَاقَةٌ 1) пор-тик; кры́тая галере́я 2) сир. верáнда 3) мн. кулуа́ры

رَوَايَةٌ 1) рассказ; повесть; роман; رُوْلِيْسِيَّةٌ ~ детек-тивный роман; مَسْرَحِيَّةٌ ~ (تَمَثِيلِيَّةٌ) пьеса; ~ سِينِمَاتِيَّةٌ художественный фильм 2) версія

رَوْبٌ мн. أَزْوَابٌ халат

رُوبْلٌ рубль

رُوْتِيْنٌ волокита, рутина

رَوَّجٌ 1) распространять, разносить 2) сбывать

رَوَّجٌ 1) обвѣвать 2) разг. возвраща́ться домой

رُوْحٌ м, ж أَزْوَاجٌ 1) дух, душа; خَفِيْفُ الرُّوْحِ жиз-

нерадостный; طَوِيلُ الْرُوحِ
терпеливый 2) жизнь;
خَسَائِرُ فِي الْأَزْوَاجِ потёри
в живóй силе

رُوحِي 1) духовный 2)
спиртнóй, алкогóльный

رُوسِي 1. рýсский 2. *сущ.*
мн. رُوسِي рýсский

رُوسِيَا Россiя
رُوضِي, رِيَاضِي *мн.* رُوضَة
сад; луг ◇ الْأَطْفَالِ
дётский сад

رُوعَ 1) устрашать 2) пот-
рясать

رُوعَ страх; смятёние
رُوعَة 1) испýг; смятёние

2) трéпет; благоговéние 3)
великолéние

رُومَا г. Рим

رُومَانِيَا Румыния;
جُمْهُورِيَّةُ رُومَانِيَا
سُوشِيَاْلْإِسْتِْرَاقِيَّةُ Социалистичес-
кая Респýблика Румыния,
CPR

1) рассказá-
зывать; передавátь 2) *мсд.*

رُويَ орошать, поливátь

1) рúи (а) напивátься
дóсыта, утолять жáжду 2)
быть орошáемым

رُويَة размышлénие, раз-
дýмье; رُويَة عَن غَيْرِ не
подýмав

رُويِدَا мéдленно, потихóнь-
ку, осторóжно; رُويِدَكَ (по)-
осторóжней!, поти́ше!

رُويَ орошénие, ирригáция;
رُويَ مُنْشَأَتِ رُويَ ирригациóнные
сооружénия; رُويَ بِالْأَرْضِ
дождевáние

رُويَ *мн.* от رُويَ
رُويَ *см.* رُويَ
رُويَ *мн.* обстанóвка, мé-
бель

رُويَ *мн.* от رُويَ
رُويَ г. Эр-Рияд
1) физическiе уп-
ражнénия; спорт; رُويَ ~

физкультура 2) математика

رِيَاضِيّ 1. 1) спортивный
2) математический 2. 1)
спортсмен 2) математик

رِيَاضِيَّاتٌ *мн.* математические науки

رِيَالٌ реал (денежная единица)

رَيْبٌ сомнение; подозрение;
لَا رَيْبَ несомненно

رَيْثَمَا союз пока; в то время, как...

أَرْيَاحٌ, رِيَّاحٌ *ж. мн.* ريح
1) ветер 2) запах, дух

رِيَّاشٌ *собр. мн.* ريش
1) перо; оперение, перья
2) роскошное платье, наряд

رِيشَةٌ *и. ед.* 1) перо (*тж.* для письма) 2) кисть (*художника*)

رِيْفٌ *мн.* أَرْيَافٌ сельская местность; деревня, провин-

ция (в противоположность городу)

رِيْدِيّ 1. деревенский, селский 2. деревенский, селский житель

رِيْقٌ *мн.* أَرْيَاقٌ слюна ◇
عَلَى الْبَرِيْقِ на пустой желудок, натошак

ز

زَوَائِدٌ *мн.* زَوَائِدُ 1) добавление, добавок 2) *тж.* ~
دُوْدِيَّةٌ аппендикс

زَاوِرٌ 1. *прич. от* زَارَ 2. *мн.* زَوَّارٌ посетитель, гость
زُرْتُبْقُ ртуть

زَائِيْرٌ Заир
زَاَحَمٌ 1) теснить; толкать
2) конкурировать, соперничать

زَادَ (*и*) زَيَْادَةٌ 1) расти, увеличиваться 2) عَلَى, عَنْ превосходить что 3) увели-

чивать; добавлять; усили-
вать; *عَلَّمَ* ~ сообщать ко-
му-л. дополнительные све-
дения; *زِدْ عَلَى ذَلِكَ أَنَّ*
в дополнение к этому, кроме
того

زَادَ *мн.* *أَزَوْدُ*, *أَزَوَادُ* про-
визия; припасы

زَارَ *(y)* *زِيَارَةً* навещать,
посещать

زَارِعٌ 1. *прич. от* *زَرَعَ* 2.
мн. *زُرَّاعٌ* земледelec; фер-
мер

زَالَ *(y)* *1* *زَوَالٌ* 1) исчеза́ть,
скрыватьс́я 2) *مِنْ*, *عَنْ* поки-
да́ть, оставл́ять *кого-что* 3)
уменьша́ться

زَالَ *(a)* *2* переставáть,
прекращáть; *لَا* *مَا* или *عَنْ*
يَزَالُ не переставáть, не
прекращáть, продолжа́ть де-
лать *что-л.*; *مَا ~ تَعْتَ*
الْعِلَاجَ продолжа́ть лечи́ть-
ся

زَامْبِيَا Замбия

زَاهِدٌ 1. аскетический 2.
мн. *زُهَّادٌ* аскёт

زَاهِرٌ блестящий, свер-
кающий; яркий

زَاهٍ яркий, кричащий (о
цвете)

زَاوَلَ занима́ться *каким-л.*
делом

زَاوِيَةٌ *мн.* *زَوَايَا* угол;
уголо́к; *مِنْ هَذِهِ الزَّوَايَةِ*
под э́тим угло́м

زَيْ-رٌ 1) ре́в, рыка́ние
(льва) 2) шум, гро́хот

زَبَدٌ *мн.* *أَزْبَادٌ* пена
زُبْدٌ сливочное ма́сло
زُبْدَةٌ 1) *см.* *زُبْدٌ* 2) *мн.*

زُبْدٌ лу́чаяя, отбо́рная часть
чего-л. 3) су́ть, су́щность

زَبُونٌ *мн.* *زَبَائِنُ* клиент;
зака́зчик

زَبِيبٌ *собр.* изи́ом
زَجَّ *(y)* *1* *زَجٌّ* броса́ть, швы-
ря́ть; *زَجَّ بِهِ فِي السِّجْنِ*

бро́сить ко́го-л. в тю́рьму

2) за́талкивать, вта́лкивать,
впи́хивать

زَجَاجٌ стекло

زُجَاجَةٌ и. ед. 1) кусо́к
сте́кла, сте́кляшка 2) бу́тыл-
ка; флако́н

زَجَرَ (y) 1) прикри́-
живать 2) عَنّ уде́рживать
от чего

زَحَامٌ да́вка, толчея

زَحَفَ (a) 1) по́л-
зать, ползти́ 2) насту́пать
(об а́рмии)

زَحَمَ см. زَحْمَةٌ

1) زُخُوْرٌ, زَخْرٌ (a) 1)
быть переполненным 2) раз-
лива́ться; вздува́ться (о ре-
ке)

زَخَرَفَتْ мсд. 1) укра-
ша́ть, декори́ровать

1) زَخَارِفٌ мн. 1)
украше́ние, убра́нство 2) ор-
на́мент

1) زُرُوْرٌ, أَزْرَارٌ мн. 1)
пу́говица 2) кно́пка (напр.
выключателя)

1) زِرَاعَةٌ 1) земледелие;
се́льское хозя́йство 2) раз-
веде́ние, выра́щивание;
زِرَاعَةُ النَّبَاتَاتِ растение-
во́дство 3) переса́дка, транс-
планта́ция

1) زِرَاعِيٌّ 1) сельскохозяйст-
венный; земе́льный, аграр-
ный 2) обраба́тываемый, воз-
де́лываемый

زُرَافَى, زَرَافَى мн. 1)
жира́ф

زَرْدِيَّةٌ 1) кле́щи; щипцы;
плоскогубцы

1) زَرَعٌ (a) 1) возде́лы-
вать, обраба́тывать (землю)
2) се́ять; сажáть; выра́щи-
вать

1) 1. мсд. от 2. 1)
переса́дка, транспланта́ция
2) мн. زُرُوْعٌ посе́в

زُرْقَةٌ голубизна; сирь, синева

زَرَكَشَ мсд. زَرَكَشَةً вышивать (напр. серебром); украшать, отдёльывать

زَرَائِبُ мн. زَرْيَبَةٌ загон (для скота)

زَعَامَةٌ руководство; лидерство

زَعَزَعَ мсд. زَعَزَعَةً трясти, сотрясать; колебать

زَعَقَ (а) زَعَقِي́ пронзительно кричать, вопить; визжать

زَعْلَانٌ раздражённый; сердитый

زَعَمَ (а) زَعَمٌ 1) утверждать, заявлять (чаще необоснованно) 2) думать, полагать

زَعِيمٌ мн. زُعَمَاءُ 1) лидер, вождь 2) главарь, вожак

زَغَارِيْدُ мн. пронзительные звуки (издаваемые женщинами в знак радости)

زَغَبٌ пух, пушок

زَغَرَدَ мсд. زَغَرَدَةً издавать пронзительные звуки (в знак радости — о женщинах)

زَفَّ (у) زَفَّافٌ торжественно отводить невесту (в дом жениха)

زَفَافٌ свадьба, свадебный обряд

زِفْتٌ 1) смола; вар 2) асфальт

زَفِيرٌ, زَفَرٌ (и) زَفَرَ тягелó, глубóко вздыхать; óхать

1) Зَفِيرٌ выдыхание, выдох 2) вздыхание, вздох

زُقَاقٌ м, ж мн. أَزَقَّةٌ переулок; улочка

زُكَامٌ простуда; насморк
1) أَزْكِيَاءُ мн. زَكِيٌ чистый, непорóчный; безупрéчный 2)

см. ذَكِيٌ

мн. زَكَائِبُ ег. мешóк, куль; сýмка

زَلَلْتُ, а или زَلَلْتُ

и) زَلُّ 1) поскользнуться 2)

ошибиться, сделать промах

زَلَّةٌ ошибка, промах; زَلَّةٌ

زَلَّةٌ обмолвка; زَلَّةٌ قَلَمٍ

описка

زَلَزَالٌ мн. 1) (со)-

трясение; колебание 2) зем-

летрясение

زَلَزَلٌ мн. 1) зем-

трясение

زَمَالَةٌ товарищество; чув-

ство товарищества

زِمَامٌ мн. 1) повод, по-

водья; узда 2) زِمَامُ الْأَمْرِ

(الْحُكْمِ) бразды правле-

ния

زَمَانٌ мн. 1) время;

эпоха; 2) زَمَانٌ مِنْ دَاوُدَ

зэма́н мн. 1) группа;

клика; хунта

زَمَزَمَةٌ мсд. 1) гре-

мёт, грохотать 2) ворчать;

бормотать

زَمَانٌ мн. 1) зэма́н см. 2)

زَمْهَرِيرٌ сильный холод, стужа

زَمِيلٌ мн. 1) коллега;

сослуживец; партнёр (в игре)

زِنَاءٌ прелюбодеяние

زِنَادٌ мн. 1) огниво

2) курок

زَنْبُرُكٌ мн. 1) пружина

на

زَنْجٌ собир. мн. 1) негры

2) зэ́нжӣ 1. негритянский 2.

негр

زَنْجِيرٌ мн. 1) цепь

2) зэ́ху (у) 1) цвести,

расцветать 2) сиять, бли-

стать 3) гордиться

زَهَاءٌ предлог приблизи-

тельно, около

زَهْدٌ воздержание; аске-

тизм

زَهْرٌ собир. мн. 1) цветы

2) зэ́ху (у) 1) цветок 2)

красота, прелесть 3) расцвет

أَمْرَاضُ *сифилис; венерические болезни*

زَهْرِيَّةٌ *цветочная ваза*

زُهُوٌ, زَهْوٌ 1) *блеск, великолéпие* 2) *надмéнность, тщеслáвие*

زَهِيْدٌ *мáлый, незначи- тельный*

زَوَاجٌ 1) *бракосочетáние; женитьба; замúжество* 2) *брак, супру́жество*

زَوَائِرُ *мн. от*

زَوَارِقُ *мн. от*

زَوَالٌ 1) *исчезновéние,*

прекращéние; سَرِيْعُ الزَّوَالِ недолговéчный, эфемерный

2) *закáт, захóд*

زَاوِيَةٌ *мн. от*

زَوَابِعُ *мн. буря,*

урагáн; шторм

زَوَّجَ 1) *женить; выдавать замуж* 2) *соединя́ть в па́ру, сочета́ть*

زَوْجٌ *мн. 1) муж; женá; الزَّوْجَانِ дв. супру́ги* 2) *па́ра*

زَوْجَةٌ *женá*

زَوَّدَ *снабжа́ть; снабжа́ть провизией; بِالْوُقُودِ ~ заправля́ть то́пливом*

زَوَّرَ *поддéлывать, фальсифици́ровать*

زَوْرٌ *ложь, неправда; фальшь*

زَوَارِقُ *мн. лóдка;*

زَوْرَقٌ *рыбáчья лóдка;*

زَوْرَقٌ *спасáтельная лóдка*

زَوَّقَ *украша́ть, приукра- шивать*

زِيٌّ *мн. 1) оде́жда,*

плáтье; زِيُّ الْعَمَلِ спец-

оде́жда, рабо́чее плáтье; زِيٌّ

военная фóрма 2)

мóда

زَيَّادَةٌ 1) *прибавлéние, над- бáвка* 2) *увеличéние, возрас-*

тание, (при)рост; زِيَادَةٌ عَلَى
كَ сверх того, кроме того
3) гарнёр

زِيَارَةٌ посещение, визит;
فَإِمَّ بِيْزِيَارَةٍ нанести визит
زَيْتٌ 1) смазывать, делать
смазку 2) мазить

زَيْتٌ 1) масло
(растительное, минераль-
ное); زَيْتُ التَّشْجِيعِ сма-
зочное масло; زَيْتُ الْخِرْوَعِ
касторовое масло, касторка;
زَيْتُ الْزَيْتُونِ оливковое
масло; زَيْتُ السَّمَكِ рыбий
жир 2) нефть

زَيْتُونٌ собир. оливы, мас-
лины

زَيْلٌ 1) подделывать,
фальсифицировать 2) счи-
тать поддельным, фальши-
вым

زَيْنٌ 1) украшать, деко-
рировать; расписывать 2)
приукрашивать

زَيْنَةٌ 1) украшение;
خَوَانُ زَيْنَةٍ туалетный сто-
лик; نَبَاتَاتُ زَيْنَةٍ декора-
тивные растения

س

سَاءٌ 1) быть
плохим, дурным; ухудшать-
ся 2) огорчать; بِهْ ظَنًّا ~
мало думать о ком-л.

سَائِحٌ 1) турист;
путешественник

سَادِدٌ преобладающий,
господствующий

سَارٍ 1. прич. от سَارَ 2.
1) распространённый, ходя-
чий 2) остальной; весь

سَائِقٌ 1. прич. от سَاقَ 2.
1) водител, шофёр; سَائِقَةُ
машина

زَرَاعِيَّةٌ механизатор 2) погонщик (скота)

سَاعَلَ спрашивать, задавать вопрос

سُؤَالٌ мн. أَسْئَلَةٌ 1) вопрос 2) просьба

سَائِلٌ 1. прич. от سَاعَلَ и سَأَلَ 2. мн. سَوَائِلُ жидкость

سَابِعٌ седьмой; سَابِعَ عَشَرَ семнадцатый

سَابَقَ 1) состязаться, соревноваться 2) конкурировать

سَابِقٌ 1. прич. от سَبَقَ 2. 1) предыдущий; предшествующий; سَابِقًا или فِي السَّابِقِ раньше, прежде; ~ لِأَوَانِهِ преждевременный 2) бывший

سَابِقَةٌ мн. سَوَابِقُ прецедент; صَاحِبُ (ذُو) سَوَابِقٍ рецидивист

سَاحَ (u) سَيَاحَةٌ путешествовать

سَاحِبَةٌ ирак. трактор

سَاحَةٌ 1) незастроенное пространство; площадь; двор; عَلَيَّ السَّاحَةِ الدَّوْلِيَّةِ на международной арене 2) поле (боя)

سَعَرَ 1. прич. от سَاحَرَ 2. мн. سُعَارٌ, سَعَرَةٌ волшебник, колдун

سَعَقَ 1. прич. от سَاحَقَ 2. 1) сокрушительный 2) подавляющий

سَاحِلٌ мн. سَوَاحِلُ берег, побережье

سَاحِلُ الْعَاجِ ист. Бёрег Слоновой Кости

سَاحِلِيٌّ береговой; прибрежный

سَاحِرٌ язвительный, саркастический

سَاحِنٌ горячий; тёплый
سَادَ (y) سَيَادَةٌ 1) править,

управлять 2) господствовать, царить

سَادَّةٌ 1. *мн. от سَيِّدٌ* 2) 1) одноцвѣтный, гладкий 2) без сахара (*о кофе*)

سادِسٌ шестой; سَادِسٌ шестнадцатый
سادِجٌ *мн.* сажидж наивный, простодушный

سَارِعٌ, سَيْرٌ, سَيْرٌ (и) سَارِعٌ 1) двѣгаться, идти; ... فِي رَكْبٍ (دَئِلٍ) ... идти в фарватере *кого-чего-л.* 2) слѣдовать *чему*, при-
дѣрживаться *чего* 3) ب вести *кого*; доставлять *что*

سَارِعٌ спешить, торопиться
سَرَّاقٌ, سَرَقَةٌ *мн.* сарракъ
вор

سَارِيَةٌ *мн.* сарай ма́чта
ساطِعٌ яркий, ослепитель-
ный

سَاعَاتِيَّةٌ *мн.* саааааа ча-
совщи́к

سَاعَةٌ 1) час; короткий
промежуток времени; حَتَّى
السَّاعَةِ до сих пор; مِنْ
السَّاعَةِ (مُنْذُ) отныне, с
этого времени; سَاعَةً فِي
تِلْكَ فِي ذَلِكَ Час, в то время; قَضِيَّةٌ
السَّاعَةِ злободневный воп-
рос 2) часы; جَيْبِ карманные часы; حَائِطِ
стенные часы; يَدِ سَاعَةٌ
(مِعْصَمِ) наручные часы

سَاعَدَ помогать, содейст-
вовать; عَلَى حَالٍ
السَّاعِدَةِ помогать *кому-л.*
в решении проблемы

سَوَاعِدٌ *мн.* саввввв предплече;
كَانَ السَّاعِدَ \diamond рука
... الْأَيْمَنَ ...! быть правой
рукой *кого-л.*

سَاعٍ 1. *прич. от سَعَى* 2.
мн. савввв курьер; سَاعِي
السَّاعِدِ почтальон

سَافَرٌ 1) путешествовать
2) выезжать, отправляться

سافرٌ откры́тый, неприк-
ры́тый

سِيقًا, سَوْقٌ (y) سَاقٌ,
سِيقًا 1) гнать 2)
пра́вить, управл́ять ◇ ~
حُجَّةٌ приводи́ть до́вод

سِيقَانٌ ж мн. سَاقٌ
го́лень; нога́ 2) сте́бель;
ствол

سَوَاقٍ мн. سَوَاقِيَّةٌ
ороси́тельная кана́ва 2) са-
кия (ко́лесо для подъ́ема во-
ды)

سَكَنَ 1. прич. от سَاكِنٌ
2. споко́йный, ти́хий; непод-
ви́жный 3. мн. سَكَنٌ 1) жи-
тель 2) мн. населе́ние; كَثِيرٌ
السَّكَّانِ густонаселённый;
السَّكَّانِ демография

سَيْلَانٌ, سَيْلٌ (u) سَالٌ
течь, бежа́ть

مَسْأَلَةٌ, سُؤَالٌ (a) سَأَلَ
1) спра́шивать; ~ سُؤَالًا
задава́ть кому́-л. вопро́с; ~

رَأَيْتُ спра́шивать чье́-л. мнѣ-
ние 2) проси́ть

سَالِفٌ предшество́ующий;
سَالِفًا ра́нее, ра́ньше; вы́ше;
سَالِفٌ الْزَمَانِ в былые
времена́, в ста́рое вре́мя

مَسَالِمٌ мири́ться; жить ми́р-
но с кем-л.

سَامَةٌ, سَأْمٌ (a) سِئْمٌ
1) испы́тывать ску́ку от
сего́ 2) مِنْ пита́ть отвраще́-
ние к кому́-чему

سَامٌ отравля́ющий, ядови́-
тый

سَامَجٌ проща́ть, извиня́ть
سَامٌ мн. سُمَاةٌ 1) вы́сокий;
возвы́шенный 2) верхо́вный

سَاهِرٌ бди́тельный
سَاهِمٌ уча́ствовать; вно-
си́ть свою́ до́лю, вклад во
что-л.

سَاوَرَ охва́тывать, овладе-
ва́ть (о стра́хе, сомне́нии)
سَاوَمٌ торгова́ться

1) равняться 2) уравнивать, ставить знак равенства 3) стоить

1) идти вместе, идти в ногу 2) ладить, жить в согласии 3) потакать

ругать, бранить (y) سَبَّ

1) дремота 2) летаргия سَبَاتٌ

плавание; плавательный бассейн حَوْضٌ سِبَاحَةٌ

состязание, соревнование; гонки; эстафета; гонка вооружений سِبَاقٌ سِبَاقُ التَّتَابُعِ سِبَاقُ التَّسْلُحِ

быть причиной; вызывать; обуславливать سَبَبٌ

причина; повод, основание; поэтому, по этой причине; причина и следствие سَبَبٌ مَن. أَسْبَابُ

удобства, комфорт الرَّاحَةُ يَوْمُ السَّبْتِ тж. السَّبْتِ суббота

сентябрь سِبْتَمْبَرٌ плыть; плавать (a) سَبَّاحٌ سَبَّحَ

слава ~ اللَّهِ: سُبْحَانَ! Аллаху!, слава богу!

семь; семнадцать سَبْعٌ سَبْعَةُ عَشَرَ

семьдесят; семидесятый سَبْعُونَ

опережать, обгонять; ... لَهُ أَنْ سَبَقَ (u, y) ему уже приходилось...

1) плавать (металл) 2) лить, отливать سَبَكَ (y, u) سَبَكٌ

от سَبِيلٌ МН. سَبِيلٌ سَبِيلٌ سَبِيلٌ классная доска

1) слиток; брусок 2) сплав سَبِيلٌ م. ж МН. سَبِيلٌ

путь, дорога ◇ **فِي سَبِيلٍ ...**
 ра́ди, для; за; ... **عَنْ سَبِيلٍ ...**
 посредством, при по́мощи;
ذَكَرَ عَلَى سَبِيلِ الْوَجْهِ
 упомяну́ть в ка́честве приме́-
 ра

سِتَارَةٌ *мн. от* **سِتَائِرٌ**
سِتَارٌ *мн. 1) штóра;*
 за́навес 2) прикры́тие, ші́рма
سِتَارَةٌ *мн. 1) штóра;*
 за́навес, занаве́ска

سِتَّةٌ *разг. см. 6*
سِتَّةٌ *ж 6* **سِتٌّ** *ж 6*
سِتَّةٌ *ж 6* **سِتٌّ** *ж 6*
 шест-
 на́дцать

سَتَرَ (*у, и*) **سَتَرٌ** 1) пок-
 рыва́ть; прикры́вать 2) скры-
 ва́ть, прятать

أَسْتَارَ, سَتُورٌ *мн. 1) завеса; занавес 2) ші́рма,*
 прикры́тие

سِتْرَاتِيجِيٌّ 1. стратеги-
 ческий 2. стратéг

سِتْرَاتِيجِيَّةٌ стратегия

سُتْرَةٌ *мн. 1) пиджа́к*
سِتُّونَ шестьдеся́т; шес-
 тидеся́тый

سَجَّادٌ *соби́р. мн. 1) ковры*

سَجَّادَةٌ *и. ед. ковёр; ко́врик*
سَجَدَ (*у*) 1) **سُجُودٌ** 1) бить
 покло́ны (*во время молитвы*)
 2) опуска́ться на ко́лени

سَجَّلَ записывать; регист-
 рировать, заноси́ть (*в спи-
 сок*); **رَفَعَهَا فَيَا سَيِّئًا** ~ уста-
 на́вливать реко́рд

سِجْلٌ 1) кни́га, журна́л
 (*для записи*) 2) реэ́стр 3)
سِجْلَاتٌ *мн. архі́в*

سَجَنَ (*у*) **سَجْنٌ** сажáть,
 заключа́ть в тю́рму

سُجُونٌ *мн. 1) тю́рма*
سَجْنَاءٌ *мн. 2) заклю-
 чённый, аресто́ванный*

سَحَابٌ *соби́р. мн. 1) обла́ка*

سَحَابَةٌ *мн. 2) обла́ка*

ко ◇ سَحَابَةُ النَّهَارِ весь день, в продолжение дня

سَحَبَ (a) سَحَبَ 1) тащить, тянуть, волочить 2) отзывать; отводить (войска) 3) изымать

سَحَابٌ мн. от سَحَابٍ سَحَرَ (a) سَحَرُ околдовывать, очаровывать

سِحْرٌ волшебство, колдовство

سِحْرِيٌّ волшебный, колдовской, магический

سَحَقَ (a) سَحَقَ 1) толочь 2) сокрушать, разбивать

سَحِيقٌ 1) дальний, отдалённый 2) глубокий, бездонный

سَخَاءٌ щедрость

سَخَافَةٌ глупость; нелепость

سَخِرَ (a) سَخِرَ осмеивать, высмеивать

سَخَّرَ 1) подчинять 2) ис-

пользовать; эксплуатировать

سُخْرِيَّةٌ 1) посмешище 2) насмешка, сарказм

سَخَطَ (a) سَخَطَ негодовать; сердиться

سَخِيفٌ мн. سَخَافٌ глупый, дурацкий

سَدَّ (y) سَدَّ 1) затыкать, заделывать 2) закрывать, преграждать; سَدَّ حَاجَةً

удовлетворять потребность; سَدَّ الْفَرَاغَ заполнять вакуум 3) уплывать, погашать

سَدَّ 1. мсд. от سَدَّ 2. мн.

سُدُودٌ 1) заграждение; преграда 2) плотина; السَّدُّ

السَّدُّ العالية Высотная плотина (APE); السَّدُّ الفرات Евфратская плотина (CAP)

سَدَادٌ 1) оплата; погашение 2) правильность; уместность

سِدَادَةٌ пробка, затычка

سُدَّةُ الْحُكْمِ: кормило
правления, кормило власти

سَدَّدَ 1) оплачивать, погашать 2) направлять, наводить (оружие) 3) наносить (удар)

سُدِّي напрасно, зря, бесполезно

سَدِيدٌ правильный; уместный, удачный

سَدَاجَةٌ найвность, простодушие

سَرَّ (y) سُرُورٌ 1) радовать 2) страд. سُرَّ радоваться чему ب

سِرٌّ мн. أسرارٌ секрет, тайна; سِرًّا секретно, тайно

سَرَابٌ мираж
سِرَاجٌ мн. سُرُجٌ светильник, лампа

سَرَادِقٌ павильон; тент; шатёр

سِرْوَالٌ мн. سَرَائِلُ от
سَرَاعِي дворец

1) أسرابٌ мн. سِرَابٌ ста́я; рой; косяк; ватага 2) эскадрилья

سُرَّةٌ мн. سُرَرٌ пупо́к, пуп
سُرُجٌ мн. سُرُجٌ седло

1) سَرَّحَ увольнять; демобилизовáть 2) причёсывать
سَرَّدَ (y) سَرْدٌ излагать; цитировать

سَرَادِيبٌ мн. سِرْدَابٌ погреб; подвáл; подземелье

سَرْدِينٌ собир. сардины
سَرَطَانٌ рак (тж. болѣзнь)
سُرْقَانٌ вскорѣ, очень скоро; ... ما ~ как быстро...!

1) سُرْقَةٌ скорость, быстрота; السُّرْعَةُ الْقُصْوَى максимальная скорость 2) поспѣшность, торопливость

سِرْقَةٌ, سِرْقَةٌ (u) سَرَقَ воровать, красть; обкрадывать

سِرْقَةٌ, سِرْقَةٌ воровство; кража

سَرَكَالْ *мн.* سَرَائِيلْ *ирак.*
ста́роста

1) سَرَائِيلْ *мн.* سِرْوَالْ
штаны́ 1) кальсо́ны

سُرُوْرْ ра́дость; زَائِدْ с большо́й ра́достью

سَرِيَّانْ *(и)* де́йстви-
зовать, распро́страняться (о
зако́не)

سِرِّيْ سекре́тный, та́йный,
нелега́льный, подпо́льный

سَرَائِرْ, أَسِرَّةٌ *мн.* سِرِيْرْ
ко́йка; крова́ть

1) سَرِيْعْ ско́рый, бы́стрый,
скоро́стный 2) поспе́шный;
бе́глый

سَطُوْءٌ, سَطُوْ (y) наб-
ра́сываться, налета́ть

1) سَطُوْحٌ *мн.* سَطْحٌ пове́рх-
ность; فَوْقَ سَطْحِ الْبَحْرِ
над у́ровнем мо́ря 2) кры́ша
(плоская)

أَسْطُرْ, سَطُوْرْ *мн.* سَطْرْ

1) стро́ка, стро́чка 2) ряд,
ли́ния

1) سَطُوْعٌ, سَطْعٌ (a) сия́ть, блиста́ть 2) быть я́с-
ным, очеви́дным

سَطُوْ налёт, нападе́ние (с
целью грабе́жа)

1) سَطَوَاتٌ *мн.* سَطُوَّةٌ на-
паде́ние 2) си́ла, вла́сть

سَطُوْرٌ *мн.* от سَطْرٌ

سَعَادَةٌ сча́стье

السَّعَالُ ка́шель; أَلْدِيْكِيْ
коклю́ш

1) سَعَةً обши́рность 2)
вмести́мость, ёмко́сть

سَعَادَةٌ (a) سَعِدَ быть
счастли́вым, уда́чливым

سَعَّرَ назнача́ть це́ну, оце-
ни́вать

سَعْرٌ *мн.* أَسْعَارٌ це́на;
курс (валю́ты); سَعْرٌ

الْفَائِدَةُ проце́нтная ста́вка;
أَسْعَارٌ ثَابِتَةٌ твёрдые це́ны;

أَسْعَارُ الْبَتْرُولِ цены на нефть

سَعَلَ (y) كَاشِلَاتْ

سَعُودِي 1. саудовский 2.

саудовец, житель Саудовской Аравии

سَعَى (a) سَعَى 1) быстро идти; бежать 2) стремиться, добиваться; преследовать (цель)

سَعَى мсд. от سَعَى ~ وَرَاءَ الرِّجْعِ погоня за прибылью

سَعْدَاءُ мн. سَعِيدٌ 1) счастливый, удачливый 2) удачный

سَفَارَةٌ, سَفَارَةٌ посольство
سَفْعٌ мн. سَفُوحٌ подножие (горы)

أَسْفَارٌ мн. سَفَرٌ 1) отъезд 2) поездка; путешествие 3) рейс

سَفْرَةٌ мн. سَفَرَةٌ обеденный стол

سَفَرَجَلٌ собир. айва

سَفَكَ (u) سَفَكَ лить; проливать; السَّيْمَاءُ ~ проливать кровь

سُفْلَى нижний; низший
سَفِيرٌ мн. سَفَرَاءُ посол; посланник; سَفِيرٌ فَوْقُ

سَفِيرٌ فَوْقُ Чрезвычайный и Полномочный Посол
سَفَائِنٌ, سَفُنٌ мн. سَفِينَةٌ корабль, судно

سَقُوطٌ (y) 1) падать, валиться; выпада́ть;

سَقُوطٌ... долбый...! فِي ~
أَلَا مَتَحَانٌ провалиться на экзамене; مِنَ الْعَضْوِيَّةِ ~

выбывать из членов 2) بٍ ронять, валить кого-что 3) страд. فِي يَدِهِ быть в растерянности

أَسْقَاطٌ мн. سَقَطٌ 1) отбросы, хлам 2) брак, бракованные изделия

أَسْقَفٌ, سَقُوفٌ мн. سَقُوفٌ

1) потоло́к; кры́ша 2) потоло́к, преде́л

سَقِمَ (a) دَوَّلًا бо́льшэ

سَقَمَ مَن. سَقَامٌ болѣзнь, недуг

سَقُوتٌ падѣние; выпаде́ние; سَقُوتٌ الْأَمْطَارِ выпаде́ние осадков; سَقُوتٌ

النِّظَامِ падѣние режѣма

سَقَى (u) 1) поить 2) полива́ть, ороша́ть

سَقَمَاءُ, سَقَامٌ مَن. سَقِيمٌ болѣной

سَقَانِي демографический

سَقَبَ (y) 1) лить; налива́ть

سَكُوتٌ, سَكَتٌ (y) 2) молча́ть 2) замалчи́вать что 3) стиха́ть, зати́хать

سَكَّ 1) доро́га, путь; سَكَّةٌ حَدِيدٌ или ~ حَدِيدِيَّةٌ или же-

лѣзная доро́га; زَرَاعِيَّةٌ ~ полева́я доро́га; 2) моне́та

سَكْتَةٌ уда́р, апоплѣксия; قَلْبِيَّةٌ ~ паралич се́рдца;

сердечный присту́п

سَكَّرَ, سَكْرٌ (a) 1) пѣ- нѣть; быть пѣным

سَكَّرَ سَاخَرٌ ~ са́хар- ный песо́к

سَكَّرَ опьяне́ние; пѣнство, алкогολи́зм

سَكْرَتَارِيَّةٌ секретариат

سَكْرَتَارِيَّةٌ секретарь; سَكْرَتَارِيَّةٌ ~ генеральный секретарь

سَكَّ مَن. سَكَّةٌ 1) мол. سَكَنَ 2) бы́ть ти́хим; стиха́ть, ути- хать 2) мол. سَكَنَ, سَكَنِي

жи́ть, прожива́ть; населя́ть

سَكَنِي прожива́ние, жи́тельство

سَكَنِي жи́лой; жилищный

سَكُوتٌ молча́ние; молча- ливость, неразговѣрчивость

سكون

سُكُونٌ покой, тишина

سَكَايَيْنُ *м, ж мн.*

нож

سَكِينَةٌ спокойствие, ти-

шина

السِّلُّ туберкулёз; السِّلُّ

التَّبَرُّدِيُّ туберкулёз лёгких

1) أَسْلِحَةٌ *мн.* ору-

жие; вооружение 2) род

войск; السِّلَاةُ пехота;

السِّلَاةُ الطَّيْرَانُ военно-воз-

душные силы

1) سُلَالَةٌ потомство, по-

томки 2) потомок, отпрыск

3) род; династия

1) السَّلَامُ мир; السَّلَامُ

الْعَالَمِي мир во всём мире;

السَّلَامُ الْمُعَاهَدَةُ мирный до-

говор; السَّلَامُ عَلَيْكُمْ мир

вам! (*приветствие*); وَعَلَيْكُمْ

وَالسَّلَامُ и вам мир! (*в ответ*

на приветствие); وَالسَّلَامُ

мир вам! (*при расставании,*

в конце речи) 2) спокойствие;

общественный порядок 3)

приветствие; привёт يَا ~

бóже мой!

1) سَلَامَةٌ безопа́сность;

неприкоснове́нность; благо-

получие; مَعَ السَّلَامَةِ до

свидания!, счастливого пу-

ти!; الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى

السَّلَامَةِ с благополучным

прибытием! 2) пра́вильность,

здравость

سَلَبٌ (y) سَلَبٌ гра́бить,

отнима́ть

سَلِيٌّ отрица́тельный, не-

гати́вный

سَلَالٌ *мн.* سَلَالٌ корзина

سَلَّحَ воору́жать

سَلَحِفٌ *мн.* سَلَحِفٌ че-

репа́ха

1) سَلَّحَ (a, y) сдира́ть

ко́жу 2) снима́ть, ста́скивать

3) проводи́ть (*время*)

1) سَلَسِلٌ *мн.* سَلَسِلٌ

цепь; سَلَسِلٌ الظَّهْرِ или

السِّلْسِلَةُ الْفَقْرِيَّةُ позво-
ночник 2) сѣрия (напр. ста-
тей)

سَلَّطَ 1) уполномо́чивать,
наделять вла́стью 2) нала-
гать (напр. взыска́ние) 3)
подстрекать, натра́вливать
◇ الْأَضْوَاءُ عَلَى ~ проли-
вать свет на что-л.

سُلْطَانٌ 1) вла́сть, могу́-
щество 2) мн. سَلَاطِينُ сул-
та́н

سَلَطَةٌ салáт

سُلْطَاتٌ мн. 1)
вла́сть, влады́чество; ~
تَشْرِيعِيَّةُ законодательная
вла́сть; تَنْفِيزِيَّةُ ~ испол-
нительная вла́сть 2) мн.
вла́сти

سُلْطَانَةٌ султанáт

سِلْعٌ мн. سِلَعٌ това́р;
سِلْعٌ صِنَاعِيَّةٌ промышлен-
ные това́ры; سِلْعٌ غِذَائِيَّةٌ
продовольственные това́ры

سَلَفٌ (y) سَلَفٌ предшест-
вовать

1) أَشْلَافٌ мн. пред-
шественник; прѣдок 2) ссуда
السَّلْفَادُورُ Сальвадо́р
سُلْفٌ мн. سُلُفٌ авáнс;
ссуда

سَلَقَ (y) سَلَقَ варить
1) سُلُوكٌ, سَلَكٌ (y) СЕЛЭК
слѣдовать, держа́ть путь 2)
вести себя, поступа́ть

1) أَشْلَاكٌ мн. СЕЛЭК
волока; про́вод; أَشْلَاكٌ
колю́чая про́волока
2) провóдка 3) совокупность
лиц одной профѣссии; ко́р-
пус; ка́дры; تَعْلِيمِيٌّ ~ пре-
подавательский соста́в; ~
سِي-اسِيٌّ дипломатический
корпус

1) سَلَامَةٌ (a) СЕЛАМА
быть це́лым, невредимым 2) مِنْ
быть свободным, избавля́ть-
ся от чего

عَلَى 1) избавлять 2) عَلَى
привётствовать кого 3) إِلَى
вручать, передавать кому 4)
بِ допускать что

حُبُّ السَّلَامِ мир; السَّلَامُ
миролюбие

سَلَامِيْمٌ мн. سَلَامِيْمٌ
лестница; سَلَامٌ طَائِرَةٌ трап
самолёта

سَلَامِيٌّ мирный
سُلُوْكٌ поведение; манеры
اِتِّقَانٌ (آدَابٌ) эти-
кет

سَلَّى 1) утешать 2) раз-
влекать

سَلِيْمٌ 1) здоровый; целый
и невредимый 2) правиль-
ный, здравый

سَمَّ (y) سَمَّ отравлять

سَمٌ мн. سُمُوْمٌ яд

سَمُوٌّ (y) 1) быть
высоким, возвышаться 2) عَنْ
быть выше чего

سَمَوَاتٌ м, ж мн. سَمَاءٌ
سَمَوَاتٌ небо

سَمَاحٌ 1) позволение, раз-
решение 2) прощение, изви-
нение

سَمَاحَةٌ великодушие;
терпимость

سَمَادٌ мн. أَسْمَدَةٌ удобре-
ние; أَسْمَدَةٌ مَعْدِنِيَّةٌ мине-
ральные удобрения

سَمَاعٌ слушание; выслу-
шивание

سَمَاعَةٌ трубка (телефон-
ная); наушники

سَمَآوِيٌّ 1) небесный 2)
небесно-голубой 3) божест-
венный

سِمَةٌ 1) метка, знак 2)
черта; признак 3) Вِيْزَا; سِمَةٌ
وَلَدْخُولٍ въездная виза

سَمَحَ (a) سَمَاحٌ позволять,
разрешать; لَا ~ أَللَّهُ не
дай бог!, упаси бже!

سَمَدٌ удобрять

سَمَرٌ прибавать, закола-
чивать гвоздями

أَسْمَرٌ мн. от سَمَرٌ

سُمُورَةٌ смуглость

سَمَسَاةٌ мн. سَمَسَرَةٌ
ма́клер; коммиссионер

سَمَاعٌ, سَمْعٌ (а) سَمِعَ
слы́шать; слу́шать

سَمْعًا 1) слу́шание; سَمِعَا
слу́шаю и повинуюсь!

2) слух (чувство) 3) мн.

أَسْمَاعٌ у́хо

سَمْعَةٌ добрая сла́ва, хо-
ро́шая репутация

أَسْمَاكٌ собир. мн. سَمَكٌ
ры́ба; تَرْبِيَةُ الْأَسْمَاكِ ры-
бово́дство

سَمَكَةٌ и. ед. ры́ба, ры́бина

سَمَكْرِيٌّ жестя́нщик

سَمَكِيٌّ 1) ры́бный 2) ры-
бово́дческий, рыбо́дный

سَمْنٌ ма́сло (пищевое)

سُمُوٌّ 1) высотá, выши́на
2) высóчество (титул эмира)

سَمَوَاتٌ мн. от سَمَاءٌ

سَمَائِمٌ ж мн. سَمُومٌ

سَمَّيْتُ назывáть, имено-
ва́ть, зва́ть; страд. مَا

يُسَمَّى так назывáемый

سَمِيكٌ то́лстый; плóтный

سَمِيحٌ мн. سَمَانٌ жи́р-
ный; то́лстый, упи́танный

سَنَى 1) то́чить, (y) سَنَى
пра́вить (напр. бритву) 2)

издава́ть, принима́ть (закон)

سِنٌّ ж мн. أَسْنَانٌ 1) зуб;

зубе́ц; سِنٌّ الْفِيلِ слонóвая

кость 2) во́зраст; سِنٌّ

السَّيْفِ соверше́н-

ноле́тие; سِنٌّ الْقَفَاةِ пен-

сионный во́зраст 3) наконече́-

ник; о́стрие

أَسْنَمَةٌ мн. سَمَامٌ горб

(верблюда)

سَدَائِلٌ собир. мн. سُنْبُلٌ

колóсья

سِنْدَرَالٌ телефо́нная

ста́нция; ~ آلِيٌّ

(أُتُومَاتِيكِي) автоматическая телефонная станция (АТС)

سَنْتِمِتر سانتимétr
سِنُون, سَنَوَاتٌ мн. سَنَةٌ год; ~ (сокр. م) ميلادِيَّة

год по христианскому летоисчислению; ~ هِجْرِيَّة (сокр. ه) год по мусульманскому летоисчислению; كُلُّ

سَنَةٍ с Новым годом, с новым счастьем!

سُنَّةٌ мн. سُنَنِ 1) заповедь, предписание; السُّنَّةُ السُّنَّةُ Сунна (совокупность преданий о высказываниях и действиях пророка Мухаммеда); أَهْلُ السُّنَّةِ сунниты 2) закон; سُنَّةُ الْحَيَاةِ закон жизни

سَنَاجِيْبٌ мн. سِنَجَابٌ бёлка

سَنَاجِيْ مн. سَنَاجِيْ знамя, флаг

سُنُوحٌ (a) سَنَجٌ представляться (о случае)

سَنَدٌ 1) мн. أَسْنَادٌ опора, подпорка 2) мн. سَنَدَاتٌ документ (денежный); вексель; расписка

السِّنِغَالُ Сенегал
سُنَّةٌ мн. سُنَنِ от
سَنَوِيٌّ годовой; ежегодный; سَنَوِيًّا ежегодно

سَهْوٌ, سَهْوٌ забыть, проявлять невнимательность

سَهْرٌ (a) سَهَرٌ 1) бодрствовать, не спать 2) عَلَى беречь, охранять что

سَهْرَاتٌ мн. سَهَرَةٌ вечеринка, вечер

سَهْلٌ (y) سَهْوَلَةٌ 1) быть ровным, гладким 2) быть нетрудным, лёгким

سَهْلٌ 1) выравнивать, разравнивать 2) облегчать

سَهْلٌ 1. 1) ровный, глад-

кий 2) нетрудный, лёгкий 2.

мн. سَهْوَلٌ равнина

سَهْمٌ мн. سِهَامٌ 1) стрелá;
стрёлка (знак) 2) мн. أَشْهُمٌ
áкция; дóля

سَهْوَلَةٌ лёгкость;
سُهُوْلَةٌ легко, непринуж-
дённо

سَوَاءٌ мн. أَسْوَاءٌ 1) зло,
вред; سُوءُ الْقَضْدِ (الْنِيَّةِ)
злонамéренность 2) оскорб-
лéние; обída 3) бедá; не-
удáча; سُوءُ الْحَالَةِ затруд-
нительное положéние; سُوءُ
الْخُلُقِ дурной нрав; سُوءُ
الْمُعَامَلَةِ плохóе обращéние
سَوَاءٌ 1. рáвный, одинако-
вый 2. рáвность, одинако-
вость; عَلَى السَّوَاءِ одина-
ково, рáвным óбразом;
...أَمْ (أَوْ) ...أَمْ... سَوَاءٌ... будь то...
или...

سَوَادٌ 1) чернотá 2) траур
(одежда) 3) большинствó;

мно́жество; السَّوَادُ الْأَعْظَمُ
преобладающее большин-
ствó, бóльшая часть سَوَادٌ
السَّوَادِ протóй нарóд, про-
стонарóдые

سَوَاقٌ мн. سَوَاقٍ от
سَوَاقٍ бюстгáльтер,
лифчик

سَوَدٌ 1) дéлать чёрным,
чернить 2) набрасывать чер-
новик, писáть нáчерно

أَسْوَدٌ мн. سَوَدٌ от

السُّودَانُ Судáн

سُودَانِيٌّ 1. судáнский 2.
судáнец

أَسْوَارٌ мн. سُورٌ стена́;
огра́да, огражде́ние

سُورَةٌ мн. سُورٌ сýра (гла-
ва Корана)

سُورِيٌّ 1. сирийский 2.
сири́ец

سُورِيَّةٌ, سُورِيَا Си́рия
سِيَاطٌ, أَسْوَاطٌ мн. سَوَطٌ

бич, плетъ, кнут

سَوِّف отклады́вать (со дня на день)

سَوِّف частица буд. вр. (сокр. سَ); سَوِّف يَكْتُبُ он напи́шет

سَوِّفِيَّاتٌ совет (о́рган власти в СССР)

سَوِّفِيَّاتِي 1. советский 2. мн. سَوِّفِيَّاتٌ советский че-ловёк

سَوِّفِيَّاتٌ 1) мн. от سَوِّفِيَّاتِي 2) совет (о́рган власти в СССР)

سَوِّفِيَّاتِي 1. советский 2. мн. سَوِّفِيَّاتٌ советский че-ловёк

أَسْوَاقٌ ж, м мн. سَوِّق ры́нок, базáр; ярмарка; ~ دَوْلِيَّةٌ междунаро́дная яр-марка

سَوَّى 1) ровня́ть, выра́в-нивать 2) уравни́вать 3) уре-гули́ровать, ула́живать

سَوَّى частица исклю́чая, кро́ме

السُّوَيْدُ Шве́ция
خَلِيْجُ السُّوَيْسِ 2. Суэ́ц; السُّوَيْسِ Суэ́цкий залив; قَنَاةُ السُّوَيْسِ Суэ́цкий ка-на́л

سُوَيْسَرَا Швейцáрия
سَوِّىَّ سَوِّىَّ плохой, дурной, скве́рный; السُّوَيْيَّةُ пло́хо воспита́нный; سَوِّىَّ السُّوَيْيَّةُ пользующийся плохой репутацией; مِــــنْ سَوِّىَّ إِلَى أَسْوَأَ всё ху́же и ху́же

سَوِّىَّةٌ 1) просту́пок; оп-ло́шность 2) отрица́тельная сторона́ чего-л.

سَوِّج, أَسْوَجَةٌ мн. سَوِّجَابٌ забóр, изгоро́дь

سَوِّجَابٌ мн. سَوِّجَابٌ шестёвие
سَوِّجَابَةٌ тури́зм; путе-

سَوِّجَادَةٌ 1) госпо́дство 2)

суверенитѣт; وَطَنِيَّةٌ ~ национальный суверенитѣт; دَوْلَةٌ دَوْلَتٌ суверѣнное госудáрство 2) превосходительство; господин (титулование)

سَيَّارَةٌ автомобиль, (авто)-мáшина; سَيَّارَةٌ أُجْرَةٌ такси; سَيَّارَةٌ نَقْلٍ (شَحْنٍ) грузо-вѣк

سِيَّاسَةٌ полѣтика

سِيَاسِيٌّ 1. 1) политѣческий 2) дипломатѣческий 2. 1) политѣческий дѣятель, политик 2) дипломáт

سِيَّاقٌ 1) ход, течѣние (беседы) 2) контекст

سِيَّاقَةٌ управлѣние, вож-дѣние

سَيِّجَارَةٌ мн. سَجَائِرُ ег. сигарѣта

أَسَدٌ мн. سَادَةٌ, سَادَةٌ господин

سَيِّدَةٌ 1) госпожа 2) жѣнщина; дама

سَيَّرَ 1) пускáть в ход, приводить в движѣние 2) отправлять 3) управлять

سَيْرٌ¹ ход; движѣние;

سَيْرُ الْعَمَلِ ход работы

سُيُورٌ мн. سَيْرٌ 1) кожаный пояс, ремѣнь 2) приводной ремѣнь

سَيْرٌ мн. سَيْرَةٌ 1) образ жизни; поведѣние 2) биография; دَايِمَةٌ ~ автобиография

سَيْرٌ цирк

سَيَّطَرَ мсд. سَيَّطَرْتُ 1) господствовать, властвовать 2) управлять

سَيَّطَرَةٌ 1) господство, власть; гегемония 2) управление; عَلَى الْأَسْعَارِ ~ контроль над цѣнами; فَقَدَ السَّيَّطَرَةَ عَلَى... потерять

سيف

управление чем-л.; утратить контроль над чем-л.

سَيْفٌ мн. سُيُوفٌ меч, сабля

سَاقٌ мн. سِيقَاتٌ сигарета
سِكَاكِرٌ мн. سِيكَاكِرَةٌ

стремительный поток; сель

سَيْلَانٌ Цейлон
سِيَّما ~ لا особенно, в особенности

1) سِيَّما 1) знак; признак
2) мина, выражение (лица)
شِبْهُ جَزِيرَةٍ или سِيْدَاءُ
Синайский полуостров

سِيْنَارِيُو сценарий; كَاتِبٌ ~ сценарист

سِيْنِمَا кино; فَنِّ كِيْنِمَاتُوْغРАФИЯ

1. кинематографический 2. работник кино, кинематографист

سِيُول g. Сеул
سُيُولَةٌ фин. ликвидность

ش

مَشِيئَةٌ (a, شِئْتُ) شَاءَ
إِنْ ~ أَللَّهُ желать, хотеть;
если пожелает Аллах; возможно, может быть; مَا ~
АЛЛЭ как хорошо!, как прекрасно!

1) شَوَائِبُ мн. شَائِبَةٌ
порок, изъян 2) примесь

شَائِعٌ (обще)употребительный;
شَائِعٌ الْإِسْتِعْمَالِ общепринятый

شَائِعَةٌ слух, молва
شَبَابٌ мн. شُبَّانٌ

1. юный, молодой 2. юноша; молодой человек

شَاذَةٌ девушка; молодая женщина

شَاذَ походять, быть похожим

شَاةٌ *мн.* شَاءٌ, شِيَاءٌ овца;
баран

شَوَّاحِبٌ *мн.* شَوَّاحِبٌ
блédный, изнурённый

شَوَّادِرٌ *мн.* شَوَّادِرٌ палáтка,
ларёк

شَادٌ 1. *мн.* شُدَادٌ 1) нео-
бычайный, исключительный
2) анормальный, противое-
стéственный 2. *мн.* شَوَّادٌ
исключённые

شَرِبٌ 1. *прич. от* شَرَبَ
2. *мн.* شَوَّارِبٌ ус

شَارَةٌ 1) значóк, сёмвол

شَوَّارِعٌ *мн.* شَوَّارِعٌ ўлица;
شَوَّارِعُ فِتَالُ آلِشَوَّارِعِ ўличные бои

شَارَكَ ўчаствовать; شَا
شَاةٌ разделять чьё-л. мнён-
ие

شَارٌ *мн.* شَرَاءٌ покупáтель

شَاسِعٌ 1) далёкий, отда-
лённый 2) большóй, огрóм-
ный

شَوَّاهَةٌ *тж.* شَوَّاهَةٌ ~ ки-
ноэкран

شَوَّاطِيٌّ *мн.* شَوَّاطِيٌّ бéрег;
прибрéжная полосá, взмóрье

شَوَّاطِرٌ делить(ся); разде-
лять с кем-л.

شَوَّاطِرٌ *мн.* شَوَّاطِرٌ ўмный;
хитрый, лóвкий

شَوَّاعٌ (у) شَوَّاعٌ распро-
страняться, разноситься

شَوَّاعَةٌ *мн.* شَوَّاعَةٌ поэт

شَوَّاعَةٌ вызывать беспo-
рядки; нарушáть общёствен-
ный порядок

شَوَّاعَةٌ вакáнтный

شَوَّاعِلٌ *мн.* شَوَّاعِلٌ дýма,
забóта

شَوَّاقٌ трóдный, тяжёлый,
утомительный; شَوَّاقَةٌ
кáторжные работы

شَوَّائِلٌ *мн.* شَوَّائِلٌ 1)
сторóна, край 2) мéтод, спó-
соб дéйствия; عَلَى شَوَّائِلِهِ

шакош

того же сорта; той же породы

شَوَاكِيشُ *мн.* شَاكُوشُ *мн.* лоток

1) Сирія

2) г. Дамаск

1) несчастье, неудача

2) плохая примета

شَوَامِخُ, شَمَعُ *мн.* شَامِخُ

1) высокий 2) гордый

1) всеобъемлющий,

всесторонний; универсальный

2) всеобщий

1) дело, обстоятельство; شَأْنُ

поступай как хочешь; شَأْنُهُ فِي ذَلِكَ هُنَّ

он в таком же положении, как и другие

2) отношение, касательство;

...относительно..., по вопросу... \diamond دُو هَآئِ

важный, значительный

1) видеть; смотреть,

осматривать 2) свидетель-

ствовать

شَهَادُ, شَهُودُ *мн.* شَاهِدُ

свидетель; شَاهِدٌ عَيْنِ (عَيَانِ) очевидец

شَوَاهِقُ *мн.* شَاهِقٌ очень

высокий, высоченный

شَايُ чай

شُبُوبٌ (u) شَبَّ вспых-

нуть *прям. и перен.*; гря-

нуть, разразиться

2) شَبَابٌ *мн. от* شَبَابٌ

юность, молодость 3) моло-

дёжь

شَبَاطُ февраль

شَبَّابِكُ *мн.* شَبَّاكُ окно;

окошко; شَبَّاكُ التَّذَايِرُ би-

лётная касса

شَبَّانُ *мн. от* شَبَابٌ

1) أَشْبَاحُ *мн.* شَبَّعُ приз-

рак, привидение 2) силуэт,

тень

أَشْبَارُ *мн.* شَبَّرُ пядь

شَبَّعَى *ж* شَبَّعَانُ *мн.*

شَبَاعٌ сытый; до-
вольный

شَبَاكَ мн. شَبَاكٌ сеть;
сётка; شَبَاكَ رَيِّ ирригаци-
онная сеть

شَبَّهَ уподоблять, сравни-
вать

شَبَّهَ 1) шَبَاهَ мн. أشباهه подобие,
сходство 2) с именами в род.
полу=; شَبَّهُ جَزِيرَةً полу-
остров; شَبَّهُ رَسْمِيَّ полу-
официальный, официальный;
شَبَّهُ مُسْتَحِيلٍ почти невоз-
можный

شُبُهَاتٌ мн. شُبُهَةٌ сомне-
ние; подозрение

شَبِيبَةٌ 1) молодость 2)
молодёжь

شَبِيهٌ похожий, подоб-
ный

أَشْتِيَةٌ мн. شِتَاءٌ зима
~ [مَا] بَيْنَهُمَا شَتَانٌ
как велика́ разни́ца ме́жду
ними!

شَتَّتَ 1) разбрасывать 2)
рассеивать, разгонять

أَشْتَتَالَ мн. شَتْلٌ или
شَتْلَاتٌ мн. شَتْلَةٌ саженец
شَتَّم (u, y) شَتَّم ругать,
бранить

شَتَّى мн. различные, раз-
ные

شَتَائِمٌ мн. شَتِيْمَةٌ брань,
ругань; ругательство

شَجَارٌ 1) сс́ора 2) спор,
препира́тельство

شَجَاعٌ мн. شُجْعَانٌ храбрый, сме́лый

شَجَاعَةٌ храбрость, сме-
лость

شَجَبَ (y) осуж-
дать, порицать

أَشْجَارٌ собир. мн. شَجَرٌ
деревья; مُنْمِرٌ ~ плодовые
или плодоносящие деревья

شَجَرَةٌ u. ed. дерево
شَجَّعَ поощрять; ободрять
شُجَيْرَةٌ куст; деревце

شَحَاذٌ нищий, попрошайка
شَحَاذٌ ирак. нехватка, недо-
статок

شَحَاذٌ смазывать (напр.
станок)

شَحَاذٌ мн. شَحَاذٌ 1) сало,
жир 2) мазь, смазка

شَحَاذٌ (у) شَحَاذٌ 1) грузить,
нагружать 2) эл. заряжать

شَحَاذٌ 1) погрузка, загрузка
2) груз 3) эл. зарядка

شَحَاذٌ мн. شَحَاذَاتٌ 1)
груз; партия (напр. товара)
2) эл. заряд

شَحَاذٌ мн. شَحَاذٌ 1) ску-
пой, скáредный 2) скúдный

شَحَاذٌ 1) исполнять (роль)
2) ставить диагноз 3) вопло-
щать

شَحَاذٌ мн. شَحَاذٌ, شَحَاذٌ 1) человек; лич-
ность, лицо 2) персонаж,
действующее лицо

شَحَاذٌ личный, персо-

нальный; собственный;
شَحَاذٌ лично

شَحَاذٌ 1) личность, фи-
гура; деятель; الشَّخْصِيَّةُ
الشَّخْصِيَّةُ национальный ха-
рактер 2) персонаж, дейст-
вующее лицо

شَحَاذٌ (у, и) شَحَاذٌ 1) укреп-
лять; скреплять; شَحَاذٌ أَزْرَهُ
(عَضَدَهُ) помогать кому-л.,

поддерживать кого-л. 2) та-
щить, тянуть; شَحَاذٌ حِزَامَهُ
подтягивать пояс 3) عَلَى
شَحَاذٌ нажимать на что; عَلَى

شَحَاذٌ пожимать кому-л. руку
4) связывать; привязывать

شَحَاذٌ 1) сила, интенсív-
ность 2) мн. شَحَاذَاتٌ несча́с-
тье, беда

شَحَاذٌ 1) усиливать, укреп-
лять 2) подчёркивать, де-
лать упóр 3) быть стрóгим

شَحَاذٌ, أَشَدَّاءُ мн. شَحَاذٌ
1) сильный, интенсívный 2)

резкий ◇ شَدِيدُ الْبَاسِ
смелый, дерзкий; مَعَ شَدِيدٍ
الْأَسَفِ к великому сожа-
лению

شُدُوْدُ 1) исключение; ано-
мáлия 2) необычность

1. 1) *мн.* أَشْرَارُ плохой; злой 2) *сравн. ст.* хуже; *превосх. ст.* самый плохой; злейший 2. *мн.* شُرُورُ зло, вред

كُؤْطَا, ٱٱؤْطَا شَرَاءُ
شَرِيعَةٌ мн. ٱт شَرَائِعُ
ٱشْرِبْهُ мн. شَرَابُ ٱп-
төк, ٱттьё

شَرَارٌ собир. и́скры
شَرَارَةٌ и. ед. и́скра
شُرْعٌ, أَشْرَعَةٌ мн. пáрус

شَرَبَ *mn. от* شَرِبَ *1) пить;*
كَحَبَهُ *~ пить за чье-л. здо-*
ровье 2) впивывать, всасы-
вать; أَلْبَحَنَ *~ курить*

1) شُرْبَاتٌ *мн.* شُرْبَةٌ *гло-*
то́к 2) до́за (лекарства)

تَشْرَحُ (a) تَشْرَحُ объяснять,
толковать; комментировать
تَشْرَحُ мн. تَشْرُوحُ объясне-
ние, толкование; коммента-
рий

مَرَدَ — изгонять, лишать
крѡва

группа, кучка, шайка

شَرِيْسُ злобный, жестокий
شَرِيْسٌ مِّنْ شَرِّهِمْ. простыня

شَرْطٌ *мн.* услóвие; *или* شَرْطًا *или* عَلَى شَرْطٍ *при услóвии; بِدُونِ*
 شَرْطٍ (بَلَا) безого-
 вóрочно

شُرْطَةٌ полиция
 شُرْطِيٌّ полицейский
 شُرُوعٌ, شَرْعٌ (a) ШАРААТ
 начинатъ

1) **شَرْعِيّ** законный; ле-

شرعية

гальный; الطَّبُّ الشَّرْعِيُّ су-
дébная медицина 2) шари-
átский

الشَّرْعِيَّةُ законность

شَرَّفَ 1) возвышать, обла-
гораживать 2) оказывать
честь, удостáивать чéсти

شَرَفٌ честь; почёт, ува-
жéние; عُضْوٌ شَرَفِي почётный
член; عَلَى شَرَفِهِ в его честь

شُرْفَةٌ *мн.* ШАРФИ балкóн;
терраса

شَرْقٌ востóк; شَرْقًا к вос-
тóку, востóчнее; الشَّرْقُ
الْأَدْنَى Ближний Востóк;
الشَّرْقُ الْاَوْسَطُ Средний
Востóк; الشَّرْقُ الْاَقْصَى
Дáльный Востóк

شِرْكَةٌ, شَرِكَةٌ, фирмa, ком-
пáния; óбщество

شَرَهُ жáдность, áлчность

شَرٌّ *мн. от* شَرُّ

شَرَاوِينُ *мн.* ШАРЯН ар-

тэрия; شَرِيَانُ الدَّقِيلِ тран-
спортная артерия

أَشْرَأُ *мн.* ШЕРИР злой;
плохóй

أَشْرَاطٌ *мн.* ШЕРИП лén-
та; тесьмá; шнурóк; شَرِيْطٌ
سِكَّةُ الْحَدِيدِ железнодо-
рóжное полотнó 2) (кино)-
лénта, фильм

شَرَايُطٌ *мн.* ШЕРИПЭ 1)
услóвия 2) лénта

شَرَايِعُ *мн.* ШЕРИЕЭ закон;
الشَّرِيْعَةُ шариát

شُرَفَاءُ *мн.* ШЕРИФШ, ШЕРИФ
أَشْرَافٌ 1) знáтный 2) чéст-
ный, благородный

شُرَكَاءُ *мн.* ШЕРИК 1) парт-
нёр, компаньóн 2) соучást-
ник, сообщник

شَطُوطٌ *мн.* ШАТТ бéрег, по-
бэрэжье

شَاةُ الْعَرَبِ *р.* Шатт эль-
Араб

شَطَبَ (y) вычеркнуть, выбросить

شَطَرَ (y) делить, разламывать пополам

شَطَرَ 1) мсд. от شَطَرَ 2) половина; часть, доля; ... قَصَدَ شَطَرَ ... идти по направлению к...

شَطْرُجْ шахматы; لَا عِبَ شَطْرُجْ шахматист

شَطِيَّةٌ мн. شَطَايَا осколок; щепка; заноза

شَعَّ (u) شَعَّ شَعَاعٌ рас-

ходиться (лучами); излучаться

شِعَارٌ мн. أَشْعَارُهُ 1) лозунг; девиз 2) герб; эмблема; تِجَارَتِي ~ фабричная марка

أَشْعَعُ собир. мн. شُعَاعٌ лучи

شُعُوبٌ мн. شَعَبٌ народ

شُعَبٌ 1) ветвь, ветка 2) отрасль 3) отделё-

ние, филиал 4) мн. бронхи;

التَّهَابُ الشَّعَبِ бронхит

شُعَيْبِي народный

شُعَيْبَةٌ популярность; دُوْ

شُعَيْبَةٍ популярный, пользующийся популярностью

شُعُورٌ (y) شَعَرَ 1) чувствовать, ощущать 2) воспринимать, (о)сознавать

شُعُورٌ собир. мн. شَعْرٌ

1) волосы; مُسْتَعَارٌ ~ парик

2) шерсть

أَشْعَارٌ мн. شِعْرٌ поэзия; стихи

1) شَعْلٌ мн. شُعْلَةٌ пламя

2) факел

شُعُورٌ 1) мн. от شَعْرٌ 2)

чувство, ощущение; قَدِيمٌ

الشُّعُورِ бесчувственный 3)

восприятие, (о)сознание

شُعَيْرٌ собир. ячмень

شُعْبٌ волнения, беспорядки

شُغْلٌ (a) شُغْلٌ, شُغْلٌ

1) занимать; заполнять; ~

...مَنْصِبَ آل... занимать

пост... 2) давать работу 3)

شُغْلَ عَنْ отвлекать от чего

شُغْلَ 1) занимать чем-л.,

давать работу 2) (за)пускать,

приводить в действие; вво-

дить в эксплуатацию 3) экс-

плуатировать, использовать

شُغْلُ مَن. أَشْغَالُ работа,

занятие; дело; أَشْغَالُ عَامَّةٌ

(عُمُومِيَّةٌ) общественные ра-

боты; شُغْلُ أَلْيَدٍ или شُغْلُ

الرُّكْبَةِ рукоделие

شُغْلُ مَن. شُغْلٌ тру-

дящийся

شُغْلٌ выздоровление, из-

лечение

شُغْلٌ заступничество,

ходатайство; посредничество

شُغْلٌ прозрачный, прос-

вечивающий

شُغْلُ مَن. شُغْلٌ губа

شُغْلٌ, شُغْرَاتٌ, شُغْرَةٌ

1) большой нож; клинок 2)

лезвие

شُغْلٌ (a) شُغْلٌ заступать-

ся; ходатайствовать; посред-

ничать

شُغْلٌ жалость, сострада-

ние; сочувствие

شُغْلٌ, شُغْلٌ устный;

شُغْلٌ устно

شُغْلٌ (u) شُغْلٌ вылечи-

вать, исцелять; *страд.* شُغْلٌ

выздоровливать, излечивать-

ся

شُغْلٌ МН. أَشْغَارٌ край

(чего-л.)

شُغْلٌ МН. شُغْلٌ заступ-

ник; ходатай; посредник

شُغْلٌ 1) Шُغْلٌ (y) Шُغْلٌ раскалы-

вать, рассекать; شُغْلٌ طَرِيقًا

а) прокладывать путь б)

строить дорогу 2) *тж. мсд.*

شُغْلٌ быть тяжёлым, труд-

ным, невыносимым ◇ Шُغْلٌ

شُغْلٌ شُغْلٌ عَصَا الطَّاعَةِ восставать; Шُغْلٌ

شکلیات

مَشْخَرَاتٌ *мш.* формальнос-
ти

شُكُولَاتَةُ شОКОЛА́Д

شَكَوْ, شَكَوَى *мн.* شَكْوَى
жа́лоба; претéнзия

شَلَّ (a, y) شَلَّ
парализовать; быть парализованным

شَلَالٌ водопад

شَلَّجَ 1) раздевать 2) гра-
бить

شَلْلٌ паралич; شَلْلٌ
الْشَّلْلُ или الشَّلْلُ
الطَّفْدِي полиомиелит

شَمَّ (شَمَّ، ا или
شَمَّ، y) ню-
хать; обонять; شَمَّ
الْهَوَاءَ дышать свежим воздухом;
совершать прогулку

1) شِمَالٌ сéвер 2) лéвая
сторона; ا) شِمَالًا налéво,
слéва б) сéвернее, к сéверу
3) ж лéвая рука

1) **شِمَالِيّ** 2) северный
находящийся слева, левый

مَشَرَ засучивать (рукава);
подбирать (по́лы одежды) ◇

عَنْ سَاعِدِيهِ ~ приниматься
за дело

سُبُلْنِیَّةٌ مِّنْ سُبُلْنِیَّةٍ
сблнце ◇ عِبَادُ الشَّمْسِ
подсблнчнх, подсблнх

شَه-اِه-يَ مН. شَه-يَ
разг. зóнтик

شَمْعٌ мн. شَمُوعٌ 1) воск;
شَمْعٌ خَتَمٌ ~ или أَخْمَرُ
сургуч 2) собир. свечи

ཨ་མ་ལུ་ཁོ་ཅག་གི་ཆུ་མེ་ལ་

شُمُولٌ, شَمْلٌ (y) شَمَلٌ
включать в себя, охватывать
شَمَنْدَرٌ собир. свёкла; ~
سُكَّرِيّ са́харная свёкла

صَنَّى (y) صَنَّى совершать
(напр. налёт); развязывать,
вести (войну)

شَدَاةٌ 1) отвратитель-

ность, безобразность 2) гнүс-
ность, мёрзость

سُمْكَةٌ *мн.* سُمْكٌ сўмка;
чемодан

شَنَقٌ *(у)* شَنَقٌ вешать
(казнить)

شَنَعٌ, شَدَائِعُ *мн.* شَنِيعٌ
1) отвратительный, безоб-
разный 2) гнүсный, мёрзкий

شِهَابٌ *мн.* شُهُبٌ метеор,
метеорит

شَهَادَةٌ 1) показание, сви-
детельство 2) свидетельство,
аттестат; диплом; شَهَادَةٌ
شَهَادَةٌ *شَهَادَةٌ* свидетельство
об окончании средней
школы; شَهَادَةٌ ~ диплом о
высшем образовании; شَهَادَةٌ
(مِيلَادٍ) свидетельство
о рождении, метрика ◇
شَهَادَةٌ أَوْ النَّصْرُ أَوْ الشَّهَادَةُ победа
или смерть!

شَهِدَ *(а)* شَهِودٌ 1) быть
свидетелем чего-л., присут-

ствовать *при чём-л.* 2) عَلَى
заверять что 3) *мсд.* شَهَادَةٌ
давать показания *против ко-
го* عَلَى, в пользу кого لِ
شِهَادٌ *мн.* شُهُدٌ, شَهْدٌ
сотовый мёд

شَهَرَ *(а)* شَهْرٌ 1) делать
известным 2) обнаруживать,
объявить 3) обнажать (*ору-
жие*)

شَهْوَزٌ, أَشْهَرٌ *мн.* شَهْرٌ
месяц

شَهْرَةٌ репутация; слава,
известность

شَهْرِيٌّ (еже)месячный;
شَهْرِيٌّ *شَهْرِيٌّ* выходящий
раз в две недели (*о перио-
дическом издании*)

شَهَقَ *(а, и)* شَهَقٌ кри-
чать, реветь (*об осле*)

شَهَقَ, شَهَقَ *(а)* شَهَقَ
1) всхлипывать 2) стонать,
охать

شَهْوَةٌ *мн.* شَهَوَاتٌ 1)

страстное желание, вождение 2) аппетит

شَهْوٌ мн. от شَاهِدٌ

شَهْوٌ мн. от شَهْرٌ

شَهْوِيٌّ 1) желанный, воделённый 2) аппетитный, вкусный

شَهِيَّةٌ аппетит; فَادِجٌ

مَا يَفْتَحُ или الشَّهِيَّةُ закуска (для возбуждения аппетита)

شَهِيدٌ мн. شُهَدَاءُ павший на поле боя; павший герой; мученик

شَهِيرٌ знаменитый, известный

شَوَاءٌ жаркое

شَوَاطِيٌ мн. от شَوِطٌ

شُوزَبَةٌ, شُوزَبَا суп

شَوْشٌ 1) спутывать, смешивать 2) расстраивать; дезорганизовать

شَوَاطٌ мн. أَشْوَاطٌ 1) дистанция; قَطَعَ شَوْطًا كَبِيرًا

بَعِيدًا) делать большие успехи в чём-л. 2) спорт.

период, тайм

شَوَقٌ мн. أَشْوَاقٌ 1) сильное желание, страсть 2) томление, тоска

شَوَاكٌ собир. شَوْكٌ

1) иглы, колючки, шипы 2) рыбы кости 3) вилки

شَوْكَةٌ и. ед. 1) игла, колючка, шип 2) рыба кость 3) вилка 4) сила, мощь, могущество

شَوَّهَ 1) обезобразивать, уродовать 2) искажать, извращать

شَوَى (и) شَوَّى жарить (на огне)

أَشْيَاءٌ мн. شَيْءٌ 1) нечто, кое-что, что-то; вещь; مِنْ ~ немного, немножко чего-л.; بَعْضُ الشَّيْءِ до некоторой степени; شَيْئًا فَشَيْئًا по-немногу 2) (после отрица-

ни) ничего; لَمْ يَغُلْ شَيْئًا

он ничего не сказа́л

نَسِيْلٌ носильщик

سِدِينٌ седи́на

أَشْيَاخٌ, شُيُوخٌ. مَن. شَيْخٌ

1) старик, ста́рец 2) шейх, ста́роста 3) шейх, духо́вный наставник 4) сенато́р

شَيْخُوخةٌ ста́рость

شَدَّ стрóбить, воздвигáть;

создава́ть

شَيْشٌ. مَن. شَيْشٌ 1) ра-

пи́ра; لَعَبَةُ الشَّيْشِ фехтовáние 2) шампúр

شَيْطَانٌ. مَن. شَيْطَانٌ

чёрт, сатана́

شَيَّعَ 1) провожа́ть; про-

ща́ться; جَنَازَةً ~ провожа́ть в послед́ний путь 2)

посыла́ть, отпра́влять

أَشْيَاعٌ, شَيْعٌ. مَن. شَيْعَةٌ

последователи, привёрженцы, сторо́нники; الشَّيْعَةُ

шийты

شَيِّقٌ занима́тельный, ув-

лекáтельный

شَيْكٌ чек

شَيْلِي Чили

شَيْوعٌ распро́странён-

ность; всео́бщность

شُيُوعِي 1. коммунистичес-

кий 2. коммуни́ст

شُيُوعِيَّةٌ коммуни́зм

ص

صَائِبٌ 1) ве́рный, пра-

вильный 2) подхо́дящий

صَابُونٌ мы́ло

صَوْتُ (y) 1) изда-

ва́ть звук; звуча́ть 2) крича́ть

صِيَاحٌ (u) 1) крича́ть

2) звать, оклика́ть кого

صَاحِبٌ 1) сопрово́ждать

2) дружи́ть 3) аккомпани́ровать

صَاحِبٌ 1. прич. от صَحَبَ

صاحب

2. *мн.* صَعْبٌ, أَصْعَابٌ 1) друг, приятель, товарищ 2) спутник 3) обладатель, владéлец, хозяин; صَاحِبُ الرَّعْمَلِ работодатель; صَاحِبُ الْكِتَابِ автор книги; صَاحِبُ الْمُبَادَرَةِ инициатор

صَاحِبٌ шумный

صَادَ (u) صَيْدٌ 1) ловить (рыбу); охотиться 2) пойма́ть; убить (на охоте)

صَادَرَ конфисковáть; изымáть

صَادِرٌ 1. *прич. от* صَدَرَ 2. *тж.* صَادِرَاتٌ *мн.* экспортные товары, экспорт

صَادَفَ 1) случайно встрéтиться с кем-л.; натолкнуться на кого-что-л. 2) соответствовать, совпадать

صَادَقَ 1) поддерживать дружбу, дружить 2) عَلَبَ одобрять, утверждать что

صَادِقٌ 1) правдивый, искренний 2) достоверный, истинный

صَارَ (u) صَيْرُورَةً 1) стать, становиться кем-чем.-л. 2) с гл. в наст.-буд. стать, начать, приняться

صَارَحَ 1) кричащий, яркий (о цвете) 2) грубый, резкий

صَارَعَ бороться
صَارِمٌ *мн.* صَوَارِمٌ стрóгий, сурóвый

صَارَوْحٌ *мн.* صَوَارِيحُ раке́та; صَائِرُ الْقَارَاتِ ~ межконтинентальная раке́та

صَوَارٍ *мн.* صَارِيَّةٌ, صَارٍ 1) ма́чта 2) шест; столб

رَدَّ (كَالَ) لَهُ الصَّاعَ: صَاعٌ صَدَيْنِ отплатить кому-л. вдвойне

صَوَاعِقُ *мн.* صَاعِقَةٌ молния; удар грома

صَيَّاعَةٌ, صَوْغٌ (y) صَاغَ 1)

صَاعِدٌ - поднимающийся, растущий.

придавать вид, форму 2)
формулировать

صَافَجَ пожимать руку

صَافِي 1) ясный, светлый
2) чистый; الصَّافِيَّةُ
чистосердечный

صَالَةً 1) зал; гостиная 2)
партёр

صَالَحَ мириться, улажи-
вать спор

صَالِحٌ 1. 1) добрый 2) бла-
гочестивый 3) ل (при)год-
ный для чего или к чему 2.
мн. صَوَالِجُ интерес; польза,
выгода; الصَّالِحُ الْعَامُّ об-
щее благо; فِي صَالِحِ в пользу кого-л.
... (لِصَالِحِ)

صَالُونٌ 1) гостиная, при-
ёмная 2) салон; صَالُونُ
حِلَاقَةِ парикмахерская

صَامَ 1) صِيَامٌ, صَوْمٌ (y) пос-
титься 2) عَنَى воздерживать-
ся от чего

صُمُوتٌ мн. صَامِتٌ без-
молвный, молчаливый

1) صِيَانَةٌ, صَوْنٌ (y) охранять, оберегать; защи-
щать 2) ухаживать, содер-
жать в исправном состоянии;
проводить текущий ремонт
1) صُنَاعٌ мн. صَانِعٌ изго-
товитель, производитель 2)
рабочий; ремесленник 3) тво-
рец

1) صَبَّ (y) лить;
صَبَّ فُضْبَهُ عَلَى излить свой
гнев на кого-л. 2) отливать,
делать отливки

صَبَّوْ (y) стремиться,
тяготеть

صَبَاحًا утро; صَبَاحُ ут-
ром; صَبَاحُ الْيَوْمِ сегодня
утром; صَبَاحُ الْغَيْرِ доброе
утро!

صَبَحَ мн. أَصْبَحَ рассвет;
раннее утро

1) صَبَرٌ (u) быть

терпеливым 2) قَلَى терпѣть
что 3) قَنَ воздѣрживаться,
отказываться от чего

صَبَغَ (у, а, и) красить, окрашивать

صِبْغٌ мн. 1) краска; краситель 2) тон, цвет; оттенок 3) мед. настойка

صَبُورٌ мн. 1) очень терпеливый

صَبِيحٌ мн. 1) мальчик, мальчишка; 2) صَبِيحٌ подмастерье

صَبِيحَانِي 1) ребяческий, несерьезный 2) детский, мальчишеский

صَبِيحَةٌ мн. 1) девочка, девчонка

صَحَّ (и) 1) быть здоровым; выздоравливать 2) быть правильным, верным, достоверным

صَحَوُ (у) 1) проснуться, очнуться 2) трезветь,

протрезвляться 3) быть ясным (о небе)

صَحَافَةٌ 1) журналистика 2) пресса, печать

صَحَافِي 1. журналистский 2. журналист

صَحْبٌ (а) 1) дружить 2) сопровождать

صُحْبَةٌ 1. мсд. от صَحِبَ 2. приятели, компания

صَحَّةٌ 1) здоровье; 2) وَزَارَةُ министерство здравоохранения 3) санитария; гигиена 4) правильность, достоверность

صَحَّجَ 1) оздоравливать; лечить 2) исправлять, корректировать

صَحْرَاءُ мн. 1) وَحْشَاءُ, 2) وَحْشَاءُ пустыня; 3) وَحْشَاءُ Сахара; 4) وَحْشَاءُ а) Западная Сахара б) Западная пустыня (АРЕ)

صَحْرَاوِيٌّ пустынный
 صَحِيفَةٌ *мн. от* صُحُفٌ
 صُحُفِيٌّ журналист; работ-
 ник прессы

صُحُونٌ *мн.* 1) блю-
 до; тарелка 2) двор

صُحُوٌّ 1) сознание
 2) ясная погода

صِحِّيٌّ 1) здоровый, полез-
 ный для здоровья 2) сани-
 тарный; гигиенический;

~ (مَحْجَرٌ) حَجْرٌ карантин

أَصْحَاءٌ *мн.* صَحَاخٌ
 1) здоровый, крепкий 2) пра-
 вильный, верный

صَحِيفَةٌ *мн.* صُحُفٌ газе-
 та

صَغَبٌ (a) صَغَبٌ кричать;
 шуметь

صُخُورٌ *собир. мн.* صَخْرٌ
 скалы 2) скальные породы

صَخْرَةٌ *и. ед.* скала, утёс

صَخْرِيٌّ скалистый; каме-

нистый; ~ مِلْحٌ каменная
 соль

صَدَّ (y) 1) отталки-
 вать 2) отбивать, отражать
 3) отговаривать

صَدَأٌ ржавчина

صَدَارَةٌ преимущество, дос-
 тоинство; اِخْتَلَّ مَرْكَزٌ
 الصَّدَارَةُ занять лучшее или
 первое место

صَدَاقَةٌ дружба

صَدَحَ (a) صَدَحَ звонко петь,
 заливаться; греметь (o му-
 зыке)

صَدَدٌ отношение, касатель-
 ство; بِهَذَا الصَّدَدِ в этой
 связи, по этому поводу

صُدُورٌ (y, u) 1) вы-
 ходить (в свет), появляться,
 издаваться; быть отданным
 (o приказе), быть принятым
 (o законе) 2) قَنِ исходить
 от кого

صَدَّرَ вывозить, экспортить;
ровать; отправлять

صَدْرٌ мн. صُدُورٌ 1) грудь
2) передняя, лицевая сторона
на 3) середина, центр

صَدَعَ (а) صَدَعٌ раскалывать,
разбивать

صَدَعٌ мн. أَصْدَاغٌ висок
أَصْدَافٌ собир. мн. صَدَفٌ

1) раковины 2) перламутр
صُدْفَةٌ мн. صُدْفٌ случайность,
случай; صُدْفَةٌ или بِالصُّدْفَةِ случайно

صَدَقَ (у) صِدْقٌ говорить правду;
быть искренним; ~ فِي سَدْرَجِيВать
обещание

صَدَّقَ 1) верить 2) под-
тверждать 3) عَلَى утверждать,
одобрять что; ратифицировать что

صِدْقٌ 1) правда 2) прав-
дивость, искренность

صَدَمَ (и) صَدْمٌ 1) ударять;

толкать 2) наезжать, наскать
кивать

صَدَمَاتٌ мн. صَدْمَةٌ 1)
удар; толчок 2) потрясение
(нервное)

صُدُورٌ 1. мн. от صَدْرٌ 2.
выход (в свет), появление,
издание; отдача (приказа);
принятие (закона)

أَصْدَاءٌ мн. صَدَى 1) эхо,
отголосок 2) отклик

صَدِيقٌ 1. дружественный
2. мн. أَصْدِقَاءُ друг, приятель;
صَدِيقٌ عُمَرُ старый друг;
وَفِي ~ верный друг
صَدِيقَةٌ подружка, приятельница

صَرَاحَةٌ 1) ясность, недвусмысленность
2) откровенность, искренность;
صَرَاحَةٌ или بِصَرَاحَةٍ откровенно,
начистоту

صَرَاحٌ крики, вопли
صِرَاعٌ борьба; (على) ~

بِالسُّلْطَةِ борьба за власть;
طَبَقِي ~ классовая борьба

صَرَافٌ 1) меняла 2) кас-
сир (банка); казначей

صُرَّةٌ мн. صُرُرٌ 1) мешо-
чек, кошелёк 2) свёрток,
узел

صَرَخَ заявлять, деклариро-
вать что بِ

صَرْحٌ мн. صُرُوحٌ здание;
замок, дворец; صَرْحُ السَّلَام
образн. здание мира

صَرِيحٌ, صَرَاحٌ (y) 1)
кричать, орать 2) بِ звать
на помощь кого

صَرَخَةٌ мн. صَرَخَاتٌ 1)
крик, вопль; выкрик 2) зов
о помощи

مَصْرَعٌ, صَرْعٌ (a) 1)
свалить, сбить с ног 2) по-
разить, сразить 3) страд.

صَرَعَ страдать эпилепсией
صَرْفٌ (u) 1) расхо-

довать, тратить 2) выплачи-
вать; выдавать 3) отвлекать
(внимание) 4) отводить (во-
ду; тж. взгляд) 5) уволь-
нять

صَرَفٌ 1) сбывать (товар)
2) менять (деньги)

صَرَفٌ 1. мсд. от صَرَفَ;
بِصَرَفِ النَّظَرِ قَن... не-
звиз-
рая на..., несмотря на... 2.
дренаж; مُغَطَّى ~ закрытый
дренаж; مَكْشُوفٌ ~ откры-
тый дренаж; صِغِي ~ кана-
лизация

صَرِيحٌ мн. صَرَخَاءٌ 1) яс-
ный, недвусмысленный 2) от-
кровенный, искренний

صِعَابٌ мн. трудности
صُعُوبَةٌ (y) 1) быть
трудным, тяжёлым

صِعَابٌ мн. труд-
ный, тяжёлый

صُعُودٌ (a) 1) под-
ниматься, взбираться, вле-

صعوبة

зать 2) взлетать (о самолёте)
me)

صُعُوبَةٌ трудность, затруднительность

صُعُودٌ 1) подъём, восхождение 2) взлёт (самолёта)

صَعِيدٌ мн. صُعْدٌ 1) плоскогорье, нагорье 2) мн. أَصْعَدَةٌ арена; поприще

صَعِيدٌ مِصْرٌ или أَلصَّعِيدُ Верхний Египет

صَغَا (y) 1) ВУГО, ВУГО 1) склоняться, склоняться 2) внимать, слушать (благо-склонно)

صَغِيرٌ мн. от صَغَارٍ 1) малая величина; незначительность 2) тж.

صَغُرُ السِّنِّ малолётство

1. 1) صَغَارٌ мн. маленький, небольшой; мелкий; صَغَارُ التُّجَّارِ мелкие торговцы 2) молодой, юный;

صَغِيرُ السِّنِّ малолётный 2. мальш

صَفَّ (y) 1) ставит или стробит в ряд, в линию

2. صَفَّ 1. мсд. от 1. мсд. от 2. мн. صُفُوفٌ а) ряд, линия; шерёнга; صَفَّ ضَابِطٌ или 1. мсд. от 2. мн. صُفُوفٌ б) унтер-офицер в) очередь класс (учащихся) в) очередь

1) صَفَاءٌ, صُفُوٌ (y) 1) быть чистым, прозрачным 2) быть ясным, безоблачным 2. صَفَا 1. мсд. от 2. искренность

صَفَّارَةٌ свисток; сирёна

صِفَةٌ качество, свойство, особенность; بِصِفَةِ رَسْمِيَّةٍ официально; بِصِفَتِهِ وَزِيرًا в качестве министра, как министр

صَفَحَ (a) 1) прощать, извинять

1) صَفَحَاتٌ мн. 1) صفحة

страница 2) нару́жная сто-
ро́на, пове́рхность

صَفَرَ (u) صَفِيرٌ свисте́ть;
насви́стывать

صَفْرٌ мн. أَصْفَارٌ нуль ◇
صَفَرَ رَجَعَ صَفْرَ الْيَدَيْنِ вернуть-
ся с пу́стыми ру́ками

صُفْرَةٌ 1) жёлтый цвет,
желти́зна 2) бле́дность (ли-
ца)

صَفْصَافٌ собир. и́вы

صَفَعَ (a) صَفْعٌ дава́ть по-
щёчину; шле́пать

صَفَعَةٌ мн. صَفَعَاتٌ по-
щёчина; шлепо́к

صَفَقَ (u) صَفْقٌ хло́пнуть,
сту́кнуть

صَفَقَ хло́пать, аплоди́ро-
вать

صَفْقَةٌ мн. صَفَقَاتٌ 1) хло-
по́к, стук 2) сде́лка

صَفْوٌ см. صَفَاءٌ

صَفْوَةٌ лу́чая, отбо́рная
часть

صَفَّى 1) очища́ть, фильт-
рова́ть 2) ула́живать (проб-
лему) 3) ликви́дировать

صَفِيعٌ жесь, листовое
желе́зо

1) صَفَائِحٌ мн. صَفِيحَةٌ
лист; плита́; пласти́на 2) би-
до́н; жести́ная коро́бка, ба́н-
ка

1) صَفِيرٌ свист, насви́с-
тывание 2) свисто́к, гудо́к

صَفْرٌ мн. صُفُورٌ со́кол;
ястреб

صَقَلَ (y) صَقْلٌ полиро-
ва́ть, придава́ть блеск

صَفِيعٌ мороз; ле́д; и́ней

1) صَلَابَةٌ твёрдость, проч-
ность 2) упо́рство

صَلَاةٌ мн. صَلَوَاتٌ моли́т-
ва; صَلَاةُ الْجُمُعَةِ пя́тнич-
ная моли́тва

1) صَلَاحٌ добродетель; бла-
гоче́стие 2) приго́дность

1) صَلَاحِيَّةٌ приго́дность,

соответствие 2) компетенция; полномочие; مُطْلَقِي الصَّلَاحِيَّة с неограниченными полномочиями

صَلْبٌ 1. прочный, крепкий; плотный 2. 1) сталь 2) спинной хребет 3) поясница

صِلَّةٌ 1) связь وَصْلٌ صِلَةٌ (آيَاتُ الصَّالِ) связующее звено 2) подарок

صَلَحٌ (y) 1) быть благочестивым, праведным 2) быть (при)годным

صَلَّحَ 1) приводить в порядок; улучшать 2) ремонтировать

صُلْحٌ мир, примирение; صُلْحٌ مُعَاهَدَةٌ мирный договор

صَلَصَةٌ собус

صَلْعَةٌ лысина

صَلَّى молиться; ~ الْأَوْقَاتِ الْخَمْسَةِ совер-

шать пять ежедневных молитв

صُلْبَانٌ мн. صَلِيْبٌ صَلْبٌ крест; صَلِيْبٌ الْأَخْمَرُ الدَّوْلِيُّ Международный Красный Крест

صَمَّ (y, صَمَمْتُ) صَمَّ за-
тыкать, закупоривать; صَمَّ

آلَاذَانٍ оглушать

أَصِمَّةٌ мн. صِمَامٌ 1) пробка 2) клапан 3) электронная лампа

صُمُوتٌ, صَمَمْتُ (y) صَمَمْتُ молчать

صُمُودٌ (y) صَمَدٌ стойко
выдерживать что-л.

صَمُوعٌ мн. صَمُغٌ 1) смола, камедь 2) клей; عَرَبِيٌّ ~ гуммиарабик

صَمَمَ عَلَى 1) решаться на что 2) проектировать; конструировать

صَوِيْمٌ 1. чистый, настоящий 2. центр, сердце чего-л.;

صَمِيمٌ الْقَلْبُ от всего
сёрдца, от всей души

صُنْدُوقٌ *мн. от* صُنْدُوقٌ
صِنْدَارَةٌ *мн.* صِنْدَارَةٌ крю-
чок; удочка

صِنَاعَةٌ 1) производство,
изготовление 2) промышлен-
ность, индустрия 3) *мн.*

صِنَائِعُ ремесло, профессия;
صِنَائِعُ أَزْبَابُ (أَصْعَابُ) ре-
месленники 4) *мн.* صِنَاعَاتُ
отрасли промышленности,
промышленность

صِنَاوِيٌّ 1. 1) промышлен-
ный, индустриальный 2) ис-
кусственный, синтетический
2. промышленник

صِنْدَلٌ *мн.* صِنْدَلٌ бар-
жа

1) صِنْدُوقِيٌّ *мн.* صُنْدُوقٌ
ящик; صُنْدُوقُ بَرِيدٍ почто-
вый ящик; صُنْدُوقُ مَكَاتِيبَ
ящик для писем; صُنْدُوقٌ
صُنْدُوقُ урна для голосова-

ния 2) касса; صُنْدُوقُ
сберегательная касса
3) фонд; صُنْدُوقُ الْتَقْدِيرِ
Международный ва-
лютный фонд; صُنْدُوقُ
صُنْدُوقُ الْإِنْمَاءِ (التَّكْوِينِ)
фонд
развития; صُنْدُوقُ
казначей

1) صُنْعٌ, صَنَعٌ (a) صَنَعَ
дёлать; مُعْجَزَاتٍ ~ тво-
рить чудеса 2) изготовлять,
производить, вырабатывать

1) индустриализиро-
вать 2) перерабатывать (сы-
рыё)

صُنْعٌ, صَنَعٌ изготовление,
выработка; صُنْعٌ يَدٍ ручная
работа

صِنَاعَةٌ 2. Сана

1) классифициро-
вать 2) сочинять

صِنْدُوقٌ *мн.* صِنْدُوقٌ
1) сорт; род; порó-
да 2) предмет, изделие

صَنَمٌ *мн.* أَصْنَامٌ и́дол,
истука́н

صَدَوْبَرٌ *соби́р.* со́сны, пи́-
нии

صَنِيْعٌ 1. сде́ланный, из-
гото́вленный 2. де́йствие,
посту́пок

صَنَائِعٌ *мн.* صَنِيْعَةٌ 1)
твори́ение, создáние 2) ста́в-
ленник, креату́ра

صَهِيْوِيَّةٌ *мн.* صَهِيْوِيَّةٌ
صَهْرٌ (а) صَهْرٌ пла́вить;
выпла́влиять

صَهْرِيْجٌ *мн.* صَهْرِيْجٌ 1)
води́ем 2) цисте́рна, резер-
вуа́р

صَهْيُوْنِيٌّ 1. сиони́стский
2. *мн.* صَهْيُوْنِيَّةٌ сиони́ст
صَهْيُوْنِيَّةٌ сиони́зм

صَوَابٌ 1) пра́вильность,
ве́рность; هُوَ عَلَى صَوَابٍ он
прав 2) рассу́док, благора-
зу́мие; فَقَدَ (أَضَاعَ) صَوَابَهُ
потеря́ть самообла́дание;

رَجَعَ إِلَى صَوَابِهِ *прийти́ в*
себя́

صَوَارِيْجٌ *мн.* صَارُوْجٌ
صَوَانٌ *мн.* أَصْوَدَةٌ шка́ф
صَوَّبَ напра́влять, наво-
ди́ть

صَوْبٌ напра́вление, сто-
ро́на; مِنْ كُلِّ صَوْبٍ وَحَدَبٍ
со всех сторо́н

صَوْبٌ *предлог* по напра́в-
ле́нию к, в сто́рону

صَوْتٌ 1) звуча́ть 2) кри-
ча́ть 3) голосова́ть

أَصْوَاتٌ *мн.* صَوْتٌ 1)
звук; وَلَمْ أَلْأَصْوَاتِ фо́не-
тика 2) кри́к 3) го́лос (*тж.*
избира́тельный); بِصَوْتٍ قَالِ
гро́мко

صَوَّرَ 1) изобража́ть 2) ри-
сова́ть 3) фотогра́фировать

صُورَةٌ *мн.* صَوْرٌ 1) ви́д,
о́браз; بِصُورَةٍ خَاصَّةٍ о́со-
бенно, в о́собенности; بِصُورَةٍ
رَسْمِيَّةٍ неофициа́льно

2) картина; портрёт; иллюстрация 3) снимок; ~
 شَمْسِيَّةُ фотокарточка; ~
 طَبَقَى أَصْلٍ точная копия
 صَوَى мн. صِيصَانٌ сир.
 цыплёнок

صَوْفٌ мн. أَصْوَافٌ шерсть
 صُوفِيَا г. Соф́ия
 صَوْمٌ пост; воздержание
 الصُّومَالُ Сомали
 1) صَوَامِعُ мн. صَوْمَعَةٌ
 келья 2) тж. صَوْمَعَةٌ
 حُبُوبٌ зернохранилище,
 элеватор

صِيْحٌ крик, шум
 1) صَيَّادٌ охотник 2) тж.
 صَيَّادٌ рыба́к, рыбо-
 лов

صِيَاغَةٌ формули́рование,
 формулиро́вка

1) صِيَانَةٌ сохране́ние; под-
 держание; защита 2) содер-
 жание в порядке; ухóд;
 профила́ктика

صِيْثٌ сла́ва, молва;
 ذَائِعُ الصَّيْتِ хорошо из-
 вёстный, знамени́тый

صَيْحَةٌ крик
 1) صَيْدٌ охóта. 2) тж.
 صَيْدُ السَّمَكِ рыболо́вство
 3) дичь

صَيَادِلَةٌ мн. صَيَدَلِيٌّ ап-
 текарь, фармацевт

صَيْدَلِيَّةٌ апте́ка
 1) صَوَى мн. صِيصَانٌ от
 صَيْغٌ мн. صِيغَةٌ 1) фóр-
 ма, вид 2) фóрмула; форму-
 лиро́вка

صَيْفٌ мн. أَصْيَافٌ ле́то
 جُمْهُورِيَّةُ الصِّينِ Кита́й;
 الصِّينِ الشَّعْبِيَّةُ Кита́й-
 ская Нарóдная Респу́блика,
 КНР

1. صِيْنِيّ кита́йский 2. 1)
 кита́ец 2) фарфо́р

1) صَوَاذِيٌّ мн. صَيْنِيَّةٌ
 подно́с 2) мн. фарфо́ровая
 посу́да

ض

ضَائِعٌ потерянный, пропав-
ший

ضَائِدٌ¹ мн. ضَبَّاءٌ офицер

ضَبَّاءٌ² 1. прич. от ضَبَّاءٌ

2. мн. ضَوَائِدٌ норма, прави-
ло

ضَحِكَ 1. прич. от ضَحِكَ

2. смешной, комичный

ضَاحِيَّةٌ мн. ضَوَاحٍ 1) при-
город 2) мн. предместья, ок-
рестности; قِطَارُ الضَّوَاحِي
пригородный поезд

ضَارٌ вредный

ضَارَبٌ 1) спекулировать
2) соперничать; бороться

ضَارٌ мн. ضَوَارٍ 1) дикий;
хищный 2) жестокий, ожес-
точённый

ضَاعَ (u) ضَائِعٌ про-
падать, теряться, исчезать

ضَاعَفَ удваивать; увели-
чивать, умножать

ضَيْقٌ (u) 1) быть
узким, тесным 2) بٌ быть

переполненным чем 3) быть
угнетённым, подавленным ◇

ضَاقَتْ بِهِ الْحَيَاةُ оказаться
в тяжёлом положении;

ضِغْتُ بِالْأَمْرِ ذَرْقًا я сыт
этим по горло; صَدْرُهُ ~

быть сердитым, раздражён-
ным

ضَالَةٌ 1) болезненность;
хилость 2) незначитель-
ность, мизерность

ضَالَةٌ مَنْشُودَةٌ тж. ضَالَةٌ
заветная цель

ضَامِرٌ худой, поджарый
ضَائِنٌ собир. овцы

ضَايَقَ 1) теснить 2) стес-
нять 3) докучать, досаждать

ضَوَلَاءٌ мн. ضَوَّاءٌ
ضِئَالٌ 1) болезненный; хи-
лый 2) незначительный, ми-
зерный

ضَبَابٌ туман

إِضْبَارَةٌ см. ضَبَارَةٌ

ضَبَطَ (y, u) 1) заде́рживать, аресто́вывать, конфиско́вать 2) сде́рживать, подавля́ть (напр. чувства) 3) регули́ровать; нала́живать, настраи́вать

ضَبَطَ 1. мсд. от ضَبَطَ 2. то́чность, аккура́тность; ضَبَطًا или بِالضَّبَطِ а) то́чно; пунктуа́льно б) и́менно, как раз 3) дисцип́лина

ضَبَعُ ж мн. ضَبَاعُ ги́ена
ضَجَّ (u) шум, крича́ть; ضَجَجَ шум, гам, гул
ضَجَّ (a) ضَحَكَ, ضَحِكُ сме́яться; насмеха́ться; مِلءَ قَلْبِي ~ посмея́ться вдóволь; فِي ذَقْنِي ~ (рас)смея́ться в ли́цо; ~

دَقْنِي عَلَى морóчить, дура́чить когó-л.

ضَحَكُهُ смешóк; усмёшка

ضَخْلٌ 1. ме́лкий, неглу́бокий 2. мн. أَضْعَالٌ мель, óтмель

ضَحَّى 1) же́ртвовать; ~ بِرُوحِهِ же́ртвовать жи́знью 2) соверша́ть жертвоприноше́ние

ضَحَى м, ж у́тро (позднее)
ضَحِيَّةٌ мн. ضَحَايَا 1) же́ртва; ... ذَهَبَ (وَقَعَ) ضَحِيَّةً 2) пасть же́ртвой чего-л. 2) жертвоприноше́ние

ضَخَّ (y) ضَخَّ кача́ть, перека́чивать; отка́чивать

مَخَطَةٌ перека́чивание; ضَخَّ насосная ста́нция

ضَخَامَةٌ 1) о́громность, грандиóзность 2) полно́та, гру́зность

ضَخَمُ мн. ضَخَامٌ 1) о́гром-

ный, грандиозный 2) полный, грузный

دَوَاءٌ *предлог* против; ضِدَّ السَّعَالِ средство от кашля

ضَرَّ (y) вредить, причинять вред, ущерб

ضَرَائِيٌّ налоговый

ضَرَبَ (u) 1) бить, колотить; ударять; ~

عَلَى звонить; ضَرَبَ الْجَرَمَ ~

печатать на пишущей машинке; رَفَعًا ~

побить рекорд; ~

بِالْقَنَابِلِ бомбить 2) облагать; налагать 3) странствовать; бродить 4) биться,

пульсировать 5) умножать

مَثَلًا ~ приводить пример или пословицу; показывать пример чего-л.; ~

مَوْعِدًا назначать время встречи; خَيْمَةً ~ разбивать палатку; صَفْحًا عَنْهُ ~ от-

вращиваться от кого-чего-л.;

بِهِ عُرِضَ الْحَائِطُ ~ не обра-

щать внимания на кого-что-либо; أَحْمَاسًا لِلسَّدَائِسِ ~

строить догадки

ضَرَبَ 1. *мсд.* от ضَرَبَ

2. *мн.* ضُرُوبٌ, ضَرَابٌ род,

вид; разновидность

ضَرْبَةٌ *мн.* ضَرْبَاتٌ удар;

ضَرْبَةٌ شَمْسِيٌّ солнечный

удар; ضَرْبَةٌ قَاتِلِيَّةٌ ~ смертель-

ный удар; ضَرْبَةٌ جَزَائِيَّةٌ

спорт. штрафной удар

ضَرَرٌ *мн.* أَضْرَارٌ вред;

ущерб, убыток

ضَرْبٌ *мн.* أَضْرَابٌ корен-

ной зуб; ضَرْبٌ الْعَقْلِ зуб

мудрости

ضَرَعَ (y) или ضَرَعَ (a)

ضَرَاعَةً умолять; упраши-

вать

ضَرَبَ *мн.* ضُرُوبٌ от

ضَرْبَةٌ необходимость,

потребность; ضَرْبَةٌ или

بِالضَّرُورَةِ обязательно, непременно; مُلِحَّةٌ ~ настоятельная необходимость; أَلْغُصَوَى крайняя необходимость

ضَرُورِيٌّ необходимый, нужный; مِنَ الضَّرُورِيِّ необходимо

ضَرُورِيَّاتٌ мн. предметы первой необходимости

ضَرَائِبُ мн. налог, сбор; تَصَاعِدِيَّةٌ ~ прогрессивный налог; ضَرِيْبَةٌ подоходный налог; أَضْرَحَةٌ мн. ضَرِيْعٌ, ضَرَائِجُ гробница; мавзолей

ضَعْفٌ, ضَعُفٌ, ضَعْفٌ (у) 1) быть слабым; слабеть 2) عَنْ быть не в состоянии сделать что

1. أَضْعَافٌ мн. ضَعْفٌ двойной 2. двойное или кратное количество

ضَعْفَاءٌ мн. ضَعِيفٌ слабый; немощный; ضَعِيفٌ أَلْتَطَوُّرٌ слаборазвитый

1) ضَغْطٌ (а) давить, надавливать 2) нажимать, оказывать давление

1) ضَغْطٌ давление; جَوِّيَّ ~ атмосферное давление; ~ دَمَوِيَّ кровяное давление 2) эл. напряжение

ضِفَائِيٌّ мн. ضِفَّةٌ берег; الضِّفَّةُ الْغَرْبِيَّةُ Западный берег (реки Иордан)

ضَفَادِعُ мн. ضَفْدَعٌ лягушка; بَشْرِيٌّ ~ аквангист

ضَفَائِرُ мн. ضَفِيرَةٌ коса (волосы)

ضَلَّ (у) заблудиться, сбиться с пути; блуждать

1) ضَلَالٌ блуждание 2) заблуждение

ضلالة

ضَلَالَةٌ ошибка, заблужде-
ние

ضُلُوعٌ, أَضْلَاعٌ *мн.* ضِلْعٌ

1) ребро 2) сторона (*треугольника*)

لَهُ ~ فِي الْأَمْرِ

он прича́стен к э́том де́лу

ضَلَّلَ сбива́ть с пу́ти; вво-

дить в заблужде́ние

ضَمَّ (y) ضَمٌّ 1) присоеди-

нять, включа́ть; содержа́ть

в себе́, состоя́ть 2) قَلَى хва-

та́ть что; ضَمَّهُ إِلَى صَدْرِهِ

прижима́ть когó-л. к груди́

ضَمَائِدُ, أَضْمِدَةٌ *мн.* ضِمَادٌ

повя́зка, бинт

ضَمَانٌ 1) отве́тственность;

обяза́тельство 2) гара́нтия

руча́тельство 3) страхова́-

ние

ضَمَدٌ, ضَمْدٌ (y) ضَمَدٌ или

ضَمَدٌ перевя́зывать; бинто-

ва́ть

ضَمِنَ (a) ضَمَانٌ 1) обес-

пéчивать, гара́нтировать 2)

страхова́ть 3) содержа́ть,

закрыва́ть в себе́

ضَمَّنَ 1) страхова́ть 2)

включа́ть, вкла́дывать

ضَمِنَ *предлог* в, внутри́;

مِنْ ضَمْنِهِمْ среди́ них; в

том числе́

ضَمَائِرُ *мн.* ضَمِيرٌ 1) со-

весть; حَتَّى الضَّمِيرِ сове́ст-

ливый 2) по́мысел, ду́ма

ضَمِنْتُ (ضَمِنْتُ), а или

ضَمِنْتُ (u) скупíться, жа-

леть

ضَمِنَ изнеможе́ние, сла-

бость; исто́щение

ضَوَاءٌ *мн.* ضَوْءٌ свет;

قَلَى ~ проже́ктор; كَاشِفٌ

... в све́те чего-л.

ضَوَاحٍ *мн.* ضَاحِيَةٌ

ضَوَارٍ *мн.* ضَوَارٍ

ضَوْضَاءٌ шум, гвалт

ضَيَاعٌ поте́ря, утра́та; ги-

бель

ضَيَعَةٌ *мн.* ضَيَاعٌ

ط

حِيفَةً гостеприимство,
радúшие; قَصْرُ الْحِيفَةِ ре-
зидénция для гостей

ضَيْرُ вред, ущёрб

ضَاعَ терять; губить; ~
فُرْصَةً потерять шанс

حِيفَةً мн. 1) по-
мёстье, имéние 2) деревня,
деревушка

حُيُوفٌ мн. ضَيْفٌ
أَحْيَافٌ гость; посетитель

ضَيَّقَ 1) дéлать úзким,
сúживать; عَيْدِيهِ ~ щúрить
глазá 2) давить, стеснять
3) عَلَيَّ теснить, притеснять
кого ◇ آخِذًا عَلَى ... ~
приперёт к стéнке кого-ли-
бо

ضَيِّقٌ 1) úзкий, тéсный 2)
ограниченный

ضَيْقٌ 1) úзость, теснотá
2) ограниченность

ضَيْفٌ мн. от ضَيْفٍ

1) طَيْرٌ, طَيْرٌ мн. طَائِرٌ
птица 2) предзнаменование;

قَلْبِي الطَّائِرِ الْمَيْمُونِ
счастливого пути!

~ هِرَاقِيَّةٌ самолёт;
планёр; ~ مَوَدِيَّةٌ вертолёт;
~ نَفَّاثَةٌ ~ реактивный само-
лёт; طَائِرَةٌ نَقْلٌ транспорт-
ный самолёт

1) طَائِشٌ безрассудный,
опрометчивый 2) легкомыс-
ленный, беспечный

1) طَوَائِفٌ мн. طَائِفَةٌ
которое число, количество
2) группа; вероисповедная
община

طَائِفَةٌ вероисповедный,
конфессиональный

طَائِلٌ огромный, громад-
ный

طَائِلَةٌ власть, сила; وَقَعَ

طَاب

تَحْتَ طَائِلَةِ آَلَدَانُون под-
падать под действие закона

1) طَيِّبَةً, طَيِّبٌ (u) ТАБ
быть хорошим, приятным;
طَابَتْ دُوبРОЙ НОЧИ!
2) выздоравливать

1) طَوَائِعُ мн. ТАБИГ харак-
тер; الطَّايِّعُ الْإِجْتِمَاعِيُّ
общественный ха-
ра́ктер производства 2) пе-
чать; штэмпель 3) мάρка;
طَائِعُ بَرِيد почтóвая мάρка
طَابَقِي соответствовать,
совпадать

طَوَائِقُ мн. ТАБИК этáж
طَوَائِيرُ мн. ТАБИР колóн-
на; верени́ца; óчередь
мн. طَاخُوذَةُ, طَاخُونُ
мельница
طَائِرَاتٌ (u) ТАРА летáть;
летéть, улетáть ~ فَرِحَا ~
быть вне себя от рáдости
1) طَارِيٌّ неожиданный,
непредвиденный 2) чрезвы-

ча́йный, внеочередно́й 3)
чу́ждый, посторóнный

мн. طَوَارِيٌّ слу-
ча́йность, непредвиденное
обстоятельство; حَالَةٌ
طَوَارِيٌّ чрезвычайное по-
ложение

1) طَارَةٌ óбруч, óбод 2)
ши́на, покрýшка

طَارَدَ преслéдовать, гнáть-
ся

طَارِجٌ разг. све́жий
رَأْسُهُ طَاطَا тж. ~ скло-
ня́ть го́лову

1) طَاعَةٌ повинове́ние, по-
слуша́ние 2) дисципли́на

мн. طَوَاعِينُ чумá
мн. طَغَاةٌ, طَاغِيَةٌ ти-
ра́н, дэспот

طَوَافٌ, طَوُوفٌ (y) ТАФ
1) ходи́ть вокрýг че-
го-л. 2) броди́ть, ходи́ть (без
цели); страна́ствовать 3) пла́-
вать (дрейфуя)

طَوَّقَ (y) выносить, переносить, выдерживать; لَا يُطَاقُ *страд.* невыносимый

طَاقَةٌ 1) способность; мощность; إِنْتَاجِيَّةٌ ~ производственная мощность 2) энергия; كَهْرَبَايِيَّةٌ ~ электро-энергия; صِنَاعَةُ الطَّاقَةِ энергетическая промышленность

طَفَّمَ 1) см. طَفَّمَ 2) экипаж

طَالَ (y) быть длинным, долгим; тянуться

طَالَ بَ требовать, добиваться чего ب

طَالِبٌ 1. *прич. от* طَلَبَ 2. *мн.* طَلَبَةٌ, طُلَّابٌ 1) учащийся; студент; курсант; слушатель; جَامِعِي ~ студент университета; ~ مُنْتَسِبٌ студент-забчник; طَالِبُ الدُّكْتُورَاهِ соискатель

степени доктора 2) проситель, истец

طَالَعٌ читать; изучать, штудировать

طَوَالِغٌ *мн.* طَوَالِغُ звезда; судьба, фортуна; حَسَنُ الطَّالِعِ счастливая судьба; سُوءُ الطَّالِعِ несчастная судьба

طَالَمَا 1) часто; долго 2) пока

طَاهِرٌ *мн.* أَطْهَارٌ чистый; непорочный, целомудренный; طَاهِرُ الدِّمَةِ честный; طَاهِرُ الدِّينِ безупречный, незапятнанный

طَاهٍ *мн.* طُهَاةٌ повар
طَاوِلَةٌ стол

طِبٌّ лечение; медицина; طِبُّ الْأَسْنَانِ стоматология; دِلِّيَّةُ الطِّبِّ медицинский факультет

طَبَّاعٌ повар

طِبَّاعٌ *мн.* характер, нрав

طباعة

طِبَاعَةٌ печатъ; печатное
дело; آلَةُ طِبَاعَةٍ печатный
станок

طَبَعَ (y, a) варить,
готовить, стряпать

طَبَاشِيرُ *мн.* طَبَشُورَةٌ мел
1) печатать (a) طَبَعَ
2) ставить печатъ; штемпе-
левать

1. *мсд.* от طَبَعَ 2.
мн. طِبَاعٌ характер, нрав;
природа; طَبَعًا или بِالطَّبْعِ
естественно, конечно, разу-
меемся

طَبْعَةٌ *мн.* طَبَعَاتٌ изда-
ние; وَمَزِيدَةٌ وَمُنْقَحَةٌ ~ из-
дание, исправленное и допол-
ненное

1) применять; осу-
ществлять; فِي الْحَيَاةِ ~
претворять в жизнь 2) при-
крывать, накрывать (*крыш-
кой*) 3) распространяться,
охватывать

1) *мн.* أَطْبَاقٌ крыш-
ка 2) тарелка

طَبَقًا *тж.* ... ل_ в
соответствии с...

1) слой, пласт 2)
этаж 3) разряд, категория
4) класс; الطَّبَقَةُ الْعَامِلَةُ
рабочий класс

طَبِيعِي клáссовый; *الْوَعْيُ*
طَبِيعِي клáссовое сознание
1. барабанный бой
2. *мн.* أَطْبَالٌ, طُبُولٌ бара-
бан

طَبَنَجَةٌ пистолét
طِبِّي медицинский, вра-
чебный; نَبَاتٌ лекарст-
венное растение

1) *мн.* أَطِبَّاءٌ врач,
доктор; أَشْدَانٌ طَبِيبٌ зуб-
ной врач, врач-стоматолог

1) *мн.* طَبَائِعُ при-
рода; دَرَسَ قَلْبِي الطَّبِيعَةَ
изучать на месте или в дей-
ствии 2) нату́ра, характер

◇ بِطَبِيعَةِ الْعَالِ естѣс-
венно, разумѣется

طَبِيعِيٌّ 1) природный,
естѣственный 2) натураль-
ный, нормальный

طَعَّانٌ мельник

طَعَنَ (y) молотъ,
перемалывать

طَحِينٌ мука

طَرَأَ (a) 1) нагрѣнуть
к кому-л. 2) стрястись
с кем

~ أَلشَّارِقِي: طَرَابُلسُ
(أَلشَّام) г. Триполи (в Ли-
ване); ~ أَلْغَرْبِي: г. Триполи
(в Ливии)

طَرَادَةٌ, طَرَادٌ крейсер

1) أَطْرَازَةٌ, طُرُزٌ мн. طِرَازٌ
тип, модель, образец 2) фа-
сон, покрой 3) стиль (архи-
тектурный)

طَرَاةٌ новизна; необыч-
ность; оригинальность

1) طَرَاوَةٌ нежность; све-

жесть 2) сочность 3) влаж-
ность

طَرَبَ (a) طَرَبٌ испыты-
вать радость, приходить в
восторг

طَرَبٌ мн. أَطْرَابٌ радость;
удовольствие; восхищение ◇

طَرَبٌ آلَةٌ музыкальный ин-
струмент

طَرَابِيشُ мн. طَرَبُوشٌ
фэска

1) طَرَحَ (a) бросать,
кидать; ~ سَوَّالًا عَلَى... ~
задавать вопрос кому-л.; ~
مُشْكِلَةً عَلَى بَسَاطِ الْبَحْثِ
поставить проблему на об-
суждение 2) вычитать, от-
нимать

1) طَرَدَ (y) прогонять,
изгонять 2) увольнять; ис-
ключать

1. طَرَدَ мсд. от 2. طَرَدَ
мн. طُرُودٌ посылка (почто-
вая); место (багажное)

طرز

طَرَزَ вышивать

طَرَزُ мн. طُرُزُ см. طِرَازُ

طُرُشِي солёные; маринад;

пикули

طَرَفُ мн. أَطْرَافُ 1) оконечность; конец; край; عَلَى

أَطْرَافِ الْأَصَابِعِ на цыпочках;

أَطْرَافِ الْبَدَنِ конечности; أَطْرَافِ الْمَدِينَةِ при-

города; عَلَى أَطْرَافِ قَدَمَيْهِ на цыпочках 2) сторона,

участник; أَطْرَافُ مُتَعَاوِدَةٍ договаривающиеся стороны

3) бок

طَرَفُ мн. أَطْرَافُ 1) глаз

2) взгляд

طَرَقَ (y) طَرَقَ 1) стучать,

колотить 2) ковать

طَرَقَ мн. طَرَقَ от طَرِيقُ и

طَرِيقَةُ

طَرِيقُ мн. طَرِيقَاتُ от طَرِيقُ и

طَرِيقَةُ

طَرِيقُ мн. طَرِيقَاتُ от طَرِيقُ и

طَرِيقَةُ

طَرِيقُ весёлый, радост-

ный

طَرَزُ мн. طَرُوزُ от طَرَزَ

طَرِيقُ 1) нежный; свежий

2) сочный 3) влажный

طَرِيجُ мн. طَرِيجِي свален-

ный, поверженный; طَرِيجُ

طَرِيجِي прикованный к

постели

طَرِيفُ 1) любопытный,

курьёзный 2) новый, ориги-

нальный

طَرِيقُ м, ж мн. طَرِيقَاتُ

طَرِيقَاتُ дорога, путь; عَنْ

طَرِيقِ а) через б) при по-

средстве, при помощи; ~

طَرِيقُ скоростная дорога,

автострада; (طَرِيقَاتُ)

طَرِيقَاتُ аллеи или дорожки

сада

طَرِيقُ мн. طَرِيقَاتُ

طَرِيقَاتُ способ, метод; средство

طَرِيقُ мн. طَرِيقَاتُ таз

طَرِيقُ г. Ташкент

طَرِيقُ мн. طَرِيقَاتُ пища,

еда; питание

طَعِمَ (а) طَعُمَ есть, кú-
шать; пробовать, отве́дывать

طَعَّمَ 1) де́лать приви́вку,
привива́ть 2) инкрусти́ровать

طَعْمٌ мн. طُعُومٌ вкус

طَعَنَ (а, у) طَغَنَ 1) на-
но́сить у́дар; коло́ть, прон-
за́ть 2) злосло́вить; порóчить
3) обжа́ловать (приговор)

طَغَا (у) طُغْيَانٌ 1) высту-
па́ть из берего́в; бушева́ть
(о море) 2) обурева́ть, пере-
полня́ть (о чувствах) 3) при-
тесня́ть

طُغَاةٌ мн. от طَاغَ

طُغْمَةٌ группа; кли́ка; сво́-
ра

طَغَى (а) طَغَى см. طَغَا

طُغْيَانٌ тирани́я, деспо-
ти́зм; засы́лие

طَفُو (у) طَفَا 1) пла́вать;
дрейфова́ть 2) всплыва́ть

طَقَّايَةٌ разг. огнетуши́тель

طَفَعَ (а) طَفُوحٌ пере-

полня́ться; ли́ться че́рез
край

طَفْرَةٌ скачо́к; прыжо́к

طَفِقَ (а) с гл. в наст.-буд.
начина́ть

طِفْلٌ мн. أَطْفَالٌ младе́-
нец, ребёнок; الْآطْفَالُ
де́тское пита́ние

طُفُولَةٌ младе́нчество, де́т-
ство

طُفَيْفٌ ма́лый, незначи-
тельный; непóлный

طُفَيْلِيٌّ 1. парази́тический
2. 1) незва́ный гость 2) па-
разит

طَفْسٌ 1) пого́да 2) мн.
طُفُوشٌ обря́д

1) أَطْفَمٌ, طُفُومٌ мн. طَفْمٌ
набо́р, компле́кт; серви́з;
гарниту́р; أَشْدَانٌ طَفْمٌ зуб-
но́й протез 2) сбру́я, упря́жь

طِلَاءٌ окраска, покра́ска;
покры́тие (краской, метал-
лом)

طَلَّابِي студенческий

طَلَّاق развѳд

مَطْلَب, طَلَّبَ (y) طَلَبَ

1) искать 2) просить; требовать; (الْعَلَامَ) ~

просить слова

طَلَّبَ 1. мсд. от طَلَّبَ

طَلَبُ الْعِلْمِ стремление к знаниям, занятие наукой 2.

1) спрос (на товары) 2) заявление; заявка

طَالِبٌ мн. от طَلَّبَ

طُلُوعٌ (y) طَلَعَ 1) в(о)сходить, подниматься 2) показываться, появляться

طَلْعَةٌ 1) наружность, внешность; облик 2) выражение (лица)

طَلَّقَ 1) давать развѳд (жене); بِهَا تَلَّاقًا ~ давать окончательный развѳд 2) оставлять, покидать

تَج. طَلَّقَتْ ~ выстрел; طَلَقَاتُ السَّلَامِ салют

طُلْمَبَةٌ насос, помпа

طَلَّى (u) طَلَى, طَلَامٌ красить, покрывать (краской, металлом); بِالذَّهَبِ ~ золотить

طَلِيٌّ интересный, увлекательный

طَلَائِعُ мн. 1) авангард 2) мн. (пред)вѳстники; пионеры

طَمَاطِمٌ собир. томаты, помидоры

طَمَّانٌ успокаивать; умиротворять

طَمَازِيْبَةٌ 1) спокойствие; умиротворение 2) доверие

طَمُوْحٌ (a) طَمَحَ стремиться; сильно желать, жаждать

طَمَّرَ (y, u) طَمَرَ погребать, закапывать

طَمَسَ (u) طَمَسَ стирать; уничтожать; сглаживать

طَمَعُ (а) жаждать,
домогаться

طَمَعٌ мн. أَطْمَاعٌ 1) често-
любивое желание 2) жа-
дность, алчность

طُمُوحٌ престижный
طُمُوحٌ 1) вожделение,
стремление 2) задача

طَمِيئٌ ил, наносы
طُنٌ мн. أَطْنَانٌ тонна
طَنَانٌ 1) звонкий 2) жуж-
жащий; гудящий 3) извест-
ный, громкий (об имени)

طَنْجَةٌ г. Танжер
طَنْجَرَةٌ мн. طَنَاجِرٌ кас-
трюля

طَنْطَا г. Танта
طَنِينٌ 1) звон 2) жужжа-
ние; гудение

طَهَى (у) варить, го-
товить (пищу)

طَهَارَةٌ 1) чистота, цело-
мудренность 2) обрезание

طَهَّرَ 1) чистить, очищать

2) дезинфицировать 3) со-
вершать обрезание

طَهْرَانٌ г. Тегеран

طَوَارُ тротуар

طَوَارِثُ мн. от طَارَتْ
طَوَافٌ обход вокруг чего-
либо

طَوَالَ, طَوَالَ предлог в
продолжение, в течение, на
протяжении

طُوبٌ собир. кирпич; ~
أَحْمَرٌ обожжённый кирпич;
نَئِي ~ кирпич-сырец

طَوْرٌ мн. أَطْوَارٌ 1) период,
этап; фаза; طَوْرًا بَعْدَ طَوْرٍ
время от времени; ... طَوْرًا...
то..., то... 2) состоя-
ние, положение

طَوَفَ 1) много или долго
ходить вокруг чего-л. 2) мно-
го бродить, ходить, стран-
ствовать

طُوفَانٌ паводок; потоп, на-
воднение

طَوَّرَ - разубавлять

طَوَّقَ брать в кольцо, окружать; обносить (забором);
أُ بِذِرَاعَيْهِ ~ заключать кого-л. в объятия

طَوَّقُ мн. أَطَوَّاقُ 1) ожерелье 2) воротник 3) кольцо; обруч

طَوَّكِيُو g. Тóкио

طَوَّلَ мн. أَطَوَّالٌ 1) продолжительность, протяжение; длина; طَوَّلَ اللِّسَانَ дерзость; طَوَّلَ النَّظَرَ дальнóзёркость; طَوَّلًا وَعَرْضًا вдоль и поперёк; عَلَى طَوْلِ عَلَى вдоль рекí; طَوَّلَ النَّهْرَ по всемú по-бережью 2) геогр. долготá
طَوَّلَ предлог на протяжении, в продолжение

طَوَّى (u) طَوَّى 1) складывать; свёртывать 2) скрывать, держáть в тайне 3) быстро проходить, покрывать (расстояние)

طَوَّلَ мн. طَوَّالٌ 1) долгий, длинный; طَوَّلًا дóлго; طَوَّلَ الأَجَلَ (الأَمَدَ, долгосрочный 2) высóкий; طَوَّلَ العَظَامَةَ высокого рóста

طَوَّى 1. мсд. от طَوَّى 2. мн. طَوَّاهُ складка \diamond طَوَّاهُ فِي طَوَّاهِ или وَطَّى هَذَا сём

طَوَّارٌ лётчик; авиáтор
طَوَّارَةٌ 1) см. طَائِرَةٌ 2) воз-душный змей

طَيِّبٌ 1) хорóший; приятный; طَيِّبَ الخُلُقِ добро-душный; طَيِّبَ النَّفْسِ ве-сёлый, довóльный 2) находящийся в дóбром здорóвье

طَيِّبٌ 1) хорóшее кáчество; приятность 2) мн. طَيِّبٌ духи

طَيَّارٌ мн. طَيَّوْرٌ птица; птíцы

طَيَّرَانٌ 1) летáние; ~

بَهْلَوَانِيّ вы́сший пилота́ж;
 بِطَوَانِ سَلَامَةٌ безопа́с-
 ность полётов 2) ави́ация

طَيْشٌ 1) безрассу́дство,
 опромётчивость 2) легкомы́с-
 лие, беспёчность

طَائِعٌ послу́шный
 طُيُوفٌ, أَطْيَافٌ мн. طَيْفٌ
 1) (при)виде́ние, при́зрак 2)
 спектр

طِيْلَةٌ предлог в течёние,
 в продолже́ние

طِينٌ мн. أَطْيَانٌ глина́
 طَيْرٌ мн. طُيُورٌ

ظ

ظَافِرٌ 1. победоно́сный,
 триумфа́льный 2. победите́ль
 ظَلَمَةٌ, ظُلَامٌ мн. ظَالِمٌ
 несправедли́вый; жесто́кий
 2. 1) обидчик 2) тира́н, де́с-
 пот

ظَاهِرٌ 1. 1) ви́димый, яв-
 ный, очеви́дный; الظَّاهِرُ
 ... أَنَّ ка́жется, по-ви́димо-
 му... 2) вне́шний, нару́жный
 2. нару́жная сторо́на; فِي
 ظَاهِرِ الْمَدِينَةِ за го́родом
 1) ظَوَاهِرٌ мн. ظَوَاهِرٌ на-
 ру́жная сторо́на 2) вне́шняя
 приме́та, при́знак 3) явле́-
 ние, фено́мен

ظَاهِرٌ вне́шний, ви́димый
 1) ظُرُوفٌ мн. ظَرْفٌ эле-
 га́нтность, изящество 2) на-
 ходчи́вость, остроу́мие 3)
 вместёлище; сосу́д 4) кон-
 ве́рт 5) мн. обстоя́тельства,
 усло́вия فِي ظَرْفِ سَنَةٍ
 в продолже́ние го́да

1) ظُرَفَاءٌ мн. ظَرِيفٌ эле-
 га́нтный, изящный 2) наход-
 чивый, остроу́мный

1) ظَفَرٌ (a) добива́ть-
 ся, дости́гать; приобрета́ть
 2) побежда́ть

ظَفَرٌ победа, торжество,
триумф

أَظْفَرُ, أَظْفَارٌ *мн.* ظَفَرٌ
ноготь; коготь

ظَلَّ (ا, ظَلَيْتُ) ظَلَّ,
ظُلُولٌ 1) находиться, оста-
ваться 2) продолжать, не
переставать *делать что-л.*

ظِلٌّ *мн.* ظِلَالٌ 1) тень 2)
покровительство 3) прикры-
тие, защита; فِي ظِلِّ
الْأَشْجَارِ *айме* в условиях со-
циализма

ظِلٌّ *мн.* ظِلَالٌ
ظِلَامٌ темнота, мрак; فِي
أَجْنَعِ الظَّلَامِ во мраке ночи;
в темноте

ظَلَّلَ затенять; заслонять,
прикрывать от света

ظَلَمَ (و) ظُلْمٌ 1) быть не-
справедливым; обижать 2)
притеснять, угнетать

ظُلْمٌ 1) несправедливость

2) угнетение, гнёт; قَوْمِي ~
национальный гнёт

ظُلْمَةٌ темнота, мрак
شَجَرَةٌ ظِلِيلٌ тенистый;
ظِلِيلَةٌ тенистое дерево
أَطْفَأَ أَزْوَى (أَزْوَى) утолить
жажду

ظَنَّ (و, ظَنَنْتُ) ظَنَّ дý-
мать, полагать; ظَنُّهُ
الظُّنُونُ а) строить предпо-
ложения о чём-л. б) плохо
думать о ком-л.

ظَنٌّ *мн.* ظُنُونٌ мнение,
предположение; سُوءُ الظَّنِّ
недоверие, сомнение

ظَهَرَ (ا) ظُهُورٌ 1) показы-
ваться, появляться 2) ка-
заться; ... يَظْهَرُ لِي أَنَّ... мне
кажется, что... 3) выявлять-
ся, проявляться 4) عَلَى по-
беждать, одерживать верх
над кем

1) أَظْهَرَ, ظُهُورٌ *мн.* ظَهَرٌ

спина; задняя сторона;

ظَهْرًا لِطَبْنٍ шиворот-навы-
ворот, вверх дном 2) поверх-

ность 3) палуба; عَلَى ظَهْرٍ на борту корабля

◇ قَلْبِهِ ظَهْرٍ عَلَى ظَهْرٍ наизусть
ظَهْرٌ мн. أَظْهَارٌ полдень;

ظَهْرٌ мн. أَظْهَارٌ полдень;
ظَهْرٌ мн. أَظْهَارٌ после полудня;

ظَهْرٌ мн. أَظْهَارٌ до полудня
ظَهْرٌ мн. أَظْهَارٌ г. Дахран

ظَهْرٌ мн. أَظْهَارٌ 1. мн. от ظَهْرٌ 2.
появление

ظَهْرٌ мн. أَظْهَارٌ полдень

ع 1. прич. от عَادَ 2. 1)
отдача, эффект 2) عَائِدَاتٌ,

عَائِدَاتٌ мн. налоги, сборы;
отчисления

عَائِدَاتٌ мн. عَائِدَاتٌ, عَائِدَاتٌ
препятствие, помеха

عَائِلٌ кормилец
عَائِلَةٌ семья, семейство

22 Карм. араб.-русс. сл.

1) قَيْبٌ (u) قَابٌ считать

виновным; порицать 2) бес-
честить, позорить

1) قَبْدَةٌ, قَبْدٌ мн. قَبْدٌ
служитель 2) поклонник

2. قَبْرٌ 1. прич. от قَبْرٌ
мимолётный, преходящий

قَابِسٌ хмурый, мрачный
قَابَسٌ порицать; упрекать

قَوَائِقُ мн. قَوَائِقُ плечо;
أَخَذَ عَلَى قَاتِلِهِ брать на

свой плечи что-л.

قَاجٌ слоновая кость
2. قَجَزٌ 1. прич. от قَجَزٌ

нemoщный
1. قَجَلٌ 1. прич. от قَجَلٌ

2. спешный, экстренный;
قَاجِلًا أَمْ آجِلًا рано или

поздно
1) قَوْدَةٌ, عَوْدٌ (y) قَادَ

воз-
вратиться, вернуться; ~
قَلْبِي عَقْبِيهِ или أَذْرَاجُهُ ~

повернуть обратно 2) بٍ воз-
вратить, принести что 3) во-

337

зобновлять, приступать снова к чему-л.; لَمْ يَـعُدْ он уже не работает; يُصَدِّقُ ~ он снова поверил 4) إِلَى восходить, относиться к кому-чему-л. 5) навещать (больного)

عَادَةٌ обычай, обыкновение; привычка; عَادَةً обычно; عَلَى عَادَتِهِ или كَعَادَتِهِ по своему обыкновению

عَادَل 1) равняться 2) служить противоресом

عَادِلٌ мн. قُدُولٌ справедливый

عَادِمٌ мн. قَوَادِمُ отходы, отбросы

عَادَى враждовать

عَادِيٌ обычный, обыкновенный; нормальный; ~ اجْتِمَاعٌ очередное заседание

عَارٌ стыд, позор, бесчестье
عَارِضٌ 1) оказывать про-

тиводействие, противиться 2) противоречить; оспаривать

عَارِضٌ 1. прич. от عَرَضَ манекенщица 2. мн. عَوَارِضٌ 1) преграда, препятствие 2) случайность 3) симптом (болезни) 4) щека

عَوَارِضٌ мн. عَارِضَةٌ поперечная балка, перекладина, брус

عَارِمٌ буйный, бурный
عُرَاةٌ мн. عَارٍ 1. голый, нагой; عَارِي الْقَدَمَيْنِ босоногий 2. قَنَ مِنْ лишённый чего; свободный от чего

عَوَزٌ (u) قَازٌ нуждаться, иметь потребность

عَازِفٌ прич. от عَزَفَ; عَازِفُ الْبِيَانُو пианист
عَيْشَةٌ, عَيْشٌ (u) عَاشَ, مَعِيشَةٌ жить, существовать; صُعُوبَاتٌ ~ переживать трудности

عَاشَرَ общаться; поддер-
живать тесные отношения

عَاشِرُ десятый

عَاشِقُ *мн.* عُشَّاقُ 1) влюб-
лённый 2) любитель; عَاشِقُ
любитель музыки
عَاصِفٌ сильный (о ветре);
бурный; ветреный

عَاصِفَةٌ *мн.* عَوَاصِفُ буря,
ураган; шторм; رَعْدِيَّةٌ ~
гроза; قَلَجِيَّةٌ ~ метель, бу-
ран

عَاصِمَةٌ *мн.* عَوَاصِمُ столи-
ца

عَاصَدٌ помогать, содейство-
вать

عَاطِفٌ *мн.* عَوَاطِفُ 1) со-
чувствие; симпатия 2) чув-
ство, эмоция

عَاطِفِيٌّ чувствительный,
сентиментальный

عَاطِلٌ 1) лишён-
ный чего 2) бездеятельный,

инертный 3) *тж.* عَنِ ~
безработный

عَافَى исцелять, излечи-
вать

عَافِيَةٌ доброе здоровье
عَاقُ 1) мешать,
препятствовать 2) عَنِ удер-
живать от чего

عَاقِبٌ 1) наказывать 2) че-
редовать, сменять одно дру-
гим

عَاقِبَةٌ *мн.* عَوَاقِبُ исход,
последствие; وَخِيْمَةٌ
тяжёлые последствия

عَاقِرٌ *ж мн.* عَوَاقِرُ бес-
плодная

عَاقِلٌ *мн.* عَقَلَاءُ умный,
разумный

عَاكَسَ 1) противодейство-
вать 2) противоречить 3)
приставать, надоедать

عَالَجَ 1) лечить 2) рабо-
тать над чем-л., заниматься

чем-л. 3) обрабатывать 4) трактовать

عَالَمٌ *мн.* عَوَالِمٌ мир, вселенная

عَالِمٌ 1. *прич. от* عِلِمٌ 2. *мн.* عُلَمَاءُ учёный

عَالَمِيٌّ мировой, всемирный; международный

عَالٍ 1) высокий; возвышенный; عَالِي الْأَنْتَابِ высокопроизводительный; высокопродуктивный; высокоурожайный 2) высший (об образовании) 3) громкий (о го́лосе) مَذْكُورٌ بِعَالِيهِ \diamond вышеупомянутый (عَالِيهِ)

عَامٌ (у) плыть

عَامٌ *мн.* أَغْوَامٌ год

عَامٌ 1) общественный, (обще)народный; всеобщий 2) генеральный

عَامَّةٌ 1) всеобщность; عَامَّةٌ вообще, в целом; عَامَّةٌ ... وَخَاصَّةٌ в целом

и... в частности 2) народ, массы; عَامَّةُ النَّاسِ простой народ, массы

عَامَلٌ 1) обращаться, обращаться 2) иметь деловые отношения с кем-л.; вести торговлю с кем-л.

عَامِلٌ 1. *прич. от* عَمِلَ ~ جَائِشٌ действующая армия; ~ قَضُو действительный член 2. 1) *мн.* عَامِلُونَ работник; ... الْعَامِلُونَ فِي... работники, коллектив (предприятия) 2) *мн.* عَمَّالٌ рабочий 3) *мн.* عَوَامِلٌ фактор

عَامِيٌّ 1) грубый, вульгарный 2) простонародный, народный

لُغَةٌ عَامِيَّةٌ 1) *тж.* عَامِيَّةٌ разговорный (диалектный) язык 2) вульгарность

عَانَدٌ упорствовать, упрямитесь

عَانَقَ обнимать

عَانَى страдать; переносить; صُعُوبَاتٍ ~ переживать трудности; عَجْزًا فِي ~ испытывать дефицит в чем-л., чего-л.

عَاهَدَ 1) болезнь, недуг 2) увещье

عَاهَدَ давать обещание или обязательство; включать договор

عَاهِلٌ мн. عَوَاهِلُ монарх; правитель, властитель

عَاوَدَ возобновлять; возвращаться к чему-л.

عَاوَنَ помогать, способствовать

عَايَنَ 1) видеть 2) осматривать

عَبَأَ (а) придавать значение; لَا يُعْبَأُ بِهِ страд. неважный, незначащий

عَبَأَ 1) готовить, приготавливать 2) мобилизовать

3) наполнять; заряжать 4) фасовать

عِبَاءٌ мн. أَعْبَاءُ бремя, тяжесть, обуза

عِبَاءَةٌ абá (шерстяная одежда наподобие плаща)

عِبَادٌ мн. от عَبَدَ поклонение; культ

عِبَارَةٌ паром (судно)

عِبَارَةٌ 1) объяснение 2) выражение, оборот; بِعِبَارَةٍ иначе говоря; ~ هَذَا ... это представляет собой...

عَبَقِيرَةٌ мн. от عَبَقَرْتُ

عَبَثَ (а) 1) играть, забавляться 2) злоупотреблять; нарушать

عَبَثًا напрáсно, зря

عَبَدَ (у) 1) поклоняться, боготворить; обожать

عَبْدَانٌ, عَبِيدٌ 1) мн. раб, невольник 2) мн. عِبَادٌ раб (божий)

пересекать, переходить; переправляться 2) ب перевозить, переправлять кого-что

1) толковать, объяснять 2) عَنْ выражать что
предлог через; поперёк

назидание; поучительный урок

1. гениальный 2. гений

гениальность

упаковка

рабство

хмурый, мрачный, суровый

мн. от

1. тупой, бестолковый 2. глупец; идиот

порицание; упрёк

оснащение, снаряжение

носильщик

порицать; упрекать

порог (двери)

затемнять

тьма, мрак

старый; древний; выдержанный (о вине)

1) спотыкаться 2) натекаться; находить, обнаруживать

1) ошибка, промах 2) запинка

мн. от

удивляться, поражаться

удивление, изумление; удивительно, поразительно

быть не в состоянии, не уметь делать что

1. мсд. от; ~

عَجَلٍ нетрудоспособность 2. дефицит; нехватка

عَجَلَ (a) عَجَلٌ торопиться, спешить

عَجَلَ 1) торопиться 2) торопить; ускорять

عَجَلٌ торопливость, поспешность; عَلَى عَجَلٍ наско-
ро, наспех

عَجَلَ мн. عَجُولٌ телёнок

عَجَلَةٌ 1) поспешность, стремительность 2) колесо; عَجَلَةٌ рулевое колесо; штурвал

عَجَنَ (y, u) عَجْنٌ месить

عَجَزَ 1. عَجَزٌ, عَجَائِزُ мн. عَجُوزٌ старый, пожилый 2. 1) старуха 2) старик

عَجِيبٌ удивительный, чудесный, поразительный

عَجِيبَةٌ мн. عَجَائِبُ удивительная вещь; необыкновенное событие, чудо

عَجِينَةٌ тесто; кусок тес-

та; عَجِينَةُ الْوَرَقِ целлюлоза

عَدَّ (y) عَدَّ 1) считать, подсчитывать 2) считать, полагать 3) принимать кого-л. за кого-л.

عَدَا (y) 1) мсд. عَدُوٌّ бежать; скакать галопом; لَا أَفْدُو الْحَقِيقَةَ إِذَا... не погрешу против истины, если... 2) мсд. عَدَاؤٌ, عَدَاَةٌ действовать враждебно; совершать нападение, совершать агрессию

عَدَا тж. عَدَا مَا عَدَا فِيْمَا или مَا عَدَا частица кроме, за исключением

عَدَا вражда; враждебность; неприязнь; в сочетании с суц. соответствует приставке анти=; ~ لِالْمَدِيْمَقَرِاطِيَّةِ антидемократичность

عَدَائِي враждебный; не-

прия́зненный, недружелю́б-
ный

حَدَّادٌ счётчик

حَدَّادٌ число; فِي حَدَّادٍ...
среди́, в числе́ кого-л.

حَدَالَةٌ 1) справедливость

2) правосудие, юстиция

حَدَاوَةٌ см. حَدَّادٌ

حَدَّةٌ некоторое количество,
ряд; حِدَّةٌ مَرَّاتٍ несколько
раз

حُدَّةٌ 1) подготовленность

2) снаряжение, экипировка 3)

мн. حُدْدٌ приспособление;

принадлежность

حَدَّدَ 1) перечислять 2) ум-
ножать, увеличивать 3) при-
читать

حَدَّدَ мн. أَحْدَادٌ 1) число,
количество; مِنْ أَلْمَسَائِلِ ~
ряд вопро́сов, пробле́м 2)

но́мер (напр. газеты); ~

حَاصٌّ специа́льный выпуск

حَدْمَى собир. чечеви́ца

حَدَسَةٌ линза; объеќтив; ~
مُكَبِّرَةٌ увеличительное стек-
ло, лу́па

1) عَدَالَةٌ, عَدْلٌ (u) عَدَلْ

быть справедли́вым, посту-
пать справедливо́ 2) мсд.

عُدُولٌ откáзываться от че-
го, броса́ть, оставя́ть что
عَنْ

عَدَلَ исправля́ть; изме-
нять, переде́лывать

1) عَدْلٌ справедливость;
беспристра́стие 2) правосу́-
дие, юсти́ция

1) عَدَمٌ небы́тие; отсут-
ствие 2) в сочета́нии с
мсд. соответствует при-
ставкам не=; без (с)=; عَدَمٌ

أَلَاخْتِصَاصِي́ некомпете́нт-
ность; عَدَمٌ الْحُضُوْر нея́вка

عَدَنُ г. Аден

1) عَدَاٌ мн. أَحْدَاٌ враг; про-
ти́вник, непри́ятель; لَدُوْدٌ ~
закля́тый враг

عُدَوَانٌ 1) враждебность
2) нападение, агрессия;
عُدَوَانُ الثَّلَاثِيّ трёх-
сторонняя агрессия (*против*
Египта в 1956 году)

عُدُولٌ отказ
عَدَوِيّ инфекция, зараза
عَدِيدٌ многочисленный; ~
... مِنْ большое количество
или число кого-чего-л.

عَدِيمٌ в сочетании с суц.
соответствует приставкам
не=, без(с)=; عَدِيمُ الْحَيَاةِ
безжизненный; عَدِيمٌ
النَّظِيرُ несравненный, бес-
подобный

عَذَابٌ мн. أَعْذَابُهُ мучение,
мука, страдание

عَذَبَ мучить, истязать,
пытать

عَذْبٌ мн. عَذَابٌ сладкий,
приятный; ~ مَاءٌ пресная
вода

عَذْرَةٌ 1) عَذْرٌ (и) عَذَرٌ

извинять, прощать 2) оправ-
дывать

عَذْرٌ мн. أَعْذَارٌ 1) извинё-
ние, прощение 2) оправда-
ние; предлог

الْعِرَاقُ Ирак
عِرَاقِيّ 1. иракский 2. ира-
кец

عَرَاوِيلُ мн. от عَرَفْلَةٍ
عَرَّبَ арабизировать; ~
الذِّرَاسَةَ переводить препо-
давание на арабский язык;
عَرَّبَ ~ переводить книгу
на арабский язык

عَرَبٌ 1) собир. арабы 2)
мн. أَعْرَابٌ бедуины

عَرَبَةٌ 1) повозка, арба;
телёжка; عَرَبَةٌ مَدْفَعٌ ору-
дийный лафёт 2) вагон 3)
разг. автомашина

عَرَبَدَ мсд. عَرَبَدَةً приди-
раться; задира́ться; буянить

عَرَابِيْنُ мн. عَرَابِيُونُ за-
да́ток; залог

عَرَبِيّ 1. ара́бский 2. собир.

عَرَبْ ара́б

عَرَبِيَّةٌ см. عَرَبَةٌ

اللُّغَةُ الْعَرَبِيَّةُ тж. ара́бский язык

عَرَبِيَّةٌ ара́бский язык

عَرَجٌ (а) быть хро-
мым

عَرَجَ 1) пово́рачивать, сво-
ра́чивать в сто́рону 2) عَلَى
заходи́ть, заезжа́ть куда, к
кому

أَعْرَاسٌ мн. عُزْمٌ брак;
сва́дьба

عُرُوشٌ мн. عَرْشٌ трон

عَرَضَ (и) 1) случи́ть-
ся, приключи́ться 2) прихо-
ди́ть на ум; لَهُ خَاطِرٌ ~
(فِكْرٌ) ему́ пришла́ в го́лову
иде́я 3) представля́ть, пред-
лага́ть 4) показыва́ть, демон-
стри́ровать 5) излага́ть

عَرَّضَ 1) выставля́ть; под-
верга́ть (действию чего-л.)
2) بِ, لِي, намека́ть на что

عَرْضٌ 1) шири́на 2) геогр.
широ́та

عَرَضَ 1. мсд. от عَرَضَ;
عَرَضَ قَاعَةٌ демонстрацио́н-
ный зал 2. 1) мн. عُزُوضٌ
предложе́ние 2) пара́д, смотр
3) обзор 4) показ (фильма etc)

أَعْرَاضٌ мн. عُرُوضٌ хоро́шая
репута́ция, до́брое и́мя;
честь

عَرَاضٌ мн. عُرُوضٌ 1) сторо́на
2) сере́дина; فِي عُرُوضِ الْبَحْرِ
в откры́том мо́ре; на ре́йде

عُرْضَةٌ мише́нь, объеќт
عُرْفَانٌ, مَعْرِفَةٌ (и) عَرَفَ
1) зна́ть; узнава́ть; حَقِّي ~
عُرْفَانٌ зна́ть хоро́шо или
наверняка́ 2) уме́ть

عَرَفَ 1) уведо́млять; зна-
ко́мить 2) опреде́лять, да-
ва́ть опреде́ление

عُرْفٌ 1) до́брое де́ло, бла-
годея́ние 2) обы́чай, устано-
ви́вшийся поря́док

عَزْفَانٌ *тж.* *عَزْفَانٌ* призна́тельность

عَرَقِي 1) пот, испари́на 2) ара́к (кре́пкий спиртно́й на-
питок)

عَرْقِي *мн.* 1) ко́рень 2) жи́лка, прожи́лка (на
листьях) 3) жи́ла; крове́нос-
ный сосу́д

عَزَقْلَهُ *мсд.* *عَزَقْلَهُ* затруд-
нять, тормо́зить; препя́тст-
вовать

عَزَقْلَهُ 1) тормо́жение;
заде́ржка 2) *мн.* *عَزَقْلَهُ*
тру́дность; препя́тствие,
прегра́да

عُزُوبَةٌ араби́зм, ара́бский
дух, ара́бский ха́рактер

عُزُوبَةٌ *мн.* 1) পেঁতা, пе-
тли́ца 2) ушко́; ру́чка ◇
عُزُوبَةٌ *узы дру́жбы*

عُزُوبَةٌ *мн.* 1) не́веста 2)
عُزُوبَةٌ *дв.* новобра́чные

3) кúкла; *عُزُوبَةٌ* кúкольный теа́тр

عَرَى 1) обнажа́ть, оголя́ть
2) *лиша́ть* *чего*

عَرَى *мн.* *عَرَى* го́лый,
наго́й

عَرَى *мн.* *عَرَى* жени́х
Еَرَى *мн.* *Еَرَى* ширó-
кий

عَرَى *мн.* *Еَرَى* заяв-
ле́ние, проше́ние

عَرَى 1) вро́ждённый; ис-
тинный 2) зна́тный, родо́в-
ный 3) просла́вленный, зна-
мени́тый

عَزَّ *(и)* *عَزَّ* 1) быть
си́льным, могу́чим 2) быть
ре́дким 3) быть тру́дным;
... *عَزَّ عَلَيْهِ أَنْ* ему́ трудно,
тяжелó...

عَزَّ 1) си́ла, могу́щество
2) честь, сла́ва 3) разга́р;
عَزَّ *فى* *عَزَّ* глубо́кой

зимой; **عِزٌّ فِي الشَّبابِ** в расцвете лет

عَزَا (y) عَزُو приписывать кому-л.; относить (на счёт кого-л.)

عَزَاءٌ утешение

أَعَزَّابٌ, مُعَزَّابٌ *мн.* **عَزَبٌ**

1. холостой 2. холостяк

عِزَّةٌ 1) сила, могущество
2) честь, слава; **عِزَّةُ النَّفْسِ**
чувство собственного достоинства

عَزَزَ 1) поддерживать, подкреплять 2) укреплять, усиливать

عَزَفَ (u) عَزْفٌ играть, исполнять (на музыкальном инструменте)

عَزَقَ (u) عَزَقٌ разрыхлять, бороновать

عَزَلَ (u) عَزْلٌ 1) отделять, изолировать 2) увольнять

عُزْلَةٌ уединение, одиночество; изоляция

عَزِمَ (u) عَزَمٌ, عَزِيمَةٌ решать(ся); **عَزِمَ** намерение, решение; решимость

عَزَى утешать, соболезновать

1) **عَزَّازٌ, أَعَزَّاءٌ** *мн.* **عَزِيزٌ** могучий, сильный 2) дорогой, милый 3) **عَلَى** трудный, тяжёлый для кого

عَزِيمَةٌ 1) твёрдая решимость 2) *мн.* **عَزَائِمٌ** намерение, решение

عُسْرٌ (y) عُسْرٌ быть тяжёлым, трудным

عَسْكَرَةٌ милитаризация
عَسْكَرَتِي 1. 1) военный; воинский 2) милитаристский
2. 1) военный, военнослужащий 2) солдат, рядовой 3) милитарист

عَسْكَرِيَّةٌ 1) *собр.* военные 2) военная служба 3) воённая 4) милитаризм

عَسَلٌ мед

عَسَى ~ أَنْ... может

быть, возможно, вероятно

عَسِيرٌ трудный, тяжёлый

أَعْشَاشٌ, عِشَاشٌ, عُنْشٌ *мн.*

гнездó

أَعْشِيَّةٌ *мн.* عِشَاءٌ ужин

عِشَاءٌ сýмки, вéчер

عَشَائِرُ *мн. от* عَشِيرَةٍ

عَشَائِرِيّ племенной

أَعْشَابٌ *собр. мн.* عُشْبٌ

травá

عَشْرَاتٌ *мн.* десятки

عَشْرٌ *ж* عَشْرَةٌ десять

عِشْرُونَ двадцать; двад-

цáтый

عِشَقِي (а) عِشَقٌ сýльно

любить, пылáть любóвью

عِشِيَّةٌ вéчер; عِشِيَّةٌ

السَّفَرِ наканúне отъезда

عَشَائِرُ *мн.* عَشِيرَةٌ 1)

плéмя 2) ближайши́е рóд-

ственники, родня

عَشِيْقٌ любíмый, возлю́б-

ленный

عَصَا *ж мн.* عَصِيّ пáлка;

трость; дубíнка

عِصَابَةٌ 1) отря́д, гру́ппа

2) бáнда, ша́йка 3) *мн.*

عَصَائِبُ повя́зка

عَصَا *разг. см.* عَصَايَةٌ

عَصَبٌ *мн.* أَفْصَابٌ 1) нерв

2) сухожи́лие

عَصِيْبِيّ нёрвный; عَصِيْبِيّ

الْجَزَاجِ легкó возбужда́ю-
щийся, нёрвный

عَصِيْبِيَّةٌ 1) нёрвность, нер-

вóзность 2) слéпая привéр-
женность, нетерпíмость, фа-

натíзм

عَصَا, عَصُورٌ *мн.* عَصْرٌ

1) век, эпо́ха; перióд 2)

послеполúденное вре́мя

عَصْرِيّ 1. совреме́нный 2.

совреме́нник

عَصْفٌ (u) عَصَفٌ 1) буше-

عصفور

в́ать, свирéпствовать 2) ب
гнать, сносить что

مَنْ. قَصَافِيرُ воробей; птичка

1) непогрешимость, непорóчность 2) защита

مَعْصِيَةٌ, وَضِيَانٌ (u) عَصَى
не повиновáться; бунтовáть

1) неповиновéние, ослушáние 2) бунт, мятéж

قَصِيبٌ критический, решающий, перелóмный

مَنْ. قَصِيرَةٌ, قَصِيرٌ
сок; экстра́кт

قَضَى (a, قَضَضْتُ) قَضَى
тáть зубáми, кусáть; клевáть
(o рыбе)

قَضَدَ помогáть, поддéрживать

مَنْ. قَضْدٌ
предплéчье; рука

عَضَلَةٌ мýскул, мýшца

مَنْ. أَغْضَاءٌ 1) óрган

~ فِى 2) член; (тела)
أَلْجِزِبُ член пáртии

عُضْوِيٌّ органи́ческий

عُضْوِيَّةٌ члéнство

1) подáрок, дар 2) مْن. عَطَاءٌ
заявка; предложéние (ценý)

1) гíбель; крушéние
2) повреждéние

عَظَّرَ душíть (духами)

مَنْ. عَظُورٌ, عَظُورَاتٌ
духí; эссенция; عِطْرُ الْوَرْدِ
розовое ма́сло

عَطَامِيٌّ, عَطَسِيٌّ (u, y) عَطَسَ
чихáть

عَاطَشَ (a) عَاطَشَ
вать жáжду, жáждать

مَنْ. عَاطَشِيٌّ ж
томíмый жáждой,
жáждущий

1) قَطَفَ (u) скло-
нять(ся); нагибáть(ся), сги-
бáть(ся) 2) питáть симпáтию,

благосклóнность к кому-л.

3) сочúвствовать

عَطَلَ 1) оставля́ть без де́ла 2) препя́тствовать, меша́ть 3) прекра́щать, (при)-остана́вливать; закрыва́ть 4) выключа́ть

عَطْلٌ 1) тж. عَيْنٌ ~ безде́йствие; безрабо́тица 2) мн. عُطْلٌ выходно́й, свобо́дный день; ~ عَظِيْمٌ неприя́тственный день 3) кани́кулы

عَطَايَا мн. عَظِيْمٌ дар, по́дарок

عَظَامٌ мн. от عَظْمٌ или عَظِيْمٌ про́поведь, поуче́ние عَظْمٌ 1) быть большо́м, грандиóзным, вели́ким 2) عَلَى быть тяжёлым, мучи́тельным для кого

عَظَّمَ 1) увели́чивать 2) возвели́чивать, прославля́ть 3) почита́ть, чтить

عَظْمٌ собир. мн. عِظَامٌ ко́с-

ти

عَظَمَةٌ 1) вели́чие, вели́чественность 2) го́рдость; надме́нность

عِظَامٌ, عَظَمَاءُ мн. عَظِيْمٌ вели́кий 2) большо́й, грандиóзный, вели́чественный

عَفَا, عَفَاءٌ 1) (u) бы́ть добродете́льным, цело́му́дренным 2) عَنِ возде́рживаться от чего

عَفَوُ (y) 1) стира́ть, изгла́живать 2) عَنِ проща́ть кого 3) عَنِ возде́рживаться от чего

عَفَارَةٌ разг. бра́во! عَفَارِيْتُ мн. عَفْرِيتٌ инф-ри́т (злой дух)

عَفْشٌ 1) бага́ж 2) дома́шние пожи́тки

عَفُوٌ 1) проще́ние, извине́ние; عَفْوًا а) пожа́луйста! (в ответ на شُكْرًا спасибо)

б) нечаянно, неумышленно

2) амнистия

أَعْفَاءُ *мн.* **عَفِيفٌ** благо-
пристойный; скромный

عَقَائِدِي *идейный, идеоло-
гический*

عُقَابٌ *м, ж* *мн.* **عُقَبَانٌ**
орёл

عِقَابٌ наказáние, взыска-
ние

عَقَارٌ недви́жимое иму-
щество, недви́жимость

عَقَائِرُ *мн.* **عَقَائِيرُ** лека́р-
ство, медикаме́нт

عُقَالٌ *мн.* **عُقَالٌ** ука́ль
(*жгут поперх куфии*)

عَقَبَ (у) **عَقَبَ** 1) сле́до-
вать, и́дти́ вслед 2) быть
преёмником

أَعْقَابٌ *мн.* **عَقَبٌ**, **عَقِيبٌ**
1) пята́ка 2) пото́мок; внук

3) ко́нec; **فِي** **أَعْقَابِ** **الشَّهْرِ**
в ко́нцe ме́сяца

عَقِبَ *предлог* вслед, сразу
после

1) **أَعْقَابٌ** *мн.* **عَقِبَ** *исход,*
результат 2) оста́ток 3) оку́-
рок 4) ко́решок (*напр. чека*)

عَقَبَةٌ *мн.* **عِقَابٌ** прегра́да,
препятствие; **كَأَدَاءُ** ~ неп-
реодоли́мое препятствие

خَلِيجُ **الْعَقَبَةِ** *г.* Ака́ба;
الْعَقَبَةِ Ака́бский залив

1) **عَقَدَ** (у) **عَقَدَ** *завязывать*
(*узлом*) 2) заключа́ть (*напр.*
договор) 3) созыва́ть, соби-
ра́ть; **أَجْتَمَعَا مَع...** ~
провести́ встре́чу с... **◇** ~
الْعَزْمَ (الْعَزِيْمَةَ) عَلَى во-
зыме́ть наме́рение, твёрдо
реши́ться сде́лать что-л.

1. **عَقْدٌ** *мсд.* от 2. *мн.*
عُقُودٌ 1) контра́кт, соглаше́-
ние 2) десятиле́тие (*срок*)

1) **عُقْدَةٌ** *мн.* **عُقْدٌ** *узел* 2)
тру́дность, пробле́ма **◇**

مُفَدَّةُ النَّفْسِ комплекс не-
полноценности

مُقَرَّرٌ فِي عَقْرِ دَارِهِ: مُقَرَّرٌ у себя
дóма

مُن. عَقَارِبُ 1) скор-
пион 2) стрёлка (часов)

عَقَلَ (u) 1) разуметь,
понимать 2) стреноживать,
связывать

عَقْلٌ مн. عُقُولٌ ум, разум;
عَقْلٌ سَلِيمٌ здравомысля-
щий; إِلِكْتِرُونِي ~ электрон-
ная машина

عَقْلَاءُ مн. от عَقِيلٌ
عَقِيلِي 1) умственный, ин-
теллектуальный 2) рациона-
листический \diamond الْأَمْرَاضُ
الْعَقْلِيَّةُ душевные болезни
عَقْلِيَّةٌ склад ума, умо-
настроение

عَقْمٌ бесплодие
عُقُوبَةٌ 1) наказание 2)
مн. عُقُوبَاتٌ санкции
عَقَائِدٌ مн. عَقِيدَةٌ вера,

убеждение; кредо 2) док-
трина

عَقَائِلُ مн. عَقِيلَةٌ супруга
عَقَامٌ, عَقَمَاءُ Мн. عَقِيمٌ
бесплодный, безрезультат-
ный

عَكَازَةٌ, مُكَازٌ مн. عَكَازٌ
пáлка; костыль

عَكَسَ (u) 1) пере-
вёртывать, переворачивать
2) отражать

عَكَسَ 1. мсд. от عَكَسَ
2. противоположность;
عَلَى الْعَكْسِ или بِالْعَكْسِ
наоборот, напротив

عَلَى 1) مُكُوفٌ (y, u) ЕКФ
предаваться, отдаваться че-
му, углубляться во что 2)
فِي постоянно находиться
где

عَلَّ быть больным, болеть
عَلَا 1) عَلُوٌ (y) ЕЛА
быть высо-
ким 2) عَنَ выситься, возвы-
шаться над чем 3) превос-

ходить 4) подниматься, взбираться 5) покрывать, выступать; **آلَادَاةٌ آلَصْدَأُ** ~ инструмент покрылся ржавчиной

عِلَاجٌ 1) лечение; терапия 2) средство лечения 3) **بِ** обработка *чем*

عِلَاجِيٌّ лечебный; оздоровительный

عِلَاقَةٌ 1) отношение, связь; **عِلَاقَاتٌ خَاصَّةٌ** особые отношения; **عِلَاقَاتٌ طَبِيعِيَّةٌ** нормальные отношения 2) (любовная) связь, близкие отношения

عِلَامَةٌ 1) метка, знак; марка (фабричная) 2) отметка, оценка 3) симптом, признак

عِلَازِيَّةٌ публичность; легальность; **عِلَازِيَّةٌ** публично, гласно

عِلَاوَةٌ 1) прибавление; **عِلَاوَةٌ عَلَيَّ ذَلِكَ** сверх этого,

кроме того 2) прибавка, надбавка

عَلَّبَ консервировать **عُلْبَةٌ** *мн.* **عُلْبٌ** коробка; банка; **عُلْبَةُ سَجَائِرَ** пачка сигарет

عِلَّةٌ *мн.* **عِلَلٌ** 1) болезнь, недуг 2) причина, мотив 3)

отговорка; предлог **أَعْلَافٌ** *мн.* **عَلَفٌ** корм, фураж

عَلَّقَى (а) **عَلَّقَى** приставать, прилипать; висеть

عَلَّقَى 1) вешать, подвешивать; **عَلَّقَى عَلَى** ~ возлагать надежды на кого-л.; **أَهْمِيَّةٌ عَلَى** ~ придавать значение чему-л. 2) приоснавливать, откладывать 3) комментировать

عَلَّلَ 1) мотивировать, объяснить 2) занимать (мысли) 3) лелеть (надежды)

عِلَّةٌ *мн.* **عِلَلٌ** от **عِلَّةٌ**

عِلْمٌ (а) знаять, обла-
дать знанием чего-л.; عِلْمٌ ~

أَلْيَعْيَنَ знаять отлично, на-
верняка

عَلَّمَ учить, обучать

عَلَمٌ мн. أَعْلَامٌ 1) флаг,
знамя; وَطَنِيٌّ ~ националь-
ный флаг 2) дорожный знак,
столб

كَانَ عَلَى 1) знание; عَلَى
...عِلْمٍ отлично знаять...

2) мн. عُلُومٌ наука; عُلُومٌ
طَبِيعِيَّةٌ естественные на-
уки; عُلُومٌ إِنْسَانِيَّةٌ гума-
нитарные науки 3) мн. естест-
венные науки; كُتُبُهُ الْعُلُومُ
факультет естественных на-
ук

عِلْمِي 1. научный, учёный
2. научный работник

عَلَانًا открыто, публично

عَلَنِي открытый, публич-
ный; легальный

عُلُوٌّ 1) высота, выши́на 2)
величие, возвышенность

عَلَى предлог 1) на; над 2)
на, прот́ив кого-чего-л. 3)
по, соглас́но 4) несмотря на
5) для; за, ра́ди 6) с усло́-
вием, при усло́вии; عَلَى أَنْ
с тем, что́бы; при усло́вии,
что; عَلَى أَنْ... одна́ко...;
...عَلَيْهِ أَنْ он дол́жен, обя-
зан...

أَعْلَى ж от عَلِيَا

عِلْيَةُ элита

عِلَاءٌ мн. عَلِيْلٌ больно́й

عَلِيمٌ мн. عُلَمَاءُ зная́щий,
осведомле́нный; эрудиро́ван-
ный

عَمٌّ (у) عُمُومٌ быть (все)-
общим, повсеместным

عَمٌّ мн. عُمُومَةٌ, عَمَّامٌ дядя
(брат отца)

عَمَّا (от مَا) о том,
что

عِمَادٌ *мн.* عُمُدٌ опора, стойка; столб, мачта

عِمَارَةٌ 1) строительство; اَرْتِفَاعٌ (هَنْدَسَةٌ) архитектура 2) *мн.* عِمَائِرٌ большое здание (чаще жилое)

عِمَالَةٌ рабочая сила; ~ (مُدْرَبَةٌ) квалифицированная рабочая сила

عِمَامَةٌ *мн.* عِمَائِمٌ чалма

عَمَانُ Оман

عَمَّانُ г. Амман

عَمَّةٌ тётя, тётка (*сестра отца*)

عَمَدٌ (и) عَمْدٌ 1) подпира́ть 2) приступать, приниматься 3) прибегать, обращаться

عَمْدًا намеренно, умышленно, нарочно

عُمْدَةٌ 1) опора, основа 2) *мн.* عُمَدٌ *ег.* староста; عُمْدَةُ الْمَدِينَةِ мэр города

عُمَرَانٌ, عِمَارَةٌ (у) عَمَرَ 1) жить, населять 2) строить

عَمَرَ 1) осваивать, обживать (новые земли) 2) восстанавливать, возрождать; перестраивать

عُمُرٌ (в клятвах) *мн.* عُمُرٌ жизнь; возраст

عُمُرَانٌ 1) населённость 2) процветание, благосостояние 3) цивилизованность, культура

عُمُرَانِيٌّ культурный, цивилизованный

عُمُقٌ *мн.* أَعْمَاقٌ глубина

عَمِلَ 1) рабotaть, трудиться; служить (в учреждении) 2) делать, изготовлять 3) совершать, выполнять 4) عَمِلَ стараться сделать что; содействовать чему

عَمَلٌ *мн.* أَعْمَالٌ 1) работа, труд; деятельность; ~ عَمَلٌ عَامٌّ общественный труд; مُنتَجٌ ~ производ-

тельный труд 2) действие;
مَا الْعَمَلُ? что делать?;

...بِ... во исполнение че-
го-л.; согласно чему-л.;

رَحْلَةٌ دَلَوِيَّةٌ деловая поезд-
ка; بَرْزَخَانَةٌ программа

действий, рабочая програм-
ма 3) поступок; акция 4)

произведение, сочинение 5)
сооружение; أَعْمَالٌ مِيْمَانِيَّةٌ

портовые сооружения

عَمَلَانِيٌّ 1. гигантский, испо-
линский; نَاقِلَةٌ بِثَرْوَلٍ

супертанкер 2. мн.
عَمَلَانِيٌّ гигант, исполин

عُمْلَةٌ 1) монета 2) деньги,
валюта; الْعُمْلَةُ الْخُرَّةُ (сво-

бодно-)конвертируемая ва-
люта; الْعُمْلَةُ الصَّغْبَةُ

твёрдая валюта

عَمَلِيٌّ 1) практический 2)
деловой, практичный

عَمَلِيَّةٌ 1) операция 2)
действие; процесс

عَمِّمَ распространять, вво-
дить повсеместно

1) عُمْدٌ, أَفْعِدَةٌ мн. عُمُودٌ
опора; столб; колонна 2)

مَاحْتَا; шест 2) столбец (га-
ветный) 4) перпендикуляр

عَلَى الْعُمُومِ или عُمُومًا
вообще, в общем; عُمُومًا...

و... خُصُوصًا вообще... и в
частности

1) عُمُومِيٌّ всеобщий; уни-
версальный 2) публичный;
общественный

1) قَمِيٌّ (a) قَمِيٌّ быть
слепым; ослепнуть 2) قَمَنَ

не замечать чего 3) قَمِيٌّ
быть непонятным, неясным

для кого

عَمِيٌّ ослеплять; вводить
в заблуждение

أَفْعَمِيٌّ мн. عُمَيَّانٌ

1) عَمْدَاءُ мн. عَمِيدٌ
глава; старейшина 2) декан; рек-

тор

مِيدَاءٌ глубокий; ~
глубоководный порт

عَمِيلٌ *мн. عَمَلَاءُ* 1) в разн.
знач. агéнт 2) клиент

عَنْ *предлог* 1) из, от, с
2) о, об, относительно 3)
за, вмéсто 4) вслéдствие 5)
пóсле, спустя

عَدَاءٌ 1) тяжёлый труд;
тяжéсть, трóдность (*рабо-*
ты) 2) беспокóйство, волнé-
ние

عِدَاءٌ упрямство, упóрство
عِنَائِي объятие

عَنْكَبُوتٌ *мн. عَنْكَابُتُ*
عِنَانٌ *мн. أَعْنَنُ* повóдья;

узdá
عِنَايَةٌ забóта, ухóд; وَلَلُّ

عِنْدَايَةِ невнимáние

أَعْنَابٌ *собир. мн. عِنَبٌ*
виногрáд

عَنْبَرٌ *мн. عَنَابِرُ* 1) склад;
амбáр 2) цех 3) трюм 4)
палáта (*больничная*)

عِنْدَ *предлог* 1) у, вóзле,
óколо; عِنْدِي а) у меня
есть... б) по моемú мнéнию
2) в, во врéмя; ذَلِكَ ~ при
это́м, в тот момéнт; طُلُوعُ ~
الشَّمْسِ на восхóде сóлнца;
عِنْدَيْهِ в то врéмя
عِنَادِلُ *мн. عِنْدَالِيْبُ* соло-
вей

عِنْدَمَا когdá
عَنْزَةٌ, عَنْزٌ козá
عَنَاصِرُ *мн. فَضْصِرُ* 1) в

разн. знач. элемéнт 2) ком-
понéнт, составнáя часть 3)
мн. персонал, кáдры 4) рáса;
этни́ческая гру́ппа

عُنْصُرِي 1. 1) рáсовый;
этни́ческий 2) раси́стский 2.
раси́ст

عُنْصُرِيَّةٌ раси́зм
عَنْفٌ 1) стрóгость, сурó-

вость 2) жестóкость, наси́-
лие; أَعْمَالُ الْعَنْفِ наси́ль-
ственные дéйствия

عَنْفَقَةٌ *сир.* турбина
فِي عُنْفُوانٍ (рас)цвет; فِي
عُنْفُوانِ الشَّبابِ во цвете
лет

1) أَغْنَأُ مَن. عُنُقٌ, عُنُقٌ
шея 2) гóрлышко (бутылки)
عَنْكَبُوتٌ *мн.* عَنْكَبُوتٌ па-
-يَت (نَسِيحٌ);
عَنْكَبُوتٍ паутина
1) عَنَّاوِينُ *мн.* عَنْوَانُ
адрес 2) загла́вие, заголо́вок
3) знак; ... عَنْوَانًا в знак
чего-л.

عَنْوَةً силой, насильно
عَنْيَ (и) عَنْيَ занима́ть,
забо́тить; ... عَنْيَ *страд.*
занима́ться чем-л.; забо́тить-
ся о ком-чем-л.

عَنْيَ (и) عَنْيَ имéть в
виду; يَعْنِي́ то есть
عَنْدٌ *мн.* عَنْدٌ упрямый;
упóрный
عَنِيفٌ жесто́кий, неисто-
вый, я́ростный

عَهْدٌ (а) عَهْدٌ 1) знать,
ве́дать; وَعْدَةٌ ~ сде́рживать
обеща́ние 2) поруча́ть

عَهْدٌ 1) зна́ние, знако́мст-
во; هُوَ حَدِيثُ الْعَهْدِ ...
он новичо́к в чём-л.; он
нео́пытен в чём-л.; هُوَ قَدِيمٌ
... الْعَهْدِ он о́пытен в чём-
либо 2) *мн.* عُهُودٌ обеща́ние;
обяза́тельство 3) эпо́ха, пе-
риод; مِنْ عَهْدٍ قَرِيبٍ не-
да́вно

عَوَامَةٌ поплаво́к
1) عِيدَانٌ, أَغْوَادٌ *мн.* عَوْدٌ
ствол; сте́бель 2) шест,
жердь; عَوْدٌ ثِقَابٍ (كَبْرِيتٍ)
спичка 3) фигу́ра, (тело)сло-
же́ние; ا) صُلْبُ الْعُودِ кре́п-
кого сложе́ния б) упря́мый,
непода́тливый

عَوْدَةٌ возвраще́ние; رَحْلَةٌ
عَوْدَةٌ о́брáтный рейс
عَوَّضٌ возме́щать, компен-
сиро́вать

عَوَضَ замена, возмещение;
(مِنْ) عَوَضًا عَنْ вместо, вза-
мен чего-л.

عَوَّلَ полагаться, надеяться-
ся

عَوْنٌ 1) помощь, содейст-
вие 2) мн. أَعْوَانٌ посóбник;
приспéшник

عَوَى (u) عَوَاءٌ выть, ску-
лить

عَوِيضٌ трудный, тяжёлый
(для понимания); مَسْأَلَةٌ
عَوِيضَةٌ запутанная пробле-
ма

عَوِيلٌ вопль, вóпли
عِيَادَةٌ 1) посещение, визит
2) приёмная врача

عِيَارٌ 1) стандарт, образец
2) мерило, критерий 3) ка-
либр (оружия) 4) проба
(напр. золота)

عِيَالٌ мн. иждивéнцы, се-
мья

عَيَّبَ порицать, осуждать

عُيُوبٌ мн. 1) порóк,
дефект, изъян 2) стыд, по-
зór; عَلَيْكَ ~ как тебе не
стыдно!

أَعْيَادٌ мн. прáздник;
الْعِيدُ или عِيدُ الْأَضْحَى
курбáн-байра́м
(праздник жертвоприноше-
ния); عِيدُ الْفِطْرِ или عِيدُ
الْصَّغِيرِ прáздник рóзгове-
нья; عِيدُ الْمِيلَادِ день рож-
дéния

عَيْشٌ 1) жизнь, сущест-
вовáние 2) ег. хлеб

عَيْشَةٌ жизнь

عَيَّنَ назначать; устанáв-
ливать, определять

أَعْيُنٌ, عُيُونٌ ж мн.
1) глаз 2) истóчник (воды)
3) отvéрстие 4) соглядáтай,
шпиóн 5) сам; сáмый, тóт
же сáмый; لِمَسَبَبِ عَيْنِهِ
или لِعَيْنِ السَّبَبِ по тóй
же причíне

عَيْنَةٌ проба, образец;
عَيِّنَاتُ الدَّمِ анализы крови

غ

غَائِبٌ 1. прич. от غَابَ 2.
скрытый, невидимый

غَيْبَةٌ, غَيْبٌ (u) غَابَ,
1) заходить, 2) уходить
откуда; отсутствовать где

◇ عَنِ الْبَالِ ~ ускользать
из памяти; عَنْ ذَهْنِهِ ~
упустить из виду

غَابَةٌ 1) лес; джунгли 2)
низина

غَابِرٌ мн. 1. бывший,
минувший 2. прошлое, бы-
лое

غَادَرَ оставлять, покидать;
~ أَلْقَاهِرَةَ إِلَى مُوسَى ~
выезжать из Каира в Москву

غَادِرٌ 1) вероломный, пре-

дательский 2) лживый, об-
манчивый

1) غَوْرٌ (y) погружаться
глубоко 2) уходить в землю
(o воде) 3) ввалиться (o
глазах)

غَارَةٌ нападение, налёт;
جَوِّيَّةٌ ~ воздушный налёт
1) غازٌ газ; طَبِيعِيٌّ ~
природный газ; غَازَاتٌ
2) отравляющие газы 2)
керосин

غَزَاةٌ мн. захватчик,
завоеватель; покоритель

غَاشِمٌ несправедливый,
беззаконный; قُوَّةٌ غَاشِمَةٌ
грубая сила

1) غَوَضٌ (y) нырять
2) погружаться; увязать в
чем-л.

غَاطِسٌ осадка (судна)

غَاطٍ (u) сердить

1) غَافَلَ заставлять, захва-
тывать врасплох 2) (вос)-

غالب

пользоваться чьей-л. невнимательностью, беспечностью

غَالِبَ 1) бороться; ~
أَلْمَصَائِبَ бороться с трудностями 2) соперничать

غَالِبٌ 1. 1) побеждающий
2) преобладающий 2. 1) *мн.*
غَلَبَهُ победитель 2) большинство, большая часть;
... وَأَلْغَالِبُ إِنَّ... и, как правило, ...; *فِي غَالِبًا* или *فِي*
أَلْغَالِبِ чаще всего, главным образом

غَالِبِيَّةٌ большинство

غَالَى преувеличивать, утрировать

غَالٍ дорогой, ценный

غَالٍ *мн.* غُلَاةٌ экстремист; фанатик; أَلْتَرَجَعِيَّةُ крайняя реакция, крайние реакционеры

غَامБИЯ Гамбия

غَامِضٌ 1) неясный, неопре-

деленный 2) таинственный, загадочный

غَامِضٌ темный (о цвете)

غَانَا Гана

غَاثِيَةٌ *мн.* غَوَاثٍ красавица

غَايَةٌ 1) цель, стремление;

مَنْشُودَةٌ ~ заветная цель

2) предел, конец; فِي غَايَةٍ

أَلْجَمَالِ необычайно красивый;

مَنْشُودَةٌ ~ заветная

цель; فِي غَايَةٍ أَلْسِرِّيَّةِ со-

вершенно секретный; لِمَغَايَةٍ

чрезвычайно, очень

لَا غُبَارَ عَلَيْهِ пыль; غُبَارٌ

безупречный

غَبَاوَةٌ глупость, тупость

1) счастье, блаженство

2) ликование, торжество

ство

غَبِنَ (u) غَبْنٌ обманывать,

надувать

1. أَفْهِيَاءُ *мн.* غَفِيٌّ глуп-

пый, 'тупой 2. дурень, не-
вѣжда

غَدَ завтра, завтрашний
день; فِي (مِنْ) غَدًا завтра;
غَدَ назавтра, на другой
день; بَعْدَ غَدٍ послезавтра
1) غَدُو, غَدُو (y) при-
ходить, уходить или дѣлать
что-л. рано утром; وَرَاح ~
ходить туда-сюда 2) стано-
виться, дѣлаться

غَدَاءُ мн. أَغْدِيَّةُ обед, за-
трак

غَدَاةٌ раннее утро

غَدَّارَةٌ пистолѣт

غَدْدَةٌ мн. حُددُ железá

غَدَرَ (u, y) предавать,
измѣнять; обмáнывать

غَدِيرٌ мн. غُدْرَانٌ, غُدُرٌ по-
ток, ручей

غَدَّأَ (y) кормить, пи-
тáть

غَدَاءٌ мн. أَغْدِيَّةُ пища,
питáние; أَغْدِيَّةٌ طَازِجَةٌ све-

жие продúкты; أَغْدِيَّةٌ
مَحْفُوظَةٌ консервированные
продúкты

غِذَائِيٌّ пищевой; продо-
вольственный; مَوَادُّ غِذَائِيَّةٌ
продовольственные товары-
صِنَاعَاتٌ غِذَائِيَّةٌ пищевáя
промышлeнность

1) فَدَى кормить, питáть
2) питáть, снабжать (напр.
током)

أَغْرَأَ ж от غَرَأَ

غِرَاءٌ клей

غِرَبَانٌ мн. غُرَابٌ ворон

غَرَابَةٌ странность, необыч-
ность

قَلْبِي غِرَارٌ или غِرَارًا: غِرَارٌ
второпях; торопливо, наско-
ро; عَلَى (مِنْ) غِرَارٍ... по-
добный чему-л.; по образцу
чего-л.

غَرَامٌ любовь; страсть

غَرَامٌ грамм

غَرَامَةٌ штраф; пения

فَرَبَ (y) 1) мсд. уходѣть, уезжать; покидать

2) мсд. فَرُوبَ заходить, за-
катываться

فَرَبَ запад; فَرَبًا к запа-
ду, западнее; اَلْغَرْبُ Запад
فَرَبَالُ мн. غَرَابِيلُ сѣто,
решето

فَرَبِي 1. западный 2. уро-
женец или житель Запада
غَرَدَ (a) فَرَدَ или غَرَدُ петь,
щебетать, чирѣкать

فَرَزَ (u) فَرَزُ вонзѣть, вты-
кать

فَرَسَ (u) فَرَسُ 1) сажѣть;
насаждать 2) вонзѣть, вты-
кать

فَرَضَ см. فَرَضَ
فَرَضُ мн. أَفْرَاضُ 1) цель,
мишенъ 2) намѣрение, стрем-
леніе 3) назначеніе; فَرَضُ
назначеніе прибора
4) мн. необходѣмые вѣщи,
предмѣты; أَفْرَاضُ ذِسَائِيَّةُ

предмѣты женскаго туалѣ-
та

فَرَعَرُ мсд. 1) по-
лоскать горло 2) бѣлькать

فَرَقُ 1) комната
فَرَقَةُ أَكْلٍ (طَعَامُ, مَفَرَّةٌ)
столовая; فَرَقَةُ نَوْمٍ спаль-
ня; فَرَقَةُ تَدْرِيبٍ учебный
кабинетъ; فَرَقَةُ عَمَلِيَّاتٍ дис-
петчерская 2) палата; فَرَقَةُ
اَلتِّجَارَةِ وَاَلصِّمَاعَةِ торгово-
промышленная палата

فَرَقَ (a) فَرَقُ тонуть; по-
гружаться

فَرَمَ штрафовать

فَرَوُ удивленіе; لَا فَرَوُ не
удивительно, нечего удив-
ляться

فَرُوبَ заходъ, закатъ

فَرُورُ самомнѣние; тщесла-
вие

فَرِيبُ 1. 1) страннѣй, не-
обыкновеннѣй 2) чужой;
чуждѣй; посторбннѣй 2. мн.

غُرَبَاءُ незнакомец; посто-
ронний человек

غَرِيْزَةٌ мн. غَرَائِزُ ин-
стинкт; интуиция

غَرِقَ мн. غَرَقَى 1. уто-
нувший 2. утопленник

غَزَا (y) غَزَوْا совершать
нашествие или набег; напа-
дать; завоевывать

غَزَاةٌ мн. غَزَاةٌ

غَزَالٌ мн. غِزْلَانٌ газель

غَزَّةٌ г. Газа

غَزْلٌ 1) прядение 2) мн.

صِنَاعَةُ الْغَزْلِ пряжа; غَزْلٌ

وَالنَّسِيجُ текстильная про-
мышленность

غَزْلَانٌ мн. от غَزَالٍ

غَزْوٌ вторжение, напа-
дение, нашествие; غَزَوْا

أَلِ الصَّحْرَاءِ освоение пустыни

غَزَوَاتٌ мн. غَزَوَةٌ набег,

налёт, рейд

غَزِيرٌ 1) обильный, изо-
бильный; ~ مَطَرٌ пролив-

ной дождь 2) بَ изобильную-
щий, богатый чем

غَسَّالَةٌ 1) прачка 2) сти-
ральная машина

غَسَلَ (u) غَسَلٌ мыть; сти-
рать; وَجْهَهُ ~ умываться

◇ أَلْعَازُ ~ смыть позор

غَسِيلٌ 1) мытьё; промы-
вание 2) бельё (грязное или
выстиранное)

غَشَى обман

غَشَاوَةٌ (a) غَشَى покрыва-
ть 2) страд. غَشِيَ عَلَيْهِ

терять сознание, падать в
обморок

فَضَضَ (a, فَضَضْتُ) فَضٌ

1) (по)давиться; поперхну-
ться 2) быть переполненным

فُضُونٌ, أَفْضَانٌ мн. فَضْنٌ

ветка, ветвь

فَضَّ (y) فَضٌ опускать (гла-
за); فَضَّ النَّظَرَ (الطَّرْفَ)

فَضَّ не обращать внимания
на что-л.

غَضَب

сердѣть- (a) غَضِبَ
ся, злѣться

гнев, ярость غَضَبٌ

множ. غَضَبِيَّ Ж. غَضَبَانِ

сердѣтый, злой غَضَابٌ

на протяженіи..., в теченіе...
множ. غَضُونِ... :
فی غَضُونِ

1) крышка, покрывало; чехол; головной убор; скатерть
множ. غِطَاءٌ
высокомѣрие, надмѣнность, чванство غَطَّاءٌ

нырять, окуна́ться; погружа́ться غَطَّسَ (u) غَطَّسَ

1) покрыва́ть, накрыва́ть 2) прикрыва́ть, скрывать

храпѣніе, храп غَطِيطٌ
М. غَفَرَةٌ, غَفَرٌ (u) غَفَرَ
проща́ть; لَا يُغْفَرُ
страд. непрости́тельный

1) غُفُولٌ, غَفْلٌ (y) غَفَلَ

проявля́ть невнима́ние 2)
пренебрега́ть чем, упуска́ть из виду что عَنْ

небрежность, невнимательность; غَفْلَةٌ
или عَلَى غَفْلَةٍ
неожиданно, врасплóх غَلَبَ حِينَ غَفْلَةٍ

многочисленный, бесчисленный غَفِيرٌ¹

множ. غَفِيرَاءُ
сторож; часовóй; конвоир غَفِيرٌ²

1) (y) غَلَا
дорогím, высóким (о цене) 2)
мсд. غُلُوْا
преувели́чить; перестарáться, переусердствовать

дороговѣзна; غَلَاءٌ
дороговѣзна жи́зни غَلَاءُ الْمَعِيشَةِ

множ. غَلَاٍ от غَلَاةٌ
1) Г. غُلْفٌ
крышка; чехол; оболóчка 2) оболóжка, переплёт 3) конверт

множ. غُلْمَانٌ 1) маль-

чик; юноша 2) слуга; официант

1) غَلَبْتُ, غَلَبْتُ (u) одолевать, побеждать 2) завладевать 3) преобладать, превалировать

غَلَبْتُ победа
1) غَلَطْتُ обвинять в ошибке 2) вводить в заблуждение

ГЛАТА мн. أَغْلَاطُ ошибка, промах; ошибочность

АГЛАТА мн. غَلَطَاتُ ошибка; ~ مَطْبَعِيَّةٌ опечатка

غَلَقْتُ закрывать; запира́ть
ГЛУ́ преувеличение, чрезмерность

ГЛЯ́ мн. غَلَيَانُ кипеть, бурлить

ГЛЯ́ кипение, бурление
1) غِلَاطٌ мн. غَلِيظٌ крупный, здоровый 2) толстый 3) грубый, жёсткий

غَلِيظُونَ мн. غَلَاظِيْنُ трубка (для курения)

1) غُمُومٌ мн. غَمٌّ печаль, скорбь 2) забота

2) غَمْرَةٌ мн. غِمَارٌ риск, опасность

1) غَمَرْتُ (y) заливать, затоплять 2) переполнять (о чувствах)

ГМАРА́ мн. غَمَرَاتُ 1) разлив; наводнение 2) испытания, превратности 3)

ГМАРА́ мн. غِمَارٌ пучина, водоворот
ГМСИ́ или ГМСИ́ (u) غَمَسَ окунать, макать

ГМУ́ЗИ́ (y) غَمُوضٌ быть неясным, непонятным

ГМГМ́ мсд. غَمْغَمَةٌ бормотать, говорить невнятно

ГМУ́ЗИ́ неясность, нечёткость, неопределённость

ГДА́ богатство, изобилие

◇ لَا فَدَاءَ فِيهِ бесполезный, ненужный; هُوَ فِي فَدَاءٍ

...هُوَ ему не нужно что-л.,
он обойдётся без чего-л.

غَنَاءٌ пение; جَمَاعِي ~ хоровое пение; مُنْفِرْدٌ ~ сольное пение

غِنْدَايِي 1) вокальный; ~ مُشْرَحٌ музыкальный театр 2) лирический

أَفْدَامٌ собир. мн. أَبْدَامٌ овцы и козы; мелкий рогатый скот; تَرْبِيَّةٌ آلَافْدَامٍ овцеводство

هَنَى 1) петь 2) بَ воспевать кого

أَفْنِيَاءٌ мн. غَنِيٌّ богатый
◇ مِّنَ الْقَوْلِ أَنَّ ~ излишне говорить, что...

لَا فَنَى ◇ لَا فَنَى богатство
فَنَاءٌ необходимый, нужный;
هُوَ ему не нужно что-л., он обойдётся без чего-л.

فَنِيْمَةٌ мн. فَنَائِمٌ добыча, трофей

غَوَاضٍ ныряльщик; водолаз

غَوَاصَةٌ подводная лодка;
أَسْطُولُ غَوَاصَاتٍ подводный флот

فَوْتُ помощь
أَفْوَارٌ мн. فَوْزٌ глубина; дно

أَلْغُوْطَةُ Гута (оазис, примыкающий к Дамаску)

غَيْلَانٌ, أَفْوَالٌ ж мн. هَوْلٌ гуль (демон пустыни)

غِيَابٌ 1) отсутствие, неявка 2) заход (солнца)

غَيْبَةٌ отсутствие
غَيْبُوبَةٌ 1) обморок 2) оценка, транс

فَيَّرَ (из)менять; сменять
فَيْرٌ 1. с сущ. в род. другой, иной; الْغَيْرُ другие, иные; وَغَيْرُ ذَلِكَ или وَغَيْرُهُ и прочее, и так далее 2. с прил. в род. соответствует приставкам не-, без(с)=;

غَيْرُ *небольшой; غَيْرُ* беззаботный 3. принадлежащий другому, чужой; *أَرْضَى الْغَيْرِ* чужие зёмли

غَيْرَ частица без; кроме, за исключением

غَيْرَةٌ 1) ревность 2) усердие, рвение

غَيْطٌ *мн.* *غَيْطَانٌ* поле

غَيْظٌ гнев, ярость

غُيُومٌ *соби́р. мн.* *غُيُومٌ* тучи, облака

غِيْنِيَا Гвине́я

غَيَْاهِبٌ *мн.* *غَيَْاهِبٌ* мрак, тьма

غَيْرٌ 1) ревнивый 2) ревностный, усердный

ف

فَ союз 1) потом, затем; и; *يَوْمًا فَيَوْمًا* день за днём

2) с *гл.* в *сослаг. накл.* что-бы

فُؤَادٌ *мн.* *أَفْئِدَةٌ* сердце

فَاتٌ 1. *прич. от* *فَاتَتْ* 2. минувший, прошедший

1) *فَوَائِدٌ* *мн.* польза, вы́года 2) процéнт; начислénия

فَازَ 1. *прич. от* *فَازَ* ~ *بِالْجَائِزَةِ* лауреат; призёр 2. победитель

2. *فَاضٍ* 1. *прич. от* *فَاضٍ* избыток, изл́ишек; *فَاضٍ* *الْقِيَمَةِ* прибáвочная сто́имость

فَائِقٌ 1. *прич. от* *فَائِقٌ*; *مَعَ فَائِقٍ* с величайшим ува́жением 2. превосхо́дный, отли́чный

1) *فَوَاتٌ*, *فَوْتُ* (у) *فَاتٌ* проходить, миновать; ~ *الْوَقْتُ (الْأَوَانُ)* вре́мя упущено; *فَاتَتْهُ الْفُرْصَةُ* упустить сл́учай; *الْعِطَارُ*

فَارِغٌ 1) пустой, порож-
ний 2) незанятый, вакант-
ный 3) бессодержательный,
бессмысленный \diamond بِفَارِغٍ
الصَّبْرُ с нетерпением

فَارَقَ расставаться; поки-
дать; الْحَيَاةُ ~ умереть

فَارَقَ мн. فَوَارِقُ различие,
разница

فَازَ 1) побеждать (y)
2) достигать, добиваться
чего; بِالْجَائِزَةِ ~ получать
премию, приз

فَأْمَسَ ж мн 1) то-
пор 2) мотыга

فَأْمَسَ г. Фес
1) испорченный; гни-
лой 2) безнравственный, по-
рочный

1. فَاشِئِي, فَاشِئِي фа-
шистский 2. фашист

1. فَاصِلٌ прич. от فَصَلَ;
~ демаркационная ли-
ния 2. решающий, оконча-

тельный 3. мн. فَوَاصِلُ пе-
регородка; барьер

فَاصُولِيَا фасоль

1) فَيَضَانٌ, فَيَضُ (u) فَاضٍ
разливаться, выходить из бе-
регов 2) переливаться через
край 3) فَاضٍ заливать, за-
топлять что 4) изобиловать,
иметься в изобилии

فَاضِي разг. незанятый,
свободный

1. فَاعِلٌ прич. от فَعَلَ
2. 1) мн. فَعَالَةٌ работник;
рабочий 2) мн. فَوَاعِلُ фак-
тор

1) فَوَاقِي, فَوْقِي (y) فَاقَ
превосходить, превышать 2)
икать

فَاقَةٌ нужда, бедность

2. فَعَدَ 1. прич. от فَاعَدَ

эк. потерь; отходы

فَوَاكِهُ собир. мн. فَاكِهَةٌ
фрукты; плоды

فأل *мн.* فؤول добрая примёта

1) فاذلة, فاذلا рубáха; мáйка 2) فاذلات *мн.* нижнее бельё

فواذيسى *мн.* فاذومى фо-нарь

1) فاذин временный, прехо-дящий 2) óчень стáрый, вет-хий

فووة (y) فاة говорить, про-износíть; يتضرىح ~ дéлать заявлéние

فبзраير февраль

1) فاذى с отрицанием не прекращáть, не переставáть; 2) فاذى ~ مَا не переставáть рабóтать

فادات крошки

1) فاذيات *мн.* фэвушка 2) فاذى (a) открывáть, раскрывáть 3) фазинáть 4) фазклучáть (напр. радио) 5) фазвоёвывать

1) فاذرات *мн.* фэриод, промежуток (времени); 2) فاذين время от вре-мени; 3) فاذاية ~ вэчёрняя смéна (в школе)

1) فاذشى искáть, ра-зыскивать кого-что 2) фазлэ-довать, инспекти́ровать 3) фазыскивать; подвергáть до-смóтру

1) فاذك (y, u) гу-бить, уничтoжáть; убивáть 2) фаздáть, набрáсываться

1) فاذон, фاذин (u) очарóвывать, прельщáть 2) фазвращáть; сéять смúту 3) фазно́сить на кого

1) фазин *мн.* фазинэ очаро-вáние, обая́ние 2) смúта, бро-жéние

1) фазоу́ юность, мóлодость 2) фазу́ слáбость; вя-лость, апатичность 3) фазлáдность; охлáждéние

1) فُنَيْيَّةٌ, فُنَيْيَانٌ *мн.* юноша 2) *мн.* молодёжь

فُنَيْيٌ молодой

1. скрученный, свитый 2. *мн.* فُنَائِلٌ фитиль

فُجْأَةً, فُجْأَةً внезапно, вдруг, неожиданно

1) взрывать 2) давать выход (*напр.* воде)

فُجْرٌ заря (*утренняя*)

1) причинять страдания; глубоко печаливать

فُجْلٌ *собр.* редис

فُجْوَةٌ промежуток, разрыв; несоответствие

1) исследовать; обследовать, осматривать 2) подвергать испытанию

1. *мсд.* от فَحَصَ 2. *мн.* فُحُوصٌ экзамен; контрольная работа

فَحْمٌ уголь; فُوكُ кокс

فَحَّارٌ *собр.* гончарные изделия; керамика

1) великолéпие 2) *сир.* превосходительство (*титул президента*)

أَفْعَادٌ *ж мн.* فَعْدٌ, فَعْدٌ 1) бедро 2) ножка (*напр.* баранья)

гордиться; хвалиться ب

великолéпный, роскошный

فُخُورٌ горделивый; хвастливый

فِدَائِيٌّ боец диверсионно-десантного отряда; партизан

أَفْدَانَةٌ *мн.* فِدَانٌ феддан (*мера площади, равная 4200,83 м²*)

обременять, отягощать (a) فَدَحَ

1) فِدَاءٌ, فِدَى (u) فَدَى

освобождать за выкуп 2)
жертвовать собой

فَدَّ *мн.* أَفْدَادُ, أَفْدَادُ един-
ственный; необыкновенный

مَفَرٌّ, فِرَارٌ, فَرٌّ (*у*) ФР
бежать, спастись бегством

الْفُرَاتُ *р.* Евфрат

فِرَارٌ бегство

فُرْشٌ *мн.* فِرَاشٌ постель;
кровать

فِرْعَوْنٌ *мн.* فِرَاعِنَةٌ

فَرَاغٌ 1) пустота; вакуум
2) пробел, пропуск 3) *тж.*

وَقْتُ الْفَرَاغِ досуг

فِرَاقٌ разлука, расстава-
ние; отъезд

فَرَجٌ 1) облегчать; ослаб-
лять (*напряжение*) 2) عَلَى
показывать что

فَرَحٌ (*а*) радоваться,
веселиться

فَرَحٌ 1) радость, веселье
2) *мн.* أَفْرَاحٌ свадьба

فُرُوحٌ, أَفْرَاحٌ *мн.* ФР

птенёц; цыплёнок 2) побег,
отросток

أَفْرَادٌ *мн.* فَرْدٌ 1. один,
единственный; فَرْدًا فَرْدًا

по одному, один за другим
2. 1) индивидуум, отдельное

лицо; أَفْرَادُ الْأُسْرَةِ члены
семьи 2) нечётное число 3)

один предмет (*из пары*)

فَرْدِيٌّ 1) одиночный, еди-
ничный 2) индивидуальный,
личный 3) нечётный

فَرَزٌ (*у*) فَرَزٌ 1) отбирать,
отделять 2) сортировать;
классифицировать 3) подсчи-
тывать

فَرَزٌ *мсд.* فَرَزَ от ФР
فَرَزٌ сортировка почты;
فَرَزٌ أَصْوَاتِ الدَّاحِيَيْنِ
подсчёт голосов избирателей

أَفْرَاشٌ *м, ж мн.* فَرَشٌ
лошадь; конь

فَارِشٌ *мн.* от ФР

1) فِرَاشٌ, فَرَشٌ (*у*) ФР

стелить, расстилать 2) **ب**
устилать *чем*

فَرُشٌ *мн.* 1) обстановка, меблировка 2) подстилка

فُرْشَةٌ *мн.* **فُرُشٌ** щётка; зубная щётка

فُرْصَةٌ *мн.* 1) благоприятный случай, возможность; шанс; **مَسَاحَةٌ** ~ подходящий момент; **مَقَامٌ** рабочее место 2) перемена, перерыв

فَرَضَ (у) 1) предполагать, допускать 2) предписывать; навязывать 3) вводить (закон) 4) облагать (налогом)

فَرَضَ 1. *мсд. от* **فَرَضَ** 2. *мн.* 1) предположение, гипотеза 2) заповедь, предписание

فَرَّطَ 1) разбазаривать, рас-

точать 2) поступаться, уступать 3) проявлять небрежность; делать упущения **فَرْطٌ** невоздержанность, неумеренность

فُرُوعٌ *мн.* 1) ветвь, ветка 2) отрасль 3) филиал, отделение 4) отрóg; рукав (рек)

فَرَاغَتْ *мн.* **فَرَاغَةٌ** фараон

1) **فَرَاغٌ**, **فُرُوعٌ** (у) **فَرَّغَ** быть пустым 2) быть незанятым, вакантным 3) **مِنْ** заканчивать *что*

فَرَّغَ опорожнять; разгружать; выгружать

1) **فَرَّقَ** (у) **فَرَّقَ** разъединять, разделять 2) различать

1) **فَرَّقَ** разгонять, рассеивать 2) **عَلَى** делить, распределять *среди кого* 3) **بَيْنَ** различать, отличать *что от*

فرق

чего 4) **فَرَّقَ** — **فَرَّقَ** — **فَرَّقَ** разобщать, разъединять *кого с кем*

فَرَقٌ 1. мсд. от **فَرَّقَ** 2. **فَرَقٌ** *мн.* различие, разница

فَرَقَةٌ *мн.* 1) группа, отряд 2) труппа; ансамбль 3) бригада, артель 4) дивизия

فَرَكٌ (*у*) **فَرَكٌ** тереть; ~ **فَرَكُهُ** протирать глаза; ~ **فَرَكُهُ** потирать руки

فَرَمٌ (*и*) **فَرَمٌ** рубить, крошить

فَرَمَلَةٌ 1. торможение 2. *мн.* **فَرَامِلٌ** тормоз

فَرَنْ *мн.* **أَفْرَانٌ** печь; ~ **فَرَانٌ** доменная печь, домна

فَرَنْسَا Франция

فَرَنْسِي 1. французский 2. француз

فَرَوٌ *собир. мн.* **فَرَاءٌ** мех (á)

فَرْوَةٌ *и. ед.* мех ◇ **فَرْوَةٌ** **آلَ الرَّائِسِ** шевелюра

فَرْوَةٌ *мн.* от **فَرْوَةٌ** **فَرْوَةٌ** *мн.* от **فَرْوَةٌ** **فَرِيدٌ** *мн.* **فَرَائِدٌ** единственный; уникальный; **فَرِيدٌ** ~ **فَرِيدٌ** единственный в своём роде

فَرِيدٌ *мн.* **فَرَائِدٌ** добыча, жертва **فَرِيدٌ** *мн.* **فَرِيدٌ** 1) предписание, заповедь 2) обязанность

فَرِيدٌ 1) группа, отряд 2) спорт. команда 3) дивизионный генерал, генерал-лейтенант

فَرِيدٌ 1) группа, отряд 2) спорт. команда 3) дивизионный генерал, генерал-лейтенант **فَرَعٌ** (*а*) **فَرَعٌ** бояться, пугаться; ужасаться

فَرَعٌ страх, боязнь; испуг **فَرَعٌ** 1) негодность, недоброкачественность 2) порочность, безнравственность 3) коррупция

فُسْتَانٌ *мн.* فَسَاذِيْنٌ пла-
тье (*женское*)

فُسْتَقٌ *собир.* фиста́шки

فَسَحَ (*а*) فَسَّجَ освобождать
(*место*); давать (*дорогу*)

فُسْحَةٌ *мн.* 1) откры-
тое пространство; простор

2) отдых; прогулка 3) пере-
мена, перерыв ◇ فِي

~ أَلْوَقِيْتُ ещё есть время

فَسَخَ (*а*) فَسَّخَ аннулиро-
вать, расторгать

فَسَدَ (*у*) فَسَادٌ 1) быть
негодным, испорченным, гни-
лым 2) быть порочным, раз-
вращённым

فَسَّرَ объяснять, толко-
вать

فُسْقِيَّةٌ фонтан (*с бассей-
ном*)

فَسِيحٌ просторный, обшир-
ный

فُسَيْفِيْسَاءُ мозаика

فَشَّوْ, فَشَّوْ, فَشَّوْ рас-

пространяться, разносить-
ся

فَشِلَ (*а*) فَشَلَّ (по)тер-
петь неудачу, фиаско

فَشَلَّ провёл, неудача,
фиаско; ذَرِيْعٌ ~ неминуемый
провал

فَصَاحَةٌ чистота, правиль-
ность речи; красноречие

1) فَضَّلَ (*и*) فَضَّلَ отде-
лять 2) увольнять; исклю-
чать 3) فِي выносить реше-
ние о чём

1) فَضَّلَ подразделять, де-
лить на части 2) излагать
подробно, детально 3) кро-
ить

2. فَضَّلَ 1. *мсд. от* فَضَّلَ
мн. 1) فَضُولٌ раздел, глава
(*книги*) 2) акт, действие
(*пьесы*) 3) время года 4)
класс, классная комната

فَصَاحٌ, فَصَحَاءُ *мн.* فَصِيحٌ
1) чистый, правильный (*об*

فَصِيلَة

арабской речи) 2) красноречивый; искусно владеющий (арабским языком)

فَصَائِلُهُ *мн.* отряд, группа

فَضَّى (у) 1) открывать, распечатывать 2) распускать; закрывать (*напр. заседание*) 3) (раз)решать (*напр. конфликт*)

فَضَاءٌ 1) незанятое, свободное пространство; ~ أَزْحَى незастроенное место (в городе) 2) космос; كَوْزَيْتِي ~ космическое пространство; كَوْزَيْتِي космонавт; فَضَائِي космический корабль

فَضَّةٌ серебро

فَضَّحَ (а) 1) обличать, разоблачать 2) позорить, бесчестить

فَضْفَاضٍ просторный, широкий (об одежде)

فَضَّلَ предпочитать, отдавать предпочтение

فَضُولٌ *мн.* 1) превосходство, преимущество; فَضْلُ السَّبْقِ приоритет 2) излишек, остаток; فَضْلًا عَنْ помимо чего-л.; не говоря уже о ком-чем-л. 3) *мн.* أَفْضَالٌ заслуга, честь; ...بِفَضْلٍ благодаря кому-чему-л. ◇ مِنْ فَضْلِكَ пожалуйста! будьте любезны!

فَضَلَاتٌ *мн.* 1) излишек, остаток 2) *мн.* отходы, отбросы

فَضُولٌ 1) *мн.* от فَضْلٍ 2) любопытство; назойливость

فِضِّي 1) серебряный 2) серебристый (о цвете)

فَضَائِحٌ *мн.* 1) позор, бесчестие 2) публичный скандал 3) постыдный поступок

فَضَائِلُ *мн.* فَضَائِلُ добро-

дѣтель; высокое качество, достоинство

فُطِرَةٌ врождённое свойство, качество; فِطْرَةٌ по природе

فِطْرِي природный, врождённый

فَظَنَّ (a), فَظَنَ (y), فَظِنَ (y) 1) быть сообразительным, проникательным 2) понимать, уяснять

فُطُورٌ завтрак
فَطِيرٌ собир. прѣсный хлеб
فَطِيرَةٌ мн. فَطَائِرٌ сдобный пирожок; пышка, булочка
فَظَائِعُ мн. жестокости, зверства

فَظِيعٌ 1) ужасный, страшный 2) отвратительный, омерзительный

فَعَّالٌ действенный, эффективный

فَعَّالِيَّةٌ действенность, эффективность

1) فَعَّلَ, فَعَّلَ (a) дѣлать, выполнять 2) действовать, поступать

2. فَعَّلَ 1. мсд. от فَعَّلَ мн. 1) Аَّفْعَالٌ 1) действие, поступок 2) дѣло, факт; فَعْلًا или بِأَلْفِعْلٍ действительно, фактически

فَعَّلَةٌ поступок, действие
فَغَرَ (a) فَغَرٌ разевать, раскрывать

فَقْدَانٌ, فَقْدٌ (u) فَقَدَ, فَقَدَانٌ терять, утрачивать; лишаться; صَوَابُهُ ~ терять самообладание; أَفْصَابُهُ ~ (раз)горячиться

1) فَقْدَانٌ, فَقْدَانٌ потеря, утрата 2) отсутствие

فَقْرٌ бѣдность, нужда, нищета; مُدَقِّعٌ ~ беспросветная нужда, крайняя нищета

1) فِقْرٌ мн. فِقَرَةٌ абзац; параграф 2) позвонок

فَقَطْ только, и только

فَقِهَ (a) فَهَّمْ понимать,
знать

أَلْفِيقَهُ мсд. от فَهَّمَ; الْفِيقُ
фикх (мусульманское законо-
ведение)

فُقَرَاءُ мн. فَكَّيرٌ 1. бед-
ный, нищий 2. бедняк

فُقَهَاءُ мн. فَكَّاهُ 1) му-
сульманский законовед, пра-
вовед 2) разг. чтец Корана

فَكَ (y) فَكَّ 1) развязывать;
فَكَ أَزْرَارًا расстёгивать пу-
говицы 2) отделять, осво-
бождать 3) разбирать, де-
монтировать ◇ فَكَّ لَعْرًا
разгадывать загадку; فَكَّ
فَكَوَدًا разменивать деньги

فَكَ 1. мсд. от فَكَّ 2. мн.
فُكُوكُ чёлость

فُكَاهَةٌ 1) шутка, острота 2)
юмор

فَكَّةٌ мелочь, разменная мо-
нета

فَكَّرَ думать, размышлять

أَفْكَارٌ мн. فَكْرٌ 1) мысль,
идея 2) идеология

فِكْرَةٌ мн. فَكْرٌ мысль, идея;
فَكْرَهُ عَلَى ег. кстáти, между
прочим

فِكْرِي умственный, интел-
лектуальный; идейный

فَكَكَ 1) развязывать
2) разрушать, подрывать 3)
разбирать, демонтировать

فَلَّاحٌ крестьянин, феллах
فِلَاحٌ возделывание, об-
работка (земли); земледелие

فَيْلَسُوفٌ мн. от فَلَّسَ فَكَّ
فُلَانٌ ж. ФЛАН такóй-то
(употребляется вместо име-
ни)

فَلَّتْ (u) فَلَّتْ ускользать,
выскальзывать

أَفْلَادٌ, فَلْدَاتٌ мн. فَلْدَةٌ
кусóк (мяса); فَلْدَةٌ كَبْدِيهِ
образн. родная кровь

فِلِزٌ металл

فِلْسٌ мн. فَلُوسٌ 1) фельс
(فِلْسٌ) - БЫТЬ ВЫКОВАННЫМ
ОБРАБОТАННЫМ

(1/1000 часть динара) 2) *мн.*

разг. деньги

فِلَسْطِينْ Палестина

فِلَسْطِينِي 1. палестинский 2. палестинец

فِلْسَفَة философия

فِلْسَفِي философский

فِلْفِل *собр.* перец

أَفْلَاكُ 1) *мн.* небесный свод; небесная сфера;

عِلْمُ الْفَلَكِ астрономия 2) *перен.* орбита

فَلَكِي 1. астрономический 2. астроном

أَفْلَامُ 1) *мн.* (кино)-фильм; رَوَائِي ~ художественный фильм; وَكَائِي ~ документальный фильм 2)

кино= или фотоплёнка

فَلَنَكَة шпала

فِلْسُ *мн. от* فَلَوْسْ

فَلِيْنَة, فَلِيْنْ пробка

أَفْمَامُ 1) рот 2) отверстие, жерло

فُنْدُونُ 1) сорт,

вид, разновидность 2) отрасль (*напр.* знаний) 3)

искусство; أَلْفُنْدُونُ

прикладное искусство; أَلْفُنُونُ

изобразительное искусство

فَنَاءُ угасание, гибель

أَفْنِيَة *мн.* свободное

место, пространство (*возле*

дома); двор

فَنَّانٌ артист; художник

فَنَاجِيْنُ *мн.* ФЕНАЖАН или

فَنَاجِيْلُ *мн.* ФЕНАЖИЛ чашка

فَنَدَّ считать неправиль-

ным, опровергать; критико-

вать

فُنْدُقُ *мн.* ФЕНДАКЬ гостини-

ца, отель

فَيْنَزُوِيْلَا Венесуэла

فِنَاطِيْسُ *мн.* ФЕНАТАИС

цистерна, бак (*для воды*)

فَنِيَ (а) гибнуть; ис-

чезать

فَنِى 1. 1) техни́ческий 2) худо́жественный 2. те́хник; специа́лист

فَنِى مَن. فَنِى سِتْ, فَنِى مَسْ. указáтель; катало́г; оглавлéние

فَنِى (ا) فَنِى понимать
فَنِى разъяснять, растол-
кóвывать

فَنِى مَن. أَفْوَاجْ. гру́ппа,
толпа́; أَفْوَاجًا гру́ппами,
то́лпами

عَلَى (مِنْ) الْفَوْرِ, فَوْرًا
или مِنْ فَوْرِهِ немéдленно,
то́тчас, сра́зу

فَوْرَانْ кипéние, бурлéние
فَوْرِي немéдленный, неот-
ло́жный

فَوْزْ победа́; успе́х
فَوْضْ уполномо́чивать
فَوْضَوِي анархи́ческий;
хаоти́ческий

فَوْضَى ана́рхия; беспоря́-
док, хаóс

فُوطْ или فُوطْ 1) перед-
ник 2) салфéтка; полотéнце

فَوْقْ предлог 1) на; над
2) вы́ше, сверх; أَلْحَدِّ ~
сверх ме́ры; أَلْصَفْرِ ~ вы́ше
нуля́; ذَلِكَ ~ сверх то́го

مِنْ فَوْقْ наверху́;
سُورْ إِلَى فَوْقْ навéрх

فَوْقِي 1) ве́рхний 2) вер-
ху́шечный

فُولْ собир. бобы́; ~
فُولْ سُدَاذِي а́рахис; ~
فُولْ سُوِيَا со́евые бобы́; ~
فُولْ مَدَمَسْ ег. варёные бобы́ с
ма́слом

فُولَادْ сталь
فُولْتَا أَلْعَلِيَا ист. Ве́рх-
няя Во́льта

فَمْ أَفْوَاهْ мн. ФУО́
فُوَهْ, فُوَهْ отве́рстие;
жерло́; ду́ло; кра́тер

فِي предлог 1) в; на 2) в,
в течéние; во вре́мя 3) за;
из-за, ра́ди 4) о(б), про

فِيْتَنَامُ Вьетнам;
جُمْهُورِيَّةُ فِيْتَنَامِ
اَلْاِسْتِرَاكِيَّةُ Социалистичес-
кая Республика Вьетнам,
СРВ

فِيْزِيَاءُ физика
1. физический
2. физик

1) критерий, мерил-
ло 2) судья

1) разлив, наводне-
ние 2) избытие, избыток 3)
поток, струя

فِيْضَانٌ наводнение, паво-
док

فِيْلَةٌ, أَفْيَالٌ *мн.* فِيْلٌ
слон

فِيْلَسُوفٌ *мн.* فَلَاِصْفَةٌ
философ

فِيْلَمٌ *см.* فِيْلَمٌ
в то время, как; ~
فِيْءَدُ впоследствии, потом,
после

فِيْئَدَا *г.* Véna

اَلْفِيْنَةُ момент; *момент*
بَعْدَ اَلْفِيْنَةِ (اَلْاُخْرَى)
время от времени

فِيْنْلَانْدَا Финляндия
اَلْفَيْيُومُ *г.* Эль-Файюм

ق

1. *прич. от* قَادَ 2.
1) вождь, ру-
ководитель 2) командую-
щий; командир; قَامٌ ~ глав-
нокомандующий 3) водитель;
машинист \diamond اَزْمِسْتَرَا
дирижёр

1. *прич. от* قَامَ ~
بِاَلْاَعْمَالِ повёренный в де-
лах 2. перпендикулярный

1) ногá
мн. قَوَائِمُ (животного) 2) нóжка (ме-
бели) 3) стóйка, подпóрка
4) спíсок, пéречень; ката-
лóg; قَائِمَةُ اَلطَّعَامِ мeню

1) встречáть(ся) 2)

сопоставлять, сличать 3) от-
плачивать; вознаграждать
4) соответствовать

قَابِلٌ 1. прич. от قَبِلَ 2.

1) наступающий, будущий
2) л годный, пригодный к
чему; لِمِزْرَاعَةٍ ~ пригодный
для земледелия; لِمِشْقَامٍ ~
излечимый

قَابِلِيَّةٌ способность; при-
годность

قَاتَلَ сражаться, биться

قَاتِلٌ 1. прич. от قَتَلَ 2.

убийственный, смертельный
3. мн. قَاتِلَاتٍ убийца

قَاتِمٌ тёмный (о цвете)

قَاحِلٌ 1) сухой 2) засуш-
ливый, бесплодный

قَادَ 1) вести, ру-
ководить; командовать 2)
править, управлять

قَادَةٌ мн. от قَائِدٌ

قَادِرٌ 1) сильный, могучий
2) قَالِي способный на что

قَادِمٌ 1) вновь прибывший

2) наступающий, будущий

قَادِفَةٌ قَدَائِلٌ: قَادِفَةٌ бом-
бардировщик; قَارٍ огнёмёт
(لَهَبٍ)

قَارِئٌ мн. قُرَّاءٌ 1) чита-
тель 2) чтец (чаще Корана)

قَارَبَ приближаться; при-
близительно равняться

قَارِبٌ мн. قَوَارِبٌ лодка;
ка́тер; إِنْقَادٍ спасá-
тельная лодка

قَارَةٌ материк, континент
فِي قَارِعَةٍ آلَطَّرِيقِي: قَارِعَةٌ
посреди дороги

قَارَنَ сра́внивать, сопо-
ставля́ть

قَارُورَةٌ мн. قَوَارِيرٌ бутыл-
ка

قَارُوزَةٌ разг. со́довая вода́

قَامَسَ 1) изме-
рять, мёрить 2) примерять

(платье) 3) сра́внивать ◇
وَقَمَسَ عَلَيْهِ и так далее

قاسم делиться, разделять
с кем-л.

قاسم *мн.* قُسام 1) жесто-
кий, безжалостный 2) тяжё-
лый, суровый 3) жёсткий,
твёрдый

قاضى 1. *прич. от* قاضى 2.
мн. قضاة судья

قاطرة 1) локомотив; ~
كهترباوية ~ электровоз 2)
буксир (*судно*)

قاطع 1) прерывать, пере-
бивать 2) разрывать отно-
шения; бойкотировать

قاطع 1. *прич. от* قَطَعَ;
билетный кас-
сир; кондуктор; قاطع طريق
разбойник 2. 1) острый; от-
точенный 2) решающий; ре-
шительный, категорический

قاع *мн.* قيعان 1) низина;
русло реки 2)
дно

قاعة зал; محاضرات

лекционный зал; قاعة
читальный зал

قواعد *мн.* قواعد 1) база,
опорный пункт 2) основание,
фундамент; من القاعدة الى
الغمة снизу доверху 3)
пьедестал, постамент 4) пра-
вило

قافلة *мн.* قوافل караван;
колонна

قوافي *мн.* قوافية 1) рифма
2) *ег.* игра слов, каламбур
1) сказать, قَالَ
произнести; говорить; ~ في

نفسه подумать про себя;
قال ~ кто-то сказал, قال
страд. как гово-
рится 2) заявлять; конста-
тировать \diamond قال والاعمال
пустая болтовня, праздные
разговоры

قوالب *мн.* قالب, قالب
форма; модель; шаблон

قائم 1) вставать, *(y)* قام

подниматься; *فِي وَجْهِهِ* ~

выступать против когó-л.;

مَقَامَهُ ~ занимать чье-л.

место, заменять когó-л. 2)

возникать; состояться 3) су-

ществовать 4) отбывать, от-

правляться 5) *بِ* выпол-

нять, совершать что; ~

بِالْمَصَارِيفِ оплачивать рас-

ходы; *بِوَأْجِبِهِ* ~ выполнять

долг; *بِوَعْدِهِ* ~ сдерживать

обещание 6) *عَلَى* выступать,

восставать *против кого-чего*

7) начинать, приниматься

قَامَةً рост; стан, фигура;

طَوِيلُ الْقَامَةِ высокого рós-

та

قَامَرَ играть в азартные

игры

قَوَامِيسُ *мн.* *قَامُوسٌ* сло-

вάρь

قَانُونٌ *мн.* *قَوَانِينُ* 1) за-

кóн; кóдекс; устáв; *الْقَانُونُ*

основной закóн

(конституция) 2) право,

юриспруденция; *الْقَانُونُ*

международное прá-

во 3) *мн.* законодательство

قَانُونِي 1. 1) законный 2)

правовой, юридический 2.

юрист

الْقَاهِرَة г. Каир

قَاوَمَ сопротивляться, про-

тивоборствовать

قَبْرَةٌ воротник; воротничок

قُبَبٌ *мн.* *قُبَابٌ*, *قُبَبَةٌ* кú-

пол; свод

قُبْحٌ уродство, безобраз-

ность; неприглядность

قَبَّرَ (*y, u*) *قَبْرٌ* хоронить

قَبْرٌ 1. *мсд.* от *قَبَّرَ* 2.

мн. *قُبُورٌ* могила

قُبْرُصٌ о. Кипр

1) *قَبَضَ* (*u*) *قَبْضٌ* хватать,

схватывать; зажимать (*в ру-*

ке); *يَدَهُ عَنْ* ~ выпускать

из рук что-л. 2) *عَلَى* за-

держивать, арестовывать ко-

го 3) получать (напр. деньги)

قَبْضَةٌ 1) хватание, схватывание; хватка 2) *мн.* горсть; пригоршня; кулак 3) *мн.*

رُحْطَا رُحْطَا ручка, рукоятка
قَبْطَانَةٌ *мн.* капитан (корабля);
قَبْطَانٌ ~ капитан дальнего плаванья

قُبْطِي 1. коптский 2. *со бир.* أَقْبَاطًا, قِبْطًا копт
قُبَّعَةٌ шляпа

قَبَقَابٌ *мн.* قَبَقَابِيَّتٌ деревянный башмак

قَبُولٌ (а) 1) принимать, получать 2) поддаваться; لَا يَقْبَلُ الْجِدَالَ неоспоримый 3) соглашаться; допускать

قَبَّلَ (по)целовать
قَبْلَ *предлог* перед; до; за; كُلِّ شَيْءٍ ~ прежде все-

гó; أَنَّ ~ прежде, чем; مَا قَبْلَ *пред., до.*; مَا ~ *предвоенный*; مَا ~ *дореволюционный*; مَا ~ *позапрошлый*

قَبْلُ или مِنْ قَبْلُ ранее, прежде

قَبْلَ *предлог* к; по направлению к; в сторону; مِنْ قَبْلِ со стороны...

قَبْلٌ *мн.* قُبُلَاتٌ поцелуй

قِبْلَةٌ кибла (ниша в мечети, обозначающая направление к Каабе) \diamond قِبْلَةُ *центр внимания*

قَبِيلِي племенной; трибалистский

قَبْوٌ *мн.* أَقْبِيَّةٌ 1) свод; подвал (*со сводом*) 2) штóльня; галерея

قَبْرٌ *мн.* قُبُورٌ 1) принятие, полу-

чение; приём 2) соглашение; допущение чего-л.

قَيْحٌ мн. قَيْحٌ 1) уродливый, некрасивый 2) непристойный, неприличный

قَيْلٌ род, сорт; مِنْ هَذَا الْقَيْلِ в этом роде, подобный этому

قَيْلٌ предлог незадолго قَيْلٌ мн. قَبَائِلُ плёмя قَيْلٌ бой, сражение

قَتَلَ (y) убивать; ~ قَتَلَ نفسه покóнчить с собо́й ◇ قَتَلَ ~ досконально изучить вопрос

قَاتِلٌ мн. от قَاتِلٌ убитый قَاتِلٌ мн. قَاتِلٌ собир. огурцы (длинные)

قَحْطٌ 1) засуха 2) голод قَدْ мн. قُدُودٌ 1) стан; талия 2) ег. размер; количество; قَدْ عَلَى قَدِّهِ такого же размера

قَدْ частица 1) перед гл. в прош. уже; тж. не переводится 2) перед гл. в наст.-буд. может быть, возможно

قَدَامِي обеды; месса قَدَامٌ предлог перед قَدَامِي мн. от قَدِيمٌ قَدَحٌ мн. أَقْدَاحٌ стакан; бокал

قَدَرٌ (u) قَدَرٌ, قُدْرَةٌ мочь, быть в силах, быть способным сделать что عَلَى قَدَرٍ 1) определять, исчислять 2) высоко ценить, отдавать должное; لَا يُقَدَّرُ страд. неизмеримый; неоценимый

قَدَرٌ мн. أَقْدَارٌ предопределение; судьба

قَدَرٌ мн. أَقْدَارٌ 1) количество; размер, величина 2) степень; قَدَرٌ (عَلَى قَدَرٍ) по мере возможности

قُدُورٌ ж, м мн. гор-
шок; котёл; котелок

قُدْرَةٌ 1) мощность, мощь,
сила 2) способность;
القُدْرَةُ الشِّرَائِيَّةُ покупá-
тельная способность

قَدَّسَ 1) считать святым,
священным 2) посвящать

القُدْسُ г. Иерусалим
قَدِمَ (а) قُدُومٌ прибывать;
достигать

أَقْدَامٌ ж мн. 1) ступ-
ня; ногá; قَلْبِي قَدَمَيْهِ или
قَلْبِي عَلَى الْأَقْدَامِ пешком 2) фут
(мера длины) ◇ قَلْبِي قَدَمٍ
в полном разгáре,
полным ходом; قَلْبِي قَدَمٍ
на основе равно-
правия

قَدَمٌ давность; древность;
مُنْذُ الْقَدَمِ исстари

قَدَّمَ 1) продвигать; выдви-
гать 2) ставить во главé 3)
давать, предоставлять; ~

شُكْرًا выражать благодар-
ность; مُسَاعَدَةً ~ оказывать
пóмощь; هَدِيَّةً ~ препод-
носить подарок 4) представ-
лять, знакомить; نَفْسَهُ ~
...! представляться кому-л.

◇ أَلْتَمَنَ ~ платить впе-
рёд, авансом

الْمُحِيطُ ~ قُدَمَا
вперёд; ~
движение вперёд

قُدْوَةٌ, قُدُوةٌ пример, обра-
зец; модель

قُدُومٌ прибытие, приезд
قَدَامِي, قَدَمَاءُ мн. قَدِيمٌ
старый, старинный, древний;
قَدَامَى الْعَامِلِينَ ветераны
трудá; قَدِيمًا или الْقَدِيمِ
бывáло, в старые времена

قَذَارَةٌ грязь; неопрятность
قَذِرٌ грязный; неопрят-
ный

قَذَفَ (и) 1) кидáть,
бросáть, швырять 2) поно-
сить; клеветáть

قَذِيفَةٌ *мн.* قَذَائِفُ снаряд;
бомба

قَرَّ (*а, и* قَرَزْتُ, *у* قَرَزْتُ) останавливаясь, поселяться; пребывать ◇ قَرَّ قَرَّ ... решено...; قَرَّ ... быть в хорошем расположении духа

قَرَأَ (*а*) قَرَأَةٌ читать
قَارَأَى *мн. от* قَرَأَ
قَرَأَ 1) чтение 2) показание (*прибора*)

قَرَابَةٌ родство, родственные узы

قُرْبَانٌ *мн. от* قَرَابَةٍ
قَرَارٌ 1) решение, постановление; резолюция 2) дно; глубина (*моря*)

الْقُرْآنُ Коран
مَقْرَبَةٌ, قُرْبٌ (*у*) قَرَبَ быть близким; приближаться; مَا يَقْرُبُ مِنْ приближительно, около

قَرَّبَ 1) приближать 2) приближаться

قُرْبٌ близость; соседство;
بِالْقُرْبِ ... или يَقْرُبُ ...
возле, поблизости от...

قُرْبَ предлог 1) поблизости 2) около, приблизительно

قُرْبَانٌ *мн.* قَرَابِيْنٌ жертвоприношение

قَرَابَةٌ *см.* قُرْبَى
قُرْحٌ *мн.* قُرَحٌ язва; нарыв, гнойник

قَرْدٌ *мн.* قُرُودٌ, قُرْدَةٌ обезьяна

قَرَّرَ 1) решать, постановлять 2) определять; устанавливать, констатировать

قُرُوشٌ *мн.* قَرِشٌ пиастр, кирш; صَاعٌ ~ *ег.* большой пиастр (1/100 *ег.* фунта); تَغْرِيفَةٌ ~ *ег.* малый пиастр (1/2 *большого пиастра*)

قَرَضَ (*у*) قَرَضَ ущипнуть;

ужа́лить; *بِلِسَاذِهِ* ~ уяз-
вить, обидеть кого-л.

قُرْصٌ *мн.* *أَقْرَاضٌ* 1) лепёш-
ка 2) диск; круг 3) грам-
пластинка 4) таблётка

قِرْصَنَةٌ ~
جَوِّيَّةٌ воздушное пиратство

قَرَضَى (*и*) *قَرَضَى* 1) кусать;
грызть 2) точить, изъедать

قَرَضَى *мн.* *قُرُوضٌ* заём,
кредит

قَرَاطِيسٌ *мн.* *قُرْطَاسٌ* 1)
бума́га; лист бума́ги 2) па-
ке́т, кулёк

قَرَّرَا восхваля́ть, превоз-
носить

قَرَعَ (*а*) *قَرَعٌ* стуча́ть; бить,
колотить; *أَلْجَرَسَى* ~ зво-
нить в ко́локол; *سِنَّةٌ* ~
скрежетать зубами

قُرْعَةٌ *мн.* *قُرْعٌ* 1) жре́бий
2) баллотиро́вочный шар;
избира́тельный бюлле́те́нь

جَلَسَى (*قَعَدَ*) *آلٌ* ~ *قُرُفَصَاءٌ*
сиде́ть на ко́рточках

قَرَامِيْدٌ *собир. мн.* *قُرُمِيْدٌ*
черепи́ца

قَرَنَ (*и*) *قَرْنٌ* соединя́ть,
сочета́ть; сцепля́ть

قَرَنٌ 1. *мсд. от* *قَرَنَ* 2.
мн. *قُرُونٌ* 1) век, столе́тие
2) ро́г

قَرَنٌ *мн.* *أَقْرَانٌ* 1) сверст-
ник, ровесник 2) ровня́ 3)
сопе́рник

قُرُوشٌ *мн. от* *قُرُوشٌ*

قُرُوشٌ *мн. от* *قُرُوشٌ*

قَرَوِيٌّ 1. дереве́нский,
се́льский 2. дереве́нский,
се́льский жи́тель

قَرِيبٌ 1. бли́зкий, бли́ж-
ний; ближа́йший; кратча́й-
ший; близлежа́щий; *قَرِيبًا*

عَنْ (*عَمَّا وَمِنْ*) *قَرِيبٍ* *или*
فِي *أَلْقَرِيبِ* ско́ро, вско́ре;
أَلْعَاجِلِ в ближа́йшем бу́-

душем 2. *мн. أَقْرَبَاءُ* родственныйник

قرية *мн. قُرَى* деревня, селение

قرينة *мн. قَرَائِنُ* одарённость, талант

قرين *мн. قُرَنَاءُ* 1. священный, соединённый 2. 1) товарищ, друг 2) супруг

قرينة 1) супруга 2) *мн. قَرَائِنُ* связь, соединение; ассоциация

قرم *мн. أَقْرَامُ* карлик, лилипут

قرى (у) *قرى*, *قرى* обращать строго, жестоко *قرى* жестокость, безжалостность

قرى насилие; *قرى* насильно, силой

قرى выплачивать частями, в рассрочку

قرى *мн. أَقْسَاطُ* 1) доля, часть; *قرى* *على أَقْسَاطٍ* по частям;

в рассрочку; *قرى* обладать в значительной мере (каким-л. качеством) 2) очередной взнос

قرى *мн. قَسَاطِلُ* труба (водопроводная)

قرى (и) *قرى* 1) делить (тж. мат.) 2) *قرى* распределять между кем, раздавать кому

قرى делить на много частей

قرى *мн. أَقْسَامُ* клятва; *قرى* клянусь!

قرى *мн. أَقْسَامُ* 1) часть, доля 2) отдел, отделение 3) ег. полицейский участок

قرى *мн. قَسَمَاتُ* черты (лица)

قرى *мн. قِسْمُ* 1) участь, доля 2) деление (тж. мат.)

قرى *см. قَسَاوَةٌ*

قرى *мн. قَسَائِمُ* 1) квитанция 2) купон, талон

قَشَشِي собир. солóма

قَشَشَةٌ и. ед. солóм(ин)ка;

قَشَشَةٌ спíчка

قَشَشَر (y, u) قَشَشَر или قَشَشَر

очищáть, чíстить (овощи и т. п.)

قَشَشَر мн. قَشَشُور кóрка;

кóжица; кожурá; шелухá;

скорлупá

قَشَشِيرَةٌ дрожь; содро-
гáние

قَصَصَ (y) قَصَصَ 1) стричь;

среза́ть, обреза́ть 2) мсд.

قَصَصَ рассказывать, повест-
вовáть

قَصَارَى мáксимум, предéл;

الْجَهْدِ ~ мáксимум усíлий;

الْقَوْلِ ~ корóче говоря

قَصَاصَةٌ обрýвок; обрéзок;

вырезка (из газеты)

قَصَبٌ собир. тростн́ик;

камы́ш; قَصَبُ الشَّجَرِ са-
харный тростн́ик; الْقَصَبُ

البامبُو́к бамбúк ◇ قَصَبٌ

السَّبْقِ пáльма пéрвенства

قَصَبَةٌ и. ед. 1) тростíнка;

камы́шина 2) тру́бка; قَصَبَةٌ

الترَّة трахе́я; قَصَبَةُ صَيْدٍ

у́дочка; قَصَبَةُ الْمَرْيِ пи-

шево́д

قَصَصَ мн. قَصَصَ 1) рассказ;

новéлла; пóвeсть 2) исто́рия,

слúчай

قَصَدَ (u) قَصَدَ 1) направ-

ля́ться, держа́ть путь 2)

намерева́ться; ста́вить ка-

кую-л. цель, импе́ть что-л.

в виду́ 3) قَصَدَ فِي эконо́мить

на чём или в чём

قَصَدَ 1. мсд. от قَصَدَ 2.

цель; намере́ние, стремле́-

ние; قَصَدًا или قَصِدَ

наме́ренно, умы́шленно

قَصَدَرَةٌ лужéние

قَصْدِيرٌ о́лово

1) قَصُورُ (y) قَصَرَ

про́мах, промахну́ться; ~

عَنِ الْهَدَفِ не попа́сть в

цель 2) عَنْ не достигать
осуществления чего; быть
не в состоянии сделать что

1) قَصُرَ (u) укорачивать 2) عَلَى ограничивать
чем

быть коротким, укороченным

1) قَصُرَ укорачивать 2)
فِي делать упущение в чём
3) عَنْ прекращать что

1. قَصْرَ мсд. от 2. قَصْرٌ
мн. قُصُورٌ дворец, замок;
جُمْهُورِي ~ президентский
дворец

1) قِصَرٌ краткость 2) ма-
лость, незначительность;
قِصَرُ النَّظَرِ (الْبَصَرِ) бли-
зоручность

قصصٌ повествование, рас-
сказ

قِصَاعٌ, قِصَاعَاتٌ мн. قِصَعَةٌ
блюдо; миска

1) قَضَفَ (u) ломать

2) бомбардировать; обстрё-
ливать (из орудий) 3) гре-
мётъ

1. قُصُورٌ мн. от 2. قَصْرٌ
мсд. от 1. قَصْرٌ

قَصِيٌّ дальний, отдалён-
ный

قَصَائِدُ мн. قَصِيدَةٌ касыда
(арабская поэма); قَصِيدَةٌ
стихотворение в про-
зе

1) قِصَارٌ мн. قِصِيرٌ ко-
роткий; краткий 2) тж.
قِصِيرُ الْقَامَةِ низкого рос-
та; قِصِيرُ النَّظَرِ (الْبَصَرِ)
близоручный; قِصِيرُ الْمَدَى
(الْأَمَدِ, الْمُدَّة) краткосроч-
ный

1. قَضَاءٌ мсд. от 2. قَضَى
1) приговор, судебное реше-
ние 2) юриспруденция, пра-
воведение; قَضَاءُ دَارِ الْقَضَائِ
дворец юстиции 3) судопроизводст-
во 4) судьба, участь;

قَضَاءٌ или بِالْقَضَاءِ وَالْقَدَرِ
по воле судьбы, слу-
чайно

قَضَائِهِ *мн. от* قَضَى

قَضَبَانِ *мн. от* قَضَبَ

قَضَمَ (и) قَضَمَ откусывать;
обкусывать, обгрызать

قَضَى (и) قَضَاءٌ 1) выпол-
нять, совершать 2) прово-
дить (время) 3) على осуж-
дать, приговаривать кого 4)

ب требовать, предусматри-
вать что 5) على уничтожать,
ликвидировать кого-что; ~

بِضْرَبَةٍ وَاحِدَةٍ عَلَى покон-
чить одним ударом с...

قَضَبَانِ *мн. قَضِبٌ* 1)
прут, розга 2) рельс

قَضِيَّةٌ *мн. قَضَايَا* 1) воп-
рос, проблема; قَضِيَّةٌ
قَضِيَّةٌ дело мира; قَضِيَّةٌ
الْسَّاعَةِ актуальный или зло-
бодневный вопрос 2) юр.

дело

قَطْمًا с отрицательной фор-
мой *гл. в прош.* никогда не,
совсем не

قَطْمٌ *мн. قَطَطٌ* кот; кошка

قَطَارٌ *мн. قُطَرٌ* поезд; قَطَارٌ
بِضَاعَةٍ товарный поезд; قَطَارٌ

رُكَّابٍ пассажирский поезд;

سَرِيعٌ ~ скорый поезд, эк-
спресс

قِطَاعٌ 1) разрез, сечение
2) сектор; قِطَاعٌ ~ обществен-

ный или государственный
сектор; خَاصٌّ ~ частный
сектор

قُطُوبٌ, قَطْبٌ (и) قَطَبٌ
тж. حَاجَبِيهِ ~ хмурить
брови

أَقْطَابٌ *мн. قُطْبٌ* 1) полюс
2) ось 3) выдающийся дея-
тель, лидер

قَطَرٌ (и) قَطَرَ 1) капать
2) тянуть, буксировать, та-
щить

أَقْطَارٌ *мн. قُطَرٌ* 1) страна;

الْقَطْرُ الشُّورِي سирія 2)
диаметр; رِصْفُ قَطْرِ радиус
دَغَوْتٌ قَطْرَانٌ дёготь; смола;
гудрón

قَطْرَةٌ мн. قَطَرَاتٌ капля
قَطَعَ (а) 1) рѣзать;
отрѣзать; دَابِرَ ~
الْأَسْتِغْلَالِ положить конѣц
эксплуатации 2) пересѣкать,
переходить 3) проходить,
покрывать (расстояние) 4)
прекращать, прерывать; от-
ключать (напр. ток); ~
فَلَا قَاتٍ разрывать отноше-
ния; رَجَاءٌ (أَمَلًا) ~ терять
надѣжду ◇ تَذِيرَةٌ ~
(بِطَاقَةٍ) брать билет; ~
وَعْدًا давать обещание

قَطَعَ рѣзать на куски; раз-
рывать на много частей

قَطِيعٌ мн. قُطَعَانٌ
قَطْعٌ мн. قِطَعٌ 1) кусок;
часть; قِطَعٌ شِيار (تَبْدِيلٍ)
запасные части 2) фрагмент;

отрывок; فِنَائِيَّةٌ ~ вокаль-
ный нóмер; مُوسِيقِيَّةٌ ~
музыкальная пьеса; قِطْعَةٌ
شِيكُولَاتَة плитка шоколада
3) корабль (военный)

قَطْعِيٌّ категорический,
окончательный

قَطَفَ (у) собирать,
снимать; срывать (плоды)
قُطُونٌ (у) жить, оби-
тать

1) أَقْطَانٌ мн. قُطُنٌ хло-
пок; حَامٌ ~ хлопок-сырец;
تَسِيْعُ الْقُطُنِ хлопчатобу-
мажная ткань 2) вата

قُطَعَانٌ мн. قَطِيعٌ стадо
قِطَائِعُ мн. قِطِيعَةٌ разрыв
قِطَائِفُ мн. قِطِيفَةٌ бар-
хат; вельвет

1) فُعُودٌ (у) садиться;
сидеть 2) قَنٌ переставать,
прекращать делать что

1) فُغُورٌ мн. قَعْرٌ дно;
глубина 2) углубление

1) أَقْفَاءُ м, ж мн. затылок 2) изнанка; обратная сторона (напр. монеты)

قَفَازُ мн. перчатка; варежка; пара перчаток или варежек

قَفَزَ (u) прыгать; подскакивать

قَفَزُ прыганье; طَوِيلُ ~ прыжки в длину; عَالٍ ~ прыжки в высоту; ~ بِالْمِظَلَّةِ прыжки с парашютом

قَفْزَةٌ прыжок, скачок 1) أَقْفَاسُ мн. клетка; قَفْصُ آيَاتِهِام скамья подсудимых 2) корзина

قَفَلَ (u) запира́ть; закрывать

1) أَقْفَالُ мн. замо́к 1) قَلَّةٌ (u) быть мало-численным или редким 2)

быть меньше чего; уступать чему; مَا لَا يَعِلُّ عَنْ...

не менее...; لَا يَعِلُّ أَمْرِيَّةٌ ... (شَأْنًا) не уступать по значению чему-л.

2) قَلَعَهُ мн. от 1) وَلَاعَ мн. паруса

قَلَاوُوظٌ винт, шуруп 1) قَلَبَ (u) перево-рачивать, опрокидывать 2)

вращать 3) свергать 4) пре-вращать

1) قَلَبَ вёртеть; ворочать 2) لِسَاتٍ, перелистывать 2. قَلَبَ 1. مَسَدٍ от قَلَبَ

1) قَلْبُوبٌ мн. сердце; ضَعِيفُ الْقَلْبِ малодуш-ный; قَاسِي الْقَلْبِ бессер-дечный; مِنْ كُلِّ قَلْبٍ от всего сердца 2) середина, центр

قُلْلٌ мн. 1) قُلَّةٌ кувшин 2) قُلَّةٌ малость, незначи-тельность; قُلَّةٌ الْعِيَامِ бесстыд-ство; قُلَّةٌ الصَّبْرِ нетерпение

3) قُلَّةٌ бесстыд-ство; قُلَّةٌ الصَّبْرِ нетерпение

قَلَدَ 1) назначать на пост

2) подражать, имитировать

قَلَصَ сокращать; сжимать

قَلَعَ (а) 1) вырывать,

выдёргивать; هَمَّ مِنْ جُذُورِهِ

вырвать что-л. с корнем 2)

снимать (одежду)

قَلْعَةٌ мн. قِلَاعٌ крепость,

цитадель

قَلِقَ (а) قَلَقَ беспокоить-

ся, тревожиться

قَلَّلَ уменьшать, убавлять

قَلَمٌ мн. أَقْلَامٌ 1) перо;

ручка с пером; قَلَمٌ حَبِيرٌ

автоматическая ручка; قَلَمٌ

شَارِيكَ حَبِيرٌ نَاصِفٌ (جَائِزٌ)

ковая ручка; قَلَمٌ رَصَائِصُ

карандаш 2) бюро, контора;

قَلَمٌ أَمْتِعَلَامَاتٍ справочное

бюро

قَلَمًا редко

قَلَنَسُوءَةٌ мн. قَلَانِسُوءَةٌ вы-

сокий головной убор; капю-

шон; колпак

قَلَبَ мн. قُلُوبٌ

قَلَى (и) قَلَى жарить (на

масле)

قَلِيلٌ мн. قَلَائِلُ 1. не-

большой; незначительный;

малочисленный; قَلِيلٌ

الْأَجِيرٌ низкооплачиваемый;

قَلِيلٌ الْأَدَبِ невоспитан-

ный; قَلِيلٌ الْخَيْرِ небла-

годарный 2. малое количест-

во, небольшое число; قَلِيلًا

а) немного, немножко б) тж.

بَعْدَ قَلِيلٍ редко; قَلِيلًا مَا

или قَلِيلٌ (عَمَّا) скоро,

вскоро

قِمَارٌ азартная игра

قِمَاشٌ или أَقْمِشَةٌ ткань,

материя, материал

قِمَامَةٌ мусор, сор

قِمَّةٌ мн. قِمَمٌ вершина;

قِمَّةٌ مُؤْتَمَرٌ (اجْتِمَاعٌ) со-

вещание (встреча) в верхах

قَمْحٌ пшеница

قَمَرٌ мн. أَقْمَارٌ 1) луна,

мѣсяц 2) спѹтник; صَدَائِقُ ~
искусственный спѹтник;
спѹтник свя-
зи; قَمَرُ أَزْصَادٍ метеоспѹт-
ник

قَمِيصٌ мн. от قَمِيصَتَانِ
قَمَعَ (а) قَمَعَ подавлять,
усмирять

قَمَلٌ собир. вши
قَمَمٌ мн. от قَمَمَةٍ
قُمُصٌ мн. قُمُصَانِ ~
рубашка; сорóчка; قَمِيصٌ
ночная сорóчка
قَمِيصَةٌ мн. قَمِيصَاتٌ
канáл; مِلَاحِيَّةٌ ~
судохóд-
ный канáл

1) أَقْنَعَةٌ мн. قِنَاعٌ
2) мáска
1) قِنَاعَةٌ неприхотливость,
непритязáтельность 2) сдёр-
жанность, умеренность 3)
убеждéние

قِنَالٌ канáл
قُنْبَلَةٌ мн. قُنَابِلٌ бóмба;

снаряд; يَدَوِيَّةٌ ~
ручная
гранáта

قَنَادِيلٌ мн. قَنَادِيلٌ лáмпа;
светильник

قُنْصُلٌ мн. قُنْصُلٌ кóн-
сул; عَامٌ ~
генерáльный кóн-
сул

قُنْصُلِيَّةٌ кóнсульство
قَنَاطِيرٌ мн. قَنَاطِيرٌ кантáр
(мера веса, равная: в Египте
44,93 кг, в Сирии — 256,4 кг)

1) قَنَاطِيرٌ мн. قَنَاطِيرٌ мост
(чаще каменный); виадýк 2)
плотина; الْقَنَاطِرُ الْخَيْرِيَّةُ
барра́ж Аль-Канáтир аль-
Хейрийя (в начале дельты
Нила)

1) قِنَاعَةٌ, قَنَعَ (а) قَنَعَ
довóльствоваться (тем, что
есть) 2) быть убеждённым
قَنَانٌ, قَنَازِيٌّ мн. قَنَازِيَّةٌ
бутылка; флакóн, пузырёк

1) قَهَرٌ (а) قَهَرٌ побеж-
дáть, сокрушáть; لَا يُقَهَرُ

страд. непобедимый, несокрушимый 2) قَلَى принуждать к чему

قَهْرَمَانُ мн. قَهْرَمَةٌ управляющий; заведующий хозяйством, эконом

قَهْرَى обратное движение; قَادَ (رَجَعَ) АЛ-ся

قَهَقَهُ мсд. قَهَقَةً хохотать

قَهْوَةٌ 1) кофе (напиток) 2) мн. قَهَوَاتُ, قَهَاوُ кафе, кофейня

قَوَادُ мн. от قَائِدٌ

قَارُورَةٌ мн. от قَوَارِيرُ

قَوَامٌ фигура, телосложение, конституция

قَوَاتُ мн. قَوَاتُ питание, пища

قَوَى, قُوَى, قُوَاتُ мн. قُوَّةٌ

1) сила, мощь, мощность;

بِالْقُوَّةِ силой, насильно; ~

قَاهِرَةٌ а) непреодолимая сила

б) грубая сила; قُوَى

إِنْتَاجِيَّةٌ производительные

силы; قُوَى تَقْدِيمِيَّةٌ прогрессивные силы;

قُوَى عَامِلَةٌ рабочая сила 2) отряд (чаще

военный) 3) قُوَاتُ мн. войска;

قُوَاتُ مُسَلَّحَةٌ воору-

жённые силы

1) أَقْوَامٌ м, ж мн. قَوْمٌ

лук (оружие) 2) арка; قَوْمٌ

نَصْرٌ триумфальная арка;

قَوْمٌ سَمَاءٍ или قَوْمٌ قُزَحَ

радуга 3) قَوْسَانِ дв. скобки

قَوْضَى разрушать, сносить

(напр. строение)

1) أَقْوَالٌ мн. قَوْلٌ

слова, речь; высказывание; замеча-

ние; مَاثُورٌ ~ изречение,

афоризм 2) мн. показання

قَوَّمَ выпрямлять; исправ-

лять

1) أَقْوَامٌ мн. قَوْمٌ

союзники 2) люди, народ

1. 1) قَوْمِي национальный,

национально - патриотический 2) националистический

2. националист

قَوْمِيَّةٌ 1) национальное самосознание; национальный характер, дух; национализм 2) национальность, народность

قُوَّةٌ (a) 1) быть сильным; усиливаться 2) عَلَى быть в силах, мочь сделать что

قَوَّى усиливать, укреплять

قَوِيٌّ мн. أَقْوِيَاءُ сильный, мощный

قَوِيمٌ прямой, правильный 1) قِيَادَةٌ руководство; командование 2) вождение, управление

قَوْدِيٌّ руководящий; قَوْزٌ ~ руководящая роль

قَيْسَرٌ мн. أَقْيَسَرٌ 1) измерение 2) сравнение, анало-

гия; بِأَلَيْسَامِي إِلَى... по сравнению с...; قَيْسَرٌ عَلَى... по аналогии с... 3) мера, норма 4) масштаб

قِيَامٌ мсд. от قَامَ; قِيَامٌ отбытие и прибытие поездов

قَيَّدَ 1) скóвывать, заковывать; перен. связывать по рукам и ногам 2) записывать, регистрировать

قَيْدٌ мн. قِيُودٌ 1) чаще мн. оковы, узы 2) услóвие, ограничение; وَلَا بَشْرُطٍ без всяких услóвий 3) расстояние; عَلَى قَيْدِ شَعْرَةٍ لَمْ... на волосок от...; يَتَنَازَلُ وَلَوْ قَيْدًا أَذْمَلَةً عَنْ не отступать ни на йоту от чего-л. ◇ هُوَ عَلَى قَيْدٍ هُوَ عَلَى الْحَيَاةِ он жив, он продолжает жить

قَيْصَرٌ мн. قَيْصَرَةٌ цезарь; кáйзер; царь

قِيظ

قَيْظٌ 1) жарá, зной 2) засуха

قَيَّيْمٌ оценивать

قَيْمٌ 1. ценный; полезный

2. доверенное лицо, опеку́н

قِيَمَةٌ мн. قِيَمٌ 1) ценность

2) стоимо́сть, це́на

ك

كَ частица как, подобно

كَائِنْ 1. прич. от كَانَ 2.

существо́, создáние

كَأْبَةٌ печáль; уны́ние

كَابَدَ испытывать, претерпевáть; нести́ (потери)

كَابُوسٌ мн. كَوَابِيسُ кошмар

كَابُولُ г. Кабу́л

كَاتَبَ писа́ть кому-л., перепи́сываться с кем-л.

كَاتِبٌ 1. прич. от كَتَبَ;

كَاتِبٌ مُقَالٌ áвтор ста́тьи 2.

كَتَبَهُ, كُتِّبَ 1) секретáрь;

клерк 2) писа́тель; رَوَائِيٌّ ~

романи́ст; مَسْرُحِيٌّ ~ дра-

мату́рг

كَاثُولِيكِيٌّ 1. католи́ческий

2. мн. كَاثُولِيكٌ като́лик

كَادَ (يَكْدُ, а) 1) с гл. в

сослаг. накл. собира́ться сде-

лать что-л. 2) с гл. в наст.-

-буд. едва́, чуть не...; ~

يَمُوتُ он чуть не у́мер 3)

с отрицанием почти́ не...;

يَدَامُ ~ مَا он почти́ не спал

كَادِحٌ трудя́щийся; тру́же-

ник

كَادِرٌ мн. كَوَادِرُ ка́дры;

كَوَادِرُ هَنْدَسِيَّةٌ فَنِّيَّةٌ инже-

не́рно-техни́ческие ка́дры

كَذَبَ 1. прич. от كَذَبَ

2. ло́жный

كَارِثَةٌ мн. كَوَارِثُ бедст-

вие; катастро́фа; كَارِثَةٌ

طَائِرَةٌ авиацио́нная катаст-

ро́фа

كُؤُومُسْ ж мн. *ку́бок*;
бока́л

كَاسِيَيْتْ кассе́та (магнито-
фона)

كَافَّأ 1) вознагражда́ть, воз-
дава́ть за что-л. 2) равня́ть-
ся

كَافَّةٌ все; *КАФФЭ* все без
исключе́ния; все, как оди́н

كَافَع 1) боро́ться 2) عَنْ
отста́ивать, защища́ть что

كَافِي 1) доста́точный 2)
подходя́щий, соответствующи́й

كَال (u) *ка́л* ме́рить, отме-
ря́ть

كَامِل 1) по́лный, це́лый
2) соверше́нный, зако́нчен-
ный

كَامِيْنْ скры́тый
كَامِيْرَا фотоаппара́т; ка-
мера

اَلْكَامِيْرُوْنْ Камеру́н
كَيْأَن 1) *КАЯН* *кэ́н* (y)

быть, существова́ть; عَلَيَّ
са́мым лу́ч-
шим о́бразом 2) لِيْ иметься

у кого 3) с имене́м в вин.

быть, явля́ться кем-чем
كَأَنَّكَ, كَأَنَّ как бу́дто,

как е́сли бы
~ اَلْأَوَّلْ ~ дека́брь;

~ اَلثَّأْنِيْ ~ янва́рь

كَوَاهِلْ мн. *КАУАИЛ* ве́рхняя
часть спи́ны, загривок; *КАУЭЛ*

отягоща́ть, обременя́ть
кого-л.

1) *КАХЭНЭ*, *КАХЭАН* мн. *КАХИН*
жрец; духо́вное лицо́ 2)
 предска́затель

كَأْمُسْ мн. от *КАМ*
كَئِيْبْ печа́льный, уны-
лый

كَيْمِيْرْ мн. от *КАМ*
كَبَّأِيَّة разг. стака́н

كَبَجْ (a) *КАБЕЖ* сде́рживать,
обу́здывать

كَبَدْ причи́нять, наноси́ть

أَكْبَادُ *м, ж мн.* كَبِدٌ, كَبِدٌ
печень ◇ فِي كَبِدِ السَّمَاءِ
в зените

كَبِرَ (у) كَبِيرٌ быть старше
кого-л.

كَبَّرَ 1) увеличивать 2)
преувеличивать, раздувать
3) восхвалять

كَبِيرِيَاءٌ высокомерие, над-
менность

كَبِيرِيثٌ 1) сёра 2) спички
كَبَسَ (и) كَبَسٌ жать, на-
жимать; прессовать

كَبَّلَ заковычивать, сковы-
вать

كَبِيرٌ *мн.* كِبَارٌ 1) боль-
шой, великий; كَبِيرُ السِّنِّ
старый, престарелый; كَبِيرُ
الْخُبَرَاءِ главный эксперт;
كَبَرَاءُ الْمَلَايِمِ крупные
собственники 2) крупный,
выдающийся 3) взрослый,
старший

كِتَابٌ *мн.* كُتُبٌ 1) книга;

الْكِتَابُ Коран; Библия 2)
письмо, послание; كِتَابٌ
شُكْرِ благодарственное пись-
мо

كِتَابَةٌ 1) писание 2) пись-
мо, искусство письма 3) сек-
ретарство 4) надпись 5) за-
писка

كِتَابِيٌّ 1) книжный 2) пись-
менный

كَتَّانٌ лён

كَتَبَ (у) كِتَابَةً 1)
писать; сочинять 2) عَلَى
كَتَبَ لَهُ предписывать кому;
страд. ему́ суждено

كَاتِبٌ *мн.* كَاتِبَةٌ
كَتَفَ, كَتَفٌ, كَتِفٌ *ж мн.*
أَكْتَافٌ плечо; лопатка

كَتَايِمَتْ *мн.* كَتَكُوتٌ *ег.*
цыплёнок

كُتِلَ *мн.* كُتْلَةٌ 1) ком;
глыба 2) блок, группировка

كَتَمَ (у) كِتْمَانٌ скры-
вать, утаивать; سِرًّا ~ хра-

нить тайну 2) сдерживать,
подавлять

كَثَافَةٌ плóтность; густотá;
كَثَافَةُ آلِشَّكَّانِ плóтность
населéния

مِنْ (عَنْ) б́лизость; كَثَبٌ
عَلَى вб́лизй, б́лизко; كَثَبٍ
مِنْ (عَنْ) поб́лизости
от чего, вóзле чего

كَثُرَ (ي) б́ть мно-
гоч́сленным; б́ть ч́стым,
случ́ться ч́сто

كَثْرَةٌ многоч́сленность,
(из)об́илие; мнóжество;
بِكَثْرَةٍ в изоб́илии; во мнó-
жестве

كَثِيرٌ мн. كَثَارٌ многоч́с-
ленный; об́ильный; ч́стый;
كَثِيرٌ б́льшая часть
чего-л.; كَثِيرًا а) мнóго б)
тж. مَا كَثِيرًا ч́сто, час-
тéнько; بِكَثِيرٍ намнóго

كَثَافٌ мн. كَثِيفٌ
плóтный; в́зкий

كُحْلٌ сурьмá

كُحْلِيّ тёмно-с́иний

كُحُولٌ алкогóль, спирт

كَدَّ (ي) ќд рáбóтать не зная
у́стали, труд́ться с боль-
шим усéрдием

كَدَحَ (ا) ќдч труд́ться,
рáбóтать

كَدَّرَ 1) мут́ть (воду) 2)
расстрáивать, огорч́ть

كَدَرٌ 1) мýтность (воду);
мутъ 2) гóре, печáль

كَذَا так, таким óбразом;
فِي ~ وَ ~ т́к-то и т́к-то;

فِي مَكَانٍ ~ وَ ~ в т́ком-то мéсте
كَذَّابٌ лжец, лгун

1) كَذِبَةٌ, كَذَبٌ (ي) ќдб
лгáть 2) عَلَى обóлгáть кого

كَذَّبَ опроверѓть
كَذِبٌ, كَذِبٌ ложъ, неправ-
да

كَذَلِكَ т́кже, рáвным óб-
разом, одина́ково

كَرَاشِي г. Карáчи

كراج

كِرَاجٌ *сир.* гараж

1) كِرَارِيْسُ *мн.* كِرَاسَةٌ

брошюра; книжечка 2) тетрадь; блокнот

كِرَافَتَةٌ галстук

كِرَاكَةٌ землечерпалка;

землесос

كِرِيْمٌ *мн. от* كِرَامٍ

1) КИРАМАТЪ; 2) великодушные, щедрость

честь, достоинство

كِرَاهِيَّةٌ, كِرَاهَةٌ отвращение, антипатия

كُرُوْبٌ *мн.* كُرُوْبٌ огорчение; печаль, скорбь

كِرْبَلَاءُ *г.* Кербелá

1) كُرَّةٌ шар; 2) كُرَّةٌ الْأَرْضِيَّةُ земной шар; мяч;

كُرَّةٌ الْبَسْكَتْ بُولُ баскетбол; 3) كُرَّةٌ الطَّاوَلَةِ настольный теннис;

كُرَّةٌ الْقَدَمِ футбол; 4) كُرَّةٌ الْمَاءِ водное поло;

كُرَّةٌ التَّنِيْسِ теннис; 5) كُرَّةٌ الطَّاوَلَةِ волейбол;

6) كُرَّةٌ كِرَامِيَّةٌ КИРАМИЯТЪ

كُرْدِيّ رُحْنِيّ ручной мяч, гандбол

1) كُرْدِيّ كُردский 2) *мн.* كُرْدِيّ

كُرد كُرد

كُرَّرَ повторять; 2) делать снова 2) очищать, рафинировать

كُرَّرَ

كُرَزٌ собир. вишни

1) كُرَّمٌ посвящать 2) увековечивать

1) كُرَاسِيٌّ *мн.* كُرْسِيٌّ стул; кресло; 2) كُرْسِيٌّ طَوِيلٌ ~ шезлонг;

3) كُرْسِيٌّ هَزَازٌ ~ качалка 2) кафедра (в учебном заведении)

3) كُرْسِيٌّ трон

كُرُوْشٌ *ж. мн.* كُرُوْشٌ 1) КИРОШЪ; 2) живот

1) كُرَّمَ чтить, почитать 2) чествовать

КИРАМАТЪ; великодушные, щедрость

1) كُرُوْمٌ собир. *мн.* КИРОМЪ; 2) виноградная лоза 2) виноградник; сад

КИРАМИЯТЪ

Кремль

كَرْنِبُ собир. капуста
1) كَرَاذِيشُ мн. карниз
2) набережная

كَرَاهَةٌ (а) крѣ питать
отвращение, антипатию; не
любить

عَلَى كُرْهِ كَرَاهَةٍ см. крѣ
ПРОТИВ СВОЕЙ ВОЛИ

1) كَرَمَاءُ, كِرَامٌ мн. крѣ
благородный, великодуш-
ный; достойный 2) щедрый,
милостивый

كَرِيمَةٌ мн. крѣ дочь
كَرِيْهُمٌ протйвный, непри-
ятный

1) كَسُوْ (у) ксѣ одѣвать,
облѣкать 2) покрывать

كَسَاءٌ мн. ксѣ платье,
одежда

كَسَادٌ застой, депрессия

1) كَسَبٌ (у) ксѣ зара-
батывать, добывать 2) полу-
чать, приобретать 3) выиг-
рывать

كَسَادٌ (у) ксѣ быть вялым
(о торговле); залѣживаться
(о товаре)

1) كَسَرٌ (у) ксѣ разби-
вать; ломать; взламывать;
~ أَلَصَمَتْ ~ прервать молча-
ние 2) разбить, нанести по-
ражение

كَسَّرَ разбивать вдребез-
ги

كَسَلٌ ж мн. ксѣ
лѣный, нерадйвый
كَسَاوُ, كِسَى мн. ксѣ
платье, одежда

1. كَشَّافٌ обнаруживаю-
щий; كَهْرَبَائِيٌّ ~ или
~ (نُورٌ) прожектор; 2. мн.

كَشَّافٌ тамбженник 2. мн.
كَشَّافَةٌ разведчик; скаут,
бой-скаут

كَشَّرَ (у) ксѣ или
показывать (зубы); عَنْ
~ оскалить зубы

1) كَشَفٌ (у) ксѣ от-

крывáть, обнару́живать; ~
 أَوْزَاعُهُ раскрыть карты; ~
 عَنِ النَّعَابِ (الْعِنَابِ) сор-
 вáть мáску, разоблáчить 2)
 عَلَى осмáтривать, выслýши-
 вать кого

كَشَفَ 1. мсд. от كَشَفَ;
 جُمُوعِي ~ тамóженный
 досмóтр 2. мн. كُشُوفٌ 1)
 спíсок, óпись; كَشَفَ أَسْعَارَ
 пре́йскура́нт 2) отчёт, док-
 ла́д

كُشْكُ мн. أَكْشَاكُ ки́оск;
 пала́тка; каби́на, бۇдка
 كُعُوبٌ, كِعَابٌ мн. كَعْبٌ
 1) пýтка, пýта 2)
 каблۇк 3) наконéчник; на-
 балда́шник

كَعْبَةُ الْكَعْبَةِ Ка́аба (в Мекке)
 كَعْكُ собир. конди́терские
 изде́лия (пирожные и т. п.)

كَفَّ (ي) 1) уде́рживать
 кого-л.; лишáть, препя́тст-
 вовать кому-л. 2) عَنِ прек-

ращáть, конча́ть, переста-
 вáть де́лать что

كَفَّ 1. мсд. от كَفَّ 2. ж
 мн. أَكْفٌ, كُفُوفٌ 1) кисть
 руки́; ладо́нь 2) горсть

1) أَكْفَاءٌ мн. كُفَّاءٌ
 2) спосо́бный

1) كَفَاءَةٌ спосо́бность; ква-
 лифика́ция 2) продуктив-
 ность, производи́тельность;
 3) أَإِنْتَاَجُ эффе́ктив-
 ность произво́дства

كَفَاءَاتٌ мн. возмо́жности
 كِفَاحٌ борьба́

1) كَفَالَةٌ гаран́тия; залóг
 2) поручи́тельство

1) كِفَايَةٌ доста́точное ко-
 личество; كِفَايَةً или
 بِأَلْكِفَايَةِ доста́точно, до-
 во́льно 2) спосо́бность, уме́-
 ние

كَفَرَانٌ, كُفْرٌ (ك) كَفَرَ
 неве́рующим, не ве́рить (в
 бога)

كَفَالَةٌ (y) 1) гаран-
тировать, обесп́ечивать 2)
ручаться; брать на пору́ки

كَفَى (u) كَفَايَةً быть дос-
тáточным, хватáть; ~ وَ~ всё!,
хвátит!; ضَعِيجًا ~ хвátит
или довóльно шумéть!; كَفَاهُ
...مُؤْنَةً избавлять когó-л.
от чего-л.

كَفِيلٌ 1. ب гарантíрую-
щий, обесп́ечивающий что
2. мн. كُفَلَاءٌ поручитель
كَلَّ (u) كَلَّ, كَلَالٌ, كَلَالَةٌ
устанáть

كُلُّ 1) с именем в неопр.
сост. вс́який, кáждый, лю-
бóй; كُلُّ شَيْءٍ всё; كُلُّ وَاحِدٍ
вс́який, любóй (человек); كُلُّ
فِي كُلِّ кáждый день; كُلِّ
يَوْمَيْنِ кáждые два дня;
كُلُّ مِنْ как..., так и...; مِنْ
كُلِّ بُدٍّ непременно 2) с име-
нем в опр. сост. весь, вся,

всё; все; цéлый; كُلُّ مَنْ
все, кто; كُلُّ مَا всё, что

كَلَّا нет!, совсём нет!, ни-
кóим óбразом!; ~ ذَمٌّ ~ нет
и нет! ты́сячу раз нет!

كِلَا (род., вин. كِلَيْنِ) óба
كَلْبٌ мн. كِلَابٌ

1. классíческий
2. собир. كِلَاسِيكٌ клáссик

كَلامٌ разговóр, бесéда; ~
فَارِغٌ болтовня, вздор, чепу-
хá; كَثِيرُ الْكَلَامِ болтливый

كَلْبٌ мн. كِلَابٌ собáка;
كَلْبُ الْبَحْرِ аку́ла

كِلْتَا (род., вин. كِلْتَيْنِ)
óбе; بِكِلْتَا يَدَيْهِ обéими ру-
кáми

كَلَّفَ 1) возлагáть, пору-
чáть 2) сто́ить, обходíться
1) كُفْلٌ мн. كُفْلَةٌ усíлие,
напряжéние 2) манérность,
неестéственность 3) сто́и-
мость, расхóды

كَلْكُتَا 2. Калькúтта

كَدَّلَ венчать, увенчивать

كَدَلُ усталость

كَدَّمَ говорить, разговари-
вать с кем-л.

كُلَّمَا всякий раз, когда;
всякий раз, как; когда бы
ни; ...~ ...~ чем больше...,
тем больше...

كَلِمَةً 1) слово; كَلِمَةً
كَلِمَةً слово в слово, дос-
ловно; كَلِمَاتٌ مُتَقَاطِعَةٌ
кроссворд; بِكَلِمَةٍ أُخْرَى
другими словами 2) выступ-
ление, речь

كُلِّي, كُلِّيَّةٌ мн. كُلُوَّةٌ
كَلاوى почка

كُلِّيَّةٌ 1) полнота, цель-
ность; كُلِّيَّةٌ полностью, це-
ликом; بِالْكُلِّيَّةِ в целом,
в общем; в совокупности
2) факультет; колледж;
специальное учебное заве-
дение

كَمْ частица 1) сколько?

بِكَمْ за сколько?, почём? 2)
как!; как много!

كَمْ количество

كُمُ мн. أَكْمَامُ рукав

كَمَا как и; равно как, в
равной степени

كَمَاشَةٌ щипцы; клещи

كَمَالٌ полнота, совершен-
ство; كَمَالُ الْأَجْسَامِ спорт.
культуризм

كَمَالِيَّاتٌ мн. предметы
роскоши

كَمَانٌ скрипка

كَمْبُودْشِيَا Кампучия

كُمْرُكٌ мн. كَمَارُكٌ сир.
таможня

كُمْسَارِيَّةٌ мн. كُمْسَارِي
ег. кондуктор

1) كَمَالٌ (y) КМЛ, КМЛ
быть полным, целым 2) быть
законченным, совершенным

1) كَمَلَ заканчивать, за-
вершать 2) совершенство-
вать

كُمُونُ (a) كَمِنَ (y), كَمَنَ

1) скрываться, прятаться 2)

لِ подстерегать кого 3) за-

легать 4) заключаться

كَمَنْجَةٌ скрипка

كَمِّيَّةٌ количество

كَمَائِنُ мн. كَمَائِنُ засада

كَمِيُونُ разг. грузовик

1) كُنُونُ, كَنَى (y) пря-

тать 2) питать (чувство) 3)

успокаиваться (о ветре)

كَمَائِسِيَّ церковный, кле-
рикальный

كَنْبَةٌ диван, софа

كَنْدَا Канада

كَنْدَرَةٌ мн. كَنْدَارُ сир.

обувь (европейская)

كَنْزٌ мн. كُنُوزٌ сокровище,

клад

كَنْسٌ (y) كَنْسٌ подметать,

выметать

كَاشَ فِي كَنْفِ أَبِيهِ: كَنْفٌ

он жил на отцовские сред-

ства

كُنْهٌ суть, сущность

كَنْزٌ мн. كُنُوزٌ

كَنْدَائِسِيَّ мн. كَنْدَائِسِيَّ цер-

ковь

كَنْهَرَبَةٌ мсд. كَنْهَرَبٌ элек-
трифицировать

كَنْهَرَبَاءٌ ж электричество

1. كَنْهَرَبِيَّ, Кَنْهَرَبَائِيَّ элек-
трический 2. элэктрик

كَنْهَرَبَةٌ электрификация;

Кَنْهَرَبَةٌ электрифици-

кация сёльской мёстности

كَنْهَفٌ мн. كُنُوفٌ пещёра

Кَنْهَلٌ мн. كُنُولٌ средних

лет, зрёлого вóзраста

كَوَاكِبٌ мн. от كَوَكَبٌ

كَوَالِيْسِيَّ мн. кулисы; مَا

وَرَاءَ الْكَوَالِيْسِيَّ перен. за-

кулисный

كُوَابٌ мн. كُوَبٌ стакáн

كُوْبَا Kúba

كُوْبَرِيَّ мн. كَبَارِيَّ eg. мост

كُوْوَةٌ мн. كُوْوٌ небольшоё

окно, окошко

كُوخٌ *мн.* أَكْوَاخٌ хижина,
лачу́га

كُورِيَا Корёя; جُمْهُورِيَّةُ
كُورِيَا الشَّعْبِيَّةُ Корёйская
Народно - Демократическая
Респуб́лика, КНДР

1) كَيْزَانٌ, أَكْوَازٌ *мн.* كُوزٌ
ма́ленький кувши́н (с руч-
кой) 2) почáток; ши́шка

كُوفِيَّةٌ кúфия (мужской
головной убор в виде платка)

كَوَاكِبٌ *мн.* كَوْكَبٌ звезда
(*тж. перен.*), свети́ло; пла-
не́та; سَيِّمَاتِي ~ кинозвез-
да́

كُولُخُوْزٌ колхо́з
كُولُومْبِيَا Колу́мбия
كُولُوْذِيَا одеколóн
كُومَةٌ *мн.* أَكْوَامٌ кúча, гру́-
да

كَوَّنَ образóвывать, созда-
ва́ть; составля́ть

كَوْنٌ быти́е, существова́-

ние; الْكَوْنُ вселénная, кос-
мос; لِكُوْنِهِ وَزِيْرًا б́удучи
министром, в ка́честве ми-
ни́стра

كُوْذَانِرِي г. Кóнакри
الْكُونْغُو Кóнго
1) كُوْذِي كосм́ический 2)

всеми́рный; мировóй
2) كَتِي (u) كَوِي гла́дить
прижигáть

الْكُوَيْتُ Кувей́т (*гос-во*);
г. Эль-Кувей́т

كَوْنِي сою́з что́бы
1) كِيَامَسَةُ лóвкость; про-
ница́тельность 2) изы́щество
1) كِيَانٌ быти́е, сущест-
вовáние 2) приро́да

كَيْدٌ хитро́сть; кова́рство,
кóзни

كَيسٌ *м.* *ж. мн.* أَكْيَاسٌ
мешо́к; сýмка; кошелёк

كَيفَ как; حَالُكَ? ~ как
дела́?; как поживáешь?

كَيفِيَّةٌ спо́соб, манéра;

كَيفِيَّةُ الْأَسْتِعْمَالِ способ
употребления

كَيْلًا чтобы не

كَيْلُوفَرَامْ килограмм

كَيْلُومِتر километр

كَيْمِيَاوِي, كَيْمِيَايِي

1. химический 2.

химик

كَيْمِيَاءُ химия

كَيْنْشَاسَا 2. Киншаса

كَيْنِيَا Кения

ل

لَ частица 1) подтверж-

дение истинно; тж. не пе-

реводится; إِنِّي لَعَلِّي

я глубоко убеждён

2) клятвы: لَعْمُرِي клянусь

жизнью! 3) удивления: يَا

لَعَجَبٌ как удивительно!

لَ (со слитными мест. لَ)

1. предлог обознач. 1) при-

надлежность: هَذَا آلِكِتَابُ

لَاخِي эта книга принадле-

жит моему брату 2) соотв.

дат.: قُلْتُ لَهُ я сказал ему;

لَهُ عَلَيَّ مِائَةُ لِيرَةٍ я должен

ему сто лир; هَلْ لَكَ فِي

قَدَحٍ مِنَ الشَّاي؟ не дать ли

тебе стакан чаю? 3) по;

لِـهَذَا, вследствие; لِهَذَا

السَّبَبِ по этой причине 4)

سَافَرَ لِلدِّرَاسَةِ он

поехал учиться 2. союз 1)

с гл. в сосл. накл. чтобы;

لِـذَلِكَ, для того, чтобы; ذَهَبَ

لِيُزَوِّرَ صَدِيقَهُ он отправил-

ся навестить друга 2) с гл.

в усеч. накл. давай; пусть,

да; لِيَفْعَلَ ذَلِكَ пусть он это

сделает!; لِيَعِشَ да здрав-

ствует...!

لَ частица 1) не, нет 2)

с гл. в усеч. накл. не; لَ

لَا تَدْخُلْ не входи! 3) с именем

в вин. нет; لَ شَيْءٌ нет

сомнения... 4) с прил. и мсд.

لائحة

соотв. приставкам без (с=);
а=; де=; анти=; لَاذِيَّاتِي бес-
конечный; لَا مَسْئُولِيَّةَ без-
ответственность; لَا مَرْكَزِيَّةَ
децентрализация

لَا ئِئَحَّةُ мн. لَوَائِحُ 1) про-
ект; لَا ئِئَحَّةُ قَانُونٍ законо-
проект 2) устáв; инстрúк-
ция; предписание 3) спíсок,
пéречень; لَا ئِئَحَّةُ طَعَامٍ сир.
меню 4) вnéшние признаки
чего-л.

لَا ئِئَق 1) подходящий, со-
ответствующий 2) прилич-
ный, достóйный

لَا ئِمَّ годиться, подходить

لَا ئِئِنِّي латинский

لَا ئِئِي бéженец; эмигрант;

لَا ئِئِئِئِئِ ~ политэмигрант

لَا ئِئِئِ (y) казáться;

لَا ئِئِئِئِئِ عَلَى مَا يَلُوْجُ как кáжется

2) показываться, появляться

لَا ئِئِئِ 1) смотре́ть; наблю-

да́ть, следíть 2) замеча́ть,
отмеча́ть

لَا ئِئِئِ преслédовать; под-
верга́ть преслédованиям,
травíть

لَا ئِئِئِ 1. прич. от لَئِئِ
2. последующий, дальне́й-
ший

بِ (ا) لَوَائِدُ, لَوَائِدُ (y) لَا ئِئِ
прибегáть к чему; بِالْفِرَارِ ~
обращáться в бéгство 2)
искáть укрь́тия, спасéния

لَا ئِئِئِ 1) горячий, жгúчий
2) кóлкий, язвительный

لَا ئِئِئِئِ 2. Латáкия

لَا ئِئِئِ 1) постоянно сопро-
вожда́ть, сопу́тствовать 2)
держáться, приде́рживаться

لَا ئِئِئِئِ ~ лежа́ть в
постéли (о больном)

لَا ئِئِئِئِ необходимый, нúж-
ный

لَا ئِئِئِئِ лазúрный

لَا سِلْكِي беспроводной;
радио=

لَا طَفَ обращаться, обхо-
диться ласково

لَعِبْتُ 1. прич. от لعبت
2. игрок, спортсмен

لَا غُوسُ 2. Лāгос
لَا قَ 1) لِيَاقَةً (u) быть
соответствующим, подходя-
щим 2) быть приличным,
достойным

لَا قَى встречать(ся)
لِمَّا чтобы не
لَوْو собир. жемчуг
مَلَامَةٌ, مَلَامٌ, لَوْو (y) لَا مَ
упрекать, порицать
لَا مَبَالَاة безразличие, апá-
тия

لَا مِعْ мн. لَوَامِعْ блестя-
щий; сверкающий; глянце-
вый

لَا نَ (u) لِيَانٌ, لِيِنٌ быть
мягким; смягчаться

لَآنَ потому что, так как

لَاهَا 2. Гаāга

لَاوُسُ Лаоос

لِئِيمٌ мн. لِيَامٌ 1) низкий,
пóдлый 2) скупой, скáред-
ный

لُبٌ мн. لُبُوبٌ 1) сердце-
вина, ядро 2) сущность, суть
3) мн. أَلْبَابٌ сердце; ра-
зум

لِبَامِي мн. أَلْبِسَةُ плáтье,
одежда

لَبَاقَةٌ 1) одарённость 2)
обходительность 3) элeгáнт-
ность

لَبِثٌ (a) لَبِثٌ 1) нахо-
диться, оставаться 2) мeд-
лить; مَا ~ (لَمْ يَلْبِثْ) أَنْ
не замeдлить сделать что-л.

لُبْسٌ (a) لُبْسٌ надевать;
носить

لَبَنٌ мн. أَلْبَانٌ 1) молоко;
сир. лабан (сорт кислого
молока) 2) мн. молочные
продукты

لَبَنٌ собир. необож-
жённый кирпич

لُبْنَانُ Ливан

لُبْنَانِيّ 1. ливанский 2.
ливанец

لَبَّى 1) принимать (*приг-
лашение*) 2) удовлетворять
(*просьбу*)

أَلْبَاءُ мн. لَيْمِبٌ умный,
проницательный

لِتر литр

لِثْمٌ мн. لُثْمٌ покрывало
(*закрывающее нижнюю
часть лица*)

لَثَمَ (y) لَثْمٌ целовать
لَجَأَ (a) لُجُوءٌ, لُجُوءٌ нахо-
дить убежище; обращаться,
прибегать к чему-л.

لِجَامٌ мн. أَلْجَمَةُ узда
لِجَانٌ мн. لَجْنَةٌ комиссия;
комитет; تَنْفِيذِيَّةٌ ~ испол-
нительный комитет, испол-
ком; فَرْوِيَّةٌ ~ подкомиссия;
подкомитет

أَلْجَفَةُ, لُحْفٌ мн. لِحَافٌ
покрывало; одеяло

لِحَافٌ вступленье, поступ-
ленье

لِحَامٌ 1) мясник 2) свárщик
لِحَامٌ свárка; لِحَازٌ
сварочный аппарат

لَحَسَ (a) لَحْسٌ 1) лизать,
облизывать 2) лакать

لَحَظَ (a) لَحْظٌ смотреть,
глядеть; замечать

لَحَظَاتٌ мн. لَحْظَةٌ 1) быст-
рый, мимолётный взгляд 2)
мгновенье, момент

لَحَقَ (a) لَحَاقٌ, لَحَقَ 1)
догонять, настигать; заста-
вать 2) держаться, придер-
живаться 3) вступать, пос-
тупать

لَحْمٌ мн. لُحُومٌ 1) мясо;
لَحْمُ الْبَقَرِ говядина; لَحْمُ
الْخِنْزِيرِ свинина; لَحْمُ
الْبَرَانِ баранина 2) мякоть
(*плода*)

لَحْنٌ *мн.* 1) мелодия, мотив, напёв 2) неправильность (*в речи*)

لِحْيَةٌ *мн.* борода
لَخَّصَ сокращать; резюмировать; конспектировать

لِدَّةٌ ровесник, сверстник
لَدَى предлог у, при
لِدَادٌ *мн. от* لَدِيدٌ
لِدَّةٌ удовольствие, наслаждение

لَذِيذٌ *мн.* 1) восхитительный, прелестный 2) вкусный, приятный

لِزَامٌ 1. необходимый 2. необходимость; رَأَى لِزَامًا он счёл необходимым сделать что-л.

لَزِجٌ липкий, клёкий
لَزُومٌ 1) быть нужным, необходимым 2) держаться, придерживаться 3) оставаться постоянно где-л.; بَيْتَهُ ~ сидеть дома

لُزُومٌ необходимость, необходимость

لِسَانٌ *м, ж мн.* 1) язык 2) لِسَانُ حَالٍ орган (печатный)

لَسَعَ 1) жаливать, кусать 2) обижать, задевать

لِشْبُونَةٌ г. Лиссабон
لِصٌّ *мн.* вор; грабитель, разбойник

لِصَّقٌ 1) прилипать, приклеиваться

لِصٌّ *мн. от* لِصٌّ
لَطَعَ пачкать, грязнить; ~

آلِ كَرَامَةٍ запятнать честь
لَطْفٌ 1) быть ласковым, мягким, нежным

لَطَّفَ смягчать
لُطْفٌ доброты; доброжелательность; любезность

لَطَمٌ 1) бить, ударять себя по лицу (*от горя*)

لِطَافٌ *мн.* 1) дружелюбный; любезный 2) сим-

لعاب

патичный, мильный 3) вёжли-
вый, обходительный

لَعَابُ слюна, слюни

لَعِبَ (a) играть;
забавляться; دَوَّرَا ~ играть
роль; (الْأَوْرَاقِ) ~
играть в карты

لَعِبَ мн. أَلْعَابُ игра;
أَلْعَابُ الْأُولِمْپِيَّةِ олим-
пийские игры; أَلْعَابُ
أَلْعَابِ السَّاحَةِ или أَلْعَابِ
الْمِيدَانِ лёгкая атлетика;
لَعِبَ أَلْعَابِ نَارِيَّةِ фейервёрк
لَعِبَ мн. لَعَبٌ 1) игруш-

ка 2) игра

لَعَلَّ частица возможно,
вероятно, пожалуй

لَعَنَ (a) проклинать
لَعَنَاتُ мн. لعنة прок-
лятие

لَعُوبٌ кокетливый; игри-
вый

لَعِينٌ проклятый, окаян-
ный

لَغَا (y) لَغُو говорить,
болтать вздор

لَغَةً 1) язык; فُضْحَى ~
(арабский) литературный
язык; (دَارِجَةً) ~ уст-
но-диалектный язык; диа-
лект 2) слово; وَلِغَةُ
лексикография; лексиколо-
гия; языкознание

لَغَزٌ мн. أَلْغَازُ загадка,
головоломка

لَغَطٌ мн. أَلْغَاطٌ шум, гвалт
لَغَمٌ мн. أَلْغَامٌ мина
لَغُو вздор, чепуха

لَغَوِي 1. языков́ой, линг-
вистический 2. языковед;
лексиколог; лексикóграф

لَفَّى (y) لَفَّى 1) свёртывать,
завёртывать; скáтывать 2)
обмáтывать, намáтывать

لَفَافَةٌ мн. لَفَائِفٌ 1) обёрт-
ка 2) повязка 3) сигарéта,
папироса

لَفَّتَ (u) لَفَّتَ обращáть,

поворáчивать; نَطَرَهُ إِلَى ~
обращáть внимáние на что-л.

لَفَّاءٌ 1) оборóт, витóк;
кольцó 2) свёрток, связка
لَفَّطَ (u) 1) извергáть,
выплёвывать 2) произно-
сítь, издавáть (звук)

لَفَّطَ 1. мсд. от لَفَّطَ 2.
мн. أَلْفَاظٌ слóво, выражéние
لَفْظَةٌ мн. لَفْظَاتٌ слóво
لَفَّقَ выдúмывать, измыш-
лять

لَفِيفٌ грúппа, компáния
لَفِيفَةٌ мн. لَفَائِفٌ папи-
ро́са, сигарéта

إِلَى آلِ لَفَاءٍ встреча; لَفَاءٌ
до свидáния!

لَقَّبَ назывáть (по проз-
вищу или титулу)

لَقَّبَ мн. أَلْقَابٌ 1) проз-
вище 2) тítул; звáние

لَقَدْ частица ужé
لُقِّطَ мн. لُقُطٌ кадр; сцéна;
картíна

لُقْمٌ мн. لُقَمٌ кусóчек,
лóмтик; لُقْمَةُ الْعَيْشِ ку-
сók хлéба

لَقِّنَ 1) учítь кого-л. 2)
предпíсывать 3) подсказы-
вать

لِقَاءٌ (a) لَقِيتُ встреча́ть;
находи́ть, обнару́живать; ~
نَجَاحًا умерéть; لِقَاءُ ~
имéть успéх

لَكُمْ (y) لَكَمْ бить кулако́м
لَكِنْ, لَكِنَّ союз но, одна́ко
لِكِنِ союз чтóбы; для того́,
чтóбы

لَمْ (y) لَمَّ соби́рать; (вос)-
соединя́ть

لَمْ частица не; أَلَمْ...? а
разве не...?

لِمَا сокр. от لِمَا لِمَ
почему́?

لِمَا 1) когдá 2) ещё не
لِمَاذَا почему́?, по како́й
причы́не?

لَمَاعٌ 1) сверка́ющий, блес-

тящий 2) лаковый, лакированный
ванный

لَمْبَةٌ лампа, лампочка

لَمَعَ (а) 1) взглянуть
мельком; заметить 2) блес-
нуть, мелькнуть

لَمَعَ 1. мсд. от لَمَعَ 2.
момѐнт; فى لَمَعِ الْبَصَرِ
в мгновѐние ока

لَمَسَ (y, u) 1) трогать,
щупать 2) ощущать,
чувствовать

لَمَسَتْ 1) касание, прикос-
новѐние 2) штрих, мазок

لَمَعَّ لَمَعَانٌ, لَمَعَّ (а) блес-
тѣть, сверкать

لَمَّحَ чистить; наводить
блеск, глянец

لَنْ частица не, никогда не
لُنْدُنْ г. Лондон

لَنْشِي моторная лодка, ка-
тер

لَهَا (y) 1) развлекаться,
забавляться

لَهَبَ (а) горѣть,
пылать

لَهَّبَ зажигать ◇ ~
... ظَهَرَ стегать, хлестать
по спинѣ кого-л.

لَهَبٌ пламя
لَهَيْتُ (а) 1) тяжело
дышать, пыхтѣть 2) сѣлить-
ся, стремиться

لَهْجَةٌ 1) диалѣкт, говор
2) тон, акцент; شَدِيدٌ
الْلَهْجَةِ в рѣзких выраже-
ниях

لَهَفَ (а) вздыхать,
горевать

لَهْفَةٌ 1) стенания, жалобы
2) нетерпѣние

لَهْوٌ развлѣчение, забава;
أَمَّاكِنُ (دَوْرُ) увесѣли-
тельные мѣста

لَهَيْبٌ пламя
لَوْ частица если бы; ...
... если бы..., то...

لَوَاؤُا мн. أَلْوِيَّةٌ 1) знамя

2) провинция 3) воен. брига́да 4) брига́дный генера́л; генера́л-майо́р

لَوَاژِمُ *мн.* принадлежно-сти, атрибу́ты; اَلْمَطْبَخُ ~ кúхонные принадле́жности

لُوبِيَا фасо́ль

لَوَّثَ загрязня́ть, па́чкать

لَوَّحَ маха́ть, разма́хивать; де́лать знак (*рукой*)

لَوْحٌ *мн.* اَللَّوْحُ 1) доска́ (*тж. классная*); плита́; лист (*металла и т. п.*) 2) до-щёчка (*с надписью*); вы́вес-ка

لَوْحَةٌ 1) *см.* لَوْحٌ 2) щит; табло́ 3) полотно́; زَيْنَتِيَّةٌ ~ карти́на, напи́санная ма́слом; مَائِيَّةٌ ~ акваре́ль (*картин-на*)

لُورِي *разг.* грузо́вик

لَوُزٌ *соби́р.* минда́ль

لَوْزَةٌ *и. ед.* 1) минда́лина

2) اَللَّوْزَتَانِ *дв.* минда́лины, гланда́ы

لَوَكَدَهُ *разг.* гостини́ца

لَوْلا *с вин.* е́сли бы не

لَوَالِبٌ *мн.* 1) винт; спира́ль 2) пружина́

لَوَلِيٌّ винтово́й; спира́ль-ный

لَوْمٌ порица́ние, упрёк

لُومَانٌ ка́торжная тю́рма

لَوَّنَ раскра́шивать, кра-сить

لَوْنٌ *мн.* اَللَّوَانُ 1) цвет; кра́ска; اَللَّوَانُ مَائِيَّةٌ аква-ре́льные кра́ски 2) сорт, вид 3) блю́до, ку́шанье

لَوَّى (и) لَوَّى 1) крути́ть, скру́чивать 2) сгиба́ть, ис-кривля́ть لَا يَلْوِي عَلَى لَا يَلْوِي عَلَى

شَيْءٌ не обра́щать ни на что́ внима́ния

لِيَاقَةٌ 1) (при)го́дность 2) пра́вильность, уме́стность 3)

لِیَال

прилічье, благопристой-
ность

لَيْلٍ *мн. от* لَيْالٍ

لِیْبِیَا Лівія

لِیْبِیرِیَا Ліб́ерія

لَیْت *тж. ~* يَا *частица*

о, ёсли бы!; شَعْرَى ~ ёсли
бы знаты!

لِیرَة ліра, фунт
(денежная единица)

لَیْزَر л́азер

لَیْس 1) не явля́ться, не
быть кем-чем-л.; هَذَا ~

это нема́-
ло; إِلَّا ~ не и́наче, то́лько

так; كَذَلِكَ? р́азве не
та́к?, не та́к ли? 2) с гл. в

наст.-буд. не 3) не имéться;

لَدَا شَيْءٌ ~ у нас ниче́го
нет; لَهُ أَنْ ~ он не до́лжен,

он не имéет права *делать*
что-л.

أَلِیَاف *мн.* لِیْف воло́кно

لَیْل *мн.* لَیَالٍ ночное вре́-

мя, ночь; لَیْلَ نَهَارَ день и
ночь

لَیْلَة 1) в́ечер; ночь;
السَّیْلَة сего́дня в́ечером *или*

но́чью; لَیْلَة أَمْسٍ вчерá в́е-
чером 2) в́ечер, в́ечеринка

لَیْلِی *вечерний; ночной;*
مَدْرَسَة لَیْلِیَة *вечерняя*

шкóла

لَیْمُون *соби́р. лимóны*

لَیِّن 1) мя́гкий 2) ги́бкий

لَیْنِیْنْغَرَاد 2. Ленинѓрад

لَیْنِیْنِی 1. лéнинский 2.

лéнинец

لَیْنِیْنِیْзм ленини́зм

م

مَا 1. 1) *тж.* مَاذَا что?;

مَا مَاذَا что с тобо́й? مَا

مَاذَا что де́лать? مَا

مَاذَا что но́вого? 2) что;

то что; مَا لَمْ пока́ не; ёсли

не; مَا أَجْمَلْ هَذَا الصَّبَاحَ

как прекрасно это утро! 2. *частица* не; مَا هِيَ إِلَّا... не прошло и нескольких минут... 3. *после* имён в неопр. сост. какой-нибудь, какой-то; مَا يَوْمًا مَا как-то, однажды; مَا لَا مَرَّ по какому-то делу

أَمْوَاهُ, مِيَاهُ *мн.* вода; مَاءُ الشَّوْبِ (الشَّفَّة) питьевая вода; مِيَاهُ الْكَوْلُونِيَا одеколон; مِيَاهُ مَعْدِنِيَّةُ минеральные воды; مِيَاهُ جَوْفِيَّةُ грунтовые воды ◇ مَاءُ الْوَجْهِ честь, достоинство

مِائَاتُ *мн.* Мئة, مِائَةٌ сто; وَاحِدٌ فِي الْمِائَةِ а) один процент б) одна сотая

مُواخَذَةٌ упрек, порицание; لَا مُواخَذَةَ извините! простите!

مَوَائِدُ *мн.* مَائِدَةٌ стол;

مَائِدَةُ الشُّغْرِ обеденный стол

مُؤَامَرَةٌ заговор

مَائِيٌّ водяной; водный; مُنْشَأَتُ مَائِيَّةٌ гидротехнические сооружения; طِيَّورٌ مَائِيَّةٌ водоплавающая птица

مَوْتُ (y) مات умирать
مَائِمٌ *мн.* مَائِمٌ похороны
مُؤْتَمَرٌ совещание, конференция; конгресс, съезд; ~
صُغْفَى пресс-конференция

مُؤْتَمِرُونَ *мн.* участники (конференции)

مَائِرٌ *мн.* مَائِرٌ подвиг
مَائِلٌ 1) походять, быть похожим 2) уподоблять; сравнивать

مَوْجٌ (y) مَاج волноваться (напр. о море)

مَاجِيسْتِرٌ магистр (учёная степень)

أَخَّرَ 1. прич. от مَوَّخَرٌ; مؤخر - *поздний* 423

مَوْخَّرًا а) неда́вно б) нако-
не́ц 2. за́дняя оконече́нность;
хвост; корма́

مَوْخَّرَةٌ 1) арьерга́рд 2)
корма́ 3) тыл

مَأْدَبَةٌ мн. مَادِبٌ банкёт;
обе́д (официальный)

مَادَّةٌ мн. مَوَادٌ 1) мате́рия;
вещество; مَوَادٌ أَوَّلِيَّةٌ
(خَامٌ) сырьевые матери́алы
2) това́р, проду́кт 3) статья
(закона) 4) дисципли́на,
предме́т

مَوْدَى содержание, суть

مَادِّيٌّ матери́альный

مَادِّيَّةٌ материализм;

اَلْمَادِّيَّةُ اَلْاِتِّخَاذِيَّةُ исто-
ри́ческий материализм;

اَلْمَادِّيَّةُ اَلْاَلْجَدَلِيَّةُ диалекти́-
ческий материализм

لِمَاذَا что?; что же?; مَاذَا
почему?

مَوْذَنٌ муэдзін

مَأْذُونٌ тж. شَرْعِيٌّ ~

ма'зун (лицо, уполномо́чен-
ное оформлять гражда́н-
ский брак)

مَأْرَبٌ мн. مَآرِبٌ жела́-
ние, цель

مَآرِبٌ мн. прохо́жие

مَآرِدٌ мн. مَرَدَةٌ 1) непо-
ко́рный или мяте́жный че-
лове́к 2) велика́н, гига́нт

مُؤَرِّخٌ исто́рик

مَآرَضِيٌّ осуществля́ть, вы-
полня́ть (какую-л. рабо́ту);
занима́ться (какой-л. дея-
тельностью)

مَآرِضِيٌّ март

مَآرِضِيَّةٌ г. Марсэль

مَآرِكَةٌ ма́рка; моде́ль

مَآرِكِسِيٌّ 1. марксистский

2. марксист

مَآرِكِسِيَّةٌ марксизм;

اَلْمَآرِكِسِيَّةُ اَلْاَلْاِيْنِيْنِيَّةُ
марксизм-ленинизм

مَآزَجٌ сме́шивать, переме-
шивать

مَازَحَ шутить, подшучивать

مَازِقُ *мн.* مَازِقُ тупик

مَاضٍ 1. *прич. от* مَاضٍ 2. крайне необходимый, насущный

مَأسَاةٌ *мн.* مَأسَاةٌ трагедия; драма

مُؤَسِّسٌ основатель, учредитель

مُؤَسَّسَةٌ организация, учреждение; заведение; предприятие

مَأسُورَةٌ *мн.* مَأسُورَةٌ труба

مَأسٍ *мн. от* مَأسَاةٌ

مُؤَشِّرٌ показатель, индекс

مَأسِيَةٌ *мн.* مَأسِيَةٌ скот (домашний)

مَاضٍ 1. *прич. от* مَضَى 2.

1) прошлый, прошедший;

مَاضِيٌ *في* в прошлом 2)

острый

مَأسِيَا - пешком

مَاطَلَ затыгивать, оттягивать

مَاعِزُ *мн.* مَوعِزُ коза; козёл

مَاعُونُ 1) *мн.* مَوعِينُ со-
суд 2) *мн.* посуда; утварь

مُؤَكَّدٌ подтверждённый

مَأكِرُ *мн.* مَأكِرَةٌ хитрый, коварный

مَأكِلُ *мн.* مَأكِلٌ еда, питание

مَأكِنَةٌ *мн.* مَأكِنٌ машина; станок

مَأكُولُ 1. съедобный 2. 1) еда 2) *мн.* مَأكُولَاتٌ съестные припасы; съестное

مَأكِبَاجٌ грим; косметика

مَأكِلَانُ, مَأكِلٌ (и) *мн.* 1) наклоняться; склоняться 2)

مَأكِلَانُ отклоняться, уклоняться от чего 3) *мн.* مَأكِلَانُ прислоняться к чему, опираться на что

مَأكَالُ 1) *мн.* أَمْوَالُ иму-

щество, собственность 2)
дѣньги, капитал; **دُو مَالٍ**
богатый

مَالِطَة Мальта

أَلْفٌ 1. прич. от **مُوَلَّفٌ**
2. сочинѣние, произведѣние
أَلْفٌ 1. прич. от **مُوَلَّفٌ**
2. автор

مَالِكٌ *мн.* **مَلَاكٌ** собствен-
ник, владѣлец

مُؤَلِّمٌ 1) мучительный;
болѣзненный 2) печальный,
прискорбный

مَأْلُوفٌ привычный, обы-
чный

مَالِي Мали

مَالِي 1. денежный; фи-
нансовый 2. финансист

مَالِيَّةٌ финансы; **وَزَارَةُ**
الْمَالِيَّةِ министерство фи-
нансов

مَالَيْزِيَا Малайзия

آمَنٌ 1. прич. от **مُؤْمِنٌ**
2. верующий; правотверный

مَأْمُورٌ должностное лицо,
чиновник; начальник

مَأْمُورِيَّةٌ поручение; ко-
мандировка

مَانِعٌ 1. прич. от **مَنْعَ**;
لِلصَّوْتِ ~ звуконепроницае-
мый 2. *мн.* **مَوَانِعُ** препят-
ствие, помеха, преграда

مَاهِرٌ *мн.* **مَهَرَةٌ** искусный,
умелый; ~ **قَامِلٌ** квалифи-
цированный рабочий

مُؤَمَّلٌ аттестованный,
квалифицированный

مُؤَهَّلٌ аттестат
مَأْمُولٌ населенный

مَاهِيَّةٌ жалованье

مُؤَنٌّ 1) про-
визия, припасы 2) бремя,
труд

مَأْوَى *мн.* **مَآوٍ** убежище,
приют; кров

مِئْوَى 1) сотый; ~
столѣтие (годовщина) 2) сто-
градусный 3) процентный

مَا يُو май

مُبَاحَثَةٌ 1) обсуждение, дискуссия 2) مُبَاحَثَاتٌ мн. переговоры

مُبَادَرَةٌ инициатива

مُبَارَاةٌ мн. مُبَارَايَاتٌ 1) соревнование, состязание; اِنتَاجِيَّةٌ ~ производственное соревнование 2) встреча, матч; مُبَارَاةٌ كَأْسٌ матч-реванш

مُبَاشِرٌ прямой, непосредственный; غَيْرُ مُبَاشِرٍ косвенный

مُبَاشَرَةٌ мсд. от مُبَاشَرٍ; مُبَاشَرَةٌ прямо, непосредственно

مُبَالِغٌ ~ فُيْهِدُ преувеличенный

مُبَالِغَةٌ преувеличение; чрезмёрность

مُبْتَدَلٌ 1) банальный; избитый 2) повседневный, обычный

مُبْتَكَّرٌ 1. нóвый, оригинальный 2. новинка (чаще моды); изобретение

مَبَاحِثٌ мн. مَبَاحِثٌ 1) научное исследование 2) следствие, расследование 3) мн. уголовная (криминальная) полиция

مَبْدَأٌ мн. مَبَادِئُ 1) начало, основа 2) принцип; مِنْ حَيْثُ الْمَبْدَأُ принципиально

مَبْدَعِيٌّ принципиальный
مُبْرَدٌ мн. مَبَارِدٌ напильник

مُبَرَّرٌ 1. прич. от بَرَّرَ 2. оправдание

مَبْسُوطٌ 1. прич. от بَسَطَ 2. довольный, весёлый

مَبْعَثٌ мн. مَبَاعِثٌ 1) источник 2) фактор, причина

مَبْعُوثٌ 1. прич. от بَعَثَ 2. представитель, эмиссар

مُبَكِّرٌ ранний; مُبَكِّرًا рано

مُبْكٍ грустный, прискóрб-
ный

مَبْلَغٌ *мн.* مَبَالِغٌ 1) сýм-
ма; ... قَدْرُهُ ~ сýмма в раз-
мёре... 2) разма́х, охва́т

مَبْنَى *мн.* مَبَانٍ зда́ние,
стро́ение

مَبْنِيٌّ пострóенный, соо-
ружённýй

مُبْهِمٌ смýтный; неопре-
делённýй

مَبِيتٌ ночёвка; нoчлéг
مُبِيدَاتٌ *мн.*: حَشَرِيَّةٌ ~
инсектициды; مُبِيدَاتٌ
гербициды

مَبِيعٌ 1. прóданный 2.
прóдaja

مُبِينٌ я́сный, очеви́дный
مَتَّ (y) مَتَّ имéть отно-
ше́ние, связа́; لَا يَمُتُ بِصِلَةٍ
не имéть ничeгó обще-
го с чем-л.

مُتَابَعَةٌ 1) слéдование че-
му-л. 2) слежéние, наблю-

дéние; контрóль 3) продол-
жéние

مُتَأَخِّرٌ 1. прич. от
2. отста́лый

مِثْرَامِي *мн.* от مِثْرَامِي
مَتَاعٌ *мн.* أَمْتَعَةٌ 1) имý-
щество, пожитки; أَمْتَعَةٌ
شَخْصِيَّةٌ личны́е ве́щи 2)
груз, бага́ж

مَتَاعِبٌ *мн.* трóдности;
забóты

مَتَانَةٌ крéпость, прóч-
ность

مُتَبَادِلٌ взаи́мный, обою́д-
ный

مَتَجَرٌ 1) торго́вля 2) *мн.*
магази́н

مُتَّحِدٌ объединё́нный, сое-
динё́нный

مُتَعَدِّتٌ 1. прич. от
2. предста́тель; ~

رَسْمِيٌّ официа́льный пред-
ста́тель

مُتَخَرِّجٌ выпускни́к

مُنَحَفٌ *мн.* مَنَاحِفٌ *му-*
зёй

مُتَخَلِّفٌ 1. *прич. от*
تَخَلَّفَ 2. отста́лый

مِثْرٌ *мн.* أَمْتَارٌ метр; ~
طَوِيلٌ погонный метр; ~
(مُسَطَّعٌ) مُرَبَّعٌ квадратный
метр; مُكَعَّبٌ ~ кубический
метр, кубомётр

مِثْرَامِسٌ *мн.* مَتَارِيسٌ бар-
рикада

مُتَرَامِىٌ *тж.* مُتَرَامٍ
الْأَطْرَافِ обширный; необо-
зримый, безбрежный

مُتَرْجِمٌ переводчик
الْأَذْفَاقِ ~ 1) *тж.* 1) МЕТРО
метрó, метрополитён 2) ско-
ростной трамвай (*в г. Каи-*
ре)

مُتَزَايِدٌ возрастающий,
увеличивающийся

مُتَزَعِّزٌ колеблющийся
مُتَزَوِّجٌ состоящий в бра-
ке, женатый

مُتَزَوِّجَةٌ замужняя
مُتَسَاوٍ равный
مُتَسَوِّلٌ нищий
مُتَصَادِرٌ противоборст-
вующий

مُتَضَارِبٌ противоречи-
вый

مُتَطَرِّفٌ 1. экстремист-
ский 2. экстремист

مُتَطَلِّبَاتٌ *мн.* требования
مُتَطَوِّعٌ доброволец

مُتَظَاهِرٌ 1. *прич. от*
تَظَاهَرَ 2. демонстрант,
участник демонстрации

مُتَعِّعٌ радовать; улаждать
مُتَعَارَفٌ ~ عَلَيْهِ ~ обще-
признанный, общепринятый

مُتَعَبٌ утомительный,
изнуряющий, трудный

مُتَعَدِّ 1) *мн.* 1) наслаж-
дение, удовольствие 2) раз-
влечение, отдых

مُتَعَدِّدٌ многочисленный;
مُتَعَدِّدُ الْأَطْرَافِ многосто-

ро́нный; مُتَعَدِّدُ الْأَفْرَاضِ универсальный

1. фанати́чный, фанати́ческий 2. фана́тик, изуве́р

образованный, |обу-
-ченный

مُتَفَجِّرَاتٌ мн. взрывча́-
ка

зритель, наблюда́-
тель

находя́щийся в
отста́вке, отставно́й; пенсио-
не́р

1. прич. от تَقَدَّمَ مُتَقَدِّمٌ
2. передово́й; развито́й; بِلَادٌ
مُتَقَدِّمَةٌ (أَقْطَارٌ) разви́тые
стра́ны

ко́мплексный;
по́лный

укрепля́ть; упрочи-
вать

1) спина́
2) гла́вная, основна́я часть

на ... مَثْنٍ ... ◇ чего-л. на
бортý (самолёта, судна)

спо́рный, оспáриваемый

противоре́-
чия; противополо́жности

конече́нный, преде́ль-
ный

досто́пный, до-
стижи́мый; فِي مُتَنَاوِلٍ
АЛْجَمِيعِ досто́пный для
всех

ме́сто прогу́лок;
парк

передви́жной;
подви́жной

разнообра́зный
1. прич. от اتَّهَمَ مُتَّهَمٌ

2. обвиня́емый; подсуди́мый

непреры́вный,
постоя́нный

скро́мный
1) ди́кий 2) сви-
ре́пый, жесто́кий

مُتَوَسِّطٌ 1. 1) средний; مُتَوَسِّطُ الْآحَالِ со средним достатком; مُتَوَسِّطُ الْقَامَةِ среднего роста 2) средний, центральный 2. средняя величина; средний урожай; فِي الْمَتَوَسِّطِ в среднем

مُتَوَسِّطِي السَّيْلِ средиземноморский

مُتَوَفَّرٌ наличный; избыточный

مُتَوَقَّعٌ ожидаемый, предполагаемый

مَتَى 1. частица когда?; إِلَى (حَتَّى) ~? до какого времени? 2. союз когда

مَتِينٌ крепкий, прочный
مَنْزِلَةٌ сорт, род;
بِمَنْزِلَةِ ... вроде чего-л.; равносильно чему-л.

مَنْتَالٌ скульптор; ваятель

مُثَلٌّ мн. أَمْثَلَةٌ, مُثَلٌّ

пример; образец; модель; ~ أَفْطَى идеал

مِثَالِي 1) типичный 2) образцовый, идеальный 3) идеалистический

مِثَالِيَّةٌ 1) идеальность 2) идеализм

مُتَعَفِّفٌ 1. культурный, просвещённый 2. مُتَعَفِّفُونَ мн. интеллигенция

يُحْمِلُ (y) 1) иметь сходство, походить 2) представлять, являться

مَعْلٌ 1) представлять, быть представителем 2) играть (на сцене) 3) сравнивать, уподоблять

أَمْثَالٌ мн. مَعْلٌ пример, образец; مِثْلًا например; ~ أَفْطَى (أَسْمَى) идеал 2) пословица

مِثْلٌ мн. أَمْثَالٌ подобие, сходство; ... مِثْلٌ подобно...; مِثْلُ مَا ... подобно тому,

как...; رَدَّ ثَلَاثَةً أَمْثَالًا пре-
вышать в три ра́за; رَدَّ عَلَى
الذَّارِ بِالْمِثْلِ отвечать на
огóнь огнём; مَبْدَأُ
الْمُعَامَلَةِ بِالْمِثْلِ принцип
вза́ймности

مِثَالٌ *мн. от* مُثْلٌ

مُثَلَّثٌ 1. треу́гольный 2.

треу́гольник

مُثْمِرٌ 1) плодоно́сящий,
плодо́вый; плодору́дный 2)
плодотво́рный

مُثِيرٌ 1) волну́ющий, воз-
бужда́ющий 2) стимули́рую-
щий

مُجَابَهَةٌ конфронта́ция,
противосто́яние

مُجَادَلَةٌ диспут, прёния;
спор

مَجْرَى *мн. от* مَجَارٍ

مَجَاعَةٌ го́лод

مَجَالٌ 1) ме́сто, простран-
ство 2) о́бласть, сфе́ра

مَجَالِسٌ *мн. от* مَجْلِسٌ

مُجَامَلَةٌ ве́жливость, лю-
бе́зность

مَجَّادًا беспла́тно, да́ром

مَجْنُونٌ *мн. от* مَجَازِينٌ

جَاهِدٌ 1. *прич. от* مُجَاهِدٌ

2. боре́ц

مُجَاوِرٌ сосе́дный, сме́жный

مُجْتَمَعٌ 1) собра́ние 2) об-

щество; коллекти́в; دَوْلِيٌّ ~

междунаро́дное сообщество

مُجْتَهِدٌ приле́жный, ста-

ра́тельный

مَجَّدٌ сла́вить, восхваля́ть

مَجْدٌ сла́ва, хвала́

مُجَدِّدٌ 1. *прич. от* جَدَّدَ

2. новáтор

الْمَجَرُ Вёнгрия

مُجَرَّدٌ 1. *прич. от* جَرَّدَ

مِنْ السِّلَاحِ ~ демилитари-

зо́ванный; بِعَيْنٍ مُجَرَّدَةٍ не-

воору́женным гла́зом 2. с

име́нем в род. прóсто, всегó

лишь; еди́нственно то́лько;

مُجَرَّدٌ لَهْوَ прóсто заба́ва

مُجْرِمٌ 1. преступный 2. преступник

مَجْرَى *мн.* 1) течё-
ние; поток 2) фарватер 3)
мн. канализация

مَجْرِىٌ 1. венгерский 2.
мн. МЭЖР венгр

مَجْزُرٌ *мн.* 1) (ското)-
бойня

مَجْزَرَةٌ *мн.* 2) резня,
побойще

مَجْلَدٌ журнал

مُجَلَّدٌ том (книги)

مَجْلِسٌ *мн.* 1) за-
седание 2) совет; собрание;
палата; 3) مَجْلِسُ الْأَمْنِ Со-
вет Безопасности; 4) مَجْلِسُ
الْتَّعَاوُدِ (التَّعَاوُنِ) Совет Экономиче-
ской Взаимопомощи, СЭВ;
5) مَجْلِسُ الشُّيُوخِ совет ста-
рейшин; сенат; 6) مَجْلِسُ
الشَّعْبِ Народный совет
(парламент в Сирии); На-

родное собрание (парламент
в Египте); 7) مَجْلِسُ
النُّوَابِ палата депутатов;
8) مَجْلِسُ
الْوُزَرَاءِ совет министров

مَجْمَعٌ *мн.* 1) собра-
ние; 2) عِلْمِيٌّ ~ академия

3) مَجْمَعٌ комплекс, комби-
нат; 4) زَرَاعِيٌّ صِنَاعِيٌّ ~ аграр-
но-промышленный комплекс;

5) مَجْمَعُ الْحَدِيدِ وَالصُّلْبِ ме-
таллургический комбинат

مُجْمَلٌ 1) краткое руко-
водство; резюме; сводка 2)
сумма, итог

3) مَجْمُوعٌ общее количество;
сумма, итог

4) مَجْمُوعَةٌ 1) группа; сово-
купность (напр. статей);
2) سَكَنِيَّةٌ ~ жилой массив,
комплекс 3) собрание, кол-
лекция 4) союз, сообщество

5) مُجَنَّدٌ 1. мобилизованный
2. рекрут, новобранец

6) مَجَانِينٌ *мн.* 1) مجانно

одержимый 2) безумный, сумасшедший

مَجْنِي ~ عَلَيْهِ потерпевший

مَجْهُودٌ усилие; напряжение

مَجْهُولٌ 1) неизвестный, невёдомый 2) *тж.* مَجْهُولٌ анонимный

مَجِيءٌ прибытие, приход

مَجِيدٌ *мн.* أَمْجَادٌ славный

مَحَا (y) стирать; сглаживать; вычёркивать;

مَحَا لَا يُمَحَى *страд.* неизгладимый

مُحَادَاةٌ 1) беседа; диалог

2) مُعَادَاةٌ *мн.* переговоры

مُحَارَبٌ 1. *прич. от*

مُحَارَبَةٌ 2. воин, боец; ~ *قديم* ветеран

مُحَارَبَةٌ борьба; война (против кого-чего)

مُحَاسِبٌ 1. *прич. от*

حَاسِبٌ 2. бухгалтер; счетовод

مُحَاسَبَةٌ 1) учёт; отчётность 2) бухгалтерия; счетоводство

مُحَاضَرَةٌ лекция

مُحَافِظٌ 1. *прич. от* حَافِظٌ

2. 1) хранитель, страж 2) управляющий, директор 3)

губернатор 4) консерватор

مُحَافَظَةٌ 1) сохранение;

охрана 2) провинция (*административная единица*)

مَحَافِلُ *мн.* круги; مَحَافِلُ официальные круги

مُحَاكَمَةٌ суд, судебный процесс

مَحَالٌ *мн. от* مَحَلٌ

1) не постижимый, невообразимый 2) невероятный; абсурдный

مَحَالَةٌ مِنْهُ: مَحَالَةٌ не избежный; безусловный

مُحَامَاةٌ деятельность

юриста, адвоката; адвокат-
ская практика; هـ-ي-ك-ة الْمُعَامَاة адвокатура

حَامِي 1. прич. от مُحَامٍ
2. юрист; адвокат

مَحَاوِرُ мн. от مَحْوَرٍ
مُحَاوَلَةٌ 1) попытка 2) уси-
лие, старание

مُحَادِدٌ нейтральный
مُحِبٌّ любящий; ~
لِلْخَيْرِيَّةِ свободолюбивый
مَحَبَّةٌ любовь

مُحْبُوبٌ 1. любимый 2.
любимец, фаворит
إِحْتِمَالٌ 1. прич. от مُحْتَمَلٍ
2. обманщик, мошенник,
плут

مُخْتَرَفٌ 1. профессиональ-
ный 2. профессионал
مُخْتَرَمٌ уважаемый, поч-
тённый
مُحْتَمَمٌ безусловный, неиз-
бёжный

مُخْتَمَلٌ 1) сносный, тер-

пимый 2) возможный, веро-
ятный, предполагаемый

مُخْتَوَى мн. مُحْتَوَى
содержание; содержимое
مُحَدِّثٌ рассказчик; собе-
седник

مُخْدِقٌ неминуемый, неот-
вратимый

مَخْدُودٌ ограниченный;
مَخْدُودُو الدَّخِلِ лица с
ограниченным доходом

مَخَارِثُ мн. مَخَرَاثٌ
плуг

مُخَرَّرٌ 1. прич. от خَرَّرَ 2.
1) освободитель 2) редактор
مُخَرِّكٌ 1. прич. от خَرَّكَ
2. двигатель, мотор

مَخْرُوقَاتُ мн. горючее,
топливо

مُخْزِنٌ горестный, печаль-
ный

مُخْزُونٌ печальный, груст-
ный

مَخْسُوبٌ 1. прич. от

مَحَاسِبُ 2. *мн.* протезе, фаворит

مَحْسُوسٌ ощути́мый, ощути́тельный

مَحْشُوءٌ *тж.* 1) наби́тый 2) фарширо́ванный, начинённый

حَصَلَ 1. *прич. от* مُحْصِلٌ 2. сбóрщик; касси́р; конду́ктор

مَحْصَلَةٌ резу́льтат, ито́г

مَحْصُولٌ *мн.* 1) урожа́й; проду́кция 2) культу́ра; مَحَاصِيلُ غِذَائِيَّةٌ продо́вольственные культу́ры; مَحَاصِيلُ صِنَاعِيَّةٌ техни́ческие культу́ры

مَحْضٌ чи́стый, чистокро́вный ◇ بِمَحْضِ آخْتِيَارِهِ по до́брой во́ле; بِمَحْضٍ чи́сто случа́йно, по чи́стой случа́йности

مَحْضَرٌ 1) прису́тствие; بِمَحْضَرِ مَنْهُ в его прису́т-

ствии 2) *мн.* مَحَاضِرُ протоко́л

هُوَ مَحَطٌّ أَمَلِيٌّ он моя́ наде́жда

مَحْطَةٌ ста́нция; вокза́л; مَحْطَةُ قِيَامٍ ста́нция отпра́вления; مَحْطَةُ وُصُولٍ ста́нция назна́чения; فِرْعِيَّةٌ ~ подста́нция; كَهْرَبَائِيَّةٌ ~ элек- троста́нция; إِذَاعِيَّةٌ ра- диоста́нция

مَحْفَظَةٌ *мн.* مَحَافِظُ сýмка; портфе́ль; бума́жник

مَحْفُوظٌ 1. 1) сохра́няемый, храни́мый 2) консерви́рован- ный 2. *мн.* مَحْفُوظَاتٌ архив

حَقَّقَ 1. *прич. от* مُحَقِّقٌ 2. неизбе́жный, безусло́вный

حَقَّقَ 1. *прич. от* مُحَقِّقٌ 2. 1) сле́дователь 2) иссле́дователь 3) коммента́тор

مُحَكَّمٌ 1) про́чный, кре́п- кий 2) то́чный

مَحَكَّمٌ арби́тр, рефе́ри

مَحْكَمَةٌ *мн.* مَحَاكِمُ суд;
трибунал; عَشَكْرِيَّةٌ ~ воен-
ный трибунал; مَحْكَمَةٌ
أَسْتِئْذِنَا فِي апелляционный
суд; مَحْكَمَةٌ جِنَايَاتٍ уго-
ловный суд

مَحَلٌّ *мн.* مَعَالٌ 1) место,
местоположение; مَحَلٌّ
إِقَامَةٍ место жительства 2)
торговое предприятие, заве-
дение; مَحَلٌّ مَلَابِسٍ магазин
готового платья

مَحَلِّيٌّ местный
مَحْمُومٌ лихорадочный;
مَسَاعٍ مَحْمُومَةٍ лихорадоч-
ные усилия

مَحْنَةٌ *мн.* مَحَنٌ тяжёлое
переживание, испытание; не-
счастье

مُحَنِّكٌ искушённый, умуд-
рённый опытом, бывалый

مَحْوٌ стирание; уничтоже-
ние; مَحْوُ الْأُمِّيَّةِ ликвидá-
ция неграмотности

مَعَاوِزُ *мн.* مَعْوَرٌ ось, стёр-
жень

مُحَوِّلٌ 1. *прич. от* حَوَّلَ
2. трансформатор

مُحِيطٌ 1) окружение, сре-
да 2) океан

الْمُحِيطُ الْأَطْلَسِيُّ Атлан-
тический океан

الْمُحِيطُ الْأَمْتَجَزْدُ
الشِّمَالِيّ Сёверный Ледо-
ви́тый океан

الْمُحِيطُ الْهَادِئُ Тихий
океан

الْمُحِيطُ الْهِنْدِيّ Индий-
ский океан

مُخٌّ мозг

مُخَابَرَةٌ 1) переписка 2)
связь; تَلِيْفُونِيَّةٌ ~
телефонный разговор 3)

مُخَابَرَاتٌ *мн.* разведы-
вательная служба, развед-
ка

مُخَاطٌ сопли

مُخَاطَبَةٌ 1) обращение;

речь, выступление 2) разговór

مَخَاطِرُ *мн.* опасности

مَخَافَةٌ *мн.* مَخَاوِفُ страх, боязнь; ... مَخَافَةً أَنَّ... из опасения, что...

مُخَالَفَةٌ 1) противоречие, расхождение 2) нарушение; проступок

مَخَاوِفُ *мн.* от مَخَافَةٍ

مَخْبَأٌ *мн.* مَخَابِيئُ тайник; убежище

مُخَبَّرٌ *мн.* مَخَابِرُ *сир.* лаборатория

مُخْبِرٌ осведомитель, агент

مُخْبِرٌ или مَخْبَرَةٌ *мн.* مَخَابِرُ пекарня; ~ آلي хлебозавод

مُخْتَارٌ 1. 1) избранный; отобранный 2) добровольный; 2) مَخْتَارًا добровольно

1) *мн.* مَخَاتِيرُ *сир.* староста 2) مَخْتَارَاتٌ *мн.* избранные произведения

مُخْتَبِرٌ *сир.* лаборатория

مُخْتَرِعٌ изобретатель

مُخْتَرَعَاتٌ *мн.* изобретения

مُخْتَصٌ имеющий отношение к чему-л.; هَيْئَاتٌ компетентные органы

مُخْتَصِرٌ 1. *прич.* от

إِخْتَصَرَ 2. краткий, сжатый

3. конспект; сводка

مُخْتَلِطٌ смешанный

مُخْتَلِفٌ 1. *прич.* от

إِخْتَلَفَ 1. различный, разный

مِخْدَةٌ подушка

مُخْدِرَاتٌ *мн.* наркотики

مُخْدَعٌ *мн.* مَخَادِعُ комната (чаще спальная)

مُخَرَّبٌ 1. *прич.* от

خَرَّبَ 2. вредитель; диверсант

مُخْرَجٌ *мн.* مَخَارِجُ выход

أَخْرَجَ 1. *прич.* от

2. режиссёр; постановщик

مَغْرَطَةٌ *мн.* مَغَارِطٌ токар-
ный станок

مَغْرُوطِيّ конический
مُغْزٍ позорный, постыд-
ный

مَخَزَنٌ *мн.* مَخَازِنُ 1)
склад; кладовая 2) магазин
خَزَنٌ 1. *прич. от* مَغْزُونٌ
2. запас(ы)

خَصَصَ 1. *прич. от* مُخَصَّصٌ
2. مَخَصَصَاتٌ *мн.* ассигновá-
ния; выплаты

خَطَّطَ 1. *прич. от* مُخَطَّطٌ
2. замысел; план

خَطَّطَ 1. *прич. от* مُخَطَّطٌ
2. планировщик, плановик

مَخْطُوطٌ 1. рукописный 2.
тж. مَخْطُوطَةٌ рукопись; ма-
нускрипт

مَخْفَرٌ *мн.* مَخَافِرٌ кон-
трольный или сторожевой
пост

مِخْلَبٌ *мн.* مَخَالِبٌ ко-
готь

مُخْلِصٌ искренний; пре-
данный

مُخَلِّفَاتٌ *мн.* остатки; пе-
режитки; наследие

مُخَلَّلٌ маринованный
خَلَقَ 1. *прич. от* مَخْلُوقٌ

2. создание, тварь
أَخَافَ 1. *прич. от* مُخِيفٌ

2. ужасный, страшный
مُخَيِّلَةٌ воображение, фан-
тазия

مُخَيِّمٌ лагерь; مَخِيْمٌ
لَا جَرِيْمَ лагерь беженцев

مَدَّ 1) مَدٌّ (у) протягивать
(*напр. руку*) 2) проклады-
вать, проводить 3) продле-
вать

مَدَّ 1. *мсд. от* مَدَّ 2. при-
лив

مَدَارٌ 1) орбита 2) пред-
мет, тема (*напр. разговора*)

◇ عَلَى مَدَارِ السَّنَةِ круг-
лый год, на протяжении го-
да

مدالية

مَدَالِيَّةٌ медаль

مُدَاوَلَةٌ обсуждение; дискуссия; переговоры

مُدَبَّبٌ заострённый, острый

مُدَّةٌ мн. مُدَدٌ период, промежуток (времени); срок; مُدَّةٌ (فِي مُدَّةٍ) أَيَّامٍ в течение нескольких дней

مُدَجَّنةٌ мн. مَدَاجِنُ птицеферма

مَدَحٌ (a) مَدَحٌ хвалить, восхвалять

مُدَّخَرَاتٌ мн. сбережения; накопления

مَدَاخِلٌ мн. مَدْخَلٌ 1) вход; подъезд; прихожая 2) введение, вступление

مُدَخَّنةٌ мн. مَدَاخِنُ дымовая труба

مَدْخُولٌ мн. مَدَاخِيلُ доход, приход

مَدَدٌ 1) вытягивать, растя-

гивать 2) удлинять; продле-
вать

مَدَدٌ мн. أَمْدَادُ помощь, подкрепление

مُدَّرٌ мн. от مُدَّةٍ инструктор, тренер; мастер

مَدْرَجٌ мн. مَدَارِجُ 1) дорога, путь 2) начало; отправная точка 3) взлётно-посадочная полоса

مُدْرَجٌ амфитеатр; аудитория (в виде амфитеатра)

مُدَّرِسٌ преподаватель, педагог

مَدْرَسَةٌ мн. مَدَارِسُ школа; училище; أَبْنِيَاءُ ~ начальная школа; إِعْدَادِيَّةٌ ~ неполная средняя школа; ~ مُتَوَسِّتَةٌ средняя школа; ~ دَاخِلِيَّةٌ пансион; школа-интернат

مُدْرَسِيٌّ школьный; учебный

دَرْفَل 1. прич. от مُدَرْفَل
2. مُدَرْفَلَاتٌ мн. прокат (из-
делия)

مَدْرُوشٌ обдуманный, про-
думанный

مَدْرِيْدٌ 2. Мадрид

مَدْعُوٌ 1. прич. от دَعَا 2.
приглашённый; гость

مُدَّعٍ 1. прич. от ادَّعى 2.
обвинитель; прокурор

مَدْفَعٌ мн. مَدَافِعُ пушка;
орудие; رَشَاشٌ ~ пистолёт-
пулемёт, автомат; пулемёт;

مَدْفَعٌ هاوِيْنٌ миномёт

مَدْفَعِيَّةٌ артиллерия

مَدْفَنٌ мн. مَدَافِنُ 1) за-
хоронение 2) кладбище

مَدْفُوعَاتٌ мн. платежей;
взносы

مَذْلُوْلٌ значение, смысл

مُدَمَّرَةٌ эсми́нец

مُدَمَّسٌ ~ فُوْلٌ тушёные
бобы (блюдо)

مُذْمِنٌ склонный к чему-л.,
охотник до чего-л.

مَذْنِيٌّ 1) гражда́нский,
шта́тский 2) городско́й

مَذْنِيَّةٌ цивилиза́ция

مُذْهِشٌ порази́тельный,
удиви́тельный

مَذْوِيٌّ гро́мкий, шу́мный

مَدَى 1) протя́жение, про-
стра́нство; مَدَى الْحَيَاةِ по-
жи́зненный 2) расстоя́ние,
диста́нция 3) объём, разма́х,
сте́пень

مَدِيحٌ мн. مَدَائِحُ восхва-
ление, панеги́рик

مَدِيْدٌ мн. مُدَدٌ 1) дли́н-
ный, до́лгий 2) высо́кий

مُدِيرٌ мн. مُدَرِّاءُ дире́к-
тор; управля́ющий; адми-
нистра́тор; ре́ктор

مُدِيرِيَّةٌ правле́ние; ди-
ре́кция; администра́ция; де-
парта́мент

مَدَائِنُ, مُدُنٌ мн. مَدِيْنَةٌ

المدينة

город; **جَامِعِيَّةٌ** ~ университетский городок

اَلْمَدِينَةُ г. Медина

مُنْدٌ см. **مُنْدٌ**

مَلْبَعَةٌ мн. **مَذَابِجٌ** побойше, резня

مُذَكِّرَةٌ 1) нота, меморандум 2) записная книжка 3) **مُذَكِّرَاتٌ** мн. мемуары, воспоминания

مَذْكُورٌ упомянутый; ~ **أَفْلَاهُ** вышеупомянутый

مُذِيبٌ виновник

مَذْهَبٌ мн. **مَذَاهِبٌ** 1) путь, образ действий 2) учение; доктрина; теория

مُذِلٌّ поразительный, удивительный

مِذْيَاعٌ 1) радио 2) микрофон

أَذَاعٌ 1. прич. от **مَذِيعٌ** 2. диктор

مَرَّرَ (y) **مَرَّرَ**, **مُرَّوْرٌ**, **مَرَّرَ** 1) проходить; проезжать 2)

протекать, миновать ◇ ~ **أَمْتَحَانًا** сдать экзамен; ~ **ذِكْرُهُ** уже упоминалось (в тексте)

مُرٌّ 1) горький 2) тяжелый, жестокий

مَرْوٌ см. **مَرْوٌ**

مَرْأَةٌ см. **مَرْأَةٌ**

مِرَاةٌ мн. **مَرَائِيَا** зёркало

مُرَاجَعَةٌ 1) просмотр, свёрка 2) контроль, ревизия 3) обращение к кому-л.

مَرَحَلَةٌ мн. от **مَرَاكِلٌ** неоднократно, часто; **وَتَكَرَّرًا** ~ снова и снова

مَرَارَةٌ горечь

مُرَاسِلٌ корреспондент **مُرَاسَلَةٌ** переписка; корреспонденция

مَرَاسِمٌ мн. церемониал, ритуал; **قِسْمُ اَلْمَرَاسِمِ** протокольный отдел

مُرَاعَاةٌ соблюдение; ува-
жение

مُرَافَعَةٌ 1) судебная про-
цедура 2) защитительная
речь (в суде)

مُرَاقِبٌ 1. прич. от رَاقَبَ 2.
1) наблюдатель 2) контро-
лёр; цензор

مُرَاقَبَةٌ 1) наблюдение 2)
контроль; цензура; надзор;
مُرَاقَبَةُ الْأَسْعَارِ контроль
над ценами

مَرَاكِشٌ 1) г. Маракеш 2)
Марокко

مُراهِقٌ подросток
مُرَأَى мн. مَرَاءٍ вид, зре-
лище

مَرُودِيٌّ видимый; обозри-
мый

مُرَبَّعٌ 1. квадратный; че-
тырёхугольный 2. квадрат;
четырёхугольник

مُرَبَّى 1. прич. от رَبَّى 2.
джем, варенье

مُرَبِّ 1. прич. от رَبَّى 2.
мн. مَرْبُونٌ 1) воспитатель,
педагог 2) тот, кто разво-
дит что-л.; مُرَبِّي نَحْلٍ пче-
ловод

مُرْتَضٍ довольный, удов-
летворённый

مُرْتَبٌ 1. прич. от رَتَبَ 2.
оклад, жалованье

مَرْتَبَةٌ мн. مَرَاتِبٌ 1) стё-
пень, ранг 2) место 3) мат-
рац, тюфяк

مُرْتَدٌّ отступник, ренегат

مُرْتَزِقَةٌ собир. наёмники

مُرْتَفَعٌ возвышенность;
высота; جَوِّى ~ антициклон

مُرْتَقَى восхождение, по-
дъём

مَرَّةً 1. раз; مَرَّةً а) один
раз б) тж. كَأْتِ مَرَّةً как-то,
однажды; مَرَّتَيْنِ дважды;
مَرَّةً несколько раз; مَرَّاتٍ
ещё раз; в другой
раз; بِالْمَرَّةِ вообще, совсем

2. в отриц. оборотах никогда, никогда́, нико́ким о́бразом

مَرْجٌ *мн.* مَرْجٌ луг; луговина; па́стбище

مَرْجَانٌ *собир.* кораллы

مَرْجِعٌ *мн.* مَرَايِعٌ 1) возвраще́ние 2) инста́нция; о́рган вла́сти 3) исто́чник, спра́вочник

مَرَحٌ (а) مَرَحٌ веселиться, ра́доваться

مَرَايِضٌ *мн.* مَرَحِاضٌ убо́рная, туалёт

مَرْحَبًا добро́ пожа́ловать!

مَرَايِلٌ *мн.* مَرْحَلَةٌ 1) ста́дия, эта́п; о́чередь (*строительства*) 2) ступе́нь (*ракет*)

مَرْحُومٌ поко́йный, уме́рший

مَرْدٌ 1. *прич. от* رَدَّ 2) 1) произво́дительно́сть 2) урожа́йность

مَرَّرَ 1) передава́ть 2) про- пуска́ть; прово́дить; протас- кивать

مَرْسَلٌ *прич. от* أَرْسَلَ; مِنْهُ ~ адре́сат; إِلَيْهِ ~ адре́с; مِنْهُ ~ от- правите́ль ◇ ~ شِعْرٌ бе́лый стих

مَرْسُومٌ 1. *прич. от* رَسَمَ 2. *мн.* مَرَايِسِمٌ ука́з; мани- фе́ст; декре́т

مُرَشَّحٌ 1. *прич. от* رَشَّحَ 2. канди́дат

مُرْشِدٌ 1) наста́вник 2) ло́цман 3) прово́дник

مَرَصِدٌ *мн.* مَرَايِدٌ 1) об- серва́тория 2) наблю́датель- ный пункт

مَرَضٌ (а) مَرَضٌ боле́ть

مَرَضٌ *мн.* أَمْرَاضٌ боле́знь; забо́левање; قَصَصِيٌّ ~ нерв- ное забо́левање; مُعْدٍ ~ инфе́кционная боле́знь; أَمْرَاضٌ بَاطِنِيَّةٌ вну́тренние

болѣзни; **أَمْرَاضٍ وَافِدَةٌ** эпидемическіе болѣзни

مَرْضَى *мн. от* **مَرِيضٌ**

مَرْضِيٌّ удовлетворительный, благопріятный

مُرَطِّبَاتٌ *мн.* освежающіе напитки

مَرْعَى *мн.* **مَرَاعٍ** пастбище, выпас

مَرْعَى соблюдаемый, принятый

مَرْفَأٌ *мн.* **مَرَاْفِئُ** гавань; пристань

مَرْفَقٌ *мн.* **مَرَاْفِقُ** отрасль хозяйства; служба; **مَرَاْفِقُ** службы дома; **الْمَرَاْفِقُ الْعَامَّةُ لِلْمَدِينَةِ** коммунальное хозяйство города

مَرْكَبٌ *мн.* **مَرَاكِبُ** корабль, судно

مَرْكَبَةٌ перевозочное средство; **مَرْكَبَةٌ فَضَاءٍ** космический корабль

مَرْكَزٌ *мсд.* **مَرْكَزَةٌ** 1) централизовать 2) концентрировать, сосредоточивать

مَرْكَزٌ *мн.* **مَرَاكِزُ** 1) центр; **مَرْكَزُ زَلْزَالٍ** эпицентр землетрясения; **مَرْكَزُ إِسْعَافٍ** пункт неотложной помощи 2) (место)положение, позиция 3) положение, пост

مَرْكَزِيٌّ центральный
مَرْكَزِيَّةٌ централизм; ~
دِيمَقْرَاطِيَّةٌ демократический централизм

مَرْمُوقٌ замѣтный, значительный, важный

مَرْمَى *мн.* **مَرَامٍ** 1) цель, намерение 2) дальность, предел досягаемости 3) спорт. ворота

مَرَّنٌ приучать, тренировать

مُرْهَقٌ обременительный, тягостный

مُرُوَّةٌ, مُرُوَّةٌ мужествен-
ность; мужество

مِرْوَحَةٌ *мн.* مَرَاوِحُ 1) вен-
тилятор; вёр 2) пропеллер

مُرُورٌ 1. *мсд. от* مَرَّ 2.
حَرَكَتُهُ الدُّرُورُ дорожное
движение; رَجُلٌ مُرُورٌ ре-
гулировщик; جَارَةٌ الدُّرُورِ
транзитная торговля

مُرُوعٌ ужасный, страш-
ный

مُرُوكَةٌ гибкость, эластич-
ность

مَرْوِيٌّ орошаемый, полив-
ной (о земле)

مَرِيحٌ удобный, комфорта-
бельный

مَرِيحٌ Марс

مَرِيرٌ горький, тяжёлый
مَرِيضٌ *мн.* مَرْضَى боль-
ной; пациент

مِرَاجٌ *мн.* أَمْزِجَةٌ 1) тем-
перамент, характер 2) нас-
троение, самочувствие

مُزَاحَمَةٌ конкуренция;
соперничество

مَزَادٌ аукцион

مُزَارِعٌ земледелец; фёр-
мер

مَزَائِمٌ *мн.* утверждения;
претензии, притязания

مَزَايَا *мн. от* مَزِيَّةٌ
مُزَايَدَةٌ аукцион, торги
مَزَجٌ (*у*) مَزَجٌ мешать, сме-
шивать

مُزْدَوِجٌ двойной; парный
مُزْرَعَةٌ *мн.* مَزَارِعٌ 1) паш-
ня; поле, плантация 2) фёр-

ма; مَزْرَعَةٌ دَوَاجِنَ птице-
фёрма; مَزْرَعَةٌ تَرْبِيَّةٌ
مُزَوَّشِيٌّ животноводчес-
кая фёрма

مَزْرُوعٌ 1. обрабатываемый,
возделываемый (о земле) 2.

مَزْرُوعَاتٌ *мн.* посевы

مُزِرٌ отвратительный, от-
талкивающий

مَزَقٌ рвать на клочки; ~

مَزْجَلُهُمْ разгонять кого-л.

مَزْكُومٌ простуженный

مِزْمَارٌ мн. مَزَامِيرُ сви-
рель, дудка

مُزْمِنٌ хронический

مَرْهُوٌ гордый, надмен-
ный

مُزَوَّرٌ фальшивый, подде-
ланный

مُزَوَّرٌ фальсификатор

مَزِيَّةٌ мн. مَزَايَا 1) преи-
мущество, превосходство 2)
особенность

مِزْجٌ смесь

مَزِيدٌ 1. с именем в род.
весьма большой, огромный;

مِزِيدُ الشُّكْرِ с большой
благодарностью 2. увеличе-
ние; طَلَبَ مَزِيدًا مِنْ

التَّذَارُاتِ требовать боль-
ших или дальнейших усту-
пок

مُزَيَّفٌ фальшивый, под-
дельный

مُزَيِّنٌ 1. прич. от زَيْنَ

2. разг. парикмахер

مَسِيَسٌ, مَسَى (y) مَسَى
трогать, (при)касаться; за-
трагивать; يَسُوهُ (بَأْدَى) ~
обижать; дѣлать больно ко-
му-л.; مَسَّتِ الْحَاجَةُ إِلَى
обстоятельства вынуждают
сделать что-л.

مَسَاءٌ мн. أَمْسِيَةٌ вечер;
مَسَاءٌ вечером; مَسَاءٌ
вчера вечером; مَسَاءٌ الْغَيْرِ
добрый вечер!

مُسَابَقَةٌ соревнование;
مُوسِيقِيَّةٌ ~ му-
зыкальный конкурс

مِسَاحَةٌ 1) площадь, тер-
ритория 2) съёмка, карто-
графирование

مِسَامٌ касание; دُونَ
مِ الْجَسَامِينِ не касаясь че-
го-л.

مَسَاعٍ мн. от مَسَعَى
مُسَاعِدٌ 1. вспомога-
тель-

ный, подсóбный 2. помощ-
ник

مُسَاعَدَةٌ пóмощь, содей-
ствие

مَسَافَةٌ расстояние; дис-
тáнция, интервáл

مُسَافِرٌ 1. прич. от مَسَافَرٌ
2. путешéственник, пýтник;
пассажíр

مُسَاكِينٌ мн. от مُشْكِينٌ
مَسْأَلَةٌ мн. مَسَائِلٌ во-
прóс, проблéма; предмет
(обсуждения)

مِسْمَارٌ мн. مَسَامِيرٌ
مَسَاهِمٌ 1. прич. от مَسَاهِمٌ

2. акционерный 3. акционер

مُسَاهَمَةٌ участие, соучáс-
тие

مُسَاوَاةٌ рáвенство; равно-
пráвие

مَسْئُولٌ, مَسْئُولٌ ответ-
ственный

مَسْئُولِيَّةٌ, مَسْئُولِيَّةٌ
ответственность

مُسَاوٌ рáвный, эквива-
лéнтный

مَسَادِجٌ мн. مَسَجَعٌ плава-
тельный бассéйн

مَسَبَّحَةٌ мн. مَسَابِجٌ чётки
مُسَبِّقٌ предварительный,
заблаговрéменный

مُسْتَأْجَرٌ 1. прич. от
إِسْتَأْجَرَ 2. арендáтор, съём-
щик

مُسْتَعِيدٌ 1. деспотический;
самодержáвный 2. дéспот,
тирáн

مُسْتَحْضَرٌ препарат
مُسْتَحِيلٌ невозмóжный,
невероятный

مُسْتَخْدَمٌ 1. прич. от
إِسْتَخْدَمَ 2. слúжащий

مُسْتَدِيرٌ крúглый
مُسْتَدِيمٌ постоянный
مُسْتَرْذَهِ разг. горчи́ца

مُسْتَشَارٌ 1) совéтник,
консультáнт; مُسْتَشَارٌ
совéтник посóльства;

تَجَارِي ~ торговый советник;
عَسْكَرِي ~ военный советник;
قَانُونِي ~ 2) юрисконсульт
кандцлер

مِنْشَأَتِي *мн.*
مِنْشَأَتِي больница,
госпиталь, клиника

قَدَرٌ مُسْتَطَاعٌ возможный;
بِقَدَرِ (بِقَدَرِ) الْمُسْتَطَاعِ
насколько возможно, по мере возможности

مُسْتَطِيلٌ 1. продолговатый,
удлинённый 2. прямоугольник

مُسْتَعَارٌ 1) заимствованный
2) фальшивый; ~ اسْمٌ
псевдоним

مُسْتَعْمِرٌ 1) колонизатор;
колонист 2) империалист

مُسْتَعْمَرَةٌ колония
مُسْتَعْمِلٌ 1. прич. от
إِسْتَعْمَلَ 2. эксплуататор

مُسْتَقْبَلٌ 1. будущий 2.

будущее; فِي الْمُسْتَقْبَلِ
الْقَرِيبِ в ближайшем будущем

مُسْتَقَرٌّ стабильный, устойчивый

مُسْتَقِلٌ 1) независимый;
самостоятельный 2) отдельный

مُسْتَقِيمٌ 1) прямой 2) честный

مُسْتَلَزِمَاتٌ *мн.* то, что
необходимо; компоненты

مُسْتَوِرٌ непрерывный,
постоянный

مُسْتَنْدٌ документ (официальный);
расписка; квитанция

مُسْتَنْقَعٌ болото, трясина
مُسْتَهْلٌ начало

مُسْتَهْلِكٌ 1. прич. от
إِسْتَهْلَكَ 2. потребитель

مُسْتَوْدَعٌ 1) склад, хранилище
2) резервуар; контейнер

مُستَوِرْدُ импортер

مُستَوْصَفٌ амбулатория,
поликлиника

مُستَوِيَّاتٌ *мн.* مُستَوَى
уровень; مُستَوَى
مُستَوَى *أَلَمْ يَعِشْهُ* уровень жизни

مَسْجِدٌ *мн.* مَسَاجِدُ ме-
четь

سَجَلٌ 1. *прич. от* سَجَّلَ
2. заказной (о письме)

سَجَلٌ 1. *прич. от* سَجَّلَ
2. *тж.* مَسْجَلٌ صَوْتٌ маг-
нитофон

مَسَحَ (а) مَسَحَ 1) стирать,
вытирать; утирать 2) чи-
стить (*напр. обувь*) 3) *тж.*
مَسَدٌ. مَسَاخَةٌ производить
топографическую съёмку

مَسَحَ 1. *мсд. от* مَسَحَ 2.
учёт

مَسْحَةٌ 1) мазок 2) отте-
нок; налёт 3) привкус

مَسْحُوقٌ 1. *прич. от* مَسَحَ

2. *мн.* مَسَاحِيْقُ порошок;
مَسْحُوقٌ سَمَكٌ рыбная му-
ка

مُسَدَّمٌ револьвер

مَسْرَحٌ *мн.* مَسَارِحُ 1) те-
атр 2) сцена; مَسْرَحٌ
أَلْأَخْدَاتِ арена событий

مَسْرَجِيٌّ драматический;
театральный, сценический

مَسْرَجِيَّةٌ пьеса

مَسْرُورٌ радостный, до-
вольный

مَسْطَرَّةٌ *мн.* مَسَاطِرُ обра-
зец (товара)

مَسْطَرَّةٌ *мн.* مَسَاطِرُ ли-
нейка

مُسْتَوْطَنَةٌ поселение, ко-
лония

مَسْعُورٌ бешеный

مَسْعَى *мн.* مَسَاعٍ 1) ста-
рание, стремление 2) *мн.*

пронски

مَسْقَطٌ 2. Маскát

مَسْقَطٌ الرَّأْيِ: Маскát

мѣсто рождѣнія; مَسَاكُنُ

водопад

схва-
тывать; держать; لِسَانَهُ ~
держать язык за зубами

مِسْكُ мускус

жи-
лище; квартира; дом

1. مَسَاكِينُ мн. бед-
ный, несчастный 2. бед-
няга, бедняжка

1) مُسَلَّحٌ вооружённый 2)
армированный

бóйня

сериал; ~
многосерийный

с.м. مُسَلْسَلَةٌ

1) مَسَالِكُ мн. путь, доро́га 2) образ дей-

ствий, поведение

мусульманин

топлёное (корóвье)

масло; مَسَاوِي ~ маргарин

مَسَامِيرُ мн. гвоздь

гвоздь

سَأَلَهَا قَلَى: مَسَمَعُ
онѣ слышали,
как он спросил еѣ

ухо

1. названный,
именуемый; إِلَى أَجَلٍ قَئِيرٍ

на неопределённый
срок 2. назв́ание; обозначае-
мое

مُسِنٌ стáрый, престаре-
лый

про-
странный, многослóвный

مُسَوَّدَةٌ, مُسَوَّدَةٌ черновик;
прое́кт (напр. закона)

1. христиáнский

2. христиани́н

христиáнство

1) مَسِيرَةٌ, مَسِيرٌ дви-
жение, марш; ход

2) مَسِيرَةٌ ход борьбы

рас-
стояние, путь

مُشَاهِدٌ *мн.* 1) пешеходы 2) пехота

مُشَادَّةٌ перепалка; стычка

مَشَارِفُ *мн.* 1) высоты 2) подступы

مُشَارَكَةٌ 1) участие; соучастие 2) совместная работа, сотрудничество

مَشَاعِرُ *мн.* чувства; ощущения

مُشَاغَبَةٌ смута; беспорядок

مُشَاهِدٌ зритель

مُشَاهَدَةٌ 1) осмотр 2) наблюдение; рассматривание 3) вид, зрелище

مَشْؤُومٌ злополучный, несчастливый

مَشَايِخُ *мн.* от مَشَيْخَةٌ подозрительный; сомнительный, вызывающий сомнение

مُشْتَأَقٌ 1) желающий,

жаждущий 2) скучающий, тоскующий

مُشْتَرٍ покупатель
مُشْتَرَكٌ совместный; коллективный; объединённый

مُشْتَرِكٌ 1. *прич. от* اِشْتَرَكَ 2. 1) участник 2) подписчик; абонент

مُشْتَرِيَّاتٌ *мн.* закупки
مَشْتَلٌ *мн.* Мешал (для растений)

مَشْرَبٌ 1) питьё; напиток 2) *мн.* مَشَارِبُ место, где пьют

مُشَرَّدٌ лишённый крова; бэженец ◇ اَلْبَالِ расстроенный

مَشْرِقٌ *мн.* مَشَارِقُ 1) восход 2) восток ◇ فِي مَشَارِقِ الْأَرْضِ وَمَغَارِبِهَا по всей земле, во всем мире

مَشْرُوبٌ 1. *прич. от* شَرِبَ 2. напиток; спирт-
مَشْرُوبَاتٌ رُوحِيَّةٌ спирт-

ные напитки; مَشْرُوبَاتٌ
مَشْرُوبَاتٌ فَارِجَةٌ безалкогольные на-
питки

مَشْرُوعٌ 1. законный 2.
мн. مَشَارِيعٌ 1) план, про-
ект; مَشْرُوعٌ خَطَّةٌ прое́кт
плана 2) предприятие;
объект (строящийся); ново-
стрóйка

مَشَّطٌ (у, и) مَشَّطٌ или مَشَّطٌ
причёсывать; расчёсывать

مَشَّطٌ мн. مَشَّاطٌ гребень;
расчёска

مَشَّعَلَةٌ, مَشَّعَلٌ мн.
مَشَّاعِلٌ факел

مَشَّعَلٌ мн. مَشَّاعِلٌ мас-
терская

مَشَّغُولٌ 1. занятый;
مَشَّغُولٌ الْبَالِ задумчивый
2. مَشَّغُولَاتٌ мн. изделия,
подёлки

مَشَّافٍ мн. مَشَّافِي боль-
ница, клиника

مَشَّاقٌ мн. مَشَّاقَةٌ труд-
ность, затруднение

مُشْكِلٌ, مُشْكِلَةٌ мн.
مَشَّاكِلٌ проблема, нерешён-
ный вопрос

مِشْمِشٌ собир. абрикóсы
مُشَمِّعٌ 1. водонепроницае-
мый, непромокаемый (о тка-
ни) 2. 1) клеёнка 2) лино-
леум

مَشَّهَدٌ мн. مَشَاهِدٌ 1) зрё-
лище, вид 2) сцена, картина
3) достопримечательность,
памятник

مَشْهُورٌ известный, зна-
менитый

مَشَّوَارٌ мн. مَشَّاوِرٌ 1)
ход, движение 2) прогу́лка
مَشْوَرَةٌ совет, предложé-
ние

مَشَّى (и) مَشَى идт́и, хо-
д́ить

مَشِيَّةٌ желáние, во́ля
مَشِيَّةٌ похóдка

مَشَايِخُ *мн.* 1) звáние, дóлжность шéйха 2) шéйхство

مَصَّ (مَصَصْتُ) *а или у*) 1) сосáть 2) всáсывать

مُصَابٌ 1. пострада́вший; травми́рованный; рáненный 2. 1) жéртва (*несчастного случая*) 2) несча́стье

مَصَابِيحُ *мн. от* مِصْبَاحٍ مُصَادَرَةٌ конфиска́ция; изъятие; реквизи́ция

مُصَادَفَةٌ 1) неожидáнная встрéча; столкновéние 2) слúчай; слúчайность; مُصَادَفَةٌ слúчайно

مُصَادَمَةٌ столкновéние مُصَارَعَةٌ борьбá; бой; ~ حُرَّةٌ *спорт.* вóльная борьбá; ~ رُومَانِيَّةٌ ~ *спорт.* класси́ческая борьбá

مَصَاعِبُ *мн.* труднóсти, затруднéния

مَصْبٌ выхóдное отvéрстие; у́стье (*рекí*)

مِصْبَاحُ *мн.* лáмпа; фона́рь; фáра; كَشَفَافٌ ~ прожéктор

مَصْعٌ санатóрий مَصَادِرُ *мн.* истóчник; مُطْلِعٌ (عَلِيمٌ) ~ освeдомлénный истóчник; ~ مَوْثُوقٌ بِهِ достовéрный истóчник; مَصَادِرُ الطَّاقَةِ истóчники энéргии

مُصَدِّرٌ экспортёр مِضْرُ (مِضْرٌ) *разг.* Егíпет; *тж.* مِضْرُ الْقَاهِرَةِ г. Каíр; مِضْرُ الْجَدِيدَةِ Гелиóполис (*р-н Каира*)

مِصْرَاعُ *мн.* мِصْرَاعِيْنِ ствóрка двéри; مِفْتَوحٌ عَلَى раскры́тый настежь

مِصْرَعٌ *мн.* مِصْرَاعِيْنِ гíбель, трагíческая смéрти; لَقِيَ مِصْرَعَهُ погíбнуть

- مَصْرِفٌ *мн.* مَصَارِفُ банк
 مَصْرِفِيٌّ б́анковский
 مَصْرُوفٌ 1. прич. от صَرَفَ
 2. مَصَارِيفُ *мн.* расходы, изд́ержки
 مِصْرِيٌّ 1. еѓипетский 2. египтя́нин
 مَصْطَبَةٌ *мн.* مَصَاطِبُ мас-та́ба (каменная скамья, при-мыкающая к стене)
 مِصْطَلَحٌ 1. прич. от اِصْطَلَحَ
 2. те́рмин
 مِصْعَدٌ *мн.* مَصَاعِدُ лифт, подьёмник
 مِصْفَاةٌ *мн.* مَصَافِي 1) филь-тр 2) сито ◇ مِصْفَاةٌ
 مِصْفَاةٌ النَّفْطِ нефтёочи́стительный за-вод
 مِصْلٌ *мн.* مِصُولٌ сы́ворот-ка, вакци́на
 مِصْلِحٌ реформáтор
 مِصْلَحَةٌ *мн.* مَصَالِحُ 1) по́льза; ин-терес; бла́го 2) управ-л́ение; департа́мент

- مُصْلِحِيٌّ коры́стный
 مَصِّمٌ 1. прич. от صَمَّمَ
 2. конст-ру́ктор; мо-дельёр
 مَصْنَعٌ *мн.* مَصَانِعُ за-вод; fáбрика; пред-прия́тие
 مُصَنِّعٌ гото́вый (об изде-лии)
 مِصْنُوعٌ 1. прич. от صَنَعَ
 2. مِصْنُوعَاتٌ *мн.* изде́лия, промтовáры
 مِصْوَرٌ 1. прич. от صَوَّرَ
 2. 1) худо́жник; иллюстра́-тор 2) фото́граф 3) опера́тор;
 مِصْوَرٌ تِلْغِزِيٌّ телеопера́-тор
 مِصِيبَةٌ *мн.* مَصَائِبُ беда́, несча́стье
 مِصِيرٌ *мн.* مَصَائِرُ 1) ре-зульта́т, исхо́д 2) судьба́
 مُصِيرٌ реша́ющий судь-бу́, историче́ский
 مِصِيفٌ *мн.* مَصِيفٌ

ПЛЮС - (الى) مُضَافٌ مضاد

مَصَادِفُ лётный курборт; дачное место

مُضَادٌّ 1. противодействующий 2. против=; анти=; контр=; لِلْمُتَوَرِّقَةِ ~ контрреволюционный; حَيَوُوتِي ~ антибиотик

مُضَارِبٌ спекулянт

مُضَارَبَةٌ спекуляция

مَضَاعِفَةٌ 1) удвоение; увеличение 2) осложнение (болезни)

مُضْحِكٌ смешной, комический

مُضَخِّعَةٌ насос; مَعْطَةٌ

مِضْخَاتٍ насосная станция

مُضِرٌّ вредный, пагубный

مُضَرِّبٌ 1. прич. от 2. забастовщик; стачечник

مَضَغٌ (a, y) жевать

◇ أَلْكَأَمَ ~ мямлить

مِضْمَارٌ мн. مَضَامِيرُ арена, поприще

مَضَامِينُ мн. مَضْمُونٌ содержание

مُضْهِينٌ изнурительный, утомительный

مَضَى (u) 1) уходить, проходить; ~ فِيْمَا в прошлом 2) с гл. в наст.-буд.

продолжать

مُضِيَّافٌ гостеприимный

مُضِيْفَةٌ стюардесса

مَضَايِقِي мн. مَضِيْقٌ 1) пролив 2) теснина; ущелье, перевал

مَطَّ (y) مَطٌّ вытягивать; натягивать

مَطَارٌ аэродром; аэропорт;

دَوْلِيٌّ ~ международный аэропорт; فَضَائِيٌّ ~ космодром

مُطَارَدَةٌ преследование, погоня; травля

مَطَّاطٌ 1) резина; каучук

2) резиновый, каучуковый движение; обход

كَهَبَ إِلَى ذِيهَايَةِ (чего-л.);
اَلْمَطَافِ идти до конца (в
чем-л.)

1) مُطَالَبَةٌ 2) требование
претензия, притязание

مُطَالَعَةٌ внимательное
чтение; изучение, штудиро-
вание

مَطَايَا мн. от مَطِيَّةٌ
مَطَابِخٌ мн. кухня
مَطَابِغٌ мн. типо-
графия

1. طَبَعَ прич. от مَطْبُوعٌ
2. مَطْبُوعَاتٌ мн. печатные
издания

مِطْحَنَةٌ мн. مَطَاحِينُ мель-
ница; مِطْحَنَةُ بُيِّنْ кофемолка,
кофейная мельница

1) أَمْطَارٌ мн. Мَطَرٌ дождь
2) мн. осадки

مِطْرَانٌ мн. مَطَارِكَةٌ мит-
рополит; архиепископ

1. أُطْرَبَ прич. от مَطْرِبٌ
2. 1) певец 2) музыкант

مُطَرِّدٌ непрерывный, бес-
престанный

مِطْرَقٌ мн. مَطَارِقٌ молот;
молоток

1. طَرَقَ прич. от مَطْرُوقٌ
2. مَطْرُوقَاتٌ мн. поковки
مَطْعَمٌ мн. مَطَاعِمُ resto-
ран; столовая

مَطَالِبٌ мн. مَطَالِبٌ требо-
вание; просьба

1) مَطَالِغٌ мн. مَطْلَعٌ восход
2) فِي مَطْلَعِ السَّنَةِ начало
в начале года 3) вступление;
введение

مُطْلِعٌ осведомлённый

1. اُطْلِقَ прич. от مُطْلَقٌ
2. 1) свободный 2) абсолют-
ный; неограниченный; مُطْلَقًا
абсолютно, совершенно

مُطْمَئِنٌّ спокойный, мир-
ный, безопасный

مَطْمَعٌ мн. مَطَامِعُ желан-
ная цель

1) مَطَامِغٌ мн. مَطْمَعٌ силь-

ное желáние, вожделéние 2)

мн. прб́иски, устремл́ения

مُطَوَّلٌ простран́ный; раз-
вёрнутый

مُطَيَّئَةٌ мн. мَطَايَا верхово́е
живо́тное

مُطِيعٌ послу́шный

مُظَاهَرَةٌ демонстра́ция

مُظَفَّرٌ победоно́сный, три-
умфа́льный

مِظْلَةٌ 1) зб́нт(ик) 2) аба-
жу́р 3) навёс, тент 4) тж.

(وَاقِيَةٌ) ~ пара-
шю́т

مُظْلِمٌ тёмный, мра́чный

مُظْلَوٌ оби́женный; угне-
тённы́й

مِظْلِيٌّ парашю́тист

مُظْهِرٌ мн. مَظَاهِرُ 1) про-
явлéние; ви́димость 2) внéш-
ность, нару́жность 3) симп-
то́м, при́знак

مَعَ предлог с; вме́сте с;
مَعًا вме́сте; одновре́менно;

مَعَ ذَٰلِكَ хотя́; вме́сте
с тем; несмотря́ на это;
مَعَ الْفَجْرِ верну́ться на
за́ре

مُعَادٍ вражде́бный; вра-
жеский; اِلِلَامِيرِيَالِيَّةٌ ~ ан-
тимпериалисти́ческий

مُعَادَاةٌ вражда́

مُعَارَضَةٌ 1) оппози́ция 2)
противодей́ствие; возраже́-
ние

مَعَاشٌ 1) сре́дства к су-
ществова́нию; пропита́ние 2)

тж. مَعَاشٍ اَلتَّقَاوِدِ пенсия;
مُصَاحِبُ الْمَعَاشِ пенсионе́р
3) алиме́нты

مُعَاصِرٌ 1. современ́ный 2.
современ́ник

مُعَاقَبَةٌ наложéние нака-
за́ния; наказа́ние

مُعَالَجَةٌ 1) лечéние; ухóд
2) разбóр, разреше́ние (воп-
роса) 3) обрабо́тка

مَعَالِمٌ мн. 1) достоприме-

чательности 2) общие черты, контуры

مُعَامَلَةٌ 1) обращение, обхождение; عَشَكْرِيَّةٌ ~ отношение к воинской обязанности 2) *мн.* مُعَامَلَاتٌ деловые отношения

مُعَاذَاةٌ 1) затруднения, проблемы 2) напряжение; усилия

مُعَاهَدَةٌ до́говор; مُعَاهَدَةٌ до́говор о дружбе и сотрудничестве

مُعَاوَنٌ помощник

مُعَاوَذَةٌ по́мощь

مُعَبَّأٌ (рас)фасованный

مُعَبَّدٌ *мн.* مُعَابِدٌ храм

مُعْتَادٌ обычный, обыкновенный; كَالْمُعْتَادِ как обычно

مُعْتَدِلٌ 1) стройный; пропорциональный 2) умеренный

اِعْتَدَى 1. *прич. от* مُعْتَدٍ

2. *мн.* مُعْتَدُونَ агрессор

مُعْتَرَكٌ 1) поле боя 2) арена, поприще

مُعْتَقَدٌ убеждение, до́гма

مُعْتَقَلٌ 1) заключённый

2) место заключения

مَعْجَزَةٌ чудо; مَعْجَعٌ

أَلْمُعْجَزَاتِ творить чудеса

مَعْجَمٌ *мн.* مُعْجَمٌ словарь

1) مَعْجِجِيْنٌ *мн.* مَعْجُونٌ

пáста; крем; مَعْجُونٌ

2) أَلْأَسْنَانِ зубная пáста

замáзка; шпаклёвка

مُعَدَّاتٌ *мн.* оборудо-

вание; оснащение; техника

مِعْدَةٌ *мн.* مِعْدَةٌ желу́док

مُعَدَّلٌ 1. *прич. от* قَدَّلَ

2. средний уровень; норма;

مُعَدَّلُ الدَّخْلِ средний до-

ход; مَعْدَلُ الْمَوَالِيدِ рож-

даемость

1) مَعَادِنٌ *мн.* مَعْدِنٌ ми-

нерал; **عِلْمُ الْمَعَادِين** минералогия 2) металл

مَعْدَنِيّ 1) минеральный 2) металлический

مَعْدُودٌ считанный, немногочисленный

مَعْدِرَةٌ *мн.* **مَعَادِرُ** 1) извинение 2) оправдание

مَعْرِضٌ *мн.* **مَعَارِضُ** выставка; ярмарка **فِي** **مَعْرِضِ الْحَدِيثِ** в ходе беседы; **لَسْنَا فِي مَعْرِضِ الْكَلَامِ عَنْ...** сейчас не время говорить о...

مَعْرِفَةٌ *мн.* **مَعَارِفُ** 1) знание; умение 2) знакомство 3) *мн.* знакомые, друзья

مَعْرَكَةٌ *мн.* **مَعَارِكُ** битва, сражение; бой

مَعْرُوضَاتٌ *мн.* экспонаты **مَعْرُوفٌ** 1. известный; ... **الْمَعْرُوفُ أَنَّ...** известно, что... 2. одолжение, любезность

مَعَزٌ *собир.* козы **مَعَزٌ** *мн.* **مَعَاِزِلٌ** 1) уединение, изоляция; **بِمَعَاِزِلِ** ... отдельно, обособленно, в изоляции от... 2) изолятор

مَعَسِكَرٌ лагерь; **مَعَسِكَرٌ** **الْإِعْتِقَالِ** концентрационный лагерь

مَعَشَرٌ собрание, общество; соплеменники

مَعَاَصِرٌ *мн.* **مِعَصْرَةٌ** пресс; соковыжималка

مُعْضَلَةٌ проблема; дилемма

مِعْطَافٌ *мн.* **مِعْطَافٌ** пальто

مُعْطَيَاتٌ *мн.* данные **مُعْظَمٌ** большинство, большая часть

مُعَقَّدٌ сложный, запутанный

مَعِيلٌ *мн.* **مَعَاِيلٌ** крепость; бастион

مَعْقُولٌ разумный, логич-
ный

مُعَلَّبٌ 1. консервирован-
ный 2. مُعَلَّبَاتٌ *мн.* консер-
вы

مُعَلَّقٌ 1. *прич. от* عَلَّقَ
2. нерешённый (*о проблеме*)

مُعَلِّقٌ 1. *прич. от* عَلَّقَ
2. комментатор

مُعَلِّمٌ 1) учитель 2) мас-
тер 3) хозяин

مَعْلُومٌ 1. известный 2.
разг. конечно!, разумеется!
3. مَعْلُومَاتٌ *мн.* сведения,
данные; информация

مِعْمَارِيٌّ 1. архитектурный
2. архитектор; строитель

مُعَمَّعَةٌ бой, сражение

مُعْمَلٌ *мн.* مَعَامِلٌ 1) фаб-
рика; завод 2) *ег.* лабора-
тория

مَعْمُولٌ *прич. от* عَمِلَ;
مَعْمُولَاتٌ действующие
законы

مَعْدَوِيٌّ моральный
مَعْنَى *мн.* مَعَانٍ значе-
ние, смысл; بِكُلِّ مَعْنَى
الْكَلِمَةِ в полном смысле
слова

مَعْنِيٌّ 1) поименованный
2) заинтересованный

مَعْهَدٌ *мн.* مَعَاهِدُ учебное
заведение; институт; учреж-
дение

مَعُونَةٌ помощь
مِغْيَارٌ *мн.* مِغْيَارٌ стан-
дарт; мерило, критерий

مُعِيْدٌ ассистент; стажёр
مَعِيَّةٌ компания; свита
مَعِيْشَةٌ 1) жизнь 2) сред-
ства к существованию

مُعِيْلٌ кормилец
مَعِيْنٌ источник
مُعَيَّنٌ назначенный, опре-
делённый

مُعَاذَرَةٌ отъезд, выезд
مَغَاوِرٌ, مَغَاوِرٌ *мн.* مَغَارَةٌ
пещера; грот

مُغَالَاةٌ преувеличение; утрирование

مُغَامِرٌ авантюрист

مُغَامَرَةٌ авантюра; приключение

عَرَبٌ مُغْتَرِبُونَ: مُغْتَرِبٌ арабы, проживающие за рубежом

مَغْرِبٌ мн. مَغَارِبٌ 1) закат, заход 2) запад

الْمَغْرِبُ Магриб; ~
الْأَقْصَى Дальний Магриб (Марокко)

مَغْرِبِي 1. магрибинский
2. мн. مَغَارِبَةٌ магрибинец
مُغْرِضٌ корыстный, корыстолюбивый

مَغْزَى мн. مَغَايِزُ 1) смысл, значение 2) мораль

مُغْفَلٌ проста́к; глупе́ц
مَغْلُوبٌ прич. от غَلِبَ; عَلَى أَمْرِهِ ~ бессильный; не́мощный; беззащитный

مَغْنَطِيْسٌ магнѣт

مُغَنٍّ певе́ц

مَغِيْبٌ 1) отсутст́вие 2)

закат, заход

مَفَاتِيْحُ мн. от مِفْتَاحٍ

مُفَاجِئٌ [внеза́пный, неожиданный]

مُفَاجَأَةٌ внеза́пность, неожиданность

مُفَادٌ содержа́ние, су́ть;
... خَبَرٌ مُفَادُهُ أَنَّ... сообще́ние о том, что...

مُفَارَقَةٌ 1. мсд. от فَارَقَ
2. превра́тность; парадо́кс

مَغَاوِزُ мн. مَغَاوِزُ пусты́ня
مُفَاعِلٌ ~ ذَرِّيٌّ ~ а́томный
реа́ктор

مُفَاوَضَاتٌ мн. перегово́ры
1) مِفْتَاحٌ мн. مَفَاتِيْحُ
2) выключа́тель 3)

кла́виша

مُفْتَتِرُقٌ разветв́ление;
разви́лка; пере́кресток

مُفْتِشٌ 1. прич. от فَتَشَ
2. инспе́ктор; ревизо́р

مُفْتٍ муфтий

مَفْخَرَةٌ мн. مَفَاخِرُ пред-
мет гордости; подвиг

لَا مَفَرَّ مِنْهُ бегство;
неизбежный, неминуемый

مُفْرَدٌ 1. отдельный; оди-
нокий; بِمُفْرَدِهِ самостоятельно, сам; خَرَجُوا
они вышли одни
2. مَفْرَدَاتٌ мн. слова, лекси-
ка

مُفْرَقَاتٌ мн. взрывча-
тые вещества

مُفَصِّلٌ подробный, де-
тальный

مُفْعَمٌ полный до краёв;
переполненный

فَعَلَ 1. прич. от مُفْعُولٌ
2. действие, сила (закона)

مَفْغُودٌ 1. потерянный, ут-
раченный 2. без вести про-
павший

مُفَكِّرٌ мыслитель

مَفْهُومٌ 1. прич. от فهِمَ

2. мн. مَفَاهِيمُ понятие

مُفَوِّضٌ 1. полномочный 2.
комиссар

مُفَوَّضِيَّةٌ 1) дипломати-
ческая миссия 2) комисса-
риат

مُفِيدٌ полезный; поучи-
тельный

مُقَابِلٌ 1. противополож-
ный; расположенный напро-
тив 2. эквивалент; компен-
сация; بِدُونِ مُقَابِلٍ безвоз-
мездно

مُقَابِلٌ предлог 1) против,
по сравнению с 2) за (ка-
кую-л. сумму)

مُقَابَلَةٌ 1) встреча; ауди-
енция; صُحُفِيَّةٌ ~ интервью

2) сравнение, сличение;
الْمُقَابَلَةُ بِالْمِثْلِ отплата,
воздаяние

مُقَاتِلٌ боец, воин

مقاتلة

مُقاتِلَةٌ истребитель (са-
молёт)

مُقَدَّارٌ мн. от مُقَدِّيرٌ
مُقَارَنَةٌ сравнение, сопо-
ставление

مِقَامٌ размер, величина
مُقَاطَعَةٌ 1) бойкот 2) об-
ласть; провинция

مَقَالٌ, مَقَالَةٌ статья

مَقَامٌ 1) пребывание, место-
нахождение; место 2) поло-
жение, вес; достоинство 3)
могила святого; святое мес-
то

مَقَامٌ мн. от مَقَامٍ
مُقَاوَلَةٌ подряд, договор
مُقَاوَمَةٌ сопротивление;
борьба; مُقَاوَمَةُ آفَاتٍ
مُقَاوَمَةُ الْغُطْنِ борьба с вредителя-
ми хлопка

مَقْبَرَةٌ мн. مَقَابِرُ клад-
бище

مِقْبَضٌ мн. مَقَابِضُ ручка;

рукоять; головка; набал-
дашник

أَقْبَلٌ 1. прич. от مُقْبِلٌ
2. предстоящий, будущий

مَقْبُوضٌ عَلَيْهِ ~ задер-
жанный, арестованный

مَقْبُولٌ приемлемый

مَقْتٌ (y) مَقَتٌ ненави-
деть

اِقْتَرَحَ 1. прич. от مُقْتَرَحٌ
2. предложение

مُقْتَضًى 1. необходимый,
требуемый; بِمُقْتَضًى ... в
соответствии с..., сообразно
с... 2. مُقْتَضِيَّاتٌ мн. тре-
бования, потребности

مَقْتَلٌ убийство

مُقَدَّارٌ мн. مُقَدِّيرٌ размер
количество

مِقْدَحَةٌ мн. مَقَادِحُ зажи-
галька

مُقَدَّرٌ 1. прич. от قَدَرَ 2.
مُقَدَّرَاتٌ мн. ценности

مَقْدِرَة способность, воз-
можность; сила

مُقَدَّس 1. священный 2.
مُقَدَّسَاتُ мн. святыни

مُقَدَّم 1. прич. от قَدَّمَ 2.
см. مُقَدَّمَة 1)

مُقَدَّمَة 1) передняя часть,
перёд; нос (напр. судна) 2)
введение, предисловие

مَقْدُور способность, сила;
... فِي مَقْدُورِهِ أَنْ смочь, су-
меть сделать что-л.

مُقَدِّشِيُو г. Могадишо
مَقَرُّ мн. مَقَارُ резиден-
ция; штаб-квартира; مَقَرُّ

مَقَرُّ المَعْمَل место работы
مَقَرَّبَة, مَقَرَّبَة близость;

... عَلَى مَقَرَّبَةٍ مِنْ... поблизо-
сти от...

مُقَرَّر 1. установленный;
определённый 2. مُقَرَّرَاتُ
мн. 1) обязательные дисцип-
лины 2) решения, резолю-
ции

مِقَاشَة мн. مَقَاشُ eg. мет-
ла, веник

مِقْشَطَة мн. مَقَاشِطُ стро-
гальный станок

مِقْضُ мн. مَقَاضُ ножницы

مَقْصِدُ мн. مَقَاصِدُ цель;
намерение

مَقْصِفُ мн. مَقَاصِفُ бу-
фет; заку́сочная; бар

مَقْصُورَة кабинет; отделе-
ние; купе; ло́жа (в театре)

مَقْعَدُ мн. مَقَاعِدُ 1) си-
денье; стул, скамья 2) место

مَقْفِرُ безлюдный, пустын-
ный

مَقْهَى мн. مَقَاهٍ кафе; ко-
фейня

مَقْوَدُ мн. مَقَاوِدُ 1) повод,
поводок 2) рулевое колесо

مَقْوَسُ кривой, изогну-
тый

مَقُولَة высказывание; ~
فَلَسْفِيَّة философская кате-
гория

مقومات

مُقَوِّمَاتٌ *мн.* основы; составные части или элементы

1) مَقْدَافِيْسُ *мн.* мерило, критерий; норма 2) размер 3) измерительный прибор; مِقْدَافِيْسُ حَرَارَةٍ термометр; مِقْدَافِيْسُ سُرْعَةٍ спидометр 4) масштаб (на карте)

مُكَافَأَةٌ вознаграждение, награда

مُكَافَحَةٌ борьба; مَكَاوَلَةٌ борьба с неграмотностью

مُكَالَمَةٌ разговор, беседа
أَمْكِنُهُ, أَمَائِنُ *мн.* МКАН место; مَكَائُهُ а) на месте кого-л. б) вместо кого-л.;
مَكَانَكَ لَوْ كُنْتُ مَكَانَكَ если бы я был на твоём месте...; مَكَانَكَ ни с места!

مَكَائُهُ положение; достоинство; значение

مَكَائِيٌّ локальный

مَكَادِجُ *мн.* МКАБЕ тормоз

1) مَكَابِيسُ *мн.* МКАБИС пресс 2) поршень

1) مَكَاتِبُ *мн.* МКАТИБ письменный стол 2) кабинет; контора; канцелярия; مَكْتَبُ بَرِيدٍ почтовое отделение 3) бюро; отдел; ~ سياسي-سياسي политбюро; ~ تنفيذي-تنفيذي исполнительный комитет, исполком

1) مَكْتَبَةٌ книжный магазин 2) مَكْتَبَةٌ библиотека; ~ عامة ~ публичная библиотека; مَكْتَبَةُ أَفْلَامٍ фильмотека

1. مَكْتَسَبٌ *прич. от* مكتسب завоевания, достижения
2. مَكْتَسَبَاتٌ *мн.* مكتسبات

1. مَكْتُوبٌ *прич. от* كتب письмо
2. مَكَايِبُ *мн.* مكاييب
مَكَّةُ г. Мекка

مَكُونٌ, مَكْنٌ (y) مَكَثٌ находится, оставаться

مُكثَّفٌ 1) интенсивный 2) сгущённый

مَكْرٌ хитрость; коварство; обман

مِكْرُوبٌ микрób

مِكْرُوسَكُوبٌ микроскоп

مَكْرُونَةٌ макарóны

مَكْرُوءٌ 1. прич. от كَرِهَ 2.

1) неудобство, неприятность

2) неудáча, несчастье

مَكْسَبٌ мн. مَكَايِبُ 1) прибыль, вы́года 2) завоевание, достижение

اَلْمَكْسِيكُ Мексика

مَكْسِيكُو g. Мехико

كَشَفَ прич. от مَكْشُوفٌ

с непокрытой головой

مُكَعَّبٌ 1. кубический 2. куб

مُكْفِهَرٌ мрачный, сумрачный

مَكْمِنٌ мн. مَكَامِنٌ место-рождение, за́лежь

مَعَنَ 1) укреплять, упрочивать; 2) مِنْ да́вать возможность сделать что

مَكَاذِيسُ мн. مَكْدَسَةٌ метла, веник; كَهْرَبَائِيَّةٌ ~ пылесос

مَكْنَنَةٌ сир. механизация

مَكْنُونٌ 1. скрытый 2. под-текст

مَكَاوُى мн. مَكْوَى, مَكْوَاةٌ утýг

مَكِيدَةٌ мн. مَكَايِدُ уловка, злой ýмысел

مَلَّ (a, مَلَيْتُ) مَلَّ, لَا مَلَالَهُ, مَلَالٌ скучать; يَمَلُّ اَلْكَلَامَ عَنْ... он не устаёт говорить о...

مَلَأَ (a) مَلَأَ наполнять; за́полнять \diamond اَلسَّاعَةُ ~ за-водить часы

مَلَأَ публика, люди; عَلَى اَلْمَلَأِ публично, открыто

مِلءٌ количество, содержащееся в чём-л.; مِلءٌ

الْمِلْعَقَةُ полная ложка;
مِلْءُ الْقَدَحِ полный стакан;
أَكَلَ مِلْءَ بَطْنِهِ наедаться
до отвала

مُؤَلِّقٌ подходящий, (при)-
годный; благоприятный

مُلَا بَسَاتٌ *мн.* обстоятель-
ства, обстановка

مَلَّاحٌ моряк; матрос; ~

كَوْزِيَّ космонавт

مِلَاحَةٌ красота, привле-
кательность

مِلَاحَةٌ навига́ция, судо-
ходство; شِرْكَةُ مِلَاحِيَّةٍ су-
доходная компания

مُلَاحَظَةٌ 1) наблюдение
2) примечание; замечание

مَلَاكٌ 1) собственник 2)
землевладелец; помещик

مِلَاكٌ кадры; штат

مُلَاكِمٌ боксёр

مُلَاكِمَةٌ бокс

مِلَاحٌ *мн.* черты; выра-
жение (лица)

مَلَأَى *ж* مَلَانٌ полный
مِلَايَةٌ *разг.* 1) покрывало,
носимое египетской женщи-
ной 2) простыня

مَلَابِسٌ *мн.* Мَلَابِسٌ пла-
тье; одежда; مَلَابِسٌ جَاهِزَةٌ
готовое платье

مُلْتَزِمٌ приверженный,
преданный

1) مُلْتَقِيَاتٌ *мн.* مُلْتَقَى
место встречи; перекрёсток;
слияние (рек) 2) встреча;
إِلَى الْمُلتَقَى до свидания!
مِلَاجِيٌّ *мн.* Мِلَاجِيٌّ приют,
убежище; укрытие

مِلْحٌ *м, ж мн.* مِلْحٌ соль
2. مِلْحٌ 1. *прич. от* أَلَحَّ 2.
неотложный, настоятельный

1. مُلْحَقٌ *прич. от* أَلَحَّ
2. 1) атташе 2) приложе-
ние, прибавление

1) مِلَاحِمٌ *мн.* Мِلَاحِمَةٌ кро-
вопролитное сражение 2)
эпопея; эпос

مَلْحُوظٌ заметный, примет-
ный

مَلْحُوظَةٌ примечание

مُلَخَّصٌ резюме; реферат

مَلَدَّةٌ удовольствие, нас-
лаждение

مَلَزَمَةٌ мн. مَلَاِزِمٌ печат-
ный лист

مَلْعَبٌ мн. مَلَاعِبٌ 1) пло-
щадка для игр; спортивная
площадка; стадион 2) сце-
на; арена

مِلْعَقَةٌ мн. مِلَاعِقٌ ложка;
مِلْعَقَةٌ شاي чайная лож-
ка

مِلْفٌ 1) обёртка; облож-
ка 2) папка; дело 3) ка-
тушка

مَلَقَى место встречи, сви-
дания или соединения, пе-
ресечения

مَلَكٌ (y) 1) овладе-
вать; владеть, обладать 2)
управлять, править

مَلِكٌ мн. مُلُوكٌ король;
монарх

مِلْكٌ мн. أَمْلاكٌ собствен-
ность, имущество; دَآبِثٌ ~
недвижимое имущество; ~
مَنْقُولٌ движимое имущест-
во

مِلْكٌ 1) власть, господ-
ство 2) государство 3) соб-
ственность

مَلَكَةٌ способность, навык;
مَلَكَاتٌ ذَهْنِيَّةٌ умственные
способности

مَلِكِي 1. королевский; мо-
нархический 2. монархист;
роялист

مِلْكِي 1) являющийся соб-
ственностью кого-л., част-
ный 2) гражданский; штат-
ский

مَلِكِيَّةٌ монархия
مِلْكِيَّةٌ собственность; пра-
во собственности

مَلَلٌ скука

1) осязаемый, осязаемый 2) конкретный

مَلْهَاءَ комедия

1) увеселительное место 2) увеселение, развлечение

مُلُوْحَةٌ солёность; засолёние

مُلُوْلٌ -скучный, скучающий

مَلِيَّةٌ долго, продолжительное время

مِلْيَارٌ миллиард

1) красивый, привлекательный 2) солёный

مِلْيَمٌ миллим (1/1000 г. фунта)

مِلْيَمِترٌ миллиметр

1) миллион; 2) миллионеры

1) из того, что; то, что 2) чем

مَمَاتٌ смерть

مُمَاتِلٌ сходный, аналогичный

مُمْتَازٌ отличный, превосходный; ~ قَدْدٌ специальный выпуск (периодического издания)

مُمْتَدٌّ тянувшийся, простирающийся

مُمْتَزِعٌ восхитительный; интересный

مُمْتَلَكَاتٌ мн. имущество, собственность

1. прич. от مَثَلٌ 2. 1) представитель 2) актёр

مُمْتَلِيَّةٌ представительство

1) прохождение 2) проход; коридор

مُمَرَّضٌ санитар

مُمَرِّضَةٌ сиделка; медсестра

1) дождливый

2) возможный, веро-

ятный; **مِنَ الْمُؤْمِنِينَ** воз-
можно, может быть

مُجِلٌّ утомительный; скуч-
ный

مَمْلَكَةٌ *мн.* **مَمَالِكُ** госу-
дарство; царство; королев-
ство

الْمَمْلَكَةُ الْعَرَبِيَّةُ
السَّعُودِيَّةُ Саудовская Ара-
вия

مَمْلُوءٌ полный, наполнен-
ный

مِمَّنْ (*от* **مِنْ**) из тех,
кто; те, кто

مَنْعُوعٌ запрещённый;

مَنْعُوعٌ курить
запрещается!; **مَنْعُوعٌ**

الدَّخُولِ вход воспрещён!

مَشْكُورٌ благодарный,
признательный

مَوْتٌ смертельный;
смертоносный

مُمَيَّزَةٌ характерная чер-
та, особенность

مَنْ мест. 1) кто?; кото-
рый? 2) кто; тот, кто; тот,
который

مِنْ предлог 1) из; от 2)
с, начиная с; тому назад;
مِنَ الْآنِ отныне 3) обоз-
нач. часть от целого **فِي**

يَوْمٍ مِّنَ الْأَيَّامِ в один из
дней, однажды 4) обознач.

происхождение или мате-
риал из; **رَجُلٌ مِّنَ الْقَاهِرَةِ**
человек из Каира; **لِبَاسٌ**

مِنْ جُودٍ шерстяное платье
5) со сравн. ст. чем 6) в со-
чет. с именами образует

безличные обороты: **مِنْ**

الْغَرِيبِ странно; **مِنْ**
هَذِهِ ожидается ◇ **الْمُنْتَظَرِ**

الرَّسَالَةُ مَكْتُوبَةٌ مِنْ قِبَلِهِمْ
(**طَرَفِهِمْ**) это письмо напи-
сано ими; **مِنْ يَوْمِهِ** в тот

же день

مَدَامٌ климат

مِنْ مَدَائِلِ *мн.* от **مَنْدِيلٍ**

مَنَازِرُ *мн.* مَنَازَرَةٌ, مَنَازٍ

1) минарёт 2) маяк

مُذَارَعَةٌ 1) борьба 2) спор;
разлад

مُتَنَاسِبٌ соответствующий, подходящий

مُتَنَاسَبَةٌ 1) соответствие
2) (со)отношение, связь;

... بِمُتَنَاسَبَةٍ по случаю..., в
связи...; بِهِذِهِ الْمُتَنَاسَبَةِ в
этой связи; لَهُذِهِ الْمُتَنَАСَبَةِ
ввиду этих обстоятельств,
по этой причине

لَا مَنَاصَ مِنْهُ: مَنَاصٌ не-
избежный, неминуемый

مُذَاهِلٌ борец; побóрник
مَدَاعَةٌ 1) непристóпность,
недосягаемость 2) иммуни-
тёт

دَافِسٌ 1. *прич. от* دَفَسٍ *мн.*
2. конкурént, соперник

مُتَنَافَسَةٌ конкуренция, со-
перничество; соревнование;

مُتَنَافِسَةٌ عَلَى قَادِرٍ конку-
рентоспособный

مُتَنَافِقٌ лицемер

مُتَنَاقِشَةٌ дискуссия, деба-
ты, прения; ~ عَلَى شَيْءٍ

~ عَلَى شَيْءٍ публичная защи-
та диссертации

مُتَنَاقِصَةٌ торги

مَدَالٌ приобретение, дос-
тижение; صَعْبُ الْمَدَالِ
труднодостижимый; قَرِيبُ
الْمَدَالِ (سَهْلٌ) легкодости-
жимый

مَدَامٌ сон; сновидение

مُتَنَاهِضَةٌ сопротивление,
противодействие

مُتَنَاورَةٌ 1) манёвр; улов-
ка, махинация 2) مُتَنَاورَاتٌ
мн. манёвры

1) مَتَنَاطٌ *мн.* مَتَنَاطٌ
плантация; насаждения 2)

источник, происхождение;
рассадник (болезней)

مَنْبَرٌ *мн.* مَنَابِرُ кафедра;
трибуна

مَنْبَعٌ *мн.* مَنَابِعُ исток
(рекí); источник

أَنْتَجَ 1. *прич. от* مُنتَجٌ
2. مُنتَجَاتٌ *мн.* изделия,
продукция

مُنتِجٌ 1. производящий;
производительный 2. произ-
водитель

مُنتَخَبٌ 1. 1) избранный;
выборный 2) отобранный; от-
борный 2. 1) сборная коман-
да 2) مُنتَخَبَاتٌ *мн.* избран-
ные произведения

مُنتَخِبٌ избира́тель
مُنتَزَةٌ место прогу́лок;
парк

مُنتَصَفٌ полови́на, сере-
ди́на

مُنْتَظِمٌ регуля́рный, сис-
тематиче́ский

مُنْتَهَى ко́нec; преде́л;

بِمُنْتَهَى صَرَاحَةٍ с предель-
ной откровенностью

مَنْتُوجٌ 1) проду́кт, изде-
лие 2) результа́т, плод 3)

مَنْتُوجَاتٌ *мн.* проду́кция

مُنْتَجَزَاتٌ *мн.* дости́жения

مَنْجَلٌ *мн.* مَنَاجِلُ серп;
коса́

مَنْجَمٌ *мн.* مَنَاجِمُ 1) ша́х-
та; рудни́к; карье́р 2) *мн.*
разрабо́тки

مَنْعٌ (а) 1) дарова́ть;
предоставля́ть; ثِقَاتُهُ ~
ока́зывать дове́рие кому 2)
награжда́ть

مِنْحَةٌ *мн.* مَنَحٌ 1) дар,
пода́рок 2) *тж.* دِرَاسِيَّةٌ ~
стипен́дия

مُنْحَدَرٌ скат, склон
مُنْحَنِيَّاتٌ *мн.* مُنْحَنَى
изги́б; поворо́т

مَنْخَرٌ *мн.* مَنَاحِرُ ноздря́;
нос

مُنْخَفَضٌ низменность; ни-

зіна; جَوِّى ~ циклон;
مُنْخَفَضُ الْقَطَارَةِ впадина
или котловина аль-Каттара
(APE)

كَدَبَ 1. прич. от مُنْذُوبٌ
2. 1) делегат; представитель
2) корреспондент; репортёр
مِنْذِيلٌ мн. مَمْدَائِلٌ пла-
ток; косынка

مُنْذُ предлог с, со време-
ни; тому назад; أَیَّامٌ ~
несколько дней тому назад,
недавно; أَلْیَوْمِ ~ отныне

مَنْزِلٌ мн. مَمَازِلٌ дом;
жилище

مَنْزِلَةٌ 1) степень, ранг
2) положение; достоинство

مَنْسُوبٌ 1. прич. от
مَنْسَبٌ 2. мн. مَمَاسِيبٌ уро-
вень, отметка (над уровнем
моря)

مَنْسُوجَاتٌ мн. текстиль-
ные изделия, текстиль

مَنْسِیٌّ забытый

مَنْشَأٌ 1) место происхож-
дения; родина 2) происхож-
дение, источник

مُنْشِئٌ основатель, созда-
тель

مُنْشَأَتٌ мн. مُنْشَأَةٌ 1)
сооружение 2) установление
3) учреждение; предприятие

مِنْشَارٌ мн. مَمَاشِيرٌ пила
مِنْشَفَةٌ мн. مَمَاشِفٌ по-
лотенце; салфетка

مَنْشُودٌ заветный, желан-
ный

مَنْشُورٌ 1. прич. от نَشَرَ
2. мн. مَمَاشِيرٌ 1) листовка,
прокламация 2) указ; рас-
поряжение; циркуляр

مَنْصِبٌ мн. مَمَاصِبٌ пост,
должность

مَنْصَةٌ 1) помост, возвы-
шение; эстрада 2) трибуна

مَنْصَرْمٌ прошедший, ми-
нувший

مَنْصِفٌ справедливый

مِنْصَدَّةٌ *мн.* مَنَاظِرُ сто-
лик; конторка; этажерка

مَنْطِقٌ логика
مِنْطَقَةٌ *мн.* مَنَاطِقُ зона,
пояс; район

مُنْطَلَقٌ исходный пункт
1) مَنَاظِيرُ *мн.* مِنتَظَرٌ
телескоп 2) очки

1) مَنَاظِرُ *мн.* مَنَظَرٌ зре-
лище, вид 2) наружность

مَنْظَرَةٌ *мн.* مَنَاظِرُ ком-
ната для гостей, гостиная

مَنْظَمَةٌ مُنْتَظَمَةٌ органи-
зация; منظمة الأمم المتَّحدة

Организация Объединённых
Наций, ООН; منظمة

الوَحْدَةِ الإفريقية органи-
зация Африканского Един-

ства, ОАЕ; منظمة الدَّوَلِ

Организа-
ция стран-экспортёров неф-

ти, ОПЕК
بُلْدَانُ مَنْظُومَةٌ система;

الْمَنْظُومَةُ الْإِشْتِرَاقِيَّةُ

страны социалистической
систёмы

1) مَنَعَ (a) мешать,
препятствовать 2) запрещать

مُنْعِشٌ бодрящий, укреп-
ляющий; живительный

1) مُنْعَطَفٌ поворот, из-
гиб 2) узкая улица, пере-
улок

مَنْغُولِيَا Монголия;

جُمْهُورِيَّةُ مَنْغُولِيَا

Монгольская На-
родная Республика, МНР

1) مَنَافِدُ *мн.* مِنْفِدٌ отду-
шина; дыра 2) выход; выезд

1) مَنَافِعُ *мн.* مَنْفَعَةٌ польза; толк 2) выгода

مَنْفَى *мн.* مَنَافِي ссылка
(место изгнания)

مَنْفِيٌّ ссыльный, изгнан-
ник

مُنْعِدٌ спаситель; избави-
тель

مَنْكَبٌ *мн.* مَنَاكِبُ плечо

منكوب

مَنْكُوبٌ пострадавший;
жертва

مِنْهَاجٌ см. مِنْهَاجٌ

مِنْهَاجٌ см. مِنْهَاجٌ
1) программа, план 2) методика; метод

مَنْهَوْكٌ изнурённый;
مَنْهَوْكٌ الْقَوَى обессиленный

مِنْوَالٌ мн. مَنَاوِيلُ способ;
манера; هَذَا عَلَى مَنَاوِيلِ таким способом
مَنْيِرٌ светящийся; светлый

مَنْيِعٌ 1) неприступный;
недосягаемый 2) крепкий, прочный

مَنْهَابَةٌ величие; достоинство

مَنْهَاجِرٌ эмигрант; переселенец

مَنْهَاجِمَةٌ атака, нападение
مَنْهَادَنَةٌ перемирие, примирение

مَنْهَارَةٌ навык, мастерство;
квалификация

مَنْهَاجٌ мн. от مَنْهَاجَةٍ

1) مَنْهَاجِرٌ мн. مَنْهَاجِرٌ место
эмигрантин; колония, поселение
(эмигрантов) 2) эмиграция

مَنْهَاجِرٌ переселённый; эвакуированный

1) مَهْدٌ выравнивать 2)
السَّيْلَ ~ подготавливать;
... لَ ~ подготавливать почву
для...;
الْفِرَاشَ ~ стелить
постель

مَنْهَدٌ мн. مَنْهَوْدٌ колыбель, люлька

1) مَهْدَبٌ воспитанный;
вежливый 2) исправленный

مَنْهَوْرٌ мн. مَنْهَوْرٌ выкуп,
калым

مَنْهَرَبٌ контрабандный

مَنْهَرَبٌ контрабандист

مَنْهَرَةٌ мн. от مَاهِرٌ

1) مَنْهَرَجٌ шутник 2) клоун

مَهْرَجَانْ фестиваль; ~
مِيتِينْг митинг

مَهْرَزْلْ мн. комедия

مَهْضُومْ прич. от هَضَمَ;
مَهْضُومَة попранные права

مَهْلًا медленность;
или مَهْلًا عَلَى медленно, не
спеша; عَلَى مَهْلِكَ или مَهْلِكَ
не спеши!, спокойно

مَهْلَة отсрочка

مُهْم 1. важный, значи-
тельный 2. مِهْمَاتْ мн. сна-
ряжение; материалы

مَهْمَا 1) как бы ни; что
бы ни; يَكُنْ مِنْ الْأَمْرِ ~
что бы ни случилось 2)
какой бы ни

مِهْمَة мн. مِهَامْ задача,
функция, миссия

مِهْمَة важное дело; мис-
сия

مِهْنَة мн. مِهْنُ профессия; занятие

مُهَنْدِسْ инженер; ~
كَهْرَبَائِيْ ~
агронóm; инженер-электрик; электро-
тэхник; مَعْمَارِيْ ~ архи-
тэктор

مِهْنِيْ профессиональный
1) مِهْيَبْ торжéственный
2) почитáемый

مُهِيْنْ унижéтельный, ос-
корбительный; обидный

مَوَادَّة мн. от مَوَادَّة
مِيتَاقِيْ мн. от مِيتَاقِيْ
مَوَاجِهَة встреча (лицом
к лицу); противостояние,
конфронтация

مَوَادَّة мн. от مَادَّة
1) مَوَازَنَة баланс; равно-
вэсие 2) противовэс 3) срав-
нение; параллель

مِيزَانْ мн. от مِيزَانْ
مَامُورَة мн. от مَامُورَة
مَاشِيَة мн. от مَاشِيَة

مواصفة

1) специфика́ция;
характери́стика 2) ста́ндарт

1) связь; соеди-
не́ние 2) продо́лжение 3)
مواصلاّت *мн.* комму́ника-
ции

مَوْضُوعٌ *мн. от* مواضيع
1) соотече́ственный
2) гражда́нин

مِيعَادٌ *мн. от* مواعيد
مَاعُونٌ *мн. от* مواعين
1) согла́сие 2)
одо́брение, санкцио́нирова-
ние

مَوَالٍ *мн.* مَواويل мава́ль
(наро́дная песня)

مَوَالٍ дру́жественный; ~
لِلْإِمْبِرِيَالِيَّةِ проимпериа-
листи́ческий

مَوَالِجٌ *мн. ег.* цитрусовые
مَوَالِيدٌ *мн. от* مولود *и*
مِيلَادٌ

مَوْتٌ смерть
مَيِّتٌ *мн. от* موتى

مَوْجٌ *соби́р. мн.* أمواج во́л-
ны

مُوجِبٌ 1. положи́тель-
ный; утверди́тельный 2. при-
чи́на; основа́ние; ... بِمُوجِبِ
согласно..., в соответствии...

مَوْجَةٌ *и. ед.* волна́
مُوجَزٌ 1.kráткий; сокра-
щённый 2. kráткое изложе́-
ние

مَوْجُودٌ име́ющийся, на-
ли́чный; существующий
مُوَحَّدٌ объединённый, еди́-
ный

مُوحِشٌ 1) безлю́дный 2)
тоскли́вый; мра́чный

مَوَدَّةٌ любви́вь; дру́жба
مَوَارِدٌ *мн.* مَوارِدُ 1) исто́ч-
ник 2) *мн.* ресу́рсы

مَورِيْتَانِيَا Маврита́ния
مَوْزٌ *соби́р.* бана́ны
مَوْزَامْبِيْكُ Мозамби́к
مَوْزَعٌ *прич. от* وَزَعٌ
بَرِيْدٌ почта́льбо́н

موسرٌ состоятельный, богатый

موسعٌ расширенный

موسكو 2. Москва

موسمٌ 1) сезон

2) ярмарка; празднество

موسوعةٌ энциклопедия;

энциклопедический словарь

أمواسٌ 1) бритва

2) бритва

موسيقارٌ 1) музыкант 2)

композитор

موسيقى 1) музыка

2) музыкальный

3) музыкант

موشحٌ мува́шшах (стро-

фическое стихотворение)

موصدٌ закрытый, запёр-

тый

الموصل 2. Мосул

موضعٌ 1) место;

(место)положение 2)

предмет, объект

وضعٌ 1) прич. от موضوعةٌ

2) объект

2) тема; предмет (разговора);

сочинение (в школе) 3) воп-

рос, проблема

موضوعَةٌ тезис, положение

موضوعيةٌ объективность,

объективизм

موطنٌ 1) родина

2) очаг ◇ موطنٌ ضعيفٌ

слабое место

وظفٌ 1. прич. от موظفٌ

2. чиновник; служащий

موعدٌ 1) срок,

условленное время

موقتٌ временный; مؤقتًا

временно

موقدٌ 1) очаг;

печь

موقرٌ почтённый, уважае-

мый

موقعٌ 1) место;

позиция

موقفٌ 1) по-

ложение, ситуация 2) пози-

ция, отноше́ние 3) стоя́нка;
остановка

مَوَائِبُ *мн.* مَوَائِبُ про-
цессия; корте́ж

مَوَّلَ финанси́ровать

مَوْلِدُ *мн.* مَوَالِدُ ме́сто
или день рождéния

وَلَدَ 1. *прич. от* مَوْلِدُ 2.

1) генера́тор 2) акуше́р

وَلَدَ 1. *прич. от* مَوْلُودُ

2. *мн.* مَوَالِيدُ новорождён-
ный; младе́нец; نِسْبَةُ

الْمَوَالِيدِ рожда́емость

مَوْنُ снабжа́ть

مَوْنُ *мн.* مَوْنُ провизия,
прови́ант

مَوَّهَ приукра́шивать

مَوَاهِبُ *мн.* مَوَاهِبُ дар,
талант, спосо́бность

مَوْهُوبٌ одарённый, спо-
со́бный

مَوْهُومٌ вообража́емый,
мни́мый, надума́нный

مَيَادِينُ *мн. от* مَيْدَانُ

مَاءُ *мн. от* مِيَاهُ

أَمْوَاتٌ, مَوْتَبِي *мн.* مَيِّتٌ

ме́ртвый; поко́йник

مَوَائِيقِي *мн.* مِيْثَاقُ пакт;

ха́ртия; مِيْثَاقُ الْأُمَمِ

Уста́в ООН

مَيَادِينُ *мн.* مَيْدَانُ 1)

пло́щадь 2) о́бласть, по́при-
ще

مَيْدَانِي 1) полево́й 2)

конкрéтный

مَوَارِيثُ *мн.* مِيرَاثٌ нас-

ле́дство, насле́дие

مَيِّزَ отлича́ть; различа́ть

مَوَازِينُ *мн.* مِيزَانُ 1)

весы́ 2) мере́ло, мере́ка 3)

бала́нс

مِيْرَازِيَّةُ бюдже́т

مِيْرَةُ отличи́тельная чер-

та, о́собенность

مَوْسِرُ *см.* مَيْسُورُ

مَوَاعِيْدُ *мн.* مِيْعَادُ срок,

назна́ченное вре́мя; فِى

الْمِيْعَادِ во́время, в срок;

مَوَاعِيدُ الْعَمَلِ часы или
время работы

مَوَاقِيْتُ مн. مِيقَاتُ
срок, назначенное время

مِيكَانِيكَا механика
مِيكَنَة eg. механизация

مَيْلُ Мн. مُيُولُ склон-
ность; стремление

1) مَوَالِيدُ Мн. ميلادُ
рождение 2) рождество; قَبْلُ
до нашей эры, до
н. э.; لِلْمِيلَادِ нашей эры,
н. э.

مِيلَادِي (сокр. م) нашей
эры (при христианском ле-
тосчислении)

مَوَاقِنَ, مَوَاقِيْتُ Мн. مِيقَاتُ
порт; ~ جَوِّيَّ аэропорт

مَيْلُ Мн. от مُيُولُ

ن

1) نَوَابُ Мн. ذَائِبُ
заместитель; вице-; ذَائِبُ
vice-президент; الرّئي-
س

заместитель председателя
2) депутат; делегат; مَنَاقِبُ

прокурор (مُؤَمِّمُ)

ذَائِمُ спящий

ذَائِمُ далёкий, дальний; от-
далённый

ذَائِمُ ذَوْبُ (y) ذَائِمُ
представлять, замещать ко-
го-л.

2. نَتَجَ 1. نَتَجَ
продукт; продукция; ~
قَوْمِيَّ اِجْمَالِيَّ валовой на-
циональный продукт

ذَائِعُ успешный, удачный
ذَائِعُ целёбный, благо-
творный

1) نَوَاحِ مн. ذَائِعَةُ
сторона, направление 2) аспéкт,
точка зрения 3) район, мест-
ность

ذَائِعُ избира́тель
ذَائِعُ редкий, редкостный;
رَدِيْدٌ или رَدِيْدٌ редко

كَوَادِرُ *мн.* 1) ред-
кость, у́никум 2) анекдот

كَادَى 1) звать, оклика́ть
2) провозглаша́ть, объяв-
ля́ть

كَادٍ *мн.* أَكْدِيَّةُ клуб;
رِيَاضِي ~ спорти́вный клуб

كَارٌ *ж мн.* 1) о́гонь
2) стрельба́ 3) пожа́р

كَازَجِيْلَةٌ нарگیле
كَارِي 1) о́гненный 2) о-
гнестре́льный

كَارَحَ 1. *прич. от* كَرَحَ 2.
эмигрант; переселе́нец

كَارَعَ 1) спо́рить, диспу-
ти́ровать 2) боро́ться, кон-
фликтова́ть

كَاشٍ *мн.* лю́ди
كَاسَبَ соотве́тствовать;
подходи́ть, годи́ться

كَاشِيٌّ молодой, начина́ю-
щий

كَاشِدَةٌ подраста́ющее по-
коле́ние, юноше́ство

كَاشَدَ призыва́ть к чему-л.

كَاصِرٌ *мн.* 1) сто-
ро́нник, привере́женец 2) *мн.*
партиза́ны; فَصِيْلَةٌ
партиза́нский отряд

كَاصِعٌ 1) бе́лый; كَاصِعٌ
الْبَيَاضُ ослепи́тельно бе-
лый 2) я́вный, очеви́дный

كَوَاِصٍ *мн.* 1) хо-
хол, чуб 2) у́гол (улицы) ◇
أَخَذَ بِكَاصِيَةِ الْأَمْرِ эне́р-
гично бра́ться за что́-л.

كَاضِعٌ 1) созре́вший, спе-
лый 2) гото́вый, сваривши́й-
ся

كَاضَلَ 1) боро́ться 2) قَنَ
отста́ивать, защища́ть кого-
что-л.

كَاطِقٌ 1. *прич. от* كَطَقَ 2.
تَج. بِلِسَانٍ (بِأَسْمٍ) ... ~
представи́тель (выступа́ю-
щий от чье́го-л. имени)

كَاطِرٌ 1. *прич. от* كَطَرَ 2.
мн. 1) зри́тель, наблю-

ناْفَقَ - лицемерить

датель 2) надсмóтрщик; кон-
тролёр 3) заведующий

نَوَاطِرٌ *мн.* نَاطِرَةٌ, نَاطِرٌ

1) глаз 2) взгляд

نَعِيمٌ 2. *прич. от* ذَائِعٌ 1.

мягкий, нежный

نَوَافِدٌ *мн.* ذَائِفَةٌ окно

نَافَسَ конкурировать, со-
перничать

ذَافِعٌ полезный; вы́годный

نَوَافِيرُ *мн.* ذَافُورَةٌ фон-
тан

ذَافَى противоречить

ذَاقَةٌ верблюдца لا
ذَاقَةٌ لَهُ فِي هَذَا الْأَمْرِ وَلَا
جَمَلٌ он не имéет к éтому
никакóго отношения

ذَعْدَةٌ, ذُعَادٌ *мн.* ذَائِدٌ кри-
тик

ذَاقَشَ обсуждать, диску-
тировать

ذَائِصٌ 1) недоста́точный,
дефицítный 2) несовершенство́-
ный, дефе́ктный

ناهض

ن

ذَائِلَةٌ перевозочное сред-
ство; ذَائِلَةُ الْبَنْرُولِ тан-
кер

كَوَاغِيْسِي *мн.* نَاقَوْمِي ко-
локол; гонг

مَنَالٌ, ذَيْلٌ (a, نِلْتُ) ذَالٌ

1) получа́ть, приобрета́ть;
достига́ть, добива́ться 2) مِنْ
оскорбля́ть, порóчить кого-
что; اُسُوٍ (بَضَرٌ) при-
чиня́ть кому́-л. зло

1) ذَوْمٌ (a, نِمْتُ) ذَامٌ за-
сыпа́ть; спáть; مِلَّةٌ ~

جَفْدَيْهِ спáть крéпким снóм
2) затиха́ть, успокаи́ваться
(о ветре)

كَوَامِيْسِي *мн.* ذَامُوْسِي за-
ко́н

1) растúщий, разви-
вающийся; اَقْطَارٌ (بُلْدَانٌ)
развивающиеся стра-
ны 2) возраста́ющий

كَاهَضَ сопротивля́ться,
ока́зывать сопроти́вление

ناهيك

كَاهِيكَ (مِنْ) عَنْ ~ не говоря уже о...

كَأَوَّلَ вручать, давать

كَأَيَّ (أ) تَأَيَّ быть дальним, отдалённым

كَبَّأَ сообщать, извещать, информировать

كَبَّأٌ мн. أَكْبَاءٌ извѣстие, сообщѣние; нѡвость

كَبَبَاتٌ 1) собир. растительность; عِلْمُ الْكَبَبَاتِ ботаника 2) растѣние

كَبَّاحٌ лай

كَبَّتْ (ي) تَبَّتْ расти, произрастать

كَبَّتَةٌ мн. كَبَبَاتٌ 1) растѣние 2) росток, побѣг

كَبَّجَ (أ) كَبَّجَ лаять

كَبَّدَ (ي) كَبَّدَ выбрасывать, отбрасывать 2) отвергать, откázываться; ~

كَطَاعَةٌ ослушаться

كَبْدَةٌ мн. كُبْدٌ 1) отрывок, фрагмент 2) очерк, статья

كَبَشَ (ي) كَبَشَ раскáпывать; выкáпывать

كَبَضَانٌ, كَبْضٌ (ي) كَبَضَ биться, пульсировать

كَبَّهَ 1) будить, пробуждать 2) عَالَى إِلَى обращать внимáние на что; предупреждать, предостерегать (напр. от ошибки)

كَبُوعٌ талантливость, одарѣнность

كَبِيٌّ мн. أَكْبِيَاءٌ пророк

كَبِيدٌ мн. أَكْبِيدَةٌ вино

كَبِيلٌ мн. كُبُلَاءٌ 1) знáтый, аристократический 2) великодúшный, благородный

كَتَّاجٌ продукт, продукция

كَتَّجَ (ي) كَتَّجَ проистекáть, вытекáть; являться результатом чего-л.

كَتْرُوجِينٌ азот

كَتِنٌ 1) вонючий 2) гнилой 3) ег. скáредный

كَتَائِجٌ мн. كَتَائِجَةٌ 1) ре-

зультат, исход; ... **نَتِيْجَةً** *или* ... **نَتِيْجَةً** в результате...

2) заключение, вывод

نَشَرَ (y) **نَشْرٌ** 1) рассыпать

2) писать прозой

نَشْرٌ 1. мсд. от **نَشَرَ** 2. проза

نَجَاةٌ, **نَجَاءٌ**, **نَجْوٌ** (y) **نَجَا** спасаться, избавляться; ~

نَجَاةً спасти свою жизнь **نَجَاةٌ** спасение, избавление

نَجَاحٌ успех, удача

نَجَّارٌ плотник; столяр

نِجَارَةٌ плотничье *или* столярное ремесло

نَجَّحَ (a) **نَجَّحٌ**, **نُجَّحٌ** преуспевать, иметь успех

نَجْدٌ Неджд

نَجْدَةٌ мн. **نَجْدَاتٌ** 1) помощь, поддержка 2) мн. подкрепления

نَجَسٌ мн. **أَنْجَاسٌ** грязный, осквернённый

نَجْعٌ мн. **نُجُوعٌ** деревня, посёлок

النَّجَفُ г. Неджеф

نَجَلٌ мн. **أَنْجَالٌ** отпрыск; сын

نَجُومٌ (y) **نَجَمٌ** 1) появляться, всходить 2) **مِنْ**, **عَنْ** вытекать, проистекать из чего

نَجْمٌ мн. **نُجُومٌ** звезда; светило

نَجْمَةٌ мн. **نَجَمَاتٌ** звезда

نَجَّى спасать, избавлять

أَنْجَابٌ, **نَجَبَاءٌ** мн. **نَجِيبٌ** отличный, превосходный

نَحَّاتٌ скульптор

نَحَّاسٌ медь; **أَصْفَرُ** ~ латунь

نَحَّالَةٌ пчеловодство

نَحْتُ (y) **نَحْتٌ** 1) высека́ть; вытёсывать 2) тесать

نَحْتٌ 1) обработка (дерева, камня) 2) скульптура, ваяние

نَحْسٌ злополуч-
ный; несчастливый

ذَخُلُ собир. пчёлы

ذَخْنُ мест. мы

ذَخَجَ мсд. ذَخَجَهُ покаш-
ливать, откашливаться

ذَخَوُ мн. أَذْخَاءُ 1) сторо-
на, направление 2) метод,
способ; عَلَى ذَخَوِ مَا...
как...; عَلَى ذَخَوِ مَا до не-
которой стéпени; عَلَى
ذَخَوِ التَّالِيِ слéдующим
образом 3) мн. мéстность,
края; فِي أَذْخَاءِ الْأَرْضِ по
всей землé, всюду; فِي كُلِّ
ذَخَوٍ الْعَالَمِ во всём мíре
4) тж. عِلْمُ الذَّخَوِ граммá-
тика

ذَخَوُ предлог 1) по направ-
лénию, в стóрону 2) по от-
ношénию к 3) приблизíтель-
но, óколо; فِي ذَخَوِ السَّاعَةِ
ذَخَوِ التَّالِيَةِ приблизíтельно в
три часá

ذَخَى устрáнять; отстра-
нять

ذَخِيفُ мн. ذَخَافُ худóй,
худощáвый; тóнкий

ذَخِيلُ мн. ذَخَلَى худóй,
тóщий; измождённый

ذَخَبُ мн. أَذْخَابُ тост;
... شَرِبَ ذَخَبٌ пить за чьё-л.
здоровье

ذَخَبَةٌ мн. ذَخَبٌ что-л. от-
бóрное; цвет

ذَخِيلُ, ذَخُلُ собир. паль-
мы (финиковые)

1. أَذْدَادُ мн. ذِدْ рáвный
2. عَلَى أَهْمَامِ الْيَدِّ рóвня;
لِلْيَدِّ на оснóве рáвенства
1) ذِدَاءُ зов, óклик 2) воз-
звáние, призы́в

1) ذَذَبُ (y) оплáки-
вать 2) уполномóчивать

мн. ذُذُوبُ шрам,
рубéц

ذَدَدَ рéзко критиковáть,
осуждáть

كَدْرَةٌ редкость; редкост-
ность; كَدْرَةٌ редко

كَدِمَ (а) كَدَمَةٌ рас-
каиваться, сожалеть

كَدْوَةٌ совещание; фóрум;
семинар, симпóзиум

كَدِيمٌ мн. كُدَمَاءُ приятель
كَدْرٌ мн. كُدُورٌ обёт, клят-
ва

كَدِيرٌ мн. كُدُرٌ 1) предвёст-
ник 2) предупреждение; тре-
вога

كَرْجِيْلَةٌ наргилé
كَرْدٌ нáрды, триктрáк (иг-
ра)

كَرْوِيْجٌ, نُرْوُجٌ Норвéгия
كَرَاعٌ 1) спор, дísпут; لَا
كَرَاعَ فِيْهِ бесспóрный, не-
оспорímый 2) конфли́кт,
борьба

كَرَحٌ (а, и) كَرْحٌ 1)
كَرَحٌ уезжать, эмигри́ровать
куда 2) كَرَحٌ иммигри́ровать
откуда

كَزَعَ (и) كَزَعٌ 1) вытáски-
вать, удалять 2) лишáть,
отбирáть; كَزَعَ الْخِنْدَاعَ ~ срывáть
мáску 3) снимáть (одежду)

كَزَعٌ мсд. от كَزَعَ; كَزَعٌ
كَزَعٌ الْوَسْلَاحِ разоружéние; Кَزَعٌ
كَزَعٌ مِلْكِيَّةِ الْأَرْضِ экспро-
приация земéль

كَزَعَةٌ мн. كَزَعَاتٌ тенден-
ция, уклóн

كَزَلٌ (и) كُزُولٌ 1) сходíть,
слезáть; إِلَى الشَّارِعِ ~
выходíть на у́лицу 2) са-
дíться (о самолёте) 3) вы-
падáть (об осадках) 4) فِيْ
останáвливаясь, поселять-
ся где 5) عَلَى нападáть, на-
брасывáться на кого 6) بِ
постигáть кого (о горе)

كَزَلٌ 1) спускáть, опус-
кáть 2) поселять, помещáть
كَزْهَةٌ мн. كُزْهَةٌ прогу́лка,
экскурсия; пикник

كَزَوَاتٌ мн. كَزَوَةٌ 1)

вспышка, взрыв 2) прихоть, каприз

نُزُولًا *мсд. от* نَزَلَ в соответствии с чем-л.; أَضْطَرَّارِي ~ вынужденная посадка

نَزِيلٌ *мн.* 1) гость 2) жилец; приезжий

نَزِيهٌ *мн.* чистый; бескорыстный

نِسَاءٌ *мн.* женщины
نَسَّاحٌ переписчик, копировщик

نَسَبٌ (*у, и*) приписывать, относить

نَسَبٌ *мн.* أَذْسَابٌ происхождение; родство

نِسْبَةٌ *мн.* 1) отношение; соотношение; نِسْبَةٌ إِلَى... или إِلَى... по сравнению с...; в отношении... 2) доля, процент; النِّسْبَةُ الْمِدْوِيَّةُ процентное содержание или

отношение; نِسْبَةُ الْبَطَالَةِ процент безработицы

نِسْبِيٌّ относительный; نِسْبِيًّا сравнительно, относительно

نَسَجَ (*у, и*) ткать ◇ عَلَى مِنْوَالِهِ ~ подражать кому-л., идти по чьим-л. стопам

نَسَخَ (*а*) аннулировать, упразднить 2) переписывать, копировать

نُسَخَةٌ *мн.* 1) экземпляр 2) копия

نُسُورٌ *мн.* орёл; гриф

نَسَفَ (*и*) взрывать, подрывать; торпедировать

نَسَقَ 1) приводить в порядок; располагать по порядку 2) координировать; организовывать

نَسْلٌ *мн.* Аَوْسَالٌ потом.

ство, потомки; ذَخْدِيدٌ (الْحَدُّ مِنْ) ограни-
чение рождаемости

دُوسَمَةٌ 1) дуновение 2) ду-
ша, человек (при счёте)

نِسْوَةٌ мн. женщины

نِسْيَانٌ, نَسِيٌّ (а) نَسِيَ
забывать

أَنْسِبَاءٌ мн. نَسِيبٌ род-
ственник (со стороны мужа
или жены)

أَنْسِجَةٌ мн. نَسِيجٌ ткань;
نَسِجٌ, نَسِجٌ, نَسِجٌ текстиль-
ная фабрика

نَسِيمٌ лёгкий ветерок,
бриз

نُشُوءٌ, نَشَأٌ (а) نَشَأَ
возникать, появляться; про-
исходить 2) вырастать, раз-
виваться

نَشَأَ выращивать, воспи-
тывать

نَشَاءٌ крахмал

نَشْأَةٌ 1) возникновение,

зарождение 2) рост, разви-
тие

نَشَاطٌ 1) живость; бод-
рость, энергичность 2) дея-
тельность; активность

كَشَّالٌ карманник (вор)

نُشُوبٌ (а) نَشِبَ вспыхи-
вать, разгораться

نَشْدَانٌ, نَشْدٌ (у) نَشَدَ
1) искать, разыскивать 2)
умолять

نَشْرٌ (у) نَشَرَ 1) публи-
ковать, издавать 2) распро-
странять, разносить 3) рас-
стилать, развёртывать; ~
غَسِيلًا развешивать бельё
4) пилить

نَشْرَاتٌ мн. نَشْرَةٌ 1)
бюллетень, периодическое
издание 2) сводка, сообще-
ние; نَشْرَةُ أَخْبَارٍ послед-
ние известия; نَشْرَةُ ~ свод-
ка погоды

نَشَاطٌ (а) نَشِطٌ 1) быть

живым, энергичным 2) быть
дейтельным, активным

نَشَّطَ активизировать; по-
ощрять

نُشُوبٌ возникновение
(напр. войны)

نَشْوَةٌ опьянение

أَنْشَادٌ, نَشَائِدٌ мн. نَشِيدٌ
песня; гимн; النَشِيدُ

الْأُمَمِيُّ Интернационал; ~

عَسْكَرِيٌّ военный марш; ~

وَطَنِيٌّ (قَوْمِيٌّ) государт-
венный гимн

نَشَاطٌ, نَشْطَاءٌ мн. نَشِيطٌ

1. 1) живой, энергичный 2)

активный, деятельный 2. ак-
тивист

عَلَى 1) نَصَّى (y) ука-
зывать; гласить (о тексте)

2) составлять текст

نُصُوصٌ текст (y) نَصَّى

~ قَانُونِيٌّ 1) نَصَابٌ тж.

2) ценз (имущественный)

1) نَصَبٌ (y) ста-
вить, воздвигать; ~

خِيْمَةً ~ разбивать палатку; ~

كَمِيْنَةً ~ устраивать засаду 2) назна-
чать (на должность) 3) ег.

عَلَى обманывать кого

أَنْصَابٌ мн. نَصَبٌ исту-
кан, статуя 2) монумент,

обелиск

نَصَّتْ (u) نَصْتُ слушать,

внимать

نَصَحَ (a) نَصَحَ советовать

1) نَصَّرُ (y) помогать,

поддерживать 2) даровать

победу

1) نَصْرٌ (y) помощь, поддержа-

ние 2) победа, триумф

1) نَصْرٌ помощь, поддержа-

ние 2) победа, триумф

1) نَصْرٌ помощь, поддержа-

ние 2) победа, триумф

1) نَصْرٌ помощь, поддержа-

ние 2) победа, триумф

1) نَصْرٌ помощь, поддержа-

ние 2) победа, триумф

1) نَصْرٌ помощь, поддержа-

ние 2) победа, триумф

1) نَصْرٌ помощь, поддержа-

ние 2) победа, триумф

шáрие; **نِصْفٌ حَلٌّ** (мн. **أَنْصَافٌ حُلُولٌ**) половинчатое решение

نُصْبٌ мн. **نَصِيبٌ** 1) дóля, часть 2) удéл

نَصَائِجٌ мн. **نَصِيحَةٌ** совет
نَصْرَاءٌ мн. **نَصِيرٌ** защитник, побóрник

نِزَالٌ 1) борьба 2) **نِزَالَاتٌ** мн. боевые выступления

نِصَالِيٌّ боевой; воинственный

نُصُوبٌ (у) **نَضَبٌ** иссякать; истощаться; **لَا مَنَبَعٌ** неиссякаемый источник

نَضَجٌ (а) **نَضَجٌ** 1) поспевать, созревать 2) прожариваться; увариваться

نَضَعٌ (а, и) **نَضَعٌ** 1) обрызгивать, поливать 2) просачиваться, протекать

نُضُوجٌ зрелость; спелость
1) **نُطْقٌ** мн. **نِطَاقٌ** 2) по́яс

границы, ра́мки; **وَاسِعٌ** **عَلِيٌّ** обширный; **أَلِنِطَاقٍ** в национальном масштабе

نَطَعَ (а) **نَطَعَ** бодать
نُطِقٌ (и, у) произносить, говорить; **بِالْحُكْمِ** ~ объявлять приговор

نَظَارَاتٌ 1) тж. **نَظَّارَةٌ** мн. очки 2) бино́кль 3) **со-бир.** зрители

نَظَافَةٌ чистота; **عَامِلٌ** **نَظَافَةٌ** уборщик

1) **أَنْظَمَةٌ** мн. **نُظْمٌ** **نِظَامٌ** строй, система; реж́им;

النِّظَامُ الْأَسْثَرَايِي социалистический строй; ~

عَسْكَرِيٌّ во́енный реж́им; ~

آفْتِصَادِيٌّ جَدِيدٌ но́вый эконо́мический поря́док 2) ус-та́в;

نِظَامُ الْمُرُورِ пра́вила доро́жного движе́ния

نظامی regularный (об армии)

نَظَرَ (y) 1) видеть
2) النظر إلى смотреть на кого-что; شَرَّزًا ~ смотреть из-коса 3) في рассматривать (вопрос)

إِعَادَةُ; نَظَرَ 1. мсд. от نَظَرَ пересмотр; كَانَ النظر находясь на рассмотрении 2. 1) зрение
2) мн. أَظْهَارٌ взор, взгляд;
بِالنَّظَرِ или نَظَرًا لِ (إِلَى) ...
... فِي نَظَرِي ввиду чего-л.;
на мой взгляд

نَظَرَاتٍ мн. взгляд, взор

نَظَرِي 1. 1) зрительный
2) теоретический 2. теоретик

النَّظَرِيَّةُ теория;
الْمَارْكَسِيَّةُ الْلِّينِيْنِيَّةُ
марксистско-ленинская теория

نَظَّفَ чистить, прочищать; протирать

نَظَّمَ организовывать; регулировать, планировать

نُظُمٌ мн. от نظام
نَظَرَاءُ мн. نظير равный; подобный; لَا نظير له бес-подобный, непревзойдённый

نُظْفَاءُ мн. نظيف чистый
نُعَاسٌ дремота, полусон
نَعَامَةٌ страус

نَعَتٌ (a) نَعَتَ описы-вать, характеризовать

نَعَجَاتٍ мн. نَعَاجُ овца

نُعُوشٍ мн. نَعُوشٌ похо-ронные носилки, катафалк

نَعَالٌ ж мн. نَعَالٌ 1) сан-далия; башмак 2) подошва
3) подкова

نِعْمَةٌ (a) 1) благо-дёнствовать, процветать 2)

نَبَّ наслаждаться чем

نَعَمْ 1) да!, конечно! 2)

разг. извините, что вы ска-
зали?

نَعْمٌ как хорош!, как пре-
красен!

نَعْمَةٌ мн. نَعَمٌ благодён-
ствие, счастье

نُحُومَةٌ мягкость, неж-
ность ◇ مِنْ (مُنْدٌ) نُعُومَةٍ
с раннего детства
نَعِيمٌ счастливая жизнь,
благодёнствие

نَعْمَةٌ мн. أَنْعَامٌ или
نَعَمَاتٌ мелодия, напёв
نَقَّادَةٌ тж. ~ طَائِرَةٌ реак-
тивный самолёт

نِزَاقٌ лицемёрие
نُفَايَةٌ отбросы, отходы
نَفَثٌ (y, u) плевать;
харкать

نَفَجٌ (a) 1) распро-
страняться, разноситься (о
запахе) 2) дуть, вёять 3)

дарить что
نَفَخٌ (y) 1) дуть; ~

الشَّمْعَةُ задувать свечу 2)
надувать, накачивать 3) иг-
рать (на духовом инстру-
менте)

نَفَذٌ (a) 1) ис-
сякать, исчерпываться 2)
расходиться (о тираже)

نُفُودٌ, نَفَادٌ (y) 1)
проникать, проходить 2) ис-
полняться, осуществляться
نَفَّذَ исполнять, осущест-
влять

نُفُورٌ (y, u) пугаться
2) убегать 3) ненавидеть

نَفَرٌ мн. أَنْفَارٌ 1) группа,
партия 2) человек 3) рядо-
вой (солдат)

أَنْفَاسٌ мн. نَفَسٌ ды-
хание; вздох; حَتَّى النَّفَسِ
до последнего ды-
хания 2) затяжка (при ку-
рении)

أَنْفُسٌ, نُفُوسٌ мн. نَفْسٌ
1) ж душа; عِلْمُ النَّفْسِ

психоло́гия 2) сам; то́т же (са́мый); **نَفْسُ الشَّيْءِ** а) са-
ма́ вещь б) та́ же са́мая
вещь; то́ же са́мое; **نَفْسُ**
الرَّجُلِ а) сам челове́к б)
то́т же са́мый челове́к

نَفْسِيّ духо́вный; психи́-
ческий

نَفَضَ (у) 1) стря́хи-
вать, вытря́хивать 2) трясти́
(о лихора́дке) **يَدَهُ مِنْ** ~
الْأَمْرِ умы́вать ру́ки
نَفْطًا нефть

نَفَعَ (а) **نَفْعًا** быть полёз-
ным; годи́ться

نَفْعٌ польза; бла́го

نَفَقَ (у) **نُفُوقًا** издо́хнуть,
пасть (о живо́тном)

نَفَقَ **أَنْفَاقًا** **مِنْ** туннель
نَفَقَةً 1) расхо́д, тра́та;
... **نَفَقَةً** ... за счёт...;

نَفَقَةُ **الزَّهْدَةِ** недоро́гой 2)
содержа́ние, алиме́нты

نُفُودٌ влия́ние; прести́ж

نَفَى (у) 1) отрица́ть;
опроверга́ть 2) ссыла́ть

نَفِيرٌ труба́, горн ◇ ~
نَفِيرٌ всеоб́щая мобилиза́ция
نَفِيسٌ драгоценный, до-
рогой

نَقَاءٌ чистота́

نَقَبَةٌ, **نُقُبٌ** **مِنْ** **نِقَابٍ**
вуа́ль, чадра́

نِقَابَةٌ 1) сою́з; корпора́-
ция; синди́кат 2) профсою́з

نِقَابِيّ 1. профсою́зный;
корпорати́вный 2. профсою́з-
ный рабо́тник, де́ятель

نِقَاشٌ диску́ссия, деба́ты,
прэ́ния

نَقَّاشٌ 1) гравё́р; ре́зчик
2) маля́р

نَقَاهَةٌ выздоро́вление

نَقَبَ иска́ть, вести́ по́ис-
ки

النَّقَبُ Неге́в (пу́стыня)

نَقَدَ (у) 1) критико-
ва́ть 2) плати́ть нали́чными

كَفْدٌ¹ критика, критический разбор

كَفْدٌ² *мн.* دُفُودٌ деньги (*наличные*); بِالنَّفْدِ *или* كَفْدًا наличными, за наличный расчёт

كَفْدِي¹ критический
كَفْدِي² денежный; أَزْمَةٌ валютный кризис

كَفَرٌ (y) 1) стучать, барабани́ть 2) клевать

كَفَشَى (y) 1) распи-
сывать, разрисовывать 2)
гравировать; резать

كَفَشَى *мн.* دُفُوشٌ 1) рос-
пись; раскраска 2) резбá;
гравюра

كَفَصَانٌ, نَقَصٌ (y) 1)
недоставать, не хватать; ис-
пытывать нехватку, дефицит
2) уменьшаться, убывать

كَفَصَانٌ 1. *мсд. от*
كَفَصَ 2. дефект, изъян

كَفَضٌ (y) 1) разру-

шать, сносить 2) расторгать,
аннулировать

كَفَضَ *мсд. от* نَقَضَ حَقٌّ
كَفَضَ أَلْفَضٌ вето

كَفَضًا, نَقَطًا *мн.* نَقَطَةٌ 1)
точка 2) пункт, пост; ~
أَمَامِيَّةٌ передовой пост 3)
كَأْطَلٌ 4) *спорт.* очко

كَفَلَ (y) 1) перено-
сить, перемещать 2) перево-
зить, транспортировать 3)
пересаживать 4) переводить
5) передавать (*по радио*)

كَفَلَ *мсд. от* نَقَلَ; نَقَلَ
كَفَلَ أَلْدَمَ переливание крови;
كَفَلَ أَلْعَدَوَى перенос ин-
фекции

كَفَمَ مِنْ (u) 1) мстить
кому 2) كَفَى عَلَى питать злобу
к кому

كَفَمَةً 1) месть, мщение
2) недовольство, негодова-
ние

كَفَدٌ *мн. от* دُفُودٌ

نُقُوشٌ *мн. от* نَقَشٌ
نُقُولٌ *мн. сладости (по-
даваемые на десерт)*

نَقِيٌّ чистый, без приме-
си

نَقِيبٌ *мн. نَقَبَاءُ* глава, председатель

نَقِيضٌ противоположный;
... عَلَى نَقِيضٍ в противопо-
ложность...

نَكْبَةٌ *мн. نَكَبَاتٌ* трагедия, несчастье; невзгоды

نَكَتٌ, نَكْتٌ *мн. نَكْتَةٌ*
шутка, острота; анекдот

نُكْرَانٌ отрицание; نُكْرَانٌ
(الْمَعْرُوفِ) неблагодарность; نُكْرَانٌ

الذَّاتِ самоотверженность

نَكَسٌ (y) пере-
вёртывать, переворачивать
2) опускать; наклонять 3)

نَكِسٌ *страд.* заболевать снова

نَكْسَاتٌ *мн. نَكْسَةٌ* 1) ре-

цидив (болезни) 2) срыв,
провал; поражение

نُكُوصٌ, نَكْصٌ (u) от-
ступать, ретироваться; ~
عَلَى عَقْبَيْهِ пойти на попят-
ный

نَكَلٌ строго наказывать;
наказывать в назидание дру-
гим

نَمٌ (y, u) 1) клеветать
2) указывать 3) نَمَّيْنِ сѣять
раздѣр среди кого

نَمُوٌ (y) расти; воз-
растать

نَمَاءٌ рост; увеличѣние
نَمَازِجٌ *мн. от* نَمَازٍ
1) أَنْمَارٌ *мн. نِمَارٌ, نَمِرٌ*

леопард 2) *тж.* مُخَطَّطٌ ~
тигр

نِمَرٌ, نَمَرٌ *мн. نِمَرَةٌ, نَمَرَةٌ*
но́мер

النَّمَسَا, نِمَسَا Австрия
1) أَنْمَاطٌ *мн. نَمَاطٌ* манѣра,
способ; عَلَى نَمَاطٍ наподо-

бие.,... по образцу...; قَلَى
أَلَمْطَ هَذَا أَلَمْطَ таким образом,
так; أَلَمْطَ образ жизни
2) фóрма, вид

1) украшать 2) пи-
сать красиво, изящно

соби́р. мн. نَمَالٌ му-
равьи

رُومٌ рост, развитие

1) образец 2) тж. مُصَغَّرٌ ~
(مَجَسَّمٌ) модель; макёт

образцо́вый, по-
каза́тельный

выра́щивать; разви-
ва́ть

1. окончáтельный;
фина́льный; نِهَائِيًّا оконча-
тельно 2. фина́л

день نَهْرٌ, أَنَهْرٌ мн.
(светлое время)

конéц; предéл;
на-
конéц, в концé концов; إِلَى

до беско-
нечности; أَلَمْطَ-
أَلَمْطَ мiнимум; أَلَمْطَ
мáксимум

грабiть (a, y) نَهَبَ
~ мчáться, нес-
ти́сь

слéдовать (a) نَهَجَ
чему-л., приде́рживаться че-
го-л.

1) хлы́нуть,
брызну́ть 2) накрича́ть, об-
руга́ть

ре-
ка أَنَهَارٌ, أَنَهْرٌ мн. نَهَرٌ

1) вста-
ва́ть, поднимáться 2) воз-
рожда́ться 3) ب развивáть,
поднимáть что 4) قَلَى вы-
ступáть против кого

пробуждéние, воз-
рождéние نَهَضَةٌ

быть (a) نَهَمٌ, نَهَمٌ
жа́дным, ненасы́тным

نَهَضَ 1. *мсд. от* نَهَضَ; بِالنَّهْضِ ~ подъём сельскохозяйственного производства 2. пробуждение, возрождение

نَهَى (а) نَهَى запрещать
نَهَبَ *мн. от* نَهَبَ
نَوَى *мн. от* نَوَى ядро
نَوَّاحَ *мн. от* نَوَّاحَ
نَوَّادٍ *мн. от* نَوَّادٍ
نَوَّبَ 1) раз; бчередь; بِالنَّوْبَةِ по бчереди 2) дежурство 3) приступ, припадок

بِلَادُ النُّوبَةِ *тж.* нубия
Нубия

نُوبِي 1. нубийский 2. нубиец

نُوبِيَّةٌ *мн. от* نُوبِيَّةٍ
матрос, моряк

نَوَّرَ 1) цвести 2) освещать 3) просвещать

نُورٌ *мн. от* أَنْوَارٌ 1) свет 2) *тж.* الْأَنْوَارُ иллюминация

نَوَّعَ 1) разнообразить 2) классифицировать

نَوْعٌ *мн. от* أَنْوَاعٌ сорт, вид; نَوْعًا до некоторой степени; بِنَوْعٍ خَاصٍّ в особенности; в частности

نَوْعِي 1) отраслевой 2) качественный

نَوْعِيَّةٌ качество; نَوْعِيَّةٌ качество продукции

نُوفَمْبَرُ ноябрь

نَوْلُونُ фрахт

نَوْمٌ сон

نَوَّهَ 1) восхвалять 2) упоминать, отмечать

نَوَّيَ ~ حراري ядерный; термоядерный

نَوَّى (и) نَوَّى намереваться, решаться

نَوَّابَةٌ представительство; замещение кого-л.; نَوَّابَةٌ

بِالنَّوَّابَةِ ~ вместо кого-л.; نَوَّابَةٌ

عَنْ от имени, по поручению кого-л.; نَوَّابَةٌ (عُمُومِيَّةٌ)

прокуратура; وَزِيرٌ بِالنِّيَابَةِ
исполняющий обязанности
министра

نِيَابَتِي представительный;
парламентский

نِيَمَشَانُ *мн. от* نِيَاهِشِينُ
نِيَمَ 1) نَوَايَا *мн.* намере-
ние, решение 2) цель

نِيَجِيرُ Нигер (*гос-во и р.*)
نِيَجِيرِيَا Нигерия
نِيَرَانُ *мн.* أَنْيَارُ
ярмб, йго

نَارُ *мн. от* نِيَرَانُ
نِيَرُوبِي г. Найроби
نِيَزَكُ *мн.* نِيَاِزَكُ метеор;
падающая звезда

نِيَسَانُ апрель
نِيَمَشَانُ 1)
мн. نِيَاهِشِينُ
мишень 2) орден

نِيَيْفُ излишек; قَبْلَ نِيَيْفِ
وَعِشْرِينَ سَنَةً двадцать с
лишним лет назад

نِيَقُوسِيَا г. Никосия, Ни-
козия

نَيْلُ получение, приобре-
тение; достижение

ر. نِيلُ ~ أَلَا بَيْضُ р. Нил;
р. Бёлый Нил; ر. نِيلُ ~
р. Голубой Нил

نَيْلُونُ нейлон
г. Дёли نِيُو دَلْهِى
Нобвая Зелан-
дия نِيُو زِيلَانْدَا

г. Нью-Йорк نِيُو يُوْرْكُ

5

هَآ وَت!; هَآ هُوَ دَا وَت И
он сам!; ... هَآكَ وَت тебе...;
держи...!

هَآئِلُ огромный, колос-
сальный

هَيْبَةُ (ا, هَيْبَت) هَابُ
1) مَهَابَةٌ бояться, страшить-
ся 2) благоговеть, прекло-
няться

هَاتِ *мн.* هَاتُوا дай!, по-
дай!

هَاتَانِ мест. дв. ж эти

هَاتِفٌ 1. прич. от هَتَفَ

2. мн. هَوَاتِفٌ 1) телефон

2) мн. вóзгласы, восклицáния

1) هَيَاجٌ, هَيَاجَانٌ (у) هَاجَ

волновáться, быть возбуж-

дённм 2) бушевáть, нейс-

товствовать

هَاجَرَ переселяться, эми-

грировать

هَاجَمَ атаковáть, напа-

дáть; накидываться

هَادِيٌ т́хий, спокойный

هَادِفٌ целеустремлённый;

целенаправленный

هَاشٌ весёлый, бóдрый; ~

هَاشٌ весёлый и довóльный

هَافَاذًا г. Гавáна

هَالٌ (у) هَوُلٌ пугáть, ужа-

сáть

هَوْلَاءُ мест. эти

هَالَةٌ ореóл, нимб

1) هَيَمَانٌ, هَيَمٌ (у) هَامَ

бродить, блуждáть; عَلَى ~

وَجْهِهِ идт́ кудá глазá гля-

дят 2) стрáстно любить

هَامٌ значительный, вáж-

ный; серьёзный

1) هَامَةٌ 2) головá

макúшка, верхúшка

1) هَوَامِشٌ мн. هَامِشٌ

пóле (страницы) 2) край, ок-

раина

هَوْنٌ (у) هَانَ быть пус-

тя́чным, нестóящим

2. هَانُوِي Ханóй

هَاهُنَا вот здесь, вот тут

1) هَوَاوِيْنٌ мн. هَاوُونٌ

стúп(к)а

1) هَوَاةٌ мн. هَاوٌ

любитель;

дилетáнт

1) هَابٌ (у) هَابٌ

принимáться, браться за что

2) с гл. в наст.-буд. начи-

нáть, приступáть 3) подни-

мáться (с постели) 4) عَلَى

воѣставать, подниматься
против кого

1) هُبُوبٌ, هَبَّ (у) дуть, бушевать, свирепствовать 2) вспыхивать

هِبَّةٌ дар, подарок
1) هُبُوطٌ (у, и) спускаться, опускаться 2) падать, понижаться 3) обваливаться, обрушиваться

2. هَبَطَ 1. мсд. от هُبُوطٌ посадка, приземление

1) هَتَافٌ възглас, восклицание 2) громкие приветствия, крики одобрения

هُتَانٌ мест. дв. ж эти
1) هَتَفَ (и) восклицать 2) ب звать, окликать кого 3) ل приветствовать громкими възгласами кого; ~ بِحَيَاةٍ... провозглашать здравницу в честь кого-л.

1) هِجَامٌ осмеяние, высмеи-

вание 2) сатира 3) тж.

حُرُوفُ الْهَجَاءِ алфавит
هِجْرَانٌ, هَجَرَ (у) покидать, оставлять; ~ الْوَطَنَ эмигрировать

هَجَرَ переселять; эвакуировать

هِجْرَةٌ переселение; миграция; الْهَجْرَةُ хиджра (переселение Мухаммеда из Мекки в Медину в 622 г. н. э.; начало мусульманского летосчисления)

هِجْرِيٌّ (сокр. ه) по хиджре (при мусульманском летосчислении)

1) هُجُومٌ (у) нападать, атаковать, накидываться 2) входить без приглашения или разрешения; нагрянуть

1) هَجَمَاتٌ мн. нападение, атака; приступ 2) мн. нападки, выпады

هُجُومٌ 1) атака, нападение; наступление; مُضَادٌّ ~ контратака; контрнаступление 2) приступ (болезни)

هُجَيْنٌ мн. هُجْنٌ, هُجْنَاءُ

1) гибрид; метис 2) быстрый верблюд, дромадер

هُدًى (a) هُدًى, هُدًى быть спокойным, тихим; успокаиваться, стихать; رَوْعُهُ ~ успокоиться, утихнуться

هُدًى успокаивать; هُدًى

هُدًى успокойся!

هُدًى разрушительный; пагубный (для здоровья)

هُدًى мн. от هُدًى

هُدًى собир. мн. هُدًى

1) ресницы 2) бахрома

هُدًى угрожать, грозить

هُدًى 1) гудеть; греметь; грохотать 2) реветь

هُدًى бесполезно, зря, даром

هُدًى гидрогенизация

هُدًى водород

هُدًى (u) стремиться, домогаться

هُدًى 1) цель;

هُدًى мн. هُدًى задача; هُدًى

هُدًى 2) спорт. гол

هُدًى (u) разрушать;

ломать, сносить

هُدًى разрушать до осно-

вания; крушить; сносить

هُدًى 1) спокойствие, ти-

шина 2) перемирие

هُدًى тишина, спокой-

ствие; هُدًى

но

هُدًى (u) вести по правильному пути;

показывать дорогу, путь

هُدًى правильный путь;

~ هُدًى

~ هُدًى

идти куда глаза глядят

هُدًى мн. هُدًى подарок

هَذِيَّةُ образ действия, ли-

ния поведения

هَدِيرٌ 1) шум, гудение 2)

грохот; рёв

هَذَا мест. этот; بِهِذَا а)

при сём б) таким образом;

هَذَا поётому; مَعَ هَذَا а)

при ётом б) несмотря на

ёто, вопреки ётому

هَذَانِ мест. дв. м ёти

هَدَّبَ 1) исправлять,

улучшать 2) перерабаты-

вать, пересматривать 3) вос-

питывать; давать образова-

ние

هَذِهِ мест. ёта; ёти

هَذِيَّانُ бред, бессмыслица

هَرَّةٌ мн. هِرَّةٌ кот; коёшка

هَرَاءٌ болтовня, вздор

هَرَاوَى мн. هَرَاوَةٌ ду-

бин(к)а

هَرَبٌ (у) هَرَبٌ, هُرُوبٌ

бежать, спасаться

бёгством; дезертировать

هَرَبَ 1) помочь убежать

2) переправлять контрабан-

дой

هَزَجٌ возбуждение, волне-

ние; وَمَزَجَ ~ суматоха

هَرَعَ (а) هَرَعَ тж. страд.

هَرَعَ (по)спешить

هَرَمٌ¹ дряхлость, старость

أَهْرَامَاتٌ, أَهْرَامٌ мн. هَرَمٌ

пирамида; أَلْجِيزَةُ

Гизские пирамиды (возле г.

Каира)

هَرِمٌ дряхлый, престаре-

лый

مَضِيقٌ هُزْمَزٌ: هُزْمُزٌ Ор-

музский пролив

هَزَوْلَةٌ мсд. هَزَوْلٌ спе-

шить, торопиться; бросать-

ся

هَزَّ (у) هَزَّ трясти, встря-

живать; качать; هَزَّ رَأْسَهُ

качать головой; هَزَّ كَتِفَيْهِ

пожимать плечами

هَزَأَ (а) هَزَأَ, هَزَأَ

هَزُوٌ насмехаться, высмѣивать; издеваться

هَزَّةٌ 1) качание, колебание 2) вздрагивание, сотрясение; أَزْصِيَّةٌ ~ подземный толчок

هَزَلٌ (u) шутить
هَزْلِيٌّ шутливый, комический, юмористический

هَزَمٌ (u) обращать в бѣгство; разбивать

هَزَائِمٌ мн. هَزِيمَةٌ поражение, разгром

هَشَى (a, u) 1) быть в хорошем расположении дýха 2) لَ ласково, приветливо встречать кого

هَشَمَ разбивать вдребезги, крушить

هَضَابٌ мн. هَضَبَةٌ возвышенность; плоскогорье

هَضَمَ (u) 1) переваривать, усваивать (пищу) 2) попира́ть (права)

هَطُولٌ, هَطَلٌ (u) лить, хлестать (о дожде)

هَطُولٌ آلاَمَطَارٍ ливень, проливной дождь

هَفُوَةٌ, هَفُوٌ, هَفَوٌ (y) 1) дать ма́ху, ошибиться 2) нести́сь, устремля́ться

هِكْتَارٌ гекта́р
هَكَذَا так, таким образом;

و~ ذَوَالَيْكَ и так да́лее
هَلٌ частица *вопр.* а; ли;

ра́зве
هَلَّا ра́зве не...?

هَلَاكٌ гибель; смерть
هِلَالٌ 1) молодóй ме́сяц, полуме́сяц 2) هِلَالَانِ дв. ско́бки

هَلَامٌ желé; желати́н
هَلْسِيْنِيّ г. Хельсинки

هَلَعٌ 1) беспокóйство, тре́вога 2) страх, испуг

هَلَكَ, هُلِكَ (u) 1) ги́бнуть, погиба́ть
هَلَلٌ 1) ликова́ть, торже-

ствовать 2) **ل** шумно, бурно
приветствовать кого

هَلُمَّ давай!; скорей!; впе-
ред!; **و~ جَرًّا** ~ идём!; **بِنَا**
и так далее

هَلِيكْبِتَر вертолёт, гели-
коптер

هَمَّ (y) هَمَّ 1) заботить, за-
нимать; интересоваться 2) **ب**
намереваться, собираться
сделать что

هَمَّ *мн.* **هُمُودُ** 1) забота,
тревога 2) намерение, замы-
сел

هُمَّ *мест. м* они

هُمَّا *мест. дв.* они

هَمَّةٌ *мн.* **هَمَمٌ** 1) реше-
мость, энергия 2) рвение

هَمَجِي 1. дикий, варвар-
ский 2. дикарь, варвар

هَمَجِيَّةٌ дикость, варвар-
ство

هَمَدَ (y) هُمُودٌ 1) гаснуть,

слабеть 2) успокаиваться,
утихать

هَمَسَى (u) هَمَسَى шептать

هَمَمٌ *мн.* **от** **هَمَمٌ**

هَمَّ *мн.* **от** **هُمُودٌ**

هُنَّ *мест. ж* они

هَذَا здесь, тут; **إِلَى** ~ до
этого места; **مِنْ** ~ отсюда;
из этого; поэтому, следова-
тельно

هَذَا поздравлять

هَذَاءٌ, هَذَاءَةٌ довольство,
благополучие

هَذَاكَ 1) там; **إِلَى** ~ ту-
да; до того места; **مِنْ** ~
оттуда 2) имеется; **قَوْلٌ** ~
مَأْثُورٌ существует поговёр-
ка

هَذَاكَ там; **مَاذَا** ~ ? что
там?; в чём дело?

الْهِنْدُ Индия

هِنْدَامٌ 1) аккуратность,
нарядность 2) платье, одея-
ние

هندسة 1) инженерное
дело; техника; زراعية ~
агротехника; معمارية ~ ар-
хитектура; كهربائية ~
электротехника; ~
ميكانيكية машиностроение
2) тж. علم الهندسة гео-
метрия

هندسي 1) технический;
технологический 2) геомет-
рический 3) прикладной (о
науке)

هندي 1. индийский 2. мн.
هُنود 1) индеец, индус 2)
индеец

هنغاريا Венгрия;
جمهورية هنغاريا
الشعبية Венгерская На-
родная Республика, ВНР

هنىء благотворный, при-
ятный; هنيئًا или هنيئًا لك
مريئًا на доброе здорье!
هنيةً немножко, один
момént

ههنا тут, здесь
ههه мест. он
ههه мн. أهوية въздух;
في الهواء атмосфера;
الطلق на открытом или
مضغوطاً ~
сжатым въздух; (ثقل)
أذاع على الهواء вести
прямую передачу (о радио
и телевидении)

هوائي 1. 1) въздушный;
пневматический 2) ветряный
2. тж. ~ سلك антенна
ههه мн. ههه
ههه снисходительность,
терпимость; мягкость

ههه мн. ههه
ههه унижение, бесче-
стье, позор

ههه увлечение, хобби
ههه мн. ههه
яма

ههه мн. أهوال страх,
ужас; ههه
какой ужас!

هُولَانْدَا Голландия, Нидерланды

هَوْن изображать, представлять что-л. лёгким, пустячным; هَوْن عَلَيْكَ успокойся!, не волнуйся!

هُوْنُغْ كُونُغْ eg., هُوْنُغْ Кунгунг

هُوْى (u) упáсть, хлопнуться, шлёпнуться

هُوْى (u) любить, увлекаться; جَمْعَ الطَّوَايعِ ~ заниматься коллекционированием марок

أَهْوَاءٌ mn. 1) любовь; увлечение 2) желания, прихоть

هُوْيَّةٌ личность; بِطَاقَةٌ (تَذَكُّرَةٌ) удостоверение личности

هِيَ мест. она
هَيَّا вперёд!, айда!; идём!
هَيَّا готовить, подготавливать

هَيَّاتٌ mn. هَيَّئَةٌ هَيَّاءٌ

1) форма 2) внешний вид, фигура, осанка 3) организация; комиссия, орган; هَيَّئَةُ الْأُمَمِ الْمُتَّحِدَةِ Организация Объединённых Наций, ООН; هَيَّئَةُ تَحْكِيمٍ судейская коллегия; قِيَادِيَّةٌ ~ руководящий орган 4) состав, персонал, кадры

هَيْجَاجٌ 1) волнение, возбуждение 2) неистовство, ярость

هَيْبَةٌ 1) благоговейный трепет; благоговение, почтение 2) торжественность; серьёзный вид 3) вес, престиж

هَيَاكِلٌ mn. 1) храм 2) скелет; каркас 3) структура

هَيْمَنَةٌ mod. 1) защищать, стоять на страже (чьих-л. интересов) 2) гла-

вѣнствовать; контролиро-
вать

هَيْمَنَةٌ главѣнство, геге-
мѳнія

هَيْئٌ лёгкий; неважный,
несущественный

هَيْهَاتَ увыл, невозмож-
но!; أَنْ يَفْعَلَ هَذَا ~ раз-
ве он сдѣлает это!

و

وَإِلَّا 1) и, да; также;
а ина́че; وَلَوْ وَلِأَنْ хотя и;
хотя бы, ёсли бы 2) в то
врѣмя как, когда; тогда как;
тж. переводится деепри-
частным оборотом; قَالِ
هُوَ وَيَبْتَسِمُ он сказа́л улы-
баясь 2. с именем в вин. с;
هَذَا لَا يَتَّفِقُ وَمَبَادِرُهُ это
не совпадаёт с его принци-
пами

وَإِذَا с именем, принимаю-

щим окончание وَاسْتَفَاهَا
о, горел; увыл

وَدَامَ согласие, мир; гар-
мѳнія

مِنْ وَابِلٌ ливень; ~
الرَّصَاصِ град пуль

وَابُورُ разг. 1) машина;
пароход; паровоз; поезд 2)
тж. وَابُورُ الْجَازِ примус

وَاجِبٌ 1. обяза́тельный,
непремѣнный 2. долг, обя-
занность; وَاجِبَاتٌ مَنْزِلِيَّةٌ
а) домашние задания б) до-
машние обязанности

وَاجِدَةٌ 1) стоять, находить-
ся перед кем-чем-л. 2) ста́л-
киваться; стоять лицом к
лицу

وَاجِهَةٌ 1) фаса́д 2) вит-
рина

وَاحِدَةٌ оазис

وَاحِدٌ 1. оди́н 2. не́кто,
кто-то, кто-нибудь

وَدَيَانِ, أَوْدِيَةٌ мн. وَادٍ

ли́на; ва́ди ◇ نَحْنُ فِي ~

~ وَأَنْتُمْ فِي ~ у нас с ва́ми
нет ниче́го о́бщего

اَلْوَادِي اَلْجَدِيْدُ Но́вая до-
ли́на (APE)

وَرَاثٌ مِّن. وَرَثَةٌ وَارِثٌ
насле́дник

وَارِدٌ 1. прич. от وَرَدَ 2.
тж. وَارِدَاتٌ мн. 1) и́мпорт,
и́мпортные това́ры 2) при-
хо́д, посту́пления

وَازِسُو 2. Варша́ва

وَازَى скрыва́ть, прятать

وَازَنَ 1) сра́внивать, со-
поставля́ть с кем-чем-л. 2)
уравнове́шивать

وَازَى 1) быть паралле́ль-
ным 2) соотве́тствовать

وَاسِطَةٌ мн. وَسَائِطٌ сре́д-
ство; спосо́б; ... بِوَاسِطَةٍ
при по́мощи..., посред-
ством...; وَسَائِطُ اَلنَّعْلِ
транспорти́вные сре́дства

وَاسِعٌ 1) широ́кий, прос-

то́рный 2) Вме́стительный,
ёмкий

وَاشِئْنُطُنْ 2. Вашингто́н

وَاصَلَ продолжа́ть, не
прекраща́ть

وَاضِعٌ я́сный, че́ткий; оче-
ви́дный

وَاطِئٌ ни́зкий, невысо́кий
وَاطَبَ упóрно продолжа́ть
дела́ть что-л.

وَاعٍ 1) внима́тельный, за-
бо́тливый 2) созна́тельный

وَافِرٌ оби́льный, бога́тый

وَافَقَ 1) соглаша́ть-
ся на что, с чем 2) عَلَى

одо́брыть, утве́ржда́ть что

3) соотве́тствовать, подхо-
ди́ть

وَافٍ 1) по́лный, подро́бный
2) доста́точный для чего-л.

وَاعٍ 1. прич. от وَعَى 2.
действительный, реальный

3. действительность, реаль-
ность; факт

واقعةً *мн.* 1) собы-
тие, факт 2) сражение, бой

واقعي 1) действительный,
реальный 2) реалистический,
реалистичный

واقعية реалистичность;
реализм

واكب эскортировать; со-
провождать

والد 1) отец, родитель 2)
والدان *дв.* родители

والدة мать, матушка

والى 1) поддерживать, по-
могать 2) продолжать, не
переставать *делать что-л.*

واهн *мн.* 1) слабый,
хилый

واهون *мн.* 1) слабый,
болезненный 2) не-
существенный, незначи-
тельный

أوبئة *мн.* 1) эпидемия,
инфекционная болезнь

وَبَّغ укорять, упрекать;
дѣлать выговор

أوبار *мн.* 1) шерсть
(верблюжья или козья)

أوتاد *мн.* 1) кол,
колышек; стойка

أوتار *мн.* 1) струна
2) тетива (лука)

وتائر *мн.* 1) манера;
метод; 2) الوتيرة
так, таким образом; 3) وتيرة
4) العمل темп работы

1) وُذِبَ, وَذِبَ (*и*) وَذَبَ
прыгать; вскакивать 2) فَوْقَ
перепрыгивать, перескаки-
вать что, через что 3) عَنْ
соскакивать с чего 4) عَلَى
вскакивать на что 5) عَلَى
бросаться, набрасываться на
кого 6) إِلَى броситься, ри-
нуться куда

1) وَتَبَاتَ *мн.* пры-
жок, скачок 2) пробужде-

ние, подъём; смёлое выступ-
ление

وَدُوقٌ، ثِقَّةٌ (u) vé-
рить, доверять; مَصْدَرٌ يُوثَقُ
страд. достоверный ис-
точник

وَتَّقٍ крепить, укреплять;
скреплять

وَثِيْرٌ мягкий; уютный
(напр. о кресле)

وَثِيْقٌ мн. وَثَائِقٌ кре́пкий,
про́чный; ... وَثِيْقٌ الصِّلَةِ
тёсно связанный с...

وَثِيْقَةٌ мн. وَثَائِقٌ доку-
мент, делова́я бума́га

وَجَاهَةٌ 1) зна́тность 2)
значе́ние, ва́жность

وَجُوْبٌ (u) وَجَبَ быть
до́лжным, обяза́нным; быть
обяза́тельным; يَجِبُ عَلَيْهِ
... أَنْ он до́лжен сде́лать
что-л.

وَجَبَةٌ мн. وَجَبَاتٌ 1) еда́,
приём пи́щи 2) ирак. па́р-

тия, контингёнт; сме́на (на
предприя́тии)

وَجُوْدٌ 1) нахо-
дить, обнару́живать; ~
نَفْسُهُ مُضْطَرًّا عَلَى оказа́ть-
ся вы́нужденным сде́лать
что-л. 2) وَجَدَ страд. быть,
существова́ть; наст.-буд.

يُوْجَدُ есть, име́ется

وَجْدَانٌ 1) созна́тельность;
со́весть 2) интуи́ция

أَوْجَاعٌ мн. وَجَعٌ боль;
зубна́я боль وَجَعُ السِّنِّ

وَجُومٌ (u) وَجَمَ хранить
молча́ние, безмо́лствовать

وَجَنَاتٌ мн. وَجَنَةٌ щека́
وَجَّهَ 1) напра́влять; адре-
сова́ть; كَلِمَتُهُ إِلَى ~ обра-
ща́ться с ре́чью к кому-л.;

سِيَّاسَةُ الْبِلَادِ ~ руково-
ди́ть поли́тикой страны; ~
ضَرْبَةً наноси́ть уда́р 2) об-
раща́ть (напр. внима́ние)

أَوْجُهُ، وَجُوهٌ мн. وَجْهٌ

الوجه البحرى

лицо, физиономия; وَجْهًا

лицом к лицу 2) перёд, фасад; лицевая сторона;

وَجْهًا مُمَلَّةً وَاحِدَةً две стороны одной монеты 3) по-

верхность 4) манера; образ действий; عَلَى الْوَجْهِ

следующим образом

◇ يَوْجُهُ الْإِجْمَالِ в целом,

в общем; عَلَى وَجْهِ السَّرْعَةِ

наскоро, на скорую руку;

كَلَامٌ دُو وَجْهَيْنِ

двусмысленные слова; شَخْصٌ دُو

двуличный человек

الْوَجْهُ الْبَحْرِيُّ Нижний

Египет

الْوَجْهُ الْبَحْرِيُّ Верхний

Египет

1) وَجْهَةً, وَجْهَةً направ-

ление; курс 2) цель, наме-

рение; وَجْهَةُ النَّظَرِ точка

зрения

وَجُوبٌ обяза́тельность,

необходи́мость

1) وَجُودٌ бы́тие, существо-

ва́ние 2) прису́тствие, нали-

чие; пребыва́ние

وَجُومٌ молча́ние, безмо́лвие

وَجُوهٌ мн. от وَجْهٌ

وَجِيزٌ кра́ткий, сжа́тый

1. وَجْهَاءُ мн. وَجِيهٌ

се́рьёзный, основа́тельный 2.

1) зна́тный челове́к 2) мн.

знать

1) وَحَدٌ объеди́нять, спла-

чивать 2) унифици́ровать

هُوَ وَحْدَهُ: وَحْدٌ то́лько

он; هِيَ وَحْدَهَا то́лько она́

1) وَحْدَةٌ оди́ночество 2)

еди́нство; وَحْدَةُ الْمَصَفِّ

еди́нство рядо́в 3) еди́ница

(изме́рения) 4) ко́мплекс; аг-

регáт; се́кция 5) воен. часть,

подразделе́ние

1. وَحْدَوِيٌّ объеди́нитель-

ный; وَحْدَالٌ ~ борьба́ за

еди́нство 2. побóрник, сто-

ро́нник еди́нства

وَحْشٌ 1) пустынный 2) дѣйкий (о животном) 2. мн.

وُحُوشٌ зверь, дѣкое живѣт-ное

وَحْشَةٌ 1) оди́нѣствѣ 2) безлѣднѣсть 3) уны́нѣе

وَحْشِيٌّ 1) дѣйкий 2) звѣр-ский, вѣрварский

أَوْحَالٌ, وَحُولٌ мн. وَحْلٌ грязь, сля́кѣть

وَحْيٌ 1) вдѣхнѣнѣе 2) рел. откровѣнѣе

وَحِيدٌ 1) едѣнственнѣй; وَحِيدٌ أَبَوَيْهِ едѣнственнѣй сын; وَحِيدٌ الطَّرَفِ оди-сторѣннѣй 2) оди́нѣкий

وَحَزٌ (u) وَخَزٌ 1) ука́лы-вать 2) мѣчить (о совѣсти)

وَخِيمٌ 1) нездорѣвый, неу-добоварѣмѣй 2) па́губнѣй

وَدٌ, وَدٌ (a) (وَدِدْتُ) وَدٌ 1) любѣть 2) хотѣть, желѣть; أَوْدٌ ...أَنْ мне хотѣлось бы...

وَدٌ, وَدٌ 1) любѣвь; дру́ж-ба 2) желѣние

وَدَاعٌ прощѣние; وَدَاعًا или أَلْوَدَاعٌ прощѣй!, прощѣйте!

وَدَعٌ (a) وَدَعٌ 1) класть, сдавать на хранѣние 2) ос-тавлять, покидать 3) повел.

دَعْ в сочѣт. с гл. в наст.-буд. давай; пусть; دَعْ

يَذْهَبْ пусть он идѣт!; دَعْ

عَنْكَ перестѣны!, прекратѣ! وَدَعٌ провожать; прощѣть-ся

وُدِّيٌّ дру́жеский; друже-любнѣй; زِيَارَةٌ وَدِّيَّةٌ дру́жественнѣй визѣт

وَدِيَانٌ мн. وَدٍ от وَدِيَعَةٌ мн. وَدَائِعٌ вклад; депозѣт

وَرَاءٌ предлог за, сзѣди, позади; по ту сторѣну; مَا مِنْ أَلْبَحْرٍ ~ замѣрский; وَرَائِهِ позади негѣ; по ту сторѣну

وَرَاثَةٌ 1) наследование;
наследство 2) наследствен-
ность

وَرَاثَةٌ مَوْزُتٌ (u) وَرَثَ
(y)наследовать

وَرَدٌ 1) прибы-
вать, приходить 2) приво-
диться, упоминаться (в тек-
сте)

وَرَدٌ поставлять (товар)
وَرَدٌ собир. мн. وَرُودٌ ró-
зы; цветы

وَرْدِي́ розовый; румяный
وَرْدِيَّةٌ вахта, дежурство;
смена; وَرْدِيَّةٌ عَمَلٌ рабочая
смена

وَرَشَةٌ мн. وَرَشٌ мастер-
ская; цех

وَرَطَةٌ мн. وَرَطَاتٌ затруд-
нительное положение

وَرَقٌ собир. мн. أَوْرَاقٌ 1)
листья 2) бумага; وَرَقٌ
وَرَقٌ اللَّعِبِ обои; وَرَقٌ
игральные карты; وَرَقٌ

الْكِتَابَةِ писчая бумага 3)
мн. бума́ги, документа́ты;
وَرَاقٌ أَوْرَاقٌ верительные
грамоты; وَرَاقٌ مَالِيَّةٌ
ценные бума́ги б) бума́жные
де́ньги

وَرَقَةٌ u. ед. 1) бот. лист,
листо́к 2) лист бума́ги 3)
бума́га, докуме́нт; وَرَقَةٌ

عَمَلٌ рабочий докуме́нт
وَرَمٌ (u) وَرَمٌ пухнуть, опу-
хатъ

وَرَمٌ мн. أَوْرَامٌ опухоль
وَرُودٌ приход, прибытие;
появление

وَرِثٌ мн. وَرَثَاءٌ наслед-
ник

وَرٌ собир. гүси
وَرَارَةٌ 1) министрство 2)
правительство, кабинет;

رَئِيسُ لِّلْوَزَارَةِ премьер-ми-
нистр

وَزَارَتِي́ 1) министрский 2)
правительственный; ~ بَيَانٌ

правительственное заявление

وَزَعَ 1) распределять, раздавать 2) распространять

وَزَنَ (u) взвешивать, вешать

وَزَنَ 1. мсд. от 2. وزنٌ мн. 1) вес 2) спорт. весовая категория

وَزَرَءُ мн. وزيرٌ министр; ~ بلا وزارة министр без портфеля; وزير الدولة государственный министр

وسادة мн. подушка

وساطة посредничество; بوساطة посредством чего-л.

وسام мн. أوسمة награда; орден; медаль

وسخ пачкать, марать
1) грязь; сор 2) мн. нечистоты, отбросы

وسخ грязный
1. أوساط мн. средний; ~ حجم средний размер 2. 1) середина, средняя часть 2) среда, сфера; في وسطنا в нашей среде, среди нас 3) мн. круги, слои; أوساط الرأي العامة общественность

أوسطاً ж от وسطى
1) быть просторным, вместительным 2) вмещать, содержать 3) тж. мсд. وسع мочь, быть в силах; لا يسعنا أن نقول... мы не можем сказать...

وسع расширять; увеличивать (в объеме)

وسع способность, возможность; في وسعه أن... он может, он в силах сделать что-л.

1) وساموس мн. وسوامس

искушение 2) беспокойство, тревога

وسيط 1. средний 2. *мн.* посредник

وسائط *мн.* средства; وسائل المواصلات средства сообщения; وسائل النقل транспортные средства

وسام، وسماء *мн.* и وسيم милостивый, прелестный

هو على وشك أن: وشك هو على وشك или يخرج он собрался уйти يشي *наст.-буд.* и يشي *мод.*

1) приукрашивать 2) вышивать 3) *тж. мод.*

وشاية клеветать; доносить

وشيك близкий, приближающийся; الحَلّ قريبый к разрешению, почти решённый

وصاية опеку́нство, опе́ка 1) опи-
وصف (u) وصف

وصف, изображать; ي

يوصف *страд.* неопи́сываемый

2) характеризовать, определять 3) прописывать (*лекарство*)

وصف 1. *мод.* от وصف

2. *мн.* أوصاف о́писание

وصفة реце́пт

1) وصول (u) وصل

бывать, достигать; ينى

ي مكتوب я получи́л письмо́

3) *мод.* وصله соединять, связывать ~ اللّيل

بالتّهار раба́тать день и ночь

1) доставлять, под-
возить 2) подклю́чать, при-

соединять, подводи́ть

وصم (u) وصم клейми́ть

وصمة позор, бесче́стье;

وصمة العار пятно́ позора

وصل 1. *мод.* от وصل

2. *мн.* وصولات расписа́

وصى 1) рекомендовать 2)
завещать

وصى *мн.* أوصياء опеку́н
وصية *мн.* وصايا завеща-
ние, завет

وضوح (u) быть яс-
ным, очевидным

وضّح объяснять, разъяс-
нять

فى وضـح свет; فى وضـح
النهار среди бёлого дня

وضع (a) 1) класть;
положить; (по)ста́вить; ~

موضع التنفيد проводить
в жизнь; نصب عينيه ~

ста́вить пёред собо́й зада́чу
сделать что-л.; العصي ~

ста́вить пáлки
в колёса; اليمام على ~

ста́вить то́чки над
«i» 2) составлять, разраба́-

тывать (*напр. план*) 3) со-
чиня́ть, писа́ть 4) роди́ть,

рожда́ть

وضع 1. *мсд. от* وضع 2.
мн. أوضاع 1) положение,

ситуа́ция 2) по́за

وضعية положение, ситу-
а́ция

وضوء омовёние

وضوح я́сность, отчётли-
вость; очевидность

وطأ (a) 1) ступа́ть,
шага́ть 2) наступа́ть на
что-л.; топта́ть, растáпты-
вать

وطأة давлёние, гнёт;

شديد الوطأة жесто́кий, с
тяжёлыми последствием

وطد крепи́ть, укрепля́ть

وطن 1) поселя́ть, рассе-
ля́ть 2) приуча́ть к чему-л.;

تفلسه على ~ смири́ться с
мыслью...

أوطان *мн.* وطن родина,
оте́чество; الوطن الأم ро́-

дина-ма́ть

وطنى 1. 1) отёчествен-

وطنية

ный; национальный 2) патриотический 2. патриот

وَطَنِيَّةٌ патриотизм

وَطَّاءٌ *мн.* وَطَّائِطٌ летучая
мышь

وَطِيدٌ прочный, устойчивый

وَظَّفَ 1) назначать на
должность 2) вкладывать,
инвестировать

وَظِيفَةٌ *мн.* وَظَائِفُ долж-
ность

وَءَامٌ *мн.* أَوْءِيَةٌ сосуд

وَءَدَ (и) وَءَدٌ обещать

وَءَدٌ *мн.* وَءُوءَدٌ обещание

وَءَرٌ, وَءَرٌ неровный, уха-
бистый, каменистый

وَءَظٌ, وَءَظٌ (и) وَءَظٌ пропо-
вествовать; поучать

وَءُوءَدٌ *мн. от* وَءَدٌ

وَءَى *наст.-буд. мсд.* يَءِي

وَءَى 1) вмещать, содержать

2) помнить, хранить в памяти

3) осознавать

دُونِ وَءَى 1) сознание; وَءَى

а) без сознания б) бессозна-

тельно; أَلْوَفَى الْقَوْمِ на-

циональное сознание 2) соз-
нательность

أَوْءَادٌ *мн.* وَءَدٌ 1. жалкий,

несчастный 2. негодяй, под-
лец

وَءَاءٌ 1) исполнение, вы-

полнение; удовлетворение

(нужд) 2) уплата 3) вер-

ность, лояльность

وَءَاءٌ *мн.* وَءِيَاتٌ кончина,

смерть; نِسْبَةُ أَلْوَفِيَاتٍ

смертность

وَءَاقٍ 1) договорённость,

согласие 2) соответствие,

гармония

وَءَادَةٌ, وَءُوءَدٌ, وَءَدٌ (и) وَءَدٌ

прибывать

وَءَدٌ 1. *мсд. от* وَءَدَ 2.

мн. وَءُوءَدٌ делегация

وَءَرٌ 1) сберегать, откла-

дывать 2) обеспéчивать, пре-
доставлять

وَفَرَّةٌ (из)обилие, мно́жест-
во; избыток

وَفَّقَ 1) ула́живать (спор)
2) примиря́ть кого с кем
3) приспособля́ть 4) وَفَّقَ
страд. имéть успе́х

وَفَّقَ или وَفَّقَا ... в со-
ответствии с..., согласо́но...

وُقُودٌ 1. мн. от وَفَدَ 2.
прибы́тие

وَقُورَاتٌ сбереже́ния, на-
коплéния

وَفَى наст.-буд. يَفِيّ мсд.
وَقَاءٌ 1) выполня́ть, испол-
нять; удовлетвори́ть 2) вып-
ла́чивать, покрыва́ть (напр.
долг)

وَفِيّ мн. أَوفِيَاءٌ 1) ве́рный,
наде́жный 2) по́лный, абсо-
лю́тный

وَفِيرٌ обильный, богáтый
وَاقِعَةٌ мн. от وَاقَعٌ

وَقَائِيٌّ профила́ктический;
предупре́дительный, превен-
ти́вный

وَقَاحَةٌ на́глость, бесстыд-
ство

وَقَارٌ степéнность, досто́ин-
ство

وَقَايَةٌ предохранéние,
профила́ктика, защи́та

أَوْقَاتٌ мн. وَقْتٌ вре́мя;
فِي وَقْتِهِ своевре́менно; в
свое вре́мя; فِي غَيْرِ وَقْتِهِ
несвоевре́менно; لِوَقْتِهِ то́т-
час, неме́дленно; مِنْ وَقْتٍ

вре́мя от вре́мени;
وَقْتَدَاكَ или وَقْتَدَيْدَ в то
вре́мя

وَقِعٌ на́глый, бессты́дный
وُقُوعٌ 1) па́дать,

(с)вали́ться 2) случа́ться,
происходи́ть 3) находи́ться,
располага́ться; ~ أَلَكَلَامَ

مِنْهُ مُؤَوِّعًا эти слова́ про-
извели́ на него́ впечатле́ние

◇ **فِي الْخَطَا** ~ совершить ошибку

وَوَقَعَ 1) уронить, свалить
2) **عَلَى** подписывать *что*

وَوُقِعَ 1) падение 2) глухой звук *или* стук; **وَوُقِعَ أَفْدَامُ** приглушённый звук шагов
3) впечатление, эффект

1) **وَقُوفٌ, وَقِفٌ (u) وَقَفَ** останавливаться; стоять; ~
وَمَوْقِعًا وَدِّيًّا занимать дружественную позицию 2)
вставать, подниматься 3)

عَلَى знакомить *с чем*; знать *что* 4) **مَسَد. وَقِفٌ** останавливать, прекращать; **وَقَفَهُ**
عَنِ الْعَمَلِ отстранять *кого-л.* от работы; **فِي وَجْهِهِ** ~ выступать против *кого-л.* 5)
задерживать, арестовывать

1) **وَقَفَ** останавливать; задерживать 2) **عَلَى** знакомить
1) **وَقِفٌ** стояние; остановка 2) прекращение 3) *мн.*

أَوْقَافٌ вакуф 4) неотъемлемая собственность; **كَانَ وَقْفًا**
... **عَلَى** всецело зависеть от *кого-чего-л.*

1) **وَقْفَةٌ** стояние; остановка 2) позиция, отношение
وَقُودٌ топливо, горючее; ~
جَائِفٌ твёрдое топливо; ~
سَائِلٌ жидкое топливо
وَقُورٌ степенный, почтенный

1) **وُقُوعٌ** падение 2) совершение (*событий*)

1) **وُقُوفٌ** вставание; стояние 2) остановка 3) **عَلَى**
знакомство *с чем*, знание *чего*
وَقَى *мсд. наст.-буд.* **يَقِي** охранять, оберегать; защищать

وَكُورٌ, أَوْكَارٌ *мн.* **وَكُرٌ** гнёздó; пристанище

1) **وَكَالَةٌ** полномочие; представительство; **وَزِيرُ الْعَدْلِ**
بِالْوَكَاةِ исполняющий обя-

занности министра юстиции

2) агѣнтство; وَكَالَهُ أَنْبَاءُ

информационное агѣнтство

وَوَكَّلَ уполномочивать, поручать

وَوَكَّيْلُ 1) уполномоченный, доверенное лицо 2) помощник, заместитель; член правления; وَكَيْلُ

помощник министра; وَكَيْلُ مُدِيرِ

вице-директор

وَلَاءُ 1) дружба 2) верность, лояльность

وَلَادَةٌ 1) роды 2) рождение

الْوِلَايَاتُ الْمُتَّحِدَةُ

Соединённые

Штаты Америки, США

وَلَايَةٌ провинция; вилайя;

вилайёт; штат

وَلَجَّ (u) وَوُلُوجٌ входить

وَلَدَ (u) وَلَادَةٌ родить, родить

даться; وَلِدَ страд. родиться

وَلَّدَ 1) порождать, вызы-

вать 2) генерировать, производить

وَلَدٌ 1) ребёнок, дитя 2) сын; мальчик 3)

детёныш

لَيْكِنَّ وَلَكِنَّ см. وَلَكِنَّ

وَلَوْلَا мсд. وَلَوْلَا вопить;

выть; причитать

وَلَّى наст.-буд. يَلِي мсд.

وَلَّى примыкать, прилегать;

слѣдовать; يَلِي مَا слѣдую-

щее; يَلِي فِيْمَا يَلِي или

как слѣдует ниже

وَلَّى 1) поворачивать, об-

ращать 2) عَنْ отводить, от-

ворачивать от чего 3) на-

значать (на пост) 4) пору-

чать; облекать (доверием)

وَلَّى 1) أَوْلِيَاءُ мн. وَلِيٌّ

попечитель, опекун 2) святой ◇

وَلِيُّ الْعَهْدِ наследник прес-

тола

وُلْدَانٌ 1) ново-

рождённый, дитя 2) порож-
дение, плод

وَلِيمَةٌ *мн.* وَلَايْمٌ пир;
банкёт

وَمِيضٌ, وَمُضٌ (и) وَمَضٌ
сверкать

أَوْذَانُ *мн.* وَنَشٌ кран
(подъёмный)

وَهَبٌ 1) дарить (а) وَهَبَ
2) жертвовать 3) هَبَ *повел.*
допустим, предположим

وَهْلَةٌ мгновение, момент;
لَاوِلٌ وَهْلَةٌ на первый взгляд
وَهُمٌ 1) воображать (и) وَهْمٌ
2) заблуждаться

أَوْهَامٌ *мн.* وَهْمٌ иллюзия,
ошибочное представление 2)
подозрение, опасение

وَهْجِيٌّ воображаемый;
мнимый, фиктивный

وَيْحًا لَكَ *или* وَيْحَكَ وَيْحُ
горе тебе!

وَيْلٌ горе, беда; لَكَ ~
или وَيْلَكَ горе тебе!

يَا частица *о!*; *тж. не*
переводится; يَا طَالَمَا как
часто!; как долго!; يَا لَهُ
о, какой он чело-
век!

يَائِسٌ отчаявшийся
الْيَابَانُ Япония
يَابَانِي 1. японский 2.
японец

يَابِسٌ сухой, засохший
يَأْسٌ (а) يَيْسُ отчаивать-
ся, терять надежду

يَاسَجِينٌ жасмин
يَافِطَةٌ, يَغْفِطَةٌ вывеска; до-
щечка, пластинка

يَاقَةٌ воротник, воротни-
чок

يَاقُوتٌ яхонт

يَانِسُونٌ анис

يَانَصِيبٌ лотерея

يَانِجٌ зрелый, спелый

يَاوَرَانُ, يَاوَرِيَّةٌ *мн.* адъютант

يَبْسُ (а) يَبْسُ быть сухим; высыхать, засыхать

يَتِيمٌ 1. редкостный, уникальный 2. *мн.* يَتَامَى, أَيَتَامٌ сирота

يَخُوتٌ *мн.* يَخُوتٌ яхта
1) أَيَادٍ, أَيَدٍ *ж мн.* рука; ... لَهُ يَدٌ فِي... он замешан в... 2) передняя лапа или нога 3) ручка, рукоятка

عَامِلٌ ручной; ~ كُشَارٌ кустарь

أَلْيَزْمُوكُ *р.* Ярмук
1) состоятельность, богатство 2) левая сторона

يَسَارِيٌ *полит.* левый (*сущ. и прил.*)

يَسَّرَ облегчать; ~ ... السَّيْلَ прокладывать путь для кого-л.

يُسْرٌ 1) лёгкость 2) преуспевание и достаток

أَيْسَرٌ *ж от* يُسْرُ 1) небольшой, незначительный 2) قَلَى лёгкий для кого

يَقْظٌ (а) يَقْظٌ 1) бодрствовать 2) быть бдительным
يَقْظَانُ *или* أَيَقْظَانُ *мн.* 1) يَقْظَى *ж мн.* бодрствующий 2) бдительный

1) يَقْظَةٌ бодрствование 2) бдительность
يَقِينٌ уверенность; убежденность; هُوَ عَلَى يَقِينٍ он уверен или убежден... БАН он уверен или убежден, что...

أَلْيَمَنُ Йемен; أَلْيَمَنُ Южный Йемен
يَمَنِيٌ *ж от* يَمَنُ 1. йеменский 2. йеменец

أَيْمَانٌ *ж мн.* 1) يَمِينٌ правая сторона
2) يَمِينٌ *ж мн.* 1) يَمِينٌ

يَمِينِي

أَيْمَانُ присяга, клятва; ~

قَائِدِيَّةُ присяга при вступ-

лении на должность; يَمِينُ

الْأَمَانَةِ клятва верности

يَمِينِي полит. правый
(сущ. и прил.)

يَنْدَايِرُ январь

يَنْبُوعُ мн. يَنْدَابِيْعُ исто́ч-
ник

يَهُودِي 1. еврейский;
иудейский 2. мн. يَهُودُ

еврей; иудей

يُورَانِيَوْمُ у́ра́н

يُوسُفِي собир. мандарины

يُوغُوسْلَاوِيَّةُ Югосла́вия;

جَمْ-ه-وَرِيَّةُ يُوغُوسْلَاوِيَّةُ

الْأَشْتِرَاكِيَّةُ الْإِتِّحَادِيَّةُ Со-
циалисти́ческая Федерати́в-

ная Респу́блика Югосла́вия,
СФРЮ

يُولِيَّه, يُولِيُو июль

يَوْمُ мн. أَيَّامُ день; су́тки;

ذَاتَ يَوْمٍ или يَوْمًا مَّا, يَوْمًا

одна́жды; الْيَوْمُ сегодня;

جَرِيدَةُ الْيَوْمِ сегодняшняя

газета; ... يَوْمَ в день, ког-

да...; يَوْمَهَا тогда, в тот

день; يَوْمَئِذٍ или يَوْمَئِذٍ

в тот день

يَوْمِي 1) ежедневный; су-
точный 2) повседне́вный,

бүдничный

الْيُونَانُ Греция

يُونَانِي 1. греческий 2.
грек

الْيُونِسْكُو ЮНЕСКО

يُونِيَّه, يُونِيُو июнь

ОГЛАВЛЕНИЕ

	<i>стр.</i>
Предисловие	5
О пользовании словарём	7
Таблица соответствий форм разбитого множест- венного числа имён формам единственного числа	13
Условные сокращения	14
Арабский алфавит	16
ا	17
ب	112
ت	134
ث	177
ج	180
ح	195
خ	219
د	234
ر	252
ز	269
س	275
ش	294
ص	307
	525

[illegible]

**Владимир
Михайлович
БЕЛКИН**

**КАРМАННЫЙ
АРАБСКО-
РУССКИЙ
СЛОВАРЬ**

Зав. редакцией
А. И. ВИНОГРАДОВ

Ведущий редактор
В. А. КОСТИН

Редактор
С. Б. ШАПОШНИКОВА

Художественный редактор
Г. П. ВАЛЛАС

Технический редактор
Э. С. СОБОЛЕВСКАЯ

Корректор
А. А. СИДОРОВ

ИБ № 2083

Сдано в набор 04.04.84. Подписано в печать 25.11.86. Формат 70×90¹/₃₂. Бумага типогр. № 1. Гарнитура литературная. Печать высокая. Усл. печ. л. 19,305. Усл. кр.-отт. 19,305. Уч.-изд. л. 15,95. Тираж 38000 экз. Заказ № 1825. Цена 1 р. 60 к.

Издательство «Русский язык». 103012, Москва, Старопанский пер., 1/5.

Ордена Трудового Красного Знамени Московская типография № 7 «Искра революции» «Союзполиграфпрома» Государственного комитета СССР по делам издательств, полиграфии и книжной торговли. Москва, 121019, пер. Аксакова, 13.

